

**پۆلى ئافرهت**  
**له بزووتنه وهى پزگارىخوازى**  
**له باشوورى كوردستاندا ۱۹۵۸-۱۹۹۱**

**پهريزىن جەعفەر رۆسته م ئۆمەربەلى**

له بلاوكراوه كانى دهستهى ئىنسكلۆپىدىيەى پارتى ديموكراتى كوردستان

ههولير-۲۰۲۳

ناوی کتیب: پۆلی ئافرهت له بزووتنهوهی پزگاریخوازی له باشووری کوردستاندا ۱۹۵۸-۱۹۹۱

تویژه: په رژین جه عفه ر پۆسته م ئۆمه ر بلی

دیزاینی بهرگ و ناوه پۆک: دیار سه عید پیرانی

سه ره رشتی چاپ: مسته فا نه جم فه یلی

سالی چاپ و شوین: ۲۰۲۳-هه ولیر

چاپ: یه که م

چاپخانه: دانیشفه ر

تیراژ: ۱۰۰۰ دانه

له بهر پۆه به رایه تی گشتی کتیبخانه گشتیه کان / هه ری می کوردستان ژماره ی  
سپاردنی (۶۹۲) سالی ۲۰۲۳ ی پیدراوه.

ئەم پەرتووكە لە بنەرەتەو وەك بەشێك لە پێداووستییەكانی بەدەستھێنانی  
بەروانەمەي ماستەر لە مۆزۆی نوێ و ھاوچەرخدا، لە لایەن پەرژین جەعفەر  
رۆستەم ئۆمەربلی بەكالۆریۆس لە مۆزۆ-زانكۆی سەلاحەدین-ھەولێر و بە پلەي  
نایاب لە لایەن لێژنەي گەتوگۆي نامەكە پەسەند كراوە، پێشكەشي ئەنجوومەني  
كۆلیژی ئاداب-زانكۆی سەلاحەدین-ھەولێر كراوە.



پيشكه شه:

به گياني پاكي خوشك و برا شه هيد و جينوسايدكراوه كانم

(زهينه ب، سه راب، فاتي مه، تارق، ئيدريس)

هه و النامهى كتيب

## پیرست

پوخته..... ۱۱.....

پیشه کی ..... ۱۳.....

دهروازه پۆل و چالاکیه کانی ئافره تان له باشووری کوردستان ۱۹۴۵-۱۹۵۸..... ۲۱.....

### به شی یه که م

پۆلی ئافره تان له پارت و بزووتنه وه سیاسییه کوردستانی و عێراقیه کان ۱۹۵۸-۱۹۹۱..... ۴۹.....

### ته وه ری یه که م

پۆلی ئافره تان له پارته سیاسییه کوردستانی و عێراقیه کان ۱۹۵۸-۱۹۷۵..... ۵۱.....

۱- حزبی شیوعی عێراق..... ۵۱.....

۲- پارتی دیموکراتی کوردستان..... ۶۳.....

### ته وه ری دووهم

پۆلی ئافره ت له پارته سیاسییه کان ۱۹۷۶-۱۹۹۱..... ۸۰.....

۱- حزبی شیوعی عێراق..... ۸۰.....

۲- پارتی دیموکراتی کوردستان..... ۹۰.....

۳- یه کیتی نیشتمانی کوردستان..... ۷۹.....

۴- حزبی سۆسیالیستی دیموکراتی کوردستان..... ۱۰۸.....

۵ پارتی سۆسیالیستی کورد (پاسۆک)..... ۱۱۳.....

۶- رهوتی ئیسلامی له باشووری کوردستان..... ۱۱۵.....

۷- حزبی زه حمه تکیشانی کوردستان..... ۱۲۱.....

### به شی دووهم

پۆلی ئافره تان له بزووتنه وه و پیکخواه پیشه یی و جه ماوه رییه کان..... ۱۲۳.....

### ته وه ری یه که م

بزووتنه وه و پیکخواه پیشه یی و جه ماوه رییه کان ۱۹۵۸-۱۹۷۵..... ۱۲۵.....

۱- یه کیتی ئافره تانی کوردستان..... ۱۲۵.....

٢- کۆمه له ی بهرگری له مافی ئافره تانی عێراق (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية).. ١٤٥

٣- بزووتنه وهی ئاشتیخوازان له عێراق ..... ١٥٩

### تهوهری دووهم

کۆمه له و ریکخواه کانی ئافره تان له باشووری کوردستان ١٩٧٥-١٩٩١..... ١٦٦

١- یه کیتی ئافره تانی کوردستان..... ١٦٦

٢- کۆمه له ی ئافره تانی کوردستان..... ١٧٠

٣- ریکخواوی له یلا قاسم..... ١٧٣

٤- یه کیتی ژنانی کوردستان..... ١٧٦

٥- ریکخواوی پیشه نگی ئافره تانی کوردستان..... ١٧٩

### به شی سییه م

رۆلی ئافره تان له خه باتی چه کداری و چالاکیه نێوده وه له تییه کان ..... ١٨٣

### تهوهری یه که م

رۆلی ئافره تان له خه باتی چه کداری ١٩٦١-١٩٩١..... ١٨٥

### تهوهری دووهم

رۆل و به شداری ئافره تان له چالاکیه نێوده وه له تییه کان ..... ٢٠٨

### تهوهری سییه م

هه لۆیستی حکومه تی عێراق به رامبه ر خه باتی ئافره تان له باشووری

کوردستان ١٩٥٨-١٩٩١..... ٢٢٤

٢٥١..... ئه نجام

٢٥٥..... لیستی سه رچاوه کان

٢٨٧..... پاشکۆکان

٢٨٧..... به لگه نامه

٣٥١..... وینه کان



## لیستی هیما و ناوه کوتکراوه کان

کوردییه کان	
ئاماده کردنی	ئا
چاپ	چ
لاپه ره	ل
ژماره	ژ
به رگ	به
به ش	ب
چاپ	چ
وه رگیر	و
بئ شوین چاپ	ب.ش
بئ سالی چاپ	ب.س
پارقی دیموگرافی کوردستان	پ.د.ک
یه کیتی نیشتمانی کوردستان	ی.ن.ک
یه کیتی ئافره تانی کوردستان	ی.ئا.ک
کۆمه لهی ژیانه وهی کورد	ژ.ک
یه کیتی قوتاییانی کوردستان	ی.ق.ک
عه ره بیه کان	
العدد	ع
الصفحة	ص
مجلد	مج
طبعة	ط
ترجمة	ت
دون تاریخ الطبع	د.ت
غیر منشور	م.غ
بدون سنة	د.س
جزء	ج
ئینگلیزییه کان	
p	page

هه و نامه ی کتیب

## پوخته

خه باتی ئافره تان له بزووتنه و می رزگار یخوازی له باشووری کوردستاندا له دواى شوږشى ۱۴ى ته مموزى ۱۹۵۸ له عیراق، به شیویه کی کاریگر له ناو ریڅخستنه کانی حزبی شیوعی عیراق و پارتی دیموکراتی کوردستان توانییان له سالی ۱۹۵۸ تا کو ۱۹۷۵ رۆلی دیار و گرنګ بینن، دواى ده سټیڅر دنی شوږشى ئه یلول له ۱۱ى ئه یلولی ۱۹۶۱ چالاکیه کانی ئافره تانی سهر به ریڅخستنه کانی پارتی دیموکراتی کوردستان به شیویه کی نهیئی کاره کانیان به ریویه ده برد و دواى کوده تاي ۸ى شوباتی ۱۹۶۳ ئه و ره وشه سیاسیه نائارام و توندوتیژه دژی چالاکیه کانی ئافره تان ناو ریڅخستنه کانی حزبی شیوعی گرته وه و چه ندین ئافره ت پرووبه پرووی گرتن و ئه شکه نجه و دوورخستنه وه بوونه وه.

خه باتی ئافره تان له ناو ریڅخستنه کاندایا به نهیئی به شیویه کی کاریگر تا ۱۱ى ئاداری ۱۹۷۰ به رده و ام بوو و دواى راگه یان دنی به یان نامه که چالاکیه کانیان به شیویه کی ئاشکرا به رده و ام بوو، به لام به هوئی ریڅکه و تن نامه ی جه زائیر سالی ۱۹۷۵ چالاکیه کانیان وه ستا، ته نها چالاکی ئافره تانی سهر به حزبی شیوعی نه بیټ که تا سالی ۱۹۷۹ به ئاشکرا به رده و ام بوو.

دواى سهره ه لډانه وه ی شوږش و دامه زران دنی چه ندین پارت و بزووتنه وه ی سیاسی له باشووری کوردستان وه ک یه کیتی نیشتمانی کوردستان و بزووتنه وه ی سوشیالیستی و حزبی زه حمه تکیشانی کوردستان و پارتی گهل و ره و تی ئیسلامی، چالاکی ئافره تان له چوارچیویه ی ئه و ریڅخستنه به شیویه کی نهیئی له هه موو ناوچه کانی باشووری کوردستان ئه نجام ده درا.

ئافره تانی کورد له باشووری کوردستان له سالی ۱۹۵۸ تا کو ۱۹۹۱ جگه له ریڅخستنه کانی پارت و بزووتنه و ره و ته سیاسیه کان، له چه ندین ریڅخراوی ئافره تان چالاکی هه مه جوړیان نواندوه که ئه وانه ش ریڅخراوه کانی سهر به پارتیه سیاسییه کانی

باشووری کوردستان بوون، وهک پێکخراوی یه کیتی ئافرهتانی کوردستان و یه کیتی ژنانی کوردستان و کۆمه لهی ئافرهتانی کوردستان و پێکخراوی پێشهنگی ئافرهتانی کوردستان. له م ماوه یه دا توانیان به شیوه یه کی نهینی پۆلی گرنگ و کاریگهر له ناو کۆمه لگای کوردستان بینن، له پێکخستنی ئافرهتان و هۆشیارکردنه وه یان و تیکه لبوونیان به خهباتی نه ته وه یی و نیشتمانی له باشووری کوردستان.

پۆلی ئافرهتان جگه له خهباتی سیاسی و پێکخراوه یی له بواری خهباتی چه کداری پۆلیکی دیار و بهرچاویان بینیوه، که بۆ ئه و قوئاغه ی خهباتی شوپشگیری به یه کیک له تایبه تمه ندیه کانی خهباتی نیشتمانی و نه ته وه یی گه لی کوردستان داده ندریت، ئه مه سه ره پای ئه و چالاکیانه ی که له سه ر ئاستی ده ره وه بینیوانه به تایبه تی له پێگای به شدارییان له کۆبوونه وه و کۆنفراسه کان که له ولاتانی ده ره وه به ریوه ده چوون و هاتنی شانده کانی ئافرهتانی جیهانی بۆ کوردستان و دروستبوونی ئاشنایه تی له گه ل ئافرهتانی کوردستان، که ئه مه ش هانگاویکی گرنگ بوو بۆ به ره وپێشبردن و ناساندنی خهباتی ئافرهتی کورد له کوردستاندا.

ئه م پۆله کاریگه ره ی که ئافرهتانی کورد له بزووتنه وه ی پرزگاریخوازی نه ته وه یی و نیشتمانی بینیوه تی له سالانی ۱۹۵۸ تا وه کو ۱۹۹۱، یه کیک بووه له و هۆکاره گرنگانه ی که حکومه ته یه ک له دوای یه که کانی عێراق سیاسه تیکی توندوتیژ به رامبه ر ئافرهتانی ناو بزووتنه وه ی سیاسی له باشووری کوردستاندا بگریته بهر، وه ک گرتن و دوورخستنه وه و ده رکردن و په لاماردان و ئه شکه نجه و کوشتن و تیرۆرکردن و له سێداره دان. ئه مه ش به لگه یه له سه ر ئاستی کاریگه ری ئافرهت له خهباتی سیاسی نه ته وه یی له باشووری کوردستاندا. ئه و په وشه سیاسیه ش تا پاره پیرینی به هاری ۱۹۹۱ بهرده وام بوو.

## پیشهکی

دوای سهرکهوتنی شوږشی ۱۴ی ته مموزی ۱۹۵۸ ره وشیکي سیاسی نوئی له ته واوی عیراق هاته ئاراهه و ره خساندنې بواری کاری ئاشکرای پارته سیاسیه کان و ریکخراوه جه ماوه رییه کان قوئاغیکي تازهی له ژیانی سیاسی عیراقدا هیئا کایه وه، باشووری کوردستانیش وهك به شیکي گرنگ له عیراق له کاریگه ری ئهم په ره سه ندنه سیاسیه کان به ده رنه بوو به هه مان شیوهی ناوچه کانی تر چالاکیه سیاسیه کان تیایدا به شیوهیه کی ریکخراو ده ستیپیکرد.

هه لېژاردنی توپژینه وه: ئافره تان وهك به شیکي سهره کی و کاریگه ری کومه لگا له باشووری کوردستان، له دوای سهرکهوتنی شوږشی ۱۴ی ته مموز و رابوونی سیسته می کوماری له عیراق، رولیکي گرنگ و کاریگه ره له بزووتنه وهی رزگاربخوازی له باشووری کوردستان ده بینن به به راورد له گه ل سهرده می پاشایه تی له عیراق (۱۹۲۱-۱۹۵۸) که چالاکیه کانیاں له ئاستیکي پیشکه وتوو نه بوو. ده رکهوتنی ئافره تان له ناو ریکخسته کانی پارته سیاسیه کان به تایبه تی له ناو ریکخسته کانی حزبی شیوعی عیراق و پارتی دیموکراتی کوردستان، قوئاغیکي نوئی خه باقی سیاسی ئافره تانی هیئا کایه وه. په ره سه ندنه سیاسیه کان باشووری کوردستان له دوای سالی ۱۹۷۵ چه ندین گوږانکاری له خه باقی سیاسیدا به دوای خویدا هیئا، به تایبه تی ده رکهوتن و دامه زراندنې چه ندین پارت و بزووتنه وهی سیاسی کوردستانی وهك یه کیتی نیشتمانی کوردستان، حزبی سوشالیستی دیموکراتی کوردستان، پارتی سوشالیستی کورد- (پاسوک)، په وته ئیسلامیه کان، حزبی زه حمه تکیشانی کوردستان، ئافره تان له نیو ریکخسته کانی ئهم پارتانه شدا به ریزه ی جیاواز رول و به شدارییان هه بووه. ئهم چالاکیانیه تاوه کو سالی ۱۹۹۱ به چند قوئاغیک تیده په ریټ، به لام به رده وامی به خویه وه ده بینیت.

گرنگی توپژینه وه: گرنکی ئهم توپژینه وهیه له وه دایه که جهخت له سهر رولی

ئافرىقا ئالەم چالاكىيە سىياسىيە كان لەو ماوئەيەدا دەكاتەوۋە كە تاوۋە كو ئىستا بە شىۋەيە كى تايىت لە هيچ توپۇنەوۋەيە كى ئە كادىمىدا كارى لە سەر نە كراوۋە و بەدەرخستى رۆلى ئەو ئافرىقا ئالەم كە لە قۇناغى ئاشكرا و نەپنى تونايوانە داكۆكى لە مافە نەتەوۋەيى و چىنايەتتە كان بىكەن، بۇيە ھەردوۋە خەباتيان تىكەل بەيە كتر كىردوۋە لە پىناو بەدەستەپىنانى مافە نەتەوۋەيە كانى كورد، ئەمە سەرەپراي ئەو چالاكىيە ھەمە جۇرئانەي لە سەر ئاستى دەرەوۋەش ئەنجاميان داوۋە كە ئامرازىك بوۋە بۇ ناساندنى خەباتى ئافرىقانى كوردستان.

ئامانجى توپۇنەوۋە: جگە لە ئەنجامدانى وەك كارنامەيە كى زانكۆيى لە ھەمانكاتدا قولبۇنەوۋەيە كى زانستىيە بە مېژوۋى ئافرىقانى كوردستان و رۆل و كارىگەرييان لە كايە سىياسى و پىكخراوۋەيە كاندا لە باشوۋرى كوردستان، دەرختى پىگە و رۆليان لە ناو پارت و بزوتتەوۋە سىياسىيە كان، ھەرۋەھا ئاشنا كىردنى نەوۋە كانى كورد بەم خەباتەي كە ئافرىقانى كورد ئەنجاميان داوۋە لە پىناو سەرختى پىرسى نەتەوۋەيى و داكۆيى كىردن لە خەباتى چىنايەتى و نىشتىمانىدا.

رېبازى توپۇنەوۋە: بۇ نوسىنى ئەم توپۇنەوۋەيە ھەولدىراوۋە سوود لە رېبازى (وۋەسفى و كرۆلۇنۇژى مېژوۋىيى) بە پشت بەستىن بە سەرچاۋە و بەلگە نامە كان و چاۋپىكەوتتە كان بىستىت، بە تايىت ئەوانەي ھاۋچەرخى رووداۋە كانى و لەو بابەتەنەي پىۋىستى بە روونكىردنەوۋە ھەبوۋە ھەولدىراوۋە شىۋازى شىكارى تىدا بە كار بىت.

گىرقتە كانى توپۇنەوۋە: ھەموو توپۇنەوۋەيە ك كۆمەللىك گىرقت بۇ توپۇنەوۋە دىروست دەكات، گىرقتە كانى ئەم توپۇنەوۋەيە نەبوۋنى سەرچاۋەي نووسراۋى پىۋىست لە بارەي رۆلى ئافرىقا ئالەم كايە سىياسى و پىكخراۋەيىدا بە تايىت دەر بارەي رۆليان لە پىكخستە نەپنىيە كان، بۇيە ھەولدىراوۋە ئەم گىرقتە تا رادەيەك بە ھۆي چاۋپىكەوتتە كان لە گەل ئەو ئافرىقا ئالەم كە رۆليان بىنيۋە لە كارى سىياسى و پىكخراۋەيىدا چارەسەر بىرقت. نەنوسىنەوۋەيە ياداشتە كان يەككى ترە لەو گىرقتەنەي رووبەروۋى توپۇنەوۋە بوۋەتەوۋە بە تايىت دەر بارەي خەبات و چالاكى ئەو ئافرىقا ئالەم كە لە ژيان نەماون و ياداشتە كانيان تۆمار نەكردوۋە، كە بتواندىت وەك سەرچاۋەيە كى رەسەن سوودى لى بىنرت. ھەرۋەھا بە ھۆي ھەلوپىستى ئەم پارتە سىياسىانە بە رامبەر ھەندىك لەم ئافرىقا ئالەم كە رۆليان ھەبوۋە ئامادەي چاۋپىكەوتن و خستەنەروۋى زانىارىيە كان نەبوۋن، بە شىكىتەر لەو

ئافره تانه به هۆی زۆری ته مه نه وه پرووداوه گرنگه کانی سه رده می خویمان له بیرچووه ته وه، که ئه مه ش گرفتیکه بو نووسینه وهی توژیینه وهیه کی له م جوړه. یه کیکه دیکه له و گرفتانه ی پرووبه پرووی توژهر بووه ته وه گه ران بووه به دوا ی سه رچاوه کاند، نه بوونی ئه رشیفیکی ریکویک و ده وله مند له لایه ن ریکخواه کانی ئافره تان و تو مار نه کردنی میژووی ریکخواه که یان به شیوازیکی زانستیانه، له گه ل ئه وه شدا پارته سیاسییه کانیش وه ک پیویست بایه خیان به ئه رشیفکردنی پۆلی ئه و ئافره تانه نه داوه، که له خه باتی سیاسی و چه کداریدا به شداریان کردووه، ههروه ها راگه یاندنه کانیش وه ک پیویست چالاکی و پۆلی ئافره تان و ریکخواه کانیان له هه وال و راپورت و وتاره کانیاندا ئاماژه پینه کردووه.

ناوه پۆکی توژیینه وه: ئه م توژیینه وهیه پیکهاتووه له پیشه کی و ده روزه و سی به ش و به ئه نجام و لیستی سه رچاوه کان و پاشکویه ک له به لگه نامه کان کو تایی دیت.

ده روزه بریتیه له کورته یه کی میژووی سه باره ت به پۆل و چالاکییه کانی ئافره تان له باشووری کوردستاندا له ۱۹۴۵-۱۹۵۸. به شی یه که م ناویشانی (پۆلی ئافره تان له پارت و بزووتنه وه سیاسییه کوردستانی و عیراقیه کان ۱۹۵۸-۱۹۹۱) له خو ده گریت، له دوو ته وه ر پیکهاتووه، ته وه ری یه که میان، تاییه ته به پۆلی ئافره تان له پارته سیاسییه کوردستانی و عیراقیه کان ۱۹۵۸-۱۹۷۵، ته وه ری دووه میان، باس له پۆلی ئافره تان له ناو پارته سیاسییه کان له ۱۹۷۵-۱۹۹۱ ده کات. به شی دووه م، به ناویشانی (پۆلی ئافره تان له بزووتنه وه و ریکخواه پیشه یی و جه ماوه رییه کان) له دوو ته وه ر پیکدیت، ته وه ری یه که میان، به ناویشانی بزووتنه وه و ریکخواه پیشه یی و جه ماوه رییه کان ۱۹۵۸-۱۹۷۵، ته وه ری دووه میان، کو مه له و ریکخواه کانی ئافره تان له باشووری کوردستان ۱۹۷۵-۱۹۹۱. به شی سییه م به ناویشانی پۆلی ئافره تان له خه باتی چه کداری و چالاکییه ده ره کییه کان و هه لویستی حکومه تی عیراق به رامبه ر به خه باتی ئافره تان له باشووری کوردستان که بو سی ته وه ر دابه شکراوه، ته وه ری یه که میان، پۆلی ئافره تان له خه باتی چه کداری له ۱۹۶۱-۱۹۹۱، ته وه ری دووه میان، به شداری و چالاکی ئافره تان له چالاکییه ده ره کییه کان، ته وه ری سییه میان، هه لویستی حکومه تی عیراق به رامبه ر خه باتی ئافره تان له باشووری کوردستان ۱۹۵۸-۱۹۹۱. ده ره نجامی توژیینه وه که به شیوه ی خالبه ندی خراونه ته پروو، ههروه ها لیستی سه رچاوه کان به پیی جوړی سه رچاوه کان ریکخراون.

شىكردنه وهى سهرچاوه كان: ئەو سهرچاوانه ي له م توپژينه وه يه دا سوودى ليوهرگيراهو چه ند جوړيكن و به زمانه كانى كوردى و عه ره بى و ئينگليزى نوسراون، به پيى گرنگى سهرچاوه كه سوودى ليوهرگيراهو بو ئەم توپژينه وه يه كه بریتين له به لگه نامه كان، كتيب، روژنامه، گوڤار، چاوپيكه وتن.

۱- **به لگه نامه كان:** سوود وهرگرتن له به لگه نامه كان بو نوسينى ههر توپژينه وه يه كى ميژوويى پيوستيه كى زانستيه، ئەو به لگه نامه ي كه له م توپژينه وه يه به كار هيژاون دابه ش ده بن بو دوو جوړ:

أ- **بلاونه كراوه كان:** ئەو به لگه نامه ن كه له ئه رشيفه كانى پارتە سياسيه كان و كه سايه تيه سياسيه كان و ئه رشيفى پاريزگاي هه ولير، كه هه نديكيان له شيوه ي راپورته كانى ده زگا هه والگريه كانن ده رباره ي هه ندى له و ئافره تانه ي كه جموجوړ و چالاكى سياسيين هه بووه، هه روه ها به شيكيان تايه تن به ليسته كانى ناوى ئەو ئافره تانه ي گيراون و دوو خراونه ته وه و ئەوانه ي په يوه نديان به پارتە سياسيه كان كرده وه، چه ند به لگه نامه يه كيش تايه تن به جيبه جى كردنى حوكمى له سيداره دان بو ئەو ئافره تانه ي گيراون.

ب- **بلاو كراوه كان:** جوړى دووه م له به لگه نامه به كارها تووه كانن ئەو به لگه نامه ن كه بلاو كراونه ته وه و سوودى هه بووه له پر كرده وه ي ئەو بو شايانه ي كه به لگه نامه بلاونه كراوه كانيش پريان نه كرده وه، ئەوانه ش له شيوه ي كتيب بلاو كراونه ته وه يان له گوڤار و روژنامه كان و توپژينه وه كان خراونه ته روو بو نمونه:

۲- **چاوپيكه وتنه كان:** له ئاماده كردنى ئەم توپژينه وه يه چاوپيكه وتنه كانيش به سى جوړ سووديان ليوهرگيراهو، يه كه ميان: ئەو چاوپيكه وتنانه ن كه توپژهر بو ئەم نامه يه ئه نجامى داوه له گه ل ئەو كه سانه ي هاوكاتى هه ندى له رووداوه كان بوون كه ژماره يان زورن بو نمونه (وه زيره پيرداود قادر، كوردستان پيرداود قادر، په خشان عبدالله زه نگه نه، شوكره حه مه دئه مين، نازه نين عوسمان حه سه ن، شه ونم نه جمه دين عه لى به رزنجى، سه بريه مام ئەحمه د، چيمه ن حه سه ن عبدالله، ئەنجوم عبدالله زوه دى، جه ميله سابر قادر، رووناك شىخ جه ناب)، جوړى دووه ميان توپژهر له ريگاي ته له فونه وه له گه ليان ئه نجامى داوه كه له



دهره وهی ولاتن که ژماره یان که مه وه ک (خانم مه حمود محمه د" خانم زوهدی"، جهیران مه حمود شیخ محی الدین، ئافتاو عه زیز عه لی، سو هه یله حه سه ن وه یس، جه لال ده باغ، سامیه شاکر صادق" چاوشلی"، جوړی سییه مین ئه و چاوپیکه و تنانه ن که به شیوهی تو مارکراو تو یژه ر به کاریه ئناون.

۳- **نامه زانکۆیییه کان:** هه ر وه ک پیشت ر باس مان لیوه کرد پو لی ئافره تان گرنگی پیویستی خو ی پی نه دراوه له تو یژینه وه ئه کادیمییه کان، به لام هه ندیک له نامه کانی ماسته ر که تایه تن به پو لی ئافره تان له سه رده مه کانی پاشایه تی و کو ماریدا تا راده یه ک توانرا سو دیان لیوه ربگیریت، وه ک نامه ی هه ورین عه لی تو فیک به ناو نیشانی (پو لی سیاسی و ئابووری و کو مه لایه تی و پو شنبری ژنانی کو یه ۱۹۵۸-۱۹۹۱ / تو یژینه وه یه کی (میژوو یی- زاره کی) یه، نامه ی صبیحه ابراهیم صالح، به ناو نیشانی (دور المرأة فی الحیاة السیاسیة والاجتماعیة والثقافیة فی محافظة دهوک ۱۹۹۱- ۲۰۰۳) رساله ماجستیر (غیر منشور)، جامعه الموصل، کلیة الأداب/ قسم التاریخ، ۲۰۲۰.

۴- **کتیبه کان:** به شیکی سه ره کی له سه رچاوه به کارهاتوو ه کان له م تو یژینه وه یه دا بریتین له کتیبه کان که به زمانه کانی کوردی و عه ره بی و ئینگلیزی سوو دیان لی بینزروه، بو ئموونه چه ند کتیپیک ده خه ی نه روو که سو دی زوړی به تو یژینه وه که گه یاندوو ه له وانه کتیپی (کورت ه یه ک له بزووتنه وه ی رزگاربخوازی ئافره تانی کوردستان هه ندیک له بیره وه رییه کانم) ی دره خشان جه لال حه فید که خو ی یه کیک بووه له ئه ندامانی ده سته ی دامه زری نه ری ری کخراوی یه کیتی ئافره تانی کوردستان و له ناو به شیکی له رووداوه کانی ئه و سه رده مه بووه، کتیپی (میژوو ی تیکو شانی مینه ی کورد) ی روو خو ش عه لی ئه م کتیبه هه ر چه ند به شیوازی کی زانستی نه نوسراوه ته وه، به لام به هو کاری ئه وه ی ژماره یه کی زوړ له چاوپیکه و تنی تیدایه له گه ل ئه و ئافره تانه ی به شدار بوونه له و سه رده مه دا له ئیو کایه ی سیاسی و ری کخراوه ییدا سوو دی زوړی لی بیندراوه.

هه روه ها کتیپی (بارزانی و بزووتنه وه ی رزگاربخوازی گه لی کورد) ی مسعود بارزانی به تایه تی به رگی سییه م، ئه و کتیبه سوو دی زوړی به تو یژینه وه که گه یاندوو ه، چونکه

نوسەر کاره کته ریکی سهره کی ناو پروداوه سیاسی و حزبییه کان بووه و ئاگاداری زۆربهی پروداوه کان بووه و له زۆربهی بابته کانی ش پستی به به لگه نامه کان به ستووه، (رۆلی کۆمه لایه تی و سیاسی ژنی کورد له باشووری کوردستان ۱۹۲۱-۱۹۵۸ ی به شدار عومه ر قهره ناوی، (رابطة المرأة العراقية- ۱۹۵۲- ۱۹۷۵) ی ذکری عادل عبدالقادر که وه ک سهرچاوه زۆر به کاره یندراوه، چونکه میژووی دامه زراندن و رۆلی ئه و ریکخواوهی به شیوازیکی زانستیانه تۆمار کردوه.

۵- **رۆژنامه و گۆفاره کان:** به شیخ له م سهرچاوانه ش بریتین له م گۆفار و رۆژنامه نهی که هاوکاتن له گه ل پروداوه کان له وانه ش رۆژنامه کانی (التأخی، خه بات، هاوکاری، ژین، برابه تی، ریگای کوردستان) که رۆژانه پروداوه کان تییدا بلاوکرانه ته وه، به شیخ له و رۆژنامه نه بایه خیان به چالاکیه کانی ریکخواوه کانی ئافره تان داوه. به تایبه تی رۆژنامه ی (التأخی) سهرجه م کار و چالاکیه کانی یه کیتی ئافره تانی کوردستانی بلاوکردۆته وه.

۶- **وتار و توژیینه وه:** جوړیکی تر له سهرچاوه کان بریتین له و وتار و توژیینه وانیه که به زمانی کوردی و عهره بی له گۆفار و رۆژنامه کاندای بلاوکرانه ته وه و تواندراوه سویدیان لیوه ربگیریت، به لام هه ندیکیان پیوستیان به پشت راستکردنه وهی زانستی له ریگای به لگه نامه یان سهرچاوه ره سه نه کان هه یه، هه روه ها به هه مانشیوه سه باره ت به هه ندیک له بابته کانی که له بلاوگراوه حزبییه کان بلاوکرانه ته وه.

هه ر چه نه کاریکی له م جوړه هه لبه ت بی تییینی و که موکوری نابیت، به لام ده کریت به کاریکی زانستیانه ی نوێ ده رباره ی میژووی خه باقی ئافره تان له بزووتنه وهی رزگاریخوازی له باشووری کوردستاندا وه ربگیریت، چونکه تا راده یه کی زۆر هه و لدراره که راستیه میژووییه کان به ره چاوکردنی ریازی زانستی له نوسینه وهی میژوو تۆمار بکریت و توژیهر تا راده یه کی زۆر پیه وه پابه ند بووه. له کۆتاییدا هیوادارم ئه م کارنامه یه قۆناغیکی گرنگی له نوسینه وهی میژووی خه باقی نه ته وهی و نیشتیمانی کوردستان پرکردیته وه.

په رژین جه عفه ر حاجی رۆسته م

توژیهر

هه و نامه ی کتیب

هه و نامه ی کتیب

## دهروازه

### رۆل و چالاکییهکانی ئافرهتان له باشووری کوردستان ۱۹۴۵-۱۹۵۸

دوای کۆتایی هاتنی جهنگی دووهمی جیهانی ۱۹۳۹-۱۹۴۵ رهوشی سیاسی له باشووری کوردستان چهند گۆرانکارییهکی به خووه بینی، که خووی له دامهزاندنی پارت و ریکخراوه سیاسییهکان و چالاکی جهماوهری فراوان دهبینیهوه، ههروهها ههر لهم ماوهیهدا به هۆی رینگهپینهدانی حکومهت بو دامهزاندنی هیچ پارتیکی کوردی (کوردستانی) به شیوهیهکی ئاشکرا، شیوازی پیکهپیان و ریکخستنی پارتی سیاسی به شیوهی نهپنی قوناغیکی گرنگی به خوویه بینی<sup>(۱)</sup>. بهم جووره چهند پارت و کۆمهلهیهکی سیاسی دامهزران که رهنگدانهوهی پیکهاتهی ئابوری و کۆمهلهیهتی و فکری کۆمهلهگی کوردستان بوون، که له چوارچیوهی رهوتی نهتهوهیی و کۆمونیستی دههرکهوتن و له بواری تیکۆشاندا ژمارهیهکی زۆر له رۆشنبیران و روناکییران و کریکاران و جوتیاران به بیروبووچوونه جیاوازهکانیانهوه ریکخران<sup>(۲)</sup>. سهبارهت به خهباتی سیاسی ئافرهتان له باشووری کوردستاندا دوای دامهزاندنی پارتیه سیاسییهکان له چوارچیوهی ئه و پارتانه ریکخران، هههرچهنده له سالانی ۱۹۴۵-۱۹۵۸ رۆلی ئافرهتان له چالاکییه سیاسی و رۆشنبیری و جهماوهرییهکان له ئاستیکی بهرز دهرناکهویت، بهلام دهکریت بووتریت ئه و ماوهیه به قوناغیکی تازه له رۆل و پینگهی ئافرهت له چوارچیوهی خهباتی سیاسی و ریکخراوهیی دوای جهنگ دادهنریت.

دههرکهوتنی رۆلی ئافرهتان له ریکخستهکانی پارت و کۆمهله سیاسییه نهپنییهکان به یهکیه له تایبهتمهندییهکانی خهباتی نیشتمانی و نهتهوهیی قوناغی دوای جهنگ دادهندریت، به

(۱) مههدی محهمهد قادر، پيشهاته سیاسییهکانی کوردستانی عیراق ۱۹۴۵-۱۹۵۸، سهنتهری

لیکۆلینهوهی ستراتيجی کوردستان، سلیمانی، ۲۰۰۵، ل ۵۵.

(۲) ههمان سهراچاوه، ل ۵۶.

تایبەتی لە ناو پێکخستنه‌کانی حزبی شیوعی عێراق و پارتی دیموکراتی کورد<sup>(۱)</sup> که خۆی لە چالاکیه‌کانی پێکخستن و مانگرتن و خۆپیشاندانه‌کان دەبینیوه<sup>(۲)</sup>. هەر چه‌نده خراپی بارودۆخی کۆمه‌لایه‌تی و نه‌ریته زالبوووه‌کانی سهر کۆمه‌لگای کوردی به‌رامبه‌ر به ئافره‌تان پێگربوون له به‌شداری و ده‌رکه‌وتنی پۆلیان له بزوووته‌وه‌ی رزگاریخواییدا، به‌لام سه‌ره‌پای به‌ربه‌سته‌کانیش چه‌ندین ئافه‌رت له‌م بواره‌دا پۆلی پێشه‌نگ و کاریگه‌ریان له ژایانی سیاسی له باشووری کوردستاندا بینیوه<sup>(۳)</sup> وه‌ك (ناهیده‌ی شیخ سه‌لام<sup>(۴)</sup>، خانم محمه‌د مه‌حمود (خانم زوه‌دی)، ساکینه سلیمان، سامیه شاکر صادق (مه‌شخه‌ل)، فه‌ریده یونس، ره‌مزیه نادر، سنۆبه‌ر ئیسماعیل نصرالله، خه‌دیجه مسته‌فا محمه‌د (خوشکه فریشه‌ته)<sup>(۵)</sup>. جیگای ئاماژه‌یه ئافره‌تانی باشووری کوردستان پۆلیان له پێکخستنه‌کانی کۆمه‌له‌ی ژایانه‌وه‌ی کوردستان (ژ.ک)

(۱) دواي کۆنگره‌ی سییه‌م له ساڵی ۱۹۵۳ ناوه‌که‌ی بوو به پارتی دیموکراتی کوردستان و تا ئه‌مڕۆش له ناو خه‌لک و هێزه سیاسییه‌کان به (پارتی دیموکراتی کوردستان) ناسراوه.

(۲) مه‌دی محمد قادر، دور المرأة الأربلییه فی الحیاة السیاسیه ۱۹۴۵-۱۹۶۳، زانکو بو زانسته مرؤفایه‌تیه‌کان ”گۆفار“، ژ (۶)، ۲۰۱۶، ص ۲۱۱.

(۳) چاوپێکه‌وتنی که له گه‌ل مومتاز حه‌یده‌ر عاصم حه‌یده‌ری ناسراو به (مومتاز حه‌یده‌ری)، هه‌ولێر، ۱۵ شوباتی ۲۰۲۲. له ساڵی ۱۹۳۸ له شاری هه‌ولێر له دایک بووه، له ساڵی ۱۹۴۶ چووته‌ به‌ر خویندن، به‌لام له‌به‌ر په‌وشی سیاسی خێزانه‌که‌یان له ساڵی ۱۹۴۹ له خویندن داده‌بڕی، و له ساڵی ۱۹۵۵ جارێکی تر ده‌ست به‌خویندن ده‌کاته‌وه تا پۆلی سییه‌می ناوه‌ندی ده‌خوینیت، له ساڵی ۱۹۶۰ به‌ بریاری حزبی شیوعی عێراق وه‌ك په‌یامنی‌ری پۆژنامه‌ی (ئازادی) ده‌ستنیشان ده‌کریت، خاوه‌نی چه‌ندین به‌ره‌مه‌ له کتیب و پۆژنامه و گۆفار، له سالانی ۱۹۹۹-۲۰۰۳ دوو خول سکریتی‌ری سه‌ندی‌کای پۆژنامه‌نووسانی کوردستان بووه، ئیستا له هه‌ولێر ده‌ژیت.

(۴) ناهیده‌ی شیخ سه‌لام له ساڵی ۱۹۲۲ له شاری سلیمانی له دایکبووه، خویندنی سه‌ره‌تایی و ناوه‌ندی له سلیمانی و هه‌له‌بجه ته‌واو‌کردوه، خویندنی خانه‌ی مامۆستایانی له شاری به‌غدا ته‌واو‌کردوه، له ته‌مه‌نی لاوێتیه‌وه له پێگه‌ی حزبی هیواوه تیکه‌لاوی خه‌باتی سیاسی بووه، یه‌که‌مین ئافه‌رت بووه که بووه‌ته ئه‌ندامی کۆمیته‌ی ناوه‌ندی پارتی دیموکراتی کوردستان، یه‌که‌مین سکریتی‌ری یه‌کتی ئافره‌تانی کوردستان بووه، له ساڵی ۲۰۰۶ کۆچی دوا‌یی کردوه. بو زياتر زانیاری له‌مباریه‌وه‌ ب‌روانه: ناهیده‌ی شیخ سه‌لام، ئه‌وه‌ی له‌بیرمه، ئا: چیمه‌ن س‌الچ، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده، هه‌ولێر، ۱۹۹۸

(۵) سه‌فه‌ر که‌ریم هاواری، ئافره‌تانی کوردستان پێشه‌نگ له خه‌بات و قوربانیدان، شیکار ”گۆفار“، ژ (۱۱-۱۲)، پاییز و زستانی ۲۰۱۵، ل ۱۱۹.

هه‌بووه، چونکه ئەم کۆمه‌له‌یه دواى کردنه‌وه‌ی لقی له باشووری کوردستان گرنگیان به رۆلى ئافرهت داوه و هه‌ریه‌ك له (ناهیده‌ی شیخ سه‌لام، نه‌عیمه‌ ئەحمه‌د (خوشكى ئیبراهیم ئەحمه‌د)، رۆلى به‌رچاویان له چالاکیه‌کانی لقی (ژ.ك) له شاری سلیمانی بینوه و توانیویانه چه‌ندین ئافرهت له ده‌وری لقه‌که‌دا کۆبکه‌نه‌وه<sup>(۱)</sup>، له دیارترینیان (زه‌کیه‌ بابان، لوتفیه‌ی مه‌لا سدیق، فه‌خریه (هاوسه‌ری واحیده فه‌ندی)، هه‌لاوه‌ کچی شیخ مه‌حمودی هه‌فید، شه‌فیه‌ی مه‌لا (هاوسه‌ری جه‌مال خه‌فاف)، شه‌فیه‌ سه‌عید، فاتیمه‌ی محه‌ی سآله‌ سوور، هه‌روه‌ها هه‌ریه‌ك له پاکیزه‌ی کاکه‌ هه‌مه‌ئهمین عه‌تار و ئاتۆله‌ی خیزانی ئیسماعیل هه‌ققی شاره‌یس و فه‌خریه عه‌بدولواحید نوری ئەندامی لقی (ژ.ك) بوونه و کۆبوونه‌وه‌یان کردووه‌و ئابوونه‌ی مانگانه‌یان داوه<sup>(۲)</sup>. دواى دامه‌زراندنی پارتی دیموکراتی کورد له ۱۶ ی ئابی ۱۹۴۶ چالاکیه‌کانی کۆمه‌له‌ی (ژ.ك) کۆتایی دیت و زۆربه‌ی ئافره‌ته‌کانی ناو ریک‌خستنه‌کانی ئەو کۆمه‌له‌یه په‌یوه‌ندی به ریک‌خستنه‌کانی حزبی شیوعی عێراق ده‌که‌ن له دیارترینیان (زه‌کیه‌ بابان) بوو<sup>(۳)</sup>. جیگای ئاماژه‌یه دواى به‌ستنی کۆنگره‌ی په‌که‌می حزبی شیوعی عێراق له سالی ۱۹۴۵ و بپاریاردان له‌سه‌ر کردنه‌وه‌ی لقی کوردی حزبی شیوعی عێراق له باشووری کوردستان بووه‌ هۆی ئەوه‌ی ژماره‌یه‌کی زیاتر له ئافره‌تانی کورد بچنه‌ نیو ریزه‌کانی لقی کوردی حزبی شیوعی عێراق<sup>(۴)</sup> پینگه‌ی ئافرهت له نیو پرۆگرامی حزبی شیوعی جیگه‌ی بۆ کرابوو هه‌روه‌کو له پرۆگرامی لیژنه‌ی مه‌رکه‌زی سالی ۱۹۵۲ له ماده‌ی په‌که‌م هاتوو: ”رزگاری ئافرهت و په‌کسانی له‌گه‌ڵ پیاو له‌رووی مافه‌ سیاسی و ئابووری و کۆمه‌لایه‌تیه‌کان“<sup>(۵)</sup>. هه‌ولێ به‌دیپینانی مافه‌کانیان کاریگه‌ری له‌سه‌ر زیادبوونی ژماره‌یان له ناو ئەو حزبه‌ هه‌بوو<sup>(۶)</sup> له‌سه‌ره‌تاشدا ئەو ئافره‌تانه‌ی هاتنه‌ ناو ریک‌خستنه‌کانی حزبی شیوعی بریتی بوون له خوشک و دایک و هاوسه‌ری ئەو پیاوانه‌ی ئەندامی حزب بوون و به‌م کاره‌ش ئەم ریک‌که‌یان شکاند بۆ هاتنی ئافرهت بۆ ناو

(۱) چاوپیکه‌وتنیکی تۆمارکراو له‌گه‌ڵ ناهیده شیخ سه‌لام، پیرمام، ۲۰۱۴، له ئه‌رشیفی ئینسکلۆپیدیای پارتی دیموکراتی کوردستان پارێزراره.

(۲) ناهیده‌ی شیخ سه‌لام، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ۳۲.

(۳) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ۳۲.

(۴) ده‌رباره‌ی کردنه‌وه‌ی لقی کوردی حزبی شیوعی. بپروانه. مه‌هدی محه‌مه‌د قادر، پێشهاته ...، ل ۷۵-۷۷.

(۵) وفاء الکندی، الحركه‌ النسوية في العراق “المرحلة الملكية” ۱۹۲۱-۱۹۵۸، ط (۱)، بغداد، ۲۰۲۱، ص ۲۷۳.

(۶) حنا بطاطو، العراق، الحزب الشيوعي، الكتاب الثاني، ت: غیف الرزاز، بیروت، ۱۹۹۲، ص ۱۶۹- ۱۷۰.

حزب، چونکه ئەوان پێگەیان بە کەسی خۆیاندا بچنە پریزەکانی حزبی شیوعی، چونکه لەو سەردەمەدا دابونەرینی کۆمەڵایەتی پێگەیی بە ئافەرتان نەداوە تیکەڵاوی کاری سیاسی بن و بن بە ئەندامی هیچ پارتیکی سیاسی<sup>(۱)</sup>. لە لایەکی تریشەووە تێروانینی حزبی شیوعی بۆ خەباتی نیشتمانی و نەتەوویی لە عێراق هاندەرێکی تر بوو بۆ ئەوێ ژمارەیهکی زۆر لە ئافەرتانی پۆشنبیری کورد لە ناوچە جیاجیاکانی باشووری کوردستان پەيوەندی بە پریزەکانی ئەو حزبە بکەن لە دیارترینیان لە شاری هەولێر (سامیە شاکر صادق چاوشلی، ساکینە عوسمان، نەجیبە خەلیل ئیبراھیم، سەبیحە عومەر ئەمین، لامیچە نادر، نازەنین حەیدەر عاصم، ئەدیبه حاجی سەعید،<sup>(۲)</sup> ساکینە سلیمان<sup>(۳)</sup>، فەتحيە محەمەد مصطفی<sup>(۴)</sup>، بەستی سابیر،

(۱) پەيوەندی تەلەفۆنی لەگەڵ خانم محەمەد مەحمود ناسراو بە (خانم زوهدی)، هۆلەندا، ۳ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲. لە سالی ۱۹۲۸ لە سلیمانی لە دایکبوو، خۆیندنی سەرەتایی لە سورداش و ناوەندی لە سلیمانی و ئامادەیی لە بەغدا تەواو کردوو، لە سالی ۱۹۴۸ پەيوەندی بە حزبی شیوعی عێراقەووە کردوو، لە سالی ۱۹۵۰ لە بەشی کیمیای زانکۆی بەغدا وەرەگیریت، بەلام بەهۆی بەشداریکردن و رۆلی لە راپەرینهکانی سەردەمی پاشایەتی لە خۆیندن دووردهخریتەووە، یەکیك بوو لە ئەندامانی دەستە دامەزرینەرانی پێکخراوی (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية)، جگە لە کۆنگرەیی یەكەم لە سەرجهەم کۆنگرەکانی حزبی شیوعی بەشداریکردوو، ئیستا لە ولاتی هۆلەندا دەژیت.

(۲) سامیە شاکر (مەشخەل)، رۆلی ئافەرتانی هەولێر لە بزافی پۆشنبیری و نیشتمانی و نەتەواپەتیدا، ئینسکلۆپیدیای هەولێر، ب (۶) چ (۱)، چاپخانەیی گرین گالۆری، لوبنان، ۲۰۰۹، ل ۲۳-۳۷.

(۳) ساکینە سلیمان، سالی ۱۹۳۰ لە بنەمالهیهکی هەژاری قەلای هەولێر لە دایکبوو، لەناوەراستی چلەکانەووە تیکەڵاوی کاری سیاسی بوو، بەشداری لە سەرجهەم پرووداوە سیاسی و جەماوەرییهکانی سەردەمی خۆیدا کردوو، سالی ۱۹۵۲ خانەیی مامۆستایانی سەرەتایی لە شاری بەغدا تەواوکردوو، سالی ۲۰۰۵ لە هەولێر کۆچی دوایی کردوو. بۆ زیاتر زانیاری لەمبارەیهووە برۆانە گۆفاری (K۲۱) ژمارە (۲-۳) ۲۰۰۸، هەولێر، ل ۱۲۴-۱۲۵

(۴) فەتحيە محەمەد مصطفی، ناسراو بە (دایکی شوان) لە سالی ۱۹۳۳ لە شاری هەولێر لە دایکبوو، قۆناغەکانی خۆیندنی سەرەتایی و ناوەندی و دواناوەندی لەو شارە تەواوکردوو، لە چلەکانی سەدەیی رابردوو لەگەڵ چەندین کچی شاری هەولێر یادی نەوورۆیان کردۆتەووە بەنهیینی لەمالی نایح یونس کۆبوونەتەووە و ئاھەنگیان گیراوە، لەسەرەتای سالی پەنجاکاندا تیکەڵاوی پرووداوە سیاسی و جەماوەرییهکانی کوردستان بوو، یەکیك بوو لە دامەزرینەرانی کۆمەڵەیی بەرگری لە مافی ئافەرتان- لقی هەولێر، سالی ۱۹۵۹ بەشداری لەیەكەمین



نه سرین عومەر ئەمین، پەرمزیه عەدلی، پەروین عومەر<sup>(۱)</sup> بەهیه مستەفا خۆشناو، فەریدە یونس، هەبیبەت خان ھاوسەری (مەلا نەفەتە)، رەرمزیه نادر<sup>(۲)</sup> و له شاری سلیمانی هەر یەك له (زەکیە بابان، خانم محەمەد مه حمود (خانم زوهدی)، مونیره ی مەلا فەرەج، قومرە مەجید توفیق، فاتیمە ی سألحی خدر، شەفیعە ئەمین مه حمود، نه سرین مه زههر، شه مسه مه حمود، وه حیده حەمید (تەنیا)، ناھی نوری قەساب، مونیره سألح، مونیره پەشید، ناھیدە سوّفی، خانم بایز، سنەوبەر ئیسماعیل نصرالله، رابیعە شەوکهوت محەمەد، مەلیحە محەمەد مه حمود (مەلیحە زوهدی)، پرشنگ واحید، ئامینە سەلیم ئەحمەد، خەدیجە شیخ حوسین بەرزنجی، نەجمە شاسوار (دایکی سەرباز)، عائیشە مەلا حەکیم، مینا شیخ محەمەد مستەفا بەرزنجی، نەجیبە سوّفی، شارەبان محەمەد ئەمین، عائیشە قادر حاجی سەعید، عائیشە شەریف ئەحمەد<sup>(۳)</sup>، و له شاری کەرکوک هەریەك له (جەمیلە ی عەلی ساعی، بەهیه دەرویش

کۆنگرە ی (کۆمەلە ی ئافەرەتانی عێراق) کردوو، هەمان سأل ھاوسەرگیری له گەل کەسایەتی دیاری نیو حزبی شیوعی (عادل سەلیم) دا کردوو، شان بە شانی ھاوسەرەکە ی بوو تە پیشمەرگە ی حزبی شیوعی تاوہ کو سالی ۱۹۷۸ ھاوسەرەکە ی شەھید دەبیت، بەلام ناوبراو بەردەوام دەبیت و سالی ۱۹۸۷ جاریکی دیکە رینگە ی شاخ و پیشمەرگایەتی دەگریتەبەر، سالی ۱۹۹۲ بە بریاری حزب روو دەکاتە ولاتی سوید، له سالی ۱۹۹۴ بوو تە نوینەری (کۆمەلە ی ئافەرەتانی کوردستان) له ولاتی سوید، بەردەوام بوو له کار و چالاکییەکانی تا کو سالی ۲۰۰۹ کۆچی دوایی دەکات. بو زیاتر زانیاری له مبارەیەوہ پروانە: قاموسی ناوہ نەمرەکان، مومتاز حەیدەری، بەرگی یەکەم، چاپی یەکەم، ۲۰۱۴، هەولێر، ۱۵۲-۱۵۶

(۱) مومتاز حەیدەری، قاموسی ناوہ نەمرەکان، سەرچاوە ی پیشوو، ل ۱۵۵.  
 (۲) پەیوہندی تەلەفۆنی له گەل سامیە شاکر صادق (چاوشلی)، ئەلمانیا، ۱۹ کانوونی دووہمی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۴۰ له هەولێر له دایکبوو، قۆناغەکانی خویندنی له هەولێر تەواو کردوو، له ناوہ راستی پەنجاکانەوہ بوو بە ئەندامی (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية)، له هەمانکاتدا ئەندامی حزبی شیوعی عێراقی بوو، له سالانی ۱۹۷۲-۱۹۷۵ سکریتیری کۆمەلە ی ئافەرەتانی کوردستان بوو و بەشداری سەرجه م کۆنگرەکانی کردوو تا سالی ۱۹۷۹، له سەرجه م چالاکییەکانی ئەو ماوہیە بەشداری کردوو، له سالانی ۱۹۷۴-۱۹۷۹ ئەندامی ئەنجوومەنی یاسادانان بوو، دواتر بەھۆی بوونی مەترسی لەسەر ژبانی کوردستان بەجیدەھێڵیت و دەچیتە ولاتی ئەلمانیا ئیستاش لەو ولاتە دەژیت.

(۳) جەلال دەباغ، نمونە ی ئافەرەتانی تیکۆشەری کوردستان، چیا ”گۆفار“، ژ (۳۲)، نیسانی ۲۰۱۰، ۲۸-۲۹؛ پەیوہندی تەلەفۆنی له گەل جەلال حەمرەشید (جەلال دەباغ)، ئەلمانیا، ۵ شوباتی

ئەحمەد كەرىم، جەيران مەحمود شەيخ مەيدين، فەھمىيە حاكم عەبدولپەرھمان، موجدل بابان<sup>(۱)</sup>، و لە شارى دەھوكيش ھەريەك لە (فەخريە مەھمەد سەعدوللا، نوريە سەعيد عيسا، نادرە مەحمود ئەحمەد، ناھيدە مەھمەد ئەحمەد، جانيت رەشيد عيسا، فەزىلە فەخرەدين، فەھيمە عبداللە مەھمەد، روناھى ئەحمەد عەلى، بەديعە سەعيد نەجيب، فەھيمە ياسين ئىبراھيم، ساريە عبداللە عەبدولپەرھمان، لەتيفە شەيخو، ستى ئىسلام<sup>(۲)</sup>).

رۆلى ئافرەتان لە رەكخستەنەكانى حزبى شىوعى تەنھا لە شارە سەرەككەكان قەتيس نەمابوو، بەلكو ئافرەتانى قەزا و ناحيەكانيش ئەندام بوونە، بۆ نمونە لە رەكخستەنەكانى كۆيە ھەريەك لە (خەديجە مستەفا مەھمەد ناسراو بە (خوشكە فرىشتە)، عائيشە قادر يونس ناسراو بە (عائيشە گول)، عيففەت سالىح مەھمەد، گولە دەرويش، حەمدىە مستەفا<sup>(۳)</sup> و لە ھەلەبجە (فاتيمە عەلى ئەلايار، ئامينە حاجى

۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۳۹ لە شارى سلېمانى لە دايك بوو، خانەى مامۆستايانى لە سلېمانى تەواوکردوو و لە سالى ۱۹۵۹ بە مامۆستا دامەزراد، سالى ۱۹۵۶ بوو بە ئەندامى حزبى شىوعى عىراقى و لە سالى ۱۹۸۱ دەبىتە ئەندامى كۆمىتەى ناوھند، لە سالى ۱۹۸۹-۱۹۹۱ بەرپرسى راگەياندى حزب بوو، ئىستا لە ولاتى ئەلمانيا دەژىت.

(۱) پەيوەندى تەلەفونى لەگەل جەيران مەحمود شەيخ مەيدين، ئەلمانيا، ۲۲ى كانوونى دووھى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۴۱ لە ناحيەى قادر كەرەم سەربە پارىزگاي كەركوك لە دايكبوو و سالى ۱۹۵۵ بوو بە ئەندامى حزبى شىوعى و لقي كەركوكى رەكخراوى (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية) و لەسەر جەم كۆنگرەكان بەشدارى دەكات، ئەندامىكى چالاكى حزب بوو و چەندىن جار دووچارى راگواستن و دوورخستەنە بوو و بەم ھۆيەشەو نەيتوانيوە خویندن تەواو بكات، سالى ۱۹۸۸ بوو بە ئەندامى كۆمىتەى ناوخۆى پارىزگاي سلېمانى. ئىستا لە ولاتى ئەلمانيا دەژىت.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل فەتحيە ئىبراھيم عەبدوللا بامەرنى، ناسراو بە (فەتحيە بامەرنى)، دەھوك، ۲۵ى كانوونى دووھى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۶۵ لە بامەرنى لە دايكبوو، لە سالى ۱۹۷۸ پەيوەندى بە رەكخستەنەكانى حزبى شىوعى و رەكخراوى كۆمەلەى ئافرەتانى عىراق كرددوو، بەھۆى دۆخى سياسى و كارى حزبى نەيتوانيوە لە خویندن بەردەوام بىت، سالى ۱۹۸۰ لە بەرپۆبەرايەتى كشتوكالى دەھوك دامەزراد، بەھۆى جموجۆل و چالاككەكانىو لە سالى ۱۹۸۲ بۆ ماوھى دوو سال دەستگير دەكرىت و لە كارەكەى دوور دەخرىتەو، دواى ئازادبوونى لە زىندان پەيوەندى بە حزبى شىوعى دەكات و دەبىتە پىشمەرگە تا سالى ۱۹۹۱، سالى ۱۹۹۳ بوو تە بەرپرسى كۆمەلەى ئافرەتانى كوردستان لقي دەھوك و تائىستا بەردەوامە و ھەر لەو شارە دەژىت.

(۳) چاوپىكەوتنىك لەگەل عيففەت سالىح مەھمەد، كۆيە، ۱۹ى شوباتى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۳۰

ئه حمه د، ئایشی حمه که ریم، فایمه عوسمان سه عید، نه خشین قاسم حمه له تیف، فایمه عه بدولپر حمان محمه د، عه تیه عه بدولر حمان عه بدولقادر، ئامینه حاجی ئه حمه د مه لا ئه مین، فایمه مه لائه مین چایچی، مه عسومه عه لی ئه حمه د<sup>(۱)</sup>. جیگای ئاماژه یه جگه له م ئافره تانه چه ندین ئافره تی تر له ریزه کانی حزبی شیوعیدا کاریان کردوه، به لام به هوئی نهیینی پاریزی له کارکردندا ناویان نه هیئزاهه، هه روه ک موکه پرهم تاله بانى له وباره یه وه ده ئیت: ”من به رپرسی لقی کچانی حزبی شیوعی بووم له شاری که رکوک له سالی ۱۹۴۶-۱۹۴۸ ژماره ی ئه و کچانه ی له م لقه بوون (۱۰) کچ بوون، هه موویان قوتابی دواناوه ندى کچان بوون له که رکوک، به لام من به ته نیا یه کیکیانم ده بینى و په یوه ندیم پیوه ی هه بوو، ناوی (نازه نین توفیق فه تحووللا) بوو، که سی دیکه یانم نه ده بینى له بهر بارى ئاسایش و ئاشکرا نه بوونیان“<sup>(۲)</sup>.

سه باره ت به کاروچالاکیه کانی ئافره تان له م قوناغه دا زیاتر بریتی بووه له نووسین و گواستنه وه و گه یاندنی بلاوکراره و رۆژنامه و گوڤاره حزبیه کان به شیوه ی نهیینی بو ئه ندامانی حزب، چونکه ئاشکرا بوونی ئه و چالاکیانه ده بووه هه ره شه و مه ترسی بو سهر ژيانى خویمان و خانه واده کانیشیان<sup>(۳)</sup>. بو نمونه ئه نجوم عبدالله زوهدی یه کیک بووه له و ئافره تانه ی که له سالانی ۱۹۴۸-۱۹۴۹ بلاوکراره کانی حزبی به ده ست نووسیوه و هه ندی کات زیاتر له (۱۰۰) دانه ی نووسیوه ته وه، هه ر کاتیکیش گومان

له شاری کوپه له دایکبووه، تا پۆلی سییه می سه ره تایی خویندووه، یه کیک بووه له ئافره ته چالاکه کانی راپه رینی سالی ۱۹۴۸، به شداری سه رجه م خویشاندانه جه ماوه ریبه کانی سالانی په نجاکانی دژ به رژی می پاشایه تی کردووه، ئه ندامیکی چالاکی حزبی شیوعی و ریکخراوی (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية) بووه، ئیستا له شاری کوپه ده ژیت.

(۱) په یوه ندى ته له فۆنى له گه ل جه لال ده باغ، ئه لمانیا، ۵ شوباتی ۲۰۲۲.  
(۲) چاوپیکه وتنیک له گه ل موکه ره م تاله بانى، سلیمانى، ۱۴ کانوونى دووه می ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۲۳ له شاری که رکوک له دایکبووه، له سالانی ۱۹۴۶-۱۹۵۸ به رپرسی ریکخستنه کانی حزبی شیوعی بووه له شاری که رکوک، سالی ۱۹۷۳ پروانامه ی دکتۆرای له یه کیتی سوفیه ت به ده سه ته یئاوه، سالی ۱۹۷۷ بووه به وه زیری گواستنه وه ی عیراق، ئیستا له شاری سلیمانى ده ژیت.

(۳) په یوه ندى ته له فۆنى له گه ل خانم محمه د مه حمود (خانم زوهدی)، هو له ندا، ۳ کانوونى دووه می ۲۰۲۲.

لەسەرى دروست بوایە لە مائیک بۆ مائیکى دیکە شوینیان دەگواستەو<sup>(۱)</sup>. ھەر وەھا جگە لە چالاکى سیاسى لە بواریکانى پۆشنیبری و کۆمەلایەتى و ھۆشیاری خیزانى رۆلى خویان بینووە، چالاکى و کارەکانى ئافرەتان تەنیا لە ناوخۆى کوردستان نەبوو، بەلکو زۆرجار لەسەر ئاستى ھەرئیمایەتى و نیودەولەتى رۆلى خویان بینووە، و خانم محەمەد مەحمود (خانم زوھدى) یەکیک بوو لەو ئافرەتانەى لە سالى ۱۹۵۳ نوینەرایەتى ئافرەتانى عێراقى لە کۆنگرەى ئافرەتانى جیهانى لە شارى کۆبناگان کردوو<sup>(۲)</sup> ھەر وەھا لە سالى ۱۹۵۵ بەشداری کۆنگرەى (براغ) ی کردوو<sup>(۳)</sup>.

جیگای ئاماژەىە دواى جەنگى دووھمى جیهانى چەند پارتیکى چەپ لە باشوورى کوردستان چالاکیان ھەبوو وەك حزبى شیوعى لە کوردستانى عێراق ناسراو بە (شۆرش) و حزبى پرزگارى کورد، دەربارەى رۆلى ئافرەت لەم پارتانەدا ناھیدەى شیخ سەلام لە یاداشتەکانیدا ئاماژە بۆ ئەو دەکات، ئەندامانى پارتى پرزگارى کورد داویان لێیان کردوو بەچە ناو پرێکخستەکانى حزبى پرزگارى<sup>(۴)</sup>، بەمجۆرە ژمارەىەک لە ئافرەتان پەيوەندى بە پرێکخستەکانى پارتى پرزگارى دەکەن و ئابوونەى حزبیان کۆکردۆتەو<sup>(۵)</sup>. لە دیارتريانیان (حەلاوہ خان کچى شیخ مەحمود، فەخریە خان،

(۱) چاوپیکەوتنیك لەگەل ئەنجوم عبداللە زوھدى، سلیمانى، ۷ کانوونى دووھمى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۳۴ لە شارى سلیمانى لە دایکبوو، لە سالى ۱۹۵۴ خانەى مامۆستایان لە شارى بەغدا تەواو دەکات و بەشداری لە خۆپیشانندان و پاپەپینەکانى سەردەمى پرژیمی پاشایەتى کردوو، سالى ۱۹۷۲ بەشداری لە کۆنگرەى سییەمى (ی.ئ.ك) کردوو و بوو بە ئەندامى سكرتاریەتى یەكیتییهكە، بەشداری لە چەندین کۆنگرە و کۆنفرانساتى نیودەولەتى لەسەر پرسى ئافرەت کردوو، لە دواى نسکۆى شۆرش لە (پ.د.ك) دادەبریت و سالى ۱۹۸۴ لە پیشەى مامۆستایەتى خانەشین بوو و ئیستا لە شارى سلیمانى دەژییت.

(۲) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل خانم محەمەد مەحمود (خانم زوھدى)، ھۆلەندا، ۳ کانوونى دووھمى ۲۰۲۲.

(۳) ذکرى عادل عبدالقادر، رابطة المرأة العراقية ودورها في الحركة النسوية في العراق ۱۹۵۲-۱۹۷۵، ط (۱)، مطبعة دار المزدهرة، بغداد، ۲۰۱۵، ص ۱۰۶.

(۴) ناھیدەى شیخ سەلام، سەرچاوەى پيشوو، ل ۳۳.

(۵) چاوپیکەوتنیك لەگەل مومتاز حەیدەرى، ھەولێر، ۱۵ شوباتى ۲۰۲۲.

نه عیمه ئەحمەد<sup>(۱)</sup>، عایشه قادر یونس (عایشه گۆل)<sup>(۲)</sup>.

سەبارەت بە رۆلی ئافرەت لە ناو پارتی دیموکراتی کورد هەر لە سەرەتای دامەزراندنیەوه تا سالی ۱۹۵۸ ئافرەتان ئەندامیەتیان هەبوو، بەلام بە پێژەیهکی زۆر کەم، هەر چەندە لە کۆنگرەیی دامەزراندن ئاماژە بوو ئەوه کراوه کە پارتی دیموکراتی کورد تێدەکوشت لە پیناویە کسانێ ئافرەت لە گەڵ پیاو لە تیکرای ماف و ئەرکەکانیدا، بواری پەخساندووە بوو کارکردنی ئافرەت لە پێژەکانیدا<sup>(۳)</sup>، لە دیارترین ئەو ئافرەتانەیی کە لە پێکخستنی پارتی دیموکراتی کوردستان چالاکیان نواندوو (ناهیەیی شیخ سەلام، بەهیە مەعروف بەرزنجی، درەخشان جەلال حەفید، زەکیە ئیسماعیل حەقی، پاکیزە شەکیب، جەمیلە سابەر قادر، گەلاویژ مام ئەحمەد، سەبریە مام ئەحمەد، نەسرین قادر، شەفیقە سەعید، نەسرین مەزھەر، سەبریە مستەفا، عەتیە ئەحمەد کەریم، نەجیبە جەلی زاده<sup>(۴)</sup> مونیەرە قەفتان، ئەنجوم عبداللە زوهدی، جوان ئەحمەد عەزیز، روناک زوهدی، نەعیمە ئەحمەد<sup>(۵)</sup> سانیه عەبدوڵمەجید تیلی<sup>(۶)</sup>).

(۱) لقاء مع الشخصية الوطنية الكوردية المعروفة ناهيده الشيخ عبدالسلام، خبات "جريدة"، ع (۸۳۷)، ۱۵-۸-۱۹۹۷.

(۲) هه ورین عەلی تۆفیق، رۆلی سیاسی و ئابووری و کۆمەلایەتی و پۆشنیبری ژنانی کۆیە ۱۹۵۸-۱۹۹۱ / توژیئەوهیهکی (میژووویی- زارەکی)یە، (بلاونە کراوه)، کۆلیژی زانستە مرۆفایەتیەکان، زانکۆی کۆیە، ۲۰۲۱، ۱۱ ل.

(۳) بۆ زیاتر زانیاری بپروانە. حیب محمد کریم، تاریخ الحزب الديمقراطي الكوردستاني العراق (في محطات رئيسة) ۱۹۴۶-۱۹۹۳، مطبعة خبات، دهوك، ۱۹۹۸، ص ۳۵-۳۷؛ طاهر حسو میر الزیباری، دور المرأة الكردية في المشاركة السياسية. دراسة ميدانية في مدينة اربيل، دار اراس للطباعة والنشر، أربيل، ۲۰۰۶، ص ۶۷.

(۴) بەشدار عومەر قەرەناوی، رۆلی کۆمەلایەتی و سیاسی ژنی کورد لە باشووری کوردستان ۱۹۲۱-۱۹۵۸، (لیکۆلینەوهیهکی میژووویی سیاسی کۆمەلایەتی)، چ (۱)، چاپخانەیی هیقی، هەولێر، ۲۰۲۲، ل ۱۴۱؛ چاوپێکەوتنی ئەگەڵ جەمیلە سابیر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲. لە سالی ۱۹۴۲ لە شاری سلیمانی لە دایکبوو، سالی ۱۹۵۶ پەيوەندی بە پێکخستنی کانی (پ.د.ک) و (ی.ئ.ک) کردو، سالی ۱۹۶۴ بەشی کوردی لە کۆلیژی ئادابی زانکۆی بەغداي تەواوکردوو، ئیستا خانەنشینه و لە شاری سلیمانی دەژی.

(۵) چاوپێکەوتنی ئەگەڵ ئەنجوم عبداللە زوهدی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۶) سعید الحاج صديق زاخوی، لمحات من التراث والأساطير في زاخو للفترة ۱۹۰۰-۱۹۶۱، مطبعة

دەربارەى كارى پىكخستن و چالاكى و كۆبوونەووەكانى ئافرهتان لە پىكخستنەكانى ئەم پارتەدا بەشيوەى تاك و بەنهيى ئەنجامدراوە هەر كەسە و لەئاستى خۆيەووە ئيش و كارەكانى جيبەجى دەکرد، مانگى يەكجار كۆبوونەووەى ئاسايى ئەنجامدەدرا، بەلام ۱۵ رۆژجاريك كۆبوونەووەى ئاسايى ئەنجامدەدرا، ئەگەر هەوايىكى بەپەلەش هەبوايە كۆبوونەووەى خيرا دەكرا و تەواوى وردەكارى هەواڵەكە لە پىگەى پىكخراووەكەووە دەگەيەنرايە سەرووى خويان، كۆبوونەووەكانيش هەر جارەى لە مالى يەكيك لەم ئافرهتانه ئەنجام دراوە<sup>(۱)</sup>، لە كۆبوونەووەكاندا زياتر تيشكخراووەتە سەر بارودۆخى سياسى كوردستان و خەباتى نەتەوەيى ئەو سەردەمە و هاندانى زياترى ئافرهتان بەمەبەستى زيادبوونى ژمارەى ئەندامانى ئافرهت لە نيو پىكخستنەكاندا<sup>(۲)</sup>.

ئافرهتان جگە لە كارکردن لە ناو پىكخستنەكانى پارتە سياسىيەكان رۆلى گرنگان لە ناو ئەو كۆمەلە و پىكخراووە پيشەبيانەى كە تايەت بوون بە ئافرهتان بينى كە لە سالانى دواى جەنگى دوووەمى جيهانى دامەزران، (كۆمەلەى ئافرهتانى كورد) يەكيكە

خانى، ۲۰۱۰، دھوك، ص ۵۵؛ ژنە خەباتگيرى كورد سانیه، خەبات ”رۆژنامە“، ژ (۲۳۶۵) ۲۵/۱۲/۲۰۰۶؛ لە سالى ۱۹۲۰ لەشارى زاخۆ لە داىكبوو، لە سالانى پەنجاكانى سەدەى بيستەم پەيوەندى بە (پ.د.ك) كردوو، رۆليكى بەرزى هەبوو لە پىكخستنە ئافرهتان و دامەزراندنى لقى زاخۆ. يەكيتى ئافرهتانى كوردستان، بەشدارى لە شوڤشى ئەيلوول كردوو، لە خەباتى پيشمەرگايەتى رۆليكى ديارى بينيوە و سالى ۱۹۶۴ بەشدارى لە كۆنگرەى شەشەمى (پ.د.ك) كردوو، لە سالى ۱۹۹۶ لە سوید كۆچى دواى كردوو.

(۱) پرووخۆش عەلى، ميژووى تىكۆشانى ميینهى كورد لە مەلەكەتەووە تا دواى راپەرین بەشيك لە ميژوويهكى فەرامۆشكراو، چ (۱)، سليمانى، ۲۰۱۵، ۲۱؛ چاوپيىكەوتنيك لەگەل جەمیلە سابەر قادر، سليمانى، ۱۵ى كانوونى دوووەمى ۲۰۲۲.

(۲) چاوپيىكەوتنيك لەگەل ئەنجوم عبداللە زوهدى، سليمانى، ۷ى كانوونى دوووەمى ۲۰۲۲؛ چاوپيىكەوتنيك لەگەل سەبريە مام ئەحمەد، سليمانى، ۹ى كانوونى دوووەمى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۴۰ لە شارى سليمانى لە داىكبوو، لە پىگەى ناھيدەى شيخ سەلامووە تىكەلاوى كارى سياسى بوو، لەسەرەتاي پەنجاكاندا بوو بە ئەندامى (پ.د.ك) و لە (ى.ئا.ك) دا كارى كردوو، لە سالى ۱۹۶۹ (پەيمانگای هونەرى مالى المعهد الفنون البيتى) لە هەولير تەواو كردوو، سالى ۱۹۷۲ بوو بە بەرپرسي (ى.ئا.ك) لقى سليمانى، لە سالى ۱۹۹۲ وەك مامۆستا دامەزراو و لە سالى ۲۰۱۰ خانەشين بوو و ئیستا لە سليمانى دەژيەت.

له و کۆمه لانه که له ناوه پراستی چله کانی سه دهی بیسته م دامه زراوه و چالاکیه کانیان له بواری کۆمه لایه تی و ئابوورییه وه به پڕۆیه ده برد، به لام دواتر هه ولیاندا له بواری سیاسیشدا پۆلی خویمان بینن، به تایبه تی له به شداریکردن و چالاکی نواندن له خویشاندانه کان و توانیان له خویشاندانه کانی کانوونی دووه می ۱۹۴۸ و تشرینی دووه می ۱۹۵۲ پۆلی دیار بینن<sup>(۱)</sup>. ئەم کۆمه له یه له لایه ن (سه عدییه خانی) هاوسه ری مسته فا قه ره داگی موته سه ری فی سلیمانی سه رکردایه تی ده کرا و چوارده ئافره تیش تیدا ئەندام بوون که ئەمانه ن (حه پسه خانی نه قیب، به هییه خانی هاوسه ری شیخ مه حمود، زه هره خانی هاوسه ری عیزه ت عوسمان، په حمه هاوسه ری میرزا فه تاح، شوکریه هاوسه ری جه میل په شید، سه دیکه هاوسه ری حه مه ئاغا، مه لیحه هاوسه ری عه بدولا نوری، فاتیمه هاوسه ری مه لا محیدین، فاته هاوسه ری قادرئاغا، ئەخته ر هاوسه ری حه مه سالح به گ، فاته هاوسه ری برایم ئاغا، به هی سه عید ئەفه ندی، ئایشه خان هاوسه ری مسته فا مه زه ره، فاته خانی هاوسه ری میرزا که ریم)<sup>(۲)</sup>، هه روه ها له مانگی ئابی ۱۹۴۵ له شاری که رکوک کۆمه له یه کی تر به ناوی (کۆمه له ی ئافره تانی شوپشگیپی کوردستان) دامه زرا، له لایه ن (باجی ئامین)<sup>(۳)</sup> سه روکایه تی کراوه و ئەم کۆمه له یه ژماره یه ک له ئافره تانی شاری که رکوک کاریان تیدا کردوه، که خاوه نی پیشه ی هه مه جوۆر بوونه، به هۆی به شیخ له داها ته کانیانه وه یه کی له کاره دیاره کانیان بریتی بووه له یارمه تیدانی هه ژار و که مده رامه ته کانی شاره که<sup>(۴)</sup>.

پیکخواوی یه کیتی ئافره تانی عیراق یه کیکی تره له و پیکخواوانه ی که ئافره تانی کوردستان چالاکیان تیدا نواندوه، له سالی ۱۹۴۵ له شاری به غدا به سه روکایه تی

(۱) دره خشان جه لال حه فید، کورته یه ک له بزووتنه وه ی رزگارخوازی ئافره تانی کوردستان هه ندیک له بیره وه رییه کانم، چ (۱)، چاپخانه ی شقان، سلیمانی، ۲۰۱۰، ۲۶ل-۲۷.

(۲) به شدار عومه ر قه ره ناوی، سه رچاوه ی پیشوو، ۱۶ل.

(۳) ئەم ناوه له سه رچاوه کاندایه شیوه ی جیاواز هاتوه وه ک (باجی ئامین، باجی ئەجی، که چی خانم).

(۴) شیرین ئامیدی، ئافره ت و سه روه رییه کانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان، چاپخانه ی وه زاره تی په روه رده، هه ولیئیر، ۱۹۹۸، ب (۱)، ۱۷۷ل؛ ”له یلا قاسم و له یلا زانا“ گوڤار، ژ (۲)، هه ولیئیر، به هاری ۲۰۱۱، ۲۶ل.

(ئاسياخان)<sup>(۱)</sup>ی خیزانی تۆفیک وههبی دامه زراوه<sup>(۲)</sup>، هه چهنده ئهم پیکخراوه عیراقی بووه و زۆربهی چالاکییهکانی له شاری بهغدا ئهجامداوه، بهلام سهروکی پیکخراوه که ئافرهتیک کورد بووه و ههربۆیه چالاکییهکانی له ناوچهکانی باشووری کوردستانیش ههبووه و ئهندام و لایهنگری ئافرهتی کورد لهم پیکخراوهدا بوونیان ههبووه<sup>(۳)</sup>، ئاسياخان لهو ماوهی سهروکی پیکخراوه که بووه سهپهرشتی و بهشداری چهندن کۆنفرانسی له سهه ئاستی عهرهبی و نیودهولتهتی کردوو لهوانه سهپهرشتیکردنی کۆنفرانسی عهرهبی که له سالی ۱۹۵۲ له شاری بهغدا بهستراو نوپههری ولاتانی میسر و سوریا و لوبنان و فهلهستین بهشداریان تیدا کردوو<sup>(۴)</sup>. ههروهها له ۷- ۱۳ی حوزیرانی ۱۹۵۴ بهشداری له کۆنگرهی بهیروت دهکات و وانیهک به ناویشانی (المشاکل الصحیة فی الاقطار العربیة) پیشکesh دهکات<sup>(۵)</sup>.

پیکخراوی کۆمهلهی بهرگری له مافی ئافرهتانی عیراق (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية) یهکی تره لهو پیکخراوانهی که له کۆتاییهکانی سهردهمی پاشایهتی له عیراق پۆلی گرنگ و کاریگههری بینوه و ژمارهیهکی زۆر له ئافرهتانی کوردیش تیدا ئهندام بوون، ئهم پیکخراوه له ۱۰ی ئازاری ۱۹۵۲ له کۆبوونهوهیهکی نهینی له مالی (سلوی ئیسماعیل سفوت) له ناوچهی (العیواضیه)ی رهسافه به ئامادهبوونی ههیهک له (سهعدیه سهلیم آلرهحال، مجبل ئهدیب بابان، بشری عبدالجلیل برتو، سالمه الفخری، فخریه أبو أقلام، وفیه أبو أقلام، خانم زوهدی، أنعام دلیمی، أنعام

(۱) ئاسیا خان کچی بازرگانیک بووه له (ریزهلی)ی تورکیا به ناوی ”رضا“ و خوشکی دکتۆر عهبدولجهبار بووه، یهکی بووه له پیشهروانی نهزهی ئافرهتانی عیراق که له ریزی زۆر کۆمهلهی پۆشنیبیری و خیرخوازیدا بهشداری کردوو، سهروکی پیکخراوی ئافرهتانی عیراق بووه ههه له سههتهای دروستبوونیهوه تا شوپشی ۱۴ی تههموزی ۱۹۵۸ بو زیاتر زانیاری پروانه: محهمه د رهسوّل هاوار، بیرهوههری، بنکهی ژین، سلیمانی، ۲۰۰۷، ل ۵۳۶-۵۳۶.

(۲) خانم زهدی، صفحات من تاریخ الحركة النسائية العراقية، دار الرواد المزدهرة للطباعة والنشر، بغداد، ۲۰۰۷، ص ۳۶.

(۳) بهشدار عومهه قههناوی، سهچاوهی پیشوو، ل ۱۶۶.

(۴) محهمه د رهسوّل هاوار، سلیمانی، ۲۰۰۷، ل ۵۳۶-۵۳۵.

(۵) ذکری عادل عبدالقادر، المصدر السابق، ص ۱۰۵.



العبایجی، ناهیده العبایجی، حیات حسن النهر، أمینه حسن النهر، سه میره ئه دیب بابان، عقیفه أسماعیل البوستانی، نظیمة رشید وهبی، ووعد هاشم لفته دامه زرا<sup>(۱)</sup>.

سه بارهت به پۆلی ئافره تانی باشووری کوردستان له ناو ئه م پیکخواوه دا سه ره تانی په یوه ندی کردنیان ده گه پیته وه بو کاتی به ستنی کونفرانسی یه که م که به شیوه یه کی نهینی له ۸ی ئاداری ۱۹۵۴ له یه کیك له باخه کانی ده وروبهری شاری به غدا به ئاماده بوونی (۵۴) ئه ندام له ناوچه جیاجیاکانی عیراق به سترا<sup>(۲)</sup>. به شیکی زۆری سه رچاوه کان ئاماژه به به شداربوونی ئافره تانی هه موو ناوچه کانی عیراق به ئافره تانی کوردیشه وه ده که ن، به لام ته نها ناوی (مجبیل ئه دیب بابان) وه ک به شداربووی ئافره تی کورد له کونفراسه که دا هاتوو<sup>(۳)</sup>. کاروچالاکیه کانی ئه م پیکخواوه له سه ره تادا به شیوه ی نهینی له چوارچیوه ی شاری به غداو ده وروبهری تپه پری نه ده کرد، به لام دوا ی تپه پری بوونی چهند سالتیک چالاکیه کانی له ده ره وه ی به غدا ده رکه وت و لقی له زۆربه ی شارو شاروچکه کانی کوردستان دا کرایه وه، ژماره یه کی زۆر له ئافره تانی کورد چوونه ریزه کانی ئه م پیکخواوه و کاریان تیدا کردوو<sup>(۴)</sup>، له شاری سلیمانی له ۱۵ی ئه یلوولی ۱۹۵۲ لقی ئه و پیکخواوه کرایه وه، مونیره سالتیک ئاماژه به وه ده کات که خو ی دامه زرینه ری لقی سلیمانی ئه م پیکخواوه بووه له گه ل مه لیحه محمه د مه حمود (ملیحه زوه دی)، زه کیه فره ج خیزانی مسته فا خو شناو، به هی ئه حمه د قادر چاوه ش له مباره یه وه ده لیت: ”دوا ی ئه وه ی پیکخواوی ئافره تانمان دامه زراند و که وتینه کار و گورج و گو لی بو پیداکردنی ئه ندام هه تا ۸ی مارس ۱۹۵۳ توانیمان (۵۲) ئافره ت پیکبخه یین له ناو کو مه له ی ئافره تان“<sup>(۵)</sup>. په یوه ندی راسته وخو له نیوان ئه م لقه و سه روکایه تی پیکخواوه که له به غدا هه بووه، هه ر

(۱) موفق خلف غانم، نزیهة الدلیمی و دورها فی الحركة الوطنیة و السیاسیة العراقیة، بغداد، ۲۰۱۴، ص ۶۴؛ ذکری عادل عبدالقادر، المصدر السابق، ص ۹۵.

(۲) مهدي محمد قادر، دور المرأة ...، ص ۲۶۸-۲۶۹؛ ذکری عادل عبدالقادر، المصدر السابق، ص ۱۰۸.

(۳) المساواة ”جريدة“، ع (۲۰)، السنة (۹)، ۲۰۱۲/۳/۸.

(۴) عالیه عه بدولکه ریم، خه باتی ئافره تی کورد، هیوا ”گو فزار“، ژ (۹-۱۰)، سالت (۲)، نیسان و مایس ۱۹۵۹، ل ۷۳.

(۵) پروخوش عه لی، سه رچاوه ی پیتشو، ل ۱۲.

به ياننامه و بپارێك له بهغدا دهچوو پیت به ئەندامانی لقی سلیمانی گه‌یشتوو، له شاری هه‌ولێریش لقی پێکخراوه که کراوه‌ته‌وه و ساکینه سلیمان سه‌روکایه‌تی کردوو له دیارترین ئەندامه‌کانی (سامیه شاکر صادق “چاوشلی”، فه‌ریده یونس، فه‌وزیه فایه‌ق، ساکینه عوسمان، نه‌جیبه یونس، نه‌جیبه خه‌لیل ئیبراهیم، شوکریه حه‌مه‌ده‌ئهمین عه‌لی، حه‌مدیه ساب‌ر، نازه‌نین حه‌یده‌ر عاصم حه‌یده‌ری) بوون، ئەم ئافه‌رتانه‌ پۆلێکی به‌رچاویان هه‌بوو له خه‌باتکردن بۆ به‌دییه‌پنانی مافه‌کانی ئافه‌رتان و به‌رزکردنه‌وه‌ی ئاستی هۆشیاری و نه‌هه‌یشتنی نه‌خوینده‌واری له ناو ئافه‌رتانی شاری هه‌ولێر<sup>(١)</sup>. دوای دامه‌زراندنی لقه‌کانی سلیمانی و هه‌ولێر له شاری کۆیه‌ش به‌هه‌مان شێوه‌ لقی ئەم پێکخراوه‌ داده‌مه‌زێت به‌سه‌روکایه‌تی خه‌دیجه‌ مسته‌فا محه‌مه‌د (خوشکه‌ فریشه‌) و دواتر چه‌ندین ئافه‌رتی تر ده‌بنه‌ ئەندامی ئەم پێکخراوه‌ له دیارترینان (عیفه‌ت س‌ال‌ح محه‌مه‌د (عیفه‌ت کاکه‌ مه‌لا)، ع‌ائیشه‌ حه‌یده‌ری، کاترینا ئیبراهیم، به‌سیه‌ حه‌مه‌د، جه‌میله‌ مسته‌فا، شوکریه‌ مه‌جید<sup>(٢)</sup>، قه‌دریه‌ عه‌بدولجاسم، به‌هیبه‌ فه‌تحو‌ل‌لا<sup>(٣)</sup>) ئافه‌رتانی کوردستان له‌ پێگه‌ی لقه‌کانی پێکخراوه‌که‌وه‌ راپۆرتی تایه‌تیا‌ن به‌رز کردۆته‌وه‌ و داواکارییه‌کانیان تیدا خستۆته‌روو که زیاتر په‌یوه‌ست بوو به‌ کاروباری ئافه‌رتان و چاره‌سه‌رکردنی کیشه‌ و گه‌روگرفته‌کانیان<sup>(٤)</sup>، جیگای ئاماژه‌یه‌ ئافه‌رتانی کورد توانیان سه‌رکه‌وتووبن له‌ کردنه‌وه‌ی چه‌ند قوتابخانه‌یه‌ک به‌مه‌به‌ستی نه‌هه‌یشتنی نه‌خوینده‌واری له شاری سلیمانی و هه‌ولێر که هه‌ریه‌ک له (سه‌میره

(١) په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ سامیه‌ شاکر صادق (چاوشلی)، ئەلمانیا، ١٩ی کانوونی دووه‌می ٢٠٢٢؛ چاوپێکه‌وتنێک له‌گه‌ڵ مومته‌ز حه‌یده‌ری، هه‌ولێر، ١٥ی شووباتی ٢٠٢٢؛ چاوپێکه‌وتنێک له‌گه‌ڵ شوکریه‌ حه‌مه‌ده‌ئهمین عه‌لی، (دایکی ئامیز)، هه‌ولێر، ٢ی کانوونی دووه‌می ٢٠٢٢. له‌ سالی ١٩٣٧ له‌ شاری په‌واندوز له‌ دایکبووه، له‌ سالی ١٩٥٦ په‌یمانگای مامۆستایانی له‌ شاری به‌غدا ته‌واو کردوو، له‌ سالی ١٩٥٥ په‌یوه‌ندی به‌ حزبی شیوعی کردوه، جگه‌ له‌ کۆنگره‌ی یه‌که‌م به‌شداری له‌ سه‌رجه‌م کۆنگره‌کانی پێکخراوی کۆمه‌له‌ی به‌رگری له‌ مافی ئافه‌رتان کردوو، له‌ سالی ١٩٩٨-٢٠٠٧ سکرته‌یری پێکخراوی کۆمه‌له‌ی ئافه‌رتانی کوردستان بوو، ئیستا له‌ شاری هه‌ولێر ده‌ژیت.

(٢) ریزان عوسمان مسته‌فا، هه‌لوێستی ئافه‌رتانی شاری کۆیه‌ له‌ وشیارکردنه‌وه‌دا (به‌ئهمونه‌ فریشه‌خان) لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی شیکاری په‌خه‌نیه‌، شیکار “گۆفار”، ژ (١٢و١١)، پاییز و زستانی ٢٠١٥، ٢٤٦٧.

(٣) هه‌روین عه‌لی توفیق، سه‌رچاوه‌ی پێشو، ١٤٤.

(٤) حقوق المرأة “الجريدة”، ع (٢)، ١٩٥٤.

ئه‌دیبا بابان، زه‌کیه‌ شاکر) هه‌فتانه‌ سی پوژ له‌ شاری سلیمانی له‌ قوتابخانانه‌ وانیه‌یان ده‌گوت‌ه‌وه<sup>(۱)</sup>، هه‌روه‌ها (مجب‌ل ئه‌دیبا بابان) یه‌کیک بووه‌ له‌ ئافره‌ته‌ کورده‌کانی ناو ئه‌م پیک‌خراوه‌ که‌ پوژیک‌کی گرنگی بینوه‌ له‌ چالاکیه‌ سیاسیه‌کانی پیک‌خراوه‌که‌، ئه‌مه‌ جگه‌ له‌وه‌ی چه‌ندین داواکاری تایه‌ت به‌ مافی ئافره‌تان له‌ ژیانی سیاسی دا به‌رز کردوته‌وه‌ بو پیک‌خراوه‌ جیهانییه‌کان<sup>(۲)</sup>. سه‌باره‌ت به‌ لایه‌نی سیاسی ئه‌م پیک‌خراوه‌ هه‌رچه‌نده‌ به‌ فه‌رمی ئاماژه‌ به‌ هیچ حزبیکی سیاسی عیراق نه‌کراوه‌، به‌لام خانم زوه‌دی ئاماژه‌ به‌وه‌ ده‌کات که‌ ئه‌م پیک‌خراوه‌ سه‌ر به‌ حزبی شیوعی عیراق بووه‌، چونکه‌ سه‌روک و به‌شیکی زوری ئه‌ندامه‌ سه‌ره‌کیه‌کانی ئه‌م پیک‌خراوه‌، له‌هه‌مان کاتدا ئه‌ندامی حزبی شیوعی بوون، بو‌یه‌ ده‌کریت بلیین ئه‌م پیک‌خراوه‌ سه‌ر به‌ حزبی ناوبراو بووه<sup>(۳)</sup>.

پیک‌خراوی یه‌کیته‌ی ئافره‌تانی کوردستان که‌ له‌ ۱۱ی کانونی یه‌که‌می ۱۹۵۲ به‌شیوه‌یه‌کی نه‌ینی دامه‌زرا<sup>(۴)</sup>، یه‌کیکی تره‌ له‌و پیک‌خراوانه‌ی که‌ ئافره‌تانی کورد له‌ باشووری کوردستان پوژی گرنگیان تیدا بینوه‌ له‌ هوشیارکردنه‌وه‌ی ئافره‌ت و هاوکاریکردنی پیک‌خستنه‌کانی حزب و به‌شداریکردن له‌ چالاکیه‌ سیاسی و جه‌ماوه‌رییه‌کان و به‌شداری له‌ خویشاندانه‌کان. ده‌باره‌ی چوئیتی دامه‌زراندنی یه‌کیته‌ی ئافره‌تانی کوردستان دره‌خشان جه‌لال هه‌فید تاکه‌ سه‌رچاوه‌یه‌ ئاماژه‌ به‌ چوئیتی دامه‌زراندنی ئه‌و پیک‌خراوه‌ بکات و له‌مباریه‌وه‌ ده‌لیت: ”له‌ پوژی ۱۱-۱۲-۱۹۵۲ له‌لایه‌ن باب‌ه‌ تاهیری شیخ جه‌لال هه‌فید و شه‌هابی شیخ نوری که‌ هه‌ردووکیان ئه‌ندامی پارته‌ی دیموکراتی کورد بوون ئه‌وکات، به‌ من و سوره‌یای مه‌لا گه‌وره‌یان راگه‌یاند که‌ له‌ کاتژمییر ۲ی هه‌مان پوژدا له‌ مائی میرزا غه‌فوری باوکی ماموستا

(۱) ذکر‌ی عادل، المصد‌ر السابق، ص ۱۱۰-۱۲۲.

(۲) ریم‌ا الصبان، الدلیل الع‌ربی ل‌حقوق الانسان، ”حقوق المرأه‌“، دار الرواد، بغداد، ۲۰۰۳، ص ۱۰.

(۳) په‌یوه‌ندی ته‌له‌فونی له‌گه‌ل خانم محه‌مه‌د مه‌حمود (خانم زوه‌دی)، هۆله‌ندا، ۳ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲.

(۴) لقاء مع‌ الش‌خصیة الوطنیة الكوردیة المع‌روفة ناهیده الش‌یخ عبدالسلام، خبات ”جریده‌“، ع (۸۳۷)، ۱۵-۸-۱۹۹۷؛ لقاء مع‌ الش‌خصیة الوطنیة الكوردیة المع‌روفة، زه‌کیه‌ اسماعیل حق‌ی، التاخی ”جریده‌“، ع (۴۳۴)، ۱۲-۵-۱۹۷۰.

كەمال غەفور كە ھەر لە سەلیمانی بوون ئامادە بىن بە مەبەستى دامەزراندنى رېڭخراوى ناوبرا، ئىمە لە كاتى ديارىكراودا لەو شوپنە ئامادەبووين، تەنیا ۱۰ ئافرىتى لىبو، ئەوھى لە بىرم بىت (ناجىھ خانى مستەفا ئەفەندى موفتى، ناھىدە خانى مىرزا غەفور، ناجىھ خانى مىرزا غەفور، ئەفتاۋ كەرىم، مەدىھە محەمەد كەرىم، سۈرەيى مەلای گەورە، درەخشان جەلال حەفید) بووين، چەند ئافرىتە تىكى دىكەى وەكو (ناھىدەى شىخ سەلام و زەكىھ ئىسماعىل حەقى) ئاگادار كرابوونەو كە ئامادە بن، بەلام بەھۆى نالەبارى دۆخى ئەو پوژگارە نەيانتوانى ئامادە بن، بەمجۆرە لە پوژى ۱۱-۱۲-۱۹۵۲ بانگى دامەزراندنى يەكئىتە كە درا<sup>(۱)</sup>. ھەرچەندە لەم پوژدە نەتوانرا ھەلبژاردن بكرىت و پەپرەويكى رېڭخستىن دابنرىت، بەھۆى كەمى و ئامادە نەبوونى ژمارەى تەواوى ئەندامان، بەلام دواى چەندىن سالى لە كاتى بەستنى كۆنگرەى يەكەمى يەكئىتى ئافرىتان ئەو پوژدە كرا بە پوژى دامەزراندن و ناوى يەكئىتە كەش لە يەكئىتى ئافرىتانى ديموكراتى كوردستان گۆرا بو يەكئىتى ئافرىتانى كوردستان<sup>(۲)</sup>. ئەگەرچى زۆربەى سەرچاۋەكان كۆكن لەسەر ئەو مېژوۋە بو دامەزراندنى يەكئىتە كە، بەلام ھەندىك سەرچاۋە دامەزراندنى ئەو رېڭخراۋە دەگەرپنەوھە بو كاتى بەستنى كۆنگرەى سىيەمى پارتى ديموكراتى كوردستان كە لە ۲۶ى كانوونى دووھى ۱۹۵۳ لە شارى كەركوك بەسترا، لەو كۆنگرەيەدا لەسەر راسپاردەكانى و ئەنجامەكانى چەند بېرىيەك درا، لەوانە، گۆرپىنى ناوھەكەى بو پارتى ديموكراتى كوردستان و دامەزراندنى رېڭخراۋە جەماۋەرى و پىشەيەكان، يەكەك لەو رېڭخراۋانەش (يەكئىتى ئافرىتانى كوردستان) بوو<sup>(۳)</sup>. جىگاي ئامازەيە چەندىن سەرچاۋە و بوچوون ھەن كە پىياناۋايە ۱۱ى كانونى يەكەمى ۱۹۵۲ پوژى دامەزراندنى ئەم رېڭخراۋەيە، بەلام بەھۆى بارودۆخى سىياسىيەوھە لەم مېژوۋەوھە سەرچەم چالاكى و كارەكانى بەنھىنى ئەنجامدراۋە، ئەمەش واىكردوۋە كەمتر ھەست بەبوونيان بكرىت

(۱) درەخشان جەلال، سەرچاۋەى پىشو، ل ۲۸-۲۹.

(۲) ھەمان سەرچاۋە، ل ۲۹.

(۳) حەبىب محەمەد كەرىم، المصدى السابق، ص ۴۹؛ مام جەلال، دىدارى تەمەن لە لاۋىتەيەوھە بو كۆشكى كۆمارى، ئا: سەلاح رەشىد، چ (۲)، چاپخانەى فاروق، سەلیمانى، ۲۰۱۷، ل ۲۶.

و بناسرین<sup>(۱)</sup>، یه کهم چالاکی که ریکخواوه که نهجامیداوه پیشوازیکردن بووه له تهرمی (حهپسه خانی نه قیب)<sup>(۲)</sup> له پوژی ۱۲ ی نیسانی ۱۹۵۳<sup>(۳)</sup> له گرنگترین ئه و چالاکیانیه یه کیتی ئافره تانی کوردستان له دامه زرانندییه وه تاوه کو سالی ۱۹۵۸ نهجامیانداوه بریتی بوون له به شداریکردن له بونه نه ته وه یی و نیشتمانییه کان وه که ئاهه نگه کانی (نه ورۆز)، به شداریکردن له خویشاندانه کان و مانگرته کانی ئه و سه رده مه، یارمه تیدانی ئه ندیمان و لایه نگرانی پارتی دیموکراتی کوردستان و حزبی شیوعی عیراق و هه شاردان و یارمه تیدانی ریکخستنه نه یییه کان له ناو شاره کان و گواستنه وه و گه یاندنی چاپکراو و نووسراوه نه یییه کانیا و به شداریکردن له یارمه تیدانی قوتابیانیه هه ژار بو ته واوکردنی خویندن<sup>(۴)</sup>.

سه باره ت به سکرتری یه کیتی ئافره تانی کوردستان له دامه زرانندییه وه تا ۲۴ ته ممووزی ۱۹۵۸ (ناهیده ی شیخ سه لام) یه کهم سکرتری یه کیتی ئافره تانی کوردستان بووه<sup>(۵)</sup> له م قوناغه دا یه کیتی ئافره تانی کوردستان هیهچ بلاوکراوه یه کی تایه ت

(۱) چاوپیکه وتنیك له گه ل ئه نجوم عبدالله زوهدی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل جه میله سابر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.  
(۲) هه پسه خانی نه قیب له سالی ۱۸۹۱ له شاری سلیمانی له دایکبووه، کچی شیخ مه عروف هه فیدی کاک ئه حمه دی شیخه و هاوسه ری شیخ قادری هه فیده، له ۲۸ ی حوزه یرانی ۱۹۳۰ کومه له یه کی ئافره تانی دامه زران دووه به ناوی (کومه له ی ئافره تانی کورد) که ئه م کومه له یه له سه ره تاکانی ئه و کومه لانه ده ژمیردریت که تایه ت بووه به ئافره تان و رۆلیان تیدا بینیه له دیارترین چالاکیه سیاسییه کانی ناردنی نووسراویک بووه بو کومه له ی گه لان که تیدا داوی کردووه پاریزگاری له گه لی کورد بکریت و مافه نه ته وه ییه کانی پی بدریت، له سه ره تاییه سییه کانی سه ده ی بیسته م، هه پسه خان له چالاکیه سیاسی و رۆشنبرییه کان به رده وامی هه بووه تاوه کو مردنی له ۱۵ ی نیسانی ۱۹۵۳. بو زیاتر زانیاری پروانه. عبدالجبار محمد جباری، ئافره ته ناو داره کانی کورد، ۱۹۶۹، ل ۱۱-۱۳؛ نوخشه عه بدوللا، رۆلی ژن له ژیا نی کومه لایه تی و سیاسی باشوری کوردستان، ۱۹۱۸ تا ۱۹۴۵، چاپخانه ی روون، سلیمانی، ۲۰۰۷، ل ۱۱۸-۱۲۶.

(۳) ده رخشان جه لال، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۳۰.

(۴) هه مان سه رچاوه، ل ۳۰-۳۲؛ چاوپیکه وتنیکی تۆمار کراو له گه ل ناهیده ی شیخ سه لام، پیرمام، ۲۰۱۴.

(۵) چاوپیکه وتنیکی تۆمار کراو له گه ل ناهیده ی شیخ سه لام، پیرمام، ۲۰۱۴؛ دره خشان شیخ جه لال، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۳۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل سه بریه مام ئه حمه د، سلیمانی،

بەخۆى نەبوو، ھەرۈەك كچە كورد (پرشنگ) داۋاي دەركردنى بىلاوكراۋىيەكى تايىت بۆ ئافرىتان دەكات كە ھاوشانى خوشكە عەرەبەكان كە گۆقارى داىك و مندال (الأم والطفل) تايىت بەخۆيان ھەبوو، ناوبراۋ ئاماژە بەو دەكات كە رۆژنامەى (ژىن)، (ھىوا)، (ھەتاۋ) درىغىيان نەكردوو بە ھەموو نووسىنىكى بەكەلكى ئافرىتان، بەلام لەگەل ئەوھشدا بوونى بىلاوكراۋىيەكى تايىت بۆ ئافرىتان بەپىۋىست زانراۋە<sup>(۱)</sup>.

دەربارەى رۆلى ئافرىتان لە خۆپىشاندان و مانگرتن و چالاكىيە جەماۋەرىيەكان، داۋاي ئەوھى دەرەفەتى زياتر پەخسا بۆ ئافرىتان تا لە ناۋ پارت و كۆمەلە سىياسىيەكان چالاكى بنوینن، يەكىك لەم لايەنانەى بەشدارىيان تىدا كردوو ئەو مانگرتن و خۆپىشاندانانەن كە لە چەكان و پەنجاكانى سەدەى بىستەم لە عىراق و باشوورى كوردستان پروياندا، لە ديارترىن بەشدارىيەكانى ئافرىتان لە مانگرتنى گاۋرباغى بوو لە شارى كەركووك كە لە ۱۳ى تەممووزى ۱۹۴۶ پرويدا<sup>(۲)</sup>، ئافرىتانى شارى كەركووك كە ژمارەيان نىكەى (۷۰) ئافرىت بوون لە چالاكىيەكانى رۆژانەى مانگرتنەكەدا شان بەشانى پىاۋان بەشداربوونە ۋەك ناپەزايەك دژ بە توندوتىژىيەكانى حكومەت و كۆمپانىيەى نەوتى كەركووك بەرامبەر مافى كرىكارەكان<sup>(۳)</sup>، لە شارى ھەولپىرىش لە ژىر دروشمى چاككردنى بارى كرىكاران و ئازادكردنى گىراۋەكان خۆپىشاندانىك ئەنجامدرا، لەم خۆپىشاندانەدا ژمارەيەكى بەرچاۋ لە ئافرىتانى شارەكە ۋەك ناپەزايى بەرامبەر ھەلوپىستى حكومەت و پالپىشتى لە داۋاكانى كرىكارانى كۆمپانىيەى نەوتى كەركووك بەشدار بوون لە ديارترىنيان (ساكىنە سلىمان، ناھىدە يونس، بەسى سابىر، نەسرىن عومەر ئەمىن، رەمزيە عەلى، ئەلماسە ھەمە سەعید) بە درىژايى رۆژانى

۹ى كانوونى دوۋەمى ۲۰۲۲.

(۱) كچە كورد (پرشنگ)، گۆقارىكى تايىت بۆ ئافرىت، ھىوا ”گۆقار“، ژ (۹)، سال (۱)، ئادارى ۱۹۵۸، ل ۳۴.

(۲) دلشاد مەحمود عبدولرەحمان، كەركووك لىكۆلپنەۋەيەكى مپژوۋى دەربارەى رۆلى سىياسى و رۆشنىرى ۱۹۳۲-۱۹۵۸، نامەى ماستەر، بەشى مپژوو، كۆلپىژى ئاداب، زانكۆى سەلاھەدىن ھەولپىر، ۲۰۰۶، ل ۱۳۹.

(۳) بەشدار عومەر قەرەناۋى، سەرچاۋەى پىشو، ل ۱۰۴.

خۆپيشاندانەكان پۆلى بەرچاويان لە پشتگيريكردنى مافى كرىكاران بينيووه<sup>(۱)</sup>.  
دواى مۆركردنى پەيماننامەى پۆرتسمۆس لە نيوان عىراق و بەريتانيا لە كانوونى دووهمى ۱۹۴۸ وەك نارهزايى دژى ئەو پەيماننامەى خۆپيشاندان لە زۆربەى شارەكانى عىراق دەستپيىكرد و داواى هەلۆهشانەوهيان دەکرد، ئافرهتانی كورد بەشدارى كارايان لەم خۆپيشاندانەدا بينيوه بەتايبەتى كچە كوردەكانى زانكوۆى بەغدا<sup>(۲)</sup> هەروەها هەر يەك لە نەجيبە يونس، حەليمە حەيدەرى، سەملە حەيدەرى، فاتيمە دووسەرەيى، فەريدە يونس، ساكىنە سلىمان<sup>(۳)</sup> لە بەشداربووانى خۆپيشاندانەكانى شارى هەولير بوون، سەرەپاى بەشداريان وتارى پر جۆش و خرۆشيان لە پۆژانى راپەریندا پيشكەشى خۆپيشاندەران كرددوو و خەلكيان هانداه بەردەوام بن لەسەر داواكارىيەكانيان بۆ بەدیهينانى مافە رەواكانيان<sup>(۴)</sup>. ئافرهتانی شارى سلىمانى بەهەمانشيوه بە ريزه يەكى بەرچاو بەشداربوونە لە خۆپيشاندانەكان لە ديارترينيان، ناهيدە محەمەد محیدين ناسراو بە (ناھيدەى سوۆفى)<sup>(۵)</sup>، پيرەميردى شاعير ئەو دەمە شاھيدى حالى رووداوه كە

(۱) مەھدى محەمەد قادر، پيشهاته سياسيه كان ...، ل ۲۳۴.

(۲) جەمال بابان، ياداشتە كانم ئەزموونى ژيانم، چ (۱)، چاپخانەى روون، سلىمانى، ۲۰۰۷، ل ۱۸۸؛ كازيوه سالىح، ژنى كورد لە دەروازەى سييهەمدا، چاپخانە و ئوفيسى سەردەم، سلىمانى، ۲۰۰۲، ل ۴۹.

(۳) بەشدار عومەر قەرەناوى، سەرچاوهى پيشوو، ل ۱۲۹.

(۴) مەھدى محەمەد قادر؛ پيشهاته سياسيه كان...، ل ۲۲۷؛ گۆران سوۆران فەيزى، بارى ئەدەبى كوردى لە شارى هەولير لە نيوان سالانى ۱۹۳۵-۱۹۵۸، چ (۱)، دەزگای چاپ و بلاوكردنه وهى ئاراس، هەولير، ۲۰۰۶، ل ۳۷؛ چاوپيىكەوتنيك لە گەل مومتاز حەيدەرى، هەولير، ۱۵ شوباتى ۲۰۲۲.

(۵) ناهيدە محەمەد (محیدين) ناسراو بە (ناھيدە سوۆفى)، لە سالى ۱۹۳۲ لە گەرەكى مەلكەندى شارى سلىمانى، لە دايبوو، لە سالى ۱۹۴۶ بەھۆى كەريم سوۆفى برايه وه پەيوەندى بە ريزەكانى حيزبى شيوعى عىراقه وه كرددوو، لە ۱۹۴۸ بەشدارى خۆپيشاندانى دژبە پەيمانى (پۆرتسمۆس) كرددوو و رابەرايه تى خۆپيشاندانەكەى كرددوو، هەر لەبەر ئەو مەبەستەش لەو خۆپيشاندانەكەدا دەسگير كراوه و گويزرايه وه بۆ زيندانى بەغداد، سالىك لە زيندان مايه وه، بووبە يەكەم كچى زيندانى سياسىي لە كوردستان. لە سالى ۱۹۸۱ ئەمنى سلىمانى بەھۆى پەيوەنديكردنيان بە پيشمەرگايەتى و خەباتى چەكدارىيه وه (ناھيدە سووفى و خيزانەكەى) دەستگيركران، بە تەسفيرات لە زيندانى سلىمانىيه وه گواسترايه وه بۆ زيندانى كەركوك- بەغداد، دواتر گويزرانه وه بۆ گوندى (غرف) لە ناحيهى (الشنافية) پاريزگای سەماوه، لە سەرسنوورى

دهییت و لهو باریهوه ههلبهستیك بۆ بویری ناهیده سوۆفی پیشکەش دەکات و دەلیت:  
 تائیستا رووی نه داوه له تاریخی میللهت داقه لغانی گوله سنگی کچان بییت له  
 ههلمهت دا<sup>(۱)</sup>

ههروهها ناهیدهی شیخ سهلام، خانم مهحمه د مهحمود (خانم زوهدی)،  
 نه نجوم عبدالله زوهدی، پرووناك جه میل سائیب، نه سرین جه میل سائیب<sup>(۲)</sup> له  
 به شداربووانی خویشاندانه که بوون به پی گپرانه وه کانی پرووناك جه میل سائیب،  
 نه وکات قوتابی پۆلی چواره می سه ره تایی بووه، ناهیدهی شیخ سهلام یه کیك  
 بووه له مامۆستاکانی قوتابخانهی (الاحداث) که نزیکهی (۵۰) قوتابی بردوه بۆ  
 به شداریکردن له خویشاندانه که<sup>(۳)</sup>.

جیگای ئاماژهیه ئەندامانانی کۆمهلهی ئافرهتانی کوردستان به شدار  
 خویشاندانه کانیان کردوووه و پۆلیکی کاریگهریان تیدا گپراوه<sup>(۴)</sup>، ههروهها قوتابیانی  
 قوتابخانه کانی کچان له شاری سلیمانی به دهر نه بوون له به شداریکردن له  
 خویشاندانه کانی کانوونی دووه می ۱۹۴۸ به تاییهتی قوتابیانی قوتابخانهی (صدیقه)ی

عیراق - سعودیه، دوو سال لهوۆی له زیندان دا بوون. له ۱۹۹۴/۹/۱۱ ناهیده سوۆفی کۆچی  
 دوای کرد (وه گپراوه له کوره کهی ناهیده سوۆفی به ناوی «بارزان سه عید گه وهه»). کوردستانی  
 نوۆی «پۆژنامه»، ژ (۸۵۵۶)، سال (۳)، ۲۰۲۲/۱/۸.

(۱) پروانه ته واوی هۆنراوه که له: عوسمان مستهفا خوشناو، دیوانی مه رگ و له دایک بوونه وه یه کی  
 نوۆی، چ (۱)، چاپخانهی زانکۆی سه لاهه دین، هه ولیر، ۱۹۹۹، ل ۷۰-۷۲.

(۲) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل خانم محمه د مهحمود (خانم زوهدی)، هۆله ندا، ۳ کانوونی  
 دووه می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل نه نجوم عبدالله زوهدی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۳) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل پرووناك جه میل سائیب، به ریتانیا، ۱۸ شوباتی ۲۰۲۲: ناوبراو له  
 سالی ۱۹۳۸ له شاری کهرکووک له دایک بووه، قۆناغه کانی خویندنی سه ره تایی و ناوه ندی له شاری  
 سلیمانی ته واو کردوه، سالی ۱۹۵۹ په یمانگای مامۆستایانی شاری سلیمانی ته واو کردوه، سه بارهت به  
 لایه نی سیاسی سه ر به هیچ ریکه ستنیکی سیاسی نه بووه، ته نیا لایه نگری حزبی شیوعی بووه و  
 به شدار له راپه رینی سالی ۱۹۴۸ کردوووه، هه مان سال وه ک مامۆستا له و شاره دامه زراوه، سالی  
 ۱۹۸۴ خانه نشین بووه، سالی ۱۹۹۳ چوو ته ولاتی به ریتانیا و ئیستا لهوۆی ده ژیت.

(۴) دره خشان جه لال حه فید، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۳-۲۶.



کچان ئەمەش بەهۆی پۆلی مامۆستا مونیەرە قەفتان کە یەکیەک بوو له مامۆستاکانی قوتابخانە، و هانی قوتابیهکانی داوه بۆ بەشداریکردن له خۆپیشاندانە کە و بۆ ئەم مەبەستەش یارمەتیداون له هاتنە دەرەوهی قوتابیهکان له پۆژانی خۆپیشاندان هەر بەهۆی ئەم هەلۆیستەیشی له دواي پاپه‌پینه‌که دوورخرایه‌وه بۆ ناوچه‌ی به‌له‌دروو له پارێزگای دیالی<sup>(۱)</sup>. به‌لام له شاری که‌رکوک ئافره‌تان به‌شدارییان له خۆپیشاندانەکانی کانوندا نه‌کردوو و هۆکاره‌که‌شی ده‌گه‌رپته‌وه بۆ پیکهاته‌ی دانیشتوانی ئەم شاره که دوورپه‌رێزبن له پرووداوه سیاسییه‌کان<sup>(۲)</sup>، هه‌روه‌ها ئافره‌تانی خانەقین به‌شداري خۆپیشاندانە‌که‌یان کردوو له دیارترینیان (به‌دریه‌ عه‌ره‌ب دایکی هه‌ردوو هونه‌رمه‌ند (ناسر حه‌سه‌ن و جه‌غه‌ر حه‌سه‌ن) سه‌ره‌پرشتی به‌شیک له پاپه‌پینه‌که‌ی کردوو، جگه‌ له ناوبراو چه‌ندین ئافره‌تی دیکه‌ پۆلیان له پاپه‌پینه‌که‌دا گێراوه له‌وانه (ستاره‌ خان (خه‌سووی فواد مه‌عسوم) باجی خه‌یریه، باجی قه‌مه‌رناز، وه‌رده محه‌مه‌د س‌ال‌ح<sup>(۳)</sup>، له هه‌ردوو شارۆچکه‌کانی کۆیه و په‌واندز ئافره‌تان به‌شدارییان له خۆپیشاندانەکانی کانونی دووه‌مدا کردوو، به‌لام یه‌کیک له جیاوازییه‌کانی خۆپیشاندانی کۆیه ئەوه‌بوو، نه‌ك به‌شداربووی خۆپیشاندان بوون، به‌لكو خۆیان رێكخراو و سه‌ره‌پرشتیاری خۆپیشاندان بوونه، له دیارترین ئەو ئافره‌تانه که پۆلی دیار و کاریگه‌ریان هه‌بووه (خه‌دیجه‌ مسته‌فا محه‌مه‌د ناسراو به (خوشکه‌ فریشه‌ته)، عایشه‌ قادر یونس (عایشه‌ گۆل)، قه‌دریه‌ عه‌بدولجاسم، به‌سی‌ قادر، عیغه‌ت س‌ال‌ح محه‌مه‌د، گۆلی (دایکی سامی عه‌ودا‌ل)، فاتیمه‌ بیلال، له‌علیه‌ ته‌ها، عاسمه‌ به‌هجه‌ت ئاغا، شوکریه‌ مه‌جید مسته‌فا، فاتیمه‌ قادر، ره‌حمه‌ محه‌مه‌د س‌ال‌ح<sup>(۴)</sup> هه‌ر وه‌ك که‌ریم ئەحمه‌د ئاماژه‌ بۆ ئەوه‌ ده‌کات که عایشه‌ قادر یونس ناسراو به (عایشه‌ گۆل)

(۱) به‌شدار عومه‌ر قه‌ره‌ناوی، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ۱۳۲-۱۳۳

(۲) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ۱۳۳.

(۳) سه‌ره‌به‌ست بزۆ، ئافره‌تانی خانەقین له نیوان دوینی و ئەم‌پۆدا، خه‌بات "پۆژنامه"، ژ (۴۸۲۸)، ۲۲-۶-۲۰۱۵؛ خه‌بات "پۆژنامه"، ژ (۵۰۳۳)، ۱۶-۵-۲۰۱۶.

(۴) هه‌ورین عه‌لی توفیق، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ۱۳؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل عغه‌ت س‌ال‌ح محه‌مه‌د، کۆیه، ۱۹ی شوباتی ۲۰۲۲.

له پيشهوهی ئه و خۆپيشاندانه دا بينيومه، كه رۆيكي ديار و بهرچاوی هه بووه<sup>(١)</sup>، ههروهها له قهزای رهواندزيش ئافره تان له رۆژانی خۆپيشاندانه كاندا رۆليان بينيوه، ئه گه رچي ژماره ي به شداربوونيان به ريزه يه كي زور نه بووه، له ديارترينيان (حه ليمه ئه سعه د تا هر دا يكي شوكریه حمه دئه مين، عائيشه خان دا يكي به ديعة و نافيح)، شوكریه حمه دئه مين هه ر چه ند ته مه ني بچوك بووه، به لام له گه ل دا يكي به شداري خۆپيشاندانه كه ي كر دووه<sup>(٢)</sup>. ده كريت بووتريت به شداري كر دني ئافره تان له راپه ريني كانووني دووه مي ١٩٤٨ به يه كي كه له تايبه مه ندييه كانی ئه م راپه رينه داده نريت، چونكه پيشتر ئافره تان ئه و رۆله يان نه بينيوه، ههروهها ئافره تانی كورديش له باشووري كوردستان به هه مان شيوازي به غداد و شاره كانی تر له رۆژانی راپه ريندا رۆل و كاريگه ري خويان ده رخستوه.

يه كيكي تر له به شداري ئافره تانی كورد راپه ريني تشريني دووه مي ١٩٥٢ بووه كه له ئه نجامي سه ره له دانی كيشه ي قوتاياني كو ليژي ده رمانسازي و كيما له شاري به غدا سه ريه له دا<sup>(٣)</sup>، ئه و قوتاييه كچه كوردانه ي كه له شاري به غدا ده يانخويند رۆلي دياريان له رۆژانی خۆپيشاندانه كان بينيوه له ديارترينيان (رووناك زوهدي، دره خشان عارف نه جيب، دره خشان شيخ جه لال، نه وزه ر نوري، نازه نين سالح قه فتان، گولشه ن ره واندي، نه زيره ره شيد، ناجيه مسته فا، شه وقيه ئه حمه د، زه كي ه عومه ر سام ئاغا،

(١) چاوپيكيه وتنيك له گه ل كه ريم ئه حمه د، هه ولير، ١ شوباتي ٢٠٢٢. له سالي ١٩٢٢ له گوندي (گرده ملا) ي سه ر به ناحيه ي (قوشته په) له دا يكبوه، له سالي ١٩٣٤ له قوناغي يه كه مي سه ره تايي له شاري هه ولير له قوتابخانه وه رگيراوه، له سالي ١٩٤٤ په يوه ندي به حزبي شيوعي عيراق كر دووه، سالي ١٩٤٦ په يمانگاي وه رزش له هه مان شار ته واو كر دووه، له هه مان سالا وه ك ماموستا له شاري كو يه دامه زراوه، له سالي ١٩٥٣ به شيويه كي كاتي بووه ته سكرتيري كوميته ي ناوه ندي حزبي شيوعي عيراق. سالي ١٩٩٣ بووه به سكرتيري حزبي شيوعي كوردستان، له سالي ٢٠٠٤ وازي له كاري حزب هيناوه و له ١٤ ي ته مموزي ٢٠٢٢ كوچي دواي كر دووه.

(٢) شوكریه حمه دئه مين ره واندوزي (دا يكي ئاميز)، چيروكه كانی ژنيك، چاپخانه ي بينايي، هه ولير، ٢٠١٤، ل ٣٩.

(٣) بو زياتر زانباري بروانه. جعفر عباس حميدي، التطورات السياسية في العراق ١٩٤١-١٩٥٣، مطبعه النعمان، النجف، ١٩٧٦، ص ٧١٣-٧١٨.

سورهیا محمهده، حۆری عهلی ئاغا<sup>(۱)</sup>. خانم زوهدی که قوتابی بووه له بهشی کیمیا له زانکووی بهغدا یهکیک بوو لهوانه ی که له دهستیکی رۆژانی خۆپیشاندانهکان تا کۆتایی هاتنی رۆلئیکی دیار و بهرچاوی بینووه، تهنانهت به هۆی ئه وهه لۆیستهیهوه بریاری دهستیگرکردنی لهلایهن دهزگا ئهمنیهکانهوه بو دهردهچیت و دهستیگر دهکریت و بهم هۆیهوه له خویندن زانکو بیبهش دهکریت<sup>(۲)</sup>. هاوکات خۆپیشاندان له شار و شارۆچکهکانی کوردستان پروویدا و سهرحهم چینهکان بهشدارییان تیییدا کرد، له سلیمانی جهماوهری شارهکه لهژیر دروشمی (پرووخی حکومهتی پاشایهتی، پرووخی حکومهتی مستهفا عومهری) هاتنه سه ر شهقامهکان و ئافرهتانی ئه م شاره هاوشان له گه ل پیاوهکان بهشداریهکی کارایان کرد، جیگای ئاماژهیه بوونی کۆمهلهی ئافرهتانی کورد له شاری سلیمانی له م ماوهیهدا رۆلی ئافرهتانی له خۆپیشاندانهکانی شارهکه بههیز کردبوو<sup>(۳)</sup>. له شاری ههولیریش له رۆژی ۲۰ی تشرینی دووهمی ۱۹۵۲ له خۆپیشاندانیکی جهماوهریدا ئافرهتانی شارهکه بهشدارییان کرد له دیارترینیان (فهزیده یونس، ساکینه سلیمان، رهزمیه عهلی، بهسی سابر)<sup>(۴)</sup>، له قهزای کۆیه له رۆژانی راپهڕینی تشرینی دووهمدا خۆپیشاندانیکی جهماوهری به بهشداریی ئافرهتانی شارهکه بهرپوهچوو له ئافرهته بهشدار بووهکان (عیففت سالح محمهده، خهدیجه مستهفا محمهده، گولهباخ قادر، عاسمه مهلا سالح، نهجیبه ههسهن، زوبید مهلا سالح، قهدریه عهبدولجاسم، فاتیمه بیلال، جهمیله عهلی ساعی، شکوریه مهجید مستهفا، عاسمه بههجهت ئاغا، رهحیمه محمهده، بهسی قادر، همدیه محمهده

(۱) بۆ زیاتر زانیاری بروانه. کهمال مهزههر ئهحمده، ئافرهت له میژوودا کورته باسیکی میژوویی و کۆمهلایهتی، چاپخانهی الحوادث، بغداد، ۱۹۸۱، ل ۷۹-۸۰.

(۲) پهیههندی تهلهفۆنی له گه ل خانم محمهده مهحموود (خانم زوهدی)، هۆلهندا، ۳ی کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۳) مههدی محمهده قادر، پیشهاته سیاسیهکان ...، ل ۲۹۱؛ چاوپیکهوتنیک له گه ل ئهنجوم عبدالله زوهدی، سلیمانی، ۷ی کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۴) إسماعیل شکر رسول، أربیل دراسة تاريخية في دورها الفكري والسياسي ۱۹۳۹-۱۹۵۸، مطبعة بينایی، السليمانية، ۲۰۰۵، ص ۳۱۱-۳۱۲.

سالج، له عليه تهها<sup>(١)</sup>، به لام له دهوك هه چهنده خو پيشاندانی گه وره ی تیدا پرویداوه، به لام ئافره تان تیکه لی خو پيشاندان و پاپه پینه جه ماوه ریه کان نه بوون، ئەمەش دەگه پرایه وه بو داخراوی و پارێزگاری به هیزی خه لکی ناوچه که بو دابونه ریتی کۆن و پابه ندبوونی ئافره تان ته نیا به کاروباری ماله وه<sup>(٢)</sup>. هه چهنده پاپه پینه تشرینی دووهم نه یتوانی ئامانجه کانی به ینیتته دی، به لام به وه چهر خانیکی نوێ خه باتی پرزگاری نیشتمانی داده نریت له سه ر ئاستی عیراق.

دوای ئەوه ی له شوباتی ١٩٥٥ ریککه وتنامه ی هاوکاری نیوان عیراق و تورکیا (په یمانی به غدا) مۆرکرا<sup>(٣)</sup>، له سه ر ئاستی جه ماوه ری به پالپشتی حزبی شیوعی عیراق له رینگای خو پيشاندانی جه ماوه ری دژی په یماننامه که وه ستا و بانگه شه ی دژایه تیکردنی په یماننامه که ی ئاراسته ی هیزه نیشتمانییه کانی عیراق کرد<sup>(٤)</sup>، کوردیش له سه ر ئەو بنه مایه ی که ولاتانی پیکه پنه ری په یماننامه که دژی پرسى کوردن و یه کگرتنه که شیان له سه ر ئەو بنه مایه بووه که چالاکیه کانی کورد له سنووری ولاته کانیان له ناوبه ن، که وتنه دژایه تیکردنی په یماننامه که<sup>(٥)</sup>، له گه ل په ره سه ندنی ناره زایه تیه کان له سه ر جه م شاره کانی عیراق خو پيشاندان ده ستیپیکرد، له شاری سلیمانی له ٢٥ ی شوباتی ١٩٥٥ دژ به به ستنی په یمانه که و حکومه تی نوری سه عید خو پيشاندان کرا و ئافره تانی شاره که رۆلی به رچاویان له م خو پيشانه دانه بینی، به تاییه تی (کۆمه له ی ئافره تانی کورد) له نیو ماله کاند کۆبوونه وه یان به ئافره تان ده کرد و مه ترسیه کانی په یماننامه که یان بو ده خسته پروو و هانیان ده دان بو خو پيشاندان و ناره زایی ده رپرین دژی ئەو په یماننامه یه<sup>(٦)</sup>، دیارترین ئەو ئافره تانه ی به شداربوون (مه لیحه محمه د مه حمود،

(١) به شدار عومه ر قه ره ناوی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ١٤٥؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل عیقفه ت سالج محمه د، کۆیه، ١٩ ی شوباتی ٢٠٢٢.

(٢) به شدار عومه ر قه ره ناوی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ١٤٥.

(٣) ده رباره ی ئامانجه کانی ئەم په یماننامه یه بروانه. عبدالرزاق الحسنی، حلف بغداد لمادا، افاق عربیه ”مجلة“، ع (٦)، السنة (١٢)، حزیران ١٩٧٨، ص ٣٣.

(٤) حنا بطاطو، المصد ر السابق، ص ٣٥٤.

(٥) إسماعیل شکر رسول، المصد ر السابق، ص ٣٣٧.

(٦) به شدار عومه ر قه ره ناوی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ١٥٠-١٥١؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل ئەنجوم

ناهیدهی شیخ سهلام، زهکیه ئیسماعیل حهقی، مونیره سالح قهفتان، درهخشان جهلال حهفید، جهمیله سابر قادر، ئهنجوم عبدالله زوهدی، سهمینه ئهحمده، جوان ئهحمده عزیز ئاغا، فاتیمه شهریف، بههیسه مهعروف<sup>(۱)</sup>، ههروهها خویشاندان له کویه ئهجامدرا که ریکخستنهکانی (پارتی و شیوعی) پۆلیان تیدا بینی<sup>(۲)</sup>، ئافرهتانی کویه به ریزهیهکی زور به شارییان لهم خویشاندانه کرد و له و کاتهی توندوتیژی دهکهوئته نیوان دهسهلات و خویشاندهران ئافرهتان پۆلیکی بهرچاو دهبینن له هشاردان و گواستنهوهی گومان لیکراوهکان<sup>(۳)</sup>. ههه له چوارچیهوهی ههلوئسته نیشتمانیهکاندا ئافرهتانی کورد له دژی هیرشی سی قوئی بو سهر میسر له سالی ۱۹۵۶ به دروشمی (بژی میسر و سهروک جهمال عهبدولناسر) به شاری خویشاندانهکانیان کردوو<sup>(۴)</sup>، له به شداربووهکان (مهلیحه محهمدهد مهحمود، ناهیدهی شیخ سهلام، زهکیه ئیسماعیل حهقی، مونیره سالح قهفتان، درهخشان جهلال حهفید، جهمیله سابر قادر، ئهنجوم عبدالله زوهدی، سهمینه ئهحمده، جوان ئهحمده عزیز ئاغا، فاتیمه شهریف، بههیسه مهعروف بهرزنجی، پوناک رهئوف)<sup>(۵)</sup>، بهلام له شاری ههولیر بههوی ئه و رپوشوینه



عبدالله زوهدی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۱) چاوپیکهوتنیك له گه‌ل مهلیحه محهمدهد مهحمود (مهلیحه زوهدی)، سلیمانی، ۴ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۳۸ له سلیمانی له دایکبووه، له سالی ۱۹۵۴ بووه به ئەندامی حزبی شیوعی و ئەندامی کۆمه‌لهی ئافرهتانی عێراق و له سالی ۱۹۵۵ به هوی به شداریکردنی له راپه‌رینی دژی پهیمانی بهغدا بو ماوهی سی سالی له خویندن دوور دهخریتهوه و له سالی ۱۹۶۲ پهیمانگای مامۆستایان له سلیمانی ته‌واو ده‌کات، ئیستا خانه‌نشینه و له سلیمانی ده‌ژیت؛ چاوپیکهوتنیك له گه‌ل جهمیله سابر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۲) کریم شاره‌زا، لمحه عن تاریخ کویسنجق و انحائها، زاگروس "مجلة"، ع (۳)، ۱۹۹۷، ص ۴۹؛ جهمال فه‌تحو‌للا ته‌یب، کویه ۱۹۱۸-۱۹۵۸، چ (۲)، چاپخانه‌ی شه‌هاب، ههولیر، ۲۰۰۸، ۲۰۱۱؛ شیلان تاهیر سالح، کویه له نیوان سالانی ۱۹۵۸-۱۹۷۵ از توئیزینه‌وهیه‌ک له بارودۆخی سیاسی، ۲۰۰۸، ل ۲۹.

(۳) چاوپیکهوتنیك له گه‌ل عیقفهت سالح محهمدهد، کویه، ۱۹ شوباتی ۲۰۲۲.

(۴) به شدار عومه‌ر قه‌ره‌ناوی، سه‌رچاوه‌ی پێشو، ل ۱۵۵.

(۵) چاوپیکهوتنیك له گه‌ل مهلیحه محهمدهد مهحمود (مهلیحه زوهدی)، سلیمانی، ۴ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲؛ چاوپیکهوتنیك له گه‌ل جهمیله سابر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

توندانەى حكومت گرتىه بهر هيچ خۆپيشانداننىڭ ئەنجام نەدرا<sup>(۱)</sup>، لە دەۋكيش ئافرىتان بەشدارىيان لە خۆپيشاندانەكان نەكرد و لە شارى كەركووك بەھەمانشىۋە خۆپيشاندان بۆ پشتىوانى گەلى مىسر ئەنجامدرا، بەلام ئافرىتانى شارەكە بەشدارىيان تىدانەكرد<sup>(۲)</sup>. لە قەزاي كۆيش ئافرىتان بۆ پشتىوانىكردنى گەلى مىسر بەشدارى خۆپيشاندانەكان دەكەن<sup>(۳)</sup> لە ديارترىنيان (خەديجە مستەفا محەمەد، عىففەت سالىح محەمەد، عائىشە قادر يونس)<sup>(۴)</sup>. بەمجۆرە چالاكى و رۆلى سياسى ئافرىتانى كورد دواى سەرکەوتنى شۆرشى ۱۴ى تەممووزى ۱۹۵۸ و ھاتنەكايەۋەى سيستەمى كۆمارى لە عىراق دەچىتە قۇناغىكى تازەۋە.

- 
- (۱) دەبارەى ھۆكارى ئەنجام نەدانى خۆپيشاندانەكە لە شارى ھەولېر پروانە. اسماعيل شكر رسول، المصدر السابق، ص ۳۴۲-۳۴۳؛ مەھدى محەمەد قادر، پيشھاتە سياسىيەكان...، ل ۳۸۳-۳۸۴.
- (۲) بۆ زياتر زانىارى پروانە. مەھدى محەمەد قادر، پيشھاتە سياسىيەكان...، ل ۳۸۰-۳۸۲.
- (۳) بەشدار عومەر قەرەناۋى، سەرچاۋەى پيشوو، ل ۱۵۵.
- (۴) چاوپىكەوتنىڭ لەگەل عىففەت سالىح محەمەد، كۆيە، ۱۹ى شوباتى ۲۰۲۲.







**- بهشی په کمر -**

**رۆلی نافرمتان له پارت و بزووتنهوه سیاسیه کوردستانی  
و عیراقیهگان ۱۹۵۸-۱۹۹۱**



## تهومری په کمر

### رۆلی ئافره تان له پارتیه سیاسیه کوردستانه و عیراقیه کان ۱۹۵۸-۱۹۷۵

دوای سه رکه وتنی شوږشی ۱۴ ی ته ممووزی ۱۹۵۸ به هوئی ئه و بارودوخه سیاسیه ی هاته ئاراهه، پارتیه سیاسیه کان بنکه ی جه ماوه رییان فراوان بوو وه مه ترسیه کانی گرتن و دوورخستنه وه و به ندکردن بو سه ر ئه ندام و لایه نگرانیان که م بووه وه، ئه مه ش بووه هوئی ئه وه ی که ئافره تان به شیوه یه کی فراوانتر تیکه ل به کاری سیاسی بن و له پیکه خستنه کانی ئه و پارتیه سیاسیه کاندا چالاکیه کانی خویمان بنوینن، ئه و پارتانه ی له سالانی ۱۹۵۸-۱۹۷۵ ئافره تان له باشووری کوردستان له پیکه خستنه کانیان کاریان تیدا کردوه ئه مانه ن:

#### ۱- حزبه شیوعی عیراق

سه رکه وتنی شوږشی ۱۴ ی ته ممووزی ۱۹۵۸ و رابوونی سیسته می کوُماری بوو به وه رچه رخانیه له میژووی هاوچه رخی عیراق، ده رکه وتنی کار و چالاکیه پارتیه سیاسیه کان به شیوه یه کی ئاشکرا به یه کیه له و گوږانکاریانه داده ندریت که له ده ره نجامی ئه و شوږشه هاته کایه وه<sup>(۱)</sup>. حزبه شیوعی عیراق یه کیه بوو له و حزبانیه که له م ماوه یه دا خاوه ن بنکه یه کی جه ماوه ری فراوان و پیکه خستنیکی سه رانسه ری بوو له هه موو عیراقدا<sup>(۲)</sup>.

سه باره ت به رۆلی ئافره تان له ناو پیکه خستنه کانی حزبه شیوعی عیراق له باشووری کوردستاندا، رۆلیکی زور دیار و گرنگیان بینوه به تایبه تی له جیه جیکردنی

(۱) ده رباره ی ده سه که وته سیاسیه کانی شوږشی ۱۴ ته ممووز بروانه: محمود فه می درویش و اخرون، دلیل الجمهوریه العراقیه لسنة ۱۹۶۰، ط (۱)، مطبعة المتمدن، بغداد، ۱۹۶۱؛ اللجنة العلیا لاحتفالات ۱۴ تموز، ثورة ۱۴ تموز فی عامها الأول، ط (۱)، مطبعة دار الاخبار، بغداد، ۱۹۵۹، ص ۲۴۹-۲۶۳.

(۲) نایب عه بدوللا، بیره وه ری ۲۱ سالی تیکوشان، چ (۲)، سلیمانی، ۱۹۹۷، ل ۲۲۱.

ئەو ئەركانهی پێیان سپێردراوه و تووژئێکی بەرچاوه بوونه له پاراستن و بەرگری کردن له دەستکەوتەکانی شوێش، رۆلی زۆریان بینیوه له بەهێز کردنی پێگەهێ ئافرەت له ناو رێکخستنه کانی حزبی شیوعی<sup>(۱)</sup>، له دیارترین ئەو ئافرەتانهی لهو ماوهیەدا رۆلێکی بەرچاویان هەبووه له شاری هەولێر ئەمانەن؛ سامیه شاکر صادق (چاوشلی)، شوکریه محەمەد ئەمین عەلی، فەتخیه محەمەد مستەفا، مامز عەبدوڵلا خدر، نازەنین حەیدەر عاصم حەیدەری (نازەنین حەیدەری)، عائیشە محەمود خدر، نەجیبە خەلیل ئیبراھیم، ساکینە سلیمان، فەریدە یونس، نەجیبە یونس مەلا هیدایەت، ساجدە صبری، سەعدیە صبری، سعاد صبری، سەعدیە عەبدوڵپەرەحمان، فەزێلە عەبدوڵپەرەحمان، قەدریە عەبدوڵپەرەحمان، کافیه عەبدوڵپەرەحمان، مەلیحە عەبدوڵپەرەحمان، ئامینە مەلا غەفور، سامیه مەلا صبری، ئەدیە سەعید خدر، نەسرین عومەر ئەمین، پەروین عومەر ئەمین، ساکینە عثمان، صبیحە عمر عثمان، انعام مجید، خەیریە نادر، لامعە نادر ئەفەندی<sup>(۲)</sup> جەمرە سابەر ئەحمەد<sup>(۳)</sup>.

سەبارەت بە رێکخستنه کانی شاری سلیمانی هەر یەک له زەکیە فەرەج، مەلیحە محەمەد محەمود (مەلیحە زوهدی)، مونیەرە سەڵح، زەکیە بابان، مونیەرە پەشید، فاتیمە سەڵح خدر، فاتیمە شەریف، عائیشە شەریف، توبا عەبدوڵکەریم، خانم محەمەد محەمود (خانم زوهدی)، نەجمە شاسوار، ئافتاوه عەزیز عەلی، پەخشان عبداللە زەنگەنە، سنۆبەر ئیسماعیل نصراللە، رابیعە شەوکهوت محەمەد، شەفیقە ئەمین محەمود، عائیشە عەبدوڵحەکیم محەمەد، شارەبان محەمەد ئەمین،

(۱) عالیە عەبدوڵکەریم، خەباتی ئافرەتی کورد، هیوا "گۆڤار"، ژ (۹-۱۰)، سەڵ (۲)، نیسان و مایسی ۱۹۵۹، ل ۷۳.

(۲) سامیه شاکر، سەرچاوهی پێشوو، ل ۲۳۳۹؛ رێگای کوردستان "پۆژنامە"، ژ (۱۲۶۲)، ۲۱/۹/۲۰۲۱.

(۳) چاوپێکەوتنێک لەگەڵ جەمرە سابیر ئەحمەد، هەولێر، ۲۴ ئایاری ۲۰۲۲. سەڵی ۱۹۴۷ له گوندی (دۆڵەزە) ی سەر بە پارێزگای هەولێر له دایکبووه، له دواى شوێشی ۱۴ تەمموزی ۱۹۵۸ له رێگەى براکانیەوه بووه بە ئەندامى حزبی شیوعی عێراقی و ئەندامى رێکخراوی (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية)، بەشداری له چه‌ندی‌ن خولی نەه‌یشتنی نەخویندەواری و پۆشنییری و هۆشیاری کۆمەڵایەتی کردووه، ئەندامێکی چالاکی حزبی شیوعی بووه و پابەندبووه بە پرەنسیپە حزبیەکان، ئیستا له هەولێر دەژیت.

خه دیجه شیخ حوسین بهرزنجی، عائیشه شیخ حسین بهرزنجی، نه جیبه سدقی، فایمه پوسته، فایمه عوسمان سه عید، دولبره علی ئەمین، قومریه مه جید توفیق، ئەمینە سه لیم ئەحمەد، ئەمینە ئەحمەد ئەمین، زه کیه خوشناو، مینا شیخ محەمەد مستەفا، شەمسە مه حمود، خانم بایز ره شید بوون<sup>(۱)</sup>.

شاری که رکوک چەند ئافره تیک له ریکخستنه کاندایان کردوو له دیارترینان، عائیشه رهمه زان هه مه علی، به هیه ده رویش ئەحمەد، گه لاویژ عه سکه ری، فائزه نامیق، سه بریه عومەر، به هیه توفیق، مصریه عبدالله، فایمه حاجی جه بار، ناهیده عبدالله بوون<sup>(۲)</sup>. له شاری دهووک ریکخستنه کانی ئافره تان رۆلی دیاریان بینووه و هه ریه که له به لقیس عه بدوله جید قازی، عالیه ده رویش، نایعه محەمەد خالید، هه لیمه پیرموس، نه سرین حوسین، چنار عه بدوللا، فایمه عه بدوللا له دیارترین ئەو ئافره تانه بوون که چالاکای و کاری ریکخستنیان له ناوه وهی شاره که ئەنجام داوه<sup>(۳)</sup>.

ریکخستنه کانی ئافره تان جگه له شاره کان له قهزا و ناحیه کان و هه ندی له دپهاته کانی بوونان هه بووه، کاروباری حزبیان له م شوینانه به رپوه ده برد به تایبه تی ئەو چالاکییانهی که په یوه ندی به ئافره تان هه بووه، بو نمونه له قهزای کویه ریکخستنه کانی ئافره تان رۆلیکی گرنگ و بهرچاویان بینووه له راپه راندنی ئەرکه کانی حزب و پیگه یاندن و هینانه پیشه وهی رۆلی ئافره ت له کاری سیاسیدا، هه ریه که له خدیجه مسته فا محەمەد

(۱) نایب عه بدوللا، سه رچاوهی پیشوو، ل ۲۱۸؛ چاوپیکه وتنی که له گه ل مه لیحه محەمەد مه حمود (مه لیحه زوه دی)، سلیمانی، ۴ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل خانم محەمەد مه حمود (خانم زوه دی)، هۆله ندا، ۳ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل ئافتاو عه زیزه علی، ئەلمانیا، ۲۰ شوباتی ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۴۸ له شاری سلیمانی له دایک بووه، تا پۆلی شه شه می ئاماده یی خویندوووه، له سالی ۱۹۶۴ په یوه ندی به ریزه کانی حزبی شیوعی عیراق کردوه، له سالی ۱۹۷۳ به فه رمانبه ر له کۆمپانیای خوراک له سلیمانی دامه زراوه، ئەندامیکی چالاک و کارا بووه به شداری سه رجه م چالاکیه کانی ئافره تانی ئەو سه رده مه ی کردوووه، ئیستا له ولاتی ئەلمانیا ده ژیت.

(۲) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل جه یران مه حمود شیخ محی الدین، ئەلمانیا، ۲۲ شوباتی ۲۰۲۲.

(۳) چاوپیکه وتنی که له گه ل فه تحیه بامه رنی، دهووک، ۲۵ شوباتی ۲۰۲۲.

ناسراو بە (خوشكە فریشتە) و عائیشە قادر یونس ناسراو بە (ئایشە گۆل)، عیقفەت سألح محەمەد، گۆلە دەرویش، حەمدیە مستەفا، جەمیلە عەلى ساعى، عائیشە قادر پەواندزى<sup>(۱)</sup> لە دیارتىن ئەو ئافرەتانه بوون، ھەر وەھا لە قەزای پەواندز ھەر یەك لە ھەمىن جەرچىس یوسف، گولیزار مستەفا مەزھەر، حەبیبە مستەفا مەزھەر، گۆلى تاهىر، حەبیبە حەمەدئەمىن، شوكریە ئەحمەد، ئامىنە تاهىر، عطیە خان لە رىكخستنه كانى حزبى شیوعى بوون<sup>(۲)</sup>. لە شەقلاوھەش كە بىكەى جەماوهرى فراوانتر بوو ھەریەك لە درەخشان عەلى عەبدولقادر، مەریەم باسە، فائىزە كۆر، ئامانج قادر، رەمزیە بیا سالیوھ ناسراو بە (دایكى سەلام) پۆلى دیاریان بىنیوھ<sup>(۳)</sup>. لە شارۆچكەى كفریش حزبى شیوعى توانیویەتى ژمارەى كى زۆر لە ئەندام و لایەنگران پەیدا بكات و ئافرەتانیس لەناو رىكخستنه كانىدا پۆلى خویان بىینن لە دیارتىن ئەو ئافرەتانهش: ئەدیە سەعید محەمەد، توبا عەبدولكەرىم حەسەن، عادیلە كەرىم عارف، سەرگۆل محەمەد، عەینە محەمەد حەیدەر، ئامىنە فەرەج، غەنىمە نادر قادر، نادىە نادر قادر، شوكریە قادر، حاجى دولبەر، شوكریە حەیدەر، ئاسكە خورشید، سوھیلە كەرىم، عائیشە

(۱) ھەورین عەلى توفیق، سەرچاوەى پىشوو، ل ۳۸: پىگای كوردستان ”پۆژنامە“، ژ (۱۱۸۶)، ۲۰۱۹/۹/۳؛ چاوپىكەوتنىك لە گەل عففەت سألح محەمەد، كۆیە، ۱۹ى شوباتى ۲۰۰۲.

(۲) چاوپىكەوتنىك لە گەل شوكریە محەمەدئەمىن عەلى، ھەولپىر، ۲ى كانوونى دووھمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتنىك لە گەل ھەمىن جەرچىس یوسف، پەواندوز، ۲۴ى شوباتى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۳۹ لە پەواندز لە دایكبوو، دواى شۆرشى ۱۴ى تەممووز پەیوھەندى بە حزبى شیوعى كردوو و سەرپەرشتى رىكخستنه كانى ئافرەتانی شارەكەى كردوو، زۆربەى كۆر و كۆبوونەوھى ئافرەتان لە مالى ناوبرا و ئەنجام دەدرا، چەندىن كار و چالاكى وەك كۆكردنەوھى ئابوونە و ھاوكارى بو پىشمەرگە و گواستنهوھى بلاوكراو و راگەیەنراوى حزب ئەنجام داو، ئىستا لە پواندوز دەژىت.

(۳) پەیوھەندى تەلەفۆنى لە گەل درەخشان عەلى عەبدولقادر، فنلەندا، ۲۵ى شوباتى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۲ لە شەقلاوھە لە دایكبوو، لە سالى ۱۹۶۹ پەیوھەندى بە رىكخستنه كانى حزبى شیوعیەوھە كردوو، سالى ۱۹۷۶ بەشى زمانى ئىنگلیزى لە كۆلیژى ئاداب لە زانكۆى بەغداد تەواو كردوو، لە سالى ۱۹۸۷ دواى دەرچوونى فەرمانى دەستگىركردنى پەیوھەندى بە ھىزى پىشمەرگەوھە كردوو، دواى گەرانەوھى بو كوردستان لە سالى ۲۰۱۰ لە كۆلیژى پەروەردە لە زانكۆى سەلاحەدىن وەك مامۆستا دادەمەزرىت، سالى ۲۰۱۳ خانەشىن بوو، ئىستا لە ولاتى فنلەندا دەژىت.

ئهحمده حاجی، حیات حهسن، نيعمهت حهسن، حهپسه حهميد<sup>(۱)</sup>. ههروهها له ههلهبجه چهندين ئافرهت پوولی ديار و گرنگان بينيوه له ناو پيکخستنهکانی حزبی شیوعی لهوانه ناهیده نوری قهساب، ئامین تهيارهی شیرمهپر، خوشکه شیرین، لهیلا علی<sup>(۲)</sup>. ههروهها هه ر له سنوری ناوچهی ههلهبجه چهندين ئافرهتی تر له پيکخستنهکاندا کاریان کردوه لهوانه فاتيمه مهلا ئهمین چایچی، ئافتاو حاجی فهرج ههلهبجهی، ئامینه ئيسماعيل باوه، فاتيمه عهبدولپهحمان محمهده، نهخشین قاسم حهمه لهتيف، سهلمه حوسین حهسن، عهتیه عهبدولپهحمان عهبدولقادر، سهفیه حوسین، ناهی عهول محمهدی ههورامی، پهروین حاجی پهحیم، بهدریه ئهحمده، ئایشین حمه کهریم، ئامینه ئهحمده ئهمین ههلهبجهی، فاتيمه علی ئهلالیار، مههدیه عهبدوللا قادر، صبیحه ئهحمده محمهده<sup>(۳)</sup>. سهبارته به شاری خانهقین چهند ئافرهتیک له نیو پيکخستنهکانی حزبی شیوعیدا پوولیان ههبووه له دیارترینان: زینب قهرمان علی، سعاده قهرمان علی<sup>(۴)</sup>.

(۱) سهباح علی سلیمان، کهلار ۱۹۲۷-۱۹۷۵ / لیکوئینهوهیهک له بارودوخی سیاسی، کارگیری و پووشنبیری، نامه ی ماستهر (بلاونه کراوه)، ۲۰۲۱، ههولیر، ۷۶ل؛ چاوپیکهوتنیک لهگهڵ توبا عهبدولکهریم حهسن، سلیمانی، ۱ ئیاری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۴ له کفری له دایکبووه، سالی ۱۹۷۸ پهیمانگای تهکنیکی سلیمانی تهواو کردووه، سالی ۱۹۷۳ پهیوهندی به پيکخستنهکانی حزبی شیوعی دهکات، له نیوان سالانی ۱۹۷۳-۱۹۷۶ له کفری سهپهرشتی چهندين شانهی نهیننی ئافرهتانی کردووه و دواتر بههوی فهرمانی دهستگیرکردنهوه، پروو له شاری سلیمانی دهکات، له ئیستادا خانهنشینه و له سلیمانی دهژیت؛ چاوپیکهوتنیک لهگهڵ عهبدولپهحمان فارس عهبدولپهحمان ناسراو به (ئهبو کاروان)، کفری، ۱۰ نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۵ له کفری له دایکبووه، سالی ۱۹۷۱ پهیوهندی به حزبی شوعیهوه کردووه، سالی ۱۹۷۸ نامادهیی کشتوکالی له زاخو تهواو کردووه، له کۆنگرهی دووهمی حزبی شیوعی کوردستان بووه به ئەندامی کۆمیتهی ناوهندی، له کۆنگرهی سییهمی حزبی شیوعی کوردستان به ئەندامی مهکتهبی سیاسی ههلبژێردراوه، سالی ۲۰۱۳-۲۰۱۸ ئەندامی پهرلهمانی کوردستان بووه. ئیستا له کفری دهژیت.

(۲) نایب عهبدوللا، سهراوهی پیشوو، ل ۲۰۱-۲۰۲.

(۳) پهیوهندی تهلهفونی لهگهڵ جهلال دهباغ، ئهلمانیا، ۵ شوباتی ۲۰۲۲.

(۴) شمس ساطعه، لعراق حر وشعب سعید، شهیدات الحزب الشیوعي العراقي ۱۹۳۴-۲۰۲۱، دار الکتب و الوثائق، بغداد، ۲۰۲۲، ص ۳۰۸.

دوای شۆرشى ۱۴ تەممووز جۆرپىك لە ئازادى بىروپا و كاركردن لەناو پارتە سياسىيەكان ھاتەكايەو، بەلام دوای تىكچوونى پەيوەندى نىوان سەرۆك وەزيران عەبدولكەریم قاسم (۱۹۵۸-۱۹۶۳) و حزبى شىوعى عىراق و پىنەدانى مۆلەتى كاركردى ئاشكرا لەلايەن وەزارەتى ناوخۆ بە حزبى شىوعى، كارى رىكخستەنەكان تا پادەيەك بە نەپنى بەرپۆدەدەچوو، رىكخستنى ئافرەتانىش بە ھەمان شپۆە كارەكانيان بەشپۆەى نەپنى ئەنجام دەدا، بە تايەتى شوپنى ئەنجامدانى كۆبوونەو ھەكان كە لە بارەگايەكى ديارىكراو نەبوو، بەلكو ھەولەدەدرا ھەر جارە و لە مالى ئەندامىكى باوەرپىكراو و جىي متمانەى حزب ئەنجام بدرىت<sup>(۱)</sup>. بەرپرسى لىژنەى ناوخۆى حزبى شىوعى ھەر شارپىك سەرپەرشتى كۆبوونەو ھەى شانە حزبىەكانى ئافرەتانى دەکرد، بابەتى كۆبوونەو ھەكان بەپىي بارودۆخى سياسى ديارى دەكرا، ھەر ھەوا ھەولەدەدرا بۆ وشياركردنەو ھەى ئەندامان لە پرووى كۆمەلایەتى و سياسى و پۆشپىرى و ئاشنا بوون بە ماف و ئەرك و داخوازىيەكانيان و ھاندانيان بۆ بەشدارىكردن لە چالاكىيە سياسىيەكان، بۆ راکيشانى زياترى ئافرەتان بۆ ناو رىكخستەنەكان<sup>(۲)</sup>، و لە ھەندى كاتدا بۆنە كۆمەلایەتییەكان بۆ ئەو مەبەستانە بەكارھىندراون بۆ ھوونە بەشداربوونى ئەندامانى حزب لە پرسەكان بە مەبەستى بەتىنكردن و فراوانكردى پەيوەندىيە جەماوەرىيەكانى لەگەل خەلك، ئافرەتانى لىھاتوو لەم بوارەدا پۆلى دياريان بىنيو ھەوانە عائىشە شەرىف ئەحمەد يەكپەك بوو ھەو ئافرەتانەى كە لە شارى سلېمانى بەشدارى زۆرىەى پرسەكانى ئافرەتانى دەکردو پۆلى دەبىنى لە پتەوكردى پەيوەندىيەكان و گەياندى بۆلاوكرائەكان و ھەى بىاننامە و پۆژنامە و گۆقار<sup>(۳)</sup>. بەشپىكى زۆرى ئەو بۆلاوكرائەش لە مالى ئەندامانى حزب چاپ دەكرا، مينا

(۱) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل خانم محەمەد مەحمود (خانم زوھدى)، ھۆلەندا، ۳ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتىيەك لەگەل شوكرىە ھەمەدئەمىن عەلى، ھەولپىر، ۲ى كانوونى دووھەمى ۲۰۰۲.

(۲) چاوپىكەوتىيەك لەگەل مەلىحە محەمەد مەحمود (مەلىحە زوھدى)، سلېمانى، ۴ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲؛ پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل ئافتاو عەزىز عەلى، ئەلمانىا، ۲۰ى شوباتى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتىيەك لەگەل شوكرىە ھەمەدئەمىن عەلى، ھەولپىر، ۲ى كانوونى دووھەمى ۲۰۰۲.

(۳) رپگای كوردستان ”پۆژنامە“، ژ (۱۲۵۲)، ۶/۷/۲۰۲۱.



شیخ محمەد مستەفا یەکیک بوو له و ئافرهتانهی که به هاوکاری هاوسهره کهی دکتور سه عید که ئەندامی حزبی شیوعی بوو زۆربهی بلاوکراوه و به یاننامه کان له ماله کهیدا چاپ ده کرا<sup>(۱)</sup>، جیگای ئاماژه یه ئامینه سه لیم ئەحمەد یه کییک بوو له و ئافرهتانهی که رۆلێکی گرنگی بینوه له ده رکردنی رۆژنامه ی ئالای کارگه ران<sup>(۲)</sup>، ههروه ها رۆژنامه ی ده نگوباس که مانگانه به کوردی و هه ندیکجار به عه ره بی ده رده چوو وه رۆژنامه ی رێگای کوردستان له ماله که یان به رۆنێو چاپ ده کرا، ئامینه سه لیم به هاوکاری کۆپه که ی بلاوکراوه کانیان به شیوه یه کی نه یئنی ده گه یانده بنکه نه یئنیه کانی حزب بو دابه شکردن و گه یانندیان به رێکخراوه کانی حزب له ناو شاری سلیمانی و له ویوه وه بو ناوچه کانی تر<sup>(۳)</sup>.

دوای روودانی کوده تای ۸ ی شوباتی ۱۹۶۳ کۆتایی به ده سه لاتی عه بدولکه ریم قاسم هات، قۆناغێکی زۆر مه ترسیدار رووبه رووی ئەندامان و لایه نگرانی حزبی شیوعی بوو وه به تایبه تی دوای ده رکردنی به یاننامه ی ژماره (۱۳) که رێگای به ئەندامانی (حه ره س قهومی) دا که هه ر شیوعیه ک ده ستگیر کرا له هه مان شوین بی دادگاییکردن بکوژریت<sup>(۴)</sup>. سه رکردایه تی حزبی شیوعی دژی کوده تاکه وه ستایه وه و له به یاننامه ی ژماره (۱) و (۲) داوای له جه ماوه ی عێراق کرد دژی ئەو کوده تایه بوه ستنه وه<sup>(۵)</sup>، به لام (به عسی و ناسری) یه کان توانیان ده سه لات بگرنه ده ست و (عه بدولسه لام عارف ۱۹۶۳-۱۹۶۶) بوو به یه که م سه روک کۆماری عێراق<sup>(۶)</sup>.



- (۱) رێگای کوردستان "رۆژنامه"، ژ (۱۲۶۰)، ۲۰۲۱/۹/۷.
- (۲) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل جه لال ده باغ، ئەلمانی، ۵ ی شوباتی ۲۰۲۲. بو زیاتر زانیاری سه باره ت راگه یانندنه کانی حزبی شیوعی بروانه: سعدی المالح، الصحافة الكردية للحزب الشيوعي العراقي ۱۹۴۴-۱۹۷۲، ط (۱)، مطبعة هیفی، أربیل، ۲۰۰۸، ص ۸۴.
- (۳) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل جه لال ده باغ، ئەلمانی، ۵ ی شوباتی ۲۰۲۲.
- (۴) حامد مصطفي مقصود، مدارات الاخوة الاعداء ثورة ۱۴ تموز الخلفیات، الوقائع، و سیره الذاتیه، مطبعة وزارة التربية، أربیل، ۲۰۰۲، ص ۳۳۳.
- (۵) بروانه ده قی به یاننامه کان له: سمیر عبدالکریم، أضواء علی الحركة الشيوعية في العراق ۸ شباط ۱۹۶۳-۱۸ تشرين الثاني ۱۹۶۳، قدم له: د. صلاح محمد، دار المرصاد، بیروت، د.س، ج (۳)، ص ۳۵، ۳۸.
- (۶) بو زیاتر زانیاری ده رباره ی ئەو روداوانه بروانه: احمد فوزی، عبدالکریم قاسم و ساعاته

ئافرىتانى ناو رېڭخستنه كانى حزبى شىوعى لىو پوژگارە مەترسىدارەدا پوڭلى زور گىرنگ و گەورەيان بىنيو بە جۆرىك ئەگەر ئەو ئافرىتانە نەبوونايە زيان و كوژراوۋەكان زور زياتر دەبوو، بەدەيان خىزانى ئەو ئافرىتانە بەخويان و مال و منداليانەو كەوتنە شاردنەوۋە كادىرەكانى حزب و پەنپانان و ژمارەيەكى زورىان پزگاركردن و گەياندىنە ناوچە پزگاركر اوۋەكانى كوردستان<sup>(۱)</sup>، ئەمە جگە لىو سەركرديەتى كرنى چەند رېڭخراوئىك كە لىو سەردەمەدا بە پياو نەدەكرا، يەكئىك لىو ديارترين ئەو رېڭخراوانەى كە دواى كودەتاي ۸ى شوبات دامەزرا نووسىنگەيەكى ئافرىتان بوو لىو شارى ھەولير بە سەروكايەتى ساميە شاكىر صادق (چاوشلى) و ئەندامئىتى ھەريەك لىو شوكرىە ھەمەدئەمىن ەلى و ساكىنە سلىمان و نەجىبە خەلىل ئىبراھىم<sup>(۲)</sup>. ئەم نووسىنگەيە بو ماوۋەيەكى زور بە شىوۋەيەكى نەپنى لىو پال كارەكانى خوۋى وەك كرنەوۋەى خول و چالاكىيەكانى ئافرىتان لىو كرنەوۋەى بنكەى نەھىشتنى نەخوئىندەوارى چالاكىيە سىياسىيەكانىشان ئەنجام دەدا<sup>(۳)</sup>. ھەروەھا بە شىوۋەيەكى نەپنى زانىارىيەكانىان ئالوگور كرووۋە و پىوئىستىيەكانى پزىشكى و برىنپىچىيان پەوانە كرووۋە و لىو كاتى زور پىوئىستىدا خوۋىان تىمارى برىندارەكانىان كرووۋە<sup>(۴)</sup>.

يەككى تر لىو چالاكىيەكانى ئافرىتان لىو ناو حزب برىتى بوو لىو بەشداربوونىان لىو كۆنگرەكان، لىو دواى شوپشى ۱۴ى تەممووز تا سالى ۱۹۷۵ تەنھايەك كۆنگرە بەسترا كە كۆنگرەى دووۋەم بوو، لىو كۆتايى مانگى ئاب و سەرەتايى ئەيلوولى سالى ۱۹۷۰ لىو ناوچەى بالەك لىو باشوورى كوردستان بەسترا<sup>(۵)</sup>، ئەو ئافرىتانەى لىو

الاخيرة، الدار العربية للطباعة، بغداد، ۱۹۸۹، ص ۱۴۴-۱۵۵، ۱۶۴-۱۷۱.

(۱) نايب ەبدوئلا، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۲۱۹.

(۲) پەيوەندى تەلەفونى لىو گەل ساميە شاكىر صادق (چاوشلى)، ئەلمانىا، ۱۹ى كانوونى دووۋەمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتئىك لىو گەل شوكرىە ھەمەدئەمىن ەلى، ھەولير، ۲ى كانوونى دووۋەمى ۲۰۲۲.

(۳) رېنگاى كوردستان ”پوژنامە“، ژ (۱۲۶۲)، ۲۰۲۱/۹/۲۱.

(۴) پەيوەندى تەلەفونى لىو گەل ساميە شاكىر صادق (چاوشلى)، ئەلمانىا، ۱۹ى كانوونى دووۋەمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتئىك لىو گەل شوكرىە ھەمەدئەمىن ەلى، ھەولير، ۲ى كانوونى دووۋەمى ۲۰۲۲.

(۵) صلاح الخرسان، صفحات من تاريخ الحركة الشيوعية في العراق، ط (۱)، بيروت، ۱۹۹۳، ص ۱۳۷؛ بەھادىن نورى، بىرەوۋەرىيەكانى بەھادىن نورى، چاپخانە تاران، ۲۰۱۹، ب (۲)، ل ۸۳.

کۆنگرهیه وهك ئەندامی كۆنگره بهشداربوون هەر یهك له عایده یاسین (هاوسه‌ری به‌هادین نوری)، خانم محهمه‌د مه‌حمود (خانم زوه‌دی)، بوشرا عه‌بدولجه‌لیل برتۆ (هاوسه‌ری ره‌حیم عه‌جینا)، سامیه شاکر صادق (چاوشلی) بوون<sup>(۱)</sup>.

دوای راگه‌یانندی به‌ره‌ی نیشتمانی دیموکراتی پێشکه‌وتنخواز له ۱۷ی ته‌مموزی ۱۹۷۳ له ئیوان حزبی شیوعی عێراق و پارتی به‌عسی عه‌ره‌بی سۆسیالیست، بواری زیاتر په‌خسا بۆ ئافره‌تانی ناو رێکخستنه‌کانی حزبی شیوعی بۆ ئه‌نجامدانی کاری سیاسی و توانییان پۆلی زیاتر بگێرن، له‌گه‌ڵ ئه‌وه‌شدا جوړیك له دوو دلی و ترس و بپروا نه‌بوون به‌ پابه‌ندبوونی به‌عسییه‌کان به‌رامبه‌ر به‌ رێککه‌وتنه‌که‌ له‌لایه‌ن ئافره‌تانی ئیو حزبی شیوعی هه‌بوو، بۆیه به‌شیکی زۆریان به‌ناوی نه‌ینی و شوینی نه‌ینی و به‌وریایه‌وه کاریان ده‌کرد<sup>(۲)</sup>.

سه‌باره‌ت به‌ په‌یوه‌ندی ئیوان شانه‌کان له‌ناوخۆی شاره‌کاندا به‌شیوازیکی زۆر تاییه‌ت و نه‌ینی و پارێزراو بووه، ته‌نیا به‌رپرسی شانه‌کان یه‌کتریان ده‌ناسی و راسته‌وخۆ په‌یوه‌ندیان به‌یه‌کتره‌وه ده‌کرد، سه‌باره‌ت به‌ په‌یوه‌ندی شانه‌کان له‌ شارێکه‌وه بۆ شارێکی تر به‌پیی شیواز و ئامرازی رێکخستنی حزبی و په‌یوه‌ندی کۆمه‌لایه‌تی و زۆرجاریش به‌هۆی بۆنه‌ته‌وه‌یی و نیشتمانی و حزبییه‌کان ئه‌نجام دراوه، بۆ نموونه ئاهه‌نگه‌کانی جه‌ژنی نه‌ورۆز و ۱۱ی ئادار و پوژی جیهانی ئافره‌تان له ۸ی ئادار، یادی شوێشی ۱۴ی ته‌مموز توانیویانه‌ دیدنه‌ی یه‌کتر بکه‌ن و پراو بۆچوونیان له‌باره‌ی رووداوه‌کان گۆرپه‌ته‌وه‌ و په‌یوه‌ندییه‌کانیان پته‌و کردووه و ئامرازی کارکردنی هاوبه‌شیان داده‌نا<sup>(۳)</sup>، هه‌ر وه‌ك له‌ نووسراوی موته‌سه‌رفیه‌ی هه‌ولێر ئاراسته‌ی هه‌موو قایمقامه‌کان کراوه که

---

(۱) چاوپێکه‌وتنیك له‌گه‌ڵ که‌ریم ئەحمه‌د، هه‌ولێر، ۱ی شوباتی ۲۰۲۲؛ په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ سامیه شاکر صادق (چاوشلی)، ئه‌لمانی، ۱۹ی کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲؛ په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ خانم محهمه‌د مه‌حمود (خانم زوه‌دی)، هۆله‌ندا، ۳ی کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲. (۲) په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ خانم محهمه‌د مه‌حمود (خانم زوه‌دی)، هۆله‌ندا، ۳ی کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲؛ په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ ئافتاو عزیز عه‌لی، ئه‌لمانی، ۲۰ی شوباتی ۲۰۲۲؛ په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ جه‌یران مه‌حمود شیخ محی‌الدین، ئه‌لمانی، ۲۲ی کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲. (۳) چاوپێکه‌وتنیك له‌گه‌ڵ شوکریه حه‌مه‌ده‌ئهمین عه‌لی، هه‌ولێر، ۲ی کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲، په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ ئافتاو عزیز عه‌لی، ئه‌لمانی ۲۰ی شوباتی ۲۰۲۲.

ئاگادار بن ئەندامانى حزبى شيوعى بۆنەكان بەكاردېتىن بۆ چالاككىيەكانيان بە تايبەتى جەزنى نەورۆز<sup>(۱)</sup>، بۆ نمونە يەككىك لەو ئافرهتانهى كە پەيوەندى بە پىكخستنهكانى ئافرهتان لە ناوچەكانى ناوہراستى عىراق ھەبوو عایدە ياسين (ھاوسەرى بەھادىن نورى) كە بە ناوى پەيامنېرى راگەياندىنى حزب نامەى چوكلىتى (الحلوائى) دەگەياندە ناوچەكانى ناوہراستى عىراق<sup>(۲)</sup>، ھەرۈھە يەككىكى دىكە لەو ئافرهتانهى كە پەيوەندىيەكى فراوانى ھەبوو بە سەرجم پىكخستنهكانى ناوخۆى ئافرهتان لە باشوورى كوردستان و ناوہراست و باشوورى عىراق عايشە قادر يونس (عائيشە گۆل) بوو كە بەردەوام لە نىوان شارەكاندا ھاتووچۆى دەكرد و پەيام و بلاوكراوھ و نامە نەپىيەكانى حزبى دەگواستەوھ<sup>(۳)</sup>.

چالاككىيەكانى ئافرهتان لەناو پىكخستنهكانى حزبى شيوعى بە چەند جوړىك دەردەكەوت، جگە لە چالاككىيەكانى ناوہوھى شارەكان رۆلى دياريان بينوھ لە كۆكردنەوھى ئابوونە و ھاوكارىيەكان لە دۆستەكانى حزب و سەرپەرشتىكردنى ئەو ئافرهتانهى بە پىگای پىشە دەستىيەكانەوھ وەك دوورمان پارەيان بۆ حزب كۆدەكردەوھ<sup>(۴)</sup>، (شېرىن ئادەم شلىمون) يەككىك بوو لەو ئافرهتانهى كە كارى دوورمانى كەردووھ و بە داھاتەكەى يارمەتى پىشمەرگە و خانەوادەكانى داوھ<sup>(۵)</sup>، جىگای ئامازەيە ھەندىك چالاكى مەترسىدار لە پىگای ئەو ئافرهتانهوھ كە لە ناو حزبدا جىگەى متمانە بوون ئەنجام دراوھ وەك گواستنهوھى چەك و فېشەك و كەرەستەى سەربازى و پىويستىيە پزىشكىيەكان و جلوبەرگ بۆ ھىزى پىشمەرگە و گواستنهوھى مالى و خىزنانى پىشمەرگە بۆ شوپنە شاراوھكان<sup>(۶)</sup>، فەتھىيە محەمەد

(۱) متصرفيه لواء أربيل، الى القائمقاميات كافة، مكرر الشرطة اربيل، لاسلكية السري، ع: (۱۷)،

الموضوع: اعمال التخريبية فى أربيل، ۱۹۶۳/۳/۲۰.

(۲) بەھادىن نورى، سەرچاوەى پىشوو، ل ۸۸.

(۳) چاوپىكەوتنىك لەگەل كەرىم ئەحمەد، ھەولېر، ۱ شوباتى ۲۰۲۲.

(۴) سلام فواز العبيدى، دھوك لمحات عن ماضيها و حاضرها، مطبعة خاني، دھوك، ۲۰۱۵، ص ۷۲؛

پىگای كوردستان ”رۆژنامە“، ژ (۱۲۴۳)، ۲۷/۴/۲۰۲۱.

(۵) المصدر نفسه، ص ۷۲.

(۶) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل خانم محەمەد مەحمود (خانم زوھدى)، ھۆلەندا، ۳ى

كانوونى دووھمى ۲۰۲۲؛ پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل سامىيە شاکر صادق (چاوشلى)، ئەلمانىا،

مستهفا و بهسئ قادر حسن و بدریه مصطفی غزائی لهو ئافرهتانه بوون که پۆلی بهرچاویان لهم بوارهدا بینیوه<sup>(۱)</sup>. مونیره ی مهلا فهره ج یه کیکی تره لهو ئافرهتانه ی که له سالی ۱۹۶۶ تاوه کو ۱۹۷۰ ماله که ی بووه شوینی کۆبوونه وه کانی لیژنه ی مه حله ی سلیمانی، زۆربه ی کۆبوونه وه کان لهو ماله دا به پیره ده چوو، ههروه ها چهند کۆنفرانسیکی لیژنه ی ناوخیی حزب له پارێزگای سلیمانی لهو ماله دا به ستر، ههروه ها دایکه ئامینه یه کیکی تر بوو لهو ئافرهتانه ی که ماله که ی شوینی کۆبوونه وه کانی شانەکانی حزب بوو<sup>(۲)</sup>، حمدیه مسته فاش یه کیکی بووه لهو ئافرهتانه ی که پۆلی گرنگی له پیکهستنه کانی حزبی شیوعی بینیوه له دیارترین ئه و کارانه ی ئه نجامی داوه گواستنه وه ی چاپخانه ی حزب له شاری به غداد بو شاری که رکوک به پیرگای شه مه نده فهر، دوا ی ئه وه ی چاپخانه که ی پارچه پارچه کردوو خستوو یه تیه ناو سندوقیک کاتی گه یشتنی به شاری که رکوک به پۆلیسه کانی ویستگه ده لیت: ”کهس نییه ئه و مه کینه قورسه ی دوورمانیم بو هه لبریت“. به مجوره پۆلیسه کان یارمه تییان داوه و تا ناو عه ره بانه ی گواستنه وه که بۆیان بردوو، چونکه ده یزانی کهس نه یده توانی لپرسینه وه له پۆلیس بکات که ئه و سندوقانه چی تیدایه<sup>(۳)</sup>. دوا ی ده رچوونی به یاننامه ی حزبی شیوعی عیراق له مانگی نیسانی ۱۹۶۲ به ناویشانی (استئناف الحملة العسكرية علي كردستان يعرض وحدة الجمهورية واستقلالها للخطر ايها المواطنين ناضلوا لحل ازمة كردستان بالوسائل السلمية) که له به شیکیدا هاتوو: ”... سه رۆک وه زیران به چاوی خو ی بینی له کۆنگره ی کۆمه له ی جوتیاران یه کیکی

۱۹ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ پیرگای کوردستان ”پۆژنامه“، ژ (۱۲۴۳)، ۲۷/۴/۲۰۲۱.

(۱) پیرگای کوردستان ”پۆژنامه“، ژ (۱۲۵۴)، ۲۷/۷/۲۰۲۱؛ چاوپیکه وتنیک له گه ل بدریه مصطفی غزائی، هه ولیر، ۱۱ تشرینی یه که می ۲۰۲۲. ناوبراو سالی ۱۹۵۴ له گوندی (قولته په) سه ر به ناحیه ی قوشتیه له دایکبووه، به هو ی بنه ماله که یان په یوه ندی هه بووه له گه ل پروداوه کانی ماوه ی نیوان سالانی (۱۹۷۰-۱۹۸۰)، له چالاکییه کانی ناو شاری هه ولیر هاوکار و یارمه تیده ری پيشمه رگه بووه و کارناسانی بو کردوون و له ماله وه ش خزمه تی هیزه کانی پيشمه رگه ی کردوو له ئاماده کردنی خواردن و شوینی هه وانه وه، ئیستا له هه ولیر ده ژیت.

(۲) نایب عه بدوللا، سه رچاوه ی پیشوو، ۲۰۶ل، ۲۰۱۹-۲۲۰.

(۳) پیرگای کوردستان ”پۆژنامه“، ژ (۱۱۳۹)، ۵/۹/۲۰۱۸.

له دايكه جوتياره كان داواي ليكرد كوره كهي له بهرەكانى كوشتن له كوردستان بۆ بگه پرينتته وه...“<sup>(۱)</sup>. دواي ئه وه به ياننامه يه ريڭخستنه كانى حزبي شيوعى له ناو شارى هه ولير كه وتنه بلاو كوردنه وهى (دورشمه كانى ئاشتى بۆ كوردستان، پراگرتنى كوشتار له كوردستان، ئارامى و سه قامگيرى سياسى له عيراق، ديموكراسى ريڭگايه كه بۆ ريڭگري كردن له خويڭن پڤشتن) له ناو گه پرهك و سه ر ديوار و شوينه گشتيه كان<sup>(۲)</sup>. جيڭگاي ئاماژه يه ئه وه هه نگاوانه ي حزبي شيوعى دواي سه ره ه لدا نه وهى شه ر له كوردستان له زۆر شار و شارۆچكه به پريوه چوون به مه به ستى كو كوردنه وهى ئيمزا بۆ گه رانه وهى ئاشتى بۆ كوردستان، چه ندين ئافرىت له م بواره دا پۆلى دياريان بينيه، به گيسى مسته فا دانىشتوى گه ره كى خانه قا له هه ولير يه كيڭ بووه له وه ئافره تانه، به پيى نووسراوى به پريوه به رايه تي پۆلىسى هه ولير ناوبراو يه كيڭ بووه له وه ئافره تانه ي كه له ماله كه يدا به شيوه يه كى نه پيى لىستى كو كوردنه وهى ئيمزا و پۆژنامه كانى حزبي شيوعى و بلاو كراوه كانى حزبي شيوعى هه شاردا وه، وهك له به شيڭكى نووسراوه كه دا هاتووه: ”... له شه وى ۱۵ى ته ممووزى ۱۹۶۲ دواي چه نند گولله يه ك ئاراسته ي چه نند سه ربازيڭ كراوه له گه ره كى خانه قا و دواي گرتنى چوارده وري گه ره كه كه و پشكيني ده ست گيرا به سه ر چه نند لىستىڭ له ناو كه ئيمزا يان له به رامبه ردا كرده وه بۆ ئه وهى ئاراسته ي سه رۆك وه زيران بكرىت و سى ژماره له پۆژنامه ي طريق الشعب و په رتوكيڭ به ناو نيشانى سيسته مى په رله مانى له يه كيڭتى سوڤيه ت له مالى گومانليڭكراوه به گيسى مسته فا ده ستى به سه ردا گيراوه و په وانه ي دادوه رى ليڭكۆلينه وه كرا...“<sup>(۳)</sup>.

ده توانين بليين ئافره تان له نيوان سالانى ۱۹۵۸-۱۹۷۵ له باشوورى كوردستان پۆليڭكى زۆر گرنگ و كاريگه ر و به رده واميان بينيه له ناو ريڭخستنه كانى حزبي شيوعى سه ره راي ئه وه نه هامة تيانه ي دواي تيڭچوونى په يوه ندييه كانى عه بدولكه ريم قاسم و حزبي شيوعى و پروودانى كوده تاي ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ پرووبه پروويان بووه وه.

(۱) بيان الحزب الشيوعى العراقى، بغداد، ۲ نيسانى ۱۹۶۲.

(۲) مديرية الشرطة لواء أربيل، القلم السري، ع: ۱/۲۳۰۲، كتاب الى متصرف لواء أربيل، الموضوع: توزيع نشرات، ۲۸ حزيران ۱۹۶۲.

(۳) مديرية الشرطة لواء أربيل، القلم السري، ع: ۱/۲۵۸۸، كتاب الى متصرف لواء أربيل، الموضوع: العثور علي عرائض و بعض جرائد شيوعية، ۱۹ تموز ۱۹۶۲.

## ۲- پارتی دیموکراتی کوردستان

پارتی دیموکراتی کوردستان به پیتی یاسای پارت و پیکخواوه کان ژماره ۸۰ ی سالی ۱۹۶۰ له ۹ کانونی دووه می ۱۹۶۰ به شیوهیه کی فه رمی مؤله تی کارکردنی ئاشکرای له لایهن وه زاره تی ناوخۆ پیدرا<sup>(۱)</sup>، ئەم ههنگاوهش بوو به سه ره تای قوئاغی کی نوئی له میژووی خهباتی سیاسی پارتی دیموکراتی کوردستان. پۆلی ئافره تان له ناو پیکخته کانی پارتی دیموکراتی کوردستان له سالی ۱۹۵۸-۱۹۷۵ دابه ش ده پیت بو سهر سی ماوه ی میژووی، یه که میان، له سالی ۱۹۵۸ تاوه کو ۱۹۶۱، دووه میان، ۱۹۶۱ تاوه کو ۱۹۷۰، سییه میان، له سالی ۱۹۷۰ تاوه کو ۱۹۷۵.

سه باره ت به ماوه ی یه که م له سالی ۱۹۵۸-۱۹۶۱، ئافره تان پۆلی کی دیاریان له چالاکیه کانی ناو پیکخته کانی پارتی بینیه به تایه تی دوای وه رگرتنی مؤله تی کارکردنی ئاشکرا له کانونی دووه می ۱۹۶۰ که بواری زیاتر په خسا بو ده رکه وتنیان، یه کی که له و چالاکیانه ی له و ماوه یه دا پۆلیان تیدا بینیه به شدار بوونیانه له کۆنگره کانی پارتی دیموکراتی کوردستان که له سالی ۱۹۵۸-۱۹۶۱ به ستراره، وه که به شدار بوونیان له کۆنگره ی چواره می پارتی دیموکراتی کوردستان که له ۴-۷ ی تشرینی یه که می ۱۹۵۹ له شاری به غداد به ستر<sup>(۲)</sup>، زه کیه ئیسماعیل حه قی وه که یه که مین ئافره ت که به شدار ی کۆنگره بووه و وه که ئەندامی لیژنه ی چاودیاری و پشکنینی بالا ده ستنیشان کراوه<sup>(۳)</sup>، ههروه ها له کۆنگره ی پینجه م که له ئایاری ۱۹۶۰ له شاری به غدا به ستر<sup>(۴)</sup>، هه ر یه که له ئەنجوم عبدالله زوه دی و ناهیده شیخ سه لام و زه کیه ئیسماعیل حه قی وه که

(۱) مسعود بارزانی، بارزانی و بزووتنه وه ی رزگاربخوازی کورد، به رگی دووه م ۱۹۵۸-۱۹۶۱، ده زگای چاپ و په خشی پۆژه ه لات، ۲۰۲۰، چ (۲)، ل ۸۸.

(۲) حبیب محمد کریم، المصدرا سابق، ص ۶۱.

(۳) میژووی پارتی دیموکراتی کوردستان کۆنگره و کۆنفرانس (پروگرام و په یه وه ی ناوخۆ) ده سته ی ئینسکلۆپیدیا (پ.د.ک)، چاپخانه ی پۆژه ه لات، ۲۰۲۱، به (۱)، ل ۱۳۴-۱۳۵؛ شیرکۆ فتح الله عمر، الحزب الديمقراطي الكوردستاني و حركة التحرر القومية الكوردية في العراق ۱۹۴۶-۱۹۷۵، مطبعة روون، السليمانية، ۲۰۰۴، ص ۶۷-۶۸.

(۴) حبیب محمد کریم، المصدرا سابق، ص ۶۸.

ئەندامى كۆنگرە بەشدارىيان كىردووه<sup>(۱)</sup>، ھەر لەم كۆنگرەيەدا ناھىدەى شىخ سەلام بۆ يەكەم جار وەك ئافرىتەك بە ئەندامى كۆمىتەى ناوھندى ھەلدەبژىردىت<sup>(۲)</sup>، جىگای ئامازىيە ئەو ھەنگاۋە پىشكەوتىنىكى جۆرى بوو لە ناو پارتى دىموكراتى كوردستان كە ئافرىتە بتوانىت ئەو رۆلە ۋەربگرىت و دواى تەواو بوونى كۆنگرەش بەرپرسىارىيەتى پەيوەندىيەكانى پارتى ۋەردەگرىت<sup>(۳)</sup>.

ماۋەى دووھەم كە لە ھەلگىرسانى شۆرشى ئەيلوولى ۱۹۶۱ تاۋەكو ۱۹۷۰ دەخايەنىت، پارتى دوو كۆنگرەى بەستوۋە، كۆنگرەى شەشەم كە لە تەممووزى ۱۹۶۴ بەسترا<sup>(۴)</sup>، ئافرىتەك بەناۋى سانىيە ەبدولمەجىد تىلى بەشدارى تىداكىردووه<sup>(۵)</sup>، لە كۆنگرەى ھوتەم كە لە ۱۵-۲۱ى تشرىنى دووھەمى سالى ۱۹۶۶ لە گەللە بەستراۋە<sup>(۶)</sup>، بەشدارى ئافرىتەن لەم كۆنگرەيەدا لە ئاستىكى زۆر نىزدا دەردەكەۋىت كە دەكرىت بلىين ھۆكارەكەى بۆ تاييەتمەندى قۇناغەكە دەگەرپتەۋە.

ماۋەى سىيەم كە دواى پراگەياندىنى بەياننامەى ۱۱ى ئادارى ۱۹۷۰ دەستپىدەكات تاۋەكو نىسكۆى ۱۹۷۵ دەخايەنىت، لەو ماۋەيەدا كۆنگرەى ھەشتەم لە ۱ى تەممووزى ۱۹۷۰ لە ناۋپردان بەسترا<sup>(۷)</sup>، ھەر يەك لە زەكىيە ئىسماعىل ھەقى، پەروىن سالىح مەۋلود، ساجىدە مەھمەد مزورى ۋەك ئەندامى كۆنگرە بەشدار بوون<sup>(۸)</sup>، زەكىيە

- 
- (۱) حىبب محمد كرىم، المصدى السابق، ص ۶۸؛ مېژوووى پارتى دىموكراتى كوردستان، سەرچاۋەى پىشوو، ۱۳۴۵-۱۳۵۰؛ چاۋپىكەوتنىك لە گەل ئەنجوم عبداللە زوھدى، سلىمانى، ۷ى كانوونى دووھەمى، ۲۰۲۲.
- (۲) ناھىدەى شىخ سەلام، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۴۶؛ درەخشان جەلال، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۴۴.
- (۳) ناھىدەى شىخ سەلام، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۴۶.
- (۴) حىبب محمد كرىم، المصدى السابق، ص ۷۰.
- (۵) ژنە خەباتگىپرى كورد سانىيە، خەبات ”رۆژنامە“، ژ (۲۳۶۵)، ۲۵/۱۲/۲۰۰۶.
- (۶) حىبب محمد كرىم، المصدى السابق، ص ۱۰۱.
- (۷) المصدى نفسە، ص ۱۱۱-۱۱۷.
- (۸) بۆ زياتر زانىارى سەبارەت بە رۆلى ئافرىتە لە كۆنگرەكانى (پ.د.ك) بىروانە: پەرزىن جەفر حاجى روستەم، رۆل و پىگەى ئافرىتەن لە كۆنگرەكانى پارتى دىموكراتى كوردستاندا، خەبات ”رۆژنامە“ ژ (۶۴۳۶)، دوو شەممە، ۲۰۲۲/۱۲/۵.



ئیسماعیل حەقی بە ئەندامی لیژنه‌ی مەرکەزی هەلبژێردرا<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە رۆلیان له ناو ریکخستنه‌کاندا، له سالی ۱۹۵۸ تاوه‌کو ۱۹۷۵ ژماره‌یه‌کی زۆر له ئافره‌تانی ناوچه جیاوازه‌کانی باشووری کوردستان له ریکخستنه‌کانی (پ.د.ک) کاریانکردوو، شانەکانی ریکخستنی ئافره‌تان بەشیوه‌ی ریکخراو ئەندامه‌کانی ریکخستوو و یه‌کیک له ئافره‌ته‌کان سەرپه‌رشتی ده‌کرد، بو‌نمونه په‌روین شه‌کیب محەمه‌د به‌رپرسی یه‌کیک له شانەکانی ئافره‌تانی شاری سلیمانی بووه که هەر یه‌ک له پاکیزه شه‌کیب، په‌خشان غه‌فور، نه‌سرین قادر، شه‌فیه‌ه‌ علی تیبدا ئەندام بوون<sup>(۲)</sup>. له دیارترین ئەو ئافره‌تانه‌ی که له ریکخستنه‌کانی (پ.د.ک) له شاری سلیمانی کاریان کردوو ئەمانه‌ن، دره‌خشان جه‌لال هه‌فید، به‌هییه مه‌عروف به‌رزنجی، مونی‌ره قه‌فتان، مونی‌ره‌ی ه‌بلان، عایشه‌ه‌ علی، سه‌بری ئابونه، عایشه قه‌شانی<sup>(۳)</sup>، ساجیده محەمه‌د مزوری، جه‌میله سابر قادر، چیمه‌ن هه‌سه‌ن عبدالله، شه‌ونم نه‌جمه‌دین ه‌لی به‌رزنجی، سه‌عديه‌ه‌ علی کاتب، روناك‌ه‌ ه‌بدو‌ل‌لا زوه‌دی، ه‌تیه‌ه‌ه‌ حمه‌د که‌ریم، قومریه‌ه‌ سه‌عید، نه‌خشه‌ه‌ ه‌بدو‌ل‌لا، هه‌سیبه ئیبراهیم، شه‌مه‌سه‌ه‌ توفیق، ناهیده فه‌تاح زۆراب، ناهیده که‌ریم سه‌عید، ئامینه‌ه‌ غه‌فور شه‌ریف، گه‌لاویژ شه‌ه‌وکه‌ت هه‌سه‌ن، عاسیمه محەمه‌د ره‌حیم، سنۆبه‌ر قادر هه‌مه‌ه‌ه‌<sup>(۴)</sup>، هه‌لاو شیخ هه‌حمه‌د و ئامینه‌ه‌ شیخ هه‌حمه‌د، ئافتاو براخاس، په‌عنا محەمه‌د سالح خالووی، گوله‌باخ که‌ریم، ئافتاو هه‌حمه‌د، سه‌برییه‌ه‌ شیخ هه‌سه‌ن مارگر، به‌یان عومه‌ر شه‌ریف، به‌دریه‌ه‌ هه‌حمه‌د، ه‌تیه‌ه‌ ئیبراهیم، نه‌جمه‌ه‌ موراد وه‌یس، فه‌خریه‌ه‌

(۱) مسعود بارزانی، بارزانی و بزووتنه‌وه‌ی رزگارخوازی گه‌لی کورد ۱۹۶۱-۱۹۷۵، چاپخانه‌ی رۆکسنا، هه‌ولێر، ۲۰۲۰، ب (۳)، ل ۵۷.

(۲) نه‌سرین کورده، ژنانی رپی کاروانی خه‌بات، چ (۱)، سلیمانی، ۲۰۱۹، ل ۲۲.

(۳) پرووخۆش ه‌لی، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۴۲۷؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل نه‌جوم عبدالله زوه‌دی سلیمانی، ۷ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲.

(۴) چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل نه‌جوم عبدالله زوه‌دی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل جه‌میله سابر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل سه‌برییه‌ه‌ مام هه‌حمه‌د، سلیمانی، ۹ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲.

ئىبراھىم، شەونم نەجمەدىن ئەلى بەرزىجى، سەبرىيە مام ئەحمەد.....<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە قەزا و ناھىيە كانى سەر بە پارىزگاي سلىمانى، پىكخستەنە كانى ئافرىقى تان لە چوارچىۋە شەنە حزبىيە كانى رۆلى دىيارىيان بىنيۋە، بۆ نمونە لە ھەلەبجە ئافرىقى تان كارىيان لە ناو پىكخستەنە كانى پارتىدا كىردوۋە و بە شدارى چالاكىيە كانىيان كىردوۋە، لە دىيارترىن ئەو ئافرىقى تانە، فاتىمە فەتەح ئەبەد مەمەد، ئەتىيە ئەحمەد، نەسرىن ئەحمەد غولام، كافىيە ئەحمەد، مەقبولە كەرىم، شەمسە برا خاس، گەلاۋىژ مىرزا برايم، پوناك رەئوف، دەرەخشان ئىبراھىم، خەدىجە باقى ھەمە ئەزىز، پوناك مەلا ئەلى، لەمىيە ئەحمەد، كەلسوم حاجى عىزەت، گەلاۋىژ مىرزا برايم، پاكىزە ئەلى كاتىب، خورشىدە بابان، ئەختەر حاجى ئەحمەد، ئافتاۋ ھامى بەگ، ناھىدە داۋد بەگ روقىيە مەمەد ئەلى بوون<sup>(۲)</sup>.

ھەرۋەھا لە خانەقىن، ئافرىقى تان لە نىۋ پىكخستەنە كانى (پ.د.ك) رۆلىيان بىنيۋە لە دىيارترىن بىنيان پەروىن ئەلى مەمەد (پەروىن بىۋكى)، خەبرىيە مستەفا، فەھىمە نەسروللا، لەيلا فەيزوللا ئەركەۋازى، فەۋزىيە مەمەد ئەلى، سەبىجە مەمەد ئەلى، لەيلا ئەبەدولھەمىد، فائىزە ھوسىن ئەباس، نەسرىن ئەبەدولھەزىز، شوكرىيە ھەسەن ئەلى، قەدرىيە ھەسەن ئەلى<sup>(۳)</sup>. قەلادىزى يەككە لە ۋاچانەي

(۱) خولە پەروش، المرآة الكوردستانية والبارتى، خبات "جىرىدە"، ع (۸۸۷)، ۱۴/۸/۱۹۹۸.

(۲) نەرمىن عوسمان، گولدانى ژن، چاپخانەي كارو، ۲۰۲۰، ۳۱۵؛ چاۋپىكەۋتنىك لە گەل فەتەح ئەبەد مەمەد، سلىمانى، ۱۵ ئادارى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۳۸ لە ھەلەبجە لە دايكبوۋە، لە سالى ۱۹۵۸ پەيوەندى بە رىزە كانى پارتى دىموكراتى كوردستان كىردوۋە، بەرپىسى شانەي سەرەكى ئافرىقى تان بوۋە لە شارى ھەلەبجە، دۋاي نىكۆي شوپش لە سالى ۱۹۷۵ پەيوەندى بە رىزە كانى (ى.ن.ك) كىردوۋە و بوۋەتە ئەندامى ھىزى ژنان كە لە سالى ۱۹۹۷ دامەزراۋە، سالى ۲۰۱۸ لە كارى حزبى دووركەۋتۋتەۋە و ئىستا لە شارى سلىمانى دەژىت.

(۳) چاۋپىكەۋتنىك لە گەل پەروىن ئەلى مەمەد ناسراۋ بە (پەروىن بىۋكى)، ھەۋلىر، ۸ ئادارى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۲ لە خانەقىن لە دايك بوۋە، لە سالى ۱۹۷۰ پەيمانگاي مامۆستايانى لە شارى بە عقبە تەۋاۋ كىردوۋە، ھەمان سال پەيوەندى بە پىكخستەنە كانى (پ.د.ك) كىردوۋە، سالى ۱۹۷۱ بوۋەتە بەرپىسى لقى (ى.ئ.ك) لە خانەقىن، سالى ۱۹۷۲ بوۋەتە ئەندامى سكرتارىيەتى (ى.ئ.ك)، لە سالى ۲۰۰۴ بوۋەتە بەرپىسى لقى بەغدا (ى.ئ.ك)، سالى ۲۰۰۸

که ریکخستنی تایبەت بە ئافرهتانی هەبوو، له دیارترین ئەو ئافرهتانهش که کاری ریکخستیان کردوو، فاتیمە خالید ئەمین، خەدیجە سابیر، فەخریە عەبدولرەحمان، سەبریە سەید وەسیم، سەبریە بابەکر ئەحمەد بوون<sup>(۱)</sup>.

ئافرهتانی چەمچەمالیش له ریکخستنهکانی (پ.د.ک) دا جموجۆڵ و چالاکیان نواندوو، هەلۆیستی دیاریان خستۆتەروو، بۆ نمونە لەو کاتە ی فەرمانی له سیداره‌دان بۆ (غەنی بلوریان\* و سێ له هاوڕێکانی له ئێران دەرچوو بە نووسراویک بە واژۆی (۴۸) ئەندام داوای هەلۆه‌شانه‌وه‌ی ئەم فەرمانه‌یان کردوو و ئافتاو شەفیق نوینەرایەتی

بوو ته کارگێری لقی (۵) ی (پ.د.ک) له به‌غدا، تائێستاش به‌رده‌وامه و له‌شاری به‌غدا ده‌ژێت. (۱) په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ فاتیمه‌ خالید ئەمین، به‌ریتانیا، ۱۰ی ئاداری ۲۰۰۲. له‌ سالی ۱۹۵۲ له‌ قه‌لادزێ له‌ دایکبووه، سالی ۱۹۵۹ په‌یوه‌ندی به‌ (پ.د.ک) کردوو، سالی ۱۹۶۸ هاوسه‌رگێری له‌گه‌ڵ یه‌کیک له‌ فەرمانده‌کانی (پ.د.ک) به‌ناوی (ره‌سۆل مامند) کردوو، ئەمه‌ش هۆکاریک بووه بۆ به‌رده‌وامبوونی له‌ چالاکیه‌کانی له‌ نێو ریکخستنه‌کانی (پ.د.ک) له‌ ماوه‌ی نێوان سالانی ۱۹۷۵-۱۹۷۸ زیندان بووه، له‌ سالی ۱۹۷۹ هاوشان له‌گه‌ڵ هاوسه‌ره‌که‌ی بووه‌ته‌ ئەندامی بزووتنه‌وه‌ی سۆسیالیستی دیموکراتی کوردستان، به‌رده‌وام بووه له‌ چالاکیه‌کانی تاوه‌کو سالی ۱۹۸۹ دواتر چوو ته‌ ولاتی به‌ریتانیا و ئێستاش له‌و ولاته‌ ده‌ژێت؛ چاویک‌ه‌وتنیک له‌گه‌ڵ سەبریە بابەکر ئەحمەد، هه‌ولێر، ۱۰ی ئاداری ۲۰۲۲. له‌ سالی ۱۹۵۴ له‌ قه‌لادزێ له‌ دایکبووه، سالی ۱۹۶۹ په‌یوه‌ندی به‌ ریزه‌کانی پارتی کردوو، سالی ۱۹۹۱ بووه‌ته‌ به‌رپرسی لقی رانیه‌ی یه‌کیته‌ی ئافره‌تان، سالی ۱۹۹۶ بووه‌ته‌ ئەندامی سکرتریه‌ت و سالی ۲۰۰۶ بووه‌ته‌ ئەندامی مه‌کته‌بی ناوه‌ندی ریکخراوه‌ پێشه‌یی و جه‌ماوه‌رییه‌کان، سالی ۲۰۱۶ وازی له‌ کاری حزبی هیناوه‌ و ئێستا له‌ شاری هه‌ولێر ده‌ژێت.

\* غەنی قادر بلوریان، له‌ سالی ۱۹۲۴ له‌ شاری مه‌هاباد له‌ دایکبووه، سیاسه‌تمه‌داریکێ دیاری رۆژه‌لاتی کوردستانه، خویندنی سه‌ره‌تایی و ناوه‌ندی له‌ مه‌هاباد ته‌واو کردوو، سالی ۱۹۴۵ له‌سه‌ر راسپاردیه‌ی قازی محه‌مه‌د بۆ خویندنی سه‌ربازی ده‌نێردرێته‌ باکو له‌یه‌کیته‌ی سۆقیه‌تی پێشوو. ئەندامی چالاکێ کۆمه‌له‌ی ژيانه‌وه‌ی کورد (ژ.ک) و حزبی دیموکراتی کوردستان (ح.د.ک) بووه، له‌ ۹ی ئاداری ۲۰۱۱ کۆچی دوایی کردوو. بۆ زیاتر زانیاری له‌مباریه‌وه‌ بروانه: هۆشمه‌ند عەلی مه‌حمود، ئیسماعیل عەبدولرەحمان سه‌عید، غەنی بلوریان ژیان و تیکۆشانی سیاسی (۱۹۲۴-۲۰۱۱) لیکۆلینه‌وه‌یه‌کی میژووویه، به‌شی میژوو- فاکه‌لتی په‌روه‌رده، زانکۆی کۆیه، چاپخانه‌ی حاجی هاشم، هه‌ولێر، ۲۰۱۵، ۲-۵ل

هه موویانی کردوو له ناردنی ناره زاییه تیه که بو ولاتی ئیران<sup>(۱)</sup>.

له شاروچکهی کفری، ئافره تان له ناو ریکخستنه کانی پارتی رۆلیان بینووه و چه نیدین کار و چالاکی گرنگیان ئه نجامداوه و راسته و خو له لایه ن لیژنه ی ناوچه ی کفری سه رپه رشتی کراون، له دیارترین ئه و ئافره تانه، به شیره مه لا ئه حمه د، له تیفه وه ستا محمه د، مه لیحه عه بدو لآ چاوش، حه بیبه که ریم به گی جاف<sup>(۲)</sup>، له تیفه ئه حمه د سآلج، ته ئمینه تو فیق، فایمه که ریم چایچی، مه ریم که ریم چایچی، له یلا که ریم چایچی، شه مسه ئه حمه د سآلج، رونا هی عه لی حه مدی<sup>(۳)</sup>، هه روه ها له ناوچه ی که لار له بواری ریکخستنه کانی ئافره تاندا چه ند ئافره تیک رۆلی دیاریان بینووه له وانه، حه بیبه که ریم به گی جاف یه کیک بووه له و ئافره تانه ی که رۆلیکی گرنگ و به رچاوی هه بووه<sup>(۴)</sup>، جیگای ئاماژه یه له هه ندی گوند له ناوچه ی گه رمیان شانه ی ریکخستنی تایبه ت به ئافره تان هه بووه، بو نمونه گوندی (ئومه ربل) \* سه ر به شاروچکه ی کفری شانه یه کی ریکخستنی ئافره تانی تیدا بووه له سه رده می

(۱) خبات "جریده"، ع (۲۴۹)، السنه الثانيه، ۱۹۶۰/۷/۲۷.

(۲) حوسین ئیسماعیل خانی ده لو، ناوچه ی کفری له نیوان سالانی ۱۹۴۵-۱۹۶۳، "زانکوی گه رمیان" گوڤار، ژ (تایبه ت)، ۲۰۱۹، ل ۱۵۱.

(۳) چاوپیکه وتیک له گه ل له تیفه ئه حمه د سآلج ناسراو به (عه مه له تیفه)، کفری، ۱۸ ی ئاداری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۴۵ له کفری له دایکبووه، له سالی ۱۹۵۸ په یوه ندی به ریکخستنه کانی (پ.د.ک) کردوووه و به شداری له زۆربه ی کارو چالاکیه کانی ئه و حزبه دا له کفری کردوووه، به شداری مه راسیمی پیشوازی له گه رانه وه ی مسته فا بارزانی له سالی ۱۹۵۸ له یه کیتی سو فیه ت کردوووه، سالی ۱۹۷۱ بووه ته به رپرسی ناوچه ی کفری (ی.ئا.ک)، له سالی ۱۹۹۶ جاریکی تر بووه به به رپرسی ناوچه ی کفری یه کیتی ئافره تانی کوردستان، ئیستا له کفری ده ژیت.

(۴) عومه ر عه لی شه ریف، ۷۰ ناوداری که رکوک و گه رمیان، چ (۱)، چاپخانه ی ئارابخا، که رکوک، ۲۰۰۷، ل ۵۷.

\* ئه م گونده ده که ویته دووری (۱۵) کم له باکوری شاری کفری له پرووی ئیداریه وه سه ر به قه زای (کفری) یه، هه میشه بنکه و باره گای هیزه کانی پیشمه رگه له م گونده دا بوونی هه بووه، ژماره یه کی زۆر له دانیشتوانی گونده که پیشمه رگه بوونه، له لایه ن حکومه ته یه ک له دوا یه که کانی عیراقه وه چه نیدین جار دووچاری سوتان و ویرانکردن بووه ته وه، دوا جار سالی ۱۹۸۸ له پرۆسه ی قوئاغی سییه می ئه نفالدا به شیکی زۆر له دانیشتوانی گونده که ئه نفالکران.

شۆپرشى ئەیلوولدا ھەریەك له (سەبیحە ھەمە سألح عەول، گەردە ھەمەد ئەمین خەسرۆ، نەسرین ھەمە تەنەكەچی، مامۆستا فەوزیە) ئەندامى ئەم شانەییە بوون، كە لەلایەن شەوكەت ھەمەد ئەمین خەسرۆ سەرپەرشتیکراو ھاوێر ئاوبراو بەرپرسی رێكخستنه كانی پارتى بوو له سنورى گوندى ئۆمەربىل و دەوروبەرى<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە شارى ھەولێر شانە كانی رێكخستنى ئافرەتان دواى شۆپرشى ۱۴ تەممووز رۆلى دیار و گرنگیان بینو، له دیارترین ئەو ئافرەتانەى له رێكخستنه كانی (پ.د.ك) کاریان کردوو ئەمانەن، سألحە عەبدولمەناف سەعید شاك (ھاوسەرى خیروللا عەبدولكەرىم)، بەرپرسی رێكخستنه كانی ئافرەتانى ناو شار بوو، ھەروەھا سەرپەرشتى رێكخستنه كانی ئەو ئافرەتە پروسیانەشى کردوو كە له پرووسیا لەگەل ھاوسەرەکانیان گەراونەتەو کوردستان، كە ژمارەیان (۱۹) ئافرەت بوون، كە ھاوسەرگیریان لەگەل ھاوئەلانی بارزانى کردبوو، بەناوھە كانی (نایلە بیوك مورا، رەشیدە ئەمیتوفا، عەنیفە مستەفا، موكمیل ئاخو نجان، منوهر ئیبراھیموفا، پەلینا پاپوفا، شوكریە ئوسینەوا، لاریسا نیکیتوفا، تەمارا كتینك ئوفا، رایە عوسمان، تەنیا سەحەر قەدینا، نینا ئوسمانوفا، زولجیە عوسمان، عائیشە قادر، گولیزار میرزا، تانیا ئەلكسندر، جەمیلە میرزایوفا، پاكیزا كورتیفا، فیرا ئەتایوفا)<sup>(۲)</sup> رازیە ھەسەن

(۱) چاوپێكەوتنیك لەگەل گەردە ھەمەد ئەمین خەسرۆ، ھەولێر، ۲۲ شوباتى ۲۰۲۲، له سالى ۱۹۶۹ له گوندى ئۆمەربىل له دایكبوو، سالى ۱۹۶۱ له تەمەنتىكى مندالییەو له رێگەى براكەى (شەوكەت ھەمەد ئەمین) پەيوەندى بە رێكخستنه كانی پارتى کردوو، له سالى ۱۹۶۵ ھاوسەرگیرى لەگەل (جعفر حاجى روستم) دەكات، ئەمەش ھۆكارىك بوو بۆ بەردەوامى له نێو رێكخستنه كان و بەشداری له بەشێكى زۆرى شەر و داستانە كانی سنورى گوندى ئۆمەربىل و دەوروبەرىدا کردوو (۵) له مندالە كانی شەھید و ئەنفال بوون، له سالى ۱۹۹۱ له كاتى راپەرینی باشوورى كوردستان لەگەل دوو له كچە كانی (پەروین و پەرژین) زیندان دەكریت، بەلام دواى ئازاد كەردنى كەفرى له زیندان ئازاد دەبیت، ئیستا له ھەولێر دەژیت.

(۲) چاوپێكەوتنیك لەگەل نايلە بیوك مورا (نايلە پرووسى)، ھەولێر، ۲۷ ئادارى ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۳۹ له جەزیرەى قەرم له دایكبوو، ھاوسەرگیرى لەگەل یەكێك له ھاوئەلە كانی بارزانى له یەكیتى سۆفیەت بەناوى (عەلى مستەفا دۆلمەرى) کردوو، دواى گەرانەوھى بۆ كوردستان له ناو رێكخستنه كانی ئافرەتان لەگەل سألحە خان كاریكردوو، چەند جار له لایەن ھۆكومەتى عێراقەو زیندانى كراو و ھەرەشەى بە زۆر ناردنەوھى بۆ یەكیتى سۆفیەت لێكراو، بەلام سور

خه تاب یه کیکي تره له و ئافره تانهی که رۆلی دیاری هه بووه له ناو ریکخستنه کانی شاری هه ولیر له ته مهنی (۱۶) سالییه وه په یوه ندی به ریکخستنه کانی (پ.د.ک) کردوو و چه ندین کار و چالاکی گرنگی نه جامداوه و سه ره رشتی چه ندین شانهی ریکخستنی کردوو. ههروه ها دوای ئه وهی بواری زیاتر ره خسا چه ندین ئافره تی تر په یوه ندییان به شاننه کانی ئافره تانی هه ولیر کرد له دیارترینیان نه زا که ت که تیب، سوبحیه تاهیر سه لیم، جه میله که تیب، قه دریه سابیر، گه لایوژ نامیق، خوشکه مامز، خدیجه محمود قادر، ئه میره پیرداود قادر، وه زیره پیرداود قادر، ویداد خالس، له یلا کووی، سه ید نه خشین، عه تیه ئه حمه د، گه لایوژ فه تاح، ئامینه پرووه لگر، پاکیزه هاوسه ری شیخلی سه سن، ساهیره نه قشبه ندی، په روین یه عقوب، نه خشین ئه حمه د مه ولود (حاجی نازدار) بوون<sup>(۱)</sup>.

ئافره تانی هه ولیر له پال به شداریکردنیان له ناو ریکخستنه کان رۆلیان هه بووه له دامه زرانندی ریکخراوی لاهه کی به مه به ستی بلاوکردنه وهی بیری نه ته وهی هه ره وه که ره مزیه عه لی له م باره یه وه ده لیت: ”... له سالی ۱۹۶۲-۱۹۶۳ له شاری هه ولیر له گه ل هه وت ئافره تی دیکه له وانه حه مدیه سابیر، جه لیله ی خیزانی حه یدهر شه ره ف، .... چه ندانی تر، به شیوه یه کی نه یینی ریکخراویکی ئافره تا مان دامه زرانده مالی حه یدهر شه ره ف کو بوونه وه مان ده کرد و له م کو بوونه وانه شدا

بووه له سه ره مانه وهی له کوردستان. ئیستا له شاری هه ولیر ده ژیت.

(۱) وی ”گوڤار“، ژ (۱)، کانوونی یه که م، ۲۰۰۷، ل ۱۰؛ دره خشان جه لال حه فید، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۰۰؛ زایهر عه بدوللا، حاجی نازدار.. نازدار بوو، باس ”هه فته نامه“ ژماره (۳۷۶)، ۳/۴/۲۰۱۸؛ چاوپیکه وتتیک له گه ل سوبحیه تاهیر سه لیم (دایکی ئه حمه د کانی)، هه ولیر، ۱ نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۳۴ له شاری هه ولیر له دایکبووه، به هوی ته واوکردنی خولی په روه رده یی ده بیته ماموستا، له سالی ۱۹۶۱ په یوه ندی به ریکخستنه کانی (پ.د.ک) کردوو، یه کیک بووه له ئەندامانی دهسته ی دامه زرینه ری لقی هه ولیری یه کیتی ئافره تانی کوردستان، ماوه یه که سکرتری (ی.ئا.ک) بووه، سالی ۱۹۷۲-۱۹۷۴ سه رۆکی لقی هه ولیری (ی.ئا.ک) بووه، سالی ۱۹۷۵ وازی له کاری حزبی هیناوه. له سالی ۱۹۷۸ له سه ره داواکاری خوی خانه شین بووه و له دوای راپه رین له سالی ۱۹۹۲ جاریکی دیکه گه راوه ته وه خزمه تی ماموستایه تی، ئیستا خانه شینه و له شاری هه ولیر ده ژیت.

باسی هه موو بابه ته کان ده کرا، به تایبه تی په ره پیدان به بیری نه ته وه یی له لای  
ئافره تان و پۆله کامان ...<sup>(۱)</sup>.

رێکخستنه کانی ئافره تان جگه له ناو شار له قهزا و ناحیه کانی سه ر به پارێزگای  
هه ولێر چالاکیان هه بوو، بۆ نمونه له قهزای رهواندز ئافره تان پۆلیان هه بووه و  
چالاکیان ئه نجامداوه له دیارترینیان، عایشه عه باس قادر<sup>(۲)</sup>، ساره شیخه ئه حمه د،  
عایشه عوسمان هه سه ن (عایشه ره ش)، که پۆلیکی دیاری هه بووه له هاوکاریکردنی  
پیشمه رگه ته نانه ت زۆر جار له کاتی چالاکییه پارتیزانییه کان ده بووه پرنیشاندهری  
هیژه کانی پیشمه رگه، له هه ندیک له و جوله پارتیزانیانه ی هیژه کانی پیشمه رگه  
ناوبراو ده چوو له لای هیژه ئه منیه کان و سه رقالیانی ده کرد به گفتوگو تا هیژه  
پارتیزانییه کانی پیشمه رگه خۆیان له ناوچه که ده رباز بکه ن<sup>(۳)</sup>، له ده قهری باله کایه تی  
ئافره تان پۆلیکی دیاریان بینوه له رێکخستنه کان و به رده وام په یوه ندیان به  
پیشمه رگه هه بووه، یه کیك له و ئافره تانه ی که له م بواره دا پۆلیکی دیاری هه بووه  
به ناوی زهینه ب خدر (۱۹۲۷-۲۰۰۳) که به رده وام نان و خوراکي گه یاندۆته ناوچه  
ئازادکراوه کان<sup>(۴)</sup>، له قهزای کۆیه، هه ریه ک له نه جیبه جه لی زاده، سوره یا جه لی  
زاده، زیبا واحید موختار، سه بیحه عه بده، په روین توفیق پۆلیکی دیار و به رچاویان  
له نیو رێکخستنه کانی (پ.د.ک) بینوه<sup>(۵)</sup>. ده توانین بلین پۆل و چالاکییه کانی ئافره تانی

(۱) شوشکا "گۆفار"، ژ (۱)، جۆزهردانی ۲۰۰۱، ل ۴۲.

(۲) نوری بیخالی، شییه کچیک له ناو جهنگه لی ژیان، کۆوار "گۆفار"، ژ (۴۳)، سال (۴)، ته مموزی  
۲۰۰۹، ل ۴۲.

(۳) چاوپیکه وتنیك له گه ل شهمام محمه د زیاد (کچی عایشه ره ش)، رهواندز، ۸ نیسانی ۲۰۲۲.  
له سالی ۱۹۶۴ له رهواندز له دایک بووه، هه ر له مندالییه وه له گه ل دایکی و باوکی یارمه تی و  
هاوکاری پیشمه رگه یان کردوه، دواي نسکۆی شوپش و شه هید بوونی باوکی خیزانه که یان په یوه ندی  
ده که ن به (ی.ن.ک) سالی ۲۰۰۳ بووه به لیپرسراوی لقی سۆرانی یه کیتی ژنانی کوردستان تاوه کو  
ئیستا به رده وامه. له رهواندز ده ژیت.

(۴) بۆ زیتر زانیاری پروانه: ئافره تیکی قاره مانى باله که یه تی، خه بات "پۆژنامه"، ژ (۴۲۴۸)،  
۲۰۱۳/۱/۳۰.

(۵) هه ورین عه لی توفیق، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۳۰؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل عیفه ت سالح  
محمه د، کۆیه، ۱۹ شوباتی ۲۰۲۲.

ناوچەكانى دەرەھەي ھەولپىر بە تايىھەتى ناوچەكانى پەواندوز و بالەكايەتى و ھىران و چۆمان و دەقەرى مېرگەسور و بارزان و خەلىفان لە سالانى ۱۹۶۱-۱۹۷۰ زياتر دەرەكەويىت، چونكە لەم ماوھىدەدا ئەو ناوچانە راستەوخۆ پەيوەندىيان لەگەل پيشمەرگە ھەبوو و ئافرىتەكان زۆر كارى نەپىيان لە كاتى شوپشدا ئەنجام دەدا.

رېكخستەكانى ئافرىتان لەناو ھەندى لە گوندەكاندا لە شانە نەپىيەكان كارىان كىردوو، بۆ نموونە لە گوندى دوگردكان سەر بە ناحىەى قوشتەپە، ئاواز دزەيى سەرپەرىشتى شانەيەكى ئافرىتەتاني كىردو و رەمزىە ئەحمەد دزەيى، سەنىە كىخوا عەلى، فەخرىە قادر بەسى، نەزىرە كىخوا ئەحمەد، خەدىجە مەلا رەسول، گولپىر پلكە شەمام، گولپىر سەيد توفىق، شوكرىە محەمەد وەلى، نەزىفە پىرداود خەلىل، نەسرین حاجى كەرىم تىيدا ئەندام بوون، ئەم شانەيە راستەوخۆ پەيوەندىيان لەگەل سالىحە عەبدولمەناف سەعيد بوو<sup>(۱)</sup>. دەتوانىن بلىپىن ئەو ئافرىتەتانه لەلايەن بنەمالەكانيان پشگىرى كراون بە تايىھەتى لەلايەن ئەحمەد حەمەدەمىن دزەيى كە گەورەي بنەمالەكە بوو و يەككە بوو لە كەسايەتییە ناسراوكانى دەشتى ھەولپىر، بەپىيى نوسراوئىكى مەلبەندى ھەوالگىرى ھەولپىر كە ئاراستەي معاونىەي ئەمنى ھەولپىر كراو، بە ھۆي جموجۆلەكانى داواي چاودىرى ناوبراو دەكات، وەك لە بەشىكىدا ھاتوو: ”... دەقى ئەو دوو نامەيەتان بە زمانى عەرەبى بۆ دەنپىرىن كە لە لاىەن عبدالكريم رەئوف ماموستا لە قوتابخانەي خالديە لە ھەولپىر بۆ ئەحمەد حەمەدەمىن دزەيى ناردويەتى ... و داوا دەكەين چاودىرىيەكى توندى ناوبراو لە گوندەكەي خۆي بكەن...”<sup>(۲)</sup>.

ھەر بەياننامە و بلاوكرائەيەك لەلايەن پارتى ديموكراتى كوردستانەو دەردەچوو وەريان دەگرت و دەيانخوئىندەو و مانگانە ئابوونەيان كۆدەكردەو، ھەرەھا بەشدارى چەندىن چالاكىيان كىردوو وەك نووسىنى تلگراف بە زمانى عەرەبى بە ناوئىشانى ئافرىتەتاني كوردستان لە دىيى دوگردكانەو و ناردنى بۆ شارى بەغدا بەمەبەستى پىرۆزبايى دەرچوونى پۆژنامەي (خەبات) لە ۴ى نىسانى ۱۹۵۹ داواي دەرچوونى

(۱) ئاواز دزەيى، دەنگىك لە دوگردكانەو، چاپخانەي پۆژھەلات، ھەولپىر، ۲۰۱۴، ل ۸؛ ئاواز دزەيى، ئافرىت و بىرەوهرى، شوشكا ”گۆفار“، ژ (۳)، نەرۆزى ۲۰۰۲، ل ۲۶.

(۲) مركز استخبارات أربيل، كتاب الى معاونة أمن أربيل، ع: ۱۶۹/۴، الموضوع: التحقيق، ۱۸ تموز ۱۹۶۲.



رۆژنامه که و بلاووبونهوهی تلگرافه که یان و ناوهاتنی ئه و ئافره تانهی که پیروزیبایان ناردوو هاندهریک بووه گروتینی زیاتری پیداون که بهردهوام بن له چالاکیه کانیا<sup>(۱)</sup>.

سهبارت به ناوچهی بادینان، ریکخستنهکانی ئافره تان له ناوچهیه دا رۆلی دیار و گرنگیان بینوه، زاخۆ یه کیك بووه له ناوچه گرنگهکانی دهقهری بادینان که ریکخستنی ئافره تان تیدا چالاك بووه و چه ندین ئافرهت کاریان تیدا کردوو<sup>(۲)</sup> له دیارترینیان، سانیه عه بدولمه جید تیلی، قومری ئیسماعیل حاجی، فاتیمه ئه سعده شاهین، ناهیده جهلال، عایشه ئه حمده حاجی، عایشه عه لی، سالیمه عه بدوللا، هه دییه حمده، ئامینه عه لی، فهوزیه جهلال، هه دییه عومهر، قومری محمده، زه کیه شه معون، ئامینه ئه حمده عه بدی، سه بریه سلیمان جه قسی، پیروزی سمو، به سنا خه له ف، ناهیده محمده، ئیسماعیل، ئامینه حوسین، مریه م نوری افندی، ئامینه ئیبراهیم، عه دلا محمده، شیرین محمده، وه سیلا محمده بو سه لی، ساریه دۆسکی<sup>(۳)</sup>. جیگای ئاماژه یه دوا ی هه لگیسانی شو رشی ئه یلوول له سالی ۱۹۶۱ رۆلی ئافره تان به شیوه ی نهی نی ده رده که ویت به تایه تی له راپه راندنی ئه رکه کانیا و هه ک هی تان و بردنی زانیاری بو هیزی پيشمه رگه له شیوه ی ته ته ر\* که چه ند ئافره تیک له م بواره دا رۆلی دیاریان بینوه له ده قهری بادینان وه ک زهینه ب عوسمان، هه لیمه عه لی، قومری حاجی، غه زل عومهر، جه میله خان، بدریه یوسف عه لی، هه روه ها هه ر کاتیک هه والی به په له و خیرا و له ناکاو هه بوایه ریکخستنهکانی (پ.د.ک) هه واله کانیا له

(۱) ئاواز دزهیی، ئافرهت و ... سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۶.

(۲) خه لات موسا، ریکخستنا ئافره تان د شوره شا ئه یلولی دا زاخۆ وه کو نمونه، ره وشه ن ”رۆژنامه“، ژ (۶)، ۲۶/۱/۲۰۰۸.

(۳) ژنه خه باتگیچی کورد سانیه، خه بات ”رۆژنامه“، ژ (۲۳۶۵)، ۲۵/۱۲/۲۰۰۲؛ رۆژین چلبی منیر، زاخۆ ۱۴ ی تیرمه ها ۱۹۵۸-۶ ئادار ۱۹۷۵، فه کۆلینه کا میژوو ی- سیاسی، چ (۱)، زاخۆ، ۲۰۱۸، ل ۲۵۶؛ حوسین عوسمان عه بدولره حمان، ساریا مسته فا بازیدا دۆسکی ۱۹۰۲-۱۹۸۸، رووگه ه ”گۆفار“، ژ (۱۳)، هافین و پاییزا ۲۰۲۱، ل ۲۳-۲۴.

\* به و که سانه ده گوترا که کاری گواستنه وه ی نامه و بلاو کراوهکانی حزبیا ن به نهی نی ئه نجام ده دا.

رېگەي ئەو ئافرەتانەو ەبۆ فەرماندەكانى پېشمەرگە لەم دەقەرە دەنارد<sup>(۱)</sup>. ئەو ئافرەتانە لە زاخۆ سەرپەرشتى چەندىن شانەي رېكخستنى نەينى ئافرەتانيان كەردوو ە چەندىن ئەركى سەخت ە مەترسیداریان راپەراندوو، بۆ نمونە كاتىك ەاوسەرى سامیە ەبەدولمەجید دەستگير دەكریت، ناوبرا ەلپرسراویتی شانەكان لە زاخۆ دەگریتە ئەستۆ، ەروەها دواي ئەو ەي پەيوەندیەكانى نىوان ەبەدولكەرىم قاسم ە مستەفا بارزانى تىكدەچیت ە مۆلەتى كاركدنى ئاشكرا لە پارتى ەردەگيریتەو، سەرەتاكانى رېكخستنى نەينى لە زاخۆ لە مالى سامیە ەبەدولمەجید دەستى پىكردەو<sup>(۲)</sup>، ەروەها ئافرەتان بۆ دابىنكدنى پىداويستى پزىشكى بۆ ەيىزى پېشمەرگە كارى برىنپىچىيان ئەنجامدەدا ە بەشپۆەيەكى نەينى مالىەكانى خۆيان ەك نەخۆشخانە بەكاردەهیتا، ديارترين ئەو ئافرەتانە كە لەم بوارەدا رۆليان بىنيو ە دەقەرى بادىنان زەينەب ەوسمان ە بەدریە يوسف ەلى<sup>(۳)</sup>. لە سلیمانى ەریەك لە شەونم نەجمەدىن ەلى بەرزنجى، چیمەن ەسەن ەبدالله بوون<sup>(۴)</sup>.

سەبارەت بە شارى كەركوك ئافرەتانی ئەو شارەش رۆلى دياريان لە رېكخستەكانى (پ.د.ك) بىنيو ە تايبەتى لە سالانى ۱۹۵۸-۱۹۶۱ چەند شانەي تايبەت بە ئافرەتان

(۱) رۆژين چلبى منير، سەرچاوهى پيشوو، ل ۲۵۶-۲۵۷.

(۲) ژنە خەباتگيرى كورد سانیه، خەبات ”رۆژنامە“، ژ (۲۳۶۵)، ۲۵/۱۲/۲۰۰۲.

(۳) رۆژين چلبى منير، سەرچاوهى پيشوو، ل ۲۵۷.

(۴) چاوپيکەوتتيك لەگەل چیمەن ەسەن ەبدوللا، سلیمانى، ۳ نیسانی ۲۰۲۲. سالى ۱۹۴۴ لە شارى سلیمانى لە دايكبوو، لەسەردەمی شۆرشى ئەيلوولدا پەيوەندى كەردوو ە رېكخستەكانى (پ.د.ك)، سالى ۱۹۷۰ پەيوەندى بە يەكيتى ئافرەتانی كوردستان كەردوو، لە كۆنفرانسی سالى ۱۹۷۲ بەشداريكدوو، ئیستاش بەردەوامە لە كارى سیاسى ە لە سلیمانى دەژیت؛ چاوپيکەوتتيك لەگەل شەونم نەجمەدىن ەلى بەرزنجى، سلیمانى، ۵ نیسانی ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۴۷ لە شارى سلیمانى لە دايكبوو ە تاكو پۆلى سییەمی ناوەندى خویندوو، سالى ۱۹۶۴ ەك فەرمانبەر لە نەخۆشخانەي سلیمانى دامەزراو، لە سالى ۱۹۶۱ پەيوەندىكەردوو ە رېكخستەكانى (پ.د.ك)، سالى ۱۹۷۰-۱۹۷۱ بەرپرسی لقی سلیمانى (ی.ئا.ك) بوو، بەشدارى كۆنگرەي ۱۱ ە ۱۲ (پ.د.ك) ە كۆنگرەي (۲، ۳، ۴، ۵، ۶) (ی.ئا.ك) كەردوو. سالى ۲۰۰۰ جارپكى ديكە بوو ەتەو ەبەرپرسی لقی سلیمانى (ی.ئا.ك). ئیستا بەرپرسی بەشى راپوێژە لە لقی ۴ (پ.د.ك)، لە سلیمانى دەژیت.

له شاره که چالاکیان نواندوو، له دیارترین ئه و ئافره تانه ی له ریکخستنه کان کاریان کردوو، زیبا عه بدلوواحید، مه لیحه قاره مان، ئایشه سهید ته ها به رزنجی، نه زیره خان هاوسه ری شیخ قادری به رزنجی، نه جیه خان هاوسه ری (حه مید ئه فهندی)، هه مینه مسته فا، فایمه مسته فا (خوشکانی عومهر ده بابه)، سه میره عه لی سه روه ت، سه عدیه هه مه وه ندی، شه فیه خان هاوسه ری که ریم ئه فهندی، سه عدیه که ریم ئه فهندی و سه بیحه که ریم ئه فهندی، ئامینه خان هاوسه ری شیخ عه بدوللای که وه له، نه سرین عه بدوللا که وه له، فایمه محمه د سلیمان، ناجیه شه رف، ژیان عه لائه دین ئه حمه د نرسی<sup>(۱)</sup>.

شیوازی ریکخستنه کانئافره تان له ناو پارتی دیموکراتی کوردستان دوا ی سالی ۱۹۶۱ به شیوه ی شانیه نهینی بووه و ئافره تیک سه رپه رشتی ریکخستنی شانیه که ی کردوو، په یوه ندی له گه ل که سی سه ره وه ی خوی هه بووه و رینمایه و راسپارده کانئ حزی له لایه ن ئه و که سه وه پیدراوه، ئه ویش له ریکگای کوبوونه وه کان ده یگه یاند به ئه ندامانی شانیه که<sup>(۲)</sup>، کوبوونه وه کان له مالی ئه و ئافره تانه ده کرا که ئه ندامی ریکخستنه کان بوون، بو ئموونه مالی ناهیده ی شیخ سه لام، دره خشان شیخ جه لال، به هیه مه عروف به رزنجی، ئه نجوم عبدالله زوهدی، جه میله سایر قادر له دیارترین ئه و مالانه بوون که کوبوونه وه کانئ تیدا ئه نجام ده درا<sup>(۳)</sup>.

له کوبوونه وه کاند جه ختیان ده کرده وه له سه ر هاندانی ئافره تان بو به شداریکردن له چالاکیه سیاسییه کان، و هه روه ها دیارخستنی تواناکانی ئافره تان له بواره جیا جیا کاند و ئه وانیه خوینده وارییان نه بوو فیری خویندن ده کران<sup>(۴)</sup> و هه ر له کوبوونه وه کان

(۱) عه قیله ره واندوزی، یادوتافه رین، چ (۱)، چاپخانه ی په ره ورده، هه ولیر، ۲۰۰۵، ل ۱۸۳؛ دره خشان جه لال حه فید، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۰۰.

(۲) به هیه مه عروف به رزنجی، هه ندی که له بیره وه رییه کانئ، ئا: لوتفیه ئیبراهیم سألح، چ (۱)، چاپخانه ی وه زاره تی رۆشنییری، سلیمانی، ۲۰۰۲، ل ۴۰.

(۳) چاوپیکه وتنی که له گه ل ئه نجوم عبدالله زوهدی، سلیمانی ۷ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنی که له گه ل جه میله سایر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۴) پروخوش عه لی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۸۷؛ چاوپیکه وتنی که له گه ل ئه نجوم عبدالله زوهدی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنی که له گه ل جه میله سایر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی

ئابوونەى ئەندامان وەردەگىران كە پرەكەى لە ۵۰ فەلس دەستپىدەكرد و ھەر كەسپك بەپىيى تواناي خۆى برىكى پرەمى دەبەخشى و ھەندىكجار بەرپرسى شانەكان لەگىرفانى خۆيان پارەيان دەخستە سەر ئابوونەكە تا پرەكە زیاد بىت<sup>(۱)</sup>. ھەندىك جار لە كاتى زۆر پىويستدا ئابوونە لەو مالانەش كۆكراوئەو كە لايەنگر و دۆستى حزب بوون ياخود جى متمانە بوونە ئەگەر ئەندامىش نەبوونايە، و ئەوانەى تواناي دارايان باش بوو برىكى زياتر پارەيان وەكو ئابوونە دەبەخشى، جىگاي ئاماژەيە رىكخستەكانى ئافرەتان لەم بوارەدا رۆلى گرنگيان بىنيو<sup>(۲)</sup>.

شانەكانى ئافرەتان لە زۆربەى بوارەكاندا رۆليان بىنيو، بۆ ئموونە بە بۆنەى تىپەربوونى دووھەمىن سالى بەسەر شۆرشى ۱۴ى تەممووز ھەريەك لە بەھيە مەعروف، ئەنجوم زوھدى، دەرەخشان جەلال پىرۆزبايى ئاراستەى سەرکردايەتى شۆرش دەكەن وەك لە بەشپىكىدا ھاتوو: ”... بە ناوى ھەموو ئەندامان لە پارتى ديموكراتى كوردستان لە شارى سلېمانى لە ناخى دلمانەو ھەرمتىن پىرۆزبايى لە كەسايەتى بەرپىزتان و سوپاي پالەوانان دەكەين... بە بۆنەى جەژنى دووھەمى شۆرشى ۱۴ى تەممووزى نەمر و بەلپىن دووپات دەكەينەو كە سەربازىكى دلسۆز بىن بۆ بەرگىكردن لە كۆمارەكەمان و پەيرەو ديموكراتىيەكەى بەسەرۆكايەتى ئىو و بۆ بەھپىزكردنى براىەتى كورد و ەرەب“<sup>(۳)</sup>.

بەشدار بوونى ئافرەتان لە كۆر و كۆبوونەو و كۆنفرانسەكان لايەتپىكى تر بوو لە چالاكىيەكانيان، لە ديارترىن ئەو ئافرەتانەى لەم بوارە رۆليان بىنيو، ئەنجوم عبداللە زوھدى، نەجىيە مەلا مەمەد كۆيى، سورەيى مەلا مەمەد كۆيى، بەھيە مەعروف بەرزنجى، دەرەخشان جەلال ھەفەيد<sup>(۴)</sup>. جىگاي ئاماژەيە كۆكردنەوھى

دووھەمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل سەبريە مام ئەحمەد، سلېمانى، ۹ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲.  
 (۱) دەرەخشان جەلال ھەفەيد، سەرچاوەى پىشوو، ۹۷؛ بەھيە مەعروف بەرزنجى، سەرچاوەى پىشوو، ۴۰؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل سەبريە مام ئەحمەد، سلېمانى، ۹ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲.  
 (۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل ئەنجوم عبداللە زوھدى، سلېمانى، ۷ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل سەبريە مام ئەحمەد، سلېمانى، ۹ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲.  
 (۳) خبات ”جريدة“، ع (۲۶۴)، السنه الثانية، ۱۸ تموز ۱۹۶۰.  
 (۴) نەرمين عوسمان، سەرچاوەى پىشوو، ۸۱؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل ئەنجوم عبداللە زوھدى،

هاوکاری و پیتاک و جلوبه‌رگ و پیللو و پیخه‌فه‌کانی نوستن وه‌ک به‌تانی و پشتی و لیفه و خوارده‌مه‌نییه‌کان و پیداو‌یستییه‌کانی پاکه‌ره‌وه، ئافره‌تان له ریگای کۆکردنه‌وه‌ی ئابوونه و هاوکارییه‌کان له و مالانه‌ی جیگه‌ی متمانه بوون ئاماده‌یان ده‌کرد، هه‌روه‌ها چهند ئافره‌تی خۆبه‌خش هه‌لده‌ستان به دوورینی جلوبه‌رگی پیشمه‌رگه و بۆیان ره‌وانه ده‌کردن<sup>(۱)</sup>. به‌شیک‌کی دیکه‌ی چالاکییه‌کانی ئافره‌تان له بواری په‌یوه‌ندی کردن و پراگه‌یاندن بووه وه‌ک ب‌لاو‌کردنه‌وه‌ی پراگه‌یه‌نراوه‌کانی حزب، له‌وانه‌ن هه‌لو‌اسینی پۆسته‌ر و نووسینی دروشمه‌کان له‌سه‌ر دیواره‌کان و هه‌روه‌ها ب‌لاو‌کردنه‌وه‌ی نامیلکه و چاپه‌مه‌نییه‌کانی حزب<sup>(۲)</sup>، که له زۆر کات به نه‌یئنی له ژیر ده‌رگای مالانه‌وه فریده‌درایه ژووره‌وه یاخود له فه‌رمانگه حکومییه‌کان به‌نه‌یئنی ب‌لاو ده‌کرایه‌وه و زۆرجار له‌ناو دۆلابه‌کانی فه‌رمانگه‌کان به‌جییان ده‌ه‌یشت<sup>(۳)</sup>. هه‌روه‌ها کۆکردنه‌وه‌ی ده‌رمان و پیداو‌یستی پزیشکی که له ریگه‌ی ئافره‌تانه‌وه ده‌سته‌به‌ر ده‌کرا و له زۆر کاتدا ئافره‌تان وه‌ک نه‌خۆش سه‌ردانی نه‌خۆشخانه‌کانیان ده‌کرد تا‌کو ده‌رمانیان بۆ بنووسن و وه‌رییگرن و دواتر له ریگه‌ی ریک‌خستنه‌کانی خۆیانه‌وه بۆ پیشمه‌رگه ره‌وانه ده‌کرا<sup>(۴)</sup>، له دیارترین ئه‌و ئافره‌تانه‌ی که رۆلیان بینیه‌وه له دابینکردنی ده‌رمان له نه‌خۆشخانه‌کاندا له‌شاری سلیمانی شه‌ونم نه‌جمه‌دین عه‌لی به‌رزنجی، چیمه‌ن حه‌سه‌ن عبدالله، نه‌سرین حه‌سه‌ن، مونیره‌ سالج، مونیره‌ عه‌زیز، ته‌لیعه حوسین،

~~~~~  
سلیمانی ۷ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲.

(۱) سه‌ردار جاف، ئافره‌ت و شو‌رشی کورد، ده‌نگی پیشمه‌رگه “گۆفار”، ژ (۸)، ئابی ۱۹۹۸، ل ۲۱؛ دره‌خشان جه‌لال حه‌فید، کورته‌یه‌ک له بزووتنه‌وه‌ی ...، ل ۴۶.

(۲) ویداد خالیس ئه‌لقازی، چهند ویستگه‌یه‌کی ته‌مه‌نم، چ (۱)، چاپخانه‌ی شه‌هاب، هه‌ولێر، ۲۰۱۲، ل ۵۳؛ دره‌خشان جه‌لال حه‌فید، کورته‌یه‌ک له بزووتنه‌وه‌ی ...، ل ۴۹؛ غه‌ریبا ره‌جه‌ب نیره‌ویی، ئافره‌ت و خه‌بات و کوردایه‌تی، ده‌نگی پیشمه‌رگه “گۆفار”، ژ (۳۶)، کانوونی یه‌که‌می ۲۰۰۰، ل ۲۲.

(۳) چاوپیکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ل جه‌میله‌ ساپیر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ل سه‌بریه‌ مام ئه‌حمه‌د، سلیمانی، ۹ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲.

(۴) به‌هییه‌ مه‌عروف به‌رزنجی، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۴۱؛ چاوپیکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ل جه‌میله‌ ساپیر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ل شه‌ونم نه‌جمه‌دین عه‌لی به‌رزنجی، سلیمانی، ۵ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ل چیمه‌ن حه‌سه‌ن عه‌بدو‌للا، سلیمانی، ۳ نیسانی ۲۰۲۲.

روقیه ئەحمەد، پرشنگ عوسمان بوون<sup>(۱)</sup>. ھەروەھا ھەندیكچار لەلایەن ئافرەتە شارەزاكان دەرمانی كوردەواریان دروست دەکرد و بو پيشمه‌رگه‌يان په‌وانه‌ ده‌کرد و برینداره‌کانیان به‌و دەرمانه‌ کورده‌واریانه‌ چاره‌سەر ده‌کرد<sup>(۲)</sup>. له شاری هه‌ولێر کاترینه گۆرگیس مووشی یه‌کیك بووه‌ له‌و ئافره‌تانه‌ی که پۆلێکی کارای هه‌بوو له‌ چاره‌سەرکردنی برینداره‌کان<sup>(۳)</sup>، جیگای ئاماژه‌یه‌ ئه‌و ئافره‌تانه‌ی که وه‌ك فه‌رمانبهر له‌ که‌رتی ته‌ندروستی کاریان ده‌کردو په‌یوه‌ندیان به‌ پیکه‌ستنه‌کانه‌وه‌ هه‌بوو، له‌ پیکه‌ پیشه‌که‌یانه‌وه‌ په‌یوه‌ندیان به‌ به‌ندکراوه‌ ئافره‌ته‌کانیش ده‌کرد، له‌ چوار چۆیه‌ی ئه‌و لێژنه‌ پزیشکیانه‌ی که سهردانی به‌ندیخانه‌کانیان ده‌کرد بو پشکین و چاره‌سهری گه‌راوه‌کان<sup>(۴)</sup>. بيجگه‌ له‌م کارانه‌ی ئه‌نجامیان ده‌دا، یه‌کیك له‌ ئه‌رکه‌ سه‌خته‌کان که به‌ پیکه‌ستنه‌کانی ئافره‌تان ئه‌نجام ده‌درا بریتی بوو له‌ گواسته‌وه‌ی چه‌ك و ته‌قه‌مه‌نی بو هێزی پيشمه‌رگه‌<sup>(۵)</sup>، هه‌ر یه‌ك له‌ هه‌لاوه‌ هه‌سیب، ئافتاو براخاس، خه‌دیجه‌ هه‌یده‌ر، ئامینه‌ شێخ ئەحمەد، باجی گۆله‌باغ، ره‌عنا محمه‌د، هه‌لاوه‌ نه‌سروڵلا، نه‌زیره‌ محمه‌د توپچی له‌ دیارترین ئه‌و ئافره‌تانه‌ بوون<sup>(۶)</sup>، جیگای ئاماژه‌یه‌ زۆر جار ئافره‌تان زێری خۆیان فرۆشته‌ و چه‌ك و فیشه‌کیان بو پيشمه‌رگه‌ پیکه‌ریوه‌ یه‌ك له‌وانه‌ ئامینه‌ خان کچی هه‌مه‌ ئاغای ئه‌مین ئاغای شاعیری به‌ناوبانگی کورد ناسراو به‌ (ئه‌خته‌ر)<sup>(۷)</sup>.

(۱) پرووخواش عه‌لی، سه‌رچاوه‌ی پيشوو، ۲۱ ل؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل شه‌ونم نه‌جمه‌دین عه‌لی به‌رزنجی، سلێمانی، ۵ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل چیمه‌ن هه‌سه‌ن عه‌بدوڵلا، سلێمانی، ۳ نیسانی ۲۰۲۲.

(۲) غه‌ریبا ره‌جه‌ب نێروه‌یی، سه‌رچاوه‌ی پيشوو، ۲۲ ل.

(۳) په‌یامی ئه‌یلوول ”گۆفار“، ژ (۴)، ته‌ممووزی ۲۰۰۸، ل ۵۵-۵۶.

(۴) پرووخواش عه‌لی، سه‌رچاوه‌ی پيشوو، ۱۱۵ ل.

(۵) دره‌خشان جه‌لال هه‌فید، کورته‌یه‌ك...، ل ۹۵؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل ئه‌نجوم عبدالله زوه‌دی، سلێمانی، ۷ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲.

(۶) پرووخواش عه‌لی، سه‌رچاوه‌ی پيشوو، ۱۱۲ ل؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل شه‌ونم نه‌جمه‌دین عه‌لی به‌رزنجی، سلێمانی، ۵ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه‌وتنیك له‌گه‌ل سه‌بریه‌ مام ئەحمەد، سلێمانی، ۹ کانوونی دووه‌می ۲۰۰۲.

(۷) شاشکا ”گۆفار“، ژ (۷)، ۲۰۰۳، ل ۱۷.

دوای بهیاننامهی ۱۱ی ئاداری ۱۹۷۰ ریکختهکانی ئافرهتان چووه قوئاغیکی نویوه، جگه له شارهکانی کوردستان له شاری بهغدا شانیه ریکختهکانی ئافرهتان پیکهیندرا و بهشدارییان له چالاکییهکان دهکرد به تایبهتی له رپیوانهکانی جهماوهری بۆ پشتگیریکردن له بهیاننامهی ۱۱ی ئادار، ههریهک له ساجیده محهمه مزوری، شهونم نهجمهدين عهلی بهرزنجی، شوکریه محهمه عهلی، سهبریه مام ئەحمهه، حهسییه ئیبراهیم، نوخشه عهبدولعهزیز، نهزیره محهمه تۆچی، بههتی مهعروف بهرزنجی، ئەنجوم عبدالله زوهدی، عائیشه پهسول، لوتفیهی حاجی ئیبراهیم له بهشداربووانی چالاکییهکانی شاری بهغدا بوون<sup>(۱)</sup>.

بهمجوره چالاکییهکانی ئافرهتان له ناو ریکختهکانی پارقی دیموکراتی کوردستان له کوردستان و شارهکانی تر به شیویهکی ئاشکرا بهردهوام بوو تا ۱۱ی ئاداری ۱۹۷۴، دوای هه لگیسهانهوهی شهر له کوردستان تا نسکوی شوپش له سالی ۱۹۷۵ ئافرهتان چالاکییهکانیان بهردهوام دهییت.

(۱) پرووخۆش عهلی، سهرچاوهی پیشوو، ل ۲۶.

## تەۋەرى دوۋمەر

### رۆلى ئافرىقا لە پارتە سىياسىيەكان ۱۹۷۶-۱۹۹۱

دوای بەستنى رېككەوتنامەى جەزائىر لە ۱۹۷۵ ئادارى ۱۹۷۵ كە بوو ھۆى نىسكۆى شۆرشى ئەيلوول، رەوشى سىياسى باشوورى كوردستان دەچىتە قۇناغىكى تازە. رۆلى ئافرىقا لە بزوتتەوہى رزگاربخوازىدا بە ھۆى ئەو بارودۇخە سىياسىيە مەترسىدار و سەخت و پىر لە تەنگ و چەلمە و شىپرزەيە دەوہستىت، بەلام دوای سەرھەلدانەوہى شۆرش لە سالى ۱۹۷۶ جارىكى تر ئافرىقانى باشوورى كوردستان رۆلى خويان لە ناو رېكخستنى پارتە سىياسىيەكاندا بىنيوہ، ئەو پارتە سىياسىيەكانەى كە لە سالى ۱۹۷۵-۱۹۹۱ ئافرىقان رۆليان تىدا بىنيوہ ئەمانەن:

#### ۱ - حزبى شىوعى عىراق

حزبى شىوعى عىراق لە دوای نىسكۆى شۆرشى كوردستان لە سالى ۱۹۷۵ جموجۆل و چالاكىيەكانى بە شىوہىكى ئاشكرا بەردەوام بوو بە ھۆى مانەوہى لە بەرەى نىشتىمانى نەتەوہىي پىشكەوتنخواز، ئافرىقانى سەر بە رېكخستتەكانى ھەرىمى كوردستانى حزبى شىوعى عىراق لە باشوورى كوردستان چالاكىيەكانىان بە شىوہىكى ئاشكرا بەردەوام بوو، يەكىك لە ديارترىن چالاكىيەكانى ئەو قۇناغە بەشدارىيان بوو لە كۆنگرەى سىيەمى حزبى شىوعى كە لە رۆژانى ۴-۶ مایس ۱۹۷۵ لە شارى بەغداد بە بەشدارى (۳۱۸) ئەندام بەسترا<sup>(۱)</sup>.

دەربارەى رۆل و بەشدارى ئافرىقا لەم كۆنگرەيەدا، بىراردرا كە ئافرىقان لە ناو رېكخستتەكانى حزب و جموجۆلە پىشەيەكاندا بوارى تەواويان پىبدرىت، چونكە پىشكەوتن و بەرەوپىشچوونى كۆمەلگا لەرووى كۆمەلايەتى

(۱) صلاح الخرسان، المصدر السابق، ص ۱۴۹.



و شارستانییهوه به شیوهیه کی تهواو بهرجهسته ناییت ته گهر ئافرهت پۆلی خوئی شانبه شانی پیاو تیدا نه بینئ<sup>(۱)</sup>. ده رباره ی پژیته ی به شدارییان له م کۆنگره یه ژماره یه كه له ئافره تانی باشووری کوردستان به شدارییان تیدا کرد، له لیژنه کانی به پژیوه بردنی کۆنگره دا پۆلی خوئیان بینئ و ههروه ها له کاتی گفتوگۆکردن ده رباره ی پیگه ی ئافرهت له ناو پرۆگرامه کانی حزب و پیوستیه کانی ریخراوه کانی ئافره تان و پالپشتیکردنی سه رکردایه تی حزب بو ئه م چالاکیانه هه لۆیست و بیروپرای خوئیان خسته ته پروو<sup>(۲)</sup>، جیگای ئاماژه یه هه ر یه كه له (خانم محمه د مه حمود- خانم زوهدی، عایده یاسین (هاوسه ری به هادیین نوری)، سامیه شاکر صادق (چاوشلی)، په خشان عبدالله زه ننگه نه، ئافتاو عه زیزه علی، زه کیه بابان، خه دیجه مسته فا محمه د (فریشته کویئ)، سنۆبه ر ئیسماعیل نصرالله) له ئه ندامانی کۆنگره بوون<sup>(۳)</sup>.

له م کۆنگره یه دا عایده یاسین وه كه ئه ندامی لیژنه ی مه رکه زی ده ستیشان کرا، که سییه م ئافرهت بوو له میژووی حزبه که دا له دوا ی هه رییه كه له آمینه الرحال،

(۱) طریق الشعب "جریده"، ع (۸۱۲)، ۱۹۷۶/۵/۲۹.

(۲) المصد ر نفسه.

(۳) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل خانم محمه د مه حمود (خانم زوهدی)، هۆله ندا، ۳ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ چاویپکه وتنیك له گه ل په خشان عبدالله زه ننگه نه، هه ولیر، ۱۳ نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۴۷ له شاری سلیمانی له دایکبووه، قۆناغی زانکویئ له زانکوی به غدا ته واو کردوو، له سالی ۱۹۶۲ په یوه ندی به حزبی شیوعیه وه کردوو و چه ندین پۆستی حزبی وه رگرتوو وه كه ئه ندامی لیژنه ی مه حه لی پارێزگای سلیمانی و سکریتی کۆمه له ی ئافره تانی کوردستان. له سالی ۱۹۸۰ په یوه ندی به هیزی پيشمه رگه کردوو، له سالی ۱۹۸۹ به بریاری حزب گه راوه ته وه کوردستان و له ناو شاردا به نهینی کار ده کات، له سالی ۱۹۹۳ بووه ته ئه ندامی مه کته بی سیاسی حزبی شیوعی، ئیستا له هه ولیر ده ژیت؛ چاویپکه وتنیك له گه ل تاهیر که ریمه علی ناسراو به (مامۆستا ره وه ند)، هه ولیر، ۵ ئیاری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۴۶ له هه ولیر له دایکبووه، له سالی ۱۹۶۸ خانه ی مامۆستایانی له هه ولیر ته واو کردوو، سالی ۱۹۶۲ په یوه ندی به حزبی شیوعی کردوو، چه ندینجار دووچاری گرتن و ئازاردان بوته وه، له زۆربه ی کۆنگره کان به شداری کردوه و سالی ۲۰۰۴ بووه به ئه ندامی مه کته بی سیاسی، له ۱ کانوونی یه که می ۲۰۲۲ کۆچی دوا یی کردوو.

نزىهە الدىمى، ئەم پۆستەى ۋە رىگرتوۋە<sup>(۱)</sup>

جىڭاى ئامازىيە ئافرىتە تانى بە شداربوۋى كۆنگرە كە رۆلىكى كاريگەريان بىنيۋە لە چەسپاندنى بەندى ھەشتەمى پروگرامى ناوخۆى حزبى شىوعى كە جەخت دەكاتەۋە لەسەر ئەۋەى كە پىۋىستە ئافرىتە بە شدارىيەكى كاراى ھەبىت لە ژيانى سىياسى و ئابوورى و كۆمەلايەتى و سەربەخۇبوۋى لە روۋى ئابوورىيەۋە، و ھاوسەنگى بوۋى لە مافەكانىدا لەگەل پىاۋ<sup>(۲)</sup>.

ئافرىتە تانى ناو رىكخستەكانى حزبى شىوعى ھەۋلىيان دەدا چالاكىيەكانىيان بە شىۋەيەكى كىردارى لە ناو دام و دەزگاكاندا رەنگدانەۋەى ھەبىت، بۆ نھوونە ھەۋلىيان دەدا بۆ ھۆشيار كىردنەۋەى كىركارە ئافرىتەكان كە لە كارگەكاندا كاريان دەكرد ۋەك كارگەى جگەرە و رىستى و چىنن، ھانىيان دەدان بۆ خستەنەروۋى داۋاكارىيەكانىيان و كىردنەۋەى سەندىكاي تايەت بە كىركاران و پەپرەۋەكىردنى خەباتى مەدەنى بۆ باشتركىردنى ژيان و گوزەران و كىرى كاركىردن و داىبىنكىردنى بىمەى تەندورستى و كۆمەلايەتى و كىردنەۋەى خولى تايەت<sup>(۳)</sup>. پەخشان زەنگەنە يەكىك بوۋە لەۋ ئافرىتە تانەى كە لەم بوۋارەدا رۆلى دىارى ھەبوۋە.

سەبارەت بە ھەلوپىستى ئافرىتە تانى نىۋ رىكخستەكانى حزبى شىوعى لە بەرامبەر روۋداۋە سىياسىيەكان ھەمان ھەلوپىستى حزبى شىوعى بوۋ، بۆ نھوونە لە بارەى روۋداۋە سىياسىيەكانى ئەۋ سەردەمەى لوبنان و فەلەستىن چالاكىيەكانى رىكخستى ئافرىتە تانى حزبى شىوعى لە چوارچىۋەى پالپشتى لە خەباتى ئافرىتە تانى لوبنان و فەلەستىن بوۋ<sup>(۴)</sup>، ھەروەھالە بۆنە حزبىيەكاندا لە رىڭاى بەياننامە و نواندىنى چالاكى رۆشنىرى و كۆبوونەۋەى جەماۋەرى رۆلى دىارىيان بىنيۋە، بۆ نھوونە لە سالى ۱۹۷۷ لە يادى (۴۳) سالى دامەزراندنى

(۱) شىوس ساطعة، المصدر السابق، ص ۱۷۶-۱۷۷.

(۲) طريق الشعب "جريدة"، ع (۸۴۱)، ۱۹۷۶/۶/۲۳.

(۳) چاۋپىكەۋتتىك لەگەل پەخشان عبداللە زەنگەنە، ھەۋلىر، ۱۳ى نىسانى ۲۰۲۲؛ پەيوەندى تەلەفونى لەگەل ئافتاۋ ەزىز ەلى، ئەلمانىا، ۲۰ى شوباتى ۲۰۲۲.

(۴) طريق الشعب "جريدة"، ع (۸۶۸)، ۱۹۷۶/۷/۲۸.

حزبی شیوعی عیراق، ریکخستنه کانی ئافره تان له شاره کانی باشووری کوردستان چه ندین چالاکي حزبی و جه ماوه رییان ریکخستوو و رۆژنامه ی (طریق الشعب) ده رباره یان نووسیویه تی: "... بزووتنه وه کانی ئافره تان پینگه یه کی جه ماوه ری فراوانی گرتۆته وه و تیکه ل به چه ندین لایه نی ژیان بووه، ئافره تانی سه ر به حزبی شیوعی رۆلی دیاریان بینوه له م جه نگانهدا له پیناو به دیه پینانی بنه ماکانی حزب و رزگار بوونی ئافره ت له هه موو جوړه کانی به کاره پینانی و زیاد بوونی رۆلی له کایه کانی ژیان و کاری وه به ره پینان له شار و لادی له پیناو به ره و پیشچوونی کۆمه لگا..."<sup>(۱)</sup>.

دوای کۆبوونه وه ی لیژنه ی مه رکه زی حزبی شیوعی له ته ممووزی ۱۹۷۹ له (براگ) ی پایته ختی چیکۆسلۆفاکیا به شیویه کی فه رمی کۆتایی به هاوپه یمانیتی له گه ل (حزبی به عس) راگه یاند<sup>(۲)</sup>، و دروشمی (پرووخان بو حوکمی دیکتاتۆری) به رزکرده وه<sup>(۳)</sup>، دوای ئه وه هه لۆیسته حزبی شیوعی ئه ندام و لایه نگرانی له ته واوی عیراق که وتنه به ره هه لمه تی هه ره شه ی گرتن و ئه شکه نه جه دان و پاکتاوکردن<sup>(۴)</sup>، له م کاته وه شیوازی نه پینی له ریکخستنه کان په پره وکران و جیگۆرکی به به رپرسی شانەکانی حزب و کادیران کرا، ئه ندامانی سه رکرده یه تی و مه کته بی سیاسی هه ندیکیان چوونه ده ره وه ی عیراق و هه ندیکیشیان هاتنه ناوچه ئازادکراوه کانی باشووری کوردستان<sup>(۵)</sup>.

سه باره ت به ریکخستنی ئافره تان زۆربه ی ئه وانه ی ناوه کانیان له لایه ن ده زگا ئه منییه کان ئاشکرا بوون به ناچاری هاوشانی سه رکرده یه تی حزب شاریان جیه پشته به ره و ناوچه ئازادکراوه کان چوون، ئه وانه ی ناوه کانیان ئاشکرا نه بوون به شیویه

(۱) بو زیاتر زانیاری بروانه: طریق الشعب "جریده"، ع (۱۰۶۵)، ۱۹۷۷/۳/۲۹.

(۲) عزیز سباهی، عقود من تاریخ الحزب الشیوعی العراقی، ج (۳)، دار الرواد، بغداد، ۲۰۰۶، ص ۱۸۰.

(۳) صلاح الخرسان، المصدر السابق، ص ۱۶۳.

(۴) ریره وی تیکۆشان، بیره وه رییه کانی که ریم ئه حمه د، و: جه لال ده باغ، چاپخانه ی په هه ند، سلیمانی، ۲۰۰۶، ل ۲۷۰.

(۵) هه مان سه رچاوه، ل ۲۷۰؛ به هائه دین نوری، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۷۳.

شانهی نهیئی له ریکخواههکانی ناو شاردادا مانهوه و له چالاکییهکان بهردهوام بوون<sup>(۱)</sup>. ئەم بارودۆخه بهمجۆره مایهوه تا بهستنی کۆنگرهی چوارهم که له ۱۰-۱۵ی تشرینی دووهمی ۱۹۸۵ له قهزای سیدهکان سهر به پارێزگای ههولێر بهرپۆهچوو<sup>(۲)</sup>، ئەم کۆنگرهیه له قۆناغێکی زۆر سهخت و دژواردا بهسترا، چونکه بهشیکی زۆری ئەندامانی نیو ریکخستنهکانی حزبی شیوعی له دهروهوی عێراق بوون، تهنیا ئەوانهیی له ناوهوهی عێراق مابوونهوه بهناوی نهیئی بهشداریان کرد. ئەو ئافرهتانهی که له باشووری کوردستان بهشداریان کرد، ههريهک له خانم محهمهد مهحمود- خانم زوهدی، پەخشان عبدالله زهنگهنه، ئافتاو عەزیز عەلی، سنۆبه ئیسماعیل نصرالله) بوون و پۆلێکی دیاریان بینی له جهخت کردنهوه لهسهر مافهکانی ئافرهتان و پارێزگاریکردن له مافهکانیان<sup>(۳)</sup>.

دوای تهواو بوونی کارهکانی کۆنگره و سهر له نوێ ریکخستنهوهی شانهکان، چالاکییهکانی ئافرهتان به شیوهیهکی نهیئی له شارهکان دهستیپێکردهوه، بهمجۆره له سالی ۱۹۸۵ تاوهکو ۱۹۹۱ ژمارهیهکی زۆر له ئافرهتان له ریکخستنهکانی حزبی شیوعی چالاکییان نواندووه، له شاری ههولێر دیارترین ئەو ئافرهتانهی پۆلیان بینیوه ئەمانه، شوکریه حهمهده ئهمین عەلی، ساکینه سلیمان، سامیه شاکر صادق، تامان عهبدوڵلا شاکر، فهتیه محهمهد مصطفی، مامز عهبدوڵلا، زوهدی عهبدوڵلا، ههیهت هاوسهري مهلا نهفته، سوعاد سهبري، ساجیده سهبری<sup>(۴)</sup>، و له شاری سلیمانی ئەو ئافرهتانهی له قۆناغهیدا له ریکخستنه نهیئیهکان کاریان کردووه، پەخشان عبدالله زهنگهنه، ئافتاو عەزیز عەلی،

(۱) په یوهندی ته له فۆنی له گهڵ خانم محهمهد مهحمود (خانم زوهدی)، هۆلندا، ۳ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲: په یوهندی ته له فۆنی له گهڵ جهیران مهحمود شیخ محی الدین، ئەلمانیا، ۲۲ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۲) صلاح الخراسان، المصدر السابق، ص ۱۹۹؛ کهریم ئەحمەد، سهراچوهی پیشوو، ۳۱۹ ل.

(۳) چاوپێکهوتنی له گهڵ پەخشان عبدالله زهنگهنه، ههولێر، ۱۳ی نیسانی ۲۰۰۲: په یوهندی ته له فۆنی له گهڵ ئافتاو عەزیز عەلی، ئەلمانیا، ۲۰ی شوباتی ۲۰۲۲.

(۴) چاوپێکهوتنی له گهڵ شوکریه حهمهده ئهمین عەلی، ههولێر، ۲ی کانوونی دووهمی ۲۰۲۲: په یوهندی ته له فۆنی له گهڵ سامیه شاکر صادق (چاوشلی)، ئەلمانیا، ۱۹ی کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

جهيران مه حمود شیخ محی الدین، زه کیه محمه د ئه مین بابان، مونیره ره شید، سنوبه ر ئیسماعیل نصرالله، مونیره ی قادر ئاغا، فاتیمه شهریف، عائشه شهریف، خه دیجه شیخ حوسین به رزنجهی، سه بریه ئه حمه د سه عید، رابیع ه شه وکته محمه د، قه ده م خیر (نه جیه)، ریواس ئه حمه د بانخیلانی، خه رمان محمه د ره سول، هیرو عه بدوللا گوران، نیشتیمان ئه حمه د محمه د، عائشه قادر سه عید، نه جیه سدقی، نه جیه مه حمود، سه بریه سه عید محیدین، به هیه ده رویش ئه حمه د که ریم، فاتیمه عوسمان سه عید، ئامینه ئه حمه د ئه مین، ره عنا مه عروف محمه د، گیلان سایر ئه حمه د، شه مسه مه حمود، چه پسه چه سهن، په خشان جه لال، به سوز ئیبراهیم، سه بری ئه کره م، سه بیچه مامه یاره، به ناز ئه کره م، مونیره صالح، شلیر عه بدوله جید، سوزه ئه مین، ئامانج ئه مین، زریا عومه ر، کوستان ره حیم، ماردین ئیبراهیم، په روین غه ریب، ئافان عارف، شوکریه سه عید، که ژال غه ریب، توبا عه بدولکه ریم چه سهن<sup>(۱)</sup>. جیگای ئامازه یه توبا عه بدولکه ریم چه سهن یه کیك بووه له و ئافره تانه ی که به رپرسی کارگیچی فه رمانگه ی ریگابوانی سلیمانی بووه پیشه که ی خو ی به کارهیناوه بو رزگارکردنی ئه ندانان و پیشمه رگه کانی حزبی شیوعی له کاتی مه ترسی ده ستگیرکردنیان، ئه ویش له ریگای دروستکردنی باجی تایه ت له ژیر ناونیشانی (مجهود حزبی) که که رتی سه ربازی دروستیان ده کرد بو ئه و کریکار و فه رمانبه رانه ی له پرؤژه کانی

(۱) ریگای کوردستان ”پوژنامه“، ژ (۱۴۳۱)، ۲۰۲۱/۲/۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل په خشان عبدالله زه نکه نه، هه ولیر، ۱۳ نیسانی ۲۰۲۲؛ په یوه ندی ته له فونی له گه ل ئه فتا و عه زیز عه لی، ئه لمانیا، ۲۰ شوباتی ۲۰۲۲؛ په یوه ندی ته له فونی له گه ل خه رمان محمه د ره سول، ئه لمانیا، ۲۰ نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۷ له قه لادزی له دایکبووه، له سالی ۱۹۸۱ به شی پیشه سازی کاره با ته وا و ده کات، سالی ۱۹۷۵ په یوه ندی به ریکخته کانی حزبی شیوعی کردووه، پوئیکی کارای هه بووه له بواری راگه یانندی حزب و ئه رکی چاپکردن و بلاوکردنه وه ی به یاننامه کانی له ئه ستو بووه، ئه لقه ی په یوه ندی بووه له نیوان شار و شاخدا، سالی ۱۹۹۲ بووه ته به رپرسی کومه له ی ئافره تانی کوردستان و له هه مان سال بووه به ئه ندانی لیژنه ی قه زا، ئیستا به رپرسی کومیته ی حزبی شیوعی کوردستانه له ولاتی ئه لمانیا.

رېڭاوبان كاريان دە كرد، ھەروەھا ھەر نووسراوئىك بۆ فەرمانگە كەى بەھاتبايە كە پەيوەندى بە سىياسەتى حزبى بە عسەو ھەبوايە بە رامبەر بە ئەندامان و لايەنگرانى حزبى شىوعى بە مەبەستى خۆپاراستىيان سەرروى خۆيان لى ئاگادار دە كردهو<sup>(۱)</sup>. لە شارى دەوۆك ھەر يەك لە (فەتحيە ئىبراھىم بامەرنى، قىيان عەبدولپرەحمان عەلى، فيكتورىيا يەلدا ناسراو بە (ام عىسام)، ھەلىم پىرموس، نەسرین حوسىن، چنار عەبدوللّا، فاتىمە عەبدوللّا، نەفيە محەمد خالىد، ھەلىمە سەعيد، فيكتورىيا گۆرگىس)<sup>(۲)</sup>، لە شارى كەركوك (ھەمدىە مستەفا، سەنىە جەبارى، عاليە عەبدولكەرىم، جەمىلە ئەمىن يامولكى، لوتفيە عەبدواھىد، سەبرىە حاجى عەبدوللّا، پەروىن خان ھاوسەرى (عەلى روسى)، گەلاوئىژ عەزىز، گەلاوئىژ سالىح، سەمىرە ئەحمەد ھەسەن، مەدىحە عەلى شالى، خەرامان شوكر لەتيف، گەلاوئىژ شوكر لەتيف، نەھلە حوسىن شالى، رەسمىە نەجمەدىن تالەبانى، سەفيە جەبارى، سەبرىە عبداللە، جنىنە مستەفا جەلالى، ئەنىسە يوسف، شەمىزان شمونى) كاريان لە ناو رېڭخستەنە نەينىيەكان كردهو<sup>(۳)</sup>.

- (۱) چاوپېڭكەوتنىك لەگەل توبا عەبدولكەرىم ھەسەن، سلىمانى، ۱ ئيارى ۲۰۲۲.
- (۲) چاوپېڭكەوتنىك لەگەل فەتحيە بامەرنى، دەوۆك، ۲۵ى كانوونى دووھى ۲۰۲۲؛ چاوپېڭكەوتن لەگەل نەفيە محەمد خالىد، دەوۆك، ۲۷ى نىسانى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۰ لە ناحىەى بامەرنى لە داىكبوو، ژمارىەك لە ئافرەتانى ناوچەكە لە رېڭەى ناوبراو پەيوەندىيان بە حزبى شىوعى كردهو و زۆربەى چالاككەكانىيان لە ناوچەكانى بامەرنى و ئامىدى و دەوۆك ئەنجامداو، بەرپرسى چەندىن شانەى ئافرەتان بوو و چەندىن جار دووچارى لىپرسىنەو و لىكۆلپنەو و دەزگا ئەمنىەكان بوو، ئىستا لە دەوۆك دەژىت؛ چاوپېڭكەوتنىك لەگەل قىيان عەبدولپرەحمان عەلى، دەوۆك، ۹ى ئيارى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۶۲ لە ئامىدى داىكبوو، سالى ۱۹۷۸ پەيوەندى بە رېڭخستەنەكانى حزبى شىوعى كردهو و يەككە بوو لە ئەندامە كارا و چالاكەكانى ناوچەكە، سالى ۲۰۰۸ بوو بە سكرتېرى كۆمەلەى ئافرەتان لقى دەوۆك، ئىستا بە ھۆى خراپى بارى تەندروسىيەو وازى لە كارى حزبى ھىناو، لە دەوۆك نىشتەجىيە.
- (۳) پەيوەندى تەلەفونى لەگەل جەيران مەحمود شىخ محى الدين، ئەلمانىا، ۲۲ى كانوونى دووھى ۲۰۲۲؛ پەيوەندى تەلەفونى لەگەل خەرامان شوكر لەتيف، ھۆلەندا، ۱۵ى ئيارى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۴ لە شارى كەركوك لە داىكبوو، لە سالى ۱۹۷۳ پەيوەندى بە حزبى

رېځخستنه کانی ئافره تان جگه له شاره سهره کييه کان له ههندي قهزا و ناحيه ش چالاکیان هه بووه، له وانه له قهزای کویه ههریه ک له (عائیشه قادر- عائیشه گول، خه دیجه مصطفی، عیفتهت سألح محمه د، قدریه عبدالجاسم، که ترینا فه له) له رېځخستنه نهینیه کان کاریان ده کرد و به تاییه تی عائیشه قادر جگه له ناوخوی کوردستان سنوری چالاکییه کانی به غدا و موسل و شاره کانی دیکه ی گرتبووه وه<sup>(۱)</sup>، یه کیك بوو له و ئافره تانه ی که بیووه ئه لقه ی په یوه ندی رېځخستنه کانی کوردستان له گه ل شاره کانی به غدا و موسل، که بلاوکراوه و به یاننامه کانی حزب و راپورته تاییه ته کان و روظنامه کان و هه و آلله کانی گه یاندو ته شاننه کانی رېځخستن<sup>(۲)</sup>. که لسوم حه لاق یه کیك له کچه کانی ناوبراو ده رباره ی یه کیك له هه لویسته کانی دایکی ده لیت: ”دایکم توانایه کی سهر سوپه ینه ری هه بوو له نازایه تی و بویری و به لاریپردنی نه یاره کان. جاریکیان حکومهت هیژیکی ئه منی ره وانه کرد بو پشکینی ماله که مان له وکاته دا چند پارچه چه کیکی حزبی شیوعی له ماله که یدا حه شار درا بوو بو ئه وه ی ده سته سهر ئه و چه کانه دا نه گریت هه موو چه که کان ده باته حه مامی ماله که ی و یه کیك له کچه کانی ده نیریته ناو حه مامه که و ده لی که فاویکی زور بگره وه بو شاردنه وه ی چه که کان کچکه ی ده لیت: چوون من له گه ل ئه و هه موو چه ک و ئاگره یه دا له حه مام بم، ئه ویش ده لی هیچ چاره یه کم نییه هه م مال و هه م نهینی رېځخستن و چه که کان رزگار ده که م“<sup>(۳)</sup>.

له شاروچکه ی کفریش ئافره تان رولی دیاریان له ناو رېځخستنه کانی حزبی شیوعیدا بینیه و ئابوونه یان کوکردو ته وه و کو بوونه وه ی مانگانه یان ئه نجامدا وه

شیوعی کردووه، له سالی ۱۹۷۸ په یمانگای کشتوکالی له ناحیه ی (که له ک) ته واو کردووه، به هووی ئه نجامدانی چالاکییه کانی له ماوه ی نیتوان سالانی ۱۹۷۸-۱۹۸۵ سی جار ده سترگی راکراوه، هه روه ها چوار برای له لایه ن حکومه تی عیراقه وه له سیداره دراوه، له سالی ۱۹۸۶ بووه ته پیشمه رگه تاوه کو سالی ۱۹۹۰، ئیستا له ولاتی هو له ندا ده ژیت.

(۱) چاویپکه وتنیك له گه ل که ریم ئه حمه د، هه ولیر، ای شوباتی ۲۰۲۲

(۲) که کون ”گو فار“، ژ (۲۳)، ته ممووزی ۲۰۱۴، ل ۳.

(۳) سفیل ”گو فار“، ژ (۲۲۰)، سالی (۵)، ۲۰۱۴/۲/۲۲، ل ۲۲.

به زۆرریش كۆبونهوه كان له مالى (شيخ عهتا) كه سايه تى ديارى شارى كفرى يا خود مالى ئەندامانى نيو ريكخستنە كان ئەنجام دەدران له ديارترين ئەو ئافره تانه، ئەدييه سه عيد محمەد عەلى، نەسرهت خان (هاوژينى شيخ عهتا)، عاديله كهريم عارف، سه رگول ئەحمەد، عەينه محمەد حەيدەر، چيمەن سه عيد جهوهەر، چرا سه عيد جهوهەر، زەينه ب مەلا عەزیز، بهيان فارس، نەسرین مەلا عەزیز، جوان مەلا عەزیز، پرشنگ حەمە سألج، غەزال ره حيم، په رژين حەمە سألج، گەلاوئژ حەمید، سولتانه حەمید، نەسرین فەرەج، ئاسكە خورشید، سوهيله كهريم، عائشه ئەحمەد حاجى، روناك مەجید، پەنما مەلا عەبدوڵلا<sup>(۱)</sup>. له قەزای هەلەبجە ئافره تان له ناو ريكخستنە كانى حزبى شيوعيدا رۆليان هەبووه و كاروچالاكيان ئەنجامداوه له ديارترينيان، ناهيده نورى قەساب، مینای ره حيم له یلى، هەتاو حەمە سألج، قومريه مەجید توفیق، مەهدیه عەبدوڵلا قادر، فاتيمه عەلى ئەللايار، عائشه حەمە كهريم، عەتیه عەبدوڵپەرەحمان عەبدولقادر، سەلمە حوسین حەسەن، فاتيمه عەبدوڵپەرەحمان محمەد، ئامينه ئيسماعيل باوه، تانيا حەمە شەل، به هره عەلى، له يلا عەلى<sup>(۲)</sup>. جيگای ئاماژەيه به پيى راپۆرتە كانى دەزگا ئەمىيه كان چالاكييه كانى حزبى شيوعى له ناوچە كانى باشوورى كوردستان به شيويه كى بهرچاو و كاريگەر دەرکەوتوووه بۆ نمونە له سالى ۱۹۸۳ له چەندین ناوچەى جوړبه جوړ چالاكى نواندوووه وهك مه خموور، چۆمان، هەولير، شەقلأوه،

(۱) چاوپيکهوتنيك له گەل ئەدييه سه عيد محمەد ناسراو به (ئەمل)، سليمانى، ۲۷ى شوباتى ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۵۲ له كفرى له دايك بووه، له سالى ۱۹۷۶ په يمانگای پيگەياندى مامۆستايان له شارى هەولير ته واو كرددوو، هەمان سال په يوه ندى به حزبى شيوعى كرددوو و ئەندامىكى كارا و چالاك بووه و بهرپرسى ريكخستنە كانى ئافره تانى حزبى شيوعى بووه له كفرى، سالى ۱۹۹۱ بووه ته بهرپرسى كۆمەلەى ئافره تانى كفرى، سالى ۱۹۹۷ دەستبەردارى ئيشوكارى حزبى بووه و ئيستا له شارى سليمانى دەژيوت؛ چاوپيکهوتنيك له گەل عەبدوڵپەرەحمان فارس عەبدوڵپەرەحمان ناسراو به (ئەبو كاروان)، كفرى، ۱۰ى نيسانى ۲۰۲۲.

(۲) په يوه ندى ته له فۆنى له گەل جەلال دەباغ، ئەلمانيا، ۵ى شوباتى ۲۰۲۲؛ چاوپيکهوتنيك له گەل عەبدوڵپەرەحمان فارس عەبدوڵپەرەحمان ناسراو به (ئەبو كاروان)، كفرى، ۱۰ى نيسانى ۲۰۲۲.



کویسنجق<sup>(۱)</sup>، بهلام دواي کۆتاييهاتنی جهنگی نیوان عیراق و ئیران له ۸ ی ئای ۱۹۸۸ چالاکیه کانی ئافره تانی ناو ریکخستنه کانی حزبی شیوعی له ناوهوهی کوردستان زۆر لاواز بووه، تهنها ئهوانه ی له دهروهوهی عیراق بوون له ریکخستنه کان بهردهوام دهبن، ئه و بارودۆخه ش تاوه کو پاپه رینی به هاری ۱۹۹۱ بهردهوام ده بییت، دواتر قۆناغیکی تازه له خهباتی سیاسی ئافره تان له بزووتنهوهی رزگارخوازیدا دهستیپیده کات.

(۱) منظومه استخبارات المنطقة الشمالية، مركز استخبارات أربیل، ع: ۱ س ۸۳۹/۱۹، الموضوع: التقرير الامني الشهري عن منطقة الشمالية، ۱۹۸۳/۳/۲۰، ص ۲؛ قائمقامیه قضاء مخمور، قلم السری، ع: ۴/۱۳۱، الموضوع: التقرير الامني الشهري، ۱۹۸۳/۳/۱۷، ص ۲؛ قائمقامیه قضاء کویسنجق، التحرير، ع: ۸۳/۲ الموضوع: المراسلات السرية/ التقرير الامني لشهر نيسان ۱۹۸۳، ۱۹۸۳/۴/۱۸، ص ۲؛ قائمقامیه قضاء جومان، المراسلات السرية، ع: ۱ س، ۷۴ الموضوع: التقرير الشهري لشهر نيسان ۱۹۸۳، ۱۹۸۳/۴/۲۰، ص ۱.

## ۲. پارتى ديموكراتى كوردستان

دوای نسكۆى شوڭشى ئەيلوول لە سالى ۱۹۷۵ بە ھۆى بەستنى رېككەوتنامەى جەزائير لە ۱۶ى ئادارى ۱۹۷۵<sup>(۱)</sup>، بارودۆخىكى دژوار پرووبەرووى پارتى ديموكراتى كوردستان بوو، سەرجم رېكخستنه كانيان لە باشوورى كوردستان وەستان، ئافره تان بوارى كاركرديان ئەما، بەشىكى زۆريان ئاوارەى ولّاقى ئيران بوون، لەناو ئەو كەشە سىاسىيە سەخت و دژوارە لە ۱۰ى كانونى يەكەمى ۱۹۷۵ سەركردايەتى كاتى پارتى ديموكراتى كوردستان دامەزرا<sup>(۲)</sup>.

دەربارەى چالاكىيە كانى ئافره تان لە ناو رېكخستنه كانى (پ.د.ك) لەم قۆناغەدا زۆر سنووردار بوو و بەدەگمەن دەيانتوانى چالاكى لە رېكخستنه كان ئەنجام بەدن<sup>(۳)</sup>. ئەو چالاكىيانەش كە ئەنجام دەدران زياتر برىتى بوون لە گۆرپنەوھى زانيارى و ھەوال لە نيوان لقە كانى پارتى ديموكراتى كوردستان و كۆكردنهوھى راپۆرت و راسپاردەكان و لە رېگەى رېكخستنه كانەوھە دەگەيەنرايە سەركردايەتى<sup>(۴)</sup>، لە ديارترين ئەو ئافره تانەى لەم قۆناغەدا پۆلى كارىگەريان بينيوھە وەزيرە پيرداود قادر، كوردستان پيرداود قادر، رازىيە ھەسەن خەتاب بوون<sup>(۵)</sup>.

(۱) بۆ زياتر زانيارى دەربارەى ئەم بابەتە بروانە مسعود بارزانى، سەرچاوەى پيشو، ب (۳)، بە (۲)، ل ۱۶۷-۱۸۴.

(۲) حبيب محمد كەريم، المصدر السابق، ص ۱۴۷؛ ميژووى پارتى ديموكراتى كوردستان، ل ۳۵۳.

(۳) مسعود بارزانى، بارزانى و بزووتنەوھى رزگاربخوازي گەلى كورد ۱۹۷۵-۱۹۹۰، شوڭشى گولان، ب (۲)، بە (۴)، ل ۱۵۷.

(۴) چاوپېكەوتنيك لەگەل وەزيرە پيرداود قادر، ھەولير، ۲۸ى ئادارى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۶ لە شارى ھەولير لە داىكبوو، لە سالى ۱۹۶۸ پەيوەندى بە ريزەكانى (ى.ق.ك) كرددووھ پۆلى ديارى لە سەردەمى شوڭشى بينيوھە، دوای نسكۆى شوڭشى لە سالى ۱۹۷۵ ئاوارەى ئيران بوو، لە سالى ۱۹۸۳ بوو بە سكرتيرى (ى.ئ.ك) لقى ئاوارەكان، بەشدارى كۆنگرەكانى (۹، ۱۰، ۱۲، ۱۳، ۱۴) (پ.د.ك) كرددووھ، ئىستا لە پيرمام دەژيئت.

(۵) چاوپېكەوتنيك لەگەل وەزيرە پيرداود قادر، ھەولير، ۲۸ى ئادارى ۲۰۲۲؛ چاوپېكەوتنيك لەگەل كوردستان پيرداود قادر، ھەولير، ۴ى نيسانى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۶۲ لە شارى ھەولير لە داىكبوو، قۆناغەكانى خویندىنى لە شارى قەزوين تەواو كرددووھ، لە سالى ۱۹۷۴ پەيوەندى بە پارتى ديموكراتى كوردستان دەكات، لە سالى ۱۹۸۶ يەكيتە بوو لە دەستەى دامەزرىنەرانى

جیگای ئاماژه یه هه ندیك له ئافره ته ئاواره كان توانییان چه ند شانیه کی ریکخستنی تاییه ت به ئافره تان له شار و شاروچکه کانی رۆژه لاتی کوردستان دامه زیننه وه، بو نمونه له شاری نهغه دهی رۆژه لاتی کوردستان شانیه کی سهره کی ئافره تان هه بوو به ناوی (شانه سهره کی شه هید) که سهره ریکخراوی برایه تی بوو نزیکه ی ۳۰-۳۵ ئافره تی له خوگرتبوو<sup>(۱)</sup> که له حهوت شانیه لاهه کی پیکهاتبوو، ههر شانیه ک (۵) ئافره تی له خوگرت، که له لایه ن، (ئه شرف ئیبراهیم ره سول) سهره رشتی ده کرا و به ئەندامیه تی ههر یه ک له (خانزاد مام وسو، معسومه شیخو، جه میلیه محهمه د سالج، فاتیمه خدر، خهیره محهمه د، ئامینه وه سمان)<sup>(۲)</sup>، شانیه کانی ئافره تان له کوبوونه وه کاندایه یاننامه و بریار و چاپه مه نییه کانی وه ک گوڤار و رۆژنامه کانیان دابه ش ده کرد و سهردانی ماله ئاواره کان و که سوکاری پيشمه رگه یان ده کرد و هاوکاریان بو کۆده کردنه وه و به دوا داچوونیان بو کیشه ی ئاواره کان ده کرد و چالاکه ی جوړاوجوړیان له بۆنه نه ته وه ییه کان ئەنجام ده دا، ههروه ها وه رگپرانیان

سکرتریه تی (ی.ئا.ک). له لقی ئاواره کان، له خولی دووه می په رله مان له سالی ۲۰۰۵ بووه به ئەندامی په رله مانى کوردستان، ئیستا له هه ولیر ده ژیت.

(۱) خه بات "رۆژنامه" ژ (۴۲۶۳)، چوار شه ممه، ۲۰/۲/۲۰۱۳

(۲) خه بات "رۆژنامه"، ژ (۴۲۶۳)، ۲۰/۲/۲۰۱۳؛ په یوه ندى ته له فۆنى له گه ل ئه شرف ئیبراهیم ره سول، هۆله ندا، ۷ ئیاری ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۶۴ له سه نکه سه ر له دایکبووه، له دواى نسکۆی شوپش له گه ل باوکیدا ئاواره ی ئیران بووه و قوناغی خویندى سهره تایی و ناوه ندى له ئیران ته واوکردوو، سالی ۱۹۸۹ پروانامه ی دبلۆمی به ده سه ته یئاوه له بواری زانستی ئابووری. له سالی ۱۹۸۰ په یوه ندى به ریکخستنه کانی (پ.د.ک) کردوو و سهره رشتی چه ندىن شانیه ی ریکخستنی ئافره تانی کردوو، له سالی ۱۹۷۹-۱۹۹۷ به رپرسی ناوچه ی نهغه ده ی (ی.ئا.ک) بووه، ئیستا له ولاتی هۆله ندا ده ژیت؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل خانزاد مام وسو دزه یی، هه ولیر، ۱۰ ئیاری ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۷۱ له قه لادزی له دایکبووه، قوناغه کانی خویندى له ئیران ته واوکردوو، سالی ۱۹۸۱ په یوه ندى کردوو به ریکخراوی یه کیتی قوتابیانی کوردستان، به هۆی ئاستی خوینده واری سهره رشتی شانیه ی ئافره ته به ته مه نه کانی کردوو، سالی ۱۹۹۱ گه راوه ته وه باشووری کوردستان، له کۆنگره کانی (۴، ۵، ۶) ی یه کیتی ئافره تانی کوردستان و کۆنگره ی (۱۲) ی پارتی به شداریکردوو، له سالی ۲۰۰۷ له به رپوه به رایه تی گه نجینه ی هه ولیر دامه زراوه، سالی ۲۰۱۴ بوته ته ئەندامی ئەنجوومه نی پارێزگاری هه ولیر، ئیستا له هه ولیر ده ژیت.

بۆ بلاوكراره كان به زمانى فارسى ده كرد كه له بنكه كانى فھرھه نگی بلاوده كرانه وه بۆ ئه وهى ئەندامه كان بتوانن به ئاسانى بيخويننه وه و لى تىگهن<sup>(۱)</sup>، ههروهها به مه به ستي گه ياندى داواكارى خيزانه ئاواره كان به شداريان له رىپوانه كان و بۆنه كانى حزبى و نه ته وه يى له شارى نه غه ده ده كرد، هه ريه ك له زه كيه سه يد سألج و خوناو خورشيد شير، خه بات تاريق مه لود (خه بات سألھ يى)، ناھيده محمەد عيسا، شوكرية ره شيد، سه بيحه ئەحمەد مسته فا، حه ليمه ره سول، به يان سندی، حه پسه خان، خوناو شاهين، له م بواره دا رۆلى دياريان بينوه<sup>(۲)</sup>، جگه له شانە ئاشكران شانەى نه ينى هه بوو كه هه ريه ك له (شنۆ ئەمين مه نسور، شه هلا عه لى توفيق، كوستان ئەحمەد) به نه ينى كاربان تيدا كر دووه هه رچه ند به ته مه ن بچووك بوونه، به لام به هوى كارى گه رى په روه رده يى نه ته وه يى خيزانه كانيان له ته مه تىكى مندالييه وه تىكه لاوى كارى سياسى بوونه<sup>(۳)</sup>. ههروهها هه نديك له ئافره ته كان به هوى كاركرديان له نه خو شخانه كانى ولاتى ئيران رۆلىكى گرنگان بينى بۆ په يداكردى ده رمان و پيداويستى پزىشكى بۆ چاره سه ركردى پيشمه رگه كان يه كيك له وانە ره حمه عومەر سه ليم<sup>(۴)</sup>.

(۱) په يوه ندى ته له فۆنى له گه ل ئەشرف ئىبراهيم ره سول، هۆله ندا، ۷ ئيارى ۲۰۲۲.

(۲) چاوپيکەوتنىك له گه ل زه كيه سه يد سألج، هه ولير، ۱۴ ئيارى ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۶۵ له ده قه رى كانى ماسى له داىك بووه، قۆناغه كانى خویندى له ئيران ته واو كر دووه، له سالى ۱۹۷۹ په يوه ندى به رىكخستنه كانى (پ.د.ك) كر دووه، له سالى ۱۹۹۶ بووه به به رپرسى لقى ده وكى (ى.ئا.ك)، له خولى سييه م ۲۰۰۹-۲۰۱۳ ئەندامى په رله مانى كوردستان بووه، له سالى ۲۰۱۳ بووه به برىكارى وه زاره تى كارو كاروبارى كۆمه لايه تى و له هه ولير ده ژيت.

(۳) چاوپيکەوتنىك له گه ل شنۆ ئەمين مه نسور، هه ولير، ۱۸ ئيارى ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۷۳ له خانه قين له داىكبووه، قۆناغى ناوه ندى له شارى مه ريوان خویندوه و قۆناغى ئاماده يى له دواى راپه رىنى ۱۹۹۱ له كه لار ته واو كر دووه، سالى ۱۹۸۸ په يوه ندى به رىكخستنه كانى (پ.د.ك) كر دووه له رۆژه لاتى كوردستان له قۆناغى ئاواره ييدا، سالى ۲۰۰۱ كۆليژى ياساى له زانكوى سه لاحه دين ته واو كر دووه، له سالى ۱۹۹۸ بووه به به رپرسى لقى كه ركوكى (ى.ق.ك)، له هه مان كاتدا ئەندامى ليژنه ي ناوچه ي كه لار بووه، به شدارى كۆنگره ي ۱۱ و ۱۳ پارتى كر دووه، له سالى ۲۰۱۰-۲۰۱۸ بووه ته ئەندامى سكرتاريه تى (ى.ئا.ك). ئىستا له شارى هه ولير ده ژيت.

(۴) ناوبراو له سالى ۱۹۵۰ له قه زاي پشده ر له داىكبووه، سالى ۱۹۶۸ هاوسه رگيرى له گه ل يه كيك

پارتی دیموکراتی کوردستان له ۲-۱۲ کانوونی یه که می ۱۹۸۹ کۆنگره ی ده یه م له گوندی (هیشماوا) ی ناوچه ی (مه رگه وه پ) ی سنووری نیوان عیراق و ئیران ده به ستیت<sup>(۱)</sup>، چەند ئافره تیک وهك ئەندامی کۆنگره به شداری تیدا ده کهن وهك رازییه حه سه ن خه تاب، وه زیره پیرداود قادر، کوردستان پیرداود قادر، ئە شرف ئیبراهیم ره سو ل، جه میله محمه د ئیسماعیل، سه بیحه ئەحمده مسته فا، زاهیده شیخو، شیرین ئامیدی<sup>(۲)</sup>. بریاره کانی کۆنگره بووه هه نگاویکی گرنگ بو سهر له نو ی ریکخستنه وه ی شانه کانی ریکخستن له ناوه وه ی شاره کان، ئافره تانیش توانیان له ناو شاره کاندای شانه کانیان ریکبخه نه وه و چالاکیه کانیان ئەنجام بدەن، ههروه ها له هه ندی قه زا و ناحیه ش ریکخستنه کانی ئافره تان چالاکیه کانیان ده ستیکرده وه بو نمونه له سنووری قه زای میرگه سور شانه ی نهینییان دروستکردوه وه هه ر یهك له (بلمه ز سلیمان حادی، به سنا محمه د سه یدا، مه ریه م مه لا) رۆلیان تیدا بینوه<sup>(۳)</sup>. له قه زای

له پیشمه رگانی شو پشی ئەیلوول به ناوی (خورشید توفیق) کردوه، ئەمه هۆکاریک بووه بو پیه ونیدیکردن به ریزه کانی (پ.د.ک)، له سالی ۱۹۷۴ دوا ی نسکوی شو پش له گه ل خانه واده که ی ئاواره ی ولاتی ئیران بووه و له شاری نه غه ده له رۆژه لاتی کوردستان نیشته جی ده بی ت و رۆلیکی گرنگی بنیوه له سه رجه م چالاکیه نیشتیمانی و نه ته وه ییه کان له و شاره دا، دواتر به هۆی ناله باری بارودۆخی خیزانه ئاواره کان له و شاره دا شوینی نیشته جیبوونیان ده گوزانه وه بو شارۆچکه ی کامیران و له یه کیک له نه خو شخانه کانی ئەو شاره دا وهك په رستار ده سته کار ده بی ت و رۆلیکی گرنگ ده بینئ له دابینکردنی ده رمان و پیداو یستی پزیشکی بو هیزه کانی پیشمه رگه، سالی ۱۹۹۱ ده گه رپته وه باشووری کوردستان و له سالی ۲۰۰۹ کۆچی دوا یی ده کات، چاویپکه وتنیك له گه ل نازه نین خوریشد توفیق، هه ولیر، ۱۳ ی نیسانی ۲۰۲۲، ناوبرا و سالی ۱۹۷۱ له قه زای پشده ر له دایکبووه، کچی گه وره ی ره حمه سه لیم قادره و له سه رجه م کاروچالاکیه کانی دایکی له سالانی ۱۹۸۵ تا وه کو ۱۹۹۱ به شداری کردوه، ئیستا له هه ولیر نیشته جییه.

- (۱) مسعود بارزانی، سه رچاوه ی پیشوو، ب (۴)، ل ۳۶۲؛ میژووی پارتی دیموکراتی کوردستان، ل ۴۱۹.
- (۲) وی "گو قار"، ژ (۱)، کانوونی یه که می ۲۰۰۷، ل ۱۰؛ چاویپکه وتنیك له گه ل وه زیره پیرداود، هه ولیر، ۲۸ ی ئاداری ۲۰۲۲؛ چاویپکه وتنیك له گه ل کوردستان پیرداود، هه ولیر، ۴ ی نیسانی ۲۰۲۲.
- (۳) چاویپکه وتنیك له گه ل بلمه ز سلیمان حادی، هه ولیر، ۱۲ ی نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۶ له میرگه سور له دایکبووه، سالی ۱۹۷۹ په یوه ندی به ریکخستنه کانی پارقی کردوه و به رده وام له هاتوچو و په یوه ندی بووه له نیوان باشور و رۆژه لاتی کوردستان، نامه ی حزبی که له به غداوه هاتوه گه یاندویه تی به سه رکر دایه تی حزب له (که ره ج) له وی شه وه نامه ی

پهواندز جه ميله سالج حه كيم، عائيشه محمه د، ئامينه ئه سعه د، رازيه رهمه زان، زه كيه مسته فا، عه قيله عه بدولقادر (عه قيله پهواندوزى)، شوكره عه بد) له ناو شانته نهينيه كاندا چالاكانه ئه رك و راسپارده كانيان له و سنووره دا راپه راندووه<sup>(۱)</sup>.

سه باره ت به شارى سليمانى له نيو ريڭخستنه كانى (پ.د.ك) دا شانته نهينى ئافره تان هه بوو كه له ناو شارددا كارى ريڭخستنيان كردووه و به رده وام له په يوه نديدا بوونه له گه ل پيشمه رگه كان و ريڭخستنه كانى دهره وهى شار له ديارترين ئه و ئافره تانه (سه بريه مام ئه حمه د، شه ونم نه جمه دين عه لى به رزنجى، چيمه ن حه سهن عبدالله، پرووخوش فهره ج، ئافتاو برا خاس، ره عنا محمه د سالج، سه بريه شيخ حه سهن مارگر، گوله باغ كه ريم، به دريه ئه حمه د، فه خريه ئيبراهيم، عه تيه ئيبراهيم، نه جمه موراد وه يس، عه تيه ئه حمه د كه ريم) بوون<sup>(۲)</sup>. جيگاي ئاماژه يه هه روه ك له ته وه رى يه كه مدا ئاماژه مان بو كرد هه ر يه ك له شه ونم نه جمه دين عه لى به رزنجى و چيمه ن حه سهن عبدالله له ريگه ي پيشه كه يان كه له بنكه ي ته ندروستى سليمانى كاربان ده كرد جگه له ناردنى دهرمان و پيداويستى پزيشكى بو هيزه كانى پيشمه رگه له كاتى گه ران به مه به ستى پشكين و بلاوكرده وهى ريئمايه ته ندروستيه كان، ئه م دهرفه ته يان ده قوسته وه سه ردانى ئه و مالانه يان ده كرد كه ئه ندامى ريڭخستنه كانى پارتى بوون دهرمان و پيداويستى ته ندروستيان بو ده بردن و هه ر هه وال و زانيارى و بلاوكراره يه كى پارتى هه بوايه ده يانگه يانده

دههينايه وه بو ميترگه سور زوربه ي كو بوونه وه و نه خشه ي چالاكيه كانى پيشمه رگه له مالى ناوبراو ئه نجامدراوه. له پيرمام ده ژييت.

(۱) چاوپيڭكه وتنيك له گه ل جه ميله سالج حه كيم، ۹ى شوباتى ۲۰۲۲، له سالى ۱۹۶۹ له پهواندز له دايبووه، دهرچووى خانه ي ماموستايانى هه وليره، سالى ۱۹۶۸ په يوه ندى به ريڭخستنه كانى (پ.د.ك) كردووه و هه مان سال په يوه ندى به (ي.ئا.ك) كردووه و يه كيك بووه له دامه زرينه رانى لقي پهواندز (ي.ئا.ك)، سالى ۱۹۷۱ بووه به سه روكى لقي پهواندز (ي.ئا.ك)، به شدارى چه ندين كوئنگره ي (ي.ئا.ك) و سه رپه رشتى چه ندين شانته ريڭخستنى ئافره تانى كردووه و ئيستا له سوران ده ژييت.

(۲) چاوپيڭكه وتنيك له گه ل سه بريه مام ئه حمه د، سليمانى، ۹ى كانوونى دووه مى ۲۰۲۲؛ چاوپيڭكه وتنيك له گه ل شه ونم نه جمه دين عه لى به رزنجى، سليمانى، ۵ى نيسانى ۲۰۲۲؛ چاوپيڭكه وتنيك له گه ل چيمه ن حه سهن عبدالله، سليمانى، ۳ى نيسانى ۲۰۲۲.

ماله پيشمه رگه كان ياخود ئه و مالانه ي كه سهر به ريڅخستنه كان بوون<sup>(۱)</sup>.

ههروه ها له قهزاي هه له بجه هه ريه ك له (عه زرا ره حمان قادر، نه زيره كه ريم نه حمه د، شكوفه محمه د، ئافتاو حه مه عه لي، فه ريده عه زيز، شه و بوؤ ميرزا نه مين، ناز حه مه وه يس نه سرو لالا له ريڅخستنه كان ي پارت ي كار يان كرده وه و چه ندين كار و چالاكي گرن گيان نه نجامداوه<sup>(۲)</sup>.

ههروه ها له سنووري پشه ر چه ندين ئافره ت له ريزه كان ي پارت ي ديموكرات ي كوردستاندا چالاكي و به شدار ي كار يه گريان هه بوو له په يوه ندي كردن و ريڅخستنه وه ي ئافره تان و هينان و بردني بلاو كراوه و چاپه مه نييه كان ي حزب له ديار ترينيان (شلي ر حه مه ئيبراهيم باوه زي، به يان همزه، رووناك همزه، ريزان حه مه ئيبراهيم باوه زي، نازنه ين حه مه عه بدولالا، كه لسوم حه مه عه بدولالا، نازنه ين عه بدولالا نوره دين، اسماء سوؤي ئيبراهيم، قه ده م خير سوؤي ئيبراهيم، رووخسار سه ليم، خونچه كاكه لالا، گه يلان حه مه سور<sup>(۳)</sup>، هه وار عه بدولالا نه حمه د، گوله باغ عه لي خدر، خوبي عوسمان حه سهن، نه ستي سواره عه باس، بيگه رد په سوؤ عه بدولالا، قه ده مخير مسته فا ميرزا، نه ستي مه لاوه، فاتم مه لا قادر، بسكان محمه د حوسين، په رژين حه مه سور سه ليم<sup>(۴)</sup>.

سه باره ت به شاري كه ركوك ئافره تان له م شاره دا جموجول و چالاكيان هه بووه له نيو ريڅخستنه كان ي پارت ي ديموكرات ي كوردستان، به لام به شيويه كي كه متر به به راورد

(۱) چاوپيڅه وتنيك له گه ل چيمه ن حه سهن عبدالله، سليمان ي، ۳ ي نيساني ۲۰۲۲؛ چاوپيڅه وتنيك له گه ل شه ونم نه جمه دين عه لي به رزن جي، سليمان ي، ۵ ي نيساني ۲۰۲۲.

(۲) چاوپيڅه وتنيك له گه ل تاهير نادر هه ورام ي، هه ولي ر، ۲۵ ي نيساني ۲۰۲۲. كوري (عه زرا ره حمان قادر) ه، له سالي ۱۹۶۱ له هه ولي ر له دايكبووه، به هو ي نه وه ي باوك ي يه كيك بووه له فه رمانده كان ي (پ.د.ك) بو يه ناوبراو له ته مه نيكي مندالييه وه ئاشنابووه به كاري سياسي، سالي ۱۹۸۳ له ولاتي سويد په يمانگاي راگه ياندي ته واو كرده وه، له نيوان سالاني ۲۰۰۹-۲۰۱۹ چه ند پو ستي حزبي و حكومي وه رگرتوه، ئيستا نه ندام ي (باره گاي بارزاني) يه له شاري هه ولي ر ده ژي ت.

(۳) عومه ر هه مزه سالج، تو ماريك له خه باتي نه يني ريڅخستنه كان ي پارت ي ديموكرات ي كوردستان له سنووري پشه ر له سالي ۱۹۷۰ تا ۱۹۹۱ (شو رشي گولان)، چاپخانه ي روژه ه لات، هه ولي ر، ۲۰۱۸، ل ۱۳۱.

(۴) هه مان سه رچاوه، ل ۲۳۳، ۲۷۵.

لەگەل شوئەنەكانى تر، پرووناك سەئىد خانەقا يەككە بوو لەو ئافرىقانى لە بواری گەياندى زانىارى و هەوال و بلاوكراوكانى پارتى لە كەركوك رۆلى دىارى بىنوو<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە ناوچەى بادىنان ئافرىقانى ئەم ناوچەىەش رۆلىان هەبوو و بەشداربوونە لە رېكخستەكانى پارتى ديموكراتى كوردستان و بەردەوام زانىارى و هەوال و كەلوپەلى پەراوگە و چاپەمەنى و پىداووستى تەندروستى و دەرمان لە رېگەى شانەكانى رېكخستى ئافرىقانى پەوانەى هېزەكانى پىشمەرگە دەكر لە ديارترىن ئەو ئافرىقانى كە رۆلى گرنگيان بىنوو ئەمانەن؛ قومرى ئىسماعىل حاجى، زەهرا حاجى رەسول سلىقانى، كوردستان نەبى حەمامەدىن سلۆ، حەربىە ئەحمەد عومەر، بەيان موسا، رەمزىە عەبدالەلى، ژيان سالىح حوسىن، عالىە حوسىن، ژيان عەبدولرەحمان فەتاح، نەزىرە عەبدولكەرىم عەبدولقادىر، بەيان بەروارى، وەحىد عەبدالەلى، جەبرىە نەبى حەمامەدىن سلۆ، بىرىقان رەشىد محەمەد، رەونەق تەيب مەلا عاسم، فەزىلە عەبدوللا، عاسىە محەمەد قازى<sup>(۲)</sup>.

جىگای ئامازەىە دوای وەستانى جەنگى عىراق و ئىران لە ۸ى ئابى ۱۹۸۸، بەهوى دەستگرتنى سوپای عىراق بەسەر زۆربەى ناوچەكانى باشوورى كوردستان، چالاكىيەكانى ئافرىقان لە ناو رېكخستەكانى پارتى ديموكراتى كوردستان تەنها لەدەرەوہى كوردستان بەردەوام بوو و تاوہكو راپەرىنى بەهارى ۱۹۹۱ بەمجۆرە ماىەوہ.

(۱) پرووناك سەئىد خانەقا بۆ خەبات دەدوى، خەبات ”رۆژنامە“، ژ (۴۳۷۹)، لە ۲۰۱۳/۸/۶.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل زەهرا حاجى رەسول سلىقانى، دھۆك، ۲۶ى نىسانى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۱ لە زاخۆ لە داىكبوو، قۆناغى زانكوى لە بەغداد تەواو كردوو، لە سالى ۱۹۷۰ پەيوەندى بە رېكخستەكانى (پ.د.ك) كردوو، سالى ۱۹۹۷-۲۰۰۴ ئەندامى پەرلەمانى كوردستان بوو، سالى ۲۰۰۴-۲۰۰۵ ئەندامى كۆمەلەى نىشتىمانى عىراق بوو. ئىستا لە شارى زاخۆ دەژىت؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل بىرىقان رەشىد محەمەد، دھۆك، ۲۸ى نىسانى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۶۴ لە شارى دھۆك لە داىكبوو، قۆناغەكانى خویندى لە شارى دھۆك تەواوكردوو، سالى ۱۹۷۸ پەيوەندى بە رېكخستەكانى (پ.د.ك) كردوو، سالى ۱۹۹۳ بەرپرسى راگەياندى (ى.ئا.ك) لى دھۆك بوو، ئىستا لە دھۆك دەژىت.



### ۳- یه کیتی نیشتمانی کوردستان

یه کیتی نیشتمانی کوردستان له ۱۰ی حوزه‌یرانی ۱۹۷۵ دامه‌زرا<sup>(۱)</sup>، یه که‌مین کۆبوونه‌وه‌ی سه‌رکردایه‌تی له ۳۱ی ئابی ۱۹۷۷ له دۆلی خواکۆرک ئه‌نجامدرا و له‌م کۆبوونه‌وه‌یه‌دا سه‌رکردایه‌تییه‌کی سیانی له نیوان باله‌کانی (کۆمه‌له، بزووتنه‌وه‌ی سۆسیالیست، خه‌تی گشتی) پیکه‌ینزا، و جه‌لال تاله‌بانی به‌ سکرته‌یری گشتی یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان دیاریکرا<sup>(۲)</sup>.

شیوازی ریکخسته‌نه‌کان به‌ شیوه‌ی نه‌ینی له‌ چوارچۆیه‌ی ئه‌لقه و شان‌ه‌کان ریکخرا<sup>(۳)</sup> سه‌باره‌ت به‌ رۆلی ئافره‌ت له‌ ناو ریکخسته‌نه‌کانی یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان، هه‌ر له‌ سه‌ره‌تا‌کانی دامه‌زراندیه‌وه‌ ئافره‌ت رۆلی دیار و گرنگیان تیدا بینوه و په‌یوه‌ندیان به‌ ریکخسته‌نه‌ نه‌ینییه‌کانی یه‌کیتی کردووه له‌ دیارترینیان: نه‌رمین عوسمان هه‌سه‌ن، رووناک شیخ جه‌ناب نوری، هه‌یرو ئیبراهیم ئه‌حمه‌د، نازهنین عوسمان هه‌سه‌ن، پرشنگ مامند، سه‌رگۆل غه‌ریب، سوعاد سألج، په‌خشان جه‌لال هه‌فید، پاکیزه‌ مسته‌فا زیاد، گه‌لاویژ هه‌سه‌ن عوبید<sup>(۴)</sup>.

(۱) بۆ زیاتر زانیاری ده‌رباره‌ی چۆنیه‌تی دامه‌زراندن بروانه. ئینسکلۆپیدیای یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان، به‌ سه‌ره‌په‌رشتی: فه‌رید ئه‌سه‌سه‌رد، چ (۴)، به (۱)، ۲۰۲۱، ل ۸۱۸-۸۲۲؛ سه‌روه‌ر عه‌بدولپه‌رحمان، میژووی یه‌کیتی نیشتمانی کوردستان، ۱۹۷۵-۱۹۷۶ دامه‌زراندن و ده‌سته‌پیکردنه‌وه‌ی شو‌رش، چ (۲)، به (۱)، هه‌ولیر، چاپخانه‌ی هه‌یقی، ۲۰۱۱، ل ۱۱۶: هه‌مه‌ی هه‌مه‌ سه‌عید، ده‌نگی خا‌ک بیره‌وه‌ری ۱۹۷۶-۱۹۹۱، به (۱)، چ (۱)، چاپخانه‌ی هه‌مدی، سلیمانی، ۲۰۱۶، ل ۱۰۳.

(۲) بۆ زیاتر زانیاری بروانه. ئه‌حمه‌د هه‌مه‌ده‌ئه‌مین ئۆمه‌ر، په‌وتی چه‌پ له‌باشووری کوردستان کۆمه‌له‌ی په‌نجده‌رانی کوردستان وه‌ک نمونه، چاپخانه‌ی رۆژه‌لات، هه‌ولیر، ۲۰۱۶، ل ۲۴۲.

(۳) برایم جه‌لال، چه‌پیکیک له‌ میژووی کۆمه‌له، چاپی سه‌یبه‌م، چاپخانه‌ی چوارچرا، سلیمانی، ۲۰۱۱، ل ۴۴-۴۵.

(۴) چاوپیکه‌وتنیک له‌ گه‌ل رووناک شیخ جه‌ناب، سلیمانی ۱۰ی کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲. له‌ سالی ۱۹۵۴ له‌ شاری سلیمانی له‌ دایکبووه، قۆناغه‌کانی خویندنی له‌ سلیمانی ته‌واوکردوه، هه‌ر له‌ گه‌ل سه‌ره‌تا‌کانی دروستبوونی کۆمه‌له‌ی په‌نجده‌رانی کوردستان په‌یوه‌ندی کردووه به‌م کۆمه‌له‌یه، سالی ۱۹۷۹ له‌ په‌یمانگای ته‌کنه‌لوژیای به‌غدا وه‌رگیراوه، به‌لام له‌ به‌ر مه‌ترسی له‌ سه‌ر ژبانی له‌ په‌یمانگا دوور که‌وتۆته‌وه، په‌یوه‌ندی به‌ خه‌باتی پيشمه‌رگایه‌تی ده‌کات، سالی ۱۹۸۰ هاوسه‌رگیری له‌ گه‌ل یه‌کیک له‌ پيشمه‌رگه‌کانی کۆمه‌له‌ به‌ناوی (حیکمه‌ت محمه‌د که‌ریم) ناسراو به‌ (مه‌لا

ئەم ئافرەتەنە چەندىن كار و چالاكى گىرگان ئەنجامداو، كۆبۇونەوھەكانىش لە مالى يەككە لە ئەندامانى نىو رېكخستەكان بەرپۇئەدەچوو، بەتايبەتى ئەو مالانەى كە داخراو بوون بەو واتايەى كە (ژن وپياو) ھەردووكان ئەندامى رېكخستەكان بوون بە مەبەستى دوورخستەوھى مەترسى لە سەر ئاشكرابوونى شوينى كۆبۇونەوھەكان، بۆمۇونە مالى (نەرمين عوسمان) يەككە لەو مالانە بوو كە كۆبۇونەوھەكانى تىدا ئەنجام دەدرا<sup>(۱)</sup>.

رېكخستى ئافرەتان لە سەرەتاي ھەشتاكانى سەدەى بىستەم، لە شارى ھەولپىر لە سەرەتادا بەشپۇئەى كۆمىتەيەكى تايبەت دامەزرا بە ئەندامىەتى ھەريەك لە (كنپىر جەمىل ھەسەن خەيلانى، شەرمين خۇشناو، مامۇستا نەرمين، فەزىلەخان، شەرمين ھەولپىرى<sup>(۲)</sup>)، ئەم كۆمىتەيە لەلايەن عبداللە رەسول ناسراو بە (كۆسرت رەسول عەلى) سەرپەرشتى دەكرا لە رېگەى شەرمين ھەولپىرىەوھە كە پەيوەندى راستەوخۇى پپۇئە ھەبوو<sup>(۳)</sup>، لە گىرگانىن كار و چالاكىەكانى ئەم كۆمىتەيە كۆكردنەوھى زانىارى و ئامادەكردنى راپۇرت بوو دەربارەى رۇوداو و ھەوالەكانى ناو شارى ھەولپىر و گەياندى بە سەرکردايەتى يەككىتى، جگە لەوھش رۇوليان ھەبوو لە پېگەياندىن و ئامادەكردنى كادىرانى

بەختيار) كىرۇو، بەردەوام بوو تاوھەكو سالى ۱۹۹۱، ئىستا لە ژيان ماوھ و لە سلىمانى دەژىت.  
 (۱) نەرمين عوسمان، لەسەر رېگەى گەيشتن بە ئاسو، كۆدىدار لەگەل نەرمين عوسمان، ئا: خەلەف غەفور، چ (۱)، چاپخانەى شقان، سلىمانى ۲۰۱۳، ل ۳۴.  
 (۲) پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل كنىر ھەسەن جەمىل خەيلانى، ھۆلەندا، ۱۸ نىسانى ۲۰۲۲.  
 لە سالى ۱۹۶۴ لە شارۇچكەى ھەرىر سەر بە پارىزگەى ھەولپىر لە دايكبوو، قۇناغى خویندى سەرەتايى لە رەواندىز و ناوھندى لە ھەرىر و ئامادەيى لە ھەولپىر تەواو كىرۇو، لە سالى ۱۹۸۳ پەيوەندى بە رېكخستەكانى (ى.ن.ك) كىرۇو لە ناو شارى ھەولپىر رۇولپىكى ديارى ھەبوو و چەندىن چالاكى ئەنجامداو، لە سالى ۱۹۸۹ ھەرىراوھە لە كۆلپىزى پەروھەدە لە زانكۆى موسل، بەلام بەھۇى زىندانى كىردنى لەلايەن دەزگا ئەمنىيەكانى عىراقەوھە نەيتوانىوھە دىژە بەخویندىن بدات، لە ماوھى نىوان سالانى ۱۹۸۳ تا ۱۹۸۹ چوار جار دەستگىركراوھە، سالى ۱۹۹۷ چووھتە دەروھى ولات و ئىستا لە ھۆلەندا دەژىت.  
 (۳) نەرمين عوسمان، گۆلدىنى ژن، سەرچاوھى پپۇئە، ل ۹۱.

ئافرهت و هاندانی گه نجان بو په یوه نندیکردن به هیزه کانی پیشمه رگه<sup>(۱)</sup>، جگه له و کومیتیه کهرتی تایهت به ریکخستنی ئافرهتان له ناو شارد هه بوو، بو فوونه یه کیك له و کهرتانه په روین عه لی محمه دئه مین سه رپه رشتی کردوو و هه ریه که له (شیرین عبدالواحد ته ها، ئه سمه هان عبدالواحد، شادیه ئیسماعیل قادر، نازه نین محمه د شه ریف، حه نیفه محمه د، ئاورینگ به کر حه سب، تروسکه ئیسماعیل، لاولو ئیسماعیل، ئاریه ئیسماعیل، نه سرین عه لی، نه رمین عه لی، عه تیه ته ها نوری) تیدا ئه ندام بوون<sup>(۲)</sup>، کهرتی شه هید یوسف ده رگه له که پیکهاتوو له هه ریه که، کافیه سلیمان که ریم، به یان یونس، تانیا سبیر عه زیز، زولیا محمه د سه میر، ره حیمه موحسن سلیمان، عایشه که ریم خدر، عه زیمه سه لیم که ریم، و کهرتی شه هید عه لی سأل که پیکهاتوو له هه ریه که ناسکه حه مه دئه مین، خیرییه ستار سلیمان، فه خریه ره شید حوسین، خاوه ر خدر حوسین، عه زیمه عه بدولکه ریم<sup>(۳)</sup> و کهرتی شه هید حه مه شینه به لپرسراویتی هه مزه ئیسماعیل مه حمود و به ئه ندامیتی، ئامینه قادر محمه د، مه لیکه که ریم ئه مین، ئه سمه ر ئیسماعیل مه حمود<sup>(۴)</sup>، و کهرتی شه هید شوان ریکخستنه کانی ئه م که رته دابه شبوون

(۱) په یوه ندی ته له فونی له گه ل کتیر حه سه ن جه میل خه یلانی، هو له ندا، ۱۸ ی نیسانی ۲۰۲۲.

(۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل په روین عه لی محمه د ئه مین، سلیمانی، ۶ ئایاری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۷۰ له دبس له دایکبووه، سالی ۱۹۸۴ په یوه ندی کردوو به ریکخستنه کان و به رپرسی شانیه سه ره کی دبس بووه، له سالی ۱۹۸۶ ده بیته به رپرسی شانیه کی ریکخستنی ژنان له هه ولیر، سالی ۲۰۰۲ له کولیتی یاسا له زانکوی سلیمانی پروانامه ی به کالوریوسی وه رگرتوو، ئیستا ماموستایه له زانکوی پولیته کنیکی سلیمانی و له شاری سلیمانی ده ژیت.

(۳) چاوپیکه وتنیك له گه ل عه بدولقادر محمه د عومه ر ناسراوه به (مه لا قادر)، سلیمانی، ۱۴ ی کانونی دووه می ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۶۰ له ته قته ق له دایکبووه، سالی ۱۹۷۶ په یوه ندی به ریکخستنه کانی (ی.ن.ک) کردوو، له سالانی ۱۹۷۹ - ۲۰۱۳ چه ندین پله ی حزبی وه رگرتوو، له سالی ۲۰۱۴ - ۲۰۱۸ ئه ندامی خولی چواره می ئه نجومه نی نوینه رانی عیراق بووه، له سالی ۲۰۲۱ ده بیته راویژکاری دارایی له ناوه ندی کاروباری یاسایی یه کیتی نیشتمانی کوردستان، ئیستا له شاری سلیمانی ده ژیت.

(۴) چاوپیکه وتنیك له گه ل مه لیکه که ریم ئه مین، هه ولیر، ۱۱ ئایاری ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۵۲ له

بەسەر ھەردوو شارى ھەولپىر و كەركووك كە پىكھاتبوون لە سى شانهى ئافرهتان شانهى يەكەم، پىكھاتبوو لە (نيرگز تەيب، شليپر غەريب، كەلسوم قەلادزەيى، سەعدىيە غەريب، ئەنيسە خۆشناو)، شانهى دووھەم، ھەريەك لە (فەزىلە قادر، دلدار رەواندوزى، پەخشان رەواندوزى، شيرين خۆشناو)، شانهى سەيھەميان، پىكھاتبوو لە ھەريەك لە (رېزان ئىبراھىم، كچەكانى ستار كۆيى ناويان نەناسراوھ)، و كەرتى شەھيد عەبدولخالق مەعروف پىكھاتبوو لە ھەريەك لە، كەوسەر عەبدولكەريم، سوھەيلە تەھا<sup>(۱)</sup>.

ھەر لە ناو شارى ھەولپىر چەند ئافرهتەك ھەبوون رۆلى كاريگەريان بينوھ لە بواری پىكخستندا لە ديارترينيان (كەژال عوسمان حەسەن) كە سەرپەرشتى چەند شانهى نەيىنى ئافرهتانی كردووھ<sup>(۲)</sup>، فايەق محەمەد گوپى دەربارەى رۆلى ناوبراو دەليت: ”سالى ۱۹۸۱ لە نەخۆشخانەى كۆماری ھەولپىر وەك پزىشكى خولواو كارم دەكرد، ھەولم دەدا پەيوەندى لەگەل پىكخستنهكانى يەكيتى نيشتمانى كوردستان دروست بكەمەوھ، دۆستىكم ھەبوو بەناوى ئاوات لە زانكووى سەلاحەدين رۆژيەك ھات بو لام لەگەل كچىكدا و پىي ناساندم كە ئەمە (كەژال) ھە و بەرپرسى پىكخستنى ئيمەيە، دواى قسەكردن لەسەر بارى

ھەولپىر لە داىكبووھ، لە سالى ۱۹۷۳ ھاوسەرگيرى كردووھ لەگەل (ھەمزە ئىسماعيل مەحمود) ھەر لە رېگاي ھاوسەرەكەى پەيوەندى بە شانه پىكخستنهكانى يەكيتى دەكات و چەندىن كار و چالاكى نەيىنى ئەنجامداوھ، بە تايبەتى لە بواری تەتەرى رۆلى گرنكى ھەبووھ، ئىستا وازى لە كارى سياسى ھىناوھ و لە شارى ھەولپىر دەژيەت.

(۱) چاوپىكەوتنىك لەگەل عەبدولقادر محەمەد عومەر ناسراو بە مەلا قادر، سليمانى، ۱۴ى كانونى دووھەمى ۲۰۲۲.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل نازەنين عوسمان حەسەن، سليمانى، ۸ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۶ لە كۆيە لە داىكبووھ، لە سالى ۱۹۷۶ پەيوەندى بە پىكخستنهكانى كۆمەلە دەكات، سالى ۱۹۷۹ بەھوى چالاكى و جموجۆلەكانى بو چەند رۆژيەك لە شارى موسل دەستگير دەكرىت، كە ئەو كات قوتابى بووھ لە كۆليژى پزىشكى زانكووى موسل، دواتر پەيوەندى بە شوپش دەكات وەك كارمەندى نەخۆشخانەى شوپش كار كردووھ، لە سالى ۱۹۸۴ دەچيئە فەرەنسا و پروانامەى دكتورا لە بواری فيئەرنەرى زانستى بەدەست دەھيئى، سالى ۲۰۰۸ گەراوھتەوھ كوردستان و ئىستا مامۆستايە لە زانكووى سليمانى.

کوردستان له کوټایي سالی ۱۹۸۱د جاریکی تر له ریگای ئاوات په یوه ندیم به ریڅخستنه کانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان کرده وه<sup>(۱)</sup>.

چيگای ئاماژه یه هه ریه که له ئاشتی برایم ئه فهندي، خه ديجه حه مه د سادق، نه جیبه سألج عه زیز و فاتیمه سألج عه زیز (خوشکانی جه میل په نجبه ر)، مه حبوبه عه لی مه ولود (خیزانی جه میل په نجبه ر)، ئاسکه خان دایکی (جه میل په نجبه ر)، گه لاویژ محه مه د که ریم، خوناو محه مه د که ریم، کوردستان عومه ر، سوره یا محه مه د که ریم، ئه سمر حه مه شیخه شهل، حاجی مامز خورشید، ئه ديبه مه لا عه بدوللا، عائشه خان شیخ محه مه د، گه لاویژ سألج خدر، جه میله که ریم په سول، خوناو عوسمان حه مه د له ریڅخستنه نهینیه کانی شاری هه ولیر بوون<sup>(۲)</sup>.

هه روه ها جگه له ناو شار له قهزا و ناحیه کانی سه ر به شاری هه ولیر ریڅخستنه کانی ژنان روللی دیاریان بینوه، بو ئونه له قهزای په واندر هه ریه که له (شهمام محه مه د زیاد، مه لیحه محه مه د زیاد، سافیه محه مه د زیاد، خه بات عوسمان حه مه د ئه مین، فاتیمه عوسمان به کو، په ری ئه حه مه د، ئامینه ئه حه مه د قادر، حه سیبه مسته فا عه بدوللا، سه عیده مسته فا عه بدوللا،

(۱) فایه ق محه مه د گولپی، که لیروه سه یری ژیانی خو م ئه که م ۱۹۶۱-۱۹۸۹، چاپخانه ی تاران، ۲۰۱۷، به (۱)، ل ۱۲۳-۱۲۴.

(۲) چاویپکه وتییک له گه ل خه ديجه حه مه د سادق، هه ولیر، ۷ نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۲ له هیران له دایکبووه، له سالی ۱۹۸۰ په یوه ندی به ریڅخستنه کانی یه کیتی کردووه، دواتر به هوئی ئاشکرا بوونی په یوه ندی به پیشمه رگه کردووه و یه کیکه له دامه زرینه رانی لقی هه ولیری یه کیتی ژنانی کوردستان، سالی ۱۹۹۷ بووه به ئه ندامی سکرتریه تی یه کیتی ژنانی کوردستان، سالی ۱۹۹۸ چوه ته ولاتی هو له ندا و ئیستاش له و ولاته ده ژیت؛ چاویپکه وتییک له گه ل جه میله که ریم په سول، هه ولیر، ۶ نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۱ له شاری هه ولیر له دایکبووه، له ته مه نیکي مندالییه وه له ریگه ی باوکییه وه تیکه لوی ریڅخستنه کان بووه و کاری گواستنه وه ی به یاننامه و بلاو کراوه و هه ندی جار چه ک و ته قه مه نیشی کردووه، سالی ۲۰۰۵ بووه ته به رپرسی کو میتی به بنه سلاوه ی یه کیتی ژنان، له سالی ۲۰۱۳ بووه به به رپرسی لقی هه ولیری یه کیتی ژنانی کوردستان، ئیستا له هه ولیر ده ژیت.

گوليزار مستهفا رەسول، ھەندىرىن مەحمود، شىرىن مەحمود ەبدوﻟﻼ، ناهىدە ئەحمەد) رۆلى دىارىيان بىنيوہ<sup>(۱)</sup>. ھەروەھا لە قەزاي كۆيە ژمارەيەكى زۆر لە ژنان لە ناو رېكخستنه كاني يەكيتى ئەندام بوون و چالاكيان نواندووہ لە ديارترينيان (كوردە عومەر ەبدوﻟﻼ) ناسراو بە (كوردە خان)، نىشتيمان ھەمدە ئەحمەد (نىشتيمانى كاكە ھەمە)، لوعبەت رەشىد ەلى، نىرگز توفيق ھەرەج، نەجيبە ھەمە دەرويش، چىمەن رەفيق ەبدوﻟكە رىم<sup>(۲)</sup> جگە لە ناو شارى كۆيە لە گوندە كاني دەوربەريش شانەي رېكخستنى ژنان ھەبوو، بوو نوونە لە گوندى (ئيلينجاغى گەورە) شانەيەكى رېكخستنى ئافرەتان ھەبوو ە (زولەيخا وسو وسمان، سەبرى ھەسەن محى الدين، شليّر قادر بايز، ەيشى ئەحمەد رەسول، بوستان ەيزولﻻ) تىيدا ئەندام بوون<sup>(۳)</sup>.

سەبارەت بە رېكخستنه كاني ئافرەتان لە شارى كەركوك، ھەريەك لە (دﻟﻴﺎك تاهير دەرويش، درەخشان جەبارى، مەديحە سوفى، نەجيبە ئەحمەد، رووناك شوانى<sup>(۴)</sup>، ھەسيبە ەبدوﻟﻼ خورشيد، رووناك عوسمان، نىشتيمان عوسمان، لەيلا مەھمەد غەريب، فكريە ئەمين، كابان خدر<sup>(۵)</sup>، ئالا تەھسين شىخ ھەيب (ئالا تالەبانى)،

(۱) چاوپيڭكەوتنىڭ لەگەﻝ شەمام مەھمەد زىاد، رەواندز، ۸ نىسانى ۲۰۲۲

(۲) ھەورين ەلى توفيق، سەرچاوەي پيشوو، ۴۷-۴۶

(۳) چاوپيڭكەوتنىڭ لەگەﻝ زولەيخا وسو وسمان، كۆيە، ۱۱ ئايارى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۴ لە گوندى (ئيلينجاغى) سەر بە كۆيە لە داىكبووہ، سالى ۱۹۷۹ دواى ھاوسەرگيرى لەگەﻝ (ەلى ئيلينجاغى) ي پەيوەندى بە رېكخستنه كاني يەكيتى كوردووہ، لە سالى ھەشتاكانى سەدەي بيستەم چەندىن كارو چالاكى گرنكى ەك گواستنهوہى بلاوكراوہ و چەك و پيداويستىيە كاني ھيزە كاني پيشمەرگە ەك تەتەر لە ھەولپەرەوہ بوو ناوچە ئازادكراوہ كان ئەنجام داوہ، ئىستا لە شارى كۆيە دەژىت.

(۴) چاوپيڭكەوتنىڭ لەگەﻝ دﻟﻴﺎك تاهير دەرويش، سليمانى، ۲ نىسانى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۶۰ لە كەركوك لە داىكبووہ، لە سالى ۱۹۷۹ پەيوەندى بە رېكخستنه كان كوردووہ، لە ۱۹۹۷ دەبىتە ئەندامى مەكتەبى پەيوەندىيە كان، لە سالى ۲۰۲۱ بروانامەي دكتوراى لە ياساي نيوودەولتەي بەدەست ھىناوہ، لە سالى ۲۰۱۸ بوو بە ئەندامى مەكتەبى پراگەياندن، دواى كۆنگرەي چوارەم لە ۲۰۱۹ بوو بە ئەندامى سەركرديايتى و ئىستا ماموستايە لە زانكوۆ پۆلئيتەكنىكى سليمانى و لە شارى سليمانى دەژىت.

(۵) چاوپيڭكەوتنىڭ لەگەﻝ ھەسيبە عبداللە خورشيد، ۱۶ نىسانى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۶۵ لە كەركوك

پرشنگ عهبدوڤلا شهریف، پهخشان عهبدوڤلا شهریف، ساجیده مه‌نسور حسین له دیارترین ئه‌و ئافره‌تانه بوون که رۆلی گرنگیان بینووه<sup>(۱)</sup>، جگه له ناو شاری کهرکوک له قه‌زا و ناحیه‌کانی ده‌وروبه‌ریشی پیکه‌خستنی تایه‌ت به ئافره‌تان هه‌بوو، بو نمونه له قه‌زای دبس شانه‌یه‌کی پیکه‌خستنی ئافره‌تان هه‌بووه، هه‌ریه‌ک له (په‌روین عه‌لی حه‌مه‌د ئه‌مین، نه‌رمین عه‌لی حه‌مه‌د ئه‌مین، نه‌زیره به‌کر، وه‌زیره به‌کر، ره‌یحان ناوێک) تیدا ئه‌ندام بوون<sup>(۲)</sup>، هه‌روه‌ها له گونده‌کانی ده‌وروبه‌ری کهرکوک ئافره‌تان له نیو پیکه‌خستنه‌کاندا کاریان کردووه یه‌کیک له‌وانه کوردستان حه‌مه‌ره‌حیم له‌و بواره‌دا رۆلێکی کارای هه‌بوو<sup>(۳)</sup>، له پیکه‌خستنه نه‌ینیه‌کانی ئافره‌تان کاریان کردووه، سه‌باره‌ت به ناوچه‌ی بادینان پیکه‌خستنی تایه‌ت به ئافره‌تان هه‌بووه و له دیارترین ئه‌و ئافره‌تانه‌ی رۆلیان تیدا بینووه (ئیلهام سه‌بری حه‌مه‌د، ساریا عه‌بدوڤله‌لام شه‌مه‌دین، عه‌زیزه به‌هادین، ئاسمین یوسف ئه‌حه‌مه‌د، زه‌هرا ئیسماعیل، ناھیده‌خان) بوون<sup>(۴)</sup>.

له دایکبووه، سالی ۱۹۸۶ په‌یمانگای مامۆستایان له کهرکوک ته‌واو ده‌کات، سالی ۱۹۸۴ په‌یوه‌ندی به پیکه‌خستنه‌کانی (ی.ن.ک) کردووه، له سالی ۲۰۱۵ بووه به ئه‌ندامی مه‌لّه‌ندی (۲) ی کهرکوک، له کۆنگره‌ی چواره‌م له ۲۰۱۹ به ئه‌ندامی سه‌رکرده‌یه‌تی هه‌لبژێردرا، ئیستا له کهرکوک ده‌ژیت؛ چاوپێکه‌وتنێک له‌گه‌ڵ له‌یلا حه‌مه‌د غه‌ریب، سلێمانی، ۳ نیسانی ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۶۱ له کهرکوک له‌دایکبووه، سالی ۱۹۸۳ په‌یمانگای ژمیریاری ته‌واو کردووه، له سالی ۱۹۸۳ په‌یوه‌ندی به پیکه‌خستنه‌کانی (ی.ن.ک) ده‌کات، سالی ۱۹۹۳-۱۹۹۶ وه‌ک ژمیریاری له مه‌کته‌بی پیکه‌خستن و له ۱۹۹۶-۱۹۹۸ له مه‌کته‌بی دارایی کاریکردووه، له ۲۰۰۳-۲۰۰۷ کارگیرێ مه‌لّه‌ندی (۲) ی کهرکوک بووه، سالی ۲۰۰۷ - ۲۰۱۰ ئه‌ندامی مه‌کته‌بی چاودێری بووه، له کۆنگره‌ی سییه‌م له ۲۰۱۰ به ئه‌ندامی ئه‌نجومه‌نی ناوه‌ندی هه‌لبژێردرا، ئیستا له شاری سلێمانی ده‌ژیت.

(۱) ئینسکلۆپیدیای یه‌کیته‌ی نیشتمانی کوردستان، به‌(۱)، ل ۶۶؛ نه‌سرین کورده، سه‌چاوه‌ی پیشو، ل ۱۵۰، ۱۷۵، ۱۹۱.

(۲) چاوپێکه‌وتنێک له‌گه‌ڵ په‌روین عه‌لی حه‌مه‌د ئه‌مین، سلێمانی، ۶-۵-۲۰۲۲.

(۳) رووخۆش عه‌لی، بیره‌وه‌ریه‌یه‌کانی ژنانی شاخ، چاپخانه‌ی ته‌وار، ۲۰۰۶، ل ۳۳۸.

(۴) چاوپێکه‌وتنێک له‌گه‌ڵ ئیلهام سه‌بری حه‌مه‌د، هه‌ولێر، ۷ ئاداری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۲ له شاری موسڵ له دایکبووه، سالی ۱۹۷۵ په‌یوه‌ندی به پیکه‌خستنه‌کانی (ی.ن.ک) کردووه، سالی ۱۹۹۲ یه‌کیک بووه له دامه‌زرینه‌رانی لقی بادینانی یه‌کیته‌ی ژنانی کوردستان، سالی ۲۰۰۴ بووه‌ته سه‌ره‌رشته‌یاری یه‌کیته‌ی ژنان له ده‌قه‌ری بادینان، له ۲۰۱۴ بووه به ئه‌ندامی پارقی دیموکراتی کوردستان، ئیستا راویژکاره له (ی.ئا.ک) له شاری هه‌ولێر ده‌ژیت.

سەبارەت بە شارى سەلىمانى ژنان بەرپۆزەيەكى زياتر بە بەراورد لەگەڵ شارەكانى تر لە رېكخستەكاندا بە شيوەيەكى نەينى كارو چالاكيان ئەنجام داو، لە ديارترين ئەو ژنانەى لە كۆتايى حەفتاكان و بە درېژايى سالانى هەشتاكانى سەدەى بيستم رۆليان بينيوە جگە لەو (۱۰) ئافرەتەى كە لەسەرەتادا ئاماژەمان بوو كرد ئەمانەن: روناك عەزىز ئىسماعيل، روناك محەمەد مستەفا، دلكير جەمال پەفەت، سۆزان شەهاب نورى، نەزيرە حارس، وەزيرە جەلال سەعيد، چرا عومەر سابير، پەروين كاكە حمە سەعيد، جەمىلە مەحمود كەريم، سوهيلە حەسەن وەيس، نەسرین حەسەن وەيس، ئەميرە محەمەد ئەمين، بەهرە عوسمان، خەمينە سەلىح ئەحمەد، شوكرىە كەريم قادر، شەوقىە كاكە حمە، بەهرە عوسمان<sup>(۱)</sup>، نەسرین عەبدوڵلا كورده، بەهار شەيخ عەبدوولرەحمان، كەلسوم پەسول خدر، شيرين سەعيد عەبدوڵلا، عيسمەت مەمەند ئاغا سەعيد، بېگەرد مستەفا مەعروف، عائيشە عەبدولكەريم محەمەد ئەمين، ئەلماس فەرەج عەبدولكەريم، نەرمين حسين

(۱) چاوپيکەوتنێك لەگەڵ وەزیرە جەلال سەعيد، سەلىمانى، ۱۱ى كانوونى دووهمى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۶۶ لە سەلىمانى لە داىكبوو، سالى ۱۹۷۵ پەيمانگای کارگيرى لە سەلىمانى تەواوکردوو، لە رېنگای براکەيەو (ئارام جلال ناسراو بە شەهيد ئارام) هەر لەسەرەتای دروستبوونی کۆمەڵە پەيوەندى پيوە کردوو، لە سالى ۱۹۸۱-۱۹۹۱ چەند بەرپرسیاریەتى حزبى وەرگرتوو، لە سالى ۲۰۰۴ رېکخراویكى بەناوى (ژيانى نووى بوو ژنانى ئەنفال) دامەزراندوو لە شارى سەلىمانى دەژیت؛ چاوپيکەوتنێك لەگەڵ چرا عومەر سابير، سەلىمانى، ۱۱ى كانوونى دووهمى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۶۳ لە سەلىمانى لە داىكبوو، تاكو پۆلى سەيبەمى ناوهندى خویندوو، بەهۆى ئەوئەوى خوشكى (ئاسۆ دەلاك) بوو كە يەكێك بوو لە پيشمەرگە پارتیزانییەكانى (ی.ن.ك) بەهۆى فشارى زۆرى دەزگا ئەمنیەكان لەخویندن دوورکەوتۆتەو و پەيوەندى بە هیزی پيشمەرگەو کردوو، سالى ۲۰۰۰ بوو بە لپرسراوى كەرتى ژنان، لە سالى ۲۰۱۹ لە كۆنگرەى چوارەمى (ی.ن.ك) بە ئەندامى ئەنجومەنى ناوهند هەلبژێردراو، ئیستا لە شارى سەلىمانى دەژیت؛ چاوپيکەوتنێك لەگەڵ شوكرىە كەريم قادر، سەلىمانى، ۱۶ى كانونى دووهمى ۲۰۲۲، ناوبراو لە سالى ۱۹۵۶ لە شارى سەلىمانى لە داىكبوو، بەهۆى بارودۆخى سیاسییەو لە خویندن دادەبەریت، سالى ۱۹۷۵ پەيوەندى دەكات بە رېكخستەكانى كۆمەڵە، بەشداری زۆربەى چالاکیە نەينیەكانى ناو شارى سەلىمانى دەكات، دواى راپەڕینی ۱۹۹۱ پەيوەندى بە يەكیتی ژنانى كوردستان دەكات، ئیستا لە سەلىمانى دەژیت.



رهمه زان، ناجیه سه عید که ریم، فایمه شیخ مه جید، حه بیبه حه سه ن قادر، گیلان  
 حه مه سه عید، سه بریه ره سول ئیبراهیم، ره حه مه علی محه مه د، فه خریه جه بار  
 حه مه بۆر، ناهیده نه حه مه د ره شید، شنو علی حه مه، شیرین عه بدولر حه مان  
 کاکه حه مه، گیلان محی الدین، نه سرین جه مال، فایمه محه مه د قادر، نه عیمه  
 حسین، په یمان عوسمان سه عید، نیشتمان تاهیر شاکر، ئاورنگ ره حیم، نه سرین  
 حسین، نه هاوه ند نه حه مه دین غه ریب، چیمه ن سواره محه مه د، شلیر علی  
 حه مه، سه رگول نه حه مه دین فه ره ج ره حمان، ژیان عوسمان سألح، عائشه سه لیم  
 علی، په روین که مال، شیرین مه حمود<sup>(۱)</sup> فایمه محه مه د نه مین ئافره تیکی تره  
 که له کاری نه ینی و ته ته ریدا پۆلی بینیوه و چاپکراو و بلاوکراوه کانی گواستوته وه  
 و زورجاریش کاری گه یاندنی پیداویستی و که لوپه له کانی تایه ت به ریکخسته نه کانی  
 نه نجامداوه، که له ناو ریکخسته کاندانازناوی (دایکی کوردستانی) پیبه خشرابوو<sup>(۲)</sup>،  
 هه روه ها له قه زا و ناحیه کانی سه ر به شاری سلیمانی ریکخسته نه کانی ژنان پۆلیان بینیوه.  
 ناوچه ی گه رمیان په کیکه له و ناوچانه ی که ژنان توانیویانه پۆلی دیار و گرنگ تیدا  
 بینن به تایه تی له ناو ریکخسته نه نه یینیبه کان له سه ره تای سه ره له دانه وه ی شوپش له  
 سالی ۱۹۷۶، له شاروچکه ی کفری هه ریه ک له مه هاباد قه ره داغی، له یلا قه ره داغی،  
 نوریه عه بدولحه مید عه بدوللا، نه سرین ئیبراهیم خه لیفه، هه دیه ره شید نه حه مه د،  
 روناک جه مال سایه ق، به یان ره شید برزو، ئاریان مه لا عه ول، موژده هیدایه ت  
 علی، میعاد شوکر، شادییه حوسین زه رداوی<sup>(۳)</sup>، نه عیمه محه مه د علی، سه رگول

(۱) چاوپیکه وتتیک له گه ل نه سرین عبدالله (نه سرین کورده)، سلیمانی، ۱۲ ی کانونی دووه می ۲۰۲۲،  
 ناوبراو له سالی ۱۹۶۰ له شاری سلیمانی له دایکبووه، سالی ۱۹۷۹ په یوه ندی به ریکخسته نه کانی  
 په کیتی کردوو، له سالی ۱۹۹۶ ده بیته لیپرسراوی کۆمیته ی حه پسه خانی نه قیب که سه ر به  
 په کیتی ژنانی کوردستان بووه، سالی ۲۰۱۴ بووه به نه ندامی مه لبه ندی په کی ریکخستن له  
 سلیمانی، سالی ۲۰۱۸ بووه ته کارگیپری هه مان مه لبه ند، خاوه نی چه ندین به ره مه له بواری  
 میژووی خه باتی ئافره تان، ئیستا له سلیمانی ده ژیت.

(۲) مه حمود قه ره داغی، له ودیو سنوره کانی مه رگه وه، یاده وه ریبه کانی زیندان، چ (۳)، سلیمانی،  
 ۲۰۱۹، ل ۲۲.

(۳) مه هاباد قه ره داغی، ئافره تیزم، میژووی تیکۆشان بو مافی په کسان له باشووری  
 کوردستان ۱۹۸۱-۲۰۱۸، چاپخانه ی شه هاب، هه ولیر، ۲۰۱۸، ل ۳۴۵؛ چاوپیکه وتتیک له گه ل

محەمەد حەيدەر، شازاد حوسەين سەئىد، جەمىلە مستەفا محى الدين، شعريه محەمەد ئەمىن، فەزىلە محەمەد عەزىز، لەيلا حەمە عەزىز، گەلاوئىژ عەدنان مەجىد<sup>(۱)</sup>، جگە لە شارۆچكەى كفرى لە گوندەكانى دەورووبەريش ئافرەتان پۆليان ھەبوو لە نيو پىكخستەنەكان، بۆ موونە گوندى (ئۆمەربىل) ھەريەك لە (سەبىيە مەحمود يارە، قەمر حاجى سابىر، رەسمىيە عەلى بتار، جەيران نورى دەرويش، نەسرەين سەلىح فەرەج، مەعسومە فەرەج، ئاسكە پۆستەم، نەرمىن حەمە عەلى، شەرمىن حەمە عەلى، شوكرىە حاجى مەدحەت، حەمدىيە سەدىق مەحمود، شعريه ئەحمەد غەرب، شاناز محەمەد فەرەج، ئاواز كامەل عەباس، جەمىلە نورى عەباس، پەيزان حاجى سەئىد، شەيرىن ئەحمەد پەشىد، دولبەر حەمە سەئىد دارا، شەمسە جەبار) لە پىكخستەنەكان كاريان كەردوو<sup>(۲)</sup>.

ھەدىيە پەشىد ئەحمەد، كفرى، ۴ شوباتى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۶۸ لە شارى كفرى لە دايكبوو، سالى ۱۹۸۲ لە پىگەى براكانى ھەو پەيوەندى بە پىكخستەنەكانى كۆمەلە كەردوو، ھەمان سال لەلايەن دەزگا ئەمىنيەكان دەستگىر كراو و تا سالى ۱۹۸۲ لە زىندان دەپىت، لە سالى ۱۹۹۲-۱۹۹۴ ئەندامى پىكخراوى يەكپىتەى ژنانى كوردستان بوو، دواتر دوور دەكەوتتە لە كارى پىكخستن و ئىستا لە شارى كفرى دەژىت.

(۱) چاوپىكەوتنىك لەگەل جەمىلە مستەفا محى الدين، كفرى، ۳ شوباتى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۶۵ لە كفرى لە دايكبوو، لە سالى ۱۹۸۰ پەيوەندى بە پىكخستەنەكانى كۆمەلە كەردوو، لە سالى ۱۹۸۱ پەيوەندى بە شوپشەو دەكات، سالى ۱۹۹۴ كراو بە لىپرسراوى كۆمىتەى كفرى يەكپىتەى ژنانى كوردستان، ئىستا لە كەلار دەژىت؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل گەلاوئىژ عەدنان مەجىد، كەلار، ۷ شوباتى ۲۰۲۲، ئاوبراو لە سالى ۱۹۷۰ لە شارى كفرى لە دايكبوو، لە سالى ۱۹۸۳ پەيوەندى بە پىكخستەنەكان كەردوو، سالى ۱۹۹۲ يەكپىك لە ئەندامانى دەستەى دامەزرىنەرى كۆمىتەى كفرى - يەكپىتەى ژنانى كوردستان بوو، لە سالى ۱۹۹۴ لە كارى سياسى دوور دەكەوتتەو، ئىستا لە كەلار دەژىت.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل جەيران نورى دەرويش، كفرى، ۶ شوباتى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۴ لە گوندى ئۆمەربىل لە دايكبوو، سالى ۱۹۸۰ پەيوەندى بە پىكخستەنەكانى كۆمەلە كەردوو، لە سالى ۱۹۸۰-۱۹۹۱ بەرپرسى شانەى پىكخستەنە نەپىنيەكانى يەكپىتەى بوو لە گوندى ئۆمەربىل، دواتر ھاوسەرگىرى لەگەل يەكپىك لە پىشمەرگەكانى يەكپىتەى نىشتىمانى كوردستان لە دەقەرى گەرميان بەناوى (ئەحمەد حاجى پەشىد) كەردوو، ئەمە ھۆكارىك بوو بۆ زياتر بەردەوام بوونى لە نيو پىكخستەنەكان تاوھكو شەھىد بوونى ھاوسەرەكەى سالى ۱۹۹۳، ئىستا لە گوندى (ئۆمەربىل) دەژىت.

ههروهها له خانهقین ژنان بهههمان شیوه له نیو ریکخستنهکاندا بهشدار بوون له دیارترینیان (وهسفیه بهنی وهیس-دایکی شههیدان<sup>(۱)</sup>)، سهبیحه شیر محمهده، بیام احمد محمد، لهمیععه محمد قادر، فهوزیه حوسین قولى حهیدره، ناهیده مهدی، ماموستا ئهلماس<sup>(۲)</sup>، تابان عبدالله تهیب<sup>(۳)</sup> له چهچهمالیش ئهندامی چالاک ههبووه و له ریکخستنهکان کاریان کردووه، له دیارترینیان (ئهلماس کهریم توفیق) بوو، پیشه ی ماموستا بووه و ئهندامی لیژنه ی ریکخستن بووه و یه کیک بووه له ئافرهته چالاکهکان و رۆلی کاریگهری ههبووه له ناو ماموستایان و قوتابیانی کچ و له شاردهوه و گواستنوه ی پهخشنامه و چهک و پیداو یستیهکان<sup>(۴)</sup>. جیگای ئاماژهیه ریکخستنهکانی ژنان له ریزهکانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان دواى راپه پینی بههاری ۱۹۹۱ له باشووری کوردستان دهچیتته قوئاغیکی نوئ.

(۱) وهسفیه بهنی وهیس له سالی ۱۹۵۲ له شاری خانهقین له دایک بووه، سالی ۱۹۷۵ په یوهندی به ریکخستنهکانی کومهله ی په نجهده رانه وه کردووه، هه مان سال به شی کوردی کۆلیژی ئاداب له زانکۆی سلیمانی ته واو کردووه، سالی ۱۹۷۷ بووه ته لیپرسراوی یه کیک له دوو به شه که ی ریکخراوی شه هید له یلا قاسم، یه کیکه له ئه ندامانی دهسته ی دامه زینهری یه کیتی ژنانی کوردستان، سالی ۲۰۰۳ به جیگری به رپرسی مه لبه ندی خانهقین هه لپژیردراوه، سالی ۲۰۱۰ به ئه ندامی سه رکردایه تی (ی،ن،ک) هه لپژیردراوه، هه مان سال بووه ته لیپرسراوی مه کته بی شه هیدان، له سالی ۲۰۱۶ کۆچی دواى کردووه. بو زیاتر زانیاری له م باره یه وه پروانه ئینسکلۆپیدیایی (ی،ن،ک)، چ (۴) به (۳)، ل ۲۳۲۲-۲۳۲۳

(۲) ماموستا مه حمود قه ره داغی، سه رچاوه ی پيشوو، ل ۲۸؛ فخریه علی امین، دور المرأة الكردية السياسي في المجتمع من ۱۹۷۹-۲۰۰۳ (خانقین نموذجا)، زانکۆی گه رمیان ”گوفار“، ژ (۵۳)، ۲۰۱۷، ل ۶۰۱-۶۰۲.

(۳) چاوپیکه وتینیک له گه ل تابان عه بدوللا ته یب، ناسراو به (تابان گه رمیانی)، که لار، ۷ شوباتی ۲۰۲۲، ناوبراو له سالی ۱۹۷۲ له خانهقین له دایکبووه، له سالی ۱۹۸۴ په یوهندی کردووه به ریکخستنهکانی کومه له، سالی ۱۹۸۸ به شیکی زور له خیزانه که ی بهر شالۆی ئه نفال ده که ویت، سالی ۱۹۸۹ بووه به ئه ندامی یه کیتی ژنانی کوردستان، دواى راپه پینی ۱۹۹۱ چه ندين پۆستی حزبی وه رگرتوووه، به شدارى له کونگره کانى (۲، ۳، ۴) (ی،ن،ک) دا کردووه، سالی ۲۰۲۰ بووه ته ئه ندامی سه رکردایه تی (ی،ن،ک) تاوه کو ئیستا به رده وامه، له سلیمانی ده ژیت.

(۴) ماموستا مه حمود قه ره داغی، سه رچاوه ی پيشوو، ل ۲۶.

#### ۴. حزبى سۆسيالىستى ديموكراتى كوردستان

له ۲۱ ئادارى ۱۹۷۹ دواى جياپووننه ويان له (ى.ن.ك) حزبى سۆسيالىست يه كگرتووى كوردستان دامه زرا<sup>(۱)</sup>، و كۆنگره يه كه مى له ۱۲-۱۵ ئيارى ۱۹۸۱ له (دۆله توو) به ئاماده بوونى (۱۱۴) ئەندام به ست<sup>(۲)</sup>. هەر له م كۆنگره يه دا ناوه كه ي بۆ حزبى سۆسيالىستى كوردستان عىراق گۆرا<sup>(۳)</sup>.

سه بارهت به رۆلى ئافرىت له ناو رېكخسته كانى حزبى سۆسيالىستى كوردستان عىراق، هەر له سه ره تاي دامه زراندينه وه ئافره تان رۆليان تيدا بينيه و له كۆنگره يه كه مى هەر يه ك له (سه عادهت عه بدوله جيد سولتان، فاتيمه خاليد ئەمين، زه كيه عه لى) وه ك ئەندامى كۆنگره به شداريان كردوه<sup>(۴)</sup>. له ديارترين ئەو ئافره تانه ي كه رۆليان له نيو رېكخسته كانى حزبى سۆسيالىست هه بوو، سه بارهت به شارى سليمانى هه ريه ك له سه عادهت عه بدوله جيد سولتان ناسراو به (گۆيژه)، زه كيه عه لى، مونيره والى ميران به گ، هه لاهو هه سيب شېخ قه سيم (دياربه كر)، ته ميين كاكه سور محمه د، گۆله قادر خاليد، كه ژال حاجى حوسين، مونيره سالف، جوان غه نى ره شيد، سوزان هه مه تاته، به يانى ره عنا، گۆلزار عه زيز، گه لاييژ عه لى (زوزگ)، پيرو ز سه عه ي

(۱) سه يد كاكه، بيره وه رى پيشمه رگه يه ك، چ (۲)، چاپخانه ي زانكو ي سه لاهه دين، هه ولير، ۲۰۰۰، ۱۶۰ل؛ به هرۆز گه لالى، ره سول مامه ند ۵۰ سال ته مه ن ۳۳ سال خه بات، تاران، ۱۹۹۸، ۷۲ل؛ پشكو نه جمه دين، ئەزمون وياد ۱۹۷۸-۱۹۸۳، چاپخانه ي هه ژارى موكرىانى، چ (۶)، ب (۱)، ب.ش، ۲۰۲۰، ۱۷۷ل.

(۲) سه يد كاكه، سه رچاوه ي پيشوو، ۱۸۸ل؛ محمه دى حاجى مه حمود، رۆژمييرى پيشمه رگه يه ك ۱۹۷۶-۱۹۸۱، سليمانى، ۱۹۹۹، ب (۱)، ۲۳۱ل.

(۳) به هرۆز گه لالى، سه رچاوه ي پيشوو، ۹۸ل.

(۴) پرووخوش عه لى، سه رچاوه ي پيشوو، ۲۵۴ل؛ چاوپيکه وتنيك له گه ل فاتيمه خاليد ئەمين، به ريتانيا، ۱۰ ئادارى ۲۰۰۲؛ چاوپيکه وتنيك له گه ل سه يد كاكه سه يد ئيسماعيل عومر ناسراو به (سه يد كاكه) هه ولير، ۱۳ ئادارى ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۳۲ له گوندى مورتكه له دايبوو، له سالى ۱۹۵۳ په يوه ندى به پارتى ديموكراتى كوردستان كردوه، له سالى ۱۹۷۸ په يوه ندى به حزبى سۆسيالىستى كوردستان كردوه، له سالى ۱۹۹۱ ده گه رپته وه ناو رېكخسته كانى پارتى ديموكراتى كوردستان و بووه ته ئەندامى خولى دووه مى په رله مانى كوردستان، ئيستا له شارى هه ولير ده ژيت.

حه مه پرهش، سه بریه مه حمود عه بدوللا، نازدار هه مه د هه سن، ئایشه حاجی محمه د، به سئ حاجی ئیبراهیم شیرخۆر، زین حاجی مسته فا<sup>(۱)</sup>. وله شاری هه ولیر هه ریه كه له (ناجیه سهید ئه حمه د سهید ئه مین، هه مین مه عروف برزو، فایمه خالید ئه مین، گه لایژ ره ئوف عوسمان) پۆلی دیار و بهرچاویان هه بووه<sup>(۲)</sup>.

ئافره تان به شیوه یه کی نهینی به سه ر شانه کانی حزب دابهش بیوون بو نوونه، سه عادهت عه بدوله جید سو لطان سه ره پهرشتی سئ شانه ی ئافره تانی

(۱) چاوپیکه وتنیك له گه ل سه عادهت عه بدوله جید سو لطان، سلیمانی، ۸ ی کانوونی دووه می ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۳۹ له شاری سلیمانی له دایکبووه، سالی ۱۹۸۰ په یوه ندی به ریکخته تنه کانی حزبی سۆسیالیستی کوردستان کردووه و هه مان سال ده بیته بهرپرسی ریکخته تنه کانی ئافره تان، جگه له کۆنگره ی کۆتایی له سه رجه م کۆنگره کانی تر به شداریکردووه، ئیستا له شاری سلیمانی ده ژیت؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل ته ئین کاکه سور محمه د، سلیمانی، ۱۳ ی کانوونی دووه می ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۵۹ له بناری سورین سه ر به هه له بجه له دایکبووه، سالی ۱۹۷۹ هاوسه رگیری له گه ل یه کیك له فه رمانده کانی حزبی سۆسیالیستی به ناوی (محمه دی حاجی مه حمود) کردووه، له ریگه ی ناوبراو په یوه ندی به ریکخته تنه کانی حزبی سۆسیالیستی کوردستان کردووه و له زۆربه ی کار و چالاکیه کانی ئه و قوناغه دا به شداری کردووه، ئیستا له گوله خانه ی سه ر به پارێزگای هه له بجه ده ژیت؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل نازدار هه مه د هه سن، قه لادزی، ۱۴ ی کانوونی دووه می ۲۰۲۲، ناوبراو له سالی ۱۹۵۳ له ناحیه ی سه نکه سه ر سه ر به قه زای پشه ر له دایکبووه، سالی ۱۹۷۱ هاوسه رگیری له گه ل یه کیك له پيشمه رگه کانی پارتي ديموکراتی کوردستان به ناوی حاجی حاجی برایم کردووه، سالی ۱۹۷۶ له گه ل هاوسه ره کهیدا په یوه ندیان به بزووتنه وه ی سۆسیالیستی ديموکراتی کوردستان کردووه، له سه رجه م کار و چالاکیه کانی نیو ریکخته تنه کانی بزووتنه وه ی سۆسیالیستی کوردستان به شداری کردووه، ئیستا له هه ل شووی سه ر به قه لادزی ده ژیت.

(۲) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل فایمه خالید ئه مین، بهریتانیا، ۱۰ ی ئاداری ۲۰۲۲. چاوپیکه وتنیك له گه ل ناجیه ئه حمه د ئه مین، هه ولیر، ۱۰ ی ئاداری ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۵۰ له دایکبووه، سالی ۱۹۶۶ هاوسه رگیری له گه ل یه کیك له فه رمانده کانی بزووتنه وه ی رزگاربخوازی به ناوی (سهید کاکه) کردووه، له ریگای ناوبراو په یوه ندی به ریکخته تنه کان کردووه و چه ن دین کار و چالاکی وهك هینان و بردنی به یاننامه کان و کۆکردنه وه ی زانیاری له سه ر جموجۆله کانی داموده زگا ئه منی و سه ربازییه کان و ناردنیان بو سه رکردایه تی و هیزی پيشمه رگه ئه نجام ده دات، له سالی ۱۹۷۶-۱۹۷۷ له شاری به سرا زیندانی ده کریت، ئیستا له شاری هه ولیر ده ژیت.

کردوو، يه كيك له و شانانه هەر يهك له (سۆزان همه تاته، به يانى په عنا، هه لاهو هسيب شيخ قه سيم، جوانه ي كچى سه عادهت عه بدوله جيد، كه ژال حاجى حوسين) تيدا ئەندام بوون و ههفته ي جاريك كۆبوونه وه يان كردوو<sup>(۱)</sup>، زور له م كۆبوونه وانەش له مالى سه رپه رشتياري شانەكان ئەنجام دەدرا، ماله كاني (سه عادهت عه بدوله جيد، هه لاهو هسيب شيخ قه سيم، په حمه خان، گوله قادر خاليد) له ديارترين ئەو مالانه بوون. بابته ي گفتوگو ي كۆبوونه وه كان بريتي بوون له گفتوگو كردن ده رباره ي رووداوه كاني پوژانه و هه لويسي حزب سه بارهت به و بابته تانه روون ده كرايه وه، هه روه ها داوا له ئافره تان ده كرا كه ريكخسته نكان به هيز بكن و به وريايي چالاكييه كان ئەنجام بدن و لايه نگر و ئەندامى نو ي بۆ نيو ريكخسته نكانى حزب زياد بكن<sup>(۲)</sup>، هه روه ها له ريگاي ئافره تانه وه ئابوونه ي مانگانه ي ئەندامانى حزب كۆكراوه ته وه و به پي به لگه نامه كاني حزبي سو سياليست داواي كردوو له كاتي ئاماده كردني ليستي ناوي ئەو كه سانه ي ئابوونه ده دن ناوي راسته قينه يان نه نوسري ت و ناوي نه يني به كاريين، و له مانگي تشريني دووه مي ۱۹۸۲ برى ئەو ئابونه ي كۆكراوه ته وه له كۆميته ي ناوچه ي سليمانى (۱۹،۵۰۰) نۆزده دينار و پينج سه د فلس بووه كه له لايه ن هه ر يهك له (زوزك، گويزه، دياربه كر) كۆكراوه ته وه<sup>(۳)</sup>، و له مانگي كانوني يه كه مي ۱۹۸۲ هه مان كۆميته برى (۱۷،۷۵۰) هه قده دينار و هه وت سه دو په نجا فلس كۆده كاته وه<sup>(۴)</sup>، دواتر

(۱) رووخوش عه لي، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۲۵۰ - ۲۵۱.

(۲) چاوپيكه وتنيك له گه ل سه عادهت عه بدوله جيد سو لتان، سليمانى، ۸ ي كانووني دووه مي ۲۰۲۲؛ چاوپيكه وتنيك له گه ل مونيره سه عيد والى ميران، سليمانى، ۱۲ ي كانوني دووه مي ۲۰۲۲، ناوبراو له سالي ۱۹۴۹ له شاري سليمانى له دايبوو، دواي دامه زراندي بزوتنه وه ي سو سياليستي له ريگه ي هاوسه ره كه يه وه (ملازم تاهير عه لي والى به گ) په يوه ندي كردوو به ريكخسته نكانى، سالي ۱۹۹۲ به شداري كردوو له كۆنگره ي (يه كگرتن) كه پي كه اتبوو له (پارتى گه ل، پاسوك، حزبي سو سياليستي كوردستان) و كۆنگره ي (۱۱) ي پارتى ديموكراتى كوردستان، له سالي ۲۰۰۱ وازى له كاري سياسي هيناوه و ئيستا له سليمانى ده ژي ت.

(۳) حزبي سو سياليستي كوردستان عيراق، كۆميته ي ناوچه ي سليمانى، بابته: كۆكردنه وه ي ئابوونه، ۱۹۸۲/۱۱/۹.

(۴) حزبي سو سياليستي كوردستان عيراق، كۆميته ي ناوچه ي سليمانى، بابته: كۆكردنه وه ي

بېرى ئهه پاره كۆكراوانه به نووسراوئىك پهوانهه سهركردايهتى حزب كراوه.

رئىكخستنهكانى ئافرهتان ههلهستان به بلاوكردنهوهه بهياننامهكان و دروشمهكانى حزب له رپگهه نووسين لهسهر ديوارهكان و ههلواسينى لافيته، ئهه كارهش دابهش دهكرا بهسهر ئهنادامانى رپكخستنهكان و ههر يهه بؤ گهپهكئىك ديارى دهكرا و بهه ئهركه ههلهستان، بؤ نمونه له ناو شارى سليمانى (سوزان) سهپهershتى گهپهكهه ئازادى دهكرد)، (باجى عسمهت له گهپهكهه كانى ئاسكان)، (سهعادهت عهبدولهجيد لهگهله جوانههه كچيدا، له گهپهكهه چوارباغ) لهگهله ئهههشدا سهعادهت چاودپىرى و پاريزگارى ئهه كهسانهه دهكرد كه دروشمهكانيان دهنووسى لهسهر ديوارهكان<sup>(۱)</sup>.

ههروهها له ههشاردانى پيشمهركه له مالهكانى خوئاندا و گواستنهوهه نامه و ههوالهكان بؤ ماله پيشمهركه و رپكخستنهكانى ناو شار ههر يهه له سهعادهت عهبدولهجيد سولتان، ههلاو ههسيب شيوخ قهسيم رولئىكى بالايان بينوه<sup>(۲)</sup>، ههروهها ههوليان دهه له چهند رپگاوه داهاه كؤبكهنهوه بؤ نمونه كؤكردنهوهه جل و بهرگى كؤنه و دواتر فروشتنهوهه له مهزادهكاندا و ناردنى داهاهكهه بؤ هيزهكانى پيشمهركه يهكئىكى ديكه بوو له كار و چالاكئيهكانى ئافرهتان و ههنديك له ئافرهتان پيشهه بهرگدووورئيان دهكرد و داهاهكههيان وهه يارمهتى بؤ ماله پيشمهركهكان دهنارد و ههنديك جار له رپگهه هاوكارى له رپكخراوه خپرخوازييه ناوخوئى و ئئودهولهتئيهكان يارمهتئيان كؤدهكردوهه بؤ ماله شههيد و خانهوادهه پيشمهركهكان<sup>(۳)</sup>. جگه لهوانهش نان دروستكردن و چيشتئئيان و جلوبهرك شؤردن و خزمهتكردنى پيشمهركه و گواستنهوهه رؤنيؤ و چاپههمنئيهكانى حزب يهكئىك بووه له چالاكئيهكانى ئهه ئافرهتانهه له ئئو رپكخستنهكان كاريان دهكرد، بؤ نمونه

ئابوونه، ۱۹ / ۱۲ / ۱۹۸۲.

(۱) رووخؤش عهلى، ميژووى خهباتى مئينهه كورد، سهچاوهه پيشوو، ل ۲۵۱-۲۵۷

(۲) چاوپئىكهوتئىك لهگهله سهعادهت عهبدولهجيد سولتان، سليمانى، ۸ كانوونى دووهه ۲۰۲۲.

(۳) ههمان چاوپئىكهوتن.

سەبىحە جەلال (ھاوسەرى عەلى عەسكەرى) رۆلىكى گىرنگى ھەبوو ھەم بوارەدا<sup>(۱)</sup>، ھەروەھا ھەندىك جار ئافرىت ھەلدەستا بە خاوينكردنەوھى چەك و فېشەك، بە تايەتى ئەوانەى لەژىر خاكدا شاردرابوونەوھ، پاكىزە عەبدولخالق ھەم بوارە رۆلى ديارى بىنيوھ<sup>(۲)</sup>.

لەكىشە ناوخۆيە كاندا ئافرىتەن رۆلى ديارىان بىنيوھ لە ھەولە كانىان بۆ نەمانى ناكۆكى و دووبەرەكى ناوخۆيى، ھەر وەك لە يەككە لە بەياننامە كانى حزبى سۆسالىستدا ھاتوھ: ”...خوشكانى شۆرشگىرى حزبى سۆسالىست لەگەل ھاوپەيمانە كانى وەكو شىوعى و پارتى و پاسۆك ھەولى پتەوكردنى رىزە كانى گەل ئەدات بۆ ئەوھى لە سەركەوتن نزيك بىنەوھ، ئىمە پروامان بە خەباتى براىەتى و خەباتى ھاوبەش ھەيە و دژى شەرى براكوژى ئەوھستىن...“<sup>(۳)</sup>. ھاوشىوھى پارتە سىياسىيە كانى تر رېكخستەنە كانى ئافرىتەنى حزبى سۆسالىست دوای وەستانى جەنگى عىراق و ئىران بەرەو نەمان دەچىت تا راپەرىنى بەھارى ۱۹۹۱ جارىكى تر چالاكىيە كانىان دەست پىدەكاتەوھ.

(۱) عەلى عەسكەر وبزوتنەوھى سۆسالىستى كوردستان، مەكتەبى سىياسى، ناوھندى مېژوو (ى.ن.ك)، دەزگای چاپ و پەخشى ھەمدى، سلىمانى، ۲۰۱۳، ل ۱۷-۱۸.

(۲) ھەمان سەرچاوه، ل ۳۱۰.

(۳) بۆ خویندەوھى دەقى بەياننامەكە پروانە: حزبى سۆسالىستى كوردستان، كۆمىتەى ناوچەى سلىمانى، بابەت: بەياننامەيەك بۆ تەواوى ئافرىتەنى شۆرشگىر، ۱۹۸۲/۱۲/۱۵.



## ه پارتى سۆسيالىستى كورد (پاسۆك)

پارتى سۆسيالىستى كورد لە ۱۱ى ئەيلوولى ۱۹۷۵ لە شارى كركوك دامەزرا<sup>(۱)</sup>، لە ماددەى هەشتەمى پەيرەوى ناوخۆيدا هەلۆيستی بەرامبەر ئەرك و مافەكانى ئافرهتان دەخاتەرۆو بە جۆرئىك كە لە كارى سياسيدا مافى خۆيان هەيه و پيوستە ريزيان لايگيريت، هەر وەك لە دەقى ماددەكەدا هاتوو: ”... باوەرى تەواومان بەو هەيه كە ژن وەك مرۆف بەرامبەر پياو و بەهيج جۆرئىك لەو كەمتر نيبە، لەبارەى بەكارهينانى ئازاديبە گشتيبەكانەو، ئازادى سياسى و خویندەوارى و ئابوورى و كۆمەلايه تى و... هتد“<sup>(۲)</sup>. هەر وەها جەخت لە سەر ئەو دەكاتەو كە پيوستە ئەو مافەى پياو هەيه تى هەمان ئەو مافەش بە ئافرهت رەوا ببيندريت و دوور لە هەموو جۆرە چەوسانەو هەيك چ لە نيو كورد و چ لە ئاستى دەرەو دەدا. هەر وەها بيانووگرتن بەو هەي كە ئافرهت لە بوارى كارکردندا ئەركەكەى جياوازه لە ئەركەكانى پياو، بەلاى پاسۆك بەلگەيه كى بى سەرۆبەر و ناپەسەندە<sup>(۳)</sup>.

سەبارەت بە رۆلى ئافرهت لەناو ريكخستنه كانى پاسۆك هەرچەندە لە پەيرەو و پرۆگرامەكەدا ماددەيه كيان تەرخان كەردوو بە مافى ئافرهتان و يەكسانى لە كارى سياسيدا، بەلام ئافرهتان لە نيو ريكخستنه كانى ئەم حزبەدا لە ئاستىكى زۆر نزمدا دەرەكەويت، دەتوانين بليين هۆكارى كەمى ژمارەى ئافرهتان لە ريزەكانيدا بۆ كەمى بنكەى جەماوەرى خودى پارتەكە دەگەرپتەو، چونكە لەو ماوئەيهدا پارتى سياسى تر لە كوردستان هەبوون كە خاوەنى بنكەيه كى جەماوەرى فراوان بوون و هەلگىرى هەمان دروشمى نەتەو هەيى بوون. هەر بەپيى راپۆرتى مانگانەى دەزگاكانى هەوالگىرى ناوچەى باكوورى عيراق سالى ۱۹۸۳ كە باس لە جموجۆل و چالاكى پارتە سياسيبەكان دەكات، ئاماژە بە هيج چالاكيبە كى پاسۆك ناكات تەنها پفاندنى ئەفسەريكى پۆليس

(۱) بۆ زياتر زانيارى سەبارەت بە دامەزراندنى پارتى سۆسيالىستى كورد- پاسۆك، پروانە: زانا فەقى، پارتى سۆسيالىستى كورد پاسۆك ۱۹۷۵-۱۹۹۱، چ (۱)، ۲۰۱۸، ب.ش، ۹۲ل.

(۲) بۆ زياتر زانيارى پروانە: پرۆگرام و پەيرەوى ناوخۆيى پارتى سۆسيالىستى كورد (پاسۆك)، ۱۱ى ئەيلوولى ۱۹۷۵، ۷ل.

(۳) هەمان سەرچاوه، ۷ل

نەبیت بە ناوی عیزەدین لە گوندی پشت ئاشان لە لایەن پاسۆک ئەنجام دراوه<sup>(۱)</sup>.  
 لە سالانی ۱۹۸۰-۱۹۸۲ شانهیهکی ریکخستنی ئافرهتان لە شاری سلیمانی لەلایەن  
 (یادگار مەحمود) سەرپەرشتی کراوه و چەند ئافرهتیک تیدا ئەندام بوونە، بەلام  
 ناوی هیچ کامیان نەزانراوه<sup>(۲)</sup>، دیارترین ئەو ئەرکانەش کە ئەنجامیان داوه بریتی  
 بوو لە هێنان و بردنی بلاوکراوه و بەیاننامە و نامە تایبەتەکان لە نیوان ناوچە  
 ئازادکراوهکان و شارەکان، و لە هەندێ کاتدا چەک و پێداویستی شەپەرکانیان بە  
 پێشمەرگە گەیاندوو، لە دیارترین ئەو ئافرهتانهی لەم بوارەدا رۆلیان بینیوه (حاجی  
 پیروژ) دایکی (کەریم دانزیپر)، (حەپسەیی هاوسەری عوسەیی ئامە)<sup>(۳)</sup>، شەمسە  
 کەریم غەفور هاوسەری (عەبدوڵلا ئاگرین) بوون<sup>(۴)</sup>.

(۱) بۆ زیاتر زانیاری پروانە: مدیریة الامن العامة، مدیریة امن محافظة اربیل، ع: س.ش/۲۱۸۶،  
 الموضوع: التقرير الامني الشهري الى محافظة اربیل، ۱۹۸۳/۲/۲۱، ص ۴-۱؛ منظومة استخبارات  
 المنطقة الشمالية، مركز استخبارات اربیل، ع: س ۱۹ / ۸۳۹، الموضوع: التقرير الامني الشهري عن  
 منطقة الشمالية، ۱۹۸۳/۳/۲۰، ص ۳.

(۲) چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ یادگار مەحمود، سلیمانی، ۲۴ی ئاداری ۲۰۲۲. لە سالی ۱۹۶۵ لە  
 شاری سلیمانی لە دایکبووه، سالی ۱۹۸۰ پەيوهندی بە پارتی سۆسیالیستی کورد پاسۆک کردوو،  
 بەرپرسی شانهیهکی نەهێنی ئافرهتان بووه تاوه کو سالی ۱۹۸۲، لە سالی ۲۰۲۱ لەسەر لیستی  
 پارتی دیموکراتی کوردستان بووه بە ئەندامی ئەنجومەنی نوێنەرانی عێراق و تاكو ئیستا  
 بەردەوامە و لە شاری سلیمانی دەژیەت.

(۳) چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ سەعادەت عەبدوڵمەجید سولتان، سلیمانی، ۸ی کانوونی دووهمی  
 ۲۰۲۲؛ چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ ئاری هەرسین محەمەد، سلیمانی، ۲۶ی ئاداری ۲۰۲۲. لە  
 سالی ۱۹۶۴ لە سلیمانی لە دایکبووه، سالی ۱۹۹۶ بەشی بێرکاری لە کۆلیژی زانست لە  
 وڵاتی هۆڵەندا تەواو کردوو، لە سالی ۱۹۸۰ پەيوهندی بە ریزهکانی پارتی سۆسیالیستی  
 کورد (پاسۆک) کردوو، لە سالی ۲۰۱۳ بووه بە ئەندامی پەرلەمانی کوردستان، سالی ۲۰۱۸  
 گەراوه تەوه ئەنجومەنی سەرکردایەتی (سلیمانی- هەلەبجە)ی پارقی، ئیستا بەردەوامە  
 لە ناو ریزهکانی (پ.د.ک)، لە شاری سلیمانی دەژیەت.

(۴) عەبدوڵلا ئاگرین، ئاوا لە بیری خاوین و هەلۆیستی مروفانه و خەسلەتی پەروەردەیهکی سەرکەوتوو  
 مامۆستا شەمسە کەریم غەفور دەدوین، چ (۱)، چاپخانەیی هێفی، هەولێر، ۲۰۱۹، ل ۷۳.

## ۶- رهوتى ئىسلامى له باشوورى كوردستان

رهوتى ئىسلامى له كوټاييه كانى چه فتاكان و سه ره تاي هه شتاكاني سه دهه ي بيستم به دوو ئاراسته ټيكله به خه باقى سياسى بوون، ئاراسته يه كه ميان، له ژير كاريگه رى هزرى (اخوان المسلمين) ده ركه وتن و چه ندين شان ه ي ري كخستيان له شاره كاندا دروست كرد و له بونه ئاينيه كاندا ده رده كه وتن، ئاراسته ي دوو ه ميان وه ك ري كخستى ئىسلامى ده ركه وتن<sup>(۱)</sup>.

سه باره ت به روټى ئافره تان له نيو ري كخستنه كانى رهوتى ئىسلامى، هه ر له سه ره تادا جموجول و چالاكيان نواندوو له ناو شان ه كانى ري كخستنه ئىسلاميه كان، به تايه تي (دايك، خوشك، هاوسه ر) ي نه ندامانى نيو ري كخستنه كان، له ديارترينيان (له بيه خانى هاوسه رى سه دي ق عه بدولعه زيز، نه جيه خانى هاوسه رى عه زيز پاره زانى، سو هيه خان هاوسه رى عمر ري شاوى، كو برا خانى هاوسه رى جه عفه ر مسته فا، نه سه رت خان هاوسه رى ئيبراهيم ري شاوى، شه وجوان هاوسه رى سه لاهه دين بهاء الدين، روناك خان هاوسه رى ماموستا هادى، زوه را خان هاوسه رى چه بيب محمه د سه عيد، ته ليغه خان هاوسه رى حسي ن دوټله مه رى، فه ري ده خان هاوسه رى كاك عه ره ب ئه مين)<sup>(۲)</sup>، له چه ندين ناوچه ي كوردستان هه بوون، به تايه ت له سنوورى ناوچه ي هه له بجه و ده وروبه رى زورترين نه نداميان هه بووه، له ديارترينيان نه مانه بوون، ئاشتى حه مه سالح، هه تاو حه مه سالح، ئامينه حه مه سالح، پرشنگ حه مه سالح، ئامينه شي خ مارق، عاليه شي خ عارف، عايشه عه زيز پاره زانى، گولاله عه زيز پاره زانى، خه ديجه عه زيز پاره زانى، ناسك تو فيق، چنور عبدالله، نجيه حه مه سديق، نه زاكه ت حسي ن، لاولو حسي ن، روقيه سديق، فه وزيه سديق، ئامينه سديق، بو شرا سديق، دولبه ر حاجى لايق، دلگه ش جه عفه ر، دلپاك عومه ر ري شاوى، روناك باوه مراد، وه حيه ده حه مه سالح<sup>(۳)</sup>، هه لاله محمه د نه لماس،

(۱) بو زياتر زانيارى پروانه: عبدالرزاق عبدالرحمن محمد، بزوتى ئىسلامى له ره گى ئيخوانه وه بو راگه ياندى يه كگرتوو ۱۹۴۶-۱۹۹۴، چ (۱)، سليمانى، ۲۰۲۰، ب (۶)، ل ۵۴-۵۵.

(۲) هه مان سه رچاوه، ل ۱۴۸.

(۳) هه مان سه رچاوه، ل ۱۵۰؛ چاويپكه وتنيك له گه ل سه بريه غه فار نه مين، سليمانى، ۲۰ ئياري ۲۰۲۲، ناوبراو له سالى ۱۹۶۸ له هه له بجه له دايكبووه، سالى ۱۹۸۳ په يوه ندى كردوو به ري كخستنيكى ئىسلامى كه كو مه له يه كى بچووكى نه ينى بوون، سالى ۱۹۹۲ په يمانگاي پزيشكى

مونيره على عهبدولعه زيز، ماموستا ئەمەل (دايكي به نان)، باجي گولزار، نازدار تاهير مه عروف، سه بريه غه فار ئەمين، ئامينه مهلا سه ديق، شيرين حاجي على، ست نايله، فاتيمه عومەر پيشاوي، عاليه فەرەج<sup>(۱)</sup>.

له ناوچهی سهید سادق هەر يەك له خه راما ن محمه د عهبدولكه ريم ناسراوه به (خه راما ن جاف)، شه و بو حه مه سألح، نه رمين ئەحمه د، مه ريم ئيبراهيم، كوستان كه مال، په يمان كه مال، چنور ره ئوف، چيمه ن ره ئوف، ئەدييه عه بدول، حه سييه عه بدول، ئەسمه ر حوسين، روناك محمه د، شه رمين عارف، نه رمين عارف، سروه حه مه سألح، سه رگول حه مه سألح، شه رمين حه مه سألح، ئامينه حاجي په حيم<sup>(۲)</sup>، هه روه ها له شاري سليمانى ئەو ئافره تانه ي له ري كخسته كاني ره وتي ئيسلامي دا كاريان كر دووه ئەمانه ن، به يان نوري توفيق، پاكيزه مسته فا جه بار، گيلاس مسته فا، قومريه محمه د نه جيب، روخسار هاسه ري ماموستا على باير،

له سليمانى ته واو كر دووه، سالى ۱۹۹۴ بووه ته به رپرسى لقي سليمانى - خوشكاني يه كگرتووي ئيسلامى كوردستان، له سالى ۱۹۹۹ له كو نگره ي سييه مي يه كگرتوو به ئەندامى سه ركردايه تي هه لبژير دراوه، هه مان سأل بووه به به رپرسى ري كخسته ني خوشكان له ناو مه كته بي ري كخسته ن، له سالى ۲۰۰۵ له سه ر ليستي يه كگرتوو بووه به ئەندامى په رله مانى كوردستان، ئيستا له ناو سه كرتاريه تي يه كگرتووي خوشكان به رپرسى به شي رۆشن بيرييه، له شاري سليمانى ده ژيت. (۱) چاويپكه وتنيك له گه ل مونيره عهبدولعه زيز على، هه ولير، ۱۲ى ئياري ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۷۵ له شاري هه له بجه له دايك بووه، سالى ۱۹۸۷ دواي دروستبووني بزووتنه وه ي ئيسلامى له كوردستانى عيراق له بهر ئەوه ي كچى پابه ري بزووتنه وه بووه زوو په يوه ندي كر دووه به ري كخسته كاني بزووتنه وه ي ئيسلامى، سالى ۱۹۹۷ زانستي كومپيوته ر له دانشگاي ئازادى ئيسلامى له ئيران ته واو ده كات، سالى ۱۹۹۸ بووه به ياريده ده ري پابه ري گشته ي بزووتنه وه ي ئيسلامى بو كاروبارى ئافره تان، سالى ۲۰۰۳ بووه به سه كرتي ري خوشكاني بزووتنه وه ي ئيسلامى كوردستان، له كو نگره ي (۹) به ئەندامى سه ركردايه تي هه لبژير دراوه و له كو نگره ي (۱۰، ۱۱، ۱۲)ى بزووتنه وه ي ئيسلامى به ئەندامى مه كته بي سياسى هه لبژير دراوه، ئيستا ش به رده وامه له كاري سياسى و له شاري سليمانى ده ژيت.

(۲) چاويپكه وتنيك له گه ل خه راما ن محمه د عهبدولكه ريم، سليمانى، ۲۱ى ئياري ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۶۸ له قه زاي سه يد سادق له دايك بووه، سالى ۱۹۸۴ په يوه ندى به ره وتي ئيسلامييه وه كر دووه، سالى ۱۹۹۴ بووه به ئەندامى يه كگرتووي ئيسلامى كوردستان، سالى ۲۰۰۶ له كو نگره ي خوشكاندا بووه به ئەندامى سه ركردايه تي، سالى ۲۰۱۲ بووه به سه كرتي ري ري كخراوي يه كگرتووي خوشكاني ئيسلامى كوردستان، ئيستا له شاري سليمانى ده ژيت.

حه فسه محمه د ئه مین، هه فسه قادر هه سن، له یلا عه لی عه بدولعه زین، گه لاویژ محمه د نه جیب، تافگه محمه د عه لی بیتوشی، پاکیزه مسته فا ئه حمه د<sup>(۱)</sup>.

سه باره ت به شاری هه ولیر ئافره تان له ریڅخستنه ئیسلامیه کاندایه شدارییان کردوو له ریڅگه ی بلاءوکردنه وهی بابه ته کانی هوشیاری ئایینی و په روه رده یی و بلاءوکردنه وهی نامیلکه ی ئایینی و ئه نجامدانی کۆبوونه وه له شوینه تاییه ته کان له دیارترین ئه و ئافره تانه ش که له ریڅخستنه کاندایان کردوو هاوراز شیخ ئه حمه د حوسین، که وسه ر ئیسماعیل سنجای، هاوین خان، شه مسه ئه حمه د توفیق<sup>(۲)</sup>.

(۱) چاوپیکه وتنیڅ له گه ل به یان نوری توفیق، سلیمانی، ۲۲ ی ئیاری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۰ له شاری سلیمانی له دایکبووه، سالی ۱۹۸۳ کۆلیژی ئه ندازیاری له زانکۆی سه لاهه دین ته واکردوو، سالی ۱۹۸۳ په یوه ندی به گرووپیکی ئیسلامی به ناوی (سه حوه) کردوو، سالی ۱۹۹۴ په کیڅ بووه له ئه ندامانی ده سته ی دامه زرینه ری په کگرتووی ئیسلامی کوردستان و به شداری له یه که مین کۆنگره ی حزه که دا کردوو، سالی ۱۹۹۶ بووه ته ئه ندامی سه رکرده یه تی، سالی ۲۰۰۵ له کۆنگره ی چواره م بووه ته ئه ندامی مه کته بی سیاسی و تاوه کو سالی ۲۰۰۵، ئیستا راپوژیکاره له ئه نجومه نی شورایی گشتی په کگرتوو، له شاری سلیمانی ده ژیت؛ چاوپیکه وتنیڅ له گه ل تافگه محمه د عه لی بیتوشی، سلیمانی، ۲۱ ی ئیاری ۲۰۲۲، ناوبراو له سالی ۱۹۶۰ له شاری کۆیه له دایک بووه، سالی ۱۹۸۱ خانه ی مامۆستایانی له هه ولیر ته واکردوو، سالی ۱۹۷۹ له ریڅگه ی خویندنه وهی کتیب و نامیلکه ی ئایینی ده ییته هه لگری هزری ئیسلامی، له سالی ۱۹۹۴ په کیڅ بووه له ئه ندامانی ده سته ی دامه زرینه رانی په کگرتووی ئیسلامی کوردستان، سالی ۱۹۹۹ بووه به ئه ندامی سه رکرده یه تی په کگرتوو، هه مان سال سکرتری په کگرتووی خوشکانی ئیسلامی کوردستان بووه تا کو سالی ۲۰۰۵، ئیستا ئه ندامی ئه نجومه نی شورای په کگرتووی ئیسلامی کوردستانه له شاری سلیمانی ده ژیت.

(۲) ئاینده سازی ”گوفار“، ژ (۱۰)، ۲۰۱۳، ل ۳۲-۳۳؛ چاوپیکه وتنیڅ له گه ل هاوراز شیخ ئه حمه د حوسین، هه ولیر، ۲۵ ی ئیاری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۷۰ له شاری هه ولیر له دایک بووه، له سالی ۱۹۹۵ پروانامه ی دبلومی له بواری کۆمه لایه تی به ده ست هیناوه، له ناوه پراستی هه شتاکاندا ده سته ی به کاری بانگه وازی ئیسلامی کردوو، په کیڅ له ئه ندامانی ده سته ی دامه زرینه رانی په کگرتووی خوشکانی ئیسلامی کوردستان، به شداری کۆنگره کانی په کگرتووی خوشکانی ئیسلامی کوردستانی کردوو، سالی ۲۰۰۹-۲۰۱۴ ئه ندامانی په رله مانی کوردستان بووه، ئیستا له شاری هه ولیر ده ژیت؛ چاوپیکه وتنیڅ له گه ل شه مسه ئه حمه د توفیق، هه ولیر، ۲۴ ی ئیاری ۲۰۲۲، ناوبراو له سالی ۱۹۶۵ له شاری هه ولیر له دایک بووه، سالی ۱۹۹۰ کۆلیژی زانستی له

سەبارەت بە ناوچەى بادىنان ئافرەتان لەم دەقەرە بەشدارىيان لە رېكخستەنە ئىسلامىيەكان كىردوو، بەتايبەت لە پىرۆژە خىرخوازيەكان و كۆكردنەوەى كۆمەك و ھاوکارى بۆ مائە ھەژار و كەم دەرامەتەكان و ئاوارەى ئۆردۆگاكان بە تايبەت ئەوانەى دوای پىرۆسەى ئەنفال و كىمىيا بارانكردنى ھەلەبجە ئاوارەى ئۆردۆگاكان بوون بۆ ئوموونە لە ئۆردۆگاى بەحرە لە ھەولپىر ھەرىكە لە بەيان ئەحمەد حەسەن بەروارى، ژيان حسين ئەحمەد، پەخشان حسين ئەحمەد، گۆلى مەلا محەمەد شوكرى، خانى ئىبراھىم، لەو دەقەرە رۆلىكى بەرچاويان بىنيوہ<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە شىوازی كارکردن لە رېكخستەنەكانى ئافرەتان بە شىوہى كۆمەل بووہ (گروپ)، ھەر گروپىك سەرىپەرشتى پىنگەياندى گروپىكى دىكەى دەكرد<sup>(۲)</sup>. ئەم

زانكۆى سەلاھەدىن تەواو كىردوو، سالى ۱۹۸۴ پەيوەندى بە كۆمەلەيەكى ئىسلامى بەناوى (دەعوە) كىردوو، ھەر لەسەرەتاي دامەزراندنى يەكگرتووى ئىسلامى كوردستان پەيوەندى بەو حزبەوہ كىردوو، يەككە لە ئەندامە سەرەتايەكانى يەكگرتووى خوشكانى ئىسلامى، سالى ۲۰۰۱ بووہتە بەرپىسى لقى ھەولپىر يەكگرتووى خوشكانى ئىسلامى كوردستان، ئىستا ئەندامى ئەنجومەنى راوئىژكارى يەكگرتووى ئىسلامىيە.

(۱) چاوپىكەوتنىك لەگەل ژيان حسين ئەحمەد، دەوۆك، ۲۶ى ئيارى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۶۹ لە شارى دەوۆك لە دايك بوو، سالى ۱۹۸۶ پەيوەندى بە رەوتى ئىسلامى كىردوو، يەككە لە ئەندامانى دەستەى دامەزرىنەرى يەكگرتووى ئىسلامى كوردستان، سالى ۲۰۰۰ بۆتە بەرپىسى ناوچەى خوشكانى دەوۆك، سالى ۲۰۰۳ بۆتە بەرپىسى بەشى كۆمەلەيەتى لە رېكخراوى يەكگرتووى خوشكانى ئىسلامى كوردستان، سالى ۲۰۲۰ لە كۆنگرەى ھەشتەم بە ئەندامى سەركردايەتى ھەلدەبژىردىت و تاوہكو ئىستا بەردەوامە و لە شارى دەوۆك دەژىت؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل بەيان ئەحمەد حەسەن (بەروارى)، دەوۆك، ۲۷ى ئيارى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۶۶ لە شىخان لەدايك بوو، لە سالى ۱۹۸۶ دەستى بە كارى بانگەوازی كىردوو، ئەندامى دەستەى دامەزرىنەرانى رېكخراوى يەكگرتووى خوشكانى ئىسلامى كوردستان، سالى ۱۹۹۴-۱۹۹۹ لپىرسراوى لقى دەوۆكى يەكگرتووى خوشكان بوو، لە سالى ۲۰۰۷ پروانامەى ماستەرى بەدەست ھىناو، سالى ۲۰۰۹ - ۲۰۱۳ ئەندامى خولى سىيەمى پەرلەمانى كوردستان بوو، بەشدارى چەندىن كۆنگرەو كۆنفرانسى نۆدەولەتى لەناوہو و دەرەوہى كوردستان كىردوو، ئىستا لە شارى دەوۆك دەژىت.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل مونىرە عەبدولعەزىز عەلى، سلىمانى، ۱۲ى ئيارى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل قومرە محەمەد نەجىب، سلىمانى، ۲۰ى ئيارى ۲۰۲۲، لە سالى

گرووپانه کۆبوونهوهکانیان له ناو مالهکانی خویمان نهجام دهدا<sup>(۱)</sup>، له م کۆبوونهوانه دا ئابوونهیان به ناوی (قرض الحسنه) یاخود (الجهاد المالی) کۆدهکردهوه و برهکهی ههر کهسیک به پیتی توانای دارایی خوئی دهیبهخشی<sup>(۲)</sup>. ئه و بره پارهی له کار و چالاکیهکانی حزبه که خهرج دهکرا و بریکی بو داینگردنی پیداویدیستی ماله ههژار و نهخوش و ماله ئاواره و مندالی بی سه ره پهرشت خهرج دهکرا<sup>(۳)</sup>، یاخود نامیلکه و کتیبی ئایینی و پهروه دهیی و پۆشنیبری گشتی پی دهکردا و ده درا به لایه نگرانی خویمان تا بیخویننه وه و خویمان به هزری ئیسلامی پۆشنیبر بکه ن<sup>(۴)</sup>.

ئافره تان له نیو ریکهسته نهکانی په وته ئیسلامیه کان هه ولی بلاوکردنه وهی بابتهی ئایینی و پهروه دهیی و زانیاری گشتیان ده دا به مه بهستی هوشیارکردنه وه و پۆشنیبرکردنی ئافره تان و ئاشنا بوونیان به ماف و داواکارییه کان له چوارچیوهی پرۆگرام و سوننه ت و

۱۹۷۰ له بناری شاره زوور له دایکبووه، قۆناغی دواناوه ندی له شاری سنه خویندووه، سالی ۱۹۸۳ په یوه ندی به کۆمه له یه کی ئیسلامی به ناوی (بزووتنه وهی په یوه ندی ئیسلامی) کردووه، له سالی ۱۹۹۴ په کیک بووه له ئەندامانی دهستهی دامه زینه رانی شورای خوشکانی ئیسلامی، سالی ۲۰۰۹ بووه به بهرپرسی نووسینگه ی ریکخراوی خوشکان له هه ولیر، سالی ۲۰۱۵ بووه به سکرتهیری ریکخراوی خوشکانی ئیسلامی له کوردستان و تا کو ئیستا بهرده وامه و له شاری سلیمانی ده ژیت.

(۱) چاوپیکه وتنیك له گه ل به یان نوری توفیق، سلیمانی، ۲۲ ی ئایاری ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل خه رمان محمه د عه بدولکه ریم، سلیمانی، ۲۱ ی ئایاری ۲۰۲۲

(۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل خه رمان محمه د عه بدولکه ریم، سلیمانی، ۲۱ ی ئایاری ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل مونیره عه بدولعه زیز عه لی، سلیمانی، ۱۲ ی ئایاری ۲۰۲۲.

(۳) چاوپیکه وتنیك له گه ل مونیره عه بدولعه زیز عه لی، سلیمانی، ۱۲ ی ئایاری ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل پاکیزه مسته فا ئەحمه د، سلیمانی، ۲۲ ی ئایاری ۲۰۲۲، ناوبراو له سالی ۱۹۶۱ له کهرکوک له دایکبووه، سالی ۱۹۸۰ په یمانگی پیشه سازی به شی وینه ی ئەندازهیی ته واو کردوه، سالی ۱۹۷۷ په یوه ندی به ریکخراویکی میانپه وهی ئیسلامی کردووه، سالی ۱۹۹۴ به شداری له کۆنگره ی یه که می یه گگرتووی ئیسلامی دا کردووه، له دهسته ی دامه زینه رانی خوشکانی یه گگرتوو بووه، سالی ۲۰۰۵ بووه به په رله مانتاری عیراق (خولی کاتی)، ئیستا خانه نشینه و له شاری سلیمانی ده ژیت.

(۴) چاوپیکه وتنیك له گه ل ژیان حسین ئەحمه د، ده وک، ۲۶ ی ئایاری ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل هاوړاز شیخ ئەحمه د حوسین، هه ولیر، ۲۵ ی ئایاری ۲۰۲۲.

شەرىعتى ئىسلام<sup>(۱)</sup>، ھەرۋەھا كىرەنەۋەى خولى جۇراۋجۇرى تايىت بە ئافرىتان ۋەك دوورمان ۋ دەست رەنگىنى بۇ ئافرىتان ۋ كىرەنەۋەى بىكەى نەھىشتى نەخوئىدەۋارى بۇ قوتابىانى ئاۋارە بە تايىت لە ئۇردۇگاكانى ئىراندا<sup>(۲)</sup>.

جىگى ئاماژەىە چەندىن ئافرىت ھەبوو لە بوارى راگەياندىن رۆلى دىارىان بىنىۋە بە تايىتقى لە رۆژنامەى (سىروان) ۋ گوڭقارى (سروە) كە لە ۋ سەردەمەدا لە ۋلاتى ئىران دەردەچوو، چەند بابەتى تايىتەيان سەبارەت بە ئافرىتان تىدا بۆلۈدەكرايەۋە ۋ مونىرە عەبدولعەزىز رۆلىكى دىارى لەم بواردە بىنىۋە، ھەرۋەھا لە رادىۋى (دەنگى ئىسلام) بەرنامەى تايىت بە ئافرىتان لەلەين دايكى بەنان پىشكەش دەكرا<sup>(۳)</sup>. چالاكىيەكانى ئافرىتان لەناۋ رەۋتە ئىسلامىيەكان دۋاى راپەرىنى بەھارى ۱۹۹۱ لە باشۋورى كوردستان گەشەكردىكى زۆر بەخۆۋە دەبىنن.

---

(۱) چاۋپىكەۋتنىك لەگەل بەيان نورى تۆفيق، سلىمانى، ۲۲ى ئىارى ۲۰۲۲؛ چاۋپىكەۋتنىك لەگەل خەرامان محەمد عەبدولكەرىم، سلىمانى، ۲۱ى ئىارى ۲۰۲۲.  
 (۲) چاۋپىكەۋتنىك لەگەل مونىرە عەبدولعەزىز، سلىمانى، ۱۲ى ئىارى ۲۰۲۲.  
 (۳) چاۋپىكەۋتنىك لەگەل مونىرە عەبدولعەزىز عەلى، سلىمانى، ۱۲ى ئىارى ۲۰۲۲.



## ۷. حزبی زهحه تکیشانی کوردستان

دوای سه رهه لډانی ناکوکی ناوځویی له ناو حزبی سو سیالیستی کوردستان عیراق، ژماره یهك له ئەندمانی ئەو حزبه له کو بوونه وهی ۱۲-۱۴ کانونی یه که می ۱۹۸۵ به ئاماده بوونی (۴۶) ئەندام حزبی دیموکراتی شوړشگیر پاده گه یه نن، له کو نگره ی یه که م له سالی ۱۹۸۸ ناوی حزبه که بو حزبی زهحه تکیشانی کوردستان ده گوړیت<sup>(۱)</sup>.

سه بارهت به روئی ئافرهت له نیو پیکخته کانی ئەم حزبه له سالانی ۱۹۸۸-۱۹۹۱ له ئاستیکی زور نه بووه و به پاده یه کی که م ئافرهت له نیو پیکخته کانی ده بینریت، له دیارترین ئەو ئافرهتانه ی له سه ره تا کانی دروستبوونی روئیان هه بووه هه ریه ك له: سامال محمه د ره شید (ئه ختهر)، ئەسمهان که ریم، دلگه ش که ریم، که ژال ئەحمه د، تریفه عزیز، کوردستان عه لی، رازیه هاوسه ری (دکتور سه ردار)، مه ریم هاوسه ری (زرار جو لا)، مریم هاوسه ری (به لین)، زهینه ب هاوسه ری (حاجی)<sup>(۲)</sup>، چرو سابیر عه زیز بوون<sup>(۳)</sup>.

(۱) بو زیاتر زانیاری پروانه: سه لام عه بدولکه ریم، ژیانی سیاسی له باشووری کوردستان ۱۹۷۵-۱۹۹۱ سه رهه لډانی په وتی سو سیالیستی دروستبوونی حزبی سو سیالیستی کوردستان وه ك نمونه، چ (۱)، چاپخانه ی چوارچرا، ل ۱۴۰.

(۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل سامال محمه د ره شید (ئه ختهر)، هه ولیر، ۲۳ ی ئیاری ۲۰۲۲ له سالی ۱۹۶۱ له هه ولیر له دایکبووه، سالی ۱۹۸۵ په یوه ندی به حزبی زهحه تکیشان کردوه، به پررسی شانیه ئافرهتانه بووه له ناو شاری هه ولیر، سالی ۱۹۸۸ بووه به پیشمه رگه، له یه که مین کو نگره دا به شداریکردوه، له سالی ۲۰۰۸ بووه به نوینه ری ئافرهتانی زهحه تکیشان له کومه له ی پیشمه رگه دیرینه کانی کوردستان، له شاری هه ولیر ده ژیت.

(۳) چاوپیکه وتنیك له گه ل چرو سابیر عه لی، هه ولیر، ۲۴ ی ئیاری ۲۰۲۲ له سالی ۱۹۷۴ له شاری هه ولیر له دایکبووه، سالی ۲۰۰۰ به شی زمانی کوردی له کو لیژی زمانی زانکو ی سلیمانی ته واو کردوه، سالی ۱۹۸۷ په یوه ندی به پیکخته کانی حزبی زهحه تکیشان کردوه، سالی ۲۰۰۰ - ۲۰۰۹ به پررسی پیکخراوی راسان بو دا کو کیکردن له مافه کانی ئافرهتانه له ناو حزبی زهحه تکیشان بووه، سالی ۲۰۰۹ له کاری حزبا په تی و پیکخراوه یی دوورکه وتوته وه. ئیستا له شاری هه ولیر ده ژیت.

شیوازی ریکخستنه کانی ئافره تان به شیوهی شانیهی نهینی بو، ئه لقهی ریکخستنه کانی ئافره تان بچووک و داخراو بوو له پیناو پاراستنی ئه ندامه کان و کۆبوونه وهی مانگانه له نیوان ئه ندامان ئه نجام ده درا هه ر جاره و له شوینیک به مه به ستی گۆرینه وهی بیروپا و هه و آل و زانیاری و پاسپارده کانی حزب و هه و آلی پیشمه رگه و ریکخستنه کانی ناو شار ئافره تانی پی ئاشنا ده کرا، هه روه ها ئه و نامیلکه و بلاوکراوانه ی که تایهت به حزب ده رده چوون له کۆبوونه وه کاندایه خویندرانه وه<sup>(۱)</sup>، هه روه ها گواستنه وهی نامه، نامیلکه و بلاوکراوه، کتیب، که لوپه لی پیشمه رگه، هه موو ئه م کارانه له لایه ن ریکخستنه کانی ئافره تانه وه ئه نجام ده درا<sup>(۲)</sup>، به مجوره چالاکیه کانی ئافره تان له ناو پارته سیاسیه کان به رده وام ده بییت تا سالی ۱۹۸۸، دواتر زۆر لاواز ده بییت.

(۱) چاوپیکه وتنیک له گه ل سامال محهمه د ره شید (ئه خته ر)، هه ولیر، ۲۳ ی ئایاری ۲۰۲۲.

(۲) چاوپیکه وتنیک له گه ل چرو سابیر عه لی، هه ولیر، ۲۴ ی ئایاری ۲۰۲۲.

**- بهشی دووهر -**  
**رۆلی ئافرمتان له بزووتنهوه و ریکخراوه پیشهیی و**  
**جههاوهرییهگان**



## تەویری یەكەر

### بزووتنهوه و رێكخراوه پیشهیی و جهماوهرییهکان ۱۹۵۸-۱۹۷۵

بارودۆخی سیاسی عێراق دوای شۆڕشی ۱۴ی تەمموزی ۱۹۵۸ وەرچەرخانێکی میژوویی بەخۆوه بینی که بووه دەرڤهت وهاندهرێکی گرنگ بۆ ئه و بزووتنهوه و رێكخراوه پیشهییانهی که به شیوهیهکی نهینی له دوای جهنگی دووهمی جیهانی دامهزرا بوون، له م قوناغه دا توانییان به شیوهیهکی ئاشکرا چالاکیهکانیان ئه نجام بدهن. باشووری کوردستانیش وهك به شیکی گرنگ و کاریگهر له عێراق له م بواره دا رۆلی گرنگ و دیاری بینیوه و چه ندين رێكخراوی جهماوهریی و پیشهیی تایهت به ئافرهتان دهرکهوتن، و ئافرهتان توانیان رۆلی گرنگ و کاریگهر تیدا بینن، ئه و رێكخراو بزووتنهوانه ی که له سالانی ۱۹۵۸-۱۹۷۵ ئافرهتان کاریان تیدا کردووه له باشووری کوردستان ئه مانه ن:

#### ۱ - یه کیتی ئافرهتانی کوردستان

سه رکهوتنی شۆڕشی ۱۴ی تەمموز بوارێکی فراوان و گرنگی ره خساند بۆ چالاکیهکانی ئافرهتان له چوارچۆیه ی یه کیتی ئافرهتانی کوردستان چ له کاری پیشهیی یا خود سیاسیدا، ئه م شۆڕشه بوو به وەرچەرخانێکی گرنگ و ئاسۆیهکی فراوانی له بهردهم ئافرهتانی عێراق و کوردستاندا کردهوه<sup>(۱)</sup>. دوای وه رگرتنی مۆلهتی فه رمی و کردنه وه ی باره گاکانی به شیوهیهکی ئاشکرا له شاره گانی کوردستان<sup>(۲)</sup>، گرو تینیکی زیاتری به خۆوه بینی بۆ راپه راندنی ئه رگ و چالاکیهکانیان، یه که مین چالاکییان بریتی

(۱) فه ره اد عه ونی، رێكخراوه جهماوهرییه کوردستانییهکان ۱۹۵۳-۱۹۹۱ / توێژینه وه یه کی به راییی، کوردستان، ۲۰۲۱، ل ۷۲-۷۳.

(۲) ئاری فاروق نانه که لی، دامه زراوه گانی پارتی دیموکراتی کوردستان و شۆڕشی ئه یلوول له تیوان سالانی ۱۹۶۱-۱۹۷۵، چاپی یه که م، چاپخانه ی ره قزه، ۲۰۱۶، ل ۱۷۸.

بوو له پيرۆزبايى سهركهوتنى شوپش له سهركردايه تي شوپش و ههروهها دواى  
 رزگاربوونى سهرۆك وهزيران عهبدولكهريم قاسم له ههوللى تيرۆركردنى له ۷ى تشرىنى  
 يه كه مى ۱۹۵۹ شانديكى يه كيتى ئافره تانى كوردستان كه پيكاها تيوون له (ناهيدهى  
 شيخ سهلام، دره خشان جهلال<sup>(۱)</sup>)، سوره يا محمه د، حه سييه شالى، ثريان عزه ت،  
 رووناك زوهدى، له تيفه مه حمود سامى، نه جات ده روپش، مونيره عهلى، سوعاد  
 يه عقوبى، سوعاد شاك، نه سرين مه حمود سامى، شه فيقه عهلى، ره فيقه ره شيد،  
 توبا جاف، شرين مه عروف، نه سرين عارف، نيهايه ت نوره دين، له تيفه ئيسماعيل،  
 گه لاويژ سالح فه تاح<sup>(۲)</sup>) سهردانى سهرۆك وهزيران ده كهن، هه رچه نده گه لاويژ سالح  
 له بيره وه ريبه كانى خويدا ئاماژه بو ئه وه ده كات، كه ئه ندامى يه كيتى ئافره تانى  
 كوردستان نه بووه، به لام له گه ل ئه ندامانى يه كيتى ئافره تان بو هه نديك شوپن  
 ياوه ريان بووه<sup>(۳)</sup>)، ناهيدهى شيخ سهلام به ناوى شانده كه وه وتاريكى پيشكه ش  
 كردوو، له وتاره كهيدا به ناوى ئافره تانى كوردستانه وه سوپاس و پيزانينى پيشكه ش  
 به سهرۆك وهزيران كردوو به رامبه ر هه ولله كانى بو هينانه كايه وهى پيكا وه ژيان و  
 برايه تي نيوان هه ردوو نه ته وهى كورد و عه ره ب، دواتر (سوره يا محمه د) پرۆگرام  
 و په يره وى يه كيتى ئافره تانى كوردستان پيشكه ش به ناوبراو ده كات له به رامبه ردا  
 عه بدولكهريم قاسم ويته يه كى خوى به واژووى خوى و په رتوكيكي بچووك ده رباره ي  
 شوپشى ۱۴ى ته ممووز پيشكه ش به ئه ندامانى شانده كه ده كات<sup>(۴)</sup>.

سه باره ت به كو نگره كانى يه كيتى ئافره تانى كوردستان، له بارودوخيكى سه خت  
 و دژواردا يه كه مين كو نگره ي به شيويه كى نه ينى له ۱-۴ى شوباتى ۱۹۶۳ له شارى  
 سليمانى له ژير دروشمى (باچراى زانستى له گشت مالىكى كوردستانيدا هه لكه ين،  
 با به شيرى خاوينى كوردايه تي منداله كانمان گوش بكه ين) به ستر<sup>(۵)</sup>. كو تره ئاشتويه

(۱) دهنگى ئافرهت "گوڤار"، ژ (۱۱)، ۱۱ كانوونى يه كه م ۱۹۹۶، ل ۸

(۲) خبات "جريدة"، ع (۱۷۴)، ۲۶ شباط ۱۹۶۰.

(۳) گه لاويژ، بيره وه ريبه هه رگيز له بيرنه كراوه كانى من، سليمانى، ۲۰۱۸، به (۱)، ب (۱)، ل ۱۲۹.

(۴) خبات "جريدة"، ع (۱۷۴)، ۱۹۶۰/۲/۲۶.

(۵) دره خشان جهلال حه فيد، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۶۷-۶۸.

سپیه که ی نیگارکیشی به ناوبانگی جیهانی (بیکاسۆ) شیان کرده هیماي کۆنگره که<sup>(۱)</sup>. به هۆی ههستیاری بارودۆخی سیاسی بو ئه وهی ئاشکرا نه بن له سئ مآلدا دانیشتنه کان ئه نجامدران، دانیشتنی یه کهم له مآلی به هیه مه عروف به رزنجی، و دانیشتنی دووهم و سپیه م له مآلی ئه نجوم عبدالله زوهدی، دانیشتنی چواره م له مآلی ئه ختهر شآلی و فهیمه خان به ریوه چوو<sup>(۲)</sup>. ئه ندامانی کۆنگره پیکهاتبوون له نوینه ری شاری سلیمانی (به هیه مه عروف به رزنجی، ئه نجوم عبدالله زوهدی، دره خشان جهلال هه فید، پاکیزه شه کیب، باجی خانم (چالاک)، جه میله سابیر قادر، نه سرین محهمه د ره شید، ئامینه مامه مینه، نوخسه سه ید ئیبراهیم هه فید<sup>(۳)</sup>، و نوینه رانی شاری که رکوک پیکهاتبوو له (سوعاد خانی شیخ سدیق، مه لیحه قاره مان، سه میره عه لی سه روهت، سه عدی هه مه وه ندی<sup>(۴)</sup>). له م کۆنگره یه دا ده نگ له سه ر مادده کانی په ی ره وی ناوخۆ و پروگرامی یه کیتی وه له بژاردنی سکرتراریهت و ئه نجوو مه نی گشتی یه کیتی ئافره تان درا، له کۆتایی کاره کانی کۆنگره دره خشان جهلال هه فید به سه روکی یه کیتی ئافره تانی کوردستان هه له بژیردرا، و به هیه مه عروف به رزنجی به یاریده ده ری سه روک، به لام دره خشان جهلال هه فید پاشه کسه ی کردوه له سه روکایه تی بو به هیه مه عروف به رزنجی و ئه وهی راگه یاند: ”هیچ کهس له کار و چالاکي و لیزانین له م یه کیتییه دا ناتوانی شان له شانی ست به هی بدات“<sup>(۵)</sup>. به مجوره به هیه مه عروف به رزنجی به سه روکی یه کیتی ئافره تانی کوردستان ده ستنیشان کرا، ئه نجوم عبدالله زوهدی وه ک سکرتریر، هه ری هک له پاکیزه شه کیب، سه میره عه لی سه روهت، گه لایژ نامیق، مه لیحه قاره مان بوون به ئه ندامی سکرتراریه تی یه کیتی ئافره تانی کوردستان<sup>(۶)</sup>. له م کۆنگره یه دا یه کیتی ئافره تانی کوردستان چه ند

(۱) ئاری فاروق نانه که لی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۷۹.

(۲) دره خشان جهلال هه فید، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۶۷-۶۸.

(۳) چاوپیکه وتنیك له گه ل جه میله سابیر قادر، سلیمانی، ۱۵ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲؛

چاوپیکه وتنیك له گه ل ئه نجوم عبدالله زوهدی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۴) دره خشان جهلال، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۶۸.

(۵) دره خشان جهلال، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۶۸.

(۶) هه مان سه رچاوه، ل ۶۹.

بپاریکیان دەرکرد یه کهم: گۆپینی ناوی یه کیتی ئافره تانی دیموکراتی کوردستانی عیراق بو یه کیتی ئافره تانی کوردستان، لابردنی وشه ی (دیموکرات، عیراق)، دووهم: گوڤاری (دایکایه تی نوێ) دانرا به زمانحالی یه کیتی ئافره تانی کوردستان. سییه م: رۆژی ٤ شوبات به رۆژی ئافره تانی کوردستان دانرا<sup>(١)</sup>.

جیگای ئاماژه یه نوینه ری ئافره تانی هه ولپیر و دهۆک به شدارییان له م کۆنگره یه دا نه کردووه<sup>(٢)</sup>، به لام ئەندامانی هه ولپیر له مالی زهینه ب کچی شیخ عه بدولکه ریمی داره خورما کۆبوونه ته وه و هه ریه ک له (سوره یا محمه د، زهینه ب عه بدولکه ریم، سالیحه عه بدولمه ناف سه عید شکاک، قدریه سایبر، گه لاویژ ره شید نامیق، نه سرین ره شید نامیق، خه دیجه به رزنجی، شوکریه جیاوک، به دریه پیرداود، دلفرۆز سه بری، نیلوفه ر زوه دی، خونچه موکریانی) وه ک ئەندامانی لقی هه ولپیری یه کیتی ئافره تان هه لده بژیرن<sup>(٣)</sup>.

کۆنگره ی دووهم<sup>(٤)</sup> که به شیوه یه کی ئاشکرا له ٢٥ ی ئه یلوولی ١٩٧٠ له باره گای پارتی دیموکراتی کوردستان له شاری به غدا به ستر<sup>(٥)</sup>. نوینه رانی لقه کانی خانه قین و که رکوک و سلیمانی و به غدا به شداربوون، دوا ی گفتوگو کردن له سه ر په یره و پرۆگرام و هه لسه نگانندی راپورته کان له لایه ن ئەندام و لیژنه تاییه ته کانی کۆنگره، ئەنجومه نی یه کیتی ئافره تان هه لبژیردرا، به مجوره، زه کیه ئیسماعیل حه قی (سه رۆک)، ساجیده محمه د مزوری (جیگری سه رۆک)، مونیره قه زاز (ئهمینی سندوق)، په یمان جیاوک (سکرته یری گشتی)، و (فه خریه سه عدوللا، حه سییه قه زاز، سوعاد ئەحمه د مه کی، به هیجه قازی، زه کیه عه لی، پاکیزه جه لال، نازهنین فه خری، قومریه محمه د عه بدوللا، سروه عوسمان

(١) هه مان سه رچاوه، ل ٧٢؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل ئەنجوم عبدالله زوه دی، سلیمانی، ٧ کانوونی دووهمی ٢٠٢٢.

(٢) مه هاباد قه ره داغی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ٧٧-٧٨.

(٣) ده رخشان جه لال، سه رچاوه ی پیشوو، ل ٦٧؛ ویداد خالیس ئەلقازی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ٣٥

(٤) زۆرجار له سه رچاوه کان و نوسراو و بلاوکراوه کانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان ئەو کۆنگره یه به یه کهم کۆنگره ی ئاشکرا ناو دینن، به لام له راستیدا ئەوه کۆنگره ی دووهمه.

(٥) برایه تی ”رۆژنامه“، ژ (٧)، سال (١)، خولی (٢)، تشرینی یه کهمی ١٩٧٠؛ شیرین ئامیدی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ٣٩.



سه عید، خه دیجه عه بدولکه ریم) به ئەندامی ئەنجومه نی بالا هه لېژنێردران<sup>(۱)</sup>.

سه بارهت به دهستهی کارگێری لقه کان، لقی به غدا پیکهاتبوو له هه ریه ک له (په یمان مه عروف جیاوک (سه روک)، له تیفه قه زاز (جیگری سه روک)، فه خریه سه عدوللا (ئه مین سندوق)، فه وزیه موراد (سکریتیر)، ئەندامه کانئەم لقه ش پیکهاتبوون له (خونچه ئەحمه د ره فیق، سو هام محمه د، ئەمینه محمه د، نه عیمه مه حمود، به هیجه قازی) و ئەندامانی یه ده گ پیکهاتبوون له (فه خریه هه یده، ناجیه ئەحمه د، ساجیده حوسین)، دهستهی کارگێری لقی سلیمانی پیکهاتبوو له ساجیده محمه د مزوری (سه روک)، زه کیه عه لی (جیگری سه روک)، پاکیزه جه لال (سکریتیر)، رووناک جه لال (ئه مین سندوق)، و ئەندامانی هه ریه ک له (شلیر ره فعت، ناهیده که ریم، هه سییه ئەحمه د، نوخشه عه زیز، عائیشه محمه د عه لی) و هه ریه ک له دره خشان شه ریف، عائیشه سه عید، مه لیجه جه لال به ئەندامی یه ده گ دانران<sup>(۲)</sup>، لقی خانه قین هه ریه ک له نه سرین پشتیوان (سه روک)، سو عاد حوسین (جیگری سه روک)، شوکریه هه سه ن عه لی (سکریتیر)، په روین عه لی بیوکی (ئه مین سندوق)، ئەندامه کان پیکهاتبوو له (سه بریه محمه د ئەمین، رابیع ه پشتیوان، سه بیجه محمه د عه لی، عائیشه محمه د سه عید، له یلا فه یزوللا، شه وکه ت قادر، قه دریه هه سه ن)<sup>(۳)</sup>، لقی کهرکوک پیکهاتبوون له نازهنین فه خری (سه روک)،

(۱) التاخی "جریده"، ع (۵۶۰)، ۱۰ تشرین الاول ۱۹۷۰.

(۲) المصدر نفسه.

(۳) چاوپیکه وتنیك له گه ل په روین عه لی بیوکی، هه ولیتر، ۸ ئاداری ۲۰۲۲؛ التاخی "جریده"، ع (۵۶۰)، ۱۰ تشرین الاول ۱۹۷۰؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل شوکریه هه سه ن عه لی، هه ولیتر، ۸ ئاداری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۶ له خانه قین له دایکبووه، له سالی ۱۹۶۸ په یمانگای مامۆستایان له به عقوبه ته واو ده کات، سالی ۱۹۷۰ په یوه ندی کردوو به یه کیتی ئافره تانی کوردستان، به شداری له کۆنگره ی دووه می ریکخواه که دا کردوو و به سکریتیری لقی خانه قین هه لېژنێردراوه، له کۆنگره ی سییه می یه کیتی ئافره تانی کوردستان وه ک جیگری سه روکی لقی خانه قین هه لېژنێردراوه، سالی ۱۹۷۳ دوورکه وتۆته وه له و کارو چالاکی ریکخواه یی و وه ک مامۆستا له شاری هه له بجه دامه زراوه و ئیستا له خانه قین ده ژیت.

خەدىجە سالىح (جىڭرى سەرۆك)، قومريە محەمدەد عەبدوللا (سكرتېرە)، ئەختەر عالى (ئەمنى سندوق) و ئەندامەكان ھەريەك لە (قەدرىە عەبدولقادىر، ئەمنە ئىبراھىم، سەكىنە محەمدەد، سوهىلە ئىبراھىم، بەدرىە سەعيد) و ھەريەك لە سوعدا محەمدەد، شوكرىە مەجىد، سوژان فەخرى بە ئەندامانى يەدەگ ھەلبۇزۇردان<sup>(۱)</sup>.

لەبەر ئەوھى نوینەرانى (ھەولپىر و دەوۆك) ئامادەى كۆنگرەكە نەبوون پوژىك تەرخان كرا بو ھەلبۇزۇردانى دەستەى كارگىپرى لقى ھەولپىر و دەوۆك<sup>(۲)</sup>، پوژى دوشەممە ۲۸ى ئەيلولى ۱۹۷۰ بەسەرپەرشتى ئەندامانى سكرتارىەتى گشتى يەكىتتى ئافرەتانى كوردستان ھەلبۇزۇردان بو دەستەى كارگىپرى لقى دەوۆك لە بارەگای يەكىتتى ئافرەتانى كوردستان ئەنجامدرا<sup>(۳)</sup>. لەم ھەلبۇزۇردنە ھەريەك لە (كوردستان رەشىد شەوكتە، ھەنا جەلال، فەزىلە پۆلس، نەجىبە ئىبراھىم، فائىزە فەتھوللا، ئىفلىن ئەسكەندەر، ئىتسام ئەنوەر، عەقىلە توفىق، نەجات عەبد) بە ئەندامى لقى دەوۆك ھەلبۇزۇردان<sup>(۴)</sup>. لقى ھەولپىر بەشيوەيەكى فەرمى لە مانگى ئابى ۱۹۷۰ بارەگای كردەوھ<sup>(۵)</sup> پوژى سى شەممە ۲۹ى ئەيلوول ۱۹۷۰ بەسەرپەرشتى ئەندامانى سكرتارىەتى گشتى دەستەى نوپيان ھەلبۇزۇرد<sup>(۶)</sup> كە پىكھاتبوون لە (وەزىرە پىرداود قادر (سەرۆك)، و ئەندامىەتى ھەريەك لە پەروين سالىح مەولود،

(۱) التاخى "جرىدە"، ع (۵۶۰)، ۱۰ تشرىن الاول ۱۹۷۰.

(۲) براىەتى "پوژنامە"، ژ (۷)، سالى (۱)، تشرىنى يەكەمى ۱۹۷۰.

(۳) التاخى "جرىدە"، ع (۵۶۰)، ۱۰ تشرىن الاول ۱۹۷۰.

(۴) صبيحة ابراهيم صالح، دور المرأة في الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية في محافظة دهوك ۱۹۹۱-۲۰۰۳، رسالة ماجستير (ع.م)، جامعة الموصل، كلية الآداب/ قسم التاريخ، ۲۰۲۰، ص ۱۶؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل كوردستان شەوكتە رەشىد كەتانى، دەوۆك، ۲۹ى نىسانى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۴۸ لە سنجار لە داىكبوو، لە سالى ۱۹۷۰ كۆلپىزى پەروەردەى بەشى زمانى ئىنگلىزى لە زانكووى بەغدا تەواو كردوو، سالى ۱۹۷۱ بوو بە ئەندام لە يەكىتتى ئافرەتانى كوردستان و دەستەى دامەزرىنەرى لقى دەوۆك و سەرۆكى لقى دەوۆكى ئەو رىكخراوہ بوو، بەشدارى كۆنگرەى دووہم و سىيەمى يەكىتتى ئافرەتانى كردوو، ئىستا لە شارى دەوۆك دەژىت.

(۵) ھاوكارى "پوژنامە"، ژ (۱۱)، ۱۹۷۱/۳/۲۷.

(۶) التاخى "جرىدە"، ع (۵۶۰)، ۱۰ تشرىن الأول ۱۹۷۰.

نه زاههت ئیبراهیم، جه میله ئیبراهیم، ئەمیره پیرداود قادر، حاجی نه خشین، سه بیحه دۆغره مه چی، ناجیه شه ره ف، حه مدیه ساب(۱). و دواتر چهند لیژنه یه ك بو به ریوه بردنی کاروباری لقه که پیکهیندرا وهك لیژنه ی چالاکی کومه لایه تی، لیژنه ی رۆشنیری، لیژنه ی کاره ده ستیه کان، لیژنه ی به ربه ره کانیه نه خوینده واری، لیژنه ی دارایی، لیژنه ی چالاکی ته ندروستی(۲).

سه بارهت به لقی مووسل، هه ریه ك له روناھی ئەتروشی، خالیده خالید، له یلا محه مه د، شوکریه محه مه د ئەمین، گولنام مه حمود، حه نیفه حه سه ن، نادره محه مه د خالید، خه دیجه عه بدولکه ریم، ئەدیبه وه زیر هه لبتزێردران(۳).

کۆنگره ی سییه م، له ۱۷-۱۸ ی نیسانی ۱۹۷۱ له باره گای یه کیتی لاوانی دیموکراتی کوردستان له شاری به غدا به چاودیری دادوهر شه هاب شه بیب دادوهری دادگای به راییه به غدا به شی ره سافه، و به ئاماده بوونی یه دوللا که ریم سه روکی یه کیتی

(۱) چاوپیکه وتتیک له گه ل وه زیره پیرداود قادر، هه ولیر، ۲۸ ی ئاداری ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتتیک له گه ل په روین سالح مه ولود، هه ولیر، ۱ ی ئاداری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۰ له شاری هه ولیر له دایکبووه، قوئاغه کانی خویندنی له شاری هه ولیر ته واو کردوو، له سالی ۱۹۷۰ بووه به ئەندامی ناوچه ی هه ولیری پارتی دیموکراتی کوردستان، یه کیکه له دامه زڕینه رانی لقی هه ولیری یه کیتی ئافره تانی کوردستان، دواي نسکۆی شوپش ئاواره ی ئیران بووه و له سالی ۱۹۷۷ گه راوه ته وه عیراق. دواي سه ره له دانی شوپشی نووی په یوه نندی به ریکه سته کانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان کردوو، له سالی ۱۹۹۲ یه کیک بووه له دامه زڕینه رانی لقی هه ولیری یه کیتی ژنانی کوردستان، و له سالی ۱۹۹۶ بووه به ئەندامی سکرته ریه تی یه کیتی ژنانی کوردستان، له سالی ۲۰۰۶ بووه ته ئەندامی ئەنجومه نی نوینه رانی عیراق و ئیستا ئەندامی مه لبه ندی (۳) یه کیتی نیشتمانی کوردستانه و له شاری هه ولیر ده ژیت.

(۲) هاوکاری "رۆژنامه"، ژ (۱۱)، ۱۹۷۱/۳/۲۷.

(۳) صبیحه ابراهیم صالح، المصدر السابق، ص ۱۶؛ چاوپیکه وتتیک له گه ل خه دیجه عه بدولکه ریم حه سه ن، ده وک، ۲۷ ی نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۱ له شاری ده وک له دایکبووه، له سالی ۱۹۷۰ بووه به ئەندام له یه کیتی ئافره تانی کوردستان، له سالی ۱۹۷۳ به شی بیرکاری له کۆلیژی زانستی زانکۆی مووسل ته واو ده کات، یه کیکه له ئەندامانی ده سته ی دامه زڕینه رانی لقی ئەو ریکه خراوه له مووسل، له سالی ۱۹۹۲ بووه به سه ره په رشتیاری کارگیپی په روه رده یی، سالی ۲۰۱۷ خانه نشین بووه، ئیستا له شاری ده وک ده ژیت.

لاوانی دیموکراتی کوردستان بهسترا<sup>(۱)</sup>، ئەندامانی سكرتاریهت ههلبژێردران و ههه  
 یهك له (زهکیه ئیسماعیل ههقی، ههسیبه قهزان، فهوزیه موراد، سههام ئیبراهیم،  
 پهیمان مهعروف، فهخریه سهعدوللا، زههره موراد، فهخریه ههیدهر، عهفیفه  
 جاسم، فائیزه نهسروللا، سورهیا محمهه، گهلاویژ سالح قهفتان، هیهرو ئیبراهیم  
 ئەحمهه، پرشنگ محمهه مامهه، نهرمین عوسمان) بوون به ئەندام و ئەندامانی  
 یهدهگ پێکهاتبوون له (عهتیه ئەحمهه، جیهان مهعروف، نهعیمه مهحمود)<sup>(۲)</sup>.

لهم کۆنگرهیهدا ژمارهه لقهکانی یهکیتی ئافرهتانی کوردستان زیادی کرد بو (۷)  
 لق که پێکهاتبوو له لقهکانی کهرکوک، دهوک، خانهقین، ههولیر، سلیمانی، مووسل،  
 کوت<sup>(۳)</sup>. ئەندامانی لقی کهرکوک پێکهاتبوو له (صبریه سعید محمدامین، نازهنین  
 فخری، ویداد خالیس، لطیفه صدیق، قمریه محمد، نسرين رضا، شکریه محمد،  
 قدریه فتاح، اختر علی، جوان نامیق)<sup>(۴)</sup>، (ویداد خالیس) له یاداشتهکانیدا ئاماژه  
 بو ئەوه دهکات که وهک نوینهری شاری کهرکوک بهشداری لهم کۆنگرههدا کردوو  
 و دواي تهواو بوونی کۆنگرهکەش لقی کهرکوک یهکیتی ئافرهتانی کوردستانی  
 دامهزراندوو و بووه به لیپرسراوی لقهکه<sup>(۵)</sup>، لقی دهوک پێکهاتبوون له (کوردستان  
 شهوکهت رهشید، هنا جلال، فضیله بولص، نجیبه ابراهیم، فائیزه فتح الله، ایفلین  
 اسکندر، ابستم انور، عیقله توفیق، نجاهه عبده)<sup>(۶)</sup>، لقی خانهقین (سهعاد نصرالله  
 سهروک، شکریه حسن (جیگری سهروک)، صبیحه محمد علی (سکریتیر)، پروین  
 علی (ئهمین سهندوق) سعاد نصرالله، عائیشه سعید، فوزیه محمد، فائزه حسین،  
 قدریه حسن، سعاد عبدالرزاق، قمرناز عزیز)<sup>(۷)</sup>، ههروهها ئەندامانی لقی ههولیر پێک

(۱) نهرمین عوسمان، لهبهه تریفهه مانگ خهونهکانی نیشتمانهمان دهچنی، چاپخانهه کارو،  
 سلیمانی، ۲۰۲۰، ل ۱۷۳.

(۲) التاخی "جریده"، ع (۷۱۳)، ۱۹/۴/۱۹۷۱.

(۳) التاخی "جریده"، ع (۷۱۱)، ۱۷/۴/۱۹۷۱.

(۴) التاخی "جریده"، ع (۷۱۷)، ۲۴/۴/۱۹۷۱.

(۵) ویداد خالیس ئەلقازی، سهرچاوهه پیشوو، ل ۶۳-۶۴.

(۶) التاخی "جریده" ع (۷۱۷)، ۲۴/۴/۱۹۷۱.

(۷) المصدەر نفسه

هاتبوون له (وهزیره پیرداود قادر، بدیعه بهاء الدین، نزاہة ابراهیم، صبحیة طاهر، حمدیة صابر، جمیلہ ابرهیم، عقیلہ ابراهیم، ناجیہ عبدالرحمن، نہایة صابر)<sup>(۱)</sup>، لقی سلیمان ی پیک هاتبوون له (شہونم نہجمہ دین علی بہرزنجی، سہبریہ مام ئەحمەد، پروین عبداللہ، درہ خشان جہلال حەفید، لیلی احمد، ئەنجوم عبداللہ زوہدی، منیرة افراسیوا، بہہیہ مہعروف بہرزنجی، ناہیدہ عزیز، رعنا محمد صالح)<sup>(۲)</sup>، و لقی موسل پیکھاتبوون له (روناہی اتروش، ادیبہ وەزیر، خدیجہ عبدالکریم، خالیدہ خالد، لیلی محمد، شکریہ محمد امین، گولنام محمود، نادرہ محمد خالد، حنیفہ حسن)<sup>(۳)</sup>، لقی کوت کہ تازہ کرایہ وہ پیکھاتبوون له ماری ئیبراہیم (سەرۆک)، نیشتیمان محمد سعید (جیگری سەرۆک)، فوزیہ کاظم (ئەمین سەندوق)<sup>(۴)</sup>.

دوای تہواو بوونی کۆنگرہ شانڈیک له یه کیتی ئافرہ تانی کوردستان بہ سەرۆکایہ تی زہکیہ ئیسماعیل حەقی، وەزیرہ پیرداود قادر، کوردستان شہوکت پەشید، سینہم جہلادہت بہ درخان لە گەل ئەندامانی شانڈی بیانی کہ میوانی کۆنگرہ کہ بوون له نیسانی ۱۹۷۱ سەردانی مستەفا بارزانی سەرۆکی پارقی دیموکراتی کوردستان له حاجی ئۆمەر ان دەکەن و ہەر لەم سەردانہ یان سەردانی خیزانی سەرۆک کۆمار ئەحمەد حەسەن ئەلبەکر له ہاوینہ ہەوار ی سەرسەنگ دەکەن و جلیکی کوردی وەک دیاری پێشکەش بہ ہاوسەری سەرۆک کۆمار دەکەن<sup>(۵)</sup>.

ئەنجوومەنی بالای یه کیتی ئافرہ تانی کوردستان لە ۳ ی ئایاری ۱۹۷۱ یه کەمین کۆبوونہ وہی ئەنجامداو بہرپرسیاریہ تیہ کان له نیوان ئەندامانی سکرٹاریہت بہ

(۱) چاوپیکہ وتنیك لە گەل وەزیرہ پیرداود قادر، ہەولێر، ۲۸ ی ئاداری ۲۰۲۲؛ چاوپیکہ وتنیك لە گەل سوبحیہ تاہیر، ہەولێر، ۱ ی نیسانی-۲۰۲۲؛ التاخی "جریدہ"، ع (۷۱۷)، ۱۹۷۱/۴/۲۴.

(۲) چاوپیکہ وتنیك لە گەل سہبریہ مام ئەحمەد، سلیمان، ۹ ی کانوونی دووہمی ۲۰۲۲؛ چاوپیکہ وتنیك لە گەل شہونم نہجمہ دین علی بہرزنجی، سلیمان، ۵ ی نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپیکہ وتنیك لە گەل ئەنجوم عبداللہ زوہدی، سلیمان، ۷ ی کانوونی دووہمی ۲۰۲۲؛ التاخی "جریدہ" ع (۷۱۷)، ۱۹۷۱/۴/۲۴.

(۳) التاخی "جریدہ" ع (۷۱۷)، ۱۹۷۱/۴/۲۴.

(۴) المصدەر نفسة

(۵) چاوپیکہ وتنیك لە گەل وەزیرہ پیرداود قادر، ہەولێر، ۲۸ ی ئاداری ۲۰۲۲.

هەلبژاردن دابەشكرا، ئەنجامى ھەلبژاردنەكە بەمشىۆەيە بوو، زەكيە ئىسماعيل حەقى (سەرۆكى ئەنجوومەنى بالاي بەرپۆەبردن)، سورەيا محەمەد (جىگىرى سەرۆك)، نەرمين عوسمان (سكرتېر)، سوھام ئىبراھىم قىناس (ئەمىندارى دارايى)<sup>(۱)</sup>. كۆنگرەي چوارەم لە ۲۷-۲۹ى نىسانى ۱۹۷۲ لە ھۆلى گەل لە شارى ھەولېر لە ژېر دروشمى (خەبات لەپىناوى پەپرەوکردنى ئۆتۆنۆمى بۆ كوردستان) بە بەشدارى (۱۲۱) ئەندام بەسترا<sup>(۲)</sup> و ھەريەك لە حەيب محەمەد كەرىم سكرتېرى پارتى ديموكراتى كوردستان و ژمارەيەك لە پىكخراوەكانى ئافرەتانى ناوخۆيى و دەرەكى<sup>(۳)</sup> و نوینەرى (۲۲) ولات بەشداريان تىيدا كرد وەك نوینەرى (فەلەستين، جەزائير، يەكيتى سوڤىت، بولگارىيا، پۆلۇنيا...ھتد)<sup>(۴)</sup>.

زەكيە ئىسماعيل حەقى دەربارەي بايەخى ئەم كۆنگرەيە وتارىكى پىشكەشكرد<sup>(۵)</sup>. لەم كۆنگرەيەدا نوینەرانى لقەكانى ھەولېر و سلىمانى و كەركوك و دھوك و نەينەوا ئامادەبوون، دواي تەواو بوونى كارەكانى كۆنگرە لە ھاوينەھەوارى سەلاھەدين دەستەي كارگىرى بالآ ھەلبژاردرا كە پىكھاتبوو لە زەكيە ئىسماعيل حەقى، عەتيە ئەحمەد، انتسار على، سورەيا محەمەد، فخرىە حيدر، فوزيە شوكت، سەبريە مام ئەحمەد، سىنەم جەلادەت بەدرخان، كوردستان شەوكتەت، فائقە خفاف، صبيحە طاھر، عقيلە عبدالقادر، نازەنين فخرى، نىبەھ مەدى، بھيە معروف، لطيفە صديق، نجات محوى، صبيحە مەدى، امينە محەمەد، پروين على، خيريە عارف، ئەندامانى يەدەگ پىكھاتبوون لە، كوردستان على عبدالعزيز، حمدىە سابەر، پەخشان خفاف، ئەنجوم زوھدى، عصمت عزيز<sup>(۶)</sup>. دواي كۆتايى ھاتنى ئەنجامى ھەلبژاردنەكان ھەريەك لە زەكيە ئىسماعيل بە سەرۆك، سورەيا محەمەد جىگىرى يەكەمى سەرۆك،

- 
- (۱) التاخى "جريدە"، ع (۷۲۸) ۱۹۷۱/۵/۹؛ نەرمين عوسمان، سەرچاوەي پيشوو، ل ۱۷۳.
- (۲) انتخابات الهيئة الادارية العليا لاتحاد نساء كردستان، التاخى "جريدە"، ع (۱۰۲۲)، ۱۹۷۲/۵/۱؛ ھاوكارى "رۆژنامە"، ژ (۱۱۴)، ۱۹۷۲/۴/۲۹.
- (۳) شيرين ئاميدى، سەرچاوەي پيشوو، ل ۴۷.
- (۴) ھاوكارى "رۆژنامە"، ژ (۱۱۴)، ۱۹۷۲/۴/۲۹.
- (۵) بۆ خویندەنەوى دەقى وتارەكە بروانە: ھەمان سەرچاوە.
- (۶) انتخابات الهيئة الادارية العليا لاتحاد نساء كردستان، التاخى "الجريدە" ع (۱۰۲۲)، ۱۹۷۲/۵/۱.

عهتیه ئەحمەد جیگری دووهم<sup>(۱)</sup> فوزیه شوکت به سکریتیر، انتسار علی، به ئەمین سەندوق هەلبژێردران<sup>(۲)</sup>.

دوای تەواو بوونی کۆنگرە دەستە ی کارگێری تازە بۆ سەر جەم لقەکان هەلبژێردران، لقی بەغدا، کوردستان عەبدولعەزیز سەرۆک، انتسار علی جیگر، فائیکە خفاف، نەبیە مەهدی ئەندام<sup>(۳)</sup> سەبارەت بە لقی هەولێر هەریەک لە (صبحیە طاھر سەرۆک، حەمدیە ساییر جیگر، گەلاویژ فەتاح، ساھیرە نەقشەبەندی، جەمیلە ئیبراھیم، پەروین یەعقوبی، بەدیعە بەھادین، عقیلە عبدالقادر ئەندام<sup>(۴)</sup>)، لقی سلیمانی (سەبریە مام ئەحمەد سەرۆک، بەھیە مەعروف، نەجات مەحوی، پەخشان خەفاف، شەونم نەجمەدین، چیمەن حەسەن، ئەنجوم زوھدی ئەندام<sup>(۵)</sup>)، لقی کەرکوک هەریەک لە (سینەم بەدرخان سەرۆک، خەیریە عارف جیگری سەرۆک، جەمیلە حسین ئەندامی دەستە ی بەرپۆەبەردن، نازەنین فخری، لئیفە سدیق ئەندام<sup>(۶)</sup>)، لقی دەھۆک (کوردستان شەوکت، ئاسیا قازی، نەرمین محەمەد)، لقی



- (۱) دەرخشان جەلال حەفید، سەرچاوە ی پێشوو، ل ۹۰.
- (۲) انتخابات الهيئة الادارية العليا لاتحاد نساء كردستان، المصدر السابق
- (۳) چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ شەونم نەجمەدین علی بەرزنجی، سلیمانی ۵ نیسانی ۲۰۲۲، چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ سەبریە مام ئەحمەد، سلیمانی، ۹ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.
- (۴) چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ صبحیە تاھیر، هەولێر، ۱ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ عەقیلە عەبدولقادر سلیمان ناسراو بە (عەقیلە پەواندزی - ئاقیستا)، هەولێر، ۹ نیسانی ۲۰۲۲. لە سالی ۱۹۴۷ لە پەواندز لە دایکبوو، قۆناغەکانی خویندنی لەو شارە تەواو کردوو، سالی ۱۹۷۰ پروانامە ی پەیمانگای مامۆستایان لە شاری سلیمانی بە دەست دەھێنیت و لە هەمان سال لە شاری دەھۆک بوو بە مامۆستا و پەیوەندی بە یەکیتی ئافرەتانی کوردستان کردوو، دوای نسکۆی شۆرش ۱۹۷۵ چوو تە ولاتی ئێران ولەویشەو چوو تە ولاتی هۆلەندا، خاوەنی چەندین بەرھەم و وتار و کتیبە. ئیستا لە هەولێر دەژیەت.
- (۵) چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ سەبریە مام ئەحمەد، سلیمانی، ۹ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲؛ چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ ئەنجوم عبداللە زوھدی، سلیمانی، ۷ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.
- (۶) چاوپێکەوتنیەک لە گەڵ سینەم جەلادەت بەدرخان (سینەم بەدرخان)، هەولێر، ۱۸ تشرینی دووهمی ۲۰۲۲. لە سالی ۱۹۳۸ لە دیمەشق لە دایکبوو، قۆناغەکانی خویندنی لە دیمەشق تەواو کردوو، سالی ۱۹۵۸ لە کۆلیژی یاسا لە زانکۆی دیمەشق وەردەگیریت بۆ ماوەی دوو سال

نەینەوا (گۆلنام مەحمود، روناھی عەبدولمەجید ئەتروشی) بە ئەندام دیاریکران<sup>(۱)</sup>، و لقی خانەقین (پەروین عەلی بیوکی سەرۆک، خەیریە مستەفا جیگر، قەدریە حەسەن، فەوزیە محەمەد عەلی، پەروین ئەمین، لەیلا فەیزوڵلا، ئەدیە شاکر ئەندام)<sup>(۲)</sup>. لە کۆتایی کۆنگرە کەدا دەستە ی بەلای یەکیتی ئاfrهتانی کوردستان دیارییان پیشکەش بە سەرجم میوانە بیانیەکان کرد کە بریتی بوو لە جلوبەرگی کوردی و نوینەرانى ولاتانیش دیارییان پیشکەش بە یەکیتی ئاfrهتانی کوردستان کرد<sup>(۳)</sup>. لە کارەکانی ئەم کۆنگرە یە بریاراندا لیژنە ی تایبەت ئامادە بکەن سەردانی بنەمالە ی شەهیدەکان و بنەمالە ی زیندانیانی سیاسی بکەن بەتایبەتی ئەوانە ی لە گرتووخانە ی ئەبو غریب زیندانی کرابوون و هاوکاری کەسوکاریان بکەن و ئاگاداری ژیان و گوزەرانیان بن<sup>(۴)</sup>.

سەبارەت بە چالاکیەکانی یەکیتی ئاfrهتانی کوردستان، دوا ی شۆرشى ۱۴ تەممووزى ۱۹۵۸ ئەم پیکراوه لە ریگای ئاھەنگە جەماوەرییەکان بەشداریان لە دەبرینی خوۆشى و شادی قۆناغى دوا ی شۆرش کردوو، لە شاری هەولێر لە ۷ تشرینی دووهمى ۱۹۵۸ بە دروشمی (بژی برابەتی کورد و عەرەب، بژی قارەمانی

بەردەوام دەبیت، بەلام لە سالی ۱۹۶۰ هاوسەرگیری دەکات لەگەل نووسەری کورد سەلاحەدین محەمەد سەعدوللا و دەستبەرداری خویندنی زانکۆ دەبیت و روو لە عێراق دەکات، سالی ۱۹۷۲ دەبیت بەرپرسی لقی کەرکوکى یەکیتی ئاfrهتانی کوردستان تاوێ کو سالی ۱۹۷۴ بەردەوام دەبیت، ئیستا لە هەولێر دەژیت.

(۱) صبیحة ابراهيم صالح، المصدر السابق، ص ۱۸

(۲) چاوپیکەوتنیك لەگەل پەروین عەلی، هەولێر، ۸ ئاداری ۲۰۲۲؛ چاوپیکەوتنیك لەگەل قەدریە حەسەن عەلی، هەولێر، ۹ ئاداری ۲۰۲۲. لە سالی ۱۹۵۰ لە شاری خانەقین لە دایکبوو، لە سالی ۱۹۷۶ پەیمانگای پیگەیانندی مامۆستانی لە هەولێر تەواوکردوو، سالی ۱۹۷۰ پەيوەندی کردوو بە یەکیتی ئاfrهتانی کوردستان، بەشدارى لە کۆنگرە ی یەکەم و دووهم و سییەمی ئەو پیکراوه دا کردوو، بەردەوام بوو تا نسکۆی شۆرشى ئەیلوول، سالی ۱۹۷۶ وەك مامۆستا لە شاری هەلەبجە دامەزراوه، سالی هەشتاکان راژەکە ی گواستۆتەووە بو شاری هەولێر، ئیستا خانەنشینە و لە هەولێر دەژیت.

(۳) هاوکاری ”رۆژنامه“، ژ (۱۱۴)، ۱۹۷۲/۴/۲۹.

(۴) التاخی ”الجریده“، ع (۱۱۲۱)، ۱۹۷۲/۸/۲۶.



رزگارکهری کورد و عهره ب سهرۆک عهبدولکه ریم قاسم) ئافره تان ئاهه نگیان گێرا<sup>(۱)</sup>، بانگه شهی ئافره تانیان بو پشته گیری کردن له کۆمار ده کرد، هه ریه ک له (عائیشه مسته فا، زه کیه گۆمه شینی، مه ریم سه ید حه سه ن، گوئی سه ید حه مه د، هه یت حه مه د ئه مین) چه ند بانگه شه یه کیان ئاراسته ی ریکخراوه کانی ئافره تان له جیهان کرد<sup>(۲)</sup>، ههروه ها یه کیتی ئافره تانی کوردستان هه ولیانداوه بو دروستکردنی هه ماهه نگی له گه ل ریکخراوه کانی دیکه ی تایه ت به ئافره تان له شاره کانی کوردستان، هه ولیانداوه که به شدار ی ئه وه هه لپژاردنه ناوخوا یانه بکه ن که له ناو گه ره ک و قوتابخانه کان ئه نجام ده دران بو ئه وه ی له نزیکه وه ئاگاداری رهوشی ئافره تان بن، بو نمونه له ۱۸ ی حوزه یرانی ۱۹۵۹ له گه ل ریکخراوی به رگری له مافی ئافره تانی عیراق به شدار ی هه لپژاردنه کانی گه ره که کان له قه لادزی و قوتابخانه ی گولزاری کچان ده که ن، توانیان له گه ره کی یه که م (۲) ئه ندام، له گه ره کی دووه م (۲) ئه ندام، له لیژنه ی ناوچه (۳) ئه ندام، به ده ست به یییت<sup>(۳)</sup>.

دوای ده ستییکردنی شوپشی ئه یلوول له سالی ۱۹۶۱ ئه م ریکخراوه رۆلیکی دیاری بینی له وریاکردنه وه ی ئافره تانی کورد که له م قوناغه دا له ئاست لپرسراویتی خو یاندا بن<sup>(۴)</sup>، له کانوونی یه که می ۱۹۶۱ یاداشتییکیان بو نه ته وه یه کگرتووه کان و ئه و ولاتانه ی که بالیوزیان هه بوو له عیراق به رزکردۆته وه و مافه کانی کوردیان بو ئه م قوناغه روونکردۆته وه. که پپویسته ئه و مافانه له چوارچیه ی کۆماری عیراق ده سه به ر بکری ن، له حوزه یرانی ۱۹۶۲ یاداشتییکی تر ئاراسته ی ریکخراوه کانی ئافره تانی جیهان ده که ن که تیدا بارودۆخی ئافره تانی کورد له کوردستان ده خه نه روو، ههروه ها ئه و سیاسه ته ی حکومه ت به رامبه ر کورد ئه نجامی ده دات وه ک سووتانی گونده کان و کیلگه کان و کوشتنی هاوسه ر و مندال و ئافره تانی کورد<sup>(۵)</sup> هه ر له هه مان سالد وه ک ناره زاییه ک بو سیاسه تی

(۱) پیشکه وتن "جریده"، ع (۳۴)، ۱۵ تشرینی الثاني ۱۹۵۸.

(۲) بو ده قی بانگه وازه که پروانه: هه تاو "گوفار"، ژ (۱۴۹)، سالی (۵)، ۱۵/۲/۱۹۵۹، ل ۲۸.

(۳) خدیجه صابر، جولانه وه ی ئافره تان له قه لادزه، ژین "رۆژنامه"، ژ (۱۴۶۰)، سالی (۳۴)، ۲۳/۷/۱۹۵۹.

(۴) هاوکاری "رۆژنامه"، ژ (۸۰)، ۴/۱۲/۱۹۷۳.

(۵) دره خشان جه لال، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۴۷.

حکومەتی عەبدولکەریم قاسم یاداشتییکی جەماوەرییان بە ئیمزای جەماوەرییکی زۆر ئامادەکردوو و ئاراستەیی یەکییتی ئافەرتانی عەرەبی و ئیسلامیان کردوو<sup>(۱)</sup>، جیگای ئاماژەییە یەکییتی ئافەرتانی کوردستان دوای دەستپێکردنی شوێرش پۆلیکی گرنگ و بەرچاویان بینیوە لە پێکخستنهکانی ناو شار، جگە لە داوکی لە مافە پەواکانی کورد، لە هاوکاریکردن و خزمەتکردنی شوێرش و پێشمەرگە درێغیان نەکردوو<sup>(۲)</sup>.

لە ئاداری ۱۹۶۳ بەشداری ئەو کۆبونووەییە بوون که لە کۆیە بە سەرۆکایەتی مستەفا بارزانی ئەنجام درا، یەکییتی ئافەرتانی کوردستان نوێنەریان پێکھاتبوو لە (بەھییە مەعروف بەرزنجی، درەخشان جەلال حەفید، ئەنجوم زوھدی، نەجیبە مەلا محەمەد، سورەیا مەلا محەمەد)<sup>(۳)</sup>.

دوای پراگەیانندی بەیاننامەیی ۱۱ی ئاداری ۱۹۷۰ بۆ ماوەیی چوار سالی یەکییتی ئافەرتانی کوردستان چالاکییەکانیان بەشیوەییەکی ئاشکرا ئەنجام دەدا<sup>(۴)</sup>، ئەو بارودۆخە پالنهەریک بوو بۆ ئەوێ بەشیوەییەکی کاریگەر پۆلی خۆیان بینن، لە ۱۴ی ئەیلوولی ۱۹۷۰ دەستەییەکی لە ئەندامانی ئەم پێکخراوە بە مەبەستی وەرگرتنی مۆلەتی فەرمی لە حکومەتی عێراق بۆ کردنەوێ بارەگاکی پێکخراوەکی لە شار و شارۆچکەکانی کوردستان نووسراویکیان ئاراستەیی وەزارەتی ناوخی کرد<sup>(۵)</sup>، لە ۱۸ی تشرینی یەکەم وەزارەتی ناوخی بە نووسراوی ژمارە (۲۴۰۶) بەشیوەییەکی فەرمی پێگەیی بە پێکخراوەکی بارەگاکی خۆیان لەو شوێن و جیگایانەیی مەبەستیانە بکەنەو و کار و چالاکییەکانی خۆیان تییدا ئەنجامدەن<sup>(۶)</sup>، بەو مەرجەیی که

(۱) احمد عبدالعزیز محمود، اضاءات أنيسة عن المرأة الكردستانية، ط (۱)، مطبعة الثقافة، اربیل، ۲۰۱۹، ص ۱۲۱.

(۲) ئازاد حەوێزی، پۆلی یەکییتی ئافەرتانی کوردستان لە شوێرشیی ئەیلوول و گولاندا، دەنگی پێشمەرگە ”گۆفار“، ژ (۳۶)، کانوونی یەکەم ۲۰۰۰، ل ۲۱.

(۳) بەھییە مەعروف بەرزنجی، سەرچاوەیی پێشوو، ل ۱۳۸.

(۴) ئاری فاروق نانهەلی، سەرچاوەیی پێشوو، ل ۱۸۰.

(۵) درەخشان جەلال، سەرچاوەیی پێشوو، ل ۵۲.

(۶) التاخی ”جریدە“، ع (۵۷۲)، ۱۹/۱۰/۱۹۷۰؛ هاوکاری ”رۆژنامە“، ژ (۴۲)، ۲۴/۱۰/۱۹۷۰.

ئهو پښخراوه بښته ئه‌ندام له يه کيټي گشتي ئافره‌تاني عيراق<sup>(۱)</sup> ئه‌مه‌ش وه‌ک به‌جيگه‌ياندنې برگه‌ي (۵) له به‌ياننامه‌ي ۱۱ ئادار<sup>(۲)</sup>، به‌مجوره‌ يه‌کيټي ئافره‌تاني کوردستان کار و چالاکيان به‌ شپوه‌يه‌کي ئاشکرا ده‌ستپيکرده‌وه<sup>(۳)</sup>.

سه‌باره‌ت به‌ رۆل و پيگه‌ي ئافره‌تان مسته‌فا بارزاني سه‌روکي پارتی ديموکراتی کوردستان له‌ ميانی گفټوگوکانی له‌ کوپوونه‌وه‌يه‌کدا له‌ کوشکی ناشتی له‌ ناوچه‌ي ناوپردان له‌ گه‌ل هه‌ر يه‌ک له‌ نه‌وال حلمی سه‌روکي يه‌کيټي گشتي ئافره‌تاني عيراق و زه‌کيه‌ ئيسماعيل حه‌قی سه‌روکي يه‌کيټي ئافره‌تاني کوردستان ده‌ليټ: "... ئافره‌ت به‌شيکی گرنگه‌ له‌ کومه‌ل و ئه‌رکيکی گه‌وره‌ي له‌سه‌ره‌ بۆ به‌رگه‌گرټنی لپرسينه‌وه‌ و کارپکی گه‌وره‌ ئه‌کاته‌ سه‌ر خولقاندنی نه‌وه‌يه‌کي وريا بۆ وه‌ستان به‌رووی هه‌ر هه‌ولپکی ناپه‌وادا که‌ مه‌به‌ستی زيان گه‌ياندن يټ به‌ ده‌سکه‌وته‌کانی به‌ياننامه‌ي ۱۱ ئادار<sup>(۴)</sup>.

چالاکيه‌کانی يه‌کيټي ئافره‌تان بواره‌ جوړبه‌جوړه‌کانی گرتوته‌وه‌ بۆ نمونه‌ لقی سلیمانی له‌ ۲۰-۳۰ی تشرینی يه‌که‌می ۱۹۷۰ هه‌ر له‌ چوارچپوه‌ي ئاهه‌نگه‌کاندا به‌ بونه‌ي به‌ياننامه‌ي ۱۱ ئادار ئاهه‌نگيکی هونه‌ری گه‌وره‌ ده‌گيرپټ<sup>(۵)</sup>، ئاهه‌نگه‌که‌ به‌ وتاری يه‌کيټي ئافره‌تانی کوردستان ده‌ست پيده‌کات که‌ له‌لايه‌ن پاکيزه‌ جه‌لال ده‌خويندريټه‌وه‌<sup>(۶)</sup>. له‌و ئاهه‌نگه‌دا شانۆگه‌ريه‌ک له‌ ژير ناونيشانی (قليشايه‌وه‌) له‌



- (۱) برايته‌ي "رۆژنامه"، ژ (۱)، سأل (۱)، خول (۲)، ۱۹۷۰/۶/۱.
- (۲) له‌ برگه‌ي (۵) به‌ياننامه‌ي ۱۱ ئاداری ۱۹۷۰ هاتووه‌: يه‌کيټي ئافره‌تانی کوردستان به‌ ئه‌ندام داده‌نريټ له‌ يه‌کيټي گشتي ئافره‌تانی عيراق له‌ گه‌ل پاراستنی سه‌ربه‌خويی خوی. پروانه: هاوکاری "رۆژنامه"، ژ (۴۲)، ۱۹۷۰/۱۰/۲۴.
- (۳) حسن درويش، حوار مع السيدة زكية اسماعيل حقی، التاخی "جریده"، ع (۴۳۴)، ۱۲ أيار ۱۹۷۰.
- (۴) هاوکاری "رۆژنامه"، ژ (۲۲)، سأل (۲)، له‌ ۳ ته‌موزی ۱۹۷۱.
- (۵) يه‌کيټي ئافره‌تانی کوردستان له‌ سلیمانی و چيروکی ته‌مسيلي قلشايه‌وه‌. هاوکاری "رۆژنامه"، ژ (۳۹)، ۱۹۷۰/۱۰/۳.
- (۶) بۆ ده‌قی وتاره‌که‌، پروانه: مومتاز حه‌يده‌ری، يه‌کيټي ئافره‌تانی کوردستان (لقى سلیمانی) بۆ ماوه‌ي (۱۰) رۆژ ئاهه‌نگ ده‌گيرپټ، هاوکاری "رۆژنامه"، ژ (۴۳)، ۱۹۷۰/۱۰/۳۱.

نووسینی کاویس زهنگه نه ده رهینانی سمکو عهزیز پیشکەش ده کریت<sup>(۱)</sup>، ناوه پۆکی ئەم شانۆگه ریه قاره مانیتی میلیه تی کورد ده رده خات، له ئازایه تی پیشمه رگه کانی کوردستان و پۆژه په شه کانی هیرش و پاونان و هه لویستی دوژمنانی کورد ده خاته پیش چاو<sup>(۲)</sup>، ههروه ها لقی سلیمانی ئەم ریخراوه بریاریندا که چالاکیه کان به رده وامی هه بیته له هه ریه ک له لقه کانی پانیه، پینجوین، قه لادزه، هه له بجه<sup>(۳)</sup>.

به بۆنه ی تپه ربوونی سالیك به سه ر راگه یاندنی به یاننامه ی ۱۱ ی ئادار، یه کیتی ئافره تانی کوردستان لقی به غدا له ۲۲ ی ئاداری ۱۹۷۱ به ئاماده بوونی زه کیه ئیسماعیل حه قی سه رۆکی یه کیتی ئافره تانی کوردستان، په یمان مه عروف سه رۆکی لقی به غدا، سوها م ئیبراهیم سکرتهیری لقی به غدا، فهوزیه موراد، زه هره موراد<sup>(۴)</sup>، له باره گای یه کیتی ئافره تانی کوردستان له شه قامی کیفاح له شاری به غدا به ئاماده بوونی حه بیب محمه د که ریم سکرتهیری پارتی دیموکراتی کوردستان و سألح یوسفی ئەندامی مه کته بی سیاسی و ژماره یه ک له ئەندامانی لقی پینج و نوینه رانی یه کیتی ئافره تانی گشتی عیراق له گه ل ژماره یه ک له میوانان به شداری ده کهن له قیستیقالیکی جه ماوه ری فراوان که تیایدا چه ندین چالاککی جوړاوجوړ ئەنجام ده ده ن<sup>(۵)</sup>، و دیاری به سه ر خیزانی شه هیدانی کوردستان دابه ش ده کهن<sup>(۶)</sup> هه ر به و بۆنه یه وه هه ریه ک له سعديه رشدی سه ره رشتیاری کاروباری کارگیری لقی به غدا یه کیتی ئافره تانی کوردستان، فائزه نوره لآ ئەندامی لیژنه ی به پڕیوه بردنی کاروباری لقی ده وک، زه هره موراد، فهخریه حه یده ری ئەندامانی لیژنه ی بالآ، عه تیه ئەحمه د به ناوی یه کیتی ئافره تانی کوردستانه وه ئەوه یان راگه یاندوه که ئافره تان

(۱) یه کیتی ئافره تانی کوردستان له سلیمانی و چیرۆکی ته مسیلی قلیشایه وه، هاوکاری ”رۆژنامه“، ژ (۳۹)، ۱۹۷۰/۱۰/۳.

(۲) الاتحاد نساء كردستان يحيي الذكرى الخامسة والعشرين لتأسيس الاتحاد النساء الديمقراطي العالمی، التاخى ”جریده“، ع (۶۰۲)، ۱۹۷۰/۱۱/۲۸.

(۳) التاخى ”جریده“، ع (۷۰۵)، ۱۹۷۱/۴/۱۰.

(۴) هاوکاری ”رۆژنامه“، ژ (۹)، ۱۹۷۱/۳/۱۳.

(۵) الاتحاد نساء كردستان يحتفل بالذكرى لبيان السلام، التاخى ”جریده“، ع (۶۸۳)، ۱۹۷۱/۳/۱۴.

(۶) هاوکاری ”رۆژنامه“، ژ (۹)، ۱۹۷۱/۳/۱۳.

مافی ئه وهیان ههیه شانه شانی پیاوان له کاروباری سیاسی و کۆمه لایه تی دا به شداربن و له کارگه و ده زگاکانی تر دا ئیش بکه ن<sup>(۱)</sup>. هه ر له چوارچیه ی به رده وامی کارو چالاکیه کاندای دواتر کوردستان عه لی عه بدولعه زیز سه روکی لقی به غدا یه کیتی ئافره تانی کوردستان ئامازه ی به وه کرد له مه لبه ندی گشتی و لقی به غدا چهنده ها کوپ و خولی پۆشنیری پیکه پیناوه ده رباره ی یه کیتی و ئامانجه کانی و کاروانی خه باتی گه له که مان و هه موو پۆژانی پینج شه ممه له باره گای گشتی یه کیتی ئافره تان کوپری تایه ت بو بابه ته هه مه جو ره کان ده به ستره که په یوه ندی به ئافره تی کورده وه هه بوو، بو نموونه دکتور مارف خه زنه دار یه کیک بووه له وه که سانه ی ده رباره ی ئافره ت له ئه ده بی کوریدا کوپریکی ساز کردووه<sup>(۲)</sup>.

لقی هه ولییری یه کیتی ئافره تان له ریگی پیکه پینانی چهنه لیژنه یه کی تایه ته وه چالاکیه کانی له سنووری خویدا به کردنه وه ی چهنه خولیک ده ستی پیکردووه، وه ک خولی دوورمان به سه ره پهرشتی جه میله ئیبراهیم و لیژنه ی ته ندروستی به سه ره پهرشتی به دیعه به هائهدین و خولی فریا که وتنی سه ره تایی به سه ره پهرشتی د. ئامینه مه حمود و خولی نه هیشتنی نه خوینده واری و فیروونی زمانی کوردی به سه ره پهرشتی په روین یه عقوبی، ساهیره نه قشبه ندی<sup>(۳)</sup> و کردنه وه ی بازاری خیرخواری به هاوکاری دام و ده زگا فه رمیه کان و پیشکه شکردنی خزمه تگوزاری گشتی بو سه نته ره کانی دایکان و مندالبوون، ههروه ها کردنه وه ی بنکه ی به خشینی خوین له شاره که دا<sup>(۴)</sup> و پیشکه شکردنی پارچه له جلوبه رگی ئاماده کراو بو مندالانی شه هیدان<sup>(۵)</sup>. ههروه ها به بوئنه ی جه ژنی قوربانوه لقی هه ولییر له ۶ ی شوباتی ۱۹۷۱ ئاهه نگیکی گه وره له هوئی گه ل به ئاماده بوونی هه ریه ک له حه بیب محمه د که ریم، عه زیز عه قراوی،

(۱) هاوکاری "پۆژنامه"، ژ (۱۹)، ۱۹۷۱/۵/۲۲.

(۲) کوردستان عه لی عه بدولعه زیز، له یادی ۲۱ ساله ی دامه زرانندی یه کیتی ئافره تانی

کوردستان، هاوکاری "پۆژنامه" ژ (۸۰)، ۱۹۷۳-۱۲-۱۴.

(۳) التاخی "جریده"، ع (۷۰۵)، ۱۹۷۱/۴/۱۰.

(۴) التاخی "جریده"، ع (۵۱۸)، ۱۹۷۰/۸/۲۲.

(۵) التاخی "جریده"، ع (۷۰۵)، ۱۹۷۱/۴/۱۰.

عبدالوهاب ئەتروشی پارێزگاری ههولێر، زهکیه ئیسماعیل حهقی سهروۆکی یه کیتی ئافرهتانی کوردستان و ژمارهیهك له بهرپرسیانی حزبی و حکومی<sup>(۱)</sup> له ژێر دروشمی ”یه کیتی ئافرهتانی کوردستان لقی ههولێر جهژنه پیرۆزه له ههموو دلسۆزانی ولات ئەکات، بژی کۆماری عێراق کۆماری کوردو عه ره ب سهروۆکه که ی ئەحمه د حه سه ن به کر، بژی پارتی دیموکراتی کوردستان به سهروۆکایه تی مسته فا بارزانی“ سازکرد<sup>(۲)</sup>، وتاری یه کیتی ئافرهتانی کوردستان له لایه ن ناجیه شه ره ف ده خویندریته وه و پاشان چیرۆکی شانۆگه ری مه سه له ی (شه ره ف) له لایه ن تیپی هونه ری ههولێر له نووسینی د. عبدالجبار ولی، ده ره یێنانی هونه رمه ند صباح عبدالرحمن، قاره مانی چیرۆک صابر عبدالرحمن پێشکه ش ده کریت<sup>(۳)</sup>. ئەم لقه به رده وام بوون له کارو چالاکیه کانیان له پێگه ی ئەنجامدانی کۆری ئافره تان ههروهك صبحیه طاهر سهروۆکی لقی ههولێر داوا له ئافره تان ده کات که به شداری له بنکه کانی نه هیشتنی نه خوینده واریدا بکه ن<sup>(۴)</sup> ههروه ها چالاکیه کان له شه قلاوه، په واندر، عینکاوه، کۆیه، حه ریر ئەنجام بدرییت<sup>(۵)</sup>.

سه باره ت به لقی دهوۆک به هه مانشیوه چه ندين چالاکی جوړاوجۆریان ئەنجامداوه وهك كرده وهی خولی فیروونی دوورمان به سه ره رشتی هه نا جه لال و لیژنه ی خه ته نه کردنی مندالان به سه ره رشتی ابستام انوه، خولی نه هیشتنی نه خوینده واری به سه ره رشتی فه زیله بولص، که له بواری نه هیشتنی نه خوینده واری پۆلیکی دیاری هه بوو، ههروه ها كرده وهی بازاری خیرخوازی<sup>(۶)</sup>، لقی دهوۆک له ۲ی حوزه ییرانی ۱۹۷۱ به مه به ستی نه هیشتنی بیکاری و په خساندنی ده رفه ت بو کارکردنی ئافره تان داواکاریه کی پێشکه ش به وه زاره تی ئاوه دانکردنه وهی

(۱) التاخی ”جریده“، ع (۶۶۶)، ۱۹۷۱/۲/۲۰.

(۲) هاوکاری ”پۆژنامه“، ژ (۶)، ۱۹۷۱/۲/۲۰.

(۳) هاوکاری ”پۆژنامه“، ژ (۴)، ۱۹۷۱/۱/۳۰.

(۴) براهه تی ”پۆژنامه“، ژ (۱۴)، ۱۹۷۴/۱/۲۳.

(۵) التاخی ”جریده“، ع (۷۰۵)، ۱۹۷۱/۴/۱۰.

(۶) التاخی ”جریده“ العدد (۷۱۷)، السبت، ۱۹۷۱/۴/۲۴.

باکوور و یه کیتی ئافره تانی عیراق ده کات به مه بهستی وه رگرتنی په زامه ندی له سهر کردنه وهی پروژهی کارگه یه ک له شاری دهۆک بو وه به ره مه پنانی میوه و به بازار کردنی به ره مه کان<sup>(۱)</sup>.

ههر له چوارچپوهی کارو چالاکیه کانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان لقی خانه قین هه لسا به کردنه وهی خولی فیروونی دوورمان له ریکه وتی ای نیسانی ۱۹۷۱ به به شداریکردنی (۲۷) ئافرهت، به سه ره رشتی فائیزه حوسین و سوعاد عه بدولپه زاق وه ک کارگیپی خوله که به شداربوون، هه روه ها کردنه وهی خولی نه هیشتنی نه خوینده واری به هاوکاری یه کیتی ماموستایانی کوردستان و لیژنه ی ته ندروستی به سه ره رشتی قه دریه حه سه ن و کردنه وهی نوپینگه ی میلی تایبته به ئافره تان و ئەندامانی یه کیتی ئافره تان، کردنه وهی قوتابخانه ی کوردی بو کچان له خانه قین، چونکه تا ئه وکات ئه و شاره قوتابخانه ی ناوه ندی کوردی تایبته به کچانی لی نه بووه، ته نیا یه ک قوتابخانه ی ناوه ندی کچانی به زمانی عه ره بی تیدا بوو<sup>(۲)</sup>.

لقی که رکوک له ئەنجامدانی چه نیدین چالاکی جوړاو جوړ پوولی دیاری بینوه وه ک کردنه وهی خولی نه هیشتنی نه خوینده واری و کردنه وهی خولی فیروونی دوورمان و خولی ته ندروستی، دابه شکردنی ئازوقه و خوارده مه نی و شیرینی و که لوپه ل به سه ر خیزانی شه هیدان و هه ژاران و دابه شکردنی دیاری به سه ر مندالانی نه خویش له نه خویشخانه ی چاودیپی مندال و کردنه وهی چه ند قوتابخانه یه کی کچان له شاری که رکوک به ناوی ئافره ته ناوداره کانی کورد وه ک قوتابخانه کانی (عادیله خانم، قه ده م خیر، خانزاد، نه غه ده)<sup>(۳)</sup>. سینهم به درخان سه روکی لقی ده رباره ی چالاکیه کانی لقی که رکوک ده لیته: ”... لقی که رکوک نزیکه ی سالتیک ده بیته دهستی کردووه به کردنه وهی خولی نه هیشتنی نه خوینده واری که به شداربووان دوا ی به رده وام بوونیان له خووله که بو ماوه ی ۱۸ مانگ راسته وخو له پوولی ۵ سهره تایی وه رده گیرین له قوتابخانه کاند، له گه ل خوولی چین و چاپ کردن و هه ر مانگیک

(۱) صبیحة ابراهیم صالح، المصدر السابق، ص ۱۷؛ التاخی ”جریده“، ع (۷۴۵)، ۱۹۷۱/۵/۲۹.

(۲) التاخی ”جریده“، ع (۷۱۷)، ۱۹۷۱/۴/۲۴.

(۳) التاخی ”جریده“، ع (۹۷۴)، ۱۹۷۲/۳/۴.

۲ كۆپى پۆشنىبىرى ئەگىپن كە ئەندامانى لىقى كەركوك بەشدارى تىدا ئەكەن بەمەبەستى پىشخستنى ئافره تان لە پرووى زانىارى و پۆشنىبىرىيەو بەبىروباوهرى كوردايەتى و خەبات و راستى لە پىناوى هىنانەدى ئامانجەكانى رىكخراوہ كەدا لە ژىر ئالاي پارتى دىموكراتى كوردستان و پىشەوا بارزانى<sup>(۱)</sup>.

هاوشانى چالاكىيە سياسىيەكان گىرنگىان داوہ بە چالاكىيەكانى زانستى و پۆشنىبىرى و هونەرى و وەرزىش و بەهرەمەندى، كە لە پىگەى كۆر و كۆبوونەوہ و خولەكانى پىگەياندن لە شارەكان و ناوچە جۆراو جۆرەكانى كوردستان ئەنجامدراوہ و تىشكىان خستۆتە سەر ئەم لايەنانە و گىرنگى و بايەخى ئەم بابەتانەيان خستۆتە پروو<sup>(۲)</sup>. بەلام بە هۆى پرووداوہ سياسىيەكان دواى سالى ۱۹۷۵ تاوہ كو ۱۹۷۹ كارو چالاكىيەكانى يەكيتى ئافره تانى كوردستان بە هۆى نالەبارى بارودۆخى سياسى لە باشوورى كوردستان سەر دەبىت<sup>(۳)</sup>. دواترىش لە سالى ۱۹۸۰-۱۹۸۸ بەردەوامى دەبىت بەلام دواى وەستانى جەنگى عىراق و ئىران لە ۸ى ئاي ۱۹۸۸ تاوہ كو راپەرىنى بەهارى ۱۹۹۱ى باشوورى كوردستان چالاكىيەكان زۆر كەم دەبن.

(۱) برايه تى "پۆژنامە"، ژ (۶۳)، ۱۰/۸/۱۹۷۳.

(۲) بو زياتر زانىارى دەربارەى ئەم جۆرە چالاكىيانە پروانە: التاخى "الجريدە"، ع (۱۱۲۱)، ۲۶/۸/۱۹۷۲.

(۳) مەهاباد قەرەداغى، ئافره تىزم، سەرچاوهى پىشوو، ل ۸۷.



## ۲- کۆمهلهی بهرگری له مافی ئافرهتانی عێراق (رابطة الدفاع عن حقوق المرأة العراقية)

دوای شوڤشی ۱۴ی ته ممووز گۆره پانی سیاسی عێراق وه چهرخانیککی میژووی به خۆیه وه بینی، که ئەمهش بووه هاندەرێک بۆ ئەو ریکخراوانه ی که به شیوهیه کی نهینی له سهردهمی پاشایهتی دامهزرا بوون خۆیان به شیوهیه کی ئاشکرا رابگهیه نن و چالاکیه کانیان به ئاشکرا ئه نجام بدهن.

کۆمهلهی بهرگری له مافی ئافرهتانی عێراق یه کیکه لهو کۆمهلهیه کی له دوای شوڤش چالاکیه کانی به شیوهیه کی ئاشکرا له عێراق ئه نجام ده دا، سه روکی کۆمهله (نزیهة الدلیمی) دوای سه رکهوتنی شوڤش بروسکه یه کی پیروزیایی ئاراسته ی سه رکردایه تی شوڤش کرد که تیدا ده لیت: ”... ئه ندامانی ئه نجوومه نی سه رکردایه تی له کۆماری عێراق، لیژنه ی بالای کۆمهله ی بهرگری له مافه کانی ئافره تان که نوینه رایه تی ئافره تانی کورد و عه ره ب ده کات، که له دامه زران دنییه وه تیکۆشا ون به ئازایه تی و هیمنی دژی ئیمپریالیزم که ئەمهش هۆکاریک بووه بۆ ئافره تان که هاوسه ر و کوره کانیان بخرینه به ندیخانه کانه وه و ده رگای زانستیان به روودا دابخریت، و به خوینمان پارێزگاری له کۆمار و و نیشتیمانه ساواکه مان ده که یین“<sup>(۱)</sup>.

دوای راگه یاندنی ده ستووری کاتی عێراق له ۲۷ی ته ممووزی ۱۹۵۸ له ماده ده ی (۱۱) دا کۆکی له مافه کانی ئافره تان ده کات و ده بیته بنه مایه ک بۆ یاسا کانی دواتر که ده رباره ی مافی ئافره تان ده رده چیت که تیدا هاتووه: ”خیزان ناوکی کۆمه له گایه، ده وه له تیش گه ره نتی پاراستن و پالپشتی ده کات و گرنگی به دایکایه تی مندا ل ده دات“<sup>(۲)</sup>. کۆمه له ی ئافره تان له چوارچۆیه ی یاسای پارت و ریکخراوه کان که به شیوه یه کی فه رمی له لایه ن وه زاره تی ناوخۆ ریکای پیدرا، باره گای کۆمه له له ناوچه ی وه زیریه له به غدا به ناوی (یه کیتی ئافره تانی عێراق- اتحاد النساء العراق)

(۱) الاخبار ”جريدة“، ع (۵۲۱۸)، ۱۹۵۸/۹/۹.

(۲) الوقائع العراقية ”جريدة“، ع (۲)، ۱۹۵۸/۷/۲۸.

کرایه وه<sup>(۱)</sup>. دهسته ی کارگیری هه لَبژێردرایه وه و له (۸) ئەندام پیکهات و یه کێک له ئەندامانی ئافره تیکی کورد بوو به ناوی (مجل ئەدیب بابان). (۱۷) لقی کۆمه له له شار و قهزاکانی عێراق کرایه وه<sup>(۲)</sup>، سه بارهت به ناوچه کانی کوردستان لقی کۆمه له له شاره کانی ههولێر، کهرکوک، سلیمانی، ناوچه کانی بادینان (دهوک)، مووسل کرایه وه. نزیهه دلیمی سه روۆکی کۆمه له ده رباره ی لقی کهرکوک ده لیت: ”... له جوانترین ئەو دیمه نانه ی که له ئەنجامی گه شته که مان بو هه ر چوار لیواکه ی باکوور (ههولێر، سلیمانی، کهرکوک، مووسل) بینیمان بریتی بوو له یه کرپزی ئافره تانی عێراق له ناو ریکخواوه که مان له شاری کهرکوک که تورکمانه کان له گه ل کورده کان و عه ره به کان به یه ک ده ست کاریان ده کرد بو به رزکردنه وه ی ئاستی ئافره تانی عێراق که ئەمه ش لیدانیکی کوشنده بوو له ئیستعمار و ئمپریالیزم و پروپاگه نده کانی لیکتازان و تیکدانی یه کرپزی“<sup>(۳)</sup>. جیگای ئاماژه یه یه کێک له ئامانجه کانی ئەو قۆناغه ی کۆمه له بریتی بوو له قولکردنه وه ی هه ستی نیشتمانی له نێو ئافره تاندا و له م بواره ش مجل ئەدیب بابان رۆلیکی دیاری و گرنگی بینوه<sup>(۴)</sup>.

سه بارهت به لقه کانی کۆمه له له کوردستان، لقی ههولێر پێش ئەوه ی مۆله تی یاسایی وه ربگرن له ۲۵ ی ته ممووز ۱۹۵۸ کرایه وه<sup>(۵)</sup>، له ماوه یه کی کورتدا ژماره ی ئەندامه کانی له ناو ههولێر و ده ورره ی گه یشته ئاستیکی به رز له دیارترین ئەندامه کانی (ساکینه سلیمان) به سه روۆکی لقی ههولێر هه لَبژێردرا و هه ریه ک له (فه تحیه محمه د مصطفی، فیروزخان، نه جیبه خه لیل ئیبراهیم، شوکریه حه مه د ئەمین، سامیه شاکر صادق، نه سرین عومه ر، سه بیحه عومه ر، ساکینه عوسمان، عه تیه مه زه هه ر) به ئەندامی لق هه لَبژێردران<sup>(۶)</sup>. و چه ندی ن چالاکی جوړاوجوړیان

(۱) ثمینه ناجی یوسف، نزار خالد، سلام عادل سیره مناضل، دار المدی للطباعة والنشر، ج (۲)، ص ۲۲۵.

(۲) ذکری عادل عبدالقادر، المصدر السابق، ص ۱۵۲.

(۳) الزمان ”جريدة“، ع (۱۳۵۷)، ۱۹۵۸/۶/۴.

(۴) ذکری عادل عبدالقادر، المصدر السابق، ص ۱۵۳.

(۵) موفق خلف غانم، نزیهه الدلیمی ودورها فی الحركة الوطنية والسیاسیه العراقیه، ط (۱)، دار

الرواد المزدهره، بغداد ۲۰۱۴، ص ۶۴.

(۶) مهدی محمد قادر، دور المرآة ...، ص ۱۹.

نهجامدا به تاییه تی کردنه وهی خوله کانی نه هیشتنی نه خوینده واری بو ئه و ئافره تانهی که نه خوینده وار بوون<sup>(۱)</sup> ههریه ک له (نه جیه خه لیل ئیبراهیم، سامیه شاکر صادق، شوکریه حه مه دئه مین عه لی، خیرییه نادر) وانه یان تیدا ده وته وه<sup>(۲)</sup>. خولی دوورمان بو گه نجه کان کرایه وه و چه ندین ئافره ت له کارگه کان دامه زران، له ریگای گرووپه تاییه ته کانیشه وه کومه له هه ولی چاره سه رکردنی کیشه کومه لایه تییه کانیان ده دا به تاییه تی کیشه کانی خیزان<sup>(۳)</sup>. ههروه ها کردنه وهی چه ند بنکه یه کی ته ندروستی تاییه ت به ئافره تانی دووگیان و مندالان له ناو شار و قه زا و ناحیه کان ته نانه ت هه ندیک له گونده کانیش به شیوه ی گه رۆک سه ردانیان ده کردن<sup>(۴)</sup>. ئافره تانی هه ولیر له بواری رۆشنیرییدا رۆلی به رچاویان بینوه به تاییه تی له بابته تی سیاسی و کومه لایه تیدا، گوڤاری هه تاو که له شاری هه ولیر ده رده چوو یه کیکه له و گوڤارانیه ی که بواری بو ئافره تانی ئه و شاره ره خساند بو بلاوکردنه وهی بابته کانیان، چه ند ئافره تیک نووسینیان له و گوڤاره بلاوکردۆته وه یه کیک له وانه (سه بری محه مه د) که باس له کیشه کانی ئافره تان ده کات و داوا ده کات بواری بره خسیت بو ئافره تان و به شداری له ژیانی په رله مانی بکه ن ههروه ک له به شیکیدا نووسیویه تی: «پهروه رده کردنی ئافره تیش به هوی بلاوکردنه وهی زانیارییه وه که ئه بیئت فیر بکرین که چۆن مندال به خیو و پهروه رده بکه ن، ئه بی هاوبه ش بن له په رله مان و زۆر قوتابخانه ی به رز هه ن که هیشتا ئافره ت ناتوانن بچه ناو ئه و قوتابخانه»<sup>(۵)</sup>. ههروه ها ئه دیبه عه لی یه کیکه له و ئافره تانه ی له هه مان گوڤاردا چه ند بابته تیک

(۱) سامیه شاکر (مه شخه ل) سی بی به سته پیازه به غدا به رلین، هه ولیر، ۲۰۱۹، ل ۲۲.

(۲) چاویپکه وتتیک له گه ل شوکریه حه مه دئه مین عه لی، هه ولیر، ۲ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ چاویپکه وتتیک له گه ل نه جیه خه لیل ئیبراهیم هه ولیر، ۹ ئاداری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۳۸ له هه ولیر له دایکبووه، قوناغه کانی خویندنی له هه ولیر ته واوکردوه، سالی ۱۹۵۸ په یوه ندی به حزبی شیوعی و ریخراوی کومه لی به رگری له مافی ئافره تان کردوه ، وه ک مامۆستا له خوله کانی نه هیشتنی نه خوینده واری له و ریخراوه کار و چالاکی نه جامداوه، ئیستا له شاری هه ولیر ده ژیت.

(۳) سامیه شاکر صادق، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۲.

(۴) مه دی محمد قادر، دور المرأة ...، ص ۲۰.

(۵) هه تاو «گوڤار»، ژ (۱۱۵)، ۳۰/۱۱/۱۹۵۷، ل ۵-۸.

دەرباری (پیداویستییه کانی ئافره تان چین بو پيشكه وتن) بلاو دە کاته وه<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە لقی سلیمانی کۆمەلە ی ئافره تان هەر لە سەرە تادا هە لۆیستیکی پشتگیری و پاراستنی دەستکەوتە کانی شوێشی هەبوو، لە یە کەم هە لۆیستیدا بروسکە یە کی ناپەزایان ئاراستە ی (داک همرشولد dag hammershold) (ئە مینداری گشتی نەتە وه یە کگرتوو هە کان) کرد، سەبارەت بە جموجول و چالاکییە کانی هێزە کانی ئە مریکا و بەریتانیا لە ئوردن و لوبنان دژی روودانی شوێش لە عێراق<sup>(۲)</sup>. هەروە ها فیسیتیا لێکی دەربارە ی دەستکەوتە کانی شوێشی ۱۴ ی تە ممووز رێکخست، هەر لە و کاتە شدا لقی سلیمانی کۆمەلە داوای کرد کە ئافره تان پە یو هندی بە تێپە کانی بەرگری میلی بکەن<sup>(۳)</sup>. لە ۱۲ ی ئایاری ۱۹۵۹ لە کۆبوونە وه ی دەستە ی کارگیری لق بریاری دامەزراندنی چە ند لێژنە یە ک درا بو جێبە جێ کردنی ئەرکە کانی کۆمەلە و هەر لێژنە یە ک چە ند ئە ندامی کی بو دیاریکرا لە وانە، لێژنە ی بەرگری میلی پیکهاتبوو لە (منیره رشید، زکیه بابان، نەزیره رشید، نجیبه اسعد)، لێژنە ی ئاشتیخوازان پیکهاتبوون لە (حلاوه شیخ لە تیف رێکخەری لێژنە، پەروین احمد، ژیان سعید، نجیبه مستەفا، ئامینه قادر، نەزیره توفیق، وهیبه سلمان، پەخشان عارف، فاطمه قادر سلیم، حلاوه عبدالله، ملیحه صالح)، و لێژنە ی نە هیشتنی نە خویندە واری پیکهاتبوون لە (فاطمه قادر رێکخەری لێژنە، منیره مصطفی، گریزه عارف، ناجیه مجید، عطیه عبدالله، صبریّه سعید، فاطمه عبدالله، نجیبه صدقی، سعديه عبدالرحمن، نەزیره احمد، ملیحه کریم، شمه فقی، زەکیه صالح، ناجیه رشید، نەزیره عارف، پەخشان عارف، نهایه مصطفی، گلاویژ عزیز، نەزیره مصطفی، شوقیه احمد، نجیبه مجید، ملیحه زهدی، نسرين قادر، نەزیره علی، ملیحه صالح، رافده نشات، وهبیة سلمان، کافیه رفعت)<sup>(۴)</sup>، و لێژنە ی کیشە کانی ئافره تان پیکهاتبوون لە (ئامینه محمد رێکخەری لێژنە، بدیعە علی، نەزیره مجید، زەکیه بابان، منیره رشید، کافیه رفعت، حنان الجبوری، لێژنە ی

(۱) پروانه دهقی وتاره که له: ههتاو "گۆفار"، ژ(۱۰۷)، ۱۰/۱۹۵۷/۷، ل ۴ - ۵.

(۲) البلاد "جریده"، ع (۵۲۵۰)، ۲/۱۹۵۸/۸.

(۳) نوری عبدالحمید العانی واخرون، تاریخ الوزارت العراقیه فی العهد الجمهوری، ط (۱)، بیت الحکمه، بغداد، ۲۰۰۰، ج (۱)، ص ۱۵۰.

(۴) ژین "پۆژنامه"، ژ (۱۴۴۶)، سأل (۳۴)، ۱۸/۱۹۵۹/۵.

کۆکردنهوهی داهات و بهخشینهکان پیکهاتبون له (نهایه مصطفی پیکخهری لیژنه، شمسه فقی، نسرين على، سعاد محمد، ناهیده رشید، بهیه احمد قادر، درهخشان شریف، سعاد بهنام، سلطانه الیاس، لیژنه ی نووسین و بلاوکردنهوهکان پیکهاتبون له (ئامینه محمد پیکخهری لیژنه، ئامینه زیور، پهخشان امین، شوقیه احمد، نجیبه مجید، حنان الجبوری، لیژنه ی کاروباری کۆمه لایه تی پیکهاتبون له (گه لاویژ عبدالخالق پیکخهری لیژنه، پاکیزه صبری، گه لاویژ عزیز، امیره جمیل، پهخشان رهئوف، ناهیده رشید، صبیحه احمد، منیره صالح، خانم غفور، سلطانه الیاس، حنان الجبوری، ملیحه کریم، شمه فقی، ئامینه زیوهر، لیژنه ی دایکان و مندالان پیکهاتبون له خانم غفور پیکخهری لیژنه، ناجیه عزیز، خانم محمد، منیره مصطفی، گه لاویژ عبدالخالق، فاطمه قادر، گه لاویژ مصطفی<sup>(۱)</sup>).

هه ره له دریژه ی چالاکیه کانی لقی سلیمانی له ۱۲ ی ئای ۱۹۵۸ له ژیر دروشمی (خوشکانی بهریز کۆبینه وه له دهوری کۆمه له که تان، کۆمه لی پاراستنی مافی ئافره تان، بینه سه رباز له بهرگری میلی بو پاراستنی جمهورییه ته خوشه ویسته که مان، بژی جمهورییه تی عیراق، جمهورییه تی کورد و عه ره ب) له قوتابخانه ی سانه وی کوران به ئاماده بوونی (نوری مه عروف) امر حامیه ی سلیمانی و ژماره یه کی زور له ئافره تانی شاره که کۆبوونه وه، سه ره تا ناوبراو وتاریکی پیشکه شکرد و تیدا ئماژه ی بو ئه وه کرد که ئافره تان نیوه ی کۆمه لگان و پیویسته شان به شانی پیاوان له تیکۆشان بن بو پاراستنی کۆمار<sup>(۲)</sup>، دواتر خانم زوه دی وتاریکی پیشکه شکرد، داوای له ئافره تان کرد له دهوری کۆمه له که کۆبینه وه بو هیئانه دی ئاواته کانیان و پاراستنی کۆماری عیراق، ههروه ها ئامینه محمه د ئه ندامی کۆمه له ی مامۆستایان باسی له پۆل و گرنگی مامۆستایان کرد که ئه رکی گرنگیان له ئه ستویه به رامبه ر کۆمه لگا و پیویسته دلسۆزانه خزمه ت به ولات بکه ن، دواتر زه کیه بابان وتاریکی پیشکه شکرد و تیدا داوای کرد که میلیه ت و سوپا یه کبگرن بو سه رکه وتن به سه ر دوژمنانی کۆمار، دواتر په خشان ئه مین (قوتابی خانه ی

(۱) هه مان سه رچاوه.

(۲) ژین "پۆژنامه"، ژ (۱۴۰۶)، سال (۳۳)، ۱۹۵۸/۸/۲۸.

مامۆستایان) باسی چۆنیتی خویندنی قوتابیان و ژیانى قوتابیانى كورد له سهردهمى حوكمرانى پاشايهتى كرد كه قوتابيه نيشتمانپهروه ره كان ئازار دراون و له خویندن بى به شكراون، چۆن قوتابخانه كان قهدهغه كرابوو له قوتابيه ئازادىخوازه كان، پاشان مهليحه زوهدى وتارى يه كيتى قوتابیانى گشتى عىراقى پيشكه شكرد تيدا داواى كرد قوتابیان له دهورى كۆمه له كۆبنه وه و تىكۆشن بۆ هينانه دى ئامانجه كانيان<sup>(۱)</sup>. ههروهها چهند خولپكيان كرده وه بۆ فېربوونى دوورمان و نووسين و خهته نه كردنى مندالان و داوايان له ئافره تان كرد به شدارى له خوله كاندا بكه ن<sup>(۲)</sup> و سوپاس و پيژانينى لقه كه يان ئاراسته ي ههريه ك له د. كاميل حوبى و د. ئەمەل كرد به رامبه ر به به رپوه بردنى خوله كان<sup>(۳)</sup>.

ههروهها له يادى بیره وه رى دووه مى شوڤشى ۱۴ى ته ممووز له ۱۵ى ئابى ۱۹۶۰ ههستان به كردنه وه ي پيشانگايه ك له باخچه ي مندالان به مه ستى نيشاندانى به ره مه مى په نج و تىكۆشانى ئەندامه كانى به ئاماده بوونى موته سه رفى لىوا له گه ل ژماره يه ك له به رپوه به رانى فه رمانگه كان، له كۆتاييدا موته سه ريفى لىواى سلیمانى سوپاسى ئەو خوشكانه ي كرد كه به شداربوون له پىكه پىنان و رىكخستنى پيشانگه كه و داواى لىكردن هه ول و تىكۆشانى خويان زياد بكه ن بۆ پيشخستنى ئافره تانى عىراق<sup>(۴)</sup> هه ر له دريژه ي كارو چالاكويه كاندا لقى سلیمانى چهند خولپكى به رگدوورى كرده وه، خولى يه كه م (۶۰) ئافره ت وه رگىراون و ماوه ي ده رچوونيان له خوله كه (۳) مانگ بوو به مانگانه ي (۲۵۰) فلس. ههروهها لىژنه ي داىكان و مندالان و لىژنه ي نووسين و بلاوكردنه وه بانگه شه ي بۆ ئافره تان ده كرد به مه به ستى به رزكردنه وه ي ئاستى ته ندروستى و په ره سه ندى نه خو شخانه و جىگه ي مندالبوون و به رزكردنه وه ي راده ي ئيشكردن و زانىارى له ناو برين پىچه كاندا قوتابخانه يه كى تايه ت بۆ ئەم مه به سته كرايه وه به ناوى قوتابخانه ي (برينپىچان) كه ده رچووى

(۱) هه مان سه رچاوه.

(۲) ژين ”رۆژنامه“، ژ (۱۵۸۰)، سا ل (۳۵)، ۱۹۶۰/۱۲/۲۹.

(۳) ژين ”رۆژنامه“، ژ (۱۵۳۷)، سا ل (۳۵)، ۱۹۶۰/۶/۲۰.

(۴) ژين ”رۆژنامه“، ژ (۱۵۵۳)، سا ل (۳۵)، ۱۹۶۰/۸/۱۸.

پۆلی شه شه می سه ره تای بی ماوهی سی سال تییدا ده یخویند، ئەم قوتابخانهیه له هه موو لیواکاندا هه بوو ده رچووانی ئەم قوتابخانهیه ده بوون به (برین پیچ)، ههروهه ها ئەم لقه به شدارییان له مه راسیم و بۆنه نه ته وه یی و نیشتیمانی و تاییه ته کاند ده کرد<sup>(۱)</sup>.

لقی کۆیه چه ندین کار و چالاکی گرنگیان ئەنجامداوه، یه کیك له کاره گرنگه کانیان کردنه وهی قوتابخانهی تاییهت به ئافره تان بوو که ئەو کات به ناوی قوتابخانهی نه هیشتنی نه خوینده واری کراوه ته وه به هه ول و هیمه تی هه ریه ك له خه دیجه مسته فا محمه د (خوشکه فریشهت)، جه میله عه لی ساعی، عیفهت سالح محمه د<sup>(۲)</sup>.

دوای ئەوهی وه زاره تی ناوخۆ به پپی برگه ی (ب) له ماده ی (۷) یاسای کۆمه له کان ژماره (۶۳) سالی (۱۹۵۵) مۆله تی کارکردنی ئاشکرای به (کۆمه له ی به رگری له مافی ئافره تان-رابطه الدفاع عن حقوق المرأة) دا، به مجوره ئاماده کاری بو به ستنی کۆنگره ی یه که م له پپیگای دابه شکردنی پسوله ی ئەندامی تی به سه ر ئەو ئافره تانه دا دابه شکرا که ئاره زووی ئەوه یان هه بوو له ناو کۆمه له که دا کار بکه ن، داواشکرا له لقه کان که هه لبژاردنی ناوخوویی ئەنجام بدرییت بو هه لبژاردنی ئەندامانی لقه کان بو کۆنگره<sup>(۳)</sup>.

دوای ته و او بوونی سه رجه م ئاماده کارییه کان بو به ستنی کۆنگره ی یه که م له پرۆژانی ۸-۱۲ ی ئاداری ۱۹۵۹ له یادی جه ژنی ئافره تان له هۆلی سینهما خه یام له به غداد به ئاماده بوونی (۲۴۴) ئەندام و (۶۰) چاودیر کۆنگره ی یه که م به ستر<sup>(۴)</sup>. دوای ته و او بوونی پرۆسه ی هه لبژاردن هه ریه ك له (عه فیه رووف، سافره

(۱) ژین "پرۆژنامه"، ژ (۱۵۵۵)، سال (۳۵)، ۱۹۶۰/۸/۲۵.

(۲) دلدار جه لی زاده، خوشکه عیفهت ته مه نیك بو نیشتیمان، چاپخانه ی شه هاب، کۆیه، ۲۰۱۹، ۱۲ ل، ۲۶.

(۳) ذکری عادل، المصدرا السابق، ص ۱۵۷.

(۴) اوریل دان، العراق فی عهد قاسم / تاریخ سیاسی ۱۹۵۸-۱۹۶۳، ت: جرجیس فتح الله، دار اراس للطباعة والنشر، اربیل، ۲۰۱۲، ص ۱۶۰.

جمیل الحافظ، مجبل ئەدیب بابان، خانم زوهدى، حیاة النهر، عقیفة البستانی) به ئەندامانى مەكتەبى سكرتارىيەت هەلبژێردران و (نزیهة الدلیمی) به سەرۆك هەلبژێردرا<sup>(۱)</sup>. دواتر ئەندامى لقه كانى سەرجهم پارێزگاكانى عێراق هەلبژێردران<sup>(۲)</sup>.

دواى تەواوبوونى كارەكانى كۆنگرە، دەستەى كارگێرى تازە بو لقه كان هەلبژێردران، لقی هەولێر (ساكینه سلیمان سەرۆك<sup>(۳)</sup>، سامیه شاکر، سەبیحه عومەر، شوكریه حەمەد ئەمین عەلى، فەتحيه محەمەد مصطفى، نافیعه عوسمان ئەبوبەكر، خاتون سەید حوسین، مامز عەبدوڵلا خدر، زوهریه عەبدوڵلا خدر<sup>(۴)</sup>، لقی سلیمانى هەریهك له (مونیره رەشید سەرۆك، زەكیه بابان، مەلیحه عبدالله زوهدى، گەلاویژ عبدالخاق، ئەمینە محەمەد، نایله قادر زەنگەنە، نازەنین محەمەد عەلى، حەلاوێ خان هاوسەرى شیخ لەتفی حەفید، رابیعە شەوكت محەمەد، شەمسە مەحمود ناسراو بەشەمسە خولە زێرە، نەجیبه قادر مخیر، مونیره سألج، عەتیە نوری، نەزیرە مەجید، عایشە شیخ حوسین<sup>(۵)</sup> عایشە شەریف ئەحمەد<sup>(۶)</sup>) و لە شارى كەركوك هەریهك له (ساجدة جاوید سەرۆك، جەیران مەحمود شیخ محى الدین، روناك رەفیق، عەمیدە منیر، هدى دوسك، جەمیلە ئەمین یامولكى، ئەیتان جەلالی، لوتفیە عەبدولواحید)<sup>(۷)</sup> و لقی كۆیه هەریهك له (خەدیجە

(۱) المؤتمر الأول لرابطة الدفاع عن حقوق المرأة، منشورات رابطة الدفاع عن حقوق المرأة، مطبعة الوفاء، بغداد، ۱۹۵۹، ص ظ.

(۲) عالیه عەبدولكەریم، خەباتى ئافرەتى كورد، هیوا "گۆفار"، ژ (۹-۱۰)، سأل (۲)، نیسان و مايسى ۱۹۵۹، ۷۸-۷۹؛ پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەڵ خانم زوهدى، هۆلەندا، ۳ کانوونى دووهەمى ۲۰۲۲.

(۳) پێگای كوردستان "پۆژنامە"، ژ (۱۲۶۲)، ۲۱/۹/۲۰۲۱.

(۴) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەڵ سامیه شاکر صادق (چاوشلى)، ئەلمانیا، ۱۹ کانوونى دووهەمى-۲۰۰۲: چاوپێكەوتنیك لەگەڵ شوكریه حەمەد ئەمین عەلى، هەولێر، ۲ کانوونى دووهەمى ۲۰۲۲.

(۵) پێگای كوردستان "پۆژنامە"، ژ (۱۴۳۱)، ۲۲/۲/۲۰۲۱؛ چاوپێكەوتنیك لەگەڵ پەخشان عبدالله زەنگەنە، هەولێر، ۱۳ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپێكەوتنیك مەلیحه محەمەد مەحمود (مەلیحه زوهدى)، سلیمانى، ۴ کانوونى دووهەمى ۲۰۲۲.

(۶) پێگای كوردستان "پۆژنامە"، ژ (۱۲۵۲)، ۶/۷/۲۰۲۱.

(۷) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەڵ جەیران مەحمود شیخ محى الدین، ئەلمانیا، ۲۲ کانوونى



مستهفا محمه‌د، کاترینا ئیبراهیم، عایشه پرواندزی، عایشه قادر یونس (عایشه گۆل)، عیفتهت سألح محمه‌د، شوکریه مه‌جید و عاسمه‌ه‌ویزی، نه‌جیبه‌عومه‌ر، زه‌کاو‌عه‌زیز، زوبیده‌مه‌لا سألح، ئامینه‌ره‌فیع) به‌ئندام‌هه‌لبژێردران<sup>(۱)</sup>.

کۆنگره‌ی دووهم له ۸-۱۲ی ئاداری ۱۹۶۰ له شاری به‌غدا به‌ئاماده‌بوونی (۴۳۲) ئه‌ندام که نوینه‌رایه‌تی (۴۲) هه‌زار ئه‌ندامی رێکخواه‌که‌یان ده‌کرد له‌هۆلی گه‌ل به‌ئاماده‌بوونی سه‌رۆک وه‌زیران عه‌بدولکه‌ریم قاسم به‌سترا<sup>(۲)</sup>، له‌ ئاهه‌نگی کردنه‌وه‌ی کۆنگره‌که‌ سه‌رۆک وه‌زیران وتاریکی پێشکه‌ش کرد و پشتگیری خۆی بوو رێکخوای ئافره‌تانی عێراق ده‌ربهری<sup>(۳)</sup> و رایگه‌یانده‌ که له‌مه‌ودوا ناوی کۆمه‌له‌ی پاراستنی مافی ئافره‌تان (رابطة‌الدفاع عن حقوق المرأة العراقية) ده‌گۆریت بوو کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی عێراق (رابطة‌المرأة العراقية)<sup>(۴)</sup>.

لێژنه‌کانی دیاریکراو له‌ کۆنگره‌ ده‌ستیان به‌کاره‌کانیان کرد، هه‌ریه‌ک له‌ (خانم محمه‌د مه‌حمود (خانم زوه‌دی)، مجبل ئه‌دیب بابان، بوشری برتو) له‌ لێژنه‌ی په‌یره‌وی ناوخۆی کۆمه‌له‌ بوون سه‌میره‌ ئه‌دیب بابان سه‌رۆکی لێژنه‌ی ته‌ندروستی و لێژنه‌ی په‌یوه‌ندی ده‌ره‌کی بوو، هه‌روه‌ها (خانم زوه‌دی) سه‌رۆکی لێژنه‌ی په‌یوه‌ندییه‌ نیشتمانییه‌کان بوو، هه‌روه‌ها ئافره‌تانی تر له‌ لێژنه‌کانی وه‌ک لێژنه‌ی رۆشنییری نیشتمانی و نه‌هه‌شتنی نه‌خوینده‌واری و دایکایه‌تی و مندان، لێژنه‌ی چاره‌سه‌ری کیشه‌ی ئافره‌تان به‌شداری کۆنگره‌ بوون<sup>(۵)</sup>. له‌م کۆنگره‌یه‌دا نوینه‌ری سه‌رجه‌م لقه‌کانی کوردستان ئاماده‌بوون، سه‌باره‌ت به‌ شاری هه‌ولێر هه‌ریه‌ک له‌ (نه‌جیبه‌ خه‌لیل ئیبراهیم، سامیه‌ شاکر صادق، فه‌تجه‌ محمه‌د مصطفی،

دووهمی ۲۰۲۲.

(۱) چاوپێکه‌وتنێک له‌گه‌ڵ عیفتهت سألح محمه‌د، کۆیه، ۱۹ شوباتی ۲۰۲۲.

(۲) الاهالی "جريدة"، ع (۳۸۱)، ۸/۳/۱۹۶۰؛ الرأی العام "جريدة"، ع (۱۸۳)، ۱۰/۳/۱۹۶۰.

(۳) سامیه‌ شاکر (مه‌شخه‌ل) سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ۲۱.

(۴) ذکری عادل، المصدر السابق، ص ۲۰۳؛ زه‌عیم عبدالکریم قاسم کۆنگره‌ی دووهمی مافی

ئافره‌تان ئه‌کاته‌وه، ژین "رۆژنامه"، ژ (۱۵۱۶)، سأل (۳۵)، ۱۰/۳/۱۹۶۰.

(۵) ذکری عادل، المصدر السابق، ص ۲۰۱.

شوكرىيە ھەمدە ئەمىن ئەلى<sup>(۱)</sup> و لە شارى سەلىمانى ھەرىيەك لە (مونىرە رەشىد سەعاتچى، زەكىيە بابان، مەلىحە مەھمەد مەحمود (مەلىحە زوھدى) ۋەك ئەندامى لىقى سەلىمانى<sup>(۲)</sup> و لە شارى كەركوك ھەرىيەك لە (جەيران مەحمود شەيخ محى الدين، سەنىيە جەبارى، جەمىلە ئەمىن يامولىكى، عەمىدە مونىر) بەشدارى كۆنگرەكەيان كەرد<sup>(۳)</sup>. دواى تەواپوونى كۆنگرە دەستەى كارگىرى نوئى ھەلبۇت ئىردران، سەبارەت بە لىقى ھەولپىر ھەرىيەك لە (ساكىنە سەلىمان سەرۆك، سامىيە شاكىر صادق سكرتېر و ئەندامىيەتى ھەرىيەك لە نەجىيە خەلىل ئىبراھىم، شوكرىيە ھەمدە ئەمىن ئەلى، فەتىحە مەھمەد مصطفى، فەرىدە يونس، ساجىدە سەبرى، ساكىنە عوسمان، سوعاد سەبرى، نەفىعە عوسمان، سەبىحە عومەر ئەمىن، نەسرەن عومەر ئەمىن، مامز عەبدوللا خدر، زوھرىيە عەبدوللا خدر<sup>(۴)</sup>، ھەروھە لىقى سەلىمانى (مونىرە رەشىد سەعاتچى سەرۆك، و ئەندامىيەتى ھەرىيەك لە زەكىيە بابان، مەلىحە مەھمەد مەحمود (مەلىحە زوھدى)، مونىرە سالىح، نەجىيە سدىق، نەجىيە قەدەمخىر، رابىعە شەوكەت مەھمەد، شەمسە مەحمود، نەجىيە ئەمىن، نەزىرە ئەمىن، مىنا شەيخ مەھمەد مستەفا<sup>(۵)</sup>، لىقى كەركوك (سەنىيە جەبارى سەرۆك، و ئەندامىيەتى ھەرىيەك لە جەيران مەحمود، ئەيتان جەلالى، سەبرىيە عەبدوللا، جەمىلە ئەمىن يامولىكى، مەلىحە قەرەداغى، عالىيە عەبدولكەرىم، جونەيدە جەلالى، نەسرەن مەھمەد عەبدولكەرىم، رەسمىيە تالەبانى، عەمىدە مونىر<sup>(۶)</sup>، لىقى كۆيە (خەدىجە

(۱) مەھدى محمد قادر، دور المرأة ...، ص ۲۱.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل مەلىحە مەھمەد مەحمود (مەلىحە زوھدى)، سەلىمانى، ۴ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲.

(۳) پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل جەيران مەحمود شەيخ محى الدين، ئەلمانىا، ۲۲ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲.

(۴) پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل سامىيە شاكىر صادق (چاوشلى)، ئەلمانىا، ۱۹ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل شوكرىيە ھەمدە ئەمىن ئەلى، ھەولپىر، ۲ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲.

(۵) چاوپىكەوتنىك لەگەل مەلىحە مەھمەد مەحمود (مەلىحە زوھدى)، سەلىمانى، ۴ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲؛ پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل خانم مەھمەد مەحمود (خانم زوھدى)، ۳ى كانوونى دووھەمى ۲۰۲۲.

(۶) پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل جەيران مەحمود شەيخ محى الدين، ئەلمانىا، ۲۲ى كانوونى

مستهفا محهمهه (خوشکه فریشته)، عیفتهت سألح محهمهه (عیفتهت کاکه مهلا)، عایشه قادر یونس (عائشه گول)، کاترینا ئیبراهیم، جه میلهه ی عهلی ساعی<sup>(۱)</sup>، به سیه حمهه، عایشه ههیده ری، به هیه فهتحوّللا سألح، قه دریه عه بدولجاسم، شوکریه مه جید، فاتیمه بیلال ئەفهندی، عیسمهت کاکه بهگ، زه کاو سهید عه زیز، عیسمهت عه بدئاغا، عیسمهت حاجی یه حیا، جه میلهه یه عقوب، شادیه تاهیر مه عروف بوون<sup>(۲)</sup>.

کۆنگره ی سییه م له ۸-۱۱ ی ئاداری ۱۹۶۱ به به شداری نوینه رانی (۸) لق له کۆی (۱۴) لق که نوینه ری سه رجه م لیژنه کانی عیراق بوون به وتاری سه روکی کۆمه له نزیهه دلیمی ده ستییکرد<sup>(۳)</sup>، کۆنگره کاره کانی بو ماوه ی (۲) پوژ به رده وام بوو، له م کۆنگره یه دا نزیهه دلیمی به سه روک، روز خدوری به جیگری یه که م، سالمه الفخری به جیگری دووه م، سافره جمیل حافظ به سکرتری، مجبل ئەدیب بابان به ئەمینى سندوق، و ئەندامیه تی هه ریه ک له خانم محهمهه مه حمود (خانم زوهدی)، بشری برتو، عیفه اسماعیل البستانی هه لّبژیدران<sup>(۴)</sup>. ههروهه ها بریار درا به پیکهینانی سکرتریهت و لیژنه ی لیواکان و لیژنه ی تایبهت بو سه رجه م بواره کان، وه ک لیژنه ی نه هیشتنی نه خوینده واری، لیژنه ی پوژنبیری و پراگه یانندن، لیژنه ی چاودییری دایکان و مندال، لیژنه ی چاره سه رکردنی کیشه ی ئافرهت، لیژنه ی دارایی<sup>(۵)</sup>، ههروهه ها بریار درا به چالاک کردنی کاری جه ماوه ری ئافره تان و گرنگیدان به کیشه کانی ئابووری و له پال چاره سه رکردنی کیشه ی کۆمه لایه تی و ته ندروستی. ههروهه ها داوا کرا که یه کیتی تیکووشانی نیوان ئافره تانی کورد و عه ره ب بیته کایه وه<sup>(۶)</sup>.

سه بارهت به لقی هه ولیر دوا ی کۆنگره ی سییه م ساکینه سلیمان سه روک،

دووه می ۲۰۲۲.

(۱) چاوپیکه وتنیك له گه ل عیفتهت سألح محهمهه، کۆیه، ۱۹ ی کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۲) هه ورین عه لی توفیق، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۹.

(۳) ذکری عادل، المصد ر السابق، ص ۲۱۹.

(۴) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل خانم محهمهه مه حمود (خانم زوهدی)، ۳ ی کانوونی

دووه می ۲۰۲۲.

(۵) ذکری عادل، المصد ر السابق، ص ۲۲۰.

(۶) المصد ر نفسه، ص ۲۲۰.

بە ئەندامىيەتى ھەريەك لە سامىيە شاكر صادق، فەتحيە محەمەد مصطفى، نەجىيە خەلىل ئىبراھىم، ساكىنە عوسمان، شوكرىيە حەمەد ئەمىن، نازەنىن عاصم حەيدەرى، ئەدىيە سەئىد، ھەيەت مەلا نەفتە، مامز عەبدوللا، زوھدى عەبدوللا<sup>(۱)</sup>، لقى سلىمانى (زەكىە محەمەد ئەمىن بابان سەرۆك، و ئەندامىيەتى ھەريەك لە مونىرە پەشىد سەعاتچى، جەيران مەحمود شىخ محى الدين، مونىرە مەلا فەرەج، رابىعە شەوكەوت محەمەد، ھىرۆ گۆران، بەدرىيە محەمەد ئەمىن (نازەنىن)، قومرىيە مەجىد توفىق، توبا حاجى كەرىم، باجى خانم، حەپسە حەسەن، سەلمە حوسىن حەسەن، مونىرە قادىر ئاغا، فاتىمە شەرىف، ئايشە شەرىف<sup>(۲)</sup>، لقى كەركوك (فەھىمە عەبدولپەرھمان سەئىد سەرۆك، و ئەندامىيەتى ھەريەك لە نەسرەن محەمەد عەبدولكەرىم، رەسمىيە نەجمەدىن تالەبانى، عابىدە محەمەد، ئەيتان جەلالى، جەنىنە مستەفا جەلالى، ئەنىسە يوسف، سەنىيە جەبارى، سەبرىيە عەبدوللا، عاليە عەبدولكەرىم، جەمىلە ئەمىن مولكى<sup>(۳)</sup>. جىگاي ئاماژەيە ناوچەي بادىنان لەم قوناغەدا ھىچ نوینەريان لە كۆنگرەكاندا نەبوو، چونكە شارى دەۆك لەو قوناغەدا پارىزگا نەبوو، بەلكو لە چوارچىوہى لقى موسل بەشدارىيان كىردوو.

ھەر لە چوارچىوہى ھەولەكانى رىكخستنى كارەكانى ئافرەتان و يەكخستنىان دواى تاوتويكردنىكى زۆر لەنيوان ئەندامانى كۆمەلەي ئافرەتان و يەكىتى ئافرەتانى كوردستان لىژنەيەك بەسەرۆكايەتى نزيھە الدلىمى پىكھات بۆ گفتوگو لەگەل يەكىتى ئافرەتانى كوردستان، بەياننامەيەك بە ئىمزاى ھەريەك لە (نزيھە الدلىمى و ئامىنە محمد و خانم محەمەد مەحمود زوھدى و مونىرە پەشىد سەعاتچى) لەلايەن كۆمەلەي ئافرەتانى عىراق و (جوان ئەحمەد عەزىز و ئەنجووم عەبدوللا زوھدى، لويزە كاكە ئەحمەد، بەھىيە مەعروف بەرزنجى) لەلايەن يەكىتى

(۱) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل سامىيە شاكر صادق (چاوشلى)، ئەلمانىا، ۱۹ى كانوونى دووہمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل شوكرىيە حەمەد ئەمىن عەلى، ھەولپىر، ۲ى كانوونى دووہمى ۲۰۲۲.

(۲) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل جەيران مەحمود شىخ محى الدين، ئەلمانىا، ۲۲ى كانوونى دووہمى ۲۰۲۲.

(۳) چاوپىكەوتنىك لەگەل جەيران مەحمود شىخ محى الدين، ئەلمانىا، ۲۲ى كانوونى دووہمى ۲۰۲۲؛ پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل جەلال دەباغ، ئەلمانىا، ۵ى شوباتى ۲۰۲۲.

ئافره تانی کوردستان بلاوکرایه وه که به پیی ئه وه به یاننامه یه کاری بزووتنه وه ی ئافره تان له کوردستان یه کخرا<sup>(۱)</sup>. ههروه ها له ماوه ی نیوان سالانی ۱۹۶۶-۱۹۶۸ کۆمه له ی ئافره تان توانیان نوینه رایه تی خویمان له ژیر دروشمی (دیموکراتی بو گهل و تیکۆشان له پینا و مافی ئافره تان و یه کسانی) له شاره کانی کوردستان هه لئبژیرن، هه ر له و ماوه یه دا توانیان هه ندیک چالاکی نهی نی بو پالپشتی کردنی گیراوه کان و هه لوپستی خویمان دژی جهنگی سالی ۱۹۶۷ ئیسراییل بو سه ر گه لی فه له ستین بخه نه پروو، دوا ی کوده تای ۱۷ ته ممووزی ۱۹۶۸ دووباره گه رانه وه ی به عسییه کان بو سه ر ده سه لات له عیراق بارودوخیکی سیاسی تازه هاته ئاراهه، چالاکیه کانی ئافره تانی کوردستان له م ماوه یه دا که له چوارچیوه ی کۆمه له ی ئافره تانی عیراقی بوو چوو قوئاغی نهی نییه وه و کاروباره کانیان به نهی نی به پروه ده برد، له ۱۶ ی تشرینی یه که می ۱۹۶۹ بو ئه وه ی کار و چالاکیه کانیان به شیوه یه کی فه رمی به پروه به نه داوا ی ریگه پیدانی فه رمیان له حکومه تی عیراق کرد، به لام داواکه یان ره تکرایه وه، له و کاته دا به هوی ریگه نه دانیان جموجوّل و چالاکیه کانیان به شیوه یه کی نهی نی به رده وام بوو<sup>(۲)</sup>. به مجوره جموجوّل و چالاکیه کانی کۆمه له ی ئافره تان له کوردستان دوا ی سالی ۱۹۶۵ به شیوه ی نهی نی ده ستی پیکرده وه و په یوه ندییان کرده وه به و که سانه ی به هوی بارودوخی سیاسی دوورکه وتبوونه وه<sup>(۳)</sup>. سه ره رای نه بوونی موّله تی یاسای چالاکیه به رده وامه کانی کۆمه له ی ئافره تان بووه هوی پیشکه وتنی ریگه خسته کانی له هه موو شاره کان ته نانه ت له هه ندیک ناوچه گه یشته دیهاته کانیش، سه باره ت به لقه کانی کۆمه له له کوردستان کۆنگره ی یه که می ناوخیویمان له سالی ۱۹۷۲ به شیوه یه کی نهی نی له شاری هه ولیر له مالی یه کیک له ئەندامه کان له گه رکه کی ته یراوه به سه ره پرشتی (خانم زوهدی) به ست<sup>(۴)</sup> که له به غداوه هاتبوو بو به شداریکردن و سه ره پرشتیکردنی کۆنگره که، دوا ی ته واو بوونی کاره کانی کۆنگره که سامیه شاکر صادق وهک سکرتری کۆمه له ی

(۱) اتحاد الشعب "جريدة"، ع (۱۲۰)، ۱۶/۶/۱۹۵۹.

(۲) خانم زوهدی، المصدر السابق، ص ۵۰.

(۳) المصدر نفسه، ص ۴۹.

(۴) شوکریه حه مه ده ئه مین، سه رچاوه ی پيشوو، ل ۸۹.

ئافره تان لقی كوردستان ههلبژێردرا و ههريهك له پهخشان عبدالله زهنگه نه، سنۆبه ر ئيسماعيل نصرالله، شوكره حه مه ده ئه مين عه لى و ژماره يه ك له ئه ندامانى تر وه كو ئه ندامى لێژنه ي بالاي سكرتاريه ت ههلبژێردران<sup>(1)</sup>. كۆنگره ي دووه مى كۆمه له له سالى 1975 له شارى هه ولپه ر به ستر<sup>(2)</sup> له م كۆنگره يه دا نزيه هه دلېمى سه روكى كۆمه له ي ئافره تانى عېراق و به ئه نداميه تى عايده ياسين له به غدا وه هاتن بو سه رپه رشتيكردنى كۆنگره كه و پېشنيارى گۆرانيكارى زۆر كرا له په يره وى ناوخويى كۆمه له ي ئافره تانى عېراق سه باره ت به قه باره و ده سه لاته كانى كۆمه له ي كوردستان ئه وه بوو ده سه لاته كانى تاراده يه كى زۆر سه ربه خوېى له كوردستان به ده سه تهپنا و ناوه كه شى گۆرا بو (كۆمه له ي ئافره تانى كوردستان)، هه ر ئه وه ش بووه بنه ماي ئه وه ي كه دواتر ببېته رېكخراويكى كوردستانى سه ربه خو و هاوخه بات له گه ل كۆمه له ي ئافره تانى عېراق، له و كۆنگره يه دا په خشان عبدالله زهنگه نه وه ك سكرتيرى كۆمه له ي ئافره تانى كوردستان ههلبژێردرا<sup>(3)</sup>، له و قوناغه شدا رېكخسته نى كانى كۆمه له ي ئافره تان له فراواندا بوو و توانيان ژماره ي ئه ندامه كانيان بگه يه ننه (5) هه زار ئه ندام<sup>(4)</sup>. به لام له كۆتاييه كانى سالى 1975 ده رئه نجامى ئه و بارودوخه سياسيه ي كه له كوردستان و عېراق هاتبوو پيش و ئه و فشاره زۆرانه ي كه حكومه تى عېراق دژى هېزه نيشتيمانپه روه ره كان ئه نجامى ده دا بو هه لوه شان وه ي رېكخراوه ديموكراتيه كان له نيوياندا كۆمه له ي ئافره تانى عېراق له پينا و راگرتنى ئه و فشاره زۆره و هه ره شه كانى حكومه ت له تشرينى دووه مى 1975 كۆمه له ي ئافره تانى عېراق چالاكويه كانى له ته واوى عېراق و كوردستان راگرت<sup>(5)</sup>.

(1) په يوه ندى ته له فۆنى له گه ل ساميه شاكه ر صادق (چاوشلى)، ئه لمانيا، 19 ي كانوونى دووه مى

2022؛ چاوپېكه وتنيك له گه ل په خشان عبدالله زهنگه نه، هه ولپه ر، 13 ي نيسانى 2022.

(2) بلاوكراوه كانى كۆمه له ي ئافره تانى كوردستان عېراق، به لگه نامه كانى كۆنگره ي سييه مى

كۆمه له ي ئافره تانى كوردستان عېراق، شوباتى 1993، ل 38-39.

(3) چاوپېكه وتنيك له گه ل په خشان عبدالله زهنگه نه، هه ولپه ر، 13 ي نيسانى 2022.

(4) خانم زوهدى، المصدرا السابق، ص 51.

(5) المصدرا نفسه، ص 52.

### ۳- بزووتنهومی ئاشتیخووزان له عیراق

دوای دامه‌زراندنی ئەنجوومه‌نی ئاشتی جیهانی له کۆنگره‌ی پاریس له نیسانی ۱۹۴۹ و هه‌لبژاردنی محهمه‌د مه‌هدی ئەلجه‌واهیری به ئەندامی ئەو ئەنجوومه‌نه<sup>(۱)</sup>، به مه‌به‌ستی دامه‌زراندنی بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخووزان له عیراق له ته‌ممووزی ساڵی ۱۹۵۰ لیژنه‌یه‌کی ئاماده‌کاری له شاری به‌غدا به سه‌رۆکایه‌تی محهمه‌د مه‌هدی ئەلجه‌واهیری و ئەندامیه‌تی عه‌بدولوه‌هاب مه‌حمود، توفیق منیر، شیخ عه‌بدولکه‌ریم ئەلماشته، جه‌لال ئەلئه‌وقاتی، موسا شیخ‌رازی پیکه‌ینرا<sup>(۲)</sup>، کورد به دوو ئەندام (ئهمین زه‌کی، عبدالله گۆران) به‌شداری لیژنه‌ی ئاماده‌کاری کرد<sup>(۳)</sup>. به‌مجۆره بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخووزان دامه‌زرا و له نیو دیموکراتیخووزان و ئاشتیخووزان و نیشتیمانپه‌روه‌ران بلابووه‌وه.

بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخووزان دوای ده‌رچوونی یاسای کۆمه‌له‌کان ژماره (۱)ی ساڵی ۱۹۶۰<sup>(۴)</sup> داوای مۆله‌تی کارکردنی ئاشکرای نه‌کرد، چونکه سه‌رۆک وه‌زیران عه‌بدولکه‌ریم قاسم له‌یه‌کیه‌که له وتاره‌کانیدا له کاتی کردنه‌وه‌ی کۆنگره‌ی دووه‌می مامۆستایان له شاری به‌غدا له نیسانی ۱۹۶۰ رایگه‌یاندا که بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخووزان بزووتنه‌وه‌یه‌کی شه‌رعییه‌ پێویستی به‌مۆله‌ت نییه و ناچیته ژیر یاسای کۆمه‌له‌کان<sup>(۵)</sup>. ده‌توانریت بگوتریت ئەو هه‌لۆیسته‌ی سه‌رۆک وه‌زیران بواری بو سه‌رجه‌م چین و توێژه‌کان په‌خساند که په‌یوه‌ندی به بزووتنه‌وه‌که‌وه بکه‌ن.

ئافه‌رتانی کورد له دوای دامه‌زراندنی بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخووزان تا کۆتایی سه‌رده‌می پاشایه‌تی له ساڵی ۱۹۵۸ چه‌ندین پۆلی دیاریان بینوه و چه‌ندین ئافه‌رت به‌شداری

(۱) بو زیاتر زانیاری ده‌رباره‌ی چۆنیه‌تی دامه‌زراندنی بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخووزان بپروانه: مه‌هدی محهمه‌د قادر، پۆلی کورد له بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخووزان له عیراقدا ۱۹۵۰-۱۹۶۳، چ (۱)، چاپخانه‌ی موکریانی، هه‌ولێر، ۲۰۱۴، ل ۲۱-۲۸.

(۲) جعفر عباس حمیدی، التطورات السياسية في العراق ۱۹۴۱-۱۹۵۳، النجف، ۱۹۷۶، ص ۶۶۵.

(۳) نصیر سعید الکاظمی، مساهمة في كتابة تاريخ الحركة العمالية في العراق حتى ۱۹۵۸، ط (۱)، دمشق، ۱۹۹۱، ص ۲۶۳.

(۴) ده‌رباره‌ی یاساکه بپروانه: الوقائع العراقية "جريدة"، ع (۲۸۳)، ۱۹۶۰/۱/۲.

(۵) بپروانه ده‌قی وتاره‌که له: خه‌بات "جريدة"، ع (۱۷۸)، السنة الاولى، ۱۹۶۰/۴/۲.

کار و چالاکییەکانیان کردوووە لە سەر ئاستی ناووەو و دەرەووەش دەرکەوتوون وەك (خەیریە نادر، ساکینە عوسمان، فەریدە یونس، ناھیدە شیخ سەلام، ئەسپە خانى نەژادى عەزیز ئاغا) و چەندانی تر<sup>(۱)</sup>.

دوای شۆرشى ۱۴ى تەممووز ئافەرتان لە سەر ئاستى لیژنەکانى ئاشتىخووزان لە کوردستان رۆلى دیاریان گىراو و بەشدارى کۆنگرەکانیان کردوو، لە کۆنگرەى دووهمى بزووتنەوہى ئاشتىخووزان کە لە پۆژانى ۱۴-۷۱ى نىسانی ۱۹۵۹ لە ھۆلى سینەما خەيام لەشارى بەغدا بە دروشمى (ئاشتى و پارىزگارىکردن لە کۆمار) بەسترا<sup>(۲)</sup>، ئەو ئافەرتانەى بەشدارى کۆنگرەکە بوون (شەوقیە ئەحمەد ئاغا، ئەنجوم عبداللە زوھدى، نھایە مستەفا، شەمسە فەقى، ناھیدە شیخ سەلام) کە رۆلىکى دیاریان بینى لە داکۆکى کردن لە رۆلى ئافەرت لە ناو بزووتنەوہى ئاشتىخووزان<sup>(۳)</sup>. دوای ھەلبژاردنى دەستەى سەرکردایەتى عەزیز شەریف (۱۹۰۴-۱۹۹۰) بە سکرێتێرى ئاشتىخووزان ھەلبژێردرایەوہ<sup>(۴)</sup>، وئەنجوومەنىکى نىشتیمانى لە (۹۴) ئەندام ھەلبژێردرا، کە (۱۱) ئەندامى کورد بوون، لە ناو ئەم ئەنجومەنە مەکتەبى ھەمیشەى ھەلبژێردرا و ناھیدە شیخ سەلام وەك یەكەمین ئافەرتى کورد بە ئەندامى مەکتەبى ھەمیشەى ھەلبژێردرا<sup>(۵)</sup>.

لە سەر ئاستى ناوخۆى کوردستان، لیژنەى ئاشتىخووزانى شارى سلیمانى لە ۱۵-۱۶ى ئادارى ۱۹۶۰ لە ھۆلى کتیبخانەى گشتى لە شارى سلیمانى کۆنفرانسىکى ناوخۆى بەست کە (۷۰) ئەندام تێیدا بەشدار بوون، لەم کۆنفرانسەدا بریاردارا کە ژمارەى ئەندامانى ئاشتىخووزانى سلیمانى زیادبکړیت، و ئەندامانى مەکتەبى تەنفیزی

(۱) دەربارەى رۆلى ئافەرتان لە بزووتنەوہى ئاشتىخووزان لە سەردەمى پاشایەتى پروانە: مەھدى محەمەد قادر، رۆلى کورد لە بزووتنەوہى ... ل ۶۳-۷۴.

(۲) عبدالفتاح على البوتانى، العراق- التطورات السياسية الداخلية ۱۴ تمموز ۱۹۵۸- ۸ شباط ۱۹۶۳، دار الزمان للطباعة والنشر، دمشق، ۲۰۰۸، ص ۱۴۵.

(۳) مەھدى محەمەد قادر، رۆلى کورد لە بزووتنەوہى ... ل ۴۹.

(۴) اوريل دان، المصدر السابق، ص ۲۵.

(۵) خەبات "جریدە"، ع (۳۹۳)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۱۲/۲۶؛ مەھدى محەمەد قادر، رۆلى کورد لە بزووتنەوہى ... ل ۵۱-۵۲.



هه لېژنردرا، وهه ریه که له (درهخشان جهلال هه فید و ئه نجوم عبدالله زوهدی) به ئه ندامانی لېژنه ی مه کته بی ته نفیزی هه لېژنردران<sup>(۱)</sup>، ههروه ها لېژنه یه کی تاییه ت به ئافره تانی شاری سلیمان ی پیکه یندرا له (هه لاهه شیخ له تیف سه روک و ئه ندامیتی هه ریه که له په روین ئه حمه د، ژیان سه عید، نه جیهه مسته فا، ئامینه قادر، نه زیره توفیق، وهه بیهه سلیمان، په خشان عارف، فایمه قادر سه لیم، هه لاهه عه بدوللا، مه لیحه سالج)<sup>(۲)</sup>.

کۆنگره ی سییه م له ۳۱ ئاداری ۱۹۶۰ له شاری به غدا به دروشمی (ئاشتی و پارێزگار یکردن له کۆمار) به ستر<sup>(۳)</sup>. جیگای ئاماژه یه له ئاهه نگی کردنه وه ی کۆنگره که سه روک وه زیران (عه بدولکه ریم قاسم) وتاریکی پیشکه ش کرد که تیدا ستایشیکی زوری رۆلی ئاشتیخووانی عیراقی له قوئاعی دوا ی شوړش کرد وه که له به شیکی وتاره که یدا ده لیت: ”... ئاشتی شه پیکه له نیوان هه ق و ناحه قه و ئاشتییه که هه قه که یه و شه ریش ناحه قیه که یه، من داوا له رۆله کانی کۆماری عیراق ده که م که بزووتنه وه ی ئاشتیخووان له وولاتدا په ره ی پیدهن و پیتانرا ده که یه نم که ئه م بزووتنه وه یه پیوستی به هه بوونی مۆله ت نیه چونکه گهلانی عیراق له باکوور تا باشوور و له رۆژه لآت تا رۆژئاوا هه موویان په زامه ندن له سه ر ئاشتی ... هه ر یه کی که له ئیوه داواکاری ئاشتی و خیر و هه قه ... من ریگاتان پیده ده م و یارمه تیتان ده ده م بۆ کۆنگره کان و په ره پیدانی ئاشتیخووانی له جیهاندا و من له گهل رۆله کانی گه لم وه که یه که کۆمه ل بۆ به هیزکردنی ئاشتی...“<sup>(۴)</sup>.

له م کۆنگره یه دا (ناهیده شیخ سه لام) وه که ئه ندامی مه کته بی هه میشه یی هه لېژنردرا وه<sup>(۵)</sup>، ههروه ها له کۆبوونه وه ی ۲۳ کانوونی یه که می ۱۹۶۰ بریاردرا

(۱) کۆنگره ی ناوخی ئاشتیخووانی سلیمان، ژین ”رۆژنامه“، ژ (۱۵۱۷)، سال (۳۵)، ۱۹۶۰/۳/۲۰.

(۲) ژین ”رۆژنامه“، ژ (۱۴۴۶)، سال (۳۴)، ۱۹۵۹ / ۵ / ۱۸.

(۳) مه هدی محه مه د قادر، رۆلی کورد له بزووتنه وه ی ... ل ۵۸.

(۴) بۆ زیاتر زانیاری بروانه ده قی وتاره که له: خه بات ”رۆژنامه“، ژ (۳۹۶)، سال (۲)، ۱۹۶۰/۱۲/۲۹.

(۵) خه بات ”جریده“، ع (۴۰۲)، السنة الثانية، ۱۹۶۱/۱/۶.

ناوبراو یه کیك بیټ له ئەندامانی لیژنە ی هاریکاری ئاسیا و ئەفریقا<sup>(۱)</sup>.

لیژنە ی ئاشتیخوازانی ههولیر له ۱۶ ی حوزهیران ۱۹۶۰ کۆنفرانسیکی ناوخییان له هۆلی سینهما سهلاحه‌دین له شاری ههولیر له ژیر چاودییری موته‌سه‌ریف و نوینه‌رانی ئاشتیخوازانی شاره‌کانی شه‌قلوه و په‌واندز وسلیمانی وبه‌غدا و سه‌روکی فه‌رمانگه‌کان به‌ست<sup>(۲)</sup>. له‌م کۆنفراسه‌دا ئەندامانی لیژنە ی هه‌ولیریان هه‌لبژارده‌وه.

سه‌باره‌ت به‌ کار و چالاکیه‌کانی ئافره‌تانی کورد له‌ بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخوازان له‌ سه‌رده‌می کۆماری یه‌که‌مدا ۱۹۵۸-۱۹۶۳ به‌ چهند شیوازیك ده‌رکه‌وتوون، وه‌ک کۆره‌ جه‌ماوه‌رییه‌کان و کۆبوونه‌وه‌ی لیژنه‌کان و ئاهه‌نگ گێران له‌ بۆنه‌ نه‌ته‌وه‌یی و نیشتمانییه‌کان و ده‌رکردنی به‌یاننامه و به‌رزکردنه‌وه‌ی یاداشت بۆ لایه‌نی به‌رپرس به‌ مه‌به‌ستی جیبه‌جی کردنی داواکارییه‌کان، له‌یادی تپه‌په‌بوونی سالیك به‌ سه‌ر شوپشی ۱۴ ی ته‌ممووز ئاهه‌نگیکی فراوان له‌ شاری هه‌ولیر به‌په‌چوو که ژماره‌یه‌کی زۆر له‌ دانیشتوانی ئەم شاره و ده‌وروبه‌ری ئاماده‌ی بوون هه‌ر له‌م ئاهه‌نگه‌دا که له‌ ژیر ناوی (کوردستان له‌ جه‌ژنی پرزگاری) به‌په‌چوو، ئافره‌تانی لیژنه‌ی هه‌ولیر به‌شداریه‌کی به‌رچاویان نواند<sup>(۳)</sup>. هه‌روه‌ها له‌ قه‌زای ده‌وک له‌ پێوه‌سمیکی فراواندا ئاهه‌نگیك به‌په‌چوو که ژماره‌یه‌کی زۆر له‌ دانیشتوانی قه‌زاکه‌ به‌ره‌و ناوچه‌ی زاویته‌ چوون له‌ گه‌ل کرێکاران و جوتیارانی ناوچه‌که‌ یه‌کیان گرته‌وه‌ هوتافیان به‌ ناوی ئاشتیخوازنه‌وه‌ ده‌کیشا، یه‌کیك له‌ هوتافه‌کان بریتی بوو له‌ (ئاشتیخوازان له‌ کوردستان ئاهه‌نگ ده‌گێرن بۆ جه‌ژنی نیشتمانی) و (ماکو زعیم الا کریم) ده‌وترايه‌وه‌ و دواتر به‌په‌چوو به‌ره‌و ناوه‌وه‌ی شاره‌که‌ هاتن<sup>(۴)</sup>. له‌ هه‌له‌بجە‌ش له‌ ۱۵ ی ئیاری ۱۹۵۹ فیستیڤالیکی گه‌وره‌ به‌په‌چوو ئافره‌تانی ئاشتیخواز له‌ شاره‌کانی به‌غدا و هه‌ولیر و که‌رکوک و سلیمانی و ناوچه‌کانی بادینان به‌شدارییان تیدا کرد، دوا‌ی خویندنه‌وه‌ی وتاری ده‌ستپیکردنی فیستیڤاله‌که‌ له‌ لایه‌ن لیژنه‌ی ئاشتیخوازانی هه‌له‌بجە‌وه‌ گۆرانی

(۱) خه‌بات "جریده"، ع (۳۹۳)، السنه‌ الثانیة، ۱۹۶۱/۱۲/۲۶.

(۲) ئاهه‌نگی کۆنگره‌ی ئاشتیخوازانی هه‌ولیر، هه‌تاو "گۆفار"، ژ (۱۸۰)، سال (۷)، ۱۹۶۰/۶/۳۰، ل ۲۵.

(۳) خه‌بات "جریده"، ع (۱۷)، السنه‌ الاولی، ۱۹۵۹/۷/۲۳.

(۴) خه‌بات "جریده"، ع (۲۸)، السنه‌ الاولی، ۱۹۵۹/۸/۱۱.

شاعیر به ناوی ئاشتیخوزانی سلیمانی وتاریکی پیشکەش کرد، پیاوانی ئاینیش له م فیستقاله دا به شدارییان کردو مه لا محهمه دی هه له بهجیی له وتاریکدا گرنگی ئاشتی له پروانگه ی ئاینی پیروزی ئیسلامدا پروون کرده وه<sup>(۱)</sup>. ههروهها ئافره تانی ئاشتیخوزانی رهواندز له ۱۹ی حوزیرانی ۱۹۵۹ له یادی له سیداره دانی هه ر چوار ئه فسه ری کورد (خه یرو ل لا عه بدولکه ریم و عیزه ت عه بدولعه زیز و محهمه د قودسی و مسته فا خو شناو) به شداری ئاهه نگی یادکر نه وه ی ئه م چوار ئه فسه ره یان له شارو چکه ی ره واندز کرد<sup>(۲)</sup>.

دوای سه ره له دانی شو رشی ئه یلوول له ۱۱ی ئه یلولی ۱۹۶۱ چالاکیه کانی ئاشتیخوزانی کورد تاراده یه ک سړ بوو به تایه تی ئه وانه ی زیاتر مه یلیان به لای نه ته وایه تیدا ده چوو و هه ندیک به هوی په یوه ندی کردنیان به شو رش و هه ندیکی تر به هوی چاودیری حکومه ت به سه ریانه وه که متر له بواری چالاکی نواندن ده رده که وتن، له هه ندی کاتدا له بلاوکردنه وه ی وتاره کانیان به ناوی نهینی له پروژنامه کاندا ده رباره ی ئاشتی بو کوردستان وتاریان بلاوده کرده وه<sup>(۳)</sup>.

له ۲۷ی نیسانی ۱۹۶۲ ئاشتیخوزانی کورد له شاری به غدا شانبه شانی ریکخواه کانی حزبی شیوعی پو لیککی گه وره یان گیرا له خو پیشاندانیکی جه ماوه ری فراوان له ژیر دروشمی (ئاشتی بو کوردستان) و هه لمه تیکی کو کردنه وه ی ئیمزا بو راگرتنی شه ر له کوردستان و چه سپاندنی ئاشتی ده ستی پیکرد، ته نها له شاری به غدا زیاتر له (۶۰) هه زار ئیمزا کو کرایه وه که ژماره یه کی زور له ئافره تان به شدارییان له م هه لمه ته دا کرد<sup>(۴)</sup>، ههروهها له ۲ی نیسانی ۱۹۶۲ به یاننامه یه کی به ناوی (السلم فی کردستان الیمقراطیه بدل القمع العسکری) بلاو کرده وه و له ۲۲ی نیساندا به یاننامه یه کی تر به ناوی (استئناف الحمله العسکریه علی کردستان یعرض وحده الجمهوریه و استقلالها للخطر) ئه م به یاننامه نه ژماره یه کی زور له ئافره تانی ئاشتیخوزان ئیمزایان له سه ر کرد که داوای وه ستانی شه ریان له کوردستان ده کرد<sup>(۵)</sup>.

(۱) ژین ”پروژنامه“، ژ (۱۴۴۶)، سالی (۳۴)، ۱۹۵۹/۵/۱۸.

(۲) خه بات ”جریده“، ع (۱۳)، السنة الاولى، ۱۹۵۹/۷/۶.

(۳) بو زانیاری زیاتر پروانه ده قی یادشته که له: ژین ”پروژنامه“، ژ (۱۶۸۲)، سال (۳۷)، ۱۹۶۲/۶/۲۸.

(۴) الثقافة الجديدة ”مجلة“، ع (۹-۱۰)، تموز اب ۱۹۸۸، ص ۹۵.

(۵) بو زانیاری زیاتر پروانه: فاتیح ره سو ل، بنچینه ی میژووی بیروکه ی چه پ له کوردستان، چ (۲)،

ھەر لە دريژەي ھەولەكان لە دژي بەكارھيئەتەکان چەکی ئەتۆمی، درەخشان عارف بە ناوی لیژنەي ئافرەتانی شاری سلیمانی بروسکەيەکی ناپرەزایی ئاراستەي حکومەتی فەرەنسا دەکات تێیدا سەرکۆنەي تاقیکردنەووەکانی بۆمبەي ئەتۆمی لە دەشتی جەزائیر دەکات<sup>(۱)</sup>، ھەر لەم چوارچۆیەيەدا بە بۆنەي ھەفتەي چەك دامالین و سەرکەوتنی گەلی جەزائیر لە ھۆلی گەل لە شاری بەغدا لە ۲۰ی ئەیلوولی ۱۹۶۰ ئاھەنگیکی وتار خۆیندەووە بەرپۆیەچوو کە تێیدا سەرۆک وەزیران عەبدولکەریم قاسم ئامادەي بوو وتاریکی بەم بۆنەيەووە پێشکەش کرد<sup>(۲)</sup>.

لەم ئاھەنگەدا ناھیدەي شیخ سەلام وتاریکی پێشکەش کرد کە لە بەشیکیدا دەلیت: ”...ھەموو گەلانی جیھان کە ئاشتیخوازان و ھاوسۆزن لە گەل گەلی جەزائیر و پالپشتی کیشەکەیان دەکەن... گەلی جەزائیری پالەوان ھەموو ھۆکارە سیاسییەکانی بەکارھیناوە بۆ پازیکردنی فەرەنسا بە چارەسەري ئاشتیانەي کیشەي جەزائیر، بەلام ھەموو ئەو ھەولانە سەري نەگرت ... گەلی عێراق بە کورد و عەرەب دەست لەناو دەست پالپشتی تیکۆشانی گەلی جەزائیر دەکات... ھەر سەرکەوتنیکی بزووتنەووەي پزگاریخواری ھەر گەلیک بە سەرکەوتنی گەلی کورد دادەنێن... داوا دەکەم لە گەلی عێراق بە کورد و عەرەب و سەرجم چین و دەستە و پارت و پیکخواوە نیشتمانییەکان، کە پۆژی (۱)ی تشرینی دووھم بکەن بە پۆژی ھاوکاری گەلی جەزائیر.. بژی خەباتی گەلان لە پیناوپزگاری و ئاشتیدا...“<sup>(۳)</sup>.

ئەنجوومەنی نیشتمانی لە کۆبوونەووەي ۱۶ی ئەیلوول ۱۹۶۰، ناھیدەي شیخ سەلام وەك ئەندامیکی ئافرەت لە پالپشتی ئاشتیخوازانی عێراق بە کورد و عەرەب و نەتەووەکانی تر بۆ خەبات و تیکۆشانی گەلی کوبا دووپاتکردەووە لە دژي ئیستیعماري ئەمریکی<sup>(۴)</sup>، ھەرۆھە ئەنجوومەنی نیشتمانی لە ۲۳ی کانوونی یەكەمی ۱۹۶۰ لە شاری

چاپخانەي چوارچرا، سلیمانی، ۲۰۰۵، ل ۳۳۵.

(۱) ژین ”پۆژنامە“، ژ (۱۶۶۵)، سأل (۳۴)، ۱۷ / ۸ / ۱۹۵۹.

(۲) بڕوانە دەقی وتارەکە لە: خەبات ”جریدە“، ع (۳۱۸)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۹/۲۱.

(۳) بڕوانە دەقی وتارەکە لە: خەبات ”جریدە“، ع (۳۵۰)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۱۱/۱.

(۴) خەبات ”جریدە“، ع (۳۲۱)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۹/۲۵.

بهغدا کۆبوونهوه ده‌رباره‌ی هه‌لۆیستی حکومه‌تی عێراقی به‌رامبه‌ر به‌ بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخوازان و ده‌ستگیرکردنی ژماره‌یه‌ك له ئەندامانی بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخوازان ناهیده شیخ سه‌لام به‌ ناوی ئەنجوومه‌نی نیشتمانی ئاشتیخوازان داواکارییه‌کی ئاراسته‌ی سه‌رۆك وه‌زیران کرد به‌ مه‌به‌ستی ئازادکردنی گیراوه‌کان وه‌ك له‌ به‌شیکێ داواکارییه‌که‌دا هاتوو: ”...ئیمه‌ تکامان ئاراسته‌ی سه‌رۆك وه‌زیران و سه‌رکرده‌ی گشتی هی‌زی چه‌کدار زه‌عیم عه‌بدولکه‌ریم قاسم ده‌که‌ین...، که ئیمه‌ش له‌گه‌ڵ هه‌لۆیسته‌کانی یه‌ك ده‌گرینه‌وه، که له‌کۆنگره‌کانی بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخوازان و بۆنه‌کانی تر دا رایگه‌یانده‌بوو، پالپشتی و یارمه‌تیده‌ری ئەم بزووتنه‌وه‌یه...“<sup>(۱)</sup>. هه‌روه‌ها له‌ سه‌ر ئاستی ده‌ره‌وه‌ش ناهیده شیخ سه‌لام وه‌ك ئاشتیخوازیکێ کورد پش‌تگیری له‌ گه‌ل و خه‌باتی جه‌زائیر له‌ دژی حکومه‌تی فه‌ره‌نسا و هاوپه‌یمانه‌کانی کرد به‌رامبه‌ر هه‌وله‌کانیان بۆ تاقیکردنه‌وه‌کانی بۆمبێ ئەتۆمی له‌ ده‌شته‌کانی جه‌زائیر، له‌ کۆبوونه‌وه‌ی ئەنجوومه‌نی هه‌میشه‌یی له‌سالی ۱۹۶۱ له‌ به‌یاننامه‌یه‌که‌دا که ئیمزای ئەندامانی ئەنجوومه‌نی له‌سه‌ر بوو داوای هاوکاری و یه‌ك ریزی گه‌لی عه‌ره‌ب ده‌کات وه‌ك له‌ به‌شیکیدا هاتوو: ”...داوا ده‌که‌ین هه‌موو گه‌لانی عه‌ره‌ب هاوکاری یه‌کتر بن و له‌ نیوان خۆیاندا و له‌گه‌ڵ گه‌لانی ئاسیا و ئەفریقا و هه‌موو ئەو گه‌لانه‌ی که له‌ پیناو سه‌ره‌به‌ستی و ئاشتی و دژایه‌تی ئیمپریالیزم خه‌بات ده‌که‌ن...“<sup>(۲)</sup> بزووتنه‌وه‌ی ئاشتیخوازان له‌ عێراق دوای پروودانی کوده‌تای ۸ی شوباتی ۱۹۶۳ له‌ عێراق چوووه‌ قۆناغیکێ مه‌ترسیدار و لاوازه‌وه‌ و چالاکییه‌کانی له‌ ناوه‌وه‌ی کوردستان وه‌ستان، ئەم په‌وشه‌ش به‌ درێژایی ماوه‌ی حوکمرانی به‌عسییه‌کان به‌رده‌وام بوو.

(۱) خه‌بات ”جریده‌“، ع (۳۹۳) السنه‌ الثانيه‌، ۱۹۶۰/۱۲/۲۶.

(۲) بروانه‌ ده‌قی به‌یاننامه‌که‌ له: خه‌بات ”رۆژنامه‌“، ژ (۳۹۹)، سالی (۲)، ۱۹۶۱/۱/۲.

## تەوهرى دووهر

### كۆمەلە و رېكخراوهكانى نافرمتان لە باشوورى كوردستان

١٩٧٥-١٩٩١

بارودۆخى سياسى باشوورى كوردستان دواى نىسكووى شوپشى ئەيلوول لە سالى ١٩٧٥ پروبه پرووى رهوشىكى سياسى و كۆمهلايه تى دژوار بووه وه كه چالاكويه كانى ئافره تان لەم ماويه دا چوو قوناغىكى سەخت و مەترسیدار، بەلام لە رېگای دامەزراندنى چەندین كۆمەلە و رېكخراوى تايهت بە ئافره تان جارێكى تر خەباتى ئافره تان دەستى پێكرده وه تا سالى ١٩٩١ بەردهوام بوو، ئەو رېكخراو و كۆمه لانهى، كه لەم ماويه دا چالاكییان ئەنجام داوه لە ناوه وه و دەرەوهى كوردستان ئەمانەن:

#### ١- يه كىتى ئافره تانى كوردستان

دواى نىسكووى شوپشى ئەيلوول لە سالى ١٩٧٥، ئافره تان تا سالى ١٩٨٣ بە هۆى ئەو بارودۆخه سياسيه هەستيارهى هاتبووه ئاراوه بەدەگمەن دەيانتوانى چالاكى ئەنجام بدەن<sup>(١)</sup> ئەو چالاكییانەش كه ئەنجامیان دەدا بەشيوهى رېكخراو ئەنجام نەدراوه، بەلكو ژماره يەك لەو ئافره تانهى كه پيشتر ئەندام ياخود لايهنگرى يه كىتى ئافره تانى كوردستان بوون هەندى چالاكییان لە بواره جوربه جوربه كان ئەنجام داوه وه كه لە بوارى ئابوورى و نەهيشتنى نەخويندەوارى و بابەتى كۆمهلايه تى و كارە مرؤفايه تيه كان.

لە سالى ١٩٨٣ بە مەبهستى سەر لە نوپكرده وهى كارى رېكخراوه يى و رېكخستنه كانى يه كىتى ئافره تان كۆنگرهى پينجه مى خووى لە قوناغى ئاواره ييدا

(١) مەسعود بارزانى، بارزانى و بزووتنه وهى رزگاربخوازى كورد، شوپشى گولان، ١٩٧٥-١٩٩٠، چ (٢)، ئادارى ٢٠٢٢، چاپخانهى روكسنا، بە (٤)، ل ١٥٧.

له رۆژهه لاتی کوردستان به ست دهسته یه کی بالای یه کیتی ئافره تانی کوردستان هه لَبژێردرا که پیکهاتبوون له (وهزیره پیرداود قادر- سکریتیر، رازیه حسن خه تاب، کوردستان پیرداود قادر ئەندامانی دهسته ی بالاً<sup>(۱)</sup> و ئەندامیه تی هه ر یه ک له، ژیان ناوخۆش، زاهیده شیخۆ، حوریه حاجک، نازدار عبدالله، مه رجان ابراهیم)<sup>(۲)</sup>. له ماوه ی (۶) مانگ (۲۴) ریکخراوی ئافره تان له شاره کانی ئیران کرایه وه که په نابهره کورده کانی تیدابوو. بو نموونه ریکخراوی (شه هید به یان عمر شریف) ئەم ریکخراوه سالی ۱۹۸۵ له شاری نه غه ده دامه زرا له لایه ن ئه شرف ئیبراهیم ره سول سهرپهرشتی ده کرا<sup>(۳)</sup> به ئەندامیه تی هه ر یه ک له (جه میله محمه د ئیسماعیل، شوکریه محمه د، چه پسه موسا، خه می یوسف، سه ید ئایشه، عایشه مسته فا، عایشه که ریم، مه ریم ئیسماعیل، زه کیه سالح، مه ریم خه لیل بارزانی، خه یرییه محمه د، زولیفخا ئیسماعیل)<sup>(۴)</sup>. ئەم ریکخراوه سه ر به سکرتریه تی یه کیتی ئافره تانی کوردستان بوو، به لام له لایه ن لیژنه ی ناوچه ی (خه بات) ی پارته ی دیموکراتی کوردستان سه رپهرشتی ده کرا، گرنگترین کار و چالاکیه کانی ئەم ریکخراوه بریتی بوو له کوکرنه وه ی ده رمان و پیداوایستی جلوبه رگ و ئازوقه و پیداوایستییه پزیشکیه کان بو یه که کانی پیشمه رگه و خانه واده ی ئاواره کان، له ریگه ی هه ریه ک له رازیه چه سه ن خه تاب و وهزیره پیرداود قادر، کوردستان پیرداود قادر دابه ش ده کرا، ئەم ریکخراوه رۆلێکی

(۱) هه مان سه رچاوه، ل ۱۵۷؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل وهزیره پیرداود قادر، هه ولیر، ۲۸ ی ئاداری ۲۰۲۲.

(۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل وهزیره پیرداود قادر، هه ولیر، ۲۸ ی ئاداری ۲۰۲۲.

(۳) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل ئه شرف ئیبراهیم ره سول، هۆله ندا، ۷ ی ئیاری ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل قادر عه بدولعه زیز ناسراو به (قادر قه چاغ)، هه ولیر، ۱۹ ی نیسانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۲ له ناحیه ی مانگیش سه ر به قه زای ده وک له دایکبووه، تا پۆلی پینجه می ئاماده یی خویندوووه، سالی ۱۹۷۹ په یوه ندی به ریکخسته کانی پارته ی دیموکراتی کوردستان کردوووه، له سالی ۱۹۸۵ بووه به به رپوه به ری کارگیری مه کته بی سیاسی، له سالی ۱۹۸۹ له کۆنگره ی (۱۰) به ئەندامی سه رکردایه تی هه لَبژێردراوه، له سالی ۲۰۱۰ ده بیته به رپرسی ئه کادیمیای پارته ی دیموکراتی کوردستان، ئیستا ئەندامی کۆمیته ی ناوه ندی (پ.د.ک) ه و له هه ولیر ده ژیت.

(۴) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل ئه شرف ئیبراهیم ره سول، هۆله ندا، ۷ ی ئیاری ۲۰۲۲.

زۆرى ھەبوو لە چارەسەرکردنى پېشمەرگە برىندارەكان لە چادىرگە و كەمپەكاندا ئەم كارەيان ئەنجام دەدا<sup>(۱)</sup>، ھەروەھا لە شارى زىوھ رېكخراوىكى دىكە بە سەرۆكايەتى (صبيحە ئەحمەد مستەفا) و ئەندامىيەتى ھەريەك لە (بەيان توفىق و بابەت حوسەين ھەمەد) سەرپەرشتى كارى ئافىرەتانيان دەكرد و جگە لەم رېكخراوانە چەندىن رېكخراوى دىكە لە شارەكانى كەرەج و نەغەدە و زىوھ و بەھرەم دامەزران<sup>(۲)</sup>.

سەبارەت بە كار و چالاكىيەكانى يەكئىتى ئافىرەتانى كوردستان لە قوئاغى ئاوارەبيدا، لە سالى ۱۹۸۶ توانيان گوڤارىك بەناوى (دەنگى ئافىرەت) وەك ئورگانى سەرەكى يەكئىتى ئافىرەتانى كوردستان لى ئاوارەكان دەربەكەن<sup>(۳)</sup>، ھەروەھا دروستكردنى چەندىن لىژنەى جوړاو جوړى ئافىرەتان بو سەرپەرشتىكردنى ئاوارەكان لە ئوردوگاكانى ئىران، بە سەرپەرشتى ھەريەك لە (وەزىرە پىرداود قادر، كوردستان پىرداود قادر، رازىيە ھەسەن خەتاب)، ھەروەھا ھوشياركردنەوھى ئافىرەتانى ئاوارە و كردنەوھى چەندىن خولى نەھىشتنى نەخوئىندەواری و فېركردنى دوورمان و بەكارھىناني ئامىرى دوورمان لە ئوردوگاكان، ئەمە جگە لە

(۱) محەمەد گفارى، شوڤرەشا گولانى، دىرۆك و بەرخودان، چ (۱)، ۲۰۲۱، چاپخانا تەھران، ل ۱۵۷؛ چاوپېكەوتنىك لەگەل جەمىلە محەمەد ئىسماعىل، ئاكرى، ۲۶ى نىسانى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۷۰ لە قەزاي بەردەرەش لە داىكبوو، دواى نىسكو شۆرشى ئەيلوول لەگەل خىزانەكەى ئاوارەى ولاتى ئىران بوو، قوئاغەكانى خوئىندى لە ئىران تەواوكردو، سالى ۱۹۸۵ پەيوەندى بە رىزەكانى پارتى دىموكراتى كوردستان كىردوو و ئەندامى يەكئىتى ئافىرەتانى كوردستان بوو لە رېكخراوى (شەھىد بەيان عومەر شەرىف). سالى ۲۰۱۴ بوو تە ئەندامى ئەنجومەنى پارىزگاي دەوك و ئىستا لە ئاكرى دەژىت.

(۲) چاوپېكەوتنىك لەگەل بابەت حوسەين ھەمەد، سوڤان، ۷ى ئىيارى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۷۴ لە قەزاي سوڤان لە داىكبوو و ھەمان سالى دواى نىسكو شۆرشى ئەيلوول لەگەل خىزانەكەى ئاوارەى ولاتى ئىران بوو، تا پولى سىيەمى سەرەتايى خوئىندوو و لە سالى ۱۹۸۸ پەيوەندى بە رېكخستەكانى پارتى دىموكراتى كوردستان لە شارى زىوھ كىردوو، سالى ۱۹۹۵ كراو بە كارگىرى ناوچەى مېرگەسورى يەكئىتى ئافىرەتانى كوردستان و بەشدارى لە كوئىگرەى ۱۱ پارتى دىموكراتى كوردستان كىردوو، ئىستا لە كارو چالاكى حزبى دووركەوتوتەوھ و لە سوڤان دەژىت.

(۳) شىرىن ئامىدى، سەرچاوى پېشو، ل ۹۶.



سه‌رپه‌رشتیکردن و پیکه‌خستنی ئافره‌تان له ناو پیکه‌خستنه‌کانی یه‌کیتی ئافره‌تانی کوردستان، هه‌روه‌ها سه‌رپه‌رشتیکردنی برینداره‌کانی به‌رکه‌وته‌ی چه‌کی کیمیاوی له شاری هه‌له‌بجه سالی ۱۹۸۸ که په‌وانه‌ی نه‌خوشخانه‌کانی ولاتی ئیران کرابوون له‌لایه‌ن پیکه‌خستنه‌کانی ئافره‌تان له ئیران لیژنه‌ی دروستکرا بوو بو سه‌رپه‌رشتیکردنی کاروباری برینداره‌کان و چاودی‌ری کردنیان تا چاکبوونه‌وه‌یان<sup>(۱)</sup>، هه‌روه‌ها کۆکردنه‌وه‌ی هاوکاری و کۆمه‌ک بو ماله‌پیشمه‌رگه و ماله‌شه‌هیده‌کان و به‌دواداچوون بو کیشه و که‌موکوپیه‌کان و گه‌یاندنی پیشنیار و داواکاری ئاواره‌کان به سه‌رکردایه‌تی حزب به مه‌به‌ستی چاره‌سه‌رکردنیان<sup>(۲)</sup>، ده‌توانین بلیین کار و چالاکیه‌کانی یه‌کیتی ئافره‌تان زۆر سنوور دار بووه به‌جۆریک له‌و قۆناغه‌دا نه‌یتوانیوه هیچ کۆنگره و کۆنفرانسیکی دیکه به‌ستیت تاوه‌کو دوا‌ی سالی ۱۹۹۱.

---

(۱) چاوپیکه‌وتنیک له‌گه‌ل وه‌زیره‌ی پیرداود قادر، هه‌ولێر، ۲۸ ئاداری ۲۰۲۲.

(۲) چاوپیکه‌وتنیک له‌گه‌ل کوردستان پیرداود قادر، هه‌ولێر، ۴ نیسانی ۲۰۲۲.

## ۲. کۆمهلهی ئافرهتانی کوردستان

یه کێکه لهو رێکخراوانهی که سهر به حزبی شیوعی عێراق بوو، چالاکیه کانیان دواى هاتنه کایه وهی به رهى نیشتمانی پیشکەوتنخواز له سالی ۱۹۷۳ به پێی یه کێک له خاله کانی نیو رێککهوتنه که ده بوو رێکخراوه پیشه یی و جه ماوه ریه کانی حزبی شیوعی هه لپه سیندریت (تجمید) بکریت، به هۆی هه لوه شانده وهی رێکخراوه کان (کۆمه لهی ئافره تانی کوردستان) سالی ۱۹۷۴ تا وه کو سالی ۱۹۷۹ نه یوانیوه به ئاشکرا بنکه و باره گا کانی خو ی بکاته وه<sup>(۱)</sup>، دواتر به هۆی تیکچوونی به رهى نیشتمانی پیشکەوتنخواز له نیوان (حزبی شیوعی و حزبی به عس) کار و چالاکیه کانی ئەم کۆمه لهیه چووه قو ناغیکى نه یییه وه و ئەندامانی ناچار بوون کار و چالاکیه کان به مه به ستی پاراستنی سه لامه تیان به شیوه ی تاک تاک ئەنجام بدن<sup>(۲)</sup>. ههروه ها حزبی شیوعی که وته خو ئاماده کردن بو قو ناغیکى نو ی، که بریتی بوو له قو ناغی به ره له ستکاری بوون. جیگای ئامازه یه دوا ی ئەوه ی رێکخستنه کانی ناوخو ی حزب به ته وا وه تی که وتنه باری نه یی و ژماره یه کی زور له ئەندامه کانی ده ستگیر کران و باره گا و مالى زور له ئەندامانی ئەم کۆمه لهیه که وتنه ژیر چاودیری ئاشکرای هیزه ئەمنیه کان، سکر تیری کۆمه لهی ئافره تانی کوردستان (په خشان زه نگه نه) به ناچار ی شاری به جیه یشت و په یوه ندى به هیزی پیشمه رگه وه کرد و هه ندیکى تر له ئەندامه کانی ئەم کۆمه لهیه له سه ر داوا ی سه ر کردایه تی حزب هاوشیوه ی سکر تیری کۆمه له که په یوه ندى یان به هیزی پیشمه رگه وه کرد و هه ندیکیشان به شیوه ی نه یی له ناوه وه ی شاره کان مانه وه و کارو چالاکییان به نه یی ئەنجام ده دا، و ژماره یه کیش چوونه ده ره وه ی ولات<sup>(۳)</sup>.

سه باره ت به و ئەندامانه ی که به نه یی له ناوه وه ی شاره کان مانه وه و کارو چالاکییان ئەنجام ده دا به بی بوونی هیچ باره گایه ک و به نه یی له مالى

(۱) ذکرى عادل، المصدر السابق، ص ۳۰۳

(۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل په خشان عبدالله زه نگه نه، هه ولیر، ۱۳ ی نیسانی ۲۰۲۲؛ په یوه ندى ته له فو نى له گه ل جه بران مه حمود شیخ محى الدین، ئەلمانیا، ۲۲ ی کانوونى دووه می ۲۰۲۲.

(۳) چاوپیکه وتنیك له گه ل په خشان عبدالله زه نگه نه، هه ولیر، ۱۳ ی نیسانی ۲۰۲۲.

ئەندامه کانی کۆمه له کۆبوونه وه کانیان به پړیوه ده برد و کاره کانیان جیبه جی ده کرد. لقی سلیمانی کۆمه له ی ئافره تان له لایه ن سنۆبه ر ئیسماعیل نصرالله به پړیوه ده برا و به ئەندامیه تی هه ر یه ک له (جهیران مه حمود شیخ محی الدین، رایعه شه وکته محمه د، هیرو گوران، توبا عه بدولکه ریم، ئافتاو عه زیزه علی، نه جیبه سدقی، نه جیبه قه ده مخیر، عه تیه نوری، عائشه شیخ حوسین، مینا شیخ محمه د مسته فا)<sup>(۱)</sup>. سه باره ت به لقی هه ولییر له لایه ن ساکینه سلیمان به پړیوه ده برا ئەندامه کانی پیکهاتبوون له (شوکریه حه مه دئه مین علی، فه تحیه محمه د، نازنین حه یده ری، صبیحه عومه ر ئەمین، نه سرین عومه ر ئەمین، ئەدیبه حاجی سه عید، هه بیته خان هاوسه ری مه لا نه فته، مامز عه بدوللا خدر، زوهریه عه بدوللا خدر)<sup>(۲)</sup>، هه روه ها لقی که رکوک له لایه ن سه نیه جه باری به پړیوه ده برا و ئەندامه کانی پیکهاتبوون له (سه میره ئەحمه د حه سه ن، مه لیحه شالی، خه رامان شوکر له تیف، گه لاویژ شوکر له تیف، نه هله حوسین شالی، ره سمیه نه جمه دین تاله بانى، سه بریه عه بدوللا، ئەنيسه یوسف، جه نینه مسته فا جه لالی)<sup>(۳)</sup>، سه باره ت به لقی ده وک له لایه ن فه تحیه ئیبراهیم بامه پرنی به پړیوه ده برا به ئەندامیه تی هه رییه که له (فیکتوریا یه لدا ناسراو به (أم عيسام)، فیکتوریا گورگیس، قیان عه بدولپر حمان علی، حه لیم پیرموس، چنار عه بدوللا، فاتیمه عه بدوللا، حه لیمه سه عید، نه سرین حوسین)<sup>(۴)</sup>.

جگه له ناوه وه ی شاره کان له چه ند قه زا و ناحیه یه کیش ئەندامانی کۆمه له ی ئافره تانی کوردستان به شیوه ی نه ینی کار و چالاکییان ئەنجام ده دا، بو ئه وونه له قه زای کۆیه هه رییه که له (خه دیجه مسته فا محمه د ناسراو به (خوشکه فریشه ته)، عیفه ت سالح محمه د، عائشه قادر یونس، قه دریه عه بدولجاسم، کاترینا

- 
- (۱) په یوه ندى ته له فۆنى له گه ل جهیران مه حمود شیخ محی الدین، ئەلمانیا، ۲۲ ی کانوونى دووه می ۲۰۲۲؛ په یوه ندى ته له فۆنى له گه ل ئافتاو عه زیزه علی، ئەلمانیا، ۲۰ ی شوباتى ۲۰۲۲.
  - (۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل شوکریه حه مه دئه مین علی، هه ولییر، ۲ ی کانوونى دووه می ۲۰۲۲.
  - (۳) په یوه ندى ته له فۆنى له گه ل جه لال ده باغ، ئەلمانیا، ۵ ی شوباتى ۲۰۲۲؛ په یوه ندى ته له فۆنى له گه ل خه رامان شوکر له تیف، هۆله ندا، ۱۵ ی ئیاری ۲۰۲۲.
  - (۴) چاوپیکه وتنیك له گه ل فه تحیه ئیبراهیم بامه پرنی، ده وک، ۲۵ ی کانوونى دووه می ۲۰۲۲.

ئىبراھىم، بەسا ھەمدە، گۆلە دەرویش، شوكرىيە مەجىد، عائىشە ھەيدەرى) لە ئەندامەكانى كۆمەلە بوون<sup>(۱)</sup>، ھەروەھا لە شارۆچكەى كفىرى ھەرىكە لە (ئەدىيە سەئىد محەمدەد عەلى، عەينە محەمدەد ھەيدەر، سەرگۆل ھەمەسەفا، رەئنا مەلا سەئىد عەبدوللا، عادىلە كەرىم عارف، پووناك مەجىد، گەلاوئىژ ھەمىد، پەرژىن ھەمەسالىج، بەيان فارس، نەسرەين مەلا عەزىز) رۆلى ديارىان لەم قۇناغەدا بىنيوہ<sup>(۲)</sup>.

لە گىرنگىرىن كار و چالاكىيەكانى كۆمەلەى ئافرەتان لەم قۇناغەدا برىتى بوو لە پەيوەندىكردنى بەردەوام لەگەل سكرتارىيەتى كۆمەلەى ئافرەتان، و گواستەنەوہى سەرجم ھەوال و زانىارىيەكان لە ناوہوہ و دەرەوہى شار و كارەكانى حكومەت و جولەى ھىزەكانىيان، ھەروەھا كۆكردنەوہى كۆمەك و ھاوكارى بۆ خانەوادەى پىشمەرگەكان و ئالوگۆر كۆرگەنى نامەى نىوان خانەوادە و ئەو پىشمەرگانەى لە شۆرشدە بوون، ھەندىكجار بەشىوہى نھىنى چارەسەرى ئەو برىندارانەيان دەكرد كە لە چالاكىيە تايبەتەكانى ناو شار برىندار دەبوون، يان ھەلدەستان بە داىنكردن و ناردنى كەلوپەلى پىويستى تەندروستى بۆ ھىزى پىشمەرگە<sup>(۳)</sup>، ھەروەھا لە مالى ئەندامە باوہرپىكراوہكانىيان كۆر و دانىشتنى تايبەت بە رۆلى ئافرەتان و بوونى كىشەكانىيان و گىرنگى رىكخراوہكان لە ھوشياركردنەوہى كۆمەلگا و چۆنىتى ھاندانى ئافرەتان بۆ كارى رىكخراوہىيى و حزبى و دەستخستنى كارى سەربەخۆ لە پىناو پىشخستنى رۆلى ئافرەتان ئەنجام دەدرا<sup>(۴)</sup>. دەتوانرىت بگوترىت ئەو بارودۆخە و ئاستى چالاكىيەكان دواى رپووداوہكانى سالى ۱۹۸۸ و كىمىابارانكردنى ناوچەكانى كوردستان بە تەواوہتى وەستا جىگای ئاماژەيە لەم قۇناغەدا تاوہكو ۱۹۹۱ ئەو كۆمەلەيە نەيتوانىوہ ھىچ كۆنگرەيەك بەستىت دواى راپەرىنى جەماوہرى باشوورى كوردستان سەرلە نوئى چالاكىيەكانىيان بە شىوہيەكى تر دەستى پىكردەوہ.

(۱) چاوپىكەوتنىك لەگەل عىففەت سالىج محەمدەد، كۆيە، ۱۹ شوباتى ۲۰۲۲.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل ئەدىيە سەئىد محەمدەد عەلى، سلىمانى، ۲۷ شوباتى ۲۰۲۲.

(۳) پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل جەيران مەحمود شىخ محى الدين، ئەلمانىا، ۲۲ كانوونى دووہمى ۲۰۲۲؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل پەخشان عبداللە زەنگە، ھەولير، ۱۳ نىسانى ۲۰۲۲.

(۴) پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل ئافتاو عەزىز عەلى، ئەلمانىا، ۲۰ شوباتى ۲۰۲۲.

### ۳- ریکخراوی لهیلا قاسم

ریکخستنه کانی یه کیتی نیشتمانی کوردستان له سالی ۱۹۷۷ به مه به سستی کوکردنه وهی هه موو ریکخستنه کانی ئافره تان له یه ک ریکخستندا ریکخراویکی تایبته به ژنان له شاری سلیمانی دامه زرانده به ناوی ریکخراوی لهیلا قاسم، ریکخراوه که له دوو بهش پیکهاتبوو، یه که میان به سه روکایه تی وه سفیه به نی وهیس بوو، که زیاتر ئافره ته کریکاره کانی ناو کارگه کان تیدا ئه ندام بوون و به شه که ی تر شه ونم محمه د غه ریب سه روکایه تی ده کرد، که زوری ئه ندامه کانی فه رمان به ر و ماموستا و ئه ندادزیار و قوتابی زانکو بوون<sup>(۱)</sup>. له دیارترین ئه ندامه کانی ئه م ریکخراوه (سروه حه مه حه سن، شه هلا ئه حمه د، دلارام شیخ جه ناب، ئاویزه محی الدین، سو هه یله حه سن وهیس، شوعله عه لی، وه زیره جه لال سه عید، به هیه مه عروف، پرشنگ شیخ عوسمان، فیان مه حمود، په خشان حه مه سألح، سروه ی مه لا حه سن<sup>(۲)</sup> مژده عوسمان، عه تی هه مه ره ش، نه سرین شه ریف<sup>(۳)</sup>. له سالی ۱۹۷۸ ئه م ریکخراوه چهنه لقیکی له شاره کانی تر کرده وه بو ئه مونه له شاری به غداد لقیکیان کرده وه و هه روه ها له هه له بجه لقیکیان کرده وه که ژماره ی ئه ندامه کانی (۸) ئه ندام بوون<sup>(۴)</sup>. ئه م ریکخراوه له سالی ۱۹۸۲ تا سالی ۱۹۸۴ له لایهن وه زیره جه لال

(۱) چاویپکه وتنیك له گه ل شه ونم محمه د غه ریب، سلیمانی، ای ئایاری ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۵ له شاری سلیمانی له دایکبووه، سالی ۱۹۷۹ به شی کاره بای له کو لیژی ئه ندادزیاری زانکو ی سلیمانی ته واو کردوو، له سه ره تا کانی دروستبوونی یه کیتی نیشتمانی کوردستان په یوه ندی کردوو به ریکخستنه کانی و یه کیکه له ئه ندامانی ده سته ی دامه زرینه رانی ریکخراوی شه هید لهیلا قاسم، سه روکایه تی به شیکی ئه و ریکخراوه ی له ئه ستو گرتوو تا سالی ۱۹۸۲، له کو نگره ی سییه می حزیدا به شداریکردوو و له خولی سییه م ئه ندامی په رله مانی کوردستان بووه، ئیستا خانه نشینه و له سلیمانی ده ژیت.

(۲) رووخوش عه لی، میژووی خه باتی مینه ی کورد، سه رچاوه ی پیشوو، ۴۶۱؛ چاویپکه وتنیك له گه ل شه ونم محمه د غه ریب، سلیمانی، ای ئایاری ۲۰۲۲.

(۳) نه سرین کورده، ژنانی ری کاروانی خه بات، بیره وه ری، چاپخانه ی حه مدی، سلیمانی، ۲۰۲۱، چ (۳)، ۶۸.

(۴) ئینسکلۆپیدیای یه کیتی نیشتمانی کوردستان، سه رچاوه ی پیشوو، به (۳)، ۲۰۲۲.

سەرپەرشتی دەکرا<sup>(۱)</sup> دواتر له سالی ۱۹۸۴ ناوهکەى بۆ کەرتى (لهیلا قاسم) دەگۆرپیت و تەحسین قادر دەبیتە لپرسراوى کەرتەکە و چوار ژنیش وەك ئەندامانى کەرت بەناوەکانى (پەروین کاکەحەمە سەعید، گیلەس محییدین، نەسرین شیخ جەمال، شیرین مەحمود) کاریان تێیدا کردووە<sup>(۲)</sup>. له سالی ۱۹۸۶ لپرسراویتی کەرتەکە درا بە محەمەد شیخ عەبدولکەریم سۆلهی و چوار ئافرەتیش وەك ئەندامى کەرت بەناوەکانى (شەوقیە کاکەحەمە سەعید (ئارایشت)، جەمیلە مەحمود کەریم (کۆژین)، پەروین کاکەحەمە سەعید (کەژۆست)، گیلەس محەمەد (بەفرین) کاریان تێیدا کردووە<sup>(۳)</sup>. کەرتى لهیلا قاسم کارەکانى بەسەر ئەندامانى کەرتەکە دابەشکردبوو<sup>(۴)</sup>، هەر یەك له شەوقیە کاکەحەمە سەعید لپرسراوى پۆلى شەهید ئامینه بوو بە ئەندامیتی هەریەك له (گیلاس محییدین (بەفرین)، (پەروین کاکەحەمە (کەژۆست)، تارا عومەر (سایه)، (لەمیعه کاکەحەمە (پراویژ) <sup>(۵)</sup>، پرشنگ نەجمەدین فەتحوڵلا، مەهاباد عومەر (ئاوارە)، سەمیرە مستەفا (کۆکەژ)، ریزانە بچکۆل<sup>(۶)</sup>، جەمیلە مەحمود کەریم بە لپرسراوى پۆلى شەهید سنۆبەر دیاریکرا<sup>(۷)</sup> بە ئەندامیەتى هەریەك له (دیدار محەمەد (شینى)، ویژە شەریف (شەنگە)، گەلاویژ عەلى (پاکدۆل)، چیمەن عەلى (پەرچەم)، نەشمیل

(۱) چاویپیکەوتنیك له گەل وەزیرە جەلال سەعید، سلیمانى، ۱۱ کانوونی دووهمی ۲۰۲۲.

(۲) ئینسکلۆپیدیای یەكیتی نیشتمانی كوردستان، سەرچاوهی پيشوو، به (۳)، ۲۰۲۲-۲۰۲۳.

(۳) ئازاد سەراوى، رۆژنەمى پاپەرین ۱۹۸۸-۱۹۹۱، چاپخانهی کارۆ، ۲۰۲۰، ل ۲۳۳.

(۴) ئینسکلۆپیدیای یەكیتی نیشتمانی كوردستان، به (۳)، ل ۲۰۲۳.

(۵) ئازاد سەراوى، سەرچاوهی پيشوو، ل ۲۳۴.

(۶) ئینسکلۆپیدیای یەكیتی نیشتمانی كوردستان، سەرچاوهی پيشوو، به (۳)، ل ۲۰۲۳.

(۷) پەيوەندى تەلەفۆنى لە گەل جەمیلە مەحمود کەریم، ناسراو بە (کۆژین)، ئەلمانیا، ۴ شوباتى ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۶ له بەسرا له دایکبووه، سالی ۱۹۸۲ پەيوەندى بە کۆمەڵەى رەنجەدرانى كوردستان کردووه، سالی ۱۹۸۶ بووه بە ئەندام له کەرتى شەهید لهیلا قاسم، سالی ۱۹۹۲ بە شدارى کۆنگرهى یەكیتی نیشتمانی كوردستانى کردووه، دواى پاپەرین تا سالی ۱۹۹۹ لپرسراوى کەرتى ژنان بووه له سلیمانى، سالی ۲۰۱۰ بە شدارى له کۆنگرهى سییەمى یەكیتی نیشتمانی كوردستان کردووه، ۲۰۱۸ چوو تە ولاتى ئەلمانیا، ئیستا پراویژکاری ناوهندى بیر و هۆشیارییه له ئەلمانیا.

مه حمود که ریم (پاویژکار)، ئەمیره سدیق عەبدولکه ریم (پیناس)، شانۆ محەمەد (شەبوو)، گەلاویژ (شەبەنگ)، شیرین جەمال جەلال (شۆخان)، هاژە محەمەد (هاورپی)، کەژال عوسمان (غەوس)، پەخشان سەلح نەجمەدین (ئاھەنگ)، فاتیمە حەمەرەشید (ئاوینە)<sup>(۱)</sup>.

یە کەم چالاکى ریکخراوە که دەرکردنى پراگە یەنراویک بوو بەبۆنەى پۆژى ۸ى مارس، ریکخراوە که لە ماوەى دەستبەکاربوونیدا چەند خولیکى ھۆشیاری سیاسى بوو ئەندامانى کردۆتەو و پۆلیکی دیاریشى لە پەخشکردنى بلاوکراوە و چاپکراوەکانى شۆرشدا بینو، سەربارى ئەوێ ئەندامەکانى بەشداربوون لە خۆپیشاندا نە جەماوەرییەکانى ئەو سەردەمەدا<sup>(۲)</sup>، ھەر وہا بەیاننامەکانى ریکخراوە که یان بەشیوێ نەینى بلاو دەکردهو لە ریکگەى ھەلواسینی بە دیواری قوتابخانە و زانکۆى سلیمانى و مزگەوت و شوینە گشتیەکان، تەنانەت بە شەوان لە گەرە که کاندالە ژیر دەرگاوە دەخرایە ناو مالانەو بەمەبەستى ئاشناکردن و ناساندنى ریکخراوە که بە سەر جەم چین و توپژەکانى کۆمەلگا و زیادکردنى ئەندام و لایەنگران<sup>(۳)</sup>، ھەر وہا ریکخراوە که کتیبخانە یەکی گەرۆکی ھەبوو که بە ھەموو ئەندامەکانیو پارهیان کۆدەکردهو بوو کرینی کتیب و دابەشیان دەکرد بە سەر ئەندام و لایەنگرانى خۆیاندا بوو ئەوێ بیخویننەو لە پیناو بەرزکردنەوێ ئاستى ھۆشیاری و رۆشنبیری<sup>(۴)</sup> بە مەبەستى پەيوەندى کردن بەم ریکخراوە و پالپشتى کردنى شۆرش، ھەر وہا کۆکردنەوێ کۆمەك و ھاوکاری پاره و پیداوێستى پزیشکی و ناردنە دەرەوێ بوو ھێزەکانى پێشمەرگە بە مەبەستى چارەسەرکردنى بریندارەکان<sup>(۵)</sup>.

(۱) جەمیلە شیخ مەحمود (کۆژین)، بیرەو ھیریەکانى کۆژین، پۆژانى کارى ریکخستن لە ریزەکانى کۆمەلەى رەنجدەرانى کوردستان، چاپخانەى حەمدى، سلیمانى، ۲۰۱۷، ل ۶۷-۹۶؛ ئازاد سەراوى، سەرچاوەى پێشو، ل ۲۳۴-۲۳۵.

(۲) ئینسکلۆپیدى یەکیى نیشتمانى کوردستان، سەرچاوەى پێشو، بە (۳)، ل ۲۰۲۲.

(۳) چاوپیکەوتنیك لە گەل شەونم محەمەد غەریب، سلیمانى، ۱ى ئایارى ۲۰۲۲.

(۴) رووخۆش عەلى، میژووى تیکۆشانى مینەى کورد، سەرچاوەى پێشو، ل ۶۱.

(۵) نەسرین کوردە، چ (۳)، سەرچاوەى پێشو، ل ۶۴.

## ٤. یه کیتی ژنانی کوردستان

یه کیتی ژنانی کوردستان له ٤ی تشرینی دووهمی ١٩٨٩ له شاری سه قز له سه ره پیشنیاری هیرو ئیبراهیم ئەحمەد به راگۆرینهوه له گەڵ کافیه سلیمان دامه زرا<sup>(١)</sup>، دهستهی به پڕیوه بردنی له ١١ ئافرەت پیکهاتبوو (هیرو ئیبراهیم ئەحمەد، کافیه سلیمان، په خشان شیخ جهلال حەفید، سه بیحه شیر محەمه د، که ژال ئەحمەد عەلی، ره حمه عەبدوڵلا، په ری عەلی قەرەداغی، چیمەن عەبدوڵپەرەحمان، دلدار مه جید به هادین، ئەلماس، مه هاباد)<sup>(٢)</sup>. دوای دامه زراندن و دیاریکردنی دهستهی سه رکردایهتی په یوهندی به چه ندین ئافرەت کرا له شار و ئوردوگاگانی بانه و سه قز و ئورمیه و مه هاباد و مه ریوان له دیارترینان (وه صفیه به نی وهیس، نه سرین مارف، مه هاباد شیخ محەمه د ئەمین، گه لاویژ فواد، حه لیمه حه مید، پیزان ئەحمەد هه ردی، حه سیبه عەبدوڵلا، په رژیان محەمه د سألح، شوکریه که ریم، گه لاویژ مه جید، فاتیمه ره شید، بیریشان مسته فا، که ژال عه لائه دین، تارا شیخ عوسمان، په یمان حه مید). له پڕیگای ئەو ئافرەتانه وه ده ستیان کرد به بلاوکردنه وهی په پره و پڕوگرامی یه کیتی ژنانی کوردستان به ناو ژنه ئاواره کان دا<sup>(٣)</sup>، هه روه ها له یه که م بانگه وازیاندا که له ١١ی تشرینی دووهمی ١٩٨٩ بلاوکرایه وه که تیدا داویان له ژنان کردوه به شدارییه کی کارا له بزووتنه وهی پزگاریخوازی نه ته وه که یان بکه ن، وه که له بانگه وازه که دا هاتوه: ”...گه له که مان به ره نگاری سه ختترین شه ری ژیان

(١) بالیۆز محەمه د ساییر، سه رچاوهی پیشوو، ل ٢٤؛ ته وار ”گۆفار“، ژ (١)، خول (٣)، شوباتی ٢٠٠١، ل ٣٩.

(٢) چاویکه وتنی که له گەڵ کافیه سلیمان، سلیمانی، ٩ی کانوونی دووهمی ٢٠٢٢. له سالی ١٩٥٠ له شاری سلیمانی له دایکبووه، سالی ١٩٧٢ به شی فیزیای له کۆلیژی په روه ردهی زانکۆی به غدا ته واو کردوه، سالی ١٩٧٣ په یوهندی به کۆمه لهی په نجه رانی کوردستان کردوه و دوای دامه زرانندی یه کیتی نیشتمانی کوردستان له ناو پیزه کانیدا به رده وام بووه، سالی ١٩٨٥ په یوهندی به هیزی پیشمه رگه ی یه کیتی کردوه و یه کی که له ئەندامانی دهستهی دامه زرینه رانی یه کیتی ژنانی کوردستان و یه که مین سکرتری پیکخواه که یه و له کۆنگره ی یه که مدا پله ی سکرتری پیبه خشرايه وه و تاکو ئیستاش له و پله یه دا ماوه ته وه و له شاری سلیمانی ده ژیت.

(٣) ته وار ”گۆفار“، ژ (١)، شوباتی ٢٠٠١، ل ٣٩-٤٠.



و مردن بوو تهوه، هیچ شیوهیه کی له ناوبردن نه ماوه دوژمن به کاری نه هیئی ههر له کاولکردنی گونده کان و پاگواستی خه لکه که یهوه بو ئوردوگا زوره ملییه کان تا به کارهینانی چه کی کیمیاوی و هیرشی به ربالو و به دیلگرتن و شه هیدکردنی گهنج و پیر تا ده گاته سهر فرۆشتنی ژن و مندال ... ئەهی خوشکان با له م قۆناغه ناسکهی گه له که مانای پیدای تپهر ده ییت یه کگرین و خۆمان له ژیر ئالای یه کیتی ژنانی کوردستاندا ریک بکهین.....<sup>(۱)</sup>. ههروهها به مه بهستی جیه جی کردنی کاروچالاکییه کان چهند لیژنه یه کیان پیکهینا له وانه لیژنه یه راگه یاندن، لیژنه یه دارایی، لیژنه یه فریاگوزاری، لیژنه یه رینمای ته ندروستی، لیژنه یه په یوه ندییه کانیه دهروهه، لیژنه یه کومه لایه تی<sup>(۲)</sup>.

یه که م چالاکی ئەم ریکخراوه ده رکردنی گوڤاریک بوو به ناوی (تهوار) وهک زمانحالی ریکخراوه که له لایه ن لیژنه یه راگه یاندنه وه ده رچوو، که هیرۆ ئیبراهیم ئەحمەد سهر په رشتی ده کرد<sup>(۳)</sup> ههروهها کۆکردنه وهی ئابوونه له ئەندامه کانیه ریکخراوه که له لایه ن لیژنه یه داراییه وه که دواتر داها ته که پیشکهش به لیقه وماوان و ئاواره کانیه ئوردوگا کان ده کرا<sup>(۴)</sup>، ههروهها لیژنه یه ته ندروستی به سهر په رشتی د. ریزان ئەحمەد هه ردی که ئەندامی ریکخراوه که بوو سهردانی ئوردوگا کانیه ده کرد و رینمای ته ندروستیان پیشکهش به ژنان ده کرد، چاره سهری ئەو ژنانه یان ده کرد که پویوستیان به چاره سهری پزیشکی هه بوو، به تایبه تی ئەوانه یه باری داراییان باش نه بوو وه ده رمانی پویوستیان بو دابین ده کرا<sup>(۵)</sup>، له بۆنه نه ته وه یه کاندای ئەم ریکخراوه کار و چالاکیان ئەنجام داوه

(۱) بۆ دهقی بانگه وازه که پروانه: ئینسکلۆپیدیای یه کیتی نیشتمانی کوردستان، به (۳) سهرچاوه ی پیشوو، ل ۲۴۱۳.

(۲) تهوار ”گوڤار“، ژ (۱)، شوباتی ۲۰۰۱، ل ۴۱.

(۳) بۆ زیاتر زانیاری له مباره یه وه پروانه: تهوار ”گوڤار“، ژ (۱)، شوباتی ۲۰۰۱، ل ۴۱.

(۴) چاوپیکه وتتیک له گه ل کافیه سلیمان، سلیمانی، ۹ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۵) چاوپیکه وتتیک له گه ل په خشان جهلال هه فید، سلیمانی، ۷ کانوونی دووه می ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۴۷ له شاری سلیمانی له دایکبووه، له سالی ۱۹۷۲ به شی زمانی کوردی له کۆلیژی ئاداب له زانکۆی به غدا ته واو کردوو، سالی ۱۹۷۳ وهک مامۆستا دامه زراوه، ههر

به تايهت له ساليادي كيميا باران كردنى شارى هه له بجه به هاوكارى له گه ل كۆمىتهى شاخى يه كىتى هونه رمه ندانى كوردستان هه ستاون به نه جامدانى مه راسىمىكى گه و ره به مه به ستى ياد كردنه وهى كيميا باران كردنى هه له بجه له شارى سه قز و چه ندين چالاكى جو را و جو ر له و ياده دا پيشكه شكراوه وه ك كردنه وهى پيشانگاي تايهت به هونه رى شيوه كارى بو ژنان و مندالان كه به شىكى نه و پيشانگايه ته رخان كر ابو بو كاره ده ستىيه كانى ژنان وه ك جلى دووراو و گولى دروستكراو و خواردى كورده وارى و داهاى پيشانگا كه پيشكه ش به مندالانى شه هيدان كرا<sup>(۱)</sup>. به م شيوه يه يه كىتى ژنانى كوردستان له قوناغى ئاواره يى به رده وام بوو له كار و چالاكىيه كانى به بى نه وهى بنكه يه كى فهرمى يا خود باره گايه كى هه بىت، به لكو مالى نه دامانى رىكخراوه كه بنكه ي كۆبوونه وه و كار و چالاكىيه كانى رىكخراوه كه بوو، هه موو پىكه وه كارىان كردوو<sup>(۲)</sup>. دواى راپه رىنى به هارى سالى ۱۹۹۱ قوناغىكى تازه له خه باتى نه م رىكخراوه ده ست پىده كات.

له سه ره تا كانى دامه زراندى (ى، ن، ك) په يوه ندى به رىكخستنه كانى نه و حىزه وه كردوو، له سالى ۱۹۸۰ په يوه ندى كردوو به هىزه كانى پيشمه رگه و له به شى راگه ياندى سه ركردايه تى كارى كردوو، يه كىكه له نه دامانى ده ستى دامه زرىنه رانى يه كىتى ژنانى كوردستان، ئىستا له سلىمانى ده ژىت.

(۱) چاوپىكه وتنىك له گه ل سه بىحه شىر محمه د، سلىمانى، ۱۲ى كانوونى دووه مى ۲۰۲۲. له سالى ۱۹۴۹ له شارى خانه قىن له دايكبووه، دواناوه ندى له شارى عه زىزه سه ر به قه زاي كوت ته واو كردوو، سالى ۱۹۷۳ به شى زمانى كوردى له كۆلىژى ئاداب له زانكووى به غدا ته واو كردوو، هه مان سال له شارى ئاكرى وه ك ماموستا دامه زراوه، سالى ۱۹۷۶ په يوه ندى كردوو به رىزه كانى (ى، ن، ك)، يه كىكه له نه دامانى ده ستى دامه زرىنه رانى يه كىتى ژنانى كوردستان، ئىستا خانه نشىنه و له شارى سلىمانى ده ژىت.

(۲) ته وار ”گوڤار“، ژ (۱)، شوباتى ۲۰۰۱، ل ۴۲.

## ه \_ ریکخراوی پیشهنگی ئافرهتانی کوردستان

ریکخراوی پیشهنگی ئافرهتانی کوردستان سهر به پارتی گهلی دیموکراتی کوردستان بوو<sup>(۱)</sup> له ۴ کانوونی یه که می ۱۹۸۹ له شاری ئورمیه له پوژه لاتی کوردستان دامه زراوه<sup>(۲)</sup> دهسته ی دامه زرینه ری ئه م ریکخراوه پیکهاتوو له حسنی ئه حمه د رهشید (لانا) سه روک و ئه ندامانی دهسته ی ریکخراوه که ش پیکهاتوو له (بیان عبدالله، بیرقان عقراوی، ده ریا عزیز، خانزاد عزیز، وحیده علی حسین، شذی سلام حسین، کوردستان، ئافینگ)<sup>(۳)</sup>. له کۆنگره ی دووه می پارتی گه ل له بریاره کاندای خالی شه شه م تهرخانکراوه بو پوژی ئافرهتانی کوردستان و ههروه ها سه رکردایه تی پارتی گه ل پیروزیایی له دامه زرانندی ریکخراوی پیشهنگی ئافرهتانی کوردستان ده کات و ئاماده یی خو ی راده گه یه نی ت بو یارمه تیدان و ئاماده کردنی گشت پیداو یستیه کان، له پیناو سه رکه وتن و په ره سه ندنی خه باتی ئافره تان<sup>(۴)</sup>.

سه باره ت به کار و چالاکیه کانی ئه م ریکخراوه، به پیی په یه ره و و پروگرامی ناوخوی کاری کردوو و به دوا داچوونیان بو پرووداوه کان کردوو و بیرو سه رنجیان خستوته پروو بو فوونه، دوا ی داگیرکردنی کویت له لایه ن سوپای عیراق له ۲ ئای ۱۹۹۰، شانیه ی ریکخراوی ئافرهتانی دهوکی ئه م ریکخراوه، هه لده ستن به کو بوونه وه یه ک له

(۱) سامی عبدالرحمن، راپورتی کۆنگره ی دووه می پارتی گه لی دیموکراتی کوردستان، ۲۶-۳۰ کانوونی یه که می ۱۹۸۹، ئایاری ۱۹۹۰، ل ۱۷۲.

(۲) بو زیاتر زانیاری له مباره یه وه پروانه: به یانی دامه زرانندی ریکخراوی پیشهنگی ئافرهتانی کوردستان، کو میته ی ئاماده کردنی ریکخراوی پیشهنگی ئافرهتانی کوردستان، ۴ کانوونی یه که می ۱۹۸۹، ل ۳.

(۳) چاوپیکه وتنی ک له گه ل حسنی ئه حمه د رهشید، دهوکی، ۲۵ کانوونی دووه می ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۵ له ئامیدی له دایکبووه، له سالی ۱۹۷۶ په یمانگای ماموستایانی له شاری دهوکی ته واد کردوو، له سالی ۱۹۸۲ په یوه ندی به پارتی گه ل کردوو، له سالی ۱۹۸۸ دوا ی پرۆسه ی ئه نفال ودروستبوونی مه ترسی له سه ر ژیان ی په یوه ندی کردوو به هیزی پیشمه رگه ی کوردستان و چوو ته ولاتی ئیران له شاری ئورمیه، له سالی ۱۹۸۹ له کۆنگره ی دووه می حزبه که دا به شداریکردوو و دامه زرینه ری یه کیتی پیشهنگی ئافرهتانه و ئیستاش له شاری دهوکی ده ژیت.

(۴) بو دهقی بریاره که پروانه: راپورتی کۆنگره ی دووه می پارتی گه لی دیموکراتی کوردستان، ۱۷۶-۱۷۷.

١٥ی ئەیلوولی ١٩٩٠ لەم کۆبوونەوهیەدا حسنی ئەحمەد رەشید بەناوی نەپنی (لانا) سەرۆکی رێکخراوەکە سەرپەرشتی کۆبوونەوهکە کردوو بە ئامادەبوونی هەموو ئەندامانی شانە رێکخراوەکە، گفتوگۆ دەربارە بارودۆخی سیاسی عێراق دوا داگیرکردنی کویت و سەر لەنوێ هەولدان بۆ دەستپێکردنەوهی چالاکیەکانی پێشمەرگە لە ناوچەکانی کوردستان و هەرۆهە چەند پێشنیارپیکش دەربارە کە سوکاری پێشمەرگەکان خراوەتە روو<sup>(١)</sup> یەکیکی تر لە چالاکیەکانی رێکخراوی پێشەنگی ئافرەتانی کوردستان لە قۆناغی ئاوارەیی لە ولاتی ئێران بریتی بوو لە کۆکردنەوهی کۆمەک و یارمەتی بۆ خێزانی شەهیدەکان، بەپێی بەلگەنامەیهک لە ١٦ی شوباتی ١٩٩٠ کە لەلایەن شانە مهیره بان سەر بە پارتی گەلی دیموکراتی کوردستان ئاراستە سەرکردایەتی کراوە ئاماژە بۆ ئەوه دەکات کە رێکخراوی ئافرەتان هەستاوه بە کۆکردنەوهی یارمەتی بۆ خێزانی مەلا ئیحسان لە ١٩ی کانوونی دووهمی ١٩٩٠ کە سەرۆکی رێکخراوەکە حسنی ئەحمەد رەشید (لانا) یارمەتییهکانی گەیاندوووە کە نزیکە (٩٠٠) تەن بوو<sup>(٢)</sup>. هەرۆهە لە ١٦ی ئەیلوول لە مآلی ئەندامپیکي رێکخراوەکە بەناوی (سەمیره) کۆبوونەوهیهکی دیکە ئەنجامدەدریت و هەمان ئەو تەوه رانە گفتوگۆی لەسەر دەکریت، کە په یوه ندى به رهوشی سیاسی ئەو کاتی عێراقه وه هەبوو بەتایبەت داگیرکردنی کویت، هەرۆهە لەسەر ئەو پاسپاردانە کە پێیانگەیشتوو لەلایەن سەرکردایەتی حزبە کە وه گفتوگۆیان کردوو و دواتریش بەشیوهیهکی نووسراو ئاراستە لیژنە ی مەرکەزی پارتی گەلیان کردوو<sup>(٣)</sup> کۆبوونەوهیهکی دیکە لە ٢٢ی کانوونی یه که می ١٩٩٠ لە مآلی کوردستان ئەنجامدراوه بابەتەکانی ئەو قۆناغە گفتوگۆی لەبارەوه کراوه، هەرۆهە لەو راپۆرتە ی بەرزکراوه تەوه بۆ سەرکردایەتی حزب و چالاکیەکانی رێکخراوەکە یان خستۆتەرۆو، کە سەردانی خێزانی ئاوارەکان و ئەوانە ی کە پێویستیان بە یارمەتی بوو یارمەتیان داو، لەوانەش خێزانی (عەزیز ئارزی) کە بپری (١٠٠٠) تەنیان

(١) منظمة الطليعية للمرأة الكردستانية، محضر جلسة، ١٩٩٠/٩/١٥.

(٢) حزب الشعب الديمقراطي الكردستاني، خلية مهيره بان، ع (١)، الموضوع: استفسار عن مساعدة عائلة الشهيد ملا احسان، ١٩٩٠/٢/١٦.

(٣) منظمة الطليعية للمرأة الكردستانية، محضر جلسة، ١٩٩٠/٩/١٦.

پیشکش کردوو<sup>(۱)</sup>، یه کیك لهو چالاکیانیهی که ئهه پریکخراوه پیی ههستاوه لهو کاتهی سهروکی پریکخراوه که له شاری سهقز بووه له ریگهی نووسراویکهوه داوای کردوو که بریک پاره بو ئهه پریکخراوه خهرج بکریت بو ئهوهی بتوانیت ههستیت به ئه نجامدانی ههندیك کار و چالاکی، که ئهه کاته پیویست بوون، که تایهت بوو به سهردانیکردنی نه خوشهکان له نه خویشانه و سهردانی ئاوارهکان له ئوردوگاگان ههروهک له دهقی داواکارییه که دا هاتوو: ”... بو زانینتان ماوهی سالیك و چوار مانگ تیپه پوو به سهه دامه زرانندی پریکخراوه که مان تاوه کو ئیستا جگه له (۵) ههزار مهن هیچی دیکه مان بو خهرج نه کراوه، که له ۲۴ ی شوباتی ۱۹۹۰ سهرفکراوه لهه م پوژانه دا پیویستییه کی زورمان به بریک پاره ههیه بو ئهوهی ئه نامانی پریکخراوه که مان سهردانی نه خوشهکان له نه خویشانهکان و ئاوارهکان له ئوردوگاگان بکهن، داواتان لیده کهین که داواکارییه که مان جیبه جی بکهن به سهرفکردنی بریک پاره بو ئه نجامدانی ئه رکه کامان...”<sup>(۲)</sup>.

ئهه پریکخراوه چه ندين چالاکی جوړاوجوړیان هه بووه وهک کردنهوهی خولی دوورمان بو کچان و ئافره تان، سهردانیکردنی خانه وادهی شه هیدان و گه یاندنی کومهک و هاوکاری بو ماله پیشمه رگه و ئاوارهکان<sup>(۳)</sup>. ئهه پریکخراوه دواي پاپه پینی به هاری سالی ۱۹۹۱ له کارهکانی به رده وام بوو تا هه لوه شانوهی پارتی گهل و تیکه ل بوونی به پارتی دیموکراتی کوردستان.

(۱) منظمة الطليعية للمرأة الكردستانية، محضر جلسة، ۱۹۹۰/۱۰/۲۳.

(۲) كتاب من رئيسة المنظمة حسنى احمد رشيد (لانا) الى اللجنة المركزية لحزب الشعب الديمقراطي الكردستاني، الموضوع: صرف مبلغ لمنظمة، ۱۹۹۰/۴/۱۰.

(۳) چاوپیکه وتنيك له گهل حسنى ئه حمه د ره شيد، دهوك، ۲۵ ی كانوونی دووهمی ۲۰۲۲.



## - بهشی سییهر -

# رۆلی ئافرهتان له خهباتی چهکداری و چالاکیه نیوده و له تییه کان

ئافرهتان له باشووری کوردستاندا له نیوان سالانی ۱۹۵۸-۱۹۹۱ به شداری کارایان له چهندین لایهندا کردوو، خهباتی چهکداری یه کیک لهو لایه نه گزنگانهیه که له دوای سهرهه لانی شوپش له ئهیلوولی ۱۹۶۱ رۆلی دیاریان تیدا بینیه و ئه م چالاکیهانیه له بواری خهباتی چهکداری تا سالی ۱۹۷۰ بهردهوام بوو، بهلام دواتر به هوی پرووداوهکانی سالی ۱۹۷۵ بو ماوهیهک خهباتی چهکداری له باشووری کوردستاندا وهستا و دواتر له سالی ۱۹۷۶ بو جاریکی تر شوپش له باشووری کوردستان سهریه لدايه وه و ئافرهتان به دريژایی سالانی ههشتاکی سهدی بیسته م رۆلی دیاریان تیدا بینیه، ههروهها له پال خهباتی چهکداری له چالاکیه دهرهکیهکان لهو ماوهیهدا به شدارییان له چهندین کۆبوونهوه و کۆنفرانس کردوو به تاییهتی له سهر ئاستی شانده حزبی و فهرمیهکان، خهباتی ئافرهتان له باشووری کوردستان له سالانی ۱۹۵۸-۱۹۹۱ بووه هوی ئهوهی حکومهتی عیراق ههلوستی توند له باره یانهوه وهربگریت و مامه لهیهکی توند بهرامبه ر ئافرهتان بگریته بهر، که له م به شه دا ئاماژه یان پیده کریت.





## تهوهری په کهر

### رۆلی نافرمتان له خهباتی چه کداری ۱۹۶۱-۱۹۹۱

دوای سه رکه وئنی شوږشی ۱۴ی ته موزی ۱۹۵۸ په یوه نندیه کانی نیوان سه رکه دایه تی سیاسی کورد و حکومتی عیراق له ئاستیکی باشدا ده رکه وت، به تایبه تی دوای ئه وهی کورد له ده ستوری کاتی عیراق به هاوبه ش له گه ل نه ته وهی عه ره ب داندره و مسته فا بارزانی و هاوه له کانی له یه کیتی سوږیه ت گه رانه وه بو عیراق و دواتر مو له تی فه رمی به پارتی دیموکراتی کوردستان دره وشیکی سیاسی ئارام و ئاشتیخوازانه هاته پیشه وه<sup>(۱)</sup>.

ئه و ره وشه سیاسییه هیمن و ئاشتیبانه له ۱۴ی ته موزی ۱۹۵۸ تا وه کو ئه یلوولی ۱۹۶۱ به رده وام بوو، به لام به هو ی چاره سه ر نه کردنی کیشه کانی نیوان سه رکه دایه تی سیاسی کورد و حکومتی عیراق به تایبه تی تیکچوونی په یوه نندیه کانی نیوان (مسته فا بارزانی و عه بدولکه ریم قاسم) که له ئه نجامدا شوږش له باشووری کوردستان هه لگیرسا و دواتر به (شوږشی ئه یلوول) ناسرا. سه باره ت به رۆلی ئافره ت له خهباتی چه کداری (پیشمه رگایه تی) له م قوناغه دا که له ۱۱ی ئه یلوولی ۱۹۶۱ تا ۱۱ی ئاداری ۱۹۷۰ی خایاند، ئافره تان ته نیا له ناو ریڅخسته نه کانی چه کداری پارتی دیموکراتی کوردستان به شداری خهباتی چه کدارییان کردوو، چونکه له م ماوه یه دا پارتی دیموکراتی کوردستان سه رکه دایه تی شوږشی نه ته وهی له باشووری کوردستان ده کرد، هه ر بو یه ئافره تان سه ره تا په یوه نندیان به (پ.د.ک) ده کرد و له ریڅگای ریڅخسته نه کانه وه په یوه نندیان به شوږش ده کرد، هه ر چه نده له رووی ژماره وه له ئاستیکی که م بوون، به لام له هه موو

(۱) له به لگه نامه کانی پارتی دیموکراتی کوردستان ۱۹۴۶-۱۹۶۳، ئا: سدیق سالج، ره فیق سالج، دهوڅ، ۲۰۲۱، ۳۸۴ ل.

ناوچە جياجياكانى كوردستان تىكەل بە خەباتى چەكدارى بوون<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە ئافرىتانى شارى سەلىمانى، چەندىن ئافرىت پەيوەندىيان بە شۆرشى ئەيلولەوۋە كوردوۋە و بەشدارى خەباتى چەكدارىيان كوردوۋە لە ديارترىيان ناهىدە شەيخ سەلام، كە ئەھكات ئەندامى كۆمىتەى ناوەندى پارتى ديموكراتى كوردستان بوو، لە بىرەوۋەرىيەكانىدا ئامازە بو ئەوۋە دەكات و دەلىت: ”...سەرەتايى سالى ۱۹۶۱ لە بارەگا بووم بارزانى ناردى بە شوئىمدا گوتى: خوشكە تو دەبىت بچىت بو سەلىمانى بو مالى حەمەى ئەورەحمان ئاغا لەوئى چەند كەسىكى لىيە پىيان دەلىتى: ئەگەر شۆرش ھەلبىگرسىتتەو، دەتوانن ھاوكارىمان بكن، نابى ئەوۋەش كەس بزائىت، من ھەر لەوئىوۋە بەرەو سەلىمانى پۆشىتم و چوومە مالى ناوبراۋ ... مەسەلەكەم بە زمانى بارزانى نەمرەو تىگەياندن، كاكە زىاد گوتى: ئەگەر شۆرش ھەلبىگرسىتتەو بەسەر و مال ئىمە لەگەل مەلا مستەفادىن، شەيخ حوسەنى بۆسكىن گوتى: ئەوۋەندەم فىشەك ھەيە بەشى سالىكمان دەكات، ئەوانى دىكەش ھەر ھەمان وەلامىيان ھەبوو...“<sup>(۲)</sup>. ھەرۋەھا زەكىە ئىسماعىل حەقى، مونىرە قەفتان، درەخشان جەلال حەفەيد، عائىشە رەسول، شەفىقە عەلى<sup>(۳)</sup>، عەتىە ئەحمەد كەرىم، سەبرىە مام ئەحمەد، ئافتاۋ براخاس، خەدىجە حەيدەر، ساجىدە محەمەد مزورى<sup>(۴)</sup>، شەونم نەجمەدىن عەلى بەرزنجى، پووخوش فەرەج، بەھىە مەعروف بەرزنجى، ئەنجوم عبداللە زوھدى، چىمەن حەسەن عبداللە، مونىرە عەبدول محەمەد، زوبەيدە سابىر عەبدوللا (باجەخان)، د. ناهىدە كەرىم سەعەيد پەيوەندىيان بە شۆرشەوۋە ھەبوو<sup>(۵)</sup>.

(۱) كرمانجى چالى، تايبەتمەندىين كەسى چەكدارى شۆرەشگەرى كورد پىشمەرگە، كۆنفرانسى زانستىن نىقىدەولەتتى شۆرەشا ئەيلولۋى وەرچەرخانەك د دىرۆكا سىياسى يا كوردى دا، دھۆك، ۲۰۲۱، ل ۵۸.

(۲) ناهىدە شەيخ سەلام، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۴۹.

(۳) شرىن ئامىدى، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۳۳؛ عوسمان سەنگەسەرى، ژنە ناودارەكانى كورد،

چ (۱)، چاپخانەى سىما، سەلىمانى، ۲۰۱۳، ل ۲۲؛ خەلىل عەبدوللا، چراكانى نىشتىمان، چ (۲)،

چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولەير، ل ۲۴۵، ۳۸۰؛ درەخشان جەلال، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۱۰۶.

(۴) دەنگى پىشمەرگە ”گۆفار“، ژ (۳۵)، ۳۰ تشرىنى دووهمى ۲۰۰۰، ل ۲۱.

(۵) چاوپىكەوتنىك لەگەل ئەنجوم عبداللە زوھدى، سەلىمانى، ل ۷ كانوونى دووهمى ۲۰۲۲؛

سه بارهت به شارى ههولير، ههريهك له ساليحه عهبدومله ناف سهعيد شكاك، رازيه حهسن خهتاب، زولبخا هاوسهري سهعيد مهسيفى، خهديجه ئهحمه ناسراو به (خهجهباوه)<sup>(۱)</sup>، كاترينا گورگيس موشى<sup>(۲)</sup>، بهدریه په مەزان خدر، عائشه حهمه د ئه مین عهلى بريندار، سوعاد محه مه د حاجى<sup>(۳)</sup>، مامز خدر پيرۆت شيره، فاتيمه ئيسماعيل به شدارى خهباتى چه كداريان كردوو<sup>(۴)</sup>، جيگاي ئاماژه يه ههنديك له ئافرهته كان به پارهى خوڤيان چه كيان كپوه و به شدارى شوڤرشيان كردوه له ديارترينيان (جازى خورشيد) كه به پوشيني جلى كوردى پياوان به شدارى له چه ندين شهردا كردوووه وهك شهري ئومه راغه و داستانى خواكورك<sup>(۵)</sup>.

چاوپيكه وتنيك له گه ل چيمه ن حهسن عبدالله، سليمانى، ۳ى نيسانى ۲۰۲۲؛ چاوپيكه وتنيك له گه ل شهونم نه جمه دين عهلى به رزنجى، سليمانى، ۵ى نيسانى ۲۰۲۲؛ عهلى په سول عومه ر، ناوچه ئازادكراوه كانى باشورى كوردستان ۱۹۶۱-۱۹۷۰ نامهى ماسته ر (بلاونه كراوه)، كوئيژى ئاداب، زانكووى سه لاهه دين ههولير، ۲۰۲۲، ل ۱۲۲.

(۱) خهجهباوه له سالى ۱۹۴۵ له گوندى مه لاقه ره سه ر به پاريزگاي ههولير له دايك بووه، له ته مهنى مندالييه وه شان به شانى براكانى وهك پيشمه رگه به شدارى له خهباتى چه كدارى كردوووه و رۆلتيكى گرنكى له گواستنه وهى چهك و فيشهك و پيوستيه كانى پيشمه رگه هه بووه و سالى ۱۹۷۴ ئاوارهى ولاتى ئيران بووه، له راپه رينى سالى ۱۹۹۱ شارى ههولير رۆلتيكى ديارى هه بووه له هوشيار كرده وهى خه لك و دابه شكردنى چهك و ته قه مهنى و هاندانى خه لك بۆ رووبه ر بوونه وهى ده زگا ئه منيبه كان له شاره كه و هه ر له م رووداوه دا به ده ستى هيزه ئه منيبه كانى حكومه تى عيراق كوژراوه، پروانه: وى ”گوڤار“ ژ (۱)، كانونى يه كه مى ۲۰۰۷، ل ۱۰؛ باس ”هه فته نامه“، ژ (۲۷۷)، ۲۰۱۶/۳/۸، ل ۸.

(۲) په يامى ئه يلوول ”گوڤار“، ژ (۴)، ته ممووزى ۲۰۰۸، ل ۵۵-۵۶.

(۳) چاوپيكه وتنيك له گه ل هيرش ئه حمه د عهلى، ههولير، ۱۱ى نيسانى ۲۰۲۲. كورپى به دريه په مەزان خدر، له سالى ۱۹۶۹ له سنورى قوشته په له دايك بووه، له بهر ئه وهى باوك و دايكى پيشمه رگه ي شوڤرشى ئه يلوول بوونه هه ر له ته مهنى كانى مندالييه وه ئاگادارى رووداوه كانى ناو شوڤرش بووه، ئيستا ئه ندامى لقى ۱۶ى (پ.د.ك) له سنورى ده شتى ههولير ده ژيئت.

(۴) عه قيله ره واندوزى، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۱۵۲؛ رۆلى شيره ژن (فاتيمه ئيسماعيل) له شه ره كه ي داره خورما، په يامى ئه يلوول ”گوڤار“، ژ (۲)، زستانى ۲۰۰۸، ل ۲۳.

(۵) ره شيد سه برى مه ولود، جازى خورشيد ئه و ئافره ته پيشمه رگه يه ي له به ره كانى جه نگدا حزرورى به رچاوى هه بووه، په يامى ئه يلوول ”گوڤار“، ژ (۲۳)، ئازارى ۲۰۱۲، ل ۹۲-۹۳.

له دهقهری رهواندز ههریهك له عائیشه عوسمان حسهن (عائیشه رهش)، ساره شیخه ئهحمده، عائیشه عهباس قادر بهشدارییان له خهباتی پیشمه‌رگایه‌تی کردوو، عائیشه عهباس جگه له ئهرکی پیشمه‌رگایه‌تی بهشداری له هیزی بهرگری میلی کردوو که ئهرکیان پیشوازی له هیزه‌کانی پیشمه‌رگه و دابینکردنی خواردن و گواستنه‌وهی ته‌قه‌مه‌نی بو به‌ره‌کانی شهر و گواستنه‌وهی برینداره‌کان و چاره‌سه‌رکردنیان بووه، جیگای ئاماژه‌یه ئهم ئافره‌ته‌رۆلپکی دیاری بینوه له کاتی برینداربوونی پیشمه‌رگه‌کان هه‌ستاوه به س‌پینه‌وهی شوینه‌واری خوینی پیشمه‌رگه برینداره‌کان له‌سه‌ر زه‌وی به‌خۆل بو ئه‌وهی هیزه‌کانی سوپا و پولیس شوین و باره‌گا‌کانی پیشمه‌رگه نه‌دۆزنه‌وه<sup>(۱)</sup>. هه‌روه‌ها فامه‌حمده ئه‌مین ناسراو به (فامه‌هه‌لۆ) یه‌کیک بووه له پیشمه‌رگه ئافره‌ته‌کانی سنوری شه‌قلاوه، که له چه‌ندین شهر و رووبه‌روو بوونه‌وه‌دا هاوشان له‌گه‌ڵ پیشمه‌رگه‌کان دژی هیزه‌کانی حکومه‌تی عیراقی به‌شداریکردوو یه‌که له‌و شهرانه‌ ناسراو به‌شهری (داره‌خورما) که تیدا جگه له دابینکردنی نان و خواردن و دابه‌شکردنی به‌سه‌ر هیزه‌کانی پیشمه‌رگه‌دا به‌ده‌نگی‌کی به‌رز هاواری ده‌کرد و وره‌ی پیشمه‌رگه‌کانی به‌رز ده‌کرده‌وه<sup>(۲)</sup>.

سه‌باره‌ت به‌ ده‌قهری بادینان چه‌ندین ئافره‌ت به‌شدارییان له خهباتی چه‌کداری دا کردوو له دیارترینیان؛ مه‌ریم ویسی ره‌سۆل، نه‌سرین حسهن بی‌که‌س، مه‌قبیلا توفیق، سانیا مه‌لا عه‌بدولحه‌کیم، به‌گیخان همی ته‌ها لینافایی، فه‌زیلا عه‌لی رۆحویی، نه‌جیباخان، ره‌قیه‌عه‌بدوللا قادر، جه‌لیله ته‌یب، ساریا دۆسکی<sup>(۳)</sup>، گۆلنام مه‌حمود مسته‌فا، میمی ئه‌سه‌د محمه‌ده،

(۱) چاوپیکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ڵ شه‌مام محمه‌د زیاد، ره‌واندز، ۸ نیسانی ۲۰۲۲؛ نوری بیخالی، شیره‌کچیک له‌ناو جه‌نگه‌لی ژیان، کۆوار ”گۆفار“، ژ (۴۳)، سال (۴)، ته‌مموزی ۲۰۰۹، ل ۴۲-۴۳.

(۲) لاقه‌ فاروق جه‌میل، سامان جه‌لال، هه‌ولیر، چ (۱)، هه‌ولیر، ۲۰۲۱، ب (۱)، ل ۷۳؛ په‌یامی

ئه‌یلوول ”گۆفار“ ژ (۲)، زستانی ۲۰۰۸، ل ۲۳

(۳) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ۲۳۸؛ بیریشان ره‌شید ده‌وکی، پشکداریا ئافره‌تا ده‌وکی د شۆره‌شا ئه‌یلولی دا، ئه‌فرۆ ”رۆژنامه“، ژ (۵۴۳)، ۲۱/۹/۲۰۱۰؛ سیروان محمه‌د حاجی، ژنانی ناوداری کورد (ژیان و به‌سه‌ره‌اتی سه‌د ژنی ناوداری کورد له میژوودا)، چ (۱)، چاپه‌مه‌نی گه‌نج، ۲۰۱۲، ل ۷۹.

فاتیمه ئەحمەد عەرەب ناسراو بە (سەوسەن خان)، بەسێ رهشید باپیر<sup>(۱)</sup>. جیگای ئاماژەیه یه کیک له ئافره ته کانی ده قهری بادینان له ناوچه کانی موسل و زاخۆ به شداری له چالاکییه چه کدارییه کان کردوووه که له ناوه وهی شاره کان ئەنجام دراوان به پیتی به لگه نامه یه کی هۆبه ی زاخۆی حزبی به عسی عەرەبی سۆشالیست ئاماژه بو ئه وه ده کات که (قومییه اسماعیل حاجی) یه کیک بووه له و ئافره تانه ی که به شداری له (۱۳) چالاکی کردوووه که له زاخۆ و شاری موسل ئەنجام دراوان<sup>(۲)</sup>.

ئافره تانی شاری که رکوک له خه باتی چه کدارییدا پۆلی دیاریان بینیوه و په یوه ندییان به شۆرشی ئەیلووله وه کردوووه له دیارترینیان که تان حوسین فه تاح ناسراو به (که تان که رکوکی) په یوه ندی به شۆرشی ئەیلوول کردوووه و بووه به پیشمه رگه و ماوه یه کی زۆر ماوه ته وه، له شیوه ی پیاو فیشه ک لغی برنۆی له که مه ری خۆی به ستوووه و هه رگیز خۆی له گه ل پیشمه رگه پیاوه کاندایا نه کردۆته وه، له ره وت و پۆشتن و جو له و خه باتکردندا هه ره وه ک ئەوان بووه<sup>(۳)</sup>. له شارۆچکه ی کۆیه نه جیه خانی جه لیزاده یه کیک بووه له و ئافره ته پیشه نگانهی ناوچه که که په یوه ندی به شۆرشی ئەیلووله وه هه بووه<sup>(۴)</sup>. هه ره وه ها له ده قهری باله کایه تی ئافره تان پۆلیکی گرنگیان هه بووه له خه باتی چه کداری و په یوه ندییان به شۆرشی ئەیلووله وه کردوووه، جیگای ئاماژه یه زۆر جار ژماره یه ک له ئافره تانی پیشمه رگه کۆده بوونه وه له دۆله پر داره کان به نه پیتی نانیان دروست کردوووه، بو نمونه که ندی (ئاشان) که ئاشی لیبووه ئافره تانی گوندی (پۆست) له و شوینه کۆده بوونه وه و نانیان دروست ده کرد و ده یانگواسته وه بو به ره کانی شه ر<sup>(۵)</sup>، له دیارترین ئەو ئافره تانه (ئامینه

(۱) عه قیله رواندزی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۴۸، ۱۵۶، ۳۷۷، ۳۸۹.

(۲) حزب البعث العربي الاشتراكي، قيادة شعبة زاخو، قيادة فرقة القادسية، سري، ع (۲۷۰۰/۸)، الموضوع: معلومات الى المنظمات الحزبية كافة، ۱۹۸۷/۱۱/۱۶.

(۳) سه فه ر که ریم هاواری، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۸۵.

(۴) عوسمان سه نکه سه ری، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۰.

(۵) ریباز دلاوه ر عومه ر، پیگه ی باله کایه تی له شۆرشی ئەیلوولدا ۱۹۶۱-۱۹۷۵، ئینسکلۆپیدیای

محەمەد زوبېر، حەلىمە عەبدوﻻﻧﻪﺑﻰ ﺑﺎﻟﻪﻛﻰ، ﺣﻪﻟﯩﻤﻪ ﻣﺎﻣﻪﻧﺪ ﻣﻪﺳﯩﺢ،  
 ﺋﻪﻧﻪﺱ ﻣﻪﻻ ﻋﻪﺯﯨﺰ، ﺯﻩﻳﻨﻪﺏ ﺧﺪﺭ ﺑﺎﻟﻪﻛﻰ، ﺋﺎﻣﯩﻨﻪ ﺣﻪﻣﻪﺩ ﺑﺎﭘﯩﺮ ﺋﯚﻣﻪﺭﺍﻭﻩﻳﻰ)  
 ﺑﻮﻭﻥ<sup>(۱)</sup>. ﺟﯧﯖﺎﻱ ﺋﺎﻣﺎﺯﻩﻳﻪ ﺟﯩﺎﻭﺍﺯﯨﻴﻪ ﻧﻪﺗﻪﻭﻩﻳﻰ ﻭ ﺋﺎﻳﻨﯩﻴﻪﻛﺎﻥ ﭘﯧﯖﺮ ﻧﻪﺑﻮﻭﻩ ﻟﻪ  
 ﺑﻪﺷﺪﺍﺭﻯ ﺋﺎﻓﺮﻩﺗﺎﻥ ﻟﻪ ﺧﻪﺑﺎﺗﻰ ﭼﻪﻛﺪﺍﺭﻯ ﺑﯘ ﻧﻤﻮﻭﻧﻪ (ﻣﺎﺭﮔﺮﯨﺖ ﺟﻮﺭﺝ) ﻛﻪ  
 ﺋﺎﻓﺮﻩﺗﯩﻜﻰ ﻣﻪﺳﯩﺢﻯ ﺑﻮﻭﻩ ﺑﻪﺷﺪﺍﺭﻯ ﻟﻪ ﺷﯚﺭﺷﻰ ﺋﻪﻳﻠﻮﻝ ﻛﺮﺩﻭﻭﻩ<sup>(۲)</sup>.

ﺩﻭﺍﻱ ﻛﻮﺩﻩﺗﺎﻱ ۸ﻱ ﺷﻮﺑﺎﺗﻰ ۱۹۶۳ ﻭ ﭘﺮﻭﻭﺧﺎﻧﻰ ﺣﻜﻮﻣﻪﺗﻰ ﻋﻪﺑﺪﻭﻟﻜﻪﺭﯨﻢ ﻗﺎﺳﻢ  
 ﻭ ﮬﺎﺗﻨﻪ ﺳﻪﺭ ﺩﻩﺳﻪﻻﺗﻰ (ﻧﻪﺗﻪﻭﻩﺧﻮﺍﺯ ﻭ ﻧﺎﺳﺮﻯ) ﻳﻪﻛﺎﻥ، ﮬﯧﺰﯨﻜﻰ ﭼﻪﻛﺪﺍﺭﯨﻴﺎﻥ  
 ﺑﻪ ﻧﺎﻭﻱ ﺣﻪﺭﻩﺱ ﻗﻪﻭﻣﻰ ﭘﯧﻜﮭﯩﻨﺎ، ﺋﻪﻭ ﮬﯧﺰﻩ ﺩﻩﺳﺘﻰ ﻛﺮﺩ ﺑﻪ ﮬﻪﻟﻤﻪﺗﻰ  
 ﻓﺮﺍﻭﺍﻥ ﺑﯘ ﺳﻪﺭ ﻧﻪﻳﺎﺭﺍﻧﻰ ﺣﻜﻮﻣﻪﺗﻰ ﻛﻮﺩﻩﺗﺎ ﺑﻪ ﺗﺎﻳﺒﻪﺗﻰ ﺋﻪﻧﺪﺍﻡ ﻭ ﻻﻳﻪﻧﮕﺮﺍﻧﻰ  
 ﺣﺰﺑﻰ ﺷﯩﻮﻋﻰ ﻛﻪ ﺋﻤﺎﺭﻩﻳﻪﻛﻰ ﺯﯗﺭﯨﻴﺎﻥ ﮔﯧﺮﺍﻥ ﻭ ﺋﻤﺎﺭﻩﻳﻪﻛﻰ ﺯﯗﺭﯨﻴﺎﻥ ﻛﻮﺯﺭﺍﻥ،  
 ﺋﻪﻣﻪﺵ ﺑﻮﻭﻩ ﮬﯚﻱ ﺋﻪﻭﻩﻱ ﺋﻪﻭﺍﻧﻪﻱ ﺩﻩﺳﺘﯩﮕﯩﺮﻧﻪﻛﺮﺍﻥ ﻟﻪ ﺳﻪﺭﻛﺮﺩﺍﻳﻪﺗﻰ ﻭ  
 ﻟﯧﺰﻧﻪﻱ ﻣﻪﺭﻛﻪﺯﻯ ﻭ ﺋﻪﻧﺪﺍﻣﺎﻧﻰ ﻧﺎﻭﭼﻪﻛﺎﻥ ﻭ ﻟﯧﺰﻧﻪﻛﺎﻧﻰ ﻣﮭﻪﻟﻰ ﭘﻪﻧﺎ ﺑﻪﻧﻪ  
 ﻧﺎﻭﭼﻪ ﺋﺎﺯﺩﻛﺮﺍﻭﻩﻛﺎﻧﻰ ﻛﻮﺭﺩﯨﺴﺘﺎﻥ ﻭ ﭘﻪﻳﻮﻩﻧﺪﻯ ﺑﻪ ﺷﯚﺭﺷﻰ ﻛﻮﺭﺩﯨﺴﺘﺎﻧﻪﻭﻩ ﺑﻜﻪﻥ<sup>(۳)</sup>.  
 ﺑﻪﻣﺠﻮﺭﻩ ﺋﻤﺎﺭﻩﻳﻪﻛﻰ ﻟﻪ ﺋﺎﻓﺮﻩﺗﺎﻧﻰ ﺳﻪﺭ ﺑﻪ ﭘﯧﻜﺨﺴﺘﻨﻪﻛﺎﻧﻰ ﺣﺰﺑﻰ ﺷﯩﻮﻋﻰ  
 ﭘﻪﻳﻮﻩﻧﺪﯨﻴﺎﻥ ﺑﻪ ﺧﻪﺑﺎﺗﻰ ﭘﯧﺸﻤﻪﺭﮔﺎﻳﻪﺗﻰ ﻛﺮﺩ، ﻟﻪ ﺩﻳﺎﺭﺗﺮﯨﻨﯩﻴﺎﻥ ﺧﻪﺩﯨﺠﻪ ﻣﺴﺘﻪﻓﺎ

(پ.د.ك)، دهۆك، ۲۰۲۱، ۳۹ ل

(۱) ﺳﻪﻓﻪﺭ ﻣﯩﺮﺧﺎﻥ ﺯﺍﺯﻭﻛﻰ، ﭘﯚﻟﻰ ﺋﺎﻓﺮﻩﺗﺎﻥ ﻟﻪ ﺷﯚﺭﺷﻰ ﻣﻪﺯﻧﻰ ﺋﻪﻳﻠﻮﻭﻟﺪﺍ، ﺧﻪﺑﺎﺕ ”ﭘﯚﺯﻧﺎﻣﻪ“  
 ژ (۶۰۰۸)، ۲۰۲۰/۹/۲۱؛ ﻛﻪﺭﯨﻢ ﺳﻤﻜﯚ، ﺋﺎﻓﺮﻩﺗﯩﻜﻰ ﻗﺎﺭﻩﻣﺎﻧﻰ ﺑﺎﻟﻪﻛﺎﻳﻪﺗﻰ، ﺧﻪﺑﺎﺕ ”ﭘﯚﺯﻧﺎﻣﻪ“، ژ  
 (۴۲۴۸)، ۲۰۱۳/۱/۳۰؛ ﻋﻪﺑﺪﻭﻟﻮﺍﺣﯩﺪ ﮔﻮﺍﻧﻰ، ﺋﺎﻓﺮﻩﺗﻪ ﻗﺎﺭﻩﻣﺎﻧﻪﻛﺎﻥ ﺑﻪ ﺑﯧﺪﻩﻧﮕﻰ ﻣﺎﻟﺌﺎﻭﺍﻳﻰ ﺩﻩﻛﻪﻥ،  
 ﺧﻪﺑﺎﺕ ”ﭘﯚﺯﻧﺎﻣﻪ“، ژ (۴۶۲۵)، ۲۰۱۴/۸/۱۹.

(۲) ﻣﺎﺭﮔﺮﯨﺖ ﺟﻮﺭﺝ ﻟﻪ ﺳﺎﻟﻰ ۱۹۴۳ ﻟﻪ ﮔﻮﻧﺪﻯ ﺩﻭﺭﻯ ﻟﻪ ﺩﻩﻗﻪﺭﻯ ﺑﻪﺭﻭﺍﺭﻯ ﺑﺎﻻ ﻟﻪ ﺩﺍﻳﻜﺒﻮﻭﻩ، ﺑﻪ  
 ﺋﺎﻳﻦ ﻣﻪﺳﯩﺢﻯ ﺑﻮﻭﻩ ﻭ ﻟﻪ ﮔﻮﻧﺪﻯ ﻛﺎﻧﻰ ﻣﺎﺳﻰ ﺧﻮﻳﻨﺪﻧﻰ ﺳﻪﺭﻩﺗﺎﻳﻰ ﺗﻪﻭﺍﻭﻛﺮﺩﻭﻭﻩ ﻭﺩﻭﺍﺗﺮ ﺑﻪﺷﻰ  
 ﭘﻪﺭﺳﺘﯩﺎﺭﻯ ﻟﻪ ﺳﺎﻟﻰ ۱۹۶۱ ﺗﻪﻭﺍﻭﻛﺮﺩﻭﻭﻩ، ﻟﻪﺑﻪﺭﺋﻪﻭﻩﻱ ﺑﺎﻭﻛﻰ ﭘﯧﺸﻤﻪﺭﮔﻪ ﺑﻮﻭﻩ ﻭ ﺩﻩﺑﯧﺘﻪ ﭘﯧﺸﻤﻪﺭﮔﻪ  
 ﻭ ﺑﻪﺷﺪﺍﺭﻯ ﻟﻪ ﺷﯚﺭﺷﻰ ﺋﻪﻳﻠﻮﻭﻝ ﺩﻩﻛﺎﺕ، ﺳﺎﻟﻰ ۱۹۶۷ ﻟﻪ ﻣﺎﻟﻪﻛﻪﻱ ﺧﻮﻳﺪﺍ ﻛﻮﺯﺭﺍﻭﻩ. ﺑﯘ ﺯﯨﺎﺗﺮ  
 ﺯﺍﻧﯩﺎﺭﻯ ﭘﺮﻭﺍﻧﻪ. ﻋﻪﻗﯩﻠﻪ ﭘﻪﻭﺍﻧﺪﺯﻯ، ﺳﻪﺭﭼﺎﻭﻩﻱ ﭘﯧﺸﻮﻭ، ﻟ ۵۸؛ Dana Adams Schmidt, Journey  
 Among Bravemen, Canada, ۱۹۶۴-۲۳۵

(۳) ﭼﺎﻭﭘﯧﻜﻪﻭﺗﻨﯩﻚ ﻟﻪﮔﻪﻝ ﻛﻪﺭﯨﻢ ﺋﻪﻣﻪﺩ، ﮬﻪﻭﻟﯩﺮ، ۱ ﺷﻮﺑﺎﺗﻰ ۲۰۲۲.

محهمه د ناسراو به (خوشکه فریشته)<sup>(۱)</sup>، عایشه شهریف ئەحمەد، خەدیجە محهمه د مه ولود، خاتوون سەید حوسین، فەتحيه محهمه د مستهفا<sup>(۲)</sup>. به پيی به لگه نامه یه کی مه عاونیه ی ئەمنی هه ولیر شوکریه حەمەد ئەمین یه کیک بووه له و مامۆستایانه ی که دوای پروودای ۸ی شوبات به هۆی هه ره شه کانی حەرەس قهومی په یوه ندی به هیزی پيشمه رگه وه ده کات<sup>(۳)</sup>.

رهوشی سیاسی باشووری کوردستان دوای راگه یاندنی به یاننامه ی ۱۱ی ئاداری ۱۹۷۰ به ره و ئارامی ده چیت و به ماوه یه کی هیمن داده نریت، ئەو رهوشه سیاسییه ش تا ۱۱ی ئاداری ۱۹۷۴ به رده وام ده بیت. خه باتی چه کداری له باشووری کوردستان وهستا و گفتوگوکان به رده وام بوون، به لام به هۆی پابه ندنه بوونی حکومه تی عیراق به به نده کانی به یاننامه ی ۱۱ی ئادار و راگه یاندنی یه ک لایه نه ی ناوچه ی ئۆتۆنۆمی کوردستان په یوه ندییه کان تیکده چیت و شهر هه لده گیرسیتته وه<sup>(۴)</sup>. خه باتی ئافره تان له بزووتنه وه ی رزگاریخوازی نه ته وه یی و نیشتمانی له باشووری کوردستان دوای سالی ۱۹۷۴ له ئاستیکی زۆر که مدا ده رده که ویت و به به ستنی په یماننامه ی جه زائیر له سالی ۱۹۷۵ له نیوان عیراق و ئیران که بووه هۆی نسکۆی شوپشی ئەیلوول و چالاکیه کانی شوپش و ریکخواه کانی نه ما<sup>(۵)</sup>.

بزووتنه وه ی رزگاریخوازی نه ته وه یی له باشووری کوردستان له سالی ۱۹۷۶ ده چیتته قوناغیکی تازهی خه باتی چه کداری و هه لگیرسانه وه ی شوپش، به لام یه کیک له تاییه مه ندییه کانی ئەو قوناغهی خه بات بریتی بوو له خه باتی

(۱) ریزان عوسمان مستهفا، هه لویستی ئافره تانی شاری کۆیه له وشیارکردنه وه دا به نمونه فریشته خان، شیکار ”گۆفار“، ژ (۱۱ و ۱۲)، پایزی و زستانی ۲۰۱۵، ل ۲۷.

(۲) ده رباره ی به شداری ئافره تانی نیو ریکخسته کانی حزبی شیوعی له خه باتی چه کداریدا بروانه: ریکگای کوردستان ”رۆژنامه“، ژ (۱۲۴۳)، ۲۷/۴/۲۰۲۱، (۱۲۵۰)، ۲۲/۶/۲۰۲۱، (۱۲۵۲)، ۶/۷/۲۰۲۱، (۱۲۵۴)، ۲۷/۷/۲۰۲۱.

(۳) مديرية الامن العامة، معاونة أمن اربيل، رقم الكتاب: سري و مستعجل / ۴۴۹۳، الموضوع: استفسار عن التحاق المعلمة شكريه حمدامين بالخونة في الشمال، ۱۹۶۳/۸/۷.

(۴) مسعود بارزانی، به (۳)، ب (۲) سه رچاوه ی پيشوو، ل ۱۵۳.

(۵) هه مان سه رچاوه، ل ۱۷۳.

سەرجهم لايه‌نه‌كان كه دواى نسكۆى شۆرش دامه‌زران، هەر بۆيه ئافره‌تان له بوارى خه‌باتى چه‌كداريدا ته‌نها له پىزى يه‌ك حزبدا ده‌رنه‌كه‌وتوون، به‌لكو له رېكخستنى سەرجهم پارتە سياسىيه‌كاندا ئافره‌تان رۆلى چه‌كداريداريان بينيوه، سه‌بارهت به‌ پارتى ديموكراتى كوردستان دواى هه‌لگىرسانه‌وهى شۆرش ئافره‌تان به‌شداريان تيدا كرده‌وه، هەر يه‌ك له وه‌زيره پىرداود قادر، كوردستان پىرداود قادر، رازيه‌هه‌سه‌ن خه‌تاب له شارى هه‌ولپىر رۆلى دياريان بينيوه و ته‌نانهت له قو‌ناغى ئاواره‌يى له رۆژه‌لاتى كوردستان به‌رده‌وام بوونه به‌تايه‌ت له كاتى ئەنجامدانى چالاكىيه پارتيزانىيه‌كان پيشمه‌رگه برينداره‌كانيان ده‌رباز ده‌كرد، وه‌زيره پىرداود له‌مباره‌يه‌وه ده‌لييت: ”...يه‌كۆك له فه‌رمانده پيشمه‌رگه‌كان به‌ بريندارى له‌لايه‌ن و‌لاتى ئيرانه‌وه له يه‌كۆك له نه‌خۆشخانه‌كانى ئەو و‌لاته ده‌ست به‌سه‌ركرابوو، له‌لايه‌ن ئيدريس بارزانيه‌وه داوام لى‌كرا ئەم فه‌رمانده سه‌ربازيه‌ رزگار بكه‌م، به‌پىي نه‌خشه‌يه‌كى رىكۆپىي‌ك ئەركه‌كه‌م به‌سه‌ركه‌وتوو به‌جىگه‌يانده و فه‌رمانده‌كه‌م به‌ بريندارى له نه‌خۆشخانه ده‌رباز كرده...“<sup>(۱)</sup>، هه‌روه‌ها (دايكه‌هه‌ليمه و دايكه‌مريم) دوو ئافره‌تى ديارن له‌م بواره‌دا<sup>(۲)</sup>، له شارى سلېمانى چه‌ند ئافره‌تۆك رۆليان له‌و شۆرشه‌دا بينيوه له ديارترينيان: سه‌بريه‌مام ئەحمه‌د، له‌م باره‌يه‌وه ده‌لييت: ”...دواى ده‌ستپىكردنه‌وهى شۆرش نامه‌يه‌كم پىگه‌يشته له ئيدريس بارزانيه‌وه له رىگه‌ى نورى عه‌لى نه‌جار كه داواى كرد بوو جارۆكى ديكه ده‌ست بكاته‌وه به‌كارى رىكخستن، منيش په‌يوه‌نديم كرد به هه‌ريه‌ك له جه‌مال عه‌لى، نه‌وزاد عه‌لى نه‌جار، سيروان فه‌هد، عه‌بدولره‌حمان سه‌نگاوى، ئەنوه‌ر عه‌لى نه‌جار و هه‌ستايان به‌ دروستكردنى رىكخراوۆك به‌ناوى گۆلان ده‌ستمان به‌كاركردن كرد له‌ ناو و ده‌ره‌وهى شار و ده‌ستمان به‌ بلاوكردنه‌وهى به‌ياننامه و دروشمه‌كانى حزب و ئەو بلاوكراوانه‌ى حزب ده‌ريان ده‌كرد له‌و ماوه‌يه‌دا كرد به هۆى جموجوۆى ده‌زگا ئەمنيه‌كانى عىراق له‌و ماوه‌يه‌دا گواستنه‌وهى ئەو شتانه ئاسان نه‌بوو

(۱) چاوپىكه‌وتنۆك له‌گه‌ل وه‌زيره پىرداود قادر، هه‌ولپىر، ۲۸ى ئادارى ۲۰۲۲.

(۲) ژيوار ره‌سوۆى، رۆلى ئافرهت له شۆرشى گۆلان، وى ”گۆفار“، ژ (۵۰)، ئيارى ۲۰۱۲، ل ۳.



به تايبه تی بۆ پياوان، بۆيه من وهك ئافرهت ده چووم بۆ ديهاته كانی ده وروبهر بۆ هينانی چهك و بلاوكراره و پوژنامه كانی حزب و له ناو شاری سلیمانی بلاوم ده كرده وه...<sup>(۱)</sup>. ههروهها چه ندين ئافره تی تر پوڤلیان هه بووه له شوپشدا و چه كیان هه لگرتووه و په یوه نديان به هیزی پيشمه رگه وه كردووه له دیارترینیان: پووخواش فهره ج محمه د، شهونم نه جمه دین عه لی به رزنجی، چیمه ن هه سه ن عبدالله، سوعاد قادر هه مه ره ش، سه بری شیخ هه سه ن مارگر، هه زیمه شیخ عه بدول<sup>(۲)</sup>. جیگای ئاماژه یه ئه و ئافره تانه ی پيشمه رگه بوون له قوئاغی ئاواره یی له پوژه لاتی کوردستان له کاتی جیبه جی کردنی ئه رکه كانیان له ریگای مۆله تی فهرمی حزبه وه ریگای پیده درا، به پیی به لگه نامه یه کی حکومه تی ئیران که تايبه ته به پیدانی مۆله تی هاتووچووی نیوان شاره کان بۆ په ناهه نده کان عه تی هه حمه د که ریم یه کیکه له و ئافره تانه ی که بۆ ماوه ی (۱۰) پوژ مۆله تی پیدراوه بۆ ئه وه ی سه ردانی ناوچه ی شنۆ بکات به مه به سته گیاندنی ئه و که لوپه لانه ی بۆی دیاری کراوه که پیکهاتووه له کۆمه لیک نامه ی ئیداری و داو و ده رمان ئاماژه به وه کراوه که دواي گه رانه وه ی ناوبرا و پیوسته نووسراوی مۆله ته که بگه ریئته وه بۆ یه که ی ناوبرا<sup>(۳)</sup>.

سه باره ت به پوڤلی یه کیتی نیشتهیمانی کوردستان که له هه لگی رساندنه وه ی

(۱) صریه احمد، دور المرأة فی ثورة گولان، خه بات ”جریده“، ع (۸۲۸)، ۱۹۹۷/۶/۶.

(۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل شهونم نه جمه دین عه لی به رزنجی، سلیمانی، ۵ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل چیمه ن هه سه ن عبدالله، سلیمانی، ۳ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك پووخواش فهره ج محمه د، هه ولیر، ۱۱ نیسانی ۲۰۲۲، ناوبرا له سالی ۱۹۵۱ له دایکبووه، قوئاغی سه ره تایی و ناوه ندی و ئاماده یی بازرگانی له شاری سلیمانی ته واو کردووه، سالی ۱۹۷۶ له چاودی ری کۆمه لایه تی له شاری سلیمانی دامه زراوه، له سه رده می شوپشی ئه یلوولدا په یوه ندی به یه کیتی قوتابیانی کوردستان و له سالی ۱۹۷۶ به شداری له شوپشدا کردووه و له سالی ۱۹۹۸ بووه به کارگی ری لقی سلیمانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان و سالی ۲۰۰۶ بووه به به رپرسی لقی رانیه ی یه کیتی ئافره تانی کوردستان و ئیستا ئه ندامی ده زگای هه لباردنی پارتی دیموکراتی کوردستانه . له هه ولیر ده ژیت.

(۳) برگه مرخص وزمندگان پارتی، ژ (۵۶۷۷)، ۱۹۸۶/۷/۶.

شۆرشى نوئى رۆلىكى بەرچاوى بىنيوۋە و ژمارەيەكى زۆرىش لە ئافرەتانی سەر بە رېكخستەنەکانى بەشدارىيان لە خەباتى چەكدارى کردووۋە و لەناو ئەم شۆرشەدا رۆلى کارىگەرەيان گىپراو، لە ديارترين ئەو ئافرەتانی بەشدارى خەباتى چەكدارىيان لە شۆرشى نوئىدا کردووۋە، حەلیمە سوؤفى مەلا كە بەشدارى چەندین شەرى کردووۋە وەك شەپەکانى دوؤلى خانەقا و بېرمكە و وەرتى، بېتواتە، لە سالى ۱۹۸۳ بەهۆى ئازايەتى لەبەرەکانى شەپدا لەناوچەى بالەكايەتى بە (پلنگە رەشەكە) ناسرا<sup>(۱)</sup>، هەرۆهەها هېرۆ ئىبراھىم ئەحمەد يەكەك بوو لە پېشمەرگە سەرەتايیەکان و لە زۆربەى شەپەکاندا كارى پراگەياندى کردووۋە و چالاکیەکانى هېزى پېشمەرگەى بە کامىراى قیدیویى تۆمار کردووۋە و جگە لە ناوبرا و چەندین ئافرەتى تر لە بواری پراگەياندى شۆرشدا رۆلىيان گىپراو لەوانە، پەخشان شېخ جەلال حەفید، سووھەیلە حەسەن وەیس، نەسرین حەسەن وەیس، كە كارى تاپىکردن و نووسینەوہى بەیان و نامىلكە و بلاوكراوہى حزب و ئەرشىفکردنیان لە ئەستۆ گرتووۋە و سەرچەم ئەو رۆژنامە و گوؤفار و نامىلكانەى لە دەرەوہى كوردستان دەھاتن، بەتايیەتى رۆژنامەکانى ولاتى ئىران ئامادەیان دەکرد بو جەلال تالەبانی سكرتېرى گشتى (ى.ن.ك) و دوای خویندەوہى لەلایەن ناوبراووہ سەرنج و تېيىنیەکانى لەسەر دەنووسى و ئەرشىف دەكرا، هەرۆهەها هەریەك لە فریشتە شېخ عومەر و نەرمین رەشىد، ئاشتى برايم ئەفەندى ئۆمەربلى، خەدیجە حەمەد صادق لە رادیوی گەلى كوردستان وەك كارمەند كارىان دەکرد<sup>(۲)</sup>.

(۱) ناوبرا لە سالى ۱۹۳۳ لە گوندى ماوانانى ناوچەى بالەكايەتى لە دايكبوو، لە سالى ۱۹۷۶ پەيوەندى بە (ى.ن.ك) کردووۋە و بوو بە پېشمەرگە لە مەفرەزە سەرەتايیەکاندا، بە يەكەم ئافرەتى پېشمەرگەى (ى.ن.ك) دەناسریت، لە سالى ۱۹۹۲ كۆچى دوایى کردووۋە. بو زیاتر زانیارى پراوانە. ئىنسكلۆپیدیای یەكیتی نىشتىمانى كوردستان، بە (۱)، چ (۴) سەرچاوهى پېشو، ل ۶۸۳؛ ۶۸۴؛ دیوان "گوؤفار" ژ (۱۷)، تشرینی یەكەمی ۲۰۲۲، ل ۱۸-۴.

(۲) بالیۆز د. محمد سايبير، ئامادەکردنى نەسرین كوردە، چاپى یەكەم، چاپخانەى كارۆ، سلیمانى، (۲۰۲۱)، ل ۱۶-۱۹؛ چاوپېكەوتنىك لەگەل پەخشان جەلال حەفید، سلیمانى، ۷ کانوونى دووہمی ۲۰۲۳؛ پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل سووھەیلە حەسەن وەیس، نەمسا، ۸ ئادارى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۵۶ لە

دوای ئاشکرابوونی ژماره یهك له شانه ناوخوییه کانی پښخستنې شاره کان و دروستبوونی مه ترسی له سهر ژيانې ئەندامانېان چه ندين ئافرهت په يوه نديان به شوړشه وه کرد، له ناوه وهی شاری سلیمانې هه ریهك له نهرمین عوسمان هسهن، په خشان جهلال هفید، پرووناك شیخ جهناب نوری، دلارام شیخ جهناب، پرشنگ سالج، پاکیزه مستهفا زیاد، شوعله علی، دلگیر جهمال په فعت، نازهنین عوسمان هسهن، بهیان محمهد ففتح<sup>(۱)</sup>، کافیه سلیمان، سه رگول غه ریب، پرووناك عه زیز، پرووناك محمهد مستهفا، نه زیره حارس، سوهه یله هسهن وهیس، وه زیره جهلال سه عید، شوکریه که ریم قادر، نه سرین هسهن وهیس، فریشته شیخ عومهر، نهرمین په شید، گه لاویژ عوبید (دیلمان)، گیلان علی بایر، تاڤگه مستهفا، شنه ئەحمهد (دیپین) ئینسار حاجی داود (دابان) په یوه نديان به هیزی پشمه رگوه کرد<sup>(۲)</sup>، جیگای ئامازه یه که هاوسه ری عومهر شیخ موس یه کیك له دامه زرینه رانی (ی.ن.ك) به ناوی ئەگنیتا شیخ موس په یوه ندی به خه باتی چه کدارییه وه کردووه و بو ماوه ی نزیك سالیك له سه رکردایه تی (ی.ن.ك) له ناوزهنگ ماوه ته وه ئەمه ش به لگه ی ئەوه یه که جگه له ئافره تانی کورد ئافره تانی بیانیش باوه ریان به خه باتی نه ته وه یی کورد هه بووه<sup>(۳)</sup>، ئەم ئافره تانه له

شاری کفری له دایک بووه و خویندنی سه ره تای و ناوه ندی له شاری خانه قین ته واو کردووه، قوناعی ئاماده یی له شاری سلیمانې ته واو کردووه، سالی ۱۹۷۸ په یوه ندی به پښخراوی (شه هید له یلا قاسم) کردووه، سالی ۱۹۷۹ په یمانگای کارگیری به شی ژمیاری له شاری سلیمانې ته واو کردووه، سالی ۱۹۸۰ په یوه ندی به شاخه وه کردووه، به شداری سه رجه م چالاکیه کانی ئەو قوناعه ی کردووه، سالی ۱۹۸۵ ده چپته ولاتی نه مسا و ئیستا له و ولاته ده ژیت.

(۱) نهرمین عوسمان، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۲۵-۲۲۶؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل نازهنین عوسمان هسهن، سلیمانې، ۸ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل پرووناك شیخ جهناب، سلیمانې، ۱۰ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل په خشان جهلال هفید، سلیمانې، ۷ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۲) په یوه ندی ته له فوننی له گه ل سوهه یله هسهن وهیس، نه مسا، ۸ ئاداری ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل وه زیره جهلال سه عید، سلیمانې، ۱۱ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۳) ئەگنیتا له شاری ستۆکهۆلم له سوید له دایک بووه، خویندنی سه ره تای و ناوه ندی و

سەردەمى خەباتى شۆرشگېرىدا زۆر پىداگىرىيان كىردوۋە ھاوشانى پىشمەرگە پىاۋەكان بەشدارى لە شەپەكاندا بىكەن و ئەركى پىشمەرگايەتپان پىبىرىت، بەلام ھەندىك لە سەركردايەتى يەكىتى نىشتىمانى كوردستان لەوانە نەوشىروان مستەفا رېگاي نەداۋە ئافرەتان بەشدارى لە شەپەكاندا بىكەن و ھۆكارەكەيشى گەراندۆتەۋە بۆ ئەۋەى كە پىشمەرگە پىاۋەكان بەھۆى ئەم ئافرەتانەۋە تواناي پروبەرووبوونەۋەيان نامىنى و ھەموو تواناي خۆيان دەخەنە سەر پارىزگارىكىردن لە ئافرەتەكان<sup>(۱)</sup>، بەلام بەشى زۆرى ئافرەتەكان سووربوون لەسەر ئەۋەى كە ئەم ئەركە جىبەجى بىكەن و جىاۋازىيان لەگەل پىاۋاندا پىنەكرىت، تەننەت ھەندىكىان لە پاسەۋانى شەۋاندا لە بارەگان ئەم رۆلەيان گىراۋە، ، ھەروەھا ھەندىك لە پىشمەرگە ئافرەتەكان لە بوارى تەندروستى و فرىاكەوتنى سەرەتايى لە نەخۇشخانەكانى شۆرشدا كاريان دەكرد و تەننەت ھەندىكىان راستەۋخۆ لەبەرەكانى جەنگدا ئامادە دەبوون بۆ مەبەستى چارەسەكردنى پىشمەرگە برىندارەكان لە ديارترىن ئەو ئافرەتانەى لەو بوارە رۆلەيان بىنوۋە ھەرىكە لە نازەنىن عوسمان ھەسەن، بەيان محەمەد فەتاح، گەلاۋىژ عوبىد، شەنە ئەحمەد (دىرىن)، ئىنساىر حاجى داۋد (دابان) ھەروەھا ھەندىك لە ئافرەتەكان بەشدارىيان كىردوۋە لە خولى فىربوونى چەك و خاۋىنكىردنى چەك و چۆنىتى بەرگىكىردن لە خۆيان و ئەو مامۇستايانەى كە خولەكانىيان بەرپوۋەدەبىرد و وانەكانىيان دەگوتەۋە برىتى

ئامادەيى لە سويد تەۋاۋ كىردوۋە، بەشى سىكرتارىەتى بۆ كارى سىكرتېرى و دىپلومىكى لە بوارى ئابورى بازىرگانى بە دەست ھىناۋە، سالى ۱۹۶۸ لە سويد عومەر شىخ موس دەناسى و سالى ۱۹۷۴ ھاۋسەرگىرى لەگەل دەكات، سالى ۱۹۸۰ ھاتۆتە كوردستان و لە سەركردايەتى (ى.ن.ك) لە نازەنگ دەمىننەتەۋە و بۆ ماۋەى نىك لە سالىك ھاوشان لەگەل پىشمەرگە ژنەكانى تر بەشدارى لە سەرجم كار و چالاكىيەكانى ئەو قۇناغەدا دەكات، سالى ۲۰۱۹ كۆچى دوايى كىردوۋە، بۆ زياتر زانىارى لەم بارەيەۋە بىروانە: (گۆلدانى ژن)ى نەرمىن عوسمان، ل۹۸-۱۰۴. (۱) چاۋپىكەوتنىك لەگەل پروناك شىخ جەناب، سلىمانى، ۱۰ى كانوونى دوۋەمى ۲۰۲۲؛ چاۋپىكەوتنىك لەگەل پەخشان جەلال ھەفەيد، سلىمانى، ۷ى كانوونى دوۋەمى ۲۰۲۲.

بوون له جهلال تالهبانی و ئه رسه لان بايز و محمه د توفيق په حيم بوون<sup>(۱)</sup>. ههروهها بهشی زوری ئه و ئافره تانهی له باره گاکانی پیشمه رگه بوون سه ره رای به شدارییان له شه په کاندایا به شدارییان له خوله کانی ته ندروستی ده کرد به مه بهستی وه رگرتنی زانیاری ته ندروستی و خو پاراستن له چه کی فسفور و فرياکه وتنی سه ره تایی له شه په کان، ده رچووانی ئه م خولانه ته نیا کاریان بو هیزه کانی پیشمه رگه له پرووی ته ندروستییه وه نه ده کرد، به لکو یارمه تیده ر بوون بو گونده کانی ده و روبه ری باره گاکان و ماله کانیان به سه ر ده کرده و پینمایي ته ندروستییان پیشکesh به خانه واده ی گوندنشینه کان ده کرد، هه ریه ک له نه رمین عوسمان هسه ن و نازهنین عوسمان هسه ن و به یان محمه د فه تاح رۆلئیکی دیاریان له م بواره دا گپراوه<sup>(۲)</sup>. دواي ئه وه ی خوله کانیان به سه رکه و تووی ته و او کردوو و فیری به کاره ی تانی چه ک و پاریزگاریکردن له خو یان بوون توانیویانه به شداری له هه ندیک له شه په کاندایا بکه ن، شه ری (مامه ندا) یه کیکه له و شه پرانه ی که هه ریه ک له نازهنین عوسمان هسه ن و به یان محمه د فه تاح به شدارییان تیدا کردوو<sup>(۳)</sup>، ههروهها رۆلئیکی دیاریان بینیه له چه ره سه رکردنی ئه و پیشمه رگانه ی له و شه په رده ا بریندار بوون، ههروهها له چه ندین شه ری دیکه دا به شدارییان کردوو له وانه شه ری ئه لوه تان که هه ریه ک له سه وه یله هسه ن وه یس، نه سرین هسه ن وه یس، نه زیره حارس، فریشته شیخ عومه ر، نه رمین ره شید، گه لاویژ عوبید،

(۱) چاویپکه وتنیك له گه ل نازهنین عوسمان هسه ن، سلیمانی، ۸ کانوونی دووه می ۲۰۲۲؛ په یوه ندی ته له فونی له گه ل گه لاویژ هسه ن عوبید، دانیمارک، ۵ کانوونی دووه می ۲۰۲۲، ناوبراو له سالی ۱۹۵۸ له شاری به غدا له دایکبووه، له سالی ۱۹۷۶ له به شی کاره پای کۆلیژی ته کنه لوژی زانکو ی به غدا وه رده گیریت، به لام به هو ی ئاشکرابوونی له ریکخسته نه کان له زانکو دوورده که ویته وه، په یوه ندی به شوپشه وه ده کات، سالی ۱۹۸۶ ده چپته ولاتی دانیمارک و پرونامه ی به کالوریوس له په روه رده و زانستی ده روونی به ده ست ده هیئت و ئیستا له و ولاته ده ژیت.

(۲) نه رمین عوسمان، سه رچاوه ی پیشوو، ۲۲۵؛ چاویپکه وتنیك له گه ل نازهنین عوسمان، سلیمانی، ۸ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۳) چاویپکه وتنیك له گه ل نازهنین عوسمان، سلیمانی، ۸ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

شەنە ئەحمەد، ئىنساڭا ھاجى دادود بەشدارىيان تىداكردوۋە ۋەك ھىزى بەرگىرى لە پىشتەۋەى ھىزى شەركەر ھەلدەستان بە گواستەنەۋەى فېشەك و چەك و تەقەمەنى و خواردن و پىداۋىستى پزىشكى بۆ بەرەكانى پىشەۋەى جەنگ و چارەسەر كىردنى برىندارەكان<sup>(۱)</sup>، تەنەت ھەندىك جار ژنان لەگەل مەفرەزەى پىشمەرگەكاندا دەرچوونى مەيدانىيان ھەبوو بە گوندەكانى سنورى كوردستانى باشور و پۆژھەلاتدا، نەزىرە ھارس لەم بارەيەۋە دەئىت: ”... لە يەكەك لە دىھاتەكانى سنورى پۆژھەلات لەگەل مام پۆستەم و ئاۋات جەناب نانى ئىۋارەمان دەخوارد خاۋەن مائەكە گوتى كچى تۆچى دەكەيت لەناۋ ئەم ھەموو پىاۋەدا مام پۆستەم گوتى ئەم كچە گەرەى ھەموومانە و بەرپرمانە ئىتر لەدۋاى ئەۋەۋە كە دەچوۋىنە ھەر دىيەك بۆ خۇناساندن بە خەلكى دىيەكە دەيانوت ئەم كچە لىپرسراۋى مەفرەزەكەمانە...“<sup>(۲)</sup> ھەرۋەھا ھەندىك لە پىشمەرگە ژنەكان لە بوارى نەھىشتى نەخوئىندەۋارى لە گوندەكاندا پۆلىيان ھەبوۋە، شەنە ئەحمەد لەم بواردەدا پۆلىكى گىنگى ھەبوۋ<sup>(۳)</sup>، نەزىرە ھارس لە كىتەخانەى سەر كىردايەتى لە ناوزەنگ ھەستائە بە تۆمار كىردنى زانىارىيە كەسىيەكانى ھەموو ئەۋانەى كە لە شارەۋە ھاتبۋون بۆ شاخ و پەيوۋەندىيان بە ھىزى پىشمەرگەۋە كىردبوۋ بە شىۋازىكى دارپىژراۋ و نەھىنى بە مەبەستى پاراستن و ئاشكرا نەبوۋنى ناۋەكانىيان و سەر جەم ئەۋ

(۱) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل سۋەھىلە ھەسەن ۋەيس، نەمسا، ۸ ئادارى ۲۰۲۲؛ چاۋپىكەتتىك لەگەل نەزىرە ھارس عبداللە، سلىمانى، ۸ كانوونى دوۋەمى ۲۰۲۲، ناۋبراۋ لە سالى ۱۹۵۶ لە رانىە لەدايك بوۋە، قۇناغەكانى خوئىندى سەرەتايى و ناۋەندى و ئامادەيى لە سلىمانى تەۋاۋ كىردوۋە، سالى ۱۹۷۵ پەيوەندى كىردوۋە بە كۆمەلەى رەنجدەرانى كوردستان، سالى ۱۹۸۰ كۆلىژى ئەندازىارى شارستانى بەشى بىناسازى لە زانكۆ سلىمانى تەۋاۋ كىردوۋە، سالى ۱۹۸۱ بەھۆى ئاشكرا بوۋنى لە نىۋ رىكخستەكانى ناۋ شار پەيوەندى دەكات بە شاخ و لە سەر جەم كار و چالاكىيەكانى ئەۋ قۇناغەدا بەشدارى كىردوۋە، سالى ۲۰۰۷ بوۋتە بەرپۆبەرى گىشتى لە پىرۆژە تاييەتەكان سەر بە ئەنجومەنى ۋەزىران، ئىستا لە ئىنستىتوتى نارىن كار دەكات و لە سلىمانى دەئىت.

(۲) نەرمىن عوسمان، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۴۰۵.

(۳) نەرمىن عوسمان، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۴۰۴.

چالاکییانهی که نهجامیان ده‌دا له شار، هه‌روه‌ها ناو و زانیاری سه‌بارهت به کهسانی سیخوڤ و هیزه ئەمنیه‌کانی حکومهت هه‌موو ئەمانه له‌لایهن ناوبراووه تو‌مار ده‌کرا و پارێزگاری لێده‌کرا<sup>(۱)</sup>.

له شاری هه‌ولێر دوای ئاشکرابوونی پێکخستنه‌کانیان چه‌ندی نافرتهت په‌یوه‌ندیان به‌ خه‌باتی چه‌کداری کردووه له‌ دیارترینیان ئاشتی برایم ئەفه‌ندی، خه‌دیجه‌ هه‌مه‌د سادق<sup>(۲)</sup>. له‌ ده‌قه‌ری بادینانیش هه‌ندیك له‌ ئافره‌ته‌کانی نیو پێکخستنه‌کانی یه‌کیته‌ی نیشتمانی کوردستان دوای دروستبوونی مه‌ترسی له‌سه‌ر ژانیان و ئاشکرابوونیان له‌لایهن ده‌زگا ئەمنیه‌کانی حکومه‌تی عێراقه‌وه په‌یوه‌ندیان به‌ خه‌باتی چه‌کداریه‌وه کردووه له‌ دیارترینیان (ساریا عه‌بدولسه‌لام شه‌مه‌دین، ئیله‌ام سه‌بری محه‌مه‌د، عه‌زیزه‌ به‌هادین، ناهیده‌ خان هاوسه‌ری شه‌هید مامه‌ند، ئاسمین یوسف ئەحمه‌د، زه‌ه‌را ئیسماعیل) بوون<sup>(۳)</sup>.

سه‌بارهت به‌ ده‌قه‌ری گه‌رمیان ئافره‌تان پۆلیان له‌ خه‌باتی چه‌کداریدا هه‌بووه و له‌ زۆربه‌ی شار و شارۆچکه‌ و گونده‌کانی ئەم ده‌قه‌ره په‌یوه‌ندیان به‌ خه‌باتی پێشمه‌رگایه‌تییه‌وه کردووه، سه‌بارهت به‌ شارۆچکه‌ی کفری هه‌ریه‌ک له‌ (مه‌هاباد قه‌ره‌داغی، هه‌دییه‌ ره‌شید ئەحمه‌د، نورییه‌ عه‌بدولحه‌مید عه‌بدوڵلا ره‌مه‌زان، پووناک جه‌مال سایه‌ق، موژده‌ هیدایه‌ت عه‌لی، شادییه

(۱) هه‌مان سه‌رچاوه، ل ۴۰۵.

(۲) چاوپێکه‌وتنێک له‌ گه‌ڵ خه‌دیجه‌ هه‌مه‌د سادق، هه‌ولێر، ۷ ی نیسانی ۲۰۲۲.

(۳) چاوپێکه‌وتنێک له‌ گه‌ڵ ئیله‌ام سه‌بری محه‌مه‌د، هه‌ولێر، ۷ ئاداری ۲۰۲۲، په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌ گه‌ڵ ساریا عه‌بدولسه‌لام شه‌مه‌دین نه‌روێژ، ۱۶ ی کانونی دووه‌می ۲۰۰۲، له‌ سالی ۱۹۷۸ له‌ ئامیدی له‌ دایکبووه، له‌ سالی ۱۹۸۶ په‌یمانگای مامۆستایانی له‌ ده‌وێک ته‌واو کردووه، سالی ۱۹۸۱ په‌یوه‌ندی به‌ پێکخستنه‌کانی کۆمه‌له‌ ده‌کات، له‌ سالی ۱۹۸۷ فه‌رمانی ده‌ستگیرکردنی بو‌ ده‌رده‌چیت و په‌یوه‌ندی به‌ شوێشه‌وه ده‌کات ده‌یته‌ به‌رپرسی که‌رتی گاره، سالی ۱۹۹۲ بووه به‌ به‌رپرسی یه‌کیته‌ی ژنانی کوردستان له‌ ناوچه‌کانی دێره‌لوک، شیلادزی، سیریا تاوه‌کو سالی ۱۹۹۷ به‌رده‌وام بووه، سالی ۲۰۰۲ چوووه‌ته‌ وڵاتی نه‌روێژ و ئیستا له‌وێ ده‌ژیت.

حوسین زهرداوی، سه‌رگۆل محمه‌د حه‌یدەر، جه‌میله‌ مسته‌فا محی‌ الدین) به‌شدارییان کردوووه<sup>(۱)</sup>. و له‌ خانه‌قین هه‌ریه‌ك له‌ (وه‌سفیه‌ به‌نی وه‌یس، سه‌بیحه‌ شی‌ر محمه‌د، ناهیده‌ مه‌هدی، مامۆستا ئە‌لماس خان، فه‌وزیه‌ حوسین قولى حه‌یدەر) له‌ دیارترین ئە‌و ئافره‌تانه‌ بوون که‌ په‌یوه‌ندیان به‌ خه‌باتی چه‌کدارییه‌وه‌ کردوووه<sup>(۲)</sup>.

ئافره‌تانی گونده‌کان پۆلی خۆیان بینیوه‌ له‌ خه‌باتی چه‌کداری و له‌ شه‌ر و داستانه‌کان شان به‌شانی پیشمه‌رگه‌ی پیاو سه‌نگه‌ریان گرتوووه‌ له‌ دیارترین ئە‌و شه‌رانه‌ی ئافره‌تان به‌شدارییان تیدا کردوووه‌ له‌ ده‌قه‌ری گه‌رمیان شه‌ری (زینانه) که‌ له‌ ۱۰ی نیسانی ۱۹۸۵ له‌ نیوان هه‌یزه‌کانی سوپای عی‌راق و هه‌یزه‌کانی پیشمه‌رگه‌ی تیپی ۵۱ی گه‌رمیان پرویدا، له‌ شه‌ره‌دا دوا‌ی پروبه‌پروونه‌وه‌ و به‌رگریه‌کی زۆر هه‌یزه‌کانی پیشمه‌رگه‌ سه‌رکه‌وتن و زیانیکی زۆر به‌ هه‌یزه‌کانی سوپای عی‌راق که‌وت<sup>(۳)</sup>، به‌شیکی زۆر له‌ ئافره‌تانی دانیشتوانی گونده‌که‌ چه‌کیان هه‌لگرت و به‌رگرییان کرد له‌ دیارترینیان (نه‌جیه‌ ئە‌حمه‌د مسته‌فا، ئینجی حه‌مید غی‌دان، خه‌رامان حه‌سه‌ن، حه‌لاو حه‌مید محمه‌د) بوون<sup>(۴)</sup>، هه‌روه‌ها (داستانی ئۆمه‌ربل) که‌ له‌ ۱۸ی ئایاری ۱۹۸۷ پرویدا له‌ نیوان هه‌یزه‌کانی سوپای عی‌راق و پیشمه‌رگه‌کانی گونده‌که‌<sup>(۵)</sup>. له‌ شه‌ره‌دا که‌ به‌داستانی گه‌وره‌ی

(۱) چاوپێکه‌وتنیك له‌ گه‌ل جه‌میله‌ مسته‌فا محی‌ الدین، کفری، ۳ شووباتی ۲۰۲۲؛ چاوپێکه‌وتنیك له‌ گه‌ل هه‌دییه‌ ره‌شید ئە‌حمه‌د، کفری، ۴ شووباتی ۲۰۲۲.

(۲) چاوپێکه‌وتنیك له‌ گه‌ل سه‌بیحه‌ شی‌ر محمه‌د، سلیمانی، ۱۲ کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲.

(۳) ئینسکلۆپیدیای یه‌کییتی نیشتمانی کوردستان، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ب (۲)، ل ۱۱۱۹.

(۴) فاتیح، نه‌جیه‌ خان له‌ شه‌ره‌که‌ی زینانه‌دا، کوردستانی نوێ ”رۆژنامه‌“، ژ (۱۹۴۲)، سال (۸)، ۱۹۹۹/۹/۷؛ گۆله‌ی گه‌رمیان، گوندی زینانه‌ی داوده‌، به‌رگری، ئە‌نفال، ئازادی، چ (۱)، چاپخانه‌ی ئازادی، ۲۰۱۵، ل ۶۳-۷۱.

(۵) چاوپێکه‌وتنیك له‌ گه‌ل اکبر حاجی روستم، کفری، ۲۲ شووباتی ۲۰۲۲؛ له‌ سالی ۱۹۵۵ له‌ گوندی ئۆمه‌ربل له‌ دایکبووه‌، سالی ۱۹۷۰ په‌یوه‌ندی به‌ هه‌یزه‌کانی پیشمه‌رگه‌ی پارتي دیموکراتی کوردستان کردوووه‌ و له‌ نسکۆی شو‌رشی ئە‌یلوول ئاواره‌ی ئیران بووه‌ و سالی ۱۹۷۶ گه‌راوه‌ته‌وه‌ کوردستان و سالی ۱۹۷۹ په‌یوه‌ندی کردوووه‌ به‌ (ی.ن.ك) و به‌شداري له‌ چه‌ندیان شه‌ر و داستان و چالاکییه‌کانی ئە‌و سنوره‌دا کردوووه‌، له‌ دیارترینیان داستانی گوندی ئۆمه‌ربل و



ئۆمه ربل ده ناسریت هیزه کانی پیشمه رگه سه رکه وتنیکی گه وره یان تۆمار کرد و پاشه کشه یان به هیزه کانی سوپای عیراقی کرد، ئافره تانیش به شیکی سه ره کی بوون له سه رکه وتنی داستانه که، که زۆر به یان هاوسه ری پیشمه رگه به شدار بووه کان بوون له دیارترینیان (گه رده محمه د ئه مین خه سرو، سوویه محمه د عه زیز، سه رگول حوسین حه سه ن، جهیران نوری ده رویش، سوویه هاوسه ری سه باح حاجی روسته م، سه بریه مه حمود یاره، قه مر حاجی ساییر، نه زمیه هاوسه ری عه لی عارف، ره سمیه عه لی بتار، ئاسکه روسته م، ئاواز کامل عه باس، دولبه ر حه مه سه عید دارا)<sup>(۱)</sup>. ئه م ئافره تانه و چه ندین ئافره تی دیکه ی دانیشتوانی

داستانی زینانه، سالی ۱۹۹۲ گه راوه ته وه نیو پیزه کانی (پ.د.ک)، سالی ۲۰۰۵ بووه ته فه رمانده ی فه وجی یه کی گه رمیان له لیوای ۳، به شداری کۆنگره ی ۱۱ ی ئه و حزبه ی کردووه و سالی ۲۰۰۹ خانه نشین بووه و ئیستا جیگری هیزی خه باتی گه رمیان و لپرسراوی کاروباری کۆمه لایه تی ده فه ری گه رمیانه و له گوندی ئۆمه ربل ده ژیت : چاوپیکه وتنیکی له گه ل جمهور حاجی روستم، گوندی ئۆمه ربل ۱۹ ئاداری ۲۰۲۲: ناوبراو سالی ۱۹۵۹ له گوندی ئۆمه ربل له دایک بووه، تاوه کو پۆلی سییه می ناوه ندی خویندووه، سالی ۱۹۷۸ په یوه ندی ده کات به ریکیخسته نه نه یینییه کانی کۆمه له ی په نجه رانی کوردستان و به هوئی ئاشکرا بوونی روو ده کاته شاخ و ده بیته پیشمه رگه، له بهر ئه وه له خویندن دوور ده که ویته وه له ماوه ی نیوان سالانی هه شتاکان به شداری چه ندین داستان و رووبه روو بوونه وه ی کردووه له دژی سوپای حکومه تی عیراقی له دیارترینیان داستانی گوندی ئۆمه ربل و پرۆسه ی ئه نفالی گوندی ئۆمه ربل که له شه رو رووبه روو بوونه وه کان به شداری کردووه و ته نانه ت به شیکی زۆر له خیزانه که ی له ده ست داوه، له ماوه ی سالانی نه وه ده ده کان چه ندین ئه رک و به رپرسیاریتی وه رگرتووه له نیو هیزه کانی پیشمه رگه ی پارته دیموکراتی کوردستان، سالی ۲۰۱۳ ده بیته فه رمانده ی فه وجی ۳ له لیوای ۳، سالی ۲۰۱۹ ده بیته جیگر له هه مان لیوا، ئیستا ئه ندامی میحوه ری که رکوکه و له کفری ده ژیت.

(۱) چاوپیکه وتنیکی له گه ل گه رده محمه د ئه مین خه سرو، هه ولیر، ۲۲ ی شوباتی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیکی له گه ل سوویه محمه د عه زیز، کفری، ۲ ی شوباتی ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۶۵ له گوندی توکن له دایکبووه، له ماوه ی سالانی هه شتاکان شان به شانی هاوسه ره که ی (اکبر حاجی روستم) به شداری له سه رجه م چالاکییه کانی هیزه کانی پیشمه رگه دا کردووه، له شالووی ئه نفالی (۳) ی گه رمیانه سه رجه م خوشک و براکانی بهر شالووه که که وتن، ئیستا له شاری کفری ده ژیت؛ چاوپیکه وتنیکی له گه ل سه رگول حوسین حه سه ن، کفری، ۲ ی شوباتی ۲۰۲۲، ناوبراو له سالی ۱۹۶۶ له ناوچه ی قه ره داغ له دایکبووه، له ماوه ی سالانی هه شتاکان شان به شانی هاوسه ره که ی

گوندەكە ۋەك ھېزىكى بەرگىرى پالپشتى ھېزەكانى پېشمەرگەيان كىردوو، ئەركى گەياندىنى چەك و پىداۋىستى تەقەمەنى و جولەى ھېزەكانى حكومەتى عىراقىيان بۆ ھېزەكانى پېشمەرگە ئاشكرا كىردوو، سەبارەت بە يەككە لە ھەلۆستەكانى گەردە محەمد ئەمىن خەسرۆ دەگىرپتەۋە كە لەكاتى كۆبۈنەۋەى ھېزەكانى پېشمەرگە بەمەبەستى حەۋانەۋە و نانخواردن ھېزەكانى سوپاى عىراق ھېرش و پەلامارىيان بۆ سەر گوندەكە دەستپىكىردوو و ناوبراۋ ھەۋالى ھاتنى ھېزەكانى سوپا دەگەيەنئە پېشمەرگە پارتىزانىيەكان و ئەۋانىش دەستبەجى دەكەۋنەخۆ بۆ بەرگىرىكىردن، بە شاھىدى پېشمەرگەكان ئەگەر ئەم ئاگادارىكىردنەۋە و زانىارىيەى ناوبراۋ نەبۋايە، سەرجم پېشمەرگەكان دەكوژران يان دەستگىر دەكران<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە رۆلى ئافرىقىنى نىو رېكخستەكانى حزبى شىۋى عىراق لە خەباتى چەكدارى دۋاى سەرھەلدانەۋەى شۆرش لە سالى ۱۹۷۶ لە باشۋورى كوردستان، بە ھۆى بوونى (بەرەى نىشتىمانى و نەتەۋەى پېشكەۋتنخۋاز) لەگەل حزبى بەعس تا سالى ۱۹۷۹ بەشدارى شۆرشىيان نەكرد، بەلام دۋاى ئەۋەى ئەم بەرەيە ھەلۋەشايەۋە و شىۋىيەكان كەۋتنە بەر شالۋوى گرتن و ئەشكەنجەدان جارىكى تر دەستيان كىردەۋە بە خەباتى چەكدارى و بنكە و

(جمھور حاجى روستم) بەشدارى لەسەرجم چالاكىيەكانى ھېزەكانى پېشمەرگەدا كىردوو، ئىستا لە شارى كفى دەژىت.

(۱) چاۋپىكەۋتنىك لەگەل گەردە محەمد ئەمىن، ھەۋلىر، ۲۲ى شۋباتى ۲۰۲۲؛ چاۋپىكەۋتنىك لەگەل جعفر حاجى روستم محمد(حاجى جعفر ئۆمەرەبلى)، كفى، ۱۲ى كانوونى يەكەم ۲۰۲۲؛ ناوبراۋ لە سالى ۱۹۳۹ لە گوندى (ئۆمەرەبل) لەدايكبوۋە، دۋاى شۆرشى ۱۴ى تەمموۋى ۱۹۵۸ پەيوەندى كىردوو بە رېكخستەكانى پارتى و بەشدارى لە شۆرشى ئەيلۋولدا كىردوو و دۋاى نىكۆى شۆرش پەيوەندى بە شۆرشى نوپۋە كىردوو و تاۋەكو سالى ۱۹۸۸ لەكاتى پرۆسەى ئەنفال لەگەل بەشكە لە خىزانەكەى (كچەكانى، خوشكەكانى، داكى، بەشكى زۆر لە خانەۋادەكەى) بەر شالۋۋەكە دەكەۋن. لە نىو زىندانى (نوگرەسەلمان) كچەكانى و خوشك و داكى و كەسوكارى لى جيا دەكەنەۋە و دۋاى مانەۋەى بۆ نىك لە سالىك بەر لىبوردنى گشتى دەكەۋىت، بەلام كەسوكارەكەى سەرجمەيان جىنۆسايد كران. ئىستا لە ژيان ماۋە و لە شارى كفى دەژىت.

باره گاکانیان له ناوچه ئازادکراوه کانی کوردستان دانایه وه<sup>(۱)</sup>.

دوای ئه وهی ژماریه ک له ئافره ته کان په یوه نندیان به هیزی پیشمه رگه وه کرد له ناو ریڅخستنه سه ربازییه کانی حزبی شیوعی سه رکر دایه تی حزب بریاریدا چهند خولیکه سهر بازی و فیروبونی به کارهینانی چه ک و خو پاریزی و چوئیتی رووبه روو بوونه وه بو ئه و ئافره تانه بکریته وه که په یوه نندیان به هیزی پیشمه رگه وه کرده وه، ئه مهش به مه بهستی راهینان و فی رکردنیان بو به کارهینانی چه ک، ههروه ها چهند خول و راهینانی تایهت به بواری ته ندروستی و فریا که وتنی سه ره تایان بو کرایه وه و چه ندین ئافرهت له م بواره دا شاره زا بوون بو ئه وهی له کاتی شه ر بو چاره سه رکردنی برینداره کان و چوئیتی مامه له کردن له گه ل دوخی برینداره کان سوودیان لیوه ربگرن<sup>(۲)</sup>، ههروه ها ئه و ئافره تانه ی که شاره زایان له به کارهینانی چه ک هه بوو هه ندیکجار شه وان بو پاسه وانی باره گاکان له گه ل پیاواندا رولیان بینیه، له وانه سنوبه ر ئیسماعیل نصرالله له م ئه رکه دا زور به دل سوژی و چالاکیه وه ئه نجامی داوه. ناوبراو ده رباره ی ئه و ئه رکه ی ده لیت: ”...پروژیک له کاتی نوره ی پاسه وانیمدا فرۆکه به ئاسمانه وه توپاران ی ناوچه که ی ده کرد یه کیک له پیشمه رگه پیاوه کان داوام لیکرا کاری پاسه وانی به جیه لیم و له ناو خالی پاسه وانیه که برۆمه خواره وه و له ناو باره گاکه دا خو حه شار بده م، به لام ره تم کرده وه و و وتم پیشمه رگه ناییت چه ک دابنی و خالی پاسه وانی خو ی به جیه لیم...“<sup>(۳)</sup>.

(۱) چاوپیکه وتنیک له گه ل که ریم ئه حمه د، هه ولیر، ۱ شو باتی ۲۰۲۲.

(۲) چاوپیکه وتنیک له گه ل په خشان عبدالله زه نگه نه، هه ولیر، ۱۳ ی نیسانی ۲۰۲۲؛ په یوه ندی ته له فو نی له گه ل نیش تیمان ئه حمه د محمه د، سوید، ۵ حوزه یرانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۶۲ له سلیمانی له دایکبووه، قوناغه کانی خویندنی له شاری سلیمانی ته واو کرده وه، سالی ۱۹۸۰ په یوه ندی به ریڅخستنه کانی حزبی شیوعی عیراق کرده، سالی ۱۹۸۲ له کولیزی کارگیږی و ئابوری زانکو ی سه لاهه دین وه رگیراوه، به لام به هو ی ده ستگی رکردنیه وه نه یوانیه به رده وام بیته له خویندن بو ماوه ی ۲ سال له زیندان ماوه ته وه، دوای ئازادبوونی په یوه ندی به هیزه کانی پیشمه رگه وه ده کات، سالی ۱۹۹۰ ده چیه ولاتی سوید و ئیستاش له و ولاته ده ژیت.

(۳) رووخوش عه لی، میژووی تیکوشانی مینه ی کورد، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۱۱.

بەشېك لەم ئافرەتانه دواى بوونيان بە پېشمەرگە لە گوندەكاندا دەگەرەن و گرنكى خەباتى چەكدارى و بەشدارىكردى ئافرەتانيان لەم جۆرە خەباتەدا بۆ دانىشتوانەكەى دەخستەروو وەك پالېشتى بۆ ھېزى پېشمەرگە و ئامازەيان بۆ ئەو دەكرد كە خەباتى چەكدارى يەككە لەو ھۆكارانەى كە دەبېتە ھۆى كۆتايى ھېنان بە زولم و ژېردەستەى و ھېنانەكايەى ئازادى، ھەر بۆيە داوايان لە داىكان دەكرد كە ھانى پياوھەكانيان ياخود كورەكانيان ياخود كەسوكاريان بەدەن بەشدارى لە خەباتى چەكدارىدا بكنە<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە ئافرەتانى شارى سلېمانى لە چەندىن بووردا پۆلى خۆيان بىنيوھ لەوانە بوارى راگەياندىنى حزبى شىوعى بە تايبەتى لە پادىوۆ (دەنگى گەلى عىراق) كە بە زمانەكانى (كوردى و عەرەبى) پەخش دەكرا و پوژنامەى (بىرى نوۆ) و (پىگاي كوردستان) كارىان دەكرد لە ديارترىنيان (پەخشان عبداللە زەنگەنە و پىواس ئەحمەد بانىخىلانى، پىرشنىگ سەعەد (ئەستېرە)، سەمەر ئەحمەد شەوقى، پرووناك ئەبو تارا، نەسرەن ئەحمەد عەزىز (داىكى تارا)، خەرمان محەمەد پەسول، شلېر محەمەد پەسول<sup>(۲)</sup>. جىگاي ئامازەيە ژمارەيەك لەم ئافرەتانه لە بوارى ھەوالگى لە سەر ئامپىرە بى تەلەكان (جھاز لاسلكىيە) كارىان دەكرد و پۆلى بەرچاويان ھەبووھ لەوانە (نىشتىمان ئەحمەد محەمەد، بەناز ئەكرەم عومەر ناسراو بە (شاناز). و ھەندىكىش لە بوارى تەندروستى و چارەسەكردنى پېشمەرگە برىندارەكان پۆلىكى گرنكىيان بىنيوھ لەوانە نىشتىمان ئەحمەد محەمەد، ھەتاو سەيد حەمە سالىح ناسراو بە (ھىرو پېشمەرگە)،

(۱) چاوپىكەوتنىك لەگەل پەخشان عبداللە زەنگەنە، ھەولېر، ۱۳ى نىسانى ۲۰۲۲.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل پىواس ئەحمەد بانىخىلانى، ھەولېر، ۲ى حوزەيرانى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۷ لە پارىزگاي عەممارە لە داىكبووھ، چونكە ئەو كات خانەوادەكەيان راگواسترابوونەوھ بۆ ئەو پارىزگايە، لە سەرەتايى سالى ۱۹۷۰ تىكەلى كارى سياسى بووھ بەھۆى ئەوھى باوكى ئەندامى لىژنەى مەركەزى حزبى شىوعى بووھ، سالى ۱۹۸۵ پروانامەى بەكالورىۆسى لە يەكيتى سۆفېت بە دەستھېناوھ و دواتر گەراوھتەوھ كوردستان و بووھ بە پېشمەرگەى حزبى شىوعى، لە راگەياندىنى حزبدا كارى كردوھ، تاكو دواى پرۆسەى ئەنفال و دواتر گەراوھتەوھ ولاتى سوید و ئىستاش لە ھەولېر دەژېت.

د.ساهره، د. ئیمان، د. ئەفین، ئەم ئافرهتانه که له بواری پزیشکی و فریاکهوتنی سه‌ره‌تاییدا شاره‌زایان هه‌بوو له‌گه‌ڵ پێشمه‌رگه‌ بو‌ به‌ره‌کانی شه‌ر ده‌رۆشتن و له‌ کاتی برینداربوونی پێشمه‌رگه‌ فریاکهوتنی سه‌ره‌تایان بو‌ ئەنجام ده‌دان<sup>(۱)</sup> و هه‌ندیك له‌ ئافره‌ته‌کان شان به‌شانی پیاوان به‌شدارییان له‌ شه‌ره‌کاندا ده‌کرد له‌ دیارترینیان (په‌خشان زه‌نگه‌نه، سنۆبه‌ر ئیسماعیل نصرالله، خه‌دیجه‌ مسته‌فا محمه‌د، به‌ناز ئەکره‌م عومه‌ر (شاناز)، نیشتیمان ئەحمه‌د محمه‌د، خه‌رامان محمه‌د په‌سو‌ل و فیکتۆریا په‌لدا گۆرگیس بوون. جیگای ئاماژه‌یه‌ له‌ په‌کیک له‌ شه‌ره‌کاندا چه‌کداریکی سه‌ر به‌ فه‌وجه‌کانی حکومه‌ت (جاش) له‌ لایه‌ن په‌کیک له‌ پێشمه‌رگه‌ ئافره‌ته‌کانه‌وه‌ ده‌ستگیر ده‌کریت، کاتیك جاشه‌که‌ ده‌بینی ئەوه‌ی ده‌ستگیری کردووه‌ پێشمه‌رگه‌یه‌کی ئافره‌ته‌ تووشی شوک ده‌بی‌ت و ده‌لی‌ت: “ئوه‌ی ده‌ستگیری کردوم ئافره‌ته‌”<sup>(۲)</sup>.

ئهو ئافره‌تانه‌ی له‌ خه‌باتی چه‌کدارییدا رۆلیان بینوه‌، له‌ شاری هه‌ولێر

(۱) چاوپێکه‌وتنیك له‌گه‌ڵ نیشتیمان ئەحمه‌د محمه‌د، سوید، ۵ حوزه‌یرانی ۲۰۲۲؛ په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ به‌ناز ئەکره‌م عومه‌ر (شاناز)، سوید، ۱ حوزه‌یرانی ۲۰۲۲. له‌ سالی ۱۹۶۸ له‌ سلیمانی له‌ دایکبووه‌، قۆناغی خویندنی سه‌ره‌تایی و ناوه‌ندی له‌ سلیمانی ته‌واو کردووه‌، سالی ۱۹۸۴ له‌ په‌یمانگای مامۆستایان وه‌گیراوه‌، به‌لام به‌هۆی ئاشکرا بوونی ریکخسته‌کانیان نه‌یتوانیوه‌ ته‌واوی بکات و بووه‌ به‌ پێشمه‌رگه‌، په‌کیک بووه‌ له‌ ئەندامه‌ چالاکه‌کانی حزبی شیوعی و له‌ به‌شی راگه‌یانندی ئهو حزبه‌ کاری کردووه‌، سالی ۲۰۰۲ چوووه‌ ته‌ ولاتی سوید و ئیستاش له‌و ولاته‌ ده‌ژیت؛ په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ هه‌تاو سه‌ید حه‌مه‌ سالح ناسراو به‌ (هیرۆ پێشمه‌رگه‌)، فه‌ره‌نسا، ۱۹-ئایاری ۲۰۲۲. له‌ سالی ۱۹۶۱ له‌ هه‌له‌بجه‌ له‌ دایکبووه‌، به‌هۆی لایه‌نگری خێزانه‌که‌ی بو‌ حزبی شیوعی هه‌ر له‌ ته‌مه‌نی مندالییه‌وه‌ له‌ رینگه‌ی دایکییه‌وه‌ (مینای ره‌حیم له‌یلئ) بو‌ مه‌به‌ستی گواستنه‌وه‌ی بلاوکراوه‌ و پۆسته‌ی حزب به‌کاریان هیناوه‌، له‌ سالی ۱۹۸۱ په‌یمانگای په‌رستاری له‌ شاری سلیمانی ته‌واو کردووه‌، سالی ۱۹۸۲ په‌یوه‌ندی به‌ هیزه‌کانی پێشمه‌رگه‌ کردووه‌، له‌ ناوچه‌ی (که‌ره‌جال) له‌گه‌ڵ هاوسه‌ره‌که‌ی (دکتۆر په‌شار) بنکه‌یه‌کی ته‌ندروستی داده‌مه‌زرینیت بو‌ چاره‌سه‌رکردنی پێشمه‌رگه‌ تاوه‌کو سالی ۱۹۸۶ ده‌مینیته‌وه‌، دواتر ده‌چیته‌ فه‌ره‌نسا و ئیستاش له‌و ولاته‌ ده‌ژیت.

(۲) چاوپێکه‌وتنیك له‌گه‌ڵ په‌خشان زه‌نگه‌نه‌، هه‌ولێر، ۱۳ ئیسانی ۲۰۲۲؛ په‌یوه‌ندی ته‌له‌فۆنی له‌گه‌ڵ به‌ناز ئەکره‌م عومه‌ر، سوید، ۱ حوزه‌یرانی ۲۰۲۲.

ھەر يەك لە شوكرىيە ھەمەدئەمىن عەلى، فەتحيە محەمەد مصطفى، تامان عبداللە شاكر، بەدرىيە ئەمىن (نازەنەن)، چنار تەھا<sup>(۱)</sup> و لە دەقەرى بادىنان ھەريەك لە (فكتۆريا يەلدا گۆرگىس، فەتحيە بامەرنى، شرمىن عبيد عبدالكرىم (ام ھندرىن)<sup>(۲)</sup>، و لە شارى كەركوك ھەريەك لە خەرامان شوكر لەتيف، گەلاوئىژ شوكر لەتيف، پرووناك نورى، گەلاوئىژ سالىح، سەبرىە حاجى عەبدوئىلا، مەدىحە عەلى شالى، نەھلە حوسىن شالى)<sup>(۳)</sup> و لە شاروچكەى كۆيە، ھەريەك لە عائىشە قادر يونس، خەدىجە مستەفا محەمەد (خوشكە فرىشتە) پۆلىكى ديار و بەرچاويان لە خەباتى چەكداريدا ھەبوو<sup>(۴)</sup>.

جىگاي ئاماژەيە ژمارەيەك لە ئافرەتانى عەرەب لەناو پىزەكانى ئەم حزبەدا كاريان كوردو و دواى ھەلمەتەكانى دەستگىركردن و كوشتن ھەلدىن و پەنادەبەنە بەر ناوچەكانى كوردستان و لە ناو ھىزەكانى حزبى شىوعى دەست بە خەباتى چەكدارى دەكەن، لە ديارترىن ئەو ئافرەتەنە، مونا لىزا امين (انسام)، خلود خليل، ھناء ادوار، ھناء ياسين مطر (ھدى)، وسن عبدالساده، فاتن ياسر، ھند وصفى طاھر، نوال جبر على الوزنى (بدور)، رسمىە جبر على الوزنى (ام لىنا)، بشرى عبد علوان الطائى (ام عطاء)، سالىمە ناصر حسين (سلوى)، ايمان عباس علوان (د.مريم)، ھىفاء امين (ام رىما)، كاترىن ميخائىل (د.سعاد) بوون<sup>(۵)</sup>.

خەباتى چەكدارى ئافرەتان لە بزوووتنەوھى پىزەگارىخووزى نەتەوھىي

(۱) چاوپىكەوتنىك لەگەل شوكرىيە ھەمەدئەمىن عەلى، ھەولير، ۲ى كانوونى دووھم ۲۰۲۲.

(۲) چاوپىكەوتنىك لەگەل فەتحيە بامەرنى، دھۆك، ۲۵ى كانوونى دووھمى ۲۰۲۲.

(۳) پەيوەندى تەلەفۇنى لەگەل خەرامان شوكر لەتيف، ھۆلەندا، ۱۵ى ئايارى ۲۰۲۲.

(۴) ھەورين عەلى توفىق كانى كوردەيى سەرچاوەى پيشوو، ل ۵۱.

(۵) چاوپىكەوتنىك لەگەل عبداللە حسين نبى (جگەرخووين)، دھۆك، ۲۸ى نىسانى ۲۰۲۲، سالى ۱۹۵۴ لە بامەرنى لە دايك بوو، سالى ۱۹۷۵ پەيوەندى بە پىكخستەنەكانى حزبى شىوعى كوردو، سالى ۱۹۸۱ بوو تە پيشمەرگە و بەشدارى سەرجم كار و چالاكىيەكانى ئەو قۇناغەى كوردو، ئىستا بەرپرسى لقى دھۆكى كۆمەلەى پيشمەرگە دىرىنەكانە و ئەندامى كۆمىتەى دھۆكى حزبى شىوعى كوردستانە و لە شارى دھۆك دەژىت.

و نیشتیمانی له باشووری کوردستان دواي پرووداوه کانی سالی ۱۹۸۸ و وهستانی  
جهنگی عیراق و ئیران له ۱۹۸۸/۸/۸ چالاکیه کانی هیزی پیشمه رگه له  
ناوچه کانی باشووری کوردستان به ره و کهم بوون ده چیت تا ده گاته پاده ی  
نه مان ئه و ره وشه ش تا راپه رینی به هاری ۱۹۹۱ به رده وام بوو.

## تەوهری دووهر

### رۆل و بەشداری نافرمتان لە چالاکییە نۆدەمۆلەتییەکان

یەکیك لەو لایەنانەى كە ئافرەتانی كورد لە ماوەى نیوان ساڵانى ۱۹۵۸-۱۹۹۱ رۆلیان تیدا بینووە ئەو چالاکییانە بوون كە لە سەر ئاستى دەرەووە لە چوارچێوەى كۆنگرە و كۆبوونەووەكانى رێكخراوەكانى ئافرەتان لە بۆنە جیهانییەكان و سەردانى ئافرەتان لە نیو شاندە فەرمییەكانى حكومەت و پارت و رێكخراوەكان بۆ ولاتانى دەرەووە ئەنجام دەدران.

رێكخراوەكانى ئافرەتانی كوردستان لەم بوارەدا رۆلى كارا و گرنگیان بینووە و پەيوەندیان لەگەڵ یەكیتی ئافرەتانی دیموكراتى جیهان و كۆمەڵەى ئافرەتانی یەكیتی سوڤیەت و ولاتانى عەرەبى هەبوو، هەر بۆیە یەكیتی ئافرەتانی كوردستان داواى بوون بە ئەندام لە یەكیتی گشتى دیموكراتى ئافرەتانی جیهان كردوووە وەك نوینەرێكى شەرى هەموو ئافرەتە كوردستانییەكان، رێكخراوى ناوبراوىش بەلین دەدات كە داواكارى یەكیان جییه جى بكات<sup>(۱)</sup>.

سەبارەت بە رۆلى ئافرەتانی كوردستان لە چالاکییە جیهانییەكان، داواى شۆرشى ۱۴ى تەممووز یەكەمین چالاکییان لەگەڵ ئەو شاندە بوووە كە حكومەتى عێراق لە ساڵى ۱۹۵۹ بە مەبەستى بەشداریكردن لە كۆنگرەیهكى تاییەتى ئافرەتان لە پەكینی پایتەختى ولاتى چین رێكبخستبوو، لە سەر ئاستى عێراق (۷) ئافرەت دەستیشان كران كە نوینەراییەتى عێراق لەو كۆنگرەیهدا بكەن دوو لەو ئافرەتانه كورد بوون و بە ناوەكانى خەدیجە مستەفا بە نوینەراییەتى كۆمەڵەى ئافرەتانی

(۱) براهەتى "رۆژنامە"، ژ (۸۰)، ۱۹۷۳/۱۲/۴.



عیراق و ناجیه عهزیز وهك نوینهری یه کیتی ئافره تانی کوردستان<sup>(۱)</sup>.

دوای دهستی کردنی کۆنگره هه ر یهك له به شداربووان وتاری ریکخواوه که یان پیشکەش به ئاماده بووان کرد<sup>(۲)</sup>، ناجیه عهزیز به ناوی یه کیتی ئافره تانی کوردستان وتاریکی پیشکەش کرد که له به شیکیدا هاتوو: "به ناوی خۆم و له باتی گه لی عیراق به عه رهب و کورده وه سلّوی گه رم له گه لی مه زنی چین ولّاتی ئازادی و ئاشتی ئه کم، په یوه ندی و دۆستایه تی ئیمه تازه نییه... ئه گه ر په یوه ندی جارمان له نیوان پاشاکان بوویت، به لام په یوه ندی ئیستامان به هیزتره، چونکه له نیوان هه ردوو گه له که ماندایه و ئیستا ئیمه له سایه ی شوپشی پیرو زمانه وه به سه رکرده ی سه رۆک عه بدولکه ریم قاسم توانیمان سه ر له ولّاتی مه زنتان بدهین بۆ ئه وه ی په یمان نوێ بکهینه وه و په یوه ندی کۆمان له سه ر بناغه ی پته و به هیزتر بکهین... هیوادارم په یوه ندیمان له مه ودا پته وتر و به هیزتر بیّت، بژی دۆستایه تی چینی و عیراق تا دیر زه مان پایه دار بن سه رکرده ئازادبخوازه کان"<sup>(۳)</sup>. جیگای ئامازه یه کاریگه ری وتاره که له سه ر ئاماده بووان و ئه و ئازادبخواز و نه ته وه بیانه ده رکه وت که ئاماده بوون، چونکه له وتاره که یدا چه وساندنه وه ی میلیه تی کورد و خه باتی ئه و نه ته وه بی مافه ی خسته پروو<sup>(۴)</sup>. له سه ر بانگه یشتی یه کیتی ئافره تانی چینی ناجیه عهزیز گه شتی چه ند شاریکی ولّاتی چین ده کات، چه ندین نوسراو و دیاری به ناوی یه کیتی ئافره تانی کوردستان پیشکەش به (سون تسین لی) سه رۆکی یه کیتی ئافره تانی چین کرد، ناوبراویش هه ندیک دیاری پیشکەش به یه کیتی ئافره تانی کوردستان کرد و له وه لامی پیشکەش کردنی دیارییه کان سوپاسنامه یهك ئاراسته ی ناجیه عهزیز ده کات و تییدا هاتوو: "خۆشه ویستم خوشکه ناجیه عهزیز نوسراوه کت و ئه و دیاریانه ی

(۱) دلدار جهلی زاده، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۴-۱۵.

(۲) فریشته کۆیی، چه پکیک له هۆنراوه کانی فریشته کۆیی، چ (۱)، چاپخانه ی کشتوکال، ۲۰۰۵، ل ۵۱-۵۲.

(۳) بۆ دهقی وتاره که بروانه: خه بات "پۆژنامه"، ژ (۱۸)، سال (۱)، ۱۹۵۹/۷/۲۴.

(۴) شهونم نامیق شوانی، فریشته خان ئه و ئافره ته کورده ی له سالی (۱۹۵۹) کورد و ئافره تی کوردی به (۱۳) ولّات ناساند، په یامی ئه یلوول "گۆقار"، ژ (۷)، کانوونی دووه می ۲۰۰۹، ل ۲۳.

بەناوى خوشكە كوردە كامەو بەۆت ناردەم پېم گەشەت و زۆر سوپاست ئەكەم و لە رېگەى تۆو سوپاسى گەرمى خوشكە كوردەكان ئەكەم، ھەر ھەتكات لى دەكەم كە سلاوى من بە ھەموو گەلى عىراق و خوشكە عىراقىيەكان بگەيەنەت، ئىمە زۆر دلخۆشىن بەو سەرکەوتنە جوانانەى خوشكە كوردەكان لەگەل گەلى عىراقدا بەدەستيان خستوو لە خەباتى ئازايانەيان لەپىناو ديموكراسى و ئازادى... لەگەل ئەم نوسراوھەدا سەرمىزىك و جووتى چەرچەفى ئاورىشم كە لە ولاتى خۆمان لە شارى (ھانشو) دروستكراون لەگەل وینەى چەند ديمەنىكى كۆشكى ھاوینەى پەكىن ئەنیرم تكايە بەدىارى پىشكەش بەخوشكە كوردەكانى بگە<sup>(۱)</sup>.

جىگای ئاماژەيە ئافرەتانى كورد كە بەشداربووى كۆنگرەكە بوون ھەر لە ميانى گەشتەكەياندا بەمەبەستى دروستكردنى پەيوەندى ھاوبەش لەگەل رېكخراوھەكانى تايەت بە ئافرەتانى ولاتانى سۆشيالىزمى سەردانى ولاتەكانى پاكستان، بورما، تايلەند، پەكىن، قىتنام، كۆرياي ديموكراتى باكور، يەكىتى سۆقىھەت دەكەن، و چاويان بە گەورە بەرپرس و چەند كەسايەتییەكى ديارى ئەو ولاتانە دەكەوئەت و دیدار لەگەل سەرۆكى ھەندى لەم ولاتانە ساز دەكەن و لەبارەى زمان و كلتور و تىكۆشان و خەباتى گەلى كوردەوھە بىر ورا ئالوگۆر دەكەن<sup>(۲)</sup>، دەكرىت بلىين بەشداريكرديان لەم كۆنگرەيەدا دەنگدانەوھەيەكى زۆر باشى لە سەر ئاستى ناوخۆى كوردستان و عىراق لىكەوتۆتەوھە. ئەمەش بوو بە ھۆكارىك بو ئەوھەى ژمارەيەك لە كچانى ھەولپەر لە شارى بەغدا نامەيەك ئاراستەى ناجیە عەزیز بگەن و سوپاس و دەستخۆشى لى بگەن بو ئەو پۆلەى كە بىنيويەتى دەربارەى كوردستان بەمەبەستى دانپىدانانى مافى نەتەوايەتى و ديارخستنى كوردستان لەسەر ئاستى جیھانى ئازادى و ئاشتىخوازیدا، جىگای ئاماژەيە ئەم نامەيە بەواژوو مەريەم عەزیز فەتاح قوتابى لە كۆلپىزى پەرورەدە لە زانكۆى بەغدا لە شوينى (۵۲) لە قوتابىە كچەكان پىشكەش بە ناجیە عەزیز كراوھە<sup>(۳)</sup>.

(۱) خەبات ”رۆژنامە“ ژ (۱۸) سأل (۱)، ۱۹۵۹/۷/۲۴.

(۲) فریشتە كۆبى، سەرچاوهى پىشوو، ۵۱-۵۲.

(۳) بۆ دەقى نامەكە بڕوانە: ژين ”رۆژنامە“، ژ (۱۴۷۴)، سأل (۳۴)، ۱۹۵۹/۹/۲۱.

دوای گه‌رانه‌وهی شانده‌که له گه‌شته‌که‌دا لیژنه‌یه‌ک له هه‌ر یه‌ک له (فاتمه بیلال ئەفه‌ندی، به‌هییه‌فه‌تحوڵلا، شوکریه‌مه‌جید، خه‌دیجه‌مسته‌فا، عیفته‌سالح‌مه‌مه‌د، جه‌میله‌یه‌عقوب) پیک‌ده‌هینن و ئەم لیژنه‌یه‌به‌مه‌به‌ستی گه‌یاندنی‌په‌یام و راسپارده‌گرنه‌گه‌کانی‌کۆنگره‌سه‌ردانی‌شاره‌کانی‌سلیمانی، هه‌له‌بجه، رانیه، قه‌لادزی، که‌رکوک، کۆیه و چهند شوینیکی‌تر‌ده‌که‌ن<sup>(۱)</sup>.

هه‌ر له‌دریژه‌ی‌چالاکیه‌کانی‌ئافره‌تان له‌سه‌ر‌ئاستی‌ده‌ره‌وه‌۲۰ی‌ته‌مموزی ۱۹۵۹ شانیدی‌یه‌کیتی‌ئافره‌تانی‌کوردستان‌به‌نوینه‌رایه‌تی‌هه‌ریه‌ک له‌(به‌هییه‌مه‌عروف‌به‌رزنجی، ئەنجوم‌زوه‌دی، جوان‌ئه‌حمه‌د‌عه‌زیز‌ئاغا، گه‌لاویژ‌عه‌زیز<sup>(۲)</sup>، گوزیده‌ی‌مه‌حمود‌ئاغا)<sup>(۳)</sup> و شانیدی‌کۆمه‌له‌ی‌ئافره‌تانی‌عیراق‌به‌نوینه‌رایه‌تی‌خانم‌زوه‌دی، مونیره‌ره‌شید‌سه‌عاتچی، سامیه‌شاکر، زه‌کیه‌بابان)<sup>(۴)</sup> به‌شداری‌له‌میهره‌جانی‌لاوان و قوتابیان‌له‌شاری‌قیه‌نای‌پایته‌ختی‌نه‌مسا‌ده‌که‌ن. جیگای‌ئامازه‌یه‌شانیدی‌ئافره‌تانی‌کورد‌له‌م‌کۆنگره‌یه‌دا‌سرود و مارشی‌کوردی‌(ئه‌ی‌ره‌قیب)‌ده‌لینه‌وه‌و‌له‌ریگای‌کۆنگره‌که‌وه‌په‌یوه‌ندی و دۆستایه‌تی‌له‌گه‌ل‌چه‌ندین‌ریکخراوی‌ولاتان‌ده‌به‌ستن<sup>(۵)</sup>.

هه‌ر له‌سالی‌۱۹۵۹ ئەنجوم‌زوه‌دی‌به‌ناوی‌یه‌کیتی‌ئافره‌تانی‌کوردستانه‌وه‌به‌شداری‌له‌میهره‌جانی‌ده‌یه‌می‌به‌رلینی‌پایته‌ختی‌ئه‌لمانیای‌رۆژه‌لات‌ده‌کات، له‌په‌راویزی‌ئه‌و‌میهره‌جانه‌دا‌له‌گه‌ل‌یه‌کیک‌له‌گۆفاره‌کانی‌تایه‌ت‌به‌پرسی‌ئافره‌تان‌به‌ناوی‌(المرأة الألمانية)‌چاوپیکه‌وتنیک‌ئه‌نجام‌ده‌دات، تیی‌دا‌په‌وشی‌ئافره‌تانی‌عیراق‌به‌گشتی‌و‌کوردستان‌به‌تایه‌تی‌ده‌خاته‌پروو، هه‌روه‌ها‌باس

(۱) شه‌ونم‌نامیق‌شوانی، فریشته‌خان‌ئه‌و‌ئافره‌ته‌کوردی‌له‌سالی‌(۱۹۵۹)‌کورد و ئافره‌تی‌کوردی‌به‌(۱۳)‌ولات‌ناساند، په‌یامی‌ئه‌یلوول‌"گۆفار"‌ژ‌(۸)‌ئاداری‌۲۰۰۹، ل‌۲۲-۲۳

(۲) به‌هییه‌مه‌عروف‌به‌رزنجی، سه‌رچاوه‌ی‌پیشوو، ل‌۱۰۳.

(۳) ده‌رخشان‌شیخ‌جه‌لال‌حه‌فیدزاده، سه‌رچاوه‌ی‌پیشوو، ل‌۴۳.

(۴) په‌یوه‌ندی‌ته‌له‌فۆنی‌له‌گه‌ل‌خانم‌مه‌مه‌د‌مه‌حمود‌(خانم‌زوه‌دی)، هۆله‌ندا، ل‌۳ کانوونی‌دوو‌می‌۲۰۲۲؛ په‌یوه‌ندی‌ته‌له‌فۆنی‌له‌گه‌ل‌سامیه‌شاکر‌صادق‌(چاوشلی)، ئه‌لمانیای، ل‌۱۹ کانوونی‌دوو‌می‌۲۰۲۲.

(۵) به‌هییه‌مه‌عروف‌به‌رزنجی، سه‌رچاوه‌ی‌پیشوو، ل‌۱۰۷-۱۰۸.

له خەبات و رۆلى پىكىراوه كانى تايهت به ئافرىقا ده كات و داواى پشتگىرى زياترى پىكىراو و ولاتان بو گهلى كوردستان ده كات<sup>(۱)</sup>. ههروهها خانم زوهدى وهك نوينهري كوومه لهى ئافرىقانى عىراق به مه به ستي زياتر ناساندنى پىكىراوه كه و پرسى خهباتى سياسى و مه ده نى ئافرىقا له عىراق و كوردستان و به ده سته پىنانى پشتگىرى بو كوومه لهى ئافرىقانى عىراق و به شدارى كردن له كونگره و كوئفرانسه نيوده وه له تيه كانى تايهت به ئافرىقا له سالى ۱۹۶۰ سهردانى ههريهك له ولاتانى (بولغاريا، چين، چيكوسلوفاكيا، ئىتاليا، ئه لمانياى رۆژه لاتى، هولهندا، يه كىتى سوڤيهت) ده كات<sup>(۲)</sup>.

چالاكويه كانى ئافرىقا له سهر ئاستى ده ره وه داواى سهره له داني شوڤش له كوردستان له ۱۱ ئه يلولى ۱۹۶۱ و دواتر ئه و رووداوانه ي به هوى كوده تاي ۸ى شوباتى ۱۹۶۳ به سهر عىراق و كوردستاندا هات به ره و لاوازي و سستى چوون، ئه م ره وشه سياسيه ش به رده وام بوو تا پراگه ياندنى به ياننامه ي ۱۱ى ئادارى ۱۹۷۰ كه ده رفه تىكى تازهى ره خساند بو سهر له نووى ده ست پىكردنه وه ي چالاكويه كانى پىكىراوه كانى ئافرىقا له ده ره وه ي ولات. له يه كه مين به شداريان له ئابى ۱۹۷۰ سينه م جه لادەت به درخان وهك نوينهري يه كىتى ئافرىقانى كوردستان و خانم زوهدى وهك نوينهري كوومه لهى ئافرىقانى عىراق به شداريان له كونگره ي ئافرىقانى جيهانى له يه كىتى سوڤيهت كرد، له ميانى كونگره كه دا وتارى يه كىتى ئافرىقانى كوردستان له لايه ن سينه م جه لادەت به درخان به هه ر سى زمانى كوردى و فه ره نسى و ئىنگليزى پيشكه ش كرا و جىگاي ئاماژه يه وتاره كه ي ده نگدانه وه يه كى زورى ده بىت و بووه ته مايه ي نيگه ران بوونى نوينه رانى پىكىراوه كانى ئافرىقانى ولاتانى عه ره بى به تايه تى سوريا، چونكه ناوبراو له وتاره كه يدا باس له نه هامه تيه كانى نه ته وه يى كورد و سته مه كانى ولاتانى داگيركه رى هه ر چوار پارچه ي كوردستان ده كات و ئاماژه بو ئه وه ده كات كه پيوسته خه بات له پىناو ئازادى و سهر به خويدا

(۱) التاخي "جريدة"، ع (۱۴۸۷)، ۱۵/۱۱/۱۹۷۳.

(۲) په يوه ندى ته له فونى له گه ل خانم محمه د مه حمود (خانم زوهدى)، هولهندا، ۳ى كانوونى دووه مى ۲۰۲۲.

به‌رده‌وام بێت و ئافره‌تان شان به شانی پیاوان به‌شداری له خه‌باتی رزگاربخوازی نه‌ته‌وه‌یی کورد بکه‌ن، کۆنگره‌که‌ ماوه‌ی دوو هه‌فته به‌رده‌وام ده‌بێت و دواتر له‌لایه‌ن چه‌ند رێکخراویکی ئافره‌تان له کۆماری ئازهره‌بایجان بانگه‌یشت ده‌کرین بۆ ماوه‌ی (۵) رۆژ له‌و وڵاته‌ ماونه‌ته‌وه و ئامانجیش له‌م سه‌ردانه‌یاندا دروستکردنی په‌یوه‌ندی له‌گه‌ڵ رێکخراوه‌کانی تایبه‌ت به‌ ئافره‌تان بووه<sup>(۱)</sup>.

هه‌ر له‌ درێژه‌ی چالاکیه‌کانی یه‌کیته‌ی ئافره‌تانی کوردستان له‌ ده‌ره‌وه‌ی وڵات له‌ ساڵی ۱۹۷۲ به‌شداری له‌ بۆنه‌کانی یادکردنه‌وه‌ی (۵۰) ساڵه‌ی دامه‌زراندنی یه‌کیته‌ی سوڤیه‌ت له‌ شاری مۆسکۆ ده‌که‌ن که ژماره‌یه‌کی زۆر له‌ رێکخراو و کۆمه‌له‌کانی تایبه‌ت به‌ ئافره‌تان له‌ وڵاتانی ئاسیا و ئه‌فریقا بانگه‌یشت کرابوون، یه‌کیته‌ی ئافره‌تانی کوردستانیش له‌ رێگه‌ی بانگه‌یشتنامه‌یه‌کی فه‌رمی له‌لایه‌ن رێکخه‌رانی فیه‌ستیقالی مۆسکۆ بانگه‌یشت ده‌کرین و شاندى یه‌کیته‌ی ئافره‌تان له‌ لایه‌ن سینه‌م جه‌لاده‌ت به‌درخان نوینه‌رایه‌تی ده‌کریت، له‌ رێگه‌ی به‌شدارییان له‌ پرۆگرامه‌کانی فیه‌ستیقاله‌که‌ که له‌ چه‌ندین پرگه‌ پێکهاتبوو، وه‌ک (کۆبوونه‌وه‌کانی یه‌کترا‌سین و کاره‌کانی کۆنفرانس) شاندى یه‌کیته‌ی ئافره‌تانی کوردستان توانیان په‌یوه‌ندییه‌کی دۆستانه‌ له‌گه‌ڵ هه‌موو ئه‌و شاندا‌نه‌ به‌سه‌تن که بانگه‌یشتی ئه‌و کۆنگره‌یه‌ کرابوون. و توانیویانه‌ کیشه‌ی ئافره‌تانی عێراق به‌گه‌شتی و کوردستان به‌تایبه‌تی له‌ بواره‌ جیا‌جیا‌کاندا بگه‌یه‌نن به‌ ئاماده‌بووان و شاندى ئه‌و رێکخراوانه‌ی ئافره‌تان که له‌ وڵاته‌ جیا‌جیا‌کانه‌وه‌ هاتبوون<sup>(۲)</sup>، سینه‌م جه‌لاده‌ت به‌درخان وتاریک پێشکه‌ش ده‌کات وه‌ک له‌ به‌شیکیدا هاتووه: ”خوشکانی خۆشه‌ویست به‌ناوی یه‌کیته‌ی ئافره‌تانی کوردستان تیکۆشه‌رمانه‌وه‌ که سه‌رکردایه‌تی تیکۆشانی ئافره‌تانی کوردستان ده‌کات پیروزیمان به‌فهرموون له‌ ناخی دل‌ه‌وه‌ بۆ گه‌لی سوڤیه‌ت به‌بۆنه‌ی یادی ۵۰ ساڵه‌ی دامه‌زراندنی کۆماری سوڤیه‌تی سوشیالیست و زۆر سوپاسی رێکخراوی ئافره‌تانی سوڤیه‌ت ده‌که‌ین که ئه‌م ده‌رفه‌ته‌یان بۆ ره‌خساندین به‌شداری له‌م کۆبوونه‌وه‌ میژووویه‌ بکه‌ین و له‌م ده‌رفه‌ته‌دا توانیمان زانیاری و هه‌واڵه‌کانی

(۱) چاوپێکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ڵ سینه‌م جه‌لاده‌ت به‌درخان، هه‌ولێر، ۱۸ ی تشرینی دووه‌می ۲۰۲۲.

(۲) التاخی ”جریده‌“، ع (۱۱۴۴)، ۱۹۷۲/۹/۲۳.

نیوان پیکخواه کانی ئافره تانی جیهان و دامه زرانندی په یوه نندی له گه ل پیکخواه جه ماوه ریه کانی گه لانی جیهان دابننن که سۆزدارن له گه ل شۆرشی گه له که مان بو گه یانندی دهنگی گه لی کورد بو نیوه نده جیهانییه کان...<sup>(۱)</sup>. جیگای ئاماژه یه شاندى یه کیتی ئافره تانی کوردستان له لایه ن (فالتینا تریشکۆفا) سه روکی یه کیتی ئافره تانی سوڤیه ت پيشوازییه کی گه رمیان لیکراوه و دیاریان پیشکەش به شانده که ی کوردستان کردوو و تیشکیان خستۆته سه ر چۆنیتی په ره پیدانی په یوه نندیه کانیان له چوارچیه ی خه باتی ئافره تانی جیهانی بو دهسته به رکردنی مافه کانیان، ههروهها فالتینا تریشکۆفا ئه وه ی خستۆته روو که له گه ل گه لی کوردستان هاوسۆزن و پشتیوانی له مافه کانی ئافره تانی گه لی کورد ده که ن<sup>(۲)</sup>.

ههروهها له ئاداری ۱۹۷۱ شاندىکی یه کیتی ئافره تانی کوردستان به سه روکایه تی فه خریه سه عدوللا به شدارى له کۆنگره ی یه کیتی ئافره تانی عه ره بی قاهیره ده کات، جیگای ئاماژه یه ئه و کۆنگرانه وه ک مینه ریك بوون بو ئه وه ی شاندى ئافره تانی کوردستان په یوه ندى له گه ل یه کیتییه کانی ئافره تانی ولاتانی دیکه به ستن و له گه فگوگۆکانیان رهوشی کوردستان و بارودۆخی ئافره تانی کورد بخه نه پروو به تایبه تی له و قوناغه دا که تیکۆشان دژی ئیمپریالیزم و چه وساندنه وه ی نه ته وه یی خه باتی له پیشینه بوون و پیکخواه کانی ئافره تانی کوردستان رۆلی دیاریان تیدا بینوه<sup>(۳)</sup>، ههروهها یه کیتی ئافره تانی کوردستان به شدارى له کۆنگره ی حه وته می یه کیتی ئافره تانی عه ره بی کردوو که له ولاتی تونس له ۲۶ ی نیسانی ۱۹۷۱ به ئاماده بوونی شاندى یه کیتی ئافره تانی ولاتانی (جه زائیر، تونس، کویت، لیبیا، سوریا، لوبنان، ئیمارات) به ستره. جیگای ئاماژه یه شاندى ئافره تانی عیراق به سه روکایه تی (نه وال حلمی) و شاندى ئافره تانی کوردستان به سه روکایه تی (زه کیه ئیسماعیل حه قی) به شداربوون، له م کۆنگره یه دا توانراوه هه ماهه نگی

(۱) پروانه دهقی وتاره که له: التأخي "جريدة"، ع (۱۱۴۴)، ۱۹۷۲/۹/۲۳.

(۲) چاوپیکه وتنیك له گه ل سینهم جه لاده ت به درخان، هه ولیر، ۱۸ ی شرینی دووه می ۲۰۲۲.

(۳) مع السيدة فخریه سعدالله و اهمیه اشتراك المرأة الكردية في مؤتمر القاهرة النسائي الحالي، التأخي "جريدة"، ع (۶۸۲)، ۱۹۷۱/۳/۱۳.

و جهخت له سهر په یوه نندییه کی دۆستانه له گهل یه کیتی ئافره تانی ولاتانی عه ره بی بکه نه وه و ههر له م کونگره یه دا به یان نامه ی ۱۱ ئادار وه ک پرۆژه یه کی نیشتمانی ناسیندرا ده رباره ی مافه کانی گه لی کورد له عیراق و پالپشتی لیکرا<sup>(۱)</sup>. ههروه ها له ته ممووزی ۱۹۷۳ شاندى ریکخواه کانی عیراق و نوینه رانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان به شدارى فیستیقالی ده یه می جیهانی لاوان و قوتابیان له شاری بهرلینی پایته ختی ئەلمانیا ده کهن، په خشان زهنگه نه به یاوه رى ههر یه ک له (تریفه بیسارانی، ساکار مه حمود، هه لاله و گولاله) سه روکایه تی شاندى کومه له ی ئافره تانی کوردستان ده کات و هه ریه ک له ئەنجوم زوهدى، نه جات مه حوی وه ک شاندى یه کیتی ئافره تانی کوردستان به شداریان کردوه<sup>(۲)</sup>.

له رۆژی یه که می کردنه وه ی فیستیقاله که دا که له یاریگای نیوده وه له تی شاری بهرلین به رپوه چوو که تیدا شانده کانی سه رجه م نه ته وه به شداربووه کان له رپوره سمیکى شکودارى نمايشکردندا هه ریه که و به جل و پۆشاک و چالاکی نه ته وایه تی خو ی له بهرده م سه کو ی دانیشتوووان و ئاماده بووانی فیستیقاله که دا نمايشکرد که گه وره بهرپرسانی ئەلمانیا ی رۆژه لآت و زۆر له ولاتانی جیهان ئاماده بوون، شاندى کوردستانیش به جل و پۆشاکى نه ته وایه تی کوردی به شداربوون که بووه جی سه رنجی راگه یاننده جیهانییه کان<sup>(۳)</sup>، رۆژی دواتر چالاکیه کانیا ن له ناو شه قام و گۆره پانه کانی شاری بهرلین و شانۆ و سه کو ییه کان جی سه رسورمان و کو کردنه وه ی هه زاران خه لک بوو، زۆر جار شانده کانی تر ده چوون بو ته ماشا و سه پرکردنی چالاکیه کانی شاندى کوردی به جلوبه رگی کوردی، چالاکی شانده که ی

(۱) رئيسة اتحاد نساء كردستان السيدة زكية اسماعيل حقی فی المؤتمر النسائي العربي السابع، التاخي "جريدة"، ع (۷۲۷)، ۱۹۷۱/۵/۹.

(۲) برایه تی "رۆژنامه"، ژ (۸۰)، ۱۹۷۳/۱۲/۴؛ چاوپیکه وتنیك له گهل په خشان عبدالله زهنگه نه، هه ولیر، ۱۳ نیسانی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گهل ئەنجوم عبدالله زوهدى، سلیمانی، ۷ کانوونی دووه می ۲۰۲۲.

(۳) زاھیر محمه د کو یی، ۴۶ سال پیش ئەمڕۆ به پۆشاکى کوردییه وه له بهرلین، باس "هه فته نامه"، ژ (۲۶۸)، ۲۰۱۶/۱/۵، ۲۱ ل.

خۆيان به جیده هیشت و به شدارییان له چالاکیه کانی شاندى كوردى ده کرد<sup>(۱)</sup>، هەر له چوارچێوهى کار و چالاکیه کانی شاندى كوردى ههستان به کردنه وهى بازارپێکی خێرخوازی، که تێیدا که لۆپه لی خۆپازاندنه وهى ئافرهتى كورد له زیو و پوله که و جلۆبه رگی كوردی پیاو و ژن و پیلآو و کلاشى كوردی و شتومه کی ناومال له کاسه و کهوچکی دار تێیدا ده فرۆشرا، ئەمه جگه له دروستکردنی (۵۰) بۆینباغ و دروشمی یه کیتی ئافرهتانی کوردستانی له سهر مۆرکراوه و ژماره یه کی زۆری چاپکراوه کانی یه کیتی ئافرهتانی که هه ندیکیان به زمانی ئینگلیزی بوون، ههروهها (۸) دهسته جلی كوردی ئافرهتانی پیشکەش به رێکخراوه کانی ئافرهتانی جیهان کران<sup>(۲)</sup>. هەر له هه مان سالد له شاری پاریس کۆنفرانسی جیهانی ئافرهتانی له ولاتی فه رهنسا به رپۆه چوو، که نوینه ری سه رجه م رێکخراوه کانی ئافرهتانی جیهان تیدا به شدار بوون، نوینه ری یه کیتی ئافرهتانی کوردستان (سینه م جه لاده ت به درخان)، نوینه ری کۆمه له ی ئافرهتانی کوردستان (په خشان زه نگه نه) به شداریان تیدا کردوو<sup>(۳)</sup>.

دوای ده ستپێکردنه وهى شه ر له کوردستان به هۆی هه لگه رانه وهى حکومه تی عێراق له جیه جێ کردنی به لینه کانی به پێی به یاننامه ی ۱۱ ی ئادار چالاکیه کانی ئافرهتانی بۆ ماوه یه ک لاواز بوو، دواتر سینه م جه لاده ت به درخان به نوینه رایه تی یه کیتی ئافرهتانی کوردستان له سالی ۱۹۷۵ به شداری له یه که مین کۆنگره ی نیۆده ولته تی یه کیتی ئافرهتانی جیهانی له مه کسێک کرد<sup>(۴)</sup> له گه ل هه ر یه ک له (په خشان زه نگه نه و سنۆبه ر ئیسماعیل) وه ک نوینه ری کۆمه له ی ئافرهتانی کوردستان<sup>(۵)</sup>.

(۱) هه مان سه رچاوه، ل ۲۲.

(۲) ده مه ته قییه ک له گه ل خوشکه ئەنجوم زوهدی، برایه تی ”رۆژنامه“، ژ (۶۱)، ۱۹۷۳/۷/۲۷.

(۳) چاوپێکه وتیێک له گه ل سینه م جه لاده ت به درخان، هه ولیر، ۱۸ ی تشرینی دووه می ۲۰۲۲؛

چاوپێکه وتیێک له گه ل په خشان عبدالله زه نگه نه، هه ولیر، ۱۳ ی نیسانی ۲۰۲۲.

(۴) شرین ئامیدی، سه رچاوه ی پێشوو، ل ۹۳؛ چاوپێکه وتیێک له گه ل سینه م جه لاده ت به درخان،

هه ولیر، ۱۸ ی تشرینی دووه می ۲۰۲۲.

(۵) چاوپێکه وتیێک له گه ل په خشان عبدالله زه نگه نه، هه ولیر، ۱۳ ی نیسانی ۲۰۲۲.



ههروههها له سالی ۱۹۸۰ پهخشان زهنگه نه سكرتیری كۆمهلهی ئافرهتانی كوردستان به نوینهرایهتی كۆمهله بهشداری له دووهمین كۆنگرهی یهكیتی ئافرهتانی دیموكراتی جیهانی كرد كه له چیکۆسلوفاکیا بهپۆهچوو، نوینهری ریکخراوهکانی ئافرهتانی زۆربهی ولاتان تیدا بهشداربوون، نوینهری ریکخراوی كۆمهلهی ئافرهتانی كوردستان وتاریکی پیشكهش کردوو و تیدا بارودۆخی سیاسی كوردستان و سیاسهتی توندوتیژی حكومهتی عیراقی بهرامبهر به گهلی كورد خستۆتهپروو<sup>(۱)</sup>، ههروههها له سالی ۱۹۸۱ سنۆبه ر ئیسماعیل نصرالله به نوینهرایهتی كۆمهلهی ئافرهتانی كوردستان بهشداری له كۆنگرهی ئافرهتانی دیموكراتی جیهانی له سوریا دهكات، نوینهری ریکخراوهکانی ئافرهتانی زۆربهی ولاتهكان كه ئەندامی كۆنگره كه بوون بهشدارییان تیدا کردوو. ناوبراو به وتاری كۆمهله بهشداری له كۆنگره كه دهكات و بارودۆخی سیاسی كوردستانی بۆ ئامادهبووان شیکردۆتهوه كه له ئەنجامی سیاسهتی تاكروهویی و زولم و ستهمی حكومهتی عیراق پروبه پرووی هه مووجۆره توندوتیژییهك بووتهوه وتاری كۆمهله كه به هه ند وه رگی را له لایه ن ئامادهبووانی كۆنگره كه و ئەنجامیكی باشی هه بوو سه بارهت به تیروانینی ولاتان بهرامبهر به ئەندامانی كۆمهلهی ئافرهتانی كوردستان<sup>(۲)</sup>.

ئافرهتانی كورد به مه بهستی كۆكردنه وهی هاوكاری و كۆمهك و یارمهتی بۆ

(۱) هه مان چاوپێكهوتن

(۲) چاوپێكهوتنێك له گه ل سنۆبه ر ئیسماعیل نصرالله، سلیمانی، ۳ی حوزهیرانی ۲۰۲۲. له سالی ۱۹۵۳ له شاری سلیمانی له دایكبووه، قوناغه كانی خویندنی سه رهتایی و ناوهندی له و شاره ته واو کردوو، له سالی ۱۹۶۳ په یوهندی به ریکخستنه كانی حزبی شیوعی عیراقی یه وه کردوو، هه مان سال په یوهندی کردوو به ریکخراوی به رگری له مافی ئافرهتانی عیراق، سالی ۱۹۷۱ په یمانگای مامۆستایانی ته واو کردوو، سالی ۱۹۷۲ وهك مامۆستا داده مه زریت، بهشداری له زۆربهی كۆنگره كانی ریکخراوی به رگری له مافی ئافرهتانی عیراق و حزبی شیوعی دا کردوو، دواتر به هۆی دروستبوونی مه ترسی له سه ر ژبانی په یوهندی به شاخ کردوو و بووه به پیشمه رگه، بهشداری چه ندین كۆنگره و كۆنفرانسی نیوده وه له تی کردوو، چه ندین به رپرسیاریه تی له ناو ئۆرگانه كانی حزبی شیوعی و ریکخراوی كۆمهلهی ئافرهتانی كوردستان وه گرتوو، ئیستا له سلیمانی ده ژیت.

ئەو ناوچانەى كەم دەرامەتن، ھەرىكەك لە (نازەننن عوسمان ھەسەن، بەیان محەمەد فەتەح) بە نوینەرایەتى یەكیتى نیشتمانى كوردستان لە سالى ۱۹۸۱ لە كۆنگرەى (ئەكسا)ى ولاتى (نەمسا) بەشدارى دەكەن، لەو كۆنگرەيەدا نوینەرى ھەموو ولاتانى ئەوروپا بەشدار دەبن و ھاوكارى و كۆمەك كۆكرايەو و لە پىگای لىژنە تايبەتەكان دەنیردرا بۆ ئەو ناوچانەى كە پىوستیان بە ھاوكارى ھەبوو، ناوبراوان لەم كۆنگرەكەيەدا رۆلێكى دیار دەبینن لە خستنه پرووى رەوشى كوردستان و بەتايبەتى پىشمەرگە و خراپى دۆخى ئافرەتان و مندالان كە پرووبە پرووى توندوتیژیەكانى ھیزەكانى سەربازى و پۆلىسى بوونەتەو، لەم پروانگەيەو تەوانیان ھاوكارى و كۆمەك و پىداويستى كۆبەكەنەو وەك (دەرمان و پىداويستى پزىشكى، جلوبەرگ، شىرى مندال، پارە) و رەوانەى كوردستان بكەن، ھەر لەو كۆنگرەيەدا تەوانیان لە پىگای لىدوانەكانیان بە زمانى ئىنگلىزى بۆ پراگەياندنە جىھانىيەكان دەنگى ئافرەتانى كوردستان بە ولاتانى ئەوروپا و پىكخراو جىھانىيەكان و ناوئەندەكانى بپاردان و پىكخراوەكانى تايبەت بە مافى مروۆف بگەيەنن<sup>(۱)</sup>. لە ھەمان سال لە ولاتى فەرەنسا نازەننن عوسمان ھەسەن، بەیان محەمەد فەتەح بەشدارى لە خولێكى تەندروستى دەكەن لەگەل پىكخراوى پزىشكانى بى سنور كە بۆ ماوہى شەش مانگ بەردەوام دەبیت كە ئامانج لى وەرگرتنى ئەزموون و زانىارى پزىشكى بوو بۆ ئەوہى لە كاتى گەرانەوہيان بۆ كوردستان لە بوارى پزىشكى بتوانن خزمەت بە ھىزى پىشمەرگە بكەن، لە ميانى ئەو گەشتەياندا چاويان بە چەندىن كەسايەتى دیار و سىاسەتمەندارانى ئەو ولاتە كەوتوو و دەنگى مەزلۇمىەتى مىللەكەيان گەياندوو و داواى ھاوكارى و پىشتگىريان لىكردوون<sup>(۲)</sup>.

لە سالى ۱۹۸۵ قىستقالى لاوان لە شارى مۆسكو بەرپۆەچوو<sup>(۳)</sup>، ھەرىكەك لە سنۆبەر ئىسماعىل نصراللە، پەخشان عبداللە زەنگەنە لەم قىستقالەدا وەك نوینەرى كۆمەلەى ئافرەتانى كوردستان بەشداريان كرددو، سنۆبەر ئىسماعىل وتارى

(۱) چاوپىكەوتنىك لەگەل نازەننن عوسمان ھەسەن، سلىمانى، ۸ى كانوونى دووہمى ۲۰۲۲.

(۲) ھەمان چاوپىكەوتن

(۳) پروخۆش عەلى، مېژوووى تىكۆشانى مېنەى كورد، سەرچاوى پىشو، ل ۴۱۳.

کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کوردستانی پێشکه‌شکردوو هه‌رچه‌ند له‌ کاتی وتاره‌که‌دا نوێنه‌ری پێکخراوه‌کانی ئافره‌تانی سه‌ر به‌ حزبی به‌عس له‌ عێراق پشپویان دروستکرد، به‌لام پێکخه‌رانی قیستی‌قَالَه‌که‌ رێگه‌یان لێگرتن و ده‌رفه‌تیان بۆ سنۆبه‌ر ئیسماعیل ره‌خساند وتاره‌که‌ی ته‌واو بکات هه‌ر له‌ میانی قیستی‌قَالَه‌که‌دا چه‌ندین کار و چالاکیان نه‌جامداوه‌ و لێدوانیان بۆ راگه‌یاننده‌ بیانیه‌کان داوه‌ سه‌باره‌ت به‌ کیشه‌ی کورد و پرسه‌ی ئافره‌ت له‌ کوردستان و سیاسه‌تی ناره‌وای حکومه‌تی عێراق به‌رامبه‌ر به‌ ئافره‌تان<sup>(۱)</sup>، له‌ کۆتایی قیستی‌قَالَه‌که‌دا دیاری له‌ نیوان نوێنه‌ری هه‌موو پێکخراوه‌کان دا به‌شکر، نوێنه‌ری کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کوردستان جلی کوردی پێشکه‌ش به‌ ئاماده‌بووان کرد و ئه‌وانیش مه‌دالیای تایبه‌تیان پێشکه‌ش به‌ نوێنه‌رانی وه‌فدی کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کوردستان کرد<sup>(۲)</sup>.

ئافره‌تانی کورد به‌ نوێنه‌رایه‌تی پارته‌ سیاسیه‌کانیش به‌شدارێ کۆر و کۆبوونه‌وه‌ و کۆنگره‌کانیان کردوو، له‌ ساڵی ۱۹۸۵ هه‌ر یه‌ک له‌ په‌خشان عبدالله زه‌نگه‌نه‌ و سنۆبه‌ر ئیسماعیل نصرالله وه‌ک نوێنه‌رانی کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کوردستان<sup>(۳)</sup> و ئه‌نجوم عبدالله زوه‌دی، سینهم جه‌لاده‌ت به‌درخان وه‌ک نوێنه‌ری یه‌کێتی ئافره‌تانی کوردستان<sup>(۴)</sup>. به‌شدارێ کۆنگره‌ی نایروبی له‌ کینیا ده‌که‌ن<sup>(۵)</sup>. هه‌روه‌ها له‌ ساڵی ۱۹۸۶ سنۆبه‌ر ئیسماعیل نصرالله به‌ نوێنه‌رایه‌تی حزبی شیوعی عێراق له‌ براغ به‌شدارێ له‌ یادی دامه‌زراندنی یه‌کێتی سه‌ندیکاگانی جیهان ده‌کات که‌ نوێنه‌ری (۵۲) پێکخراو تێیدا به‌شداربوون، دواتریش بۆ ماوه‌ی چوار ساڵ له‌ براغ به‌ نوێنه‌رایه‌تی کار و چالاکی و په‌یوه‌ندییه‌کانی حزبی شیوعی عێراقی ماوه‌ته‌وه‌<sup>(۶)</sup>.

کۆنگره‌ی سۆسیال دیموکراتی ئینته‌رنه‌شنال له‌ کۆتایی ساڵی ۱۹۸۸ له‌ ستۆکه‌هۆلمی

(۱) چاوپێکه‌وتنێک له‌ گه‌ڵ سنۆبه‌ر ئیسماعیل نصرالله، سلیمانی، ۳ی حوزه‌ییرانی ۲۰۲۲.

(۲) چاوپێکه‌وتنێک له‌ گه‌ڵ په‌خشان عبدالله زه‌نگه‌نه‌، هه‌ولێر، ۱۳ی نیسانی ۲۰۲۲

(۳) هه‌مان چاوپێکه‌وتن.

(۴) چاوپێکه‌وتنێک له‌ گه‌ڵ سینهم جه‌لاده‌ت به‌درخان، هه‌ولێر، ۱۸ی تشرینی دووه‌می ۲۰۲۲؛

چاوپێکه‌وتنێک له‌ گه‌ڵ ئه‌نجوم عبدالله زوه‌دی، سلیمانی، ۷ی کانوونی دووه‌می ۲۰۲۲

(۵) شرین ئامیدی، سه‌رچاوه‌ی پێشوو، ل ۹۳.

(۶) چاوپێکه‌وتنێک له‌ گه‌ڵ سنۆبه‌ر ئیسماعیل نصرالله سلیمانی، ۳ی حوزه‌ییرانی ۲۰۲۲.

پایته ختی سوید به ستر، که له لایهن خاتوو (وینی مادیکیزیلا ماندیلا) هاوسه ری (نیلسون ماندیلا) کرایه وه، زیاتر له (۹۰) شاندى پارتە سۆشالیسته کانی جیهان تیدا به شدار بوون<sup>(۱)</sup>. سه بارهت به به شدارى کورد له پێگای شانده کانی (پارتى ديموکراتى کوردستان، يه کيتى نيشتيمانى کوردستان، حزبى ديموکراتى کوردستانى ئيران) به شداربوون<sup>(۲)</sup>. هاوشان له گه ل ئەم شانده حزبانه دا ههريهك له هيرۆ ئيراهيم ئەحمەد و نهرمين عوسمان ههسن وه کو ژنانى نيو پێکخستنه کانی يه کيتى نيشتيمانى کوردستان به شداريان له وه کۆنگره يه دا کرد<sup>(۳)</sup>. هيرۆ ئيراهيم ئەحمەد به زمانى ئینگىلىزى وتارىکى پيشکه شکرد تيدا ئاماژه ي بو رهوشى ئافره تانى کوردستان کرد له گه ل خستنه پرووى ئەو تاوانانه ي که حکومه تى عيراق به رامبه ر به ئافره تان ئەنجاميداوه له گرتن و کوشتن و ئەشکه نجه دان، ههروه ها رهوشى ئافره تانى کوردستان له هه موو پرويکه وه به شيويه تۆمار کراو به زمانى ئینگىلىزى به سه ر هه موو ئەندامانى کۆنگره که دا دابه شکرا، وتاره که ي بووه جيگه ي سه رنجى به شداربووانى کۆنگره که<sup>(۴)</sup>، سه ره تا له پروگرامى کۆنگره که دا (۵) خوله ک بو وتاره که ي هيرۆخان دانرابوو، به لام له به ر گرنگى وتاره که ي که باس له جينۆسايدى گه لى کورد (ئه نفال و کيميا باران) ي ده کرد دريژکرايه وه بو (۱۵) خوله ک و له به شيکى وتاره که يدا هاتووه: "... ئەگه ر فرياي کورد نه که ون ميلله تىک نامينى به ناوى کورده وه ئەوسا ته نيا ناوى کورد له کتبه مېژووويه کان و موزه خانه کان ده دۆزنه وه"<sup>(۵)</sup>. له په راويژى کۆنگره که دا چه ندين رۆژنامه نووس و که نالى ميدياى جيهانى ليدوانى هيرۆخانيان سه بارهت به پرسى کورد وه رگرت، هه ر له چوارچيويه کاروچالاکيه كاندا ئافره تانى کوردستان به شيويه ئەنجامدانى خوپيشاندان و ده ربرينى ناره زايى به رده وام بوون له گه ياندى داواکاريه کانيان بو نمونه له هه مان سال چه ندين خوپيشاندان له ولاتانى ئەوروپا دژى زولم و سته مى حکومه تى عيراق به تايبه تى دژ به ئافره تان ئەنجامدرا بو نمونه له کۆتايى سالى ۱۹۸۸ له ستۆکھۆلم پايته ختى سوید

(۱) نهرمين عوسمان، له به ر تريفه ي مانگ خه ونه کانی نيشتيمانان ده چنى، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۲۷۸.

(۲) باليۆز محمه د سايبير، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۴۹.

(۳) نهرمين عوسمان، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۲۷۸.

(۴) باليۆز محمه د سايبير، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۴۹.

(۵) نهرمين عوسمان، سه رچاوه ي پيشوو، ل ۲۷۸.

خویشاندانیکی گه و ره به دروشمی (کۆمه لکوژی له کوردستان بوهستین) له سه ره شه قامه کان و له ناو شار له پیش بالیوزخانهی عیراق له و ولاته به به شداری کورده کانی هه ره چوار پارچه ی کوردستان هاوشان له گه ل دۆستانی کورد له و شاره ئه نجامدرا، له و خویشاندانه هه ریه ک له (نه رمین عوسمان حه سه ن و هه تاو خان، هاوسه ری کاکه حه مه سایر) و چه ند ئافره تیکی تر به شدارییان تیدا کرد<sup>(۱)</sup>.

چالاکیه کانی ئافره تان له سه ر ئاستی ده ره وه ته نها له ریگی به شداری شانده کان نه بوو، به لکو هه ندیکجار له ریگه ی ناردنی بروسکه و په یامی پیروژبایه وه به شدارییان له چالاکیه ده ره کیه کان کردووو بو نمونه له کاتی به ستنی کۆنگره ی شه شه می یه کیتی قوتابیانی جیهانی له ژیر دروشمی (بژی هاوکاری گه لان له پیناو ئاشتی و دیموکراتی)، ئافره تانی لقی سلیمانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان به واژوو ی هه ریه ک له (ئه نجوم عبدالله زوه دی، به هیه مه عروف به رزنجی، دره خشان جه لال حه فید، لویزه کاکه حه مه، نه سرین قادر، حه سیبه روشدی، ژیان عیزه ت) له جیاتی (۶۷۵) ئەندام بروسکه یه کی پیروژبایی ئاراسته ی ئەم کۆنگره یه ده کهن، که له به شیکیدا هاتوو: "... هیواخوایین که کۆنگره که تان سه رکه وتوو بیته له پیناو هیئانه کایه وه ی ئاشتی جیهانی و رزگار بوونی گه لانی ژیرده سته له خه باتیان دژی ئیمپریالیزم و هیواخوایین کۆنگره که تان بریاریک ده رباره ی گه لی کوردی پارچه پارچه کراو بدات، که یارمه تیده ر بیته بو تیکۆشانه که ی له دژی ئیستعمار هه روه ها داواکاریین ره زامه ندیتان بفرموون له سه ر به ئەندام بوونی یه کیتی قوتابیانی کورد وه ک ئەندامیک له یه کیتییه که تان ..."<sup>(۲)</sup>.

هه روه ها یه کیتی ئافره تانی کوردستان په یامی پیروژبایی ئاراسته ی یه کیتی ئافره تانی دیموکراتی جیهانی به بۆنه ی یادی (۲۵) ساله ی دامه زرانده وه ده کات له په یامه که دا داوا ده کات که تیکۆشانی هاوبه ش له نیوان ئافره تانی کوردستان و ئافره تانی جیهانیدا به رده وامی هه بیته له پیناو به رگریکردن له مافی ئافره تان و ده ستبه رکردنی دادوه ری<sup>(۳)</sup>.

(۱) هه مان سه رچاوه، ل ۲۷۹.

(۲) خه بات "جریده"، ع (۳۳۲)، السنه الثانيه، ۱۹۶۰/۱۰/۱۱.

(۳) اتحاد نساء کردستان یحیی الذکری الخماسه والعشیرین لتأسيس الاتحاد النساء الديمقراطي

له چالاکیه دههه کیهه کانی تری یه کیتی ئافره تانی کوردستان که تایبه ته به به هیژکردنی په یوه ندییه کانیان له گه ل ریکخراوه جیهانی و ناوچه ییه کانی هاو پشه یان بریتی بوو له بانگه پشترکردن و پیشوازیکردنی ئه و ریکخراوانه له کوردستان و له نزیکه وه ئاشنابوونیان به جموجۆل و چالاکیه و بهرنامه و پرۆژه کانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان و له ئه نجامی کۆبوونه وه یان له گه ل ئه ندامانی دهسته ی کارگیری و ئه ندامه چالاکه کانی ئه و ریکخراوه په یامی خۆیان به شاندى میوان ده گه یاند که بریتی بوو له پیشخستنی توانا و به شداریکردنی ئافره تان له هه موو بواره کاند و به تایبه تی له پرسى نه ته وه یی و نیشتمانی و داویان له و ریکخراوانه ش کردوو که له سه ر ئاستی بالای ولاته کانیان کار بو ناساندنی پرسى کورد و ریکخراوه که یان بکه ن<sup>(۱)</sup>، ههروه ها له میانى کۆنگره ی دووه می یه کیتی ئافره تانی کوردستان پیشوازییان له شاندىکی ئافره تانی ئهریتیا به سه روکایه تی ئامینه محمد علی ملکی کردوو، له م پیشوازیه باس له رۆلی ئافره تان له شۆرش و خه باتی نه ته وه یی کرا، سه روکی شاندى ئافره تانی ئهریتیا پشتیوانی خۆی بو یه کیتی ئافره تانی کوردستان ده رپریوه و هیواى خواستوو په یوه ندییه کانیان زیاتر په ره پیده ن و هاوکاری یه کتر بن<sup>(۲)</sup>، هه ر له هه مان سالداه که ئیسماعیل هقی پیشوازی کردوه له شاندىکی ئافره تانی ئه لمانیا به سه روکایه تی (کلاینر)، دواتر له سیمیناریکدا ناوبراو ئاماژه به هاوخه باتی نیوان ئافره تی کورد و ئافره تی ئه لمانیا ده کات، که هه ردوو لایان پرووبه پرووی ئه نجامه کانی لیکه وته ی شه ر و توندوتیژی بونه ته وه<sup>(۳)</sup>، له لایه کی تریشه وه خاتوو (لودمیلا بالاخوفسکایا) به نوینه رایه تی

العالمی، التاخی "جریده"، ع (۶۰۲)، ۱۹۷۰/۱۱/۲۸.

(۱) بو زیاتر زانیاری ده رباره ی سه ردانی شانده بیانیه کان بو کوردستان بروانه: التاخی "جریده"، ع (۱۳۶۲)، ۱۹۷۳/۶/۱۹؛ التاخی "جریده"، ع (۱۴۵۹)، ۱۹۷۳/۱۰/۱۴؛ التاخی "جریده"، ع (۱۱۴۴)، ۱۹۷۲/۹/۲۳؛ التاخی "جریده"، ع (۷۰۵)، ۱۹۷۱/۴/۱۰؛ التاخی "جریده"، ع (۷۱۱)، ۱۹۷۱/۴/۱۷؛ التاخی "جریده"، ع (۷۱۲)، ۱۹۷۱/۴/۲۴؛ التاخی "جریده"، ع (۷۲۲)، ۱۹۷۱/۵/۱؛ التاخی "جریده"، ع (۷۲۸)، ۱۹۷۱/۵/۹؛ التاخی "جریده"، ع (۷۳۳)، ۱۹۷۱/۵/۱۵؛ التاخی "جریده"، ع (۷۲۹)، ۱۹۷۱/۵/۲۲.

(۲) اتحاد نساء الكردستان یرحب ممثلة النساء الارتریات، التاخی "جریده"، ع (۷۳۹)، ۱۹۷۱/۵/۲۲.

(۳) التاخی "جریده"، ع (۷۳۳)، ۱۹۷۱/۵/۱۰.

ئافره تانی یه کیتی سوڤیهت به شداریکردوو له کۆنگره ی دووه می یه کیتی ئافره تانی کوردستان و له پهراویزی ئه و کۆنگره یه دا له گه ل یه کیتی ئافره تانی کوردستان کۆبووه ته وه و پشتیوانی خو ی بو ئافره تانی کوردستان ده برپوه و هیوای خواستوو په یوه ندیه کانیا ن په ره پیده ن و به شدار بن له خه باتی ئاشتیخوازی جیهانیدا<sup>(۱)</sup>.

هه روه ها له سالی ۱۹۷۳ شانیدیکی بالای یه کیتی ئافره تانی جیهانی به سه رو کایه تی خاتوو (هیرتا کۆسینین) سه روکی ریخه راوی یه کیتی ئافره تانی دیموکراتی جیهانی که له لایه ن زه کیه ئیسماعیل حه قی و ئەندامانی ده سته ی کارگیڤری بالا پیشوازییان لیکرا و دواتر به شدار ی له بۆنه یه کی تاییه ت به فۆلکلور و کلتوری نه ته وه یی کورد ده کهن و له هه مان رۆژدا خاتوو هیرتا کۆسینین هه لساوه به پیدانی مۆله تی ریخه راویکی خیرخوازی تاییه ت به هاوکاریکرنی ئافره تان و مندالان<sup>(۲)</sup>. له هه مان سالدا یه کیتی ئافره تانی کوردستان پیشوازییان له شانیدیکی ولاتی ئیتالیا کرد که گروویپیک له راگه یاندنکاری ئافره تی له خوگرتبوو سه ردانی عیراقیان کرد، له چوارچیه ی ئه و سه ردانه شاره کانی کوردستان به سه رده که نه وه و دواتر له گه ل ئەندامانی یه کیتی ئافره تانی کوردستان کۆبوونه ته وه و پشتیوانی خو یان بو گه لی کوردستان ده برپوه، ئەندامانی یه کیتی ئافره تانیش میژووی ریخه راوه که یان و ئامانج و کاره کانیا ن و خواستی گه لی کورد بو راگه یاندنه کانی ئیتالیا خستۆته پروو، داواشیان کردوه که پشتیوانی ئافره تان له کوردستان بکه ن<sup>(۳)</sup>.

به مجوره خه باتی ئافره تان و رۆلیان له ناوه نده جیهانیه کان له سالانی ۱۹۵۸-۱۹۹۱ ده بیته به شیخ له خه باتی رزگاربخوازی نه ته وه یی و نیشتیمانی له باشووری کوردستاندا.

(۱) التاخی "جریده"، ع (۷۱۷)، ۱۹۷۱/۴/۲۴.

(۲) الاتحاد العام لنساء كردستان يحتفل بوفد الاتحاد النسائي الديمقراطي العالمي، التاخی "جریده"، ع (۱۴۵۹)، ۱۹۷۳/۱۰/۱۴.

(۳) الوفد الايطالی لدى زيارته الاتحاد النسائي الكوردستان، التاخی "جریده"، ع (۱۳۶۲)، ۱۹۷۳/۶/۱۹.

## تەمىرى سېپەر

### ھەلوپىستى ھۆكۈمەتى عىراق بەرامبەر خەبەتى نافرمتان لە باشوورى كوردستان ۱۹۵۸-۱۹۹۱

دوای سەرکەوتتى شۆرشى ۱۴ى تەمموزى ۱۹۵۸ و ھاتتە كايەوھى سىستەمى كۆمارى لە عىراق، پۆل و چالاككېھەكانى نافرمتان لە بزووتتەوھى پزگارخوۋازى نىشتىمانى و نەتەوھىيى لە باشوورى كوردستان چوۋە قۇناغىكى نوپو، چالاككېھە سىياسى و جەماوھىيەكانىيان لە نيو پىكخستتەكانى پارتە سىياسىيەكان بە تايبەتى لەناو پارتى دىموكراتى كوردستان و حزبى شىوعى عىراق و پىكخراوھەكانى نافرمتان و پىكخراوھە جەماوھىيەكانى تر بە شىوھىيەكى ئاشكرا ئەنجام دەدا.

ھەر لەم ماوھىيەدا بە شىوھىيەكى ئاشكرا لە ۲۱ى ئادار يادى جەژنى نەتەوھىيى نەورۆز دەكرايەوھە، لە بۆنە نىشتىمانىيەكانىش ۋەك يادكردنەوھى دامەزراندنى كۆمارى عىراق لە ۱۴ى تەمموز و دامەزراندنى پارتە سىياسىيەكان و بۆنە جىھانىيەكانى ۋەك جەژنى كرىكارانى جىھان لە ۱ى ئايار و جەژنى نافرمتان لە ۸ى مائس، نافرمتان لە پىگى خويىندنەوھى وتار و پىشكەش كردنى دىيارى و پىپىوان پۆلى خويان گىراوھ<sup>(۱)</sup>. ئەمەش بە ھۆى ئەو سىياسەتە بوو كە سەرۆك ۋەزىران عەبدولكەرىم قاسم بەرامبەر پارت و پىكخراوھە سىياسىيەكان پەپرەوى دەكرد و بوار درا كە بە ياسا لە پىگى ۋەزارەتى ناوخۆ مۆلەتى فەرمى بدرىت بەو لايەنە سىياسىيانەى كە بى مۆلەت بوون، لەوانە پارتى دىموكراتى كوردستان بەپىيى ياساى كۆمەلەكان ژمارە (۱) سالى ۱۹۶۰ مۆلەتى كاركردنى ئاشكراى پىدرا<sup>(۲)</sup>، ھەرۋەھا ئەو پارتە سىياسىيانەى لە سەردەمى فەرمانرەۋايى پاشايەتى مۆلەتيان لىوھەرگىرا بوو توانىيان

(۱) مەدى محمد قادر، دور المرآة ...، ص ۲۶۳.

(۲) بروانە داواكارىيە كە لە: بەلگەنامەكانى پارتى دىموكراتى كوردستان ۱۹۶۳-۱۹۶۶، ل ۳۸۳-۳۸۶.



جاریکی تر مؤلهتی کارکردنی ئاشکرا وهربگرنهوه<sup>(۱)</sup>.

ئافرهتانی کوردستان له سالانی ۱۹۵۸-۱۹۶۱ توانییان به شیوهیهکی بهرچاو پۆلی خۆیان ببینن چ له ناو ریکخستنهکانی پارتیه سیاسییهکان چ له ناو ریکخراوهکانی ئافرهتان که وهزارهتی ناوخۆ بهپیی برگهی (ب) له مادهی (۷) یاسای کۆمهلهکان ژماره ۶۳ی سالی ۱۹۵۵ مؤلهتی کارکردنی ئاشکرای پیدان وهک کۆمهلهی بهرگری له مافی ئافرهتانی عێراق<sup>(۲)</sup> و یهکیتی ئافرهتانی کوردستان<sup>(۳)</sup>، تهناهت وهک پشتگیرییهک له چالاکیهکانی ئافرهتان خودی سهروک وهزیران له وتارهکانیدا له کاتی بهشداری له رپورهمهکانی کردنهوهی کۆنگره و چالاکیهکانیان سهرنج و تیبینی و پالپشتی خووی بو ریکخراوهکانی ئافرهتانی عێراق و کوردستان دووپات دهکردهوه<sup>(۴)</sup>.

رهوشی سیاسی باشووری کوردستان له ئیلوولی ۱۹۶۱ له پرووی پهیههندییهکانی لهگهڵ حکومهتی عێراق بهرهو خراب بوون دهچیت له ئهنجامی پابهند نهبوونی ئهوه به ئینانهی که حکومهتی عێراق به کوردی دابوو له پیدانی مافه نهتهوهیهکان له چوارچیهی کۆماری عێراق، ئهمهش بووه هۆی هینانه کایهوهی رهوشیکی تازه له خهباتی سیاسی که له ئهنجامدا له ۱۱ی ئیلوولی ۱۹۶۱ شوپشی گهلی کوردستان دهستی پیکرد<sup>(۵)</sup>، بهم هۆیهوه کار و چالاکیهکانی ئافرهتان چوووه قوناغیکی سهخت و نهینیی و کهوته ژیر کاریگهرییه توندوتیژییه سیاسی و سهربازییهکان که له ناوچهکانی کوردستان له لایهن حکومهتی عێراقهوه ئهنجام دهدران، بهپیی پوژنامهی (دهیلی

(۱) پروانه یاساکه له: نوری عبدالحمید العانی، علاء جاسم محمد الحری، تاریخ الوزارات العراقية في العهد الجمهوري ۱۹۵۸-۱۹۶۸، ج (۴)، ط (۲)، بغداد، ۲۰۰۵، ص ۶-۱۱.

(۲) ملفات وزاره الداخلية، الموضوع: انشاء الجمعية العلنية باسم رابطة حقوق المرأة العراقية، ۱۹۵۸/۱۱/۲۲.

(۳) ئاری فاروق نانهکهلی، سهراوهی پيشوو، ۱۷۸.

(۴) ماجد شبر، خطب الزعيم عبدالکریم قاسم ۱۹۵۸-۱۹۵۹، دار الوراق للطباعة والنشر، لندن، ۲۰۰۷، ص ۱۱۲-۱۱۴؛ الأهالي "جريدة"، ع (۳۸۱)، ۸ اذار ۱۹۶۰؛ الرأي العام "جريدة"، ع (۱۸۳)، ۱۰ اذار ۱۹۶۰.

(۵) دهربارهی هۆکارهکانی سهرههلدانی شوپشی ئیلول پروانه: شکیب عقراوی، سنوات المحنه في كردستان اهم الحوادث السياسية والعسكريه في كردستان والعراق من ۱۹۵۸ الى ۱۹۸۰، ط (۲)، مطبعة مناره، اربيل، ۲۰۰۶، ص ۵۷-۶۷.

وۆركەر) ئەمىرىكى باس لە ھەولەكانى حكومەتى عىراق دەكات بۆ لەناوبردىنى شۆرش لە باشوورى كوردستان بۆ ئەو مەبەستەش پارەيەكى زۆرى تەرخانكردوو، كە لە پىڭاى بەكارھىنەنى ھىزى سەربازىيەو ھە ناوچەكانى ژىر دەسەلاتى شۆرش بخاتەو ھە ژىر دەسەلاتى حكومەتى ناوھەند<sup>(۱)</sup> بەپىي بەلگەنامەيەكى باليۆزخانەى بەرىتانىا لە عىراق كە ئاراستەى ولاتەكەى كردوو ھە باس لە تاوانكارىيەكانى حكومەتى عىراقى دەكات بەرامبەر بە ھاوالاتيان، كە بە ھەزاران ئافرىت و مندال بوونەتە قوربانى<sup>(۲)</sup>، ھەر بۆيە لە يەكەمىن ھەنگاودا ئافرىتەتان بە ھۆى بۆردووومانەكانى ناوچەكانى ژىر دەسەلاتى شۆرش دەبنە قوربانى ئەو سىياسەتەى كە حكومەتى عىراق بۆ لەناوبردىنى شۆرشى لە باشوورى كوردستان پەپرەوى دەكرد، بۆ ھوونە لە ۷ى كانوونى يەكەمى ۱۹۶۱ دواى بۆردووومانكردنى چەند گوندىك چەندىن ئافرىت و منال دەبنە قوربانى يەكەم لەوانە ئافرىتەك بوو بەناوى (مەرىم) دواى ئەو ھەى مالەكەى دەكەوتتەبەر بۆردووومان و سى مندالى دەبنە قوربانى ئەو ئافرىتە لەو كاتەدا ھەلوپىستى خۆى بەمجۆرە دەردەبرىت و دەلىت: ”شۆرش و سەربەخۆيى نرخی خۆيان ھەيە و ئىمەش ئامادەين بەرھەمى سالىكى سىمان بىكەين بە قوربانى بۆ مىللەتەكەمان“<sup>(۳)</sup> ھەر ھەى پۆژنامەنووسى فەرەنسى (پىنيە موريس) كە يەكەم بوو لەو پەيامنەرانەى كە سەردانى شوپنەكانى شەرى كردوو ھە باس لە چىرۆكى كوژرانى ئافرىتەك لە ناوچە چىايەكانى كوردستان دەكات و نوسىويەتى: ”ئە كوردەك لە چىايەكى كوردستان لە كاتى شۆردنى جەلەكانى لەسەر كانىاويك بەھۆى بۆردووومانى فرۆكە جەنگىيەكانى عىراق گوللەيەك بەر سىنگى دەكەوتت بەھۆى سەختى برىنەكەى و نەبوونى چارەسەرى پىويست گيان لە دەست دەدا“<sup>(۴)</sup>

(1) what is happening in Iraq? Daily worker”News Paper”Nember, EQ 1015/83 (C)13 february 1963; Iraq’s Second Chance. Daily worker”News Paper” Nember, EQ 101583 (e), 16 February 1963

(2) BRITISH EMBASSY, 10114/28/63, BAGHDAD, 26 February, 1963

(۳) مسعود بارزانى، بە (۳) ب (۱) سەرچاوەى پيشوو، ل ۵۵.

(۴) پىنيە موريس، كوردستان يان نەمان، ھەرگىرانى: مانى (ئەبوبەكر سالىح ئىسماعىل)، چاپخانەى رۆكسنا، ھەولە، ۲۰۱۸، ل ۳۳.

هیزهکانی پۆلیس و دهزگا ئەمنییهکان لهناوهوهی شارهکانیش دهستیان کرد به دهستگیرکردنی ئەو ئافرهتانهی که هاوسهرهکانیان پيشمه رگه بوون و دهخرانه بهندیخانهکان ئەمەش وهك فشاريک بوو بو سهر هاوسهرهکانیان بو ئەوهی واز له خهباتی پيشمه رگایهتی بهینن، بو نموونه یه کيک لهو ئافرهتانهی شاری ههولیر بهناوی (مامز خدر شییره) دهستگیر ده کریت<sup>(۱)</sup>. ههروهها له دهقهری زاخو (زهینهب عوسمان، حهلیم عهلی، قومری ئیسماعیل حاجی، غهزال عومەر، جهمیله یوسف عهلی، بهدریه یوسف عهلی، عنبر محمد گولی، عائیشه حاجی جافشین، عائیشه محمد عبدالله) دهستگیر کران<sup>(۲)</sup>.

رهوشی سیاسی له باشووری کوردستان سهرهپرای سهرههلدانی شوپش له سالی ۱۹۶۱ زیاتر بهرهو ناآرامی سیاسی چوو به تاییهتی دواي ئەوهی به هوی تیکچوونی په یوه ندییهکانی نیوان عهبدولکه ریم قاسم و حزبی شیوعی ژمارهیهکی زور له ئەندامانی حزبی شیوعی دهستگیر کران، ئەمەش کاریگهری لهسهر ریکخستنهکانی ئافرهتان بووه و ژمارهیهک لهو ئافرهتانه دهستگیر کران که رۆل و چالاکیان ههبوو له جیبه جی کردنی ئه رکه حزبییهکان<sup>(۳)</sup>.

جیگای ئاماژهیه ئافرهتانی ههولیر به شدارییهکی کارایان له پیناو به دیهینانی ناشتی له کوردستان ههبووه و بو ئەم مه بهسته له سالی ۱۹۶۲ ههولیکی زوریان داوه بو کۆکردنهوهی ئیمزا له پیناو گه پانهوهی ناشتی بو کوردستان و نزیکه ی (۲۰) ههزار ئیمزایان کۆکردۆتهوه، بهلام لهو کاتهی که ئیمزاکان دهبردین شاری که رکوک بو ئەوهی له رۆژنامهی حزیدا بلاوبکریتهوه له کاتی بردنی لیسته که له لایه ن (صابر محمد) له بازگه ی که رکوک ههولیر دهستگیر ده کری و ناوهکان پهوانه ی معاونه ی ئەمنی ههولیر ده کریت، بهمجوره دهزگا ئەمنییهکانی ههولیر له ههلمه تیکدا نزیکه ی (۳۷۵) کهس دهستگیر ده کهن و لهناو ئەوانه دا (شوکریه حه مه دهئهمین) یه کيک

(۱) شاولسکا "گۆفار"، ژ (۱)، جۆزهردانی ۲۰۰۱، ل ۲۱.

(۲) رۆژین چلبی منیر، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۵۶؛ صبیحه ابراهیم صالح، المصدر السابق، ص ۱۱-۱۲.

(۳) مهدی محمد قادر، دراسات فی تاریخ اربیل المعاصر، مکتب التفسیر للطبع و النشر، أربیل، ۲۰۱۹، ص ۱۰۰.

لهو ئافره تانه بوو كه دهستگير كراوه<sup>(١)</sup>. ده توانریت بگوتریت په یوه نندیه كانی نیوان عبدالكریم قاسم و حزبی شیوعی له لایه ك و پارتی دیموكراتی كوردستان له لایه كی تر هه ر به خراپی مایه وه، ئەمەش بووه هۆی مانه وهی ئەو رهوشه سیاسی یه ناسه قامگیره ی كه له عێراق له ئارادابوو و ئەنجامه كه ی بووه هۆی پروودانی كوده تایی ٨ شوباتی ١٩٦٣ و كۆتایی به حوكمرانی عبدالكریم قاسم هات.

هاتنی (نه ته وه یی و ناسری) یه كان بو سهر ده سه لات له عێراق بووه هۆی ئەوه ی رهوشی سیاسی به ره و نا ئارامییه كی گشتگير بچیت به تاییه تی دوا ی ئەو هه لمه ته توندوتیژییه ی كه له لایه ن (حه ره س قه ومی) یه كان ده ستی پێكرد بو سهر ئەندام و لایه نگرانی حزبی شیوعی و بووه هۆی ده ستگير كردنی ژماره یه كی زۆر له ئەندام و لایه نگرانی نیو پێكخسته نه كان، له م هه لمه ته دا ئافره تانی سهر به پێكخسته نه كان و چالاكوانانی پێكخراوه كانی ئافره تان له كوردستانیش وه ك ناوچه كانی تر له عێراق پرووبه رووی سزادان و گرتن و ته نانه ت كوشتن بوونه وه، بو ئموونه له شاری هه ولیئهر هه ر یه ك له (عطیه مه زه هه ر، ساكینه عوسمان، خه یرییه نادر، شوكریه حمه د ئەمین عه لی، ساكینه سلیمان، سامیه شاکر، حانئ بویا، نازه نین حه یده ری) ده ستگير كران<sup>(٢)</sup>. هه ر له شاری هه ولیئهر هه ر س قه ومییه كان هه لده كوتنه سهر مایێك له گه ره كی سه یداوه و ده ستدریژی ده كه نه سهر كچێکی ئەو ماله و دوا ی چهن د پوژێك له خه فت و ئازاری ئەو ده ستدریژی كردنه ی كه كرویا نه ته سه ری كچه كه ده مریت<sup>(٣)</sup>. ده كریت بوتری تاوانه كانی هیزه كانی ئەمن و پولیس و حه ره س قه ومییه كان كه تا ١١ ی تشرینی دووه می ١٩٦٣ ی خایاند به سه رده میکی تاوانكاری داده ندریت له میژووی هاوچه رخی عێراقدا چونكه زۆرترین تاوانیان دژی ئازادیخوازانی كورد و نه ته وه كانی تر له عێراق و كوردستان ئەنجامدا و ژماره یه كی

(١) المصدر نفسه، ص ١٠٠.

(٢) بهاء الدین نوری، فی تقییم سیاسة الحزب الشیوعی العراقی فی سنی ١٩٥٨-١٩٩١، مازق الحركة الشیوعیة فی العراق، ط (٤)، العراق، ١٩٩١، ص ١٤؛ پێگای كوردستان ”پوژنامه“ ژ (١٢٦٢)، ٢١/٩/٢٠٢١؛ په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل سامیه شاکر صادق ”چاوشلی“، ئەلمانیا، ١٩ ی كانوونی دووه می ٢٠٢٢.

(٣) پێباز، قه ندیله به غدا ی هه ژاند، چ (٣)، هه ولیئهر، ٢٠١٧، ل ١٤-١٥.

زۆر له ئافرهتانی کورد پرووبه پرووی ئازار و گرتن و دهستدریژی بوونهوه<sup>(۱)</sup>.

جیگای ئاماژهیه دهزگا ئەمنی و پۆلیسییه کان له سالانی ۱۹۶۳ تاوه کو ۱۹۷۰ چه ندین شیوازیان به کار هیناوه بو سهرکوتکردن و نه هیشتنی چالاکییه سیاسییه کانی ئافرهتان، سیاسهتی تیرۆرکردن (ترس و تۆقاندن) یه کیک بووه لهو سیاسهته مه ترسیدارانهی حکومهته کانی عیراق له شاره کانی سلیمانی و کۆیه و قه لادزی و ئامیدی و دهووک و زاخو و رهواندز و پینجویین و هه له بجه په پره ویان کردوو دژی ئه و ئافره تانه ی که زۆر چالاک بوون، ئه و ئافره تانه ی که به م شیوازه له ناوبردراون له وانه نه جیبه ره شید مه حمود، منیره مه لا تاهیر جه لیلزاده، ئامینه قادر حه مه د، نسرین عیسی حه مه، زولیخا محی الدین حسن، سه کینه عبدالله قادر بوون<sup>(۲)</sup>.

سیاسهتی دهستگیرکردن و بهندکردنی ئافرهتان یه کیک تر بووه لهو شیوازه سزادانانه ی که به رامبه ر ئافرهتان ئه نجام دراوه، ئه و ئافره تانه ی پرووبه پرووی گرتن ده بوونه وه بریتی بوون له وانه ی که هاوسه ره کانیان په یوه ندییان به شوپش هه بوو، جیگای ئاماژهیه ژماره یه ک لهو ئافره تانه که هاوسه رگرییان له گه ل هاوه لانی مسته فا بارزانی له یه کیتی سوڤیه ت کرد بوو دوا ی هاتنه وه یان بو کوردستان و نیشه جیبوونیان له شاری هه ولیر، به هو ی به شداری هاوسه ره کانیان له شوپشی ئه یلوول و به شداری خو یان له کاری ریکخسته نه نه ییه کانی ناو شارد له لایه ن دهزگا ئه منیه کانی حکومه تی عیراق دهستگیر کران وه ک (نایله بیوک موراد، ره شیده ئه میتوڤا، عه نیفه مسته فا، موکمیل ئاخو نجان، منوه ر ئیبراهیموڤا، په لینا پاپوڤا، شوکریه ئوسینه وا، لاریسا نیکیتوڤا، ته مارا کتینک ئوڤا، رایه عوسمان، ته نیا سه حه ر قدینا، نینا ئوسمانوڤا، زولجیه عوسمان، عایشه قادر، گولیزار میرزا، تانیا ئه لکسندر، جه میله میرزایوڤا، پاکیزا کورتیڤا، فیرا ئه تایوڤا). به لام دوا ی ئه وه ی په یوه ندی به بالیۆزخانه ی سوڤیه ت له شاری به غدا ده کهن و ئه وانیش نیگه رانی خو یان به رامبه ر به م سیاسه ته ی حکومه تی

(۱) پروانه: فائز الخفاجی، الحرس القومي و دوره الدموي في العراق، دار سطور لنشر و التوزيع، بغداد، ۲۰۱۵، ص ۱۹-۱۳۵.

(۲) شموس ساطعة، المصدر السابق، ص ۲۸۰؛ سه لاهه دین راستگه لدی، شه ره له بیرکراوه که، راپۆرتیک له کوردستانه وه، و: کاوه ئەمین، دهزگای چاپ و بلاوکردنه وه ی ئاراس، هه ولیر، چ (۱)، ۲۰۰۴، ل ۹۰-۹۶.

عیراق نیشان دەدەن و دواتر لە ژێر فشاری حکومەتی سوڤیەت ئازاد کران<sup>(۱)</sup>.

دوای پراگەیاننانی بەیاننامە ۱۱ی ئاداری ۱۹۷۰ بۆ ماوەی چوار ساڵ پەوشیکی ئارام لە کوردستان هاتە ئاراوە و جموجۆڵ و چالاکییەکانی ئافرەتان لە ناو پێکخستەکان و پێکخراوەکانی ئافرەتان بە شێوەیەکی ئاشکرا بەرپۆوە دەچوو، هیچ سیاسەتێکی توندوتیژی و دەستگیرکردن بەرامبەر ئافرەتان ئەنجام نەدرا، بەلام دوای ئەوەی حکومەت لە بەلێنەکانی پەشیمان بوووە و پەيوەندییەکانی نیوان حکومەتی عێراق و سەرکردایەتی سیاسی کورد تێکچوو لە سالی ۱۹۷۴ شەر لە کوردستان دەستی پێکەندەوێت جارێکی تر پەوشیکی ئارام و مەترسیدار سەری هەڵدایەوێت.

حکومەت دوای دەستپێکردنەوێت شەر لە کوردستان کەوتە گرتن و پراوەدوونانی ئەندامانی سەر بە پارتی دیموکراتی کوردستان، چونکە لەم قۆناغەدا تەنھا ئەوان لەبەری شۆرش بوون دژی حکومەتی عێراق، ئافرەتانی سەر بە پێکخستەکانی پارتی پرووېرۆوی توندوتیژی و گرتن و تەننەت کوشتنیش بوونەوێت، بۆ نمونە لە ۱۶ی نیسانی ۱۹۷۴ (کوردستان سالی حامد) کە یەکیک بوو لە ئەندامانی پێکخستەکانی یەکیتی قوتابیان کوردستان لە شاری دەوێت لە کاتی خۆپیشانان و ناپەزایی قوتابیان دەکەوێتە بەر دەستپێژی گولەیی هیژە ئەمنیەکان و دەکوژرێت<sup>(۲)</sup>. هەر لە چوارچێوەی هەلمەتەکانی دەستگیرکردنی ئافرەتان (لە یلا قاسم)<sup>(۳)</sup> دوای ئەوەی لە

(۱) چاوپێکەوتنی ئەگەڵ نایلە بیوک، هەولێر، ۲۷ی ئاداری ۲۰۲۲؛ پەيامی ئەیلوول "گۆفار"، ژ (۲۲)، تشرینی یەکی ۲۰۱۱، ل ۲۴-۲۵.

(۲) چاوپێکەوتنی ئەگەڵ عەبدولکەریم سالی حامد، زاخۆ، ۲۵ی کانوونی دوووەمی ۲۰۲۲، لە سالی ۱۹۵۳ لە شاری بەغدا لە دایکبوو، تاكو پۆلی سییەمی ناوەندی لە زاخۆ تەواو کردوو، بەهۆی ئەوەی بۆ کوردستان سالی ئاگاداری ژیان و بیرەوێت و چالاکییەکانی خوشکەکە ی بوو، دوای شەهیدبوونی کوردستان سالی مەترسی لە سەر ئەندامانی دیکە ی خانەوادەکیان دروست بوو تەننەت یەکیک لە براکانیشی زیندان کراو، بۆیە کوردستان جێدەهێلن و دەچنە وڵاتی هۆلەندا و ئیستا لە شاری زاخۆ دەژین.

(۳) لە یلا قاسم لە سالی ۱۹۵۰ لە گوندی (بامیلی) سەر بە شاری خانەقین لە دایکبوو، لە سالی ۱۹۷۱ لە بەشی کۆمەڵناسی زانکۆی بەغدا وەرگیراوە و لە نیو قوتابیان کوردی زانکۆ رۆژێکی دیاری هەبوو لە هۆشیارکردنەوێت و پێکخستیان و لە پێکخستەکانی (پ.د.ک) کاری

شانیه کی نهیئی حزیدا ئاشکرا بوو له لایهن هیزه ئەمنیه کانه وه دهستگیر کرا، له کاتی لپرسینه وهی له زیندان داویان لیکردوو له نامه یه کدا داوای بهزهیی پیکردن پیشکەش به سهروک کۆمار ئەحمەد حەسەن ئەلبەکر بکات و په شیمانی خوئی نیشان بدات، بۆ ئەوهی سزاکه ی سوک بکات، بهلام رازی نه بووه و وتوویه تی: ”... من له یهک سهروک و یهک سهرکرده به ولاره نانسیم، شانازیش به گه له که ی خۆم و خهباتی ئەو حزبه وه ده کهم کهوا به چوونه پالی سهربهرز بووم، هه موو ئەوهی به هیوام ئەوهیه خوا لیم ببوری له وهی که له جیهه جیکردنی ئەو ئه رکه دا سه رنه که وتم که پیمسپێردرابوو، من ئاماده م بۆ مردن و داوای بهزهیی و لیبوردن له هیچ جه لادیک ناکه م“<sup>(۱)</sup>. ئەم هه لویسته ی ناوبراو بووه هۆی ئەوهی له ۱۲ ی ئایاری ۱۹۷۴ فه رمانی له سیداره دانی به سه ردا جیهه جی بکریت<sup>(۲)</sup>، ده توانریت بگوتریت له یلا قاسم بوو به یه که مین ئافره تی کورد له میژووی هاوچه رخی عیراق که به هۆکاری سیاسی له سیداره بدریت<sup>(۳)</sup>.

له لایه کی تر داموده زگا پۆلیسیه کان ده ستیان کرده وه به هه لمه تی ده ستگیرکردنی ئەندامانی سه ر به پارته دیموکراتی کوردستان و ئەو ئافره تانه ی که هاوسه ره کانیا ن له ریزه کانی شوپش بوون بۆ نمونه چهن د ئافره تیک به هۆی کاروچالاکیه کانیا ن له نیو ریکخسته نکانی پارته ده ستگیر کران له وانه له ده قه ری بادینان، هه ر یه ک له (قومی ئیسماعیل حاجی، زهینه ب عوسمان) بۆ چهن د جار له لایهن ده زگا ئەمنیه کانه وه ده ستگیرکراون<sup>(۴)</sup>. له شاری هه ولیریش به پینی به لگه نامه کانی حکومه تی عیراق چهن د

کردوو، دوا ی ئاشکرا بوونی شانیه نهییه که یان و ده ستگیرکردنی له گه ل چوار له هه قاله کانی، ئەشکه نجه و سزای زۆردران بۆ ئاشکراکردنی نهیئی و شانیه کانی دیکه ی حزبی، له ئەنجامدا به برپاری ئەحمەد حەسەن ئەلبەکر سه روک کۆماری عیراق له ریکه وتی ۱۲ ی ئایاری ۱۹۷۴ هاوپی له گه ل هه قاله کانی له سیداره دران. بۆ زیاتر زانیاری له مباره یه وه پروانه: التاخی ”جریده“، ع (۳۹۸۵)، ۲۰۰۳/۵/۱۳؛ وی ”گۆفار“ ژ (۵۹)، ئایاری ۲۰۱۳، ل ۹-۱۲.

(۱) مسعود بارزانی، سه رچاوه ی پیشوو، ب (۳)، ل ۸۶-۸۷.

(۲) الجمهوریه العراقیه، وزارة الصحه، مدیریه الاحصاء، م/ صوره قید وفاته، ۱۹۷۴/۵/۱۲.

(۳) خهباتی قوتابیان ”گۆفار“، ژ (۸۹)، ۲۰۰۹، ل ۵.

(۴) پۆژین چلبی منیر، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۵۷.

ئافرەتتەك دەستگىر دەكرىن بە ھۆى پەيوەندى ھاوسەرەكانيان بە شۆرش لەوانە،  
عائىشە ملا يحيى، فاتىمە فقى احمد، زىنب حمد حمد، ياسين عبدالله، مريم حمد  
قادر، ھەمىن احمد عولا، خديجه ملا على<sup>(۱)</sup>.

سوپاي عىراق لە رېگاي بۆردووومانکردنى دېھاتەكانى كوردستان و ناوچەكانى ژېر  
دەسەلاتى شۆرش چەندىن ئافرەتى كرده قوربانى، لە ناوچەى بادىنان ھەر يەك  
لە (جەمىعە سەبرى زىوہى، خەديجه عومەر)<sup>(۲)</sup>. لە گوندى باوہخۆشىن لە ناوچەى  
سليمانى جەمىلە عادل فەرەج<sup>(۳)</sup>. ھەرۋەھا لە ۲۴ نىسانى ۱۹۷۴ بۆردووومانى  
شارۆچكەى قەلادزى كرا و (۱۳۴) كەس بوونە قوربانى لە ئافرەت و پياو و مندال<sup>(۴)</sup>،  
لە يادى ئەم بۆردووومانەدا لە ۲۴ نىسانى ۱۹۸۲ خەلكى ئەو شارە دژى ئەو تاوانەى  
سوپاي عىراق بەرامبەر بە ھاوولائىيان خۆپىشاندا نىكيان ئەنجامدا ولە ئەنجامى ھېرشى  
ھىزەكانى پۆليس و سەربازى بۆ سەر خۆپىشاندا نەكە دوو ئافرەت بەناوى دايكە ئامىنە  
ناسراو بە (ئامىنە سور) و سنۆبەر مەحمود ئەحمەد كوژران<sup>(۵)</sup>. ھەرۋەھا لە شەرى  
شارستين كە لە ۲۶ كانونى يەكەمى ۱۹۷۶ پوویدا، لە ئەنجامى بۆردووومانەكانى  
سوپاي عىراق ژمارەيەك ئافرەت بوونە قوربانى لەوانە، ئامىنە عبدالله عەلى، زېرىن  
قادر مەمەدئەمىن، نەجىبە حمەعەلى، خەديجه مەحمود قادر و ژمارەيەك ئافرەتى  
ديكە برىندار بوون لەوانە: ھەمىن عەبدولرەحمان، عائىشە سەعيد، ئامىنە حسيىن  
مستەفا، ئەستى ھەسەن مستەفا، نەزىرە عەلى، ئامىنە عەزىز، پىرۆز سالىح، خەديجه

(۱) وزارة الداخلية، محافظة اربيل، الشعبة: القلم السرى، ع: ۳۳۶۹/۲۱، الموضوع: اطلاق سراح عوائل  
محجوزە، ۱۹۷۷/۸/۳.

(۲) دەنگى پيشمەرگە ”گۆفار“، ژ (۱۱۸)، سأل (۱۰)، كانونى دووہم، ل ۴۱.

(۳) على شيخ عبدالقادر عازەبانى، مام دەرويش تەمەتتەك لە تىكۆشان، چ (۱)، چاپخانەى  
تاران، ۲۰۲۰، ل ۱۸۰.

(۴) ئارى كەرىم، چەند لاپەرەيەكى زىندوو لە شۆرشى ئەيلوول، چاپخانەى خەبات، ۱۹۹۹، دەووك، ل ۱۷۷.

(۵) ئاراس عەبدولرەحمان مستەفا، خۆپىشاندان و راپەرپىنەكانى باشورى كوردستان دژى  
حكومەتى عىراق ۱۹۷۵-۱۹۸۸، چاپخانەى كارۆ، سليمانى، ۲۰۱۸، بەرگ (۲)، ل ۱۶۳-۱۶۴؛ ئەحمەد  
بانيخيلانى، بىرەوھەرييەكانم، سوید، ۱۹۹۷، ل ۴۴۶.



عبدالله، حاسمه عه بدولپه حمان، نه زیره همه ئەمین<sup>(۱)</sup> و چەند ئافره تیک سزای له سیداره دانیان به سەردا سەپیندرا، له وانه (شیرین سلیمان علی) له قەزای شیخان بوو که له سالی ۱۹۷۸ له بهندیخانهی (ئەبو غریب) له سیداره درا.<sup>(۲)</sup> له ده قەری زاخۆش به هۆی بۆردوومانی سوپا ئافره تیک له گوندی مهلا عەرب به ناوی (به سنا دیوالی) ده کوژریت<sup>(۳)</sup>. ههروهها له گوندی (لیفو)ی سەر به پارێزگای دهۆک به هۆی بۆردومان کردنه وه ئافره تیک تر به ناوی (صبریە مروکی) و کچیک به ناوی (امیره عودیشو) ده کوژرین<sup>(۴)</sup>، له ناوچهی کانی خهلا ئافره تیک تر به ناوی (حوا حسن دیریشکی) به هۆی هیرشی هیزه کانی عیراق کوژرا<sup>(۵)</sup>، له ناوچهی گەرمیانیش چەند گونديك دووچارى بۆردوومانی فرۆکه جهنگیه کانی سوپای عیراق بوونه وه چەند ئافره تیک بوونه قوربانى له وانه (نه هیه فەرەج فەیزوللا) به هۆی بۆردوومانی سالی ۱۹۸۵ له گوندی ئۆمه ریل کوژرا و ههروهها (ئاسکه محەمەد فەتاح) به هۆی بۆردومان هه وه دەسو تیت و (ئامینه سدیق مه حمود) و کچیک به ناوی (بوار اکبر حاجی روسته م) ده مرن<sup>(۶)</sup>.

دوای ئەوهی شۆرشى کوردستان به هۆی ریککه وتننامهی جهزائیری ۱۹۷۵ تووشى شکست بووه وه و جموجۆل و چالاکیه کانی ئافره تان وه ستا، به لام ئەو بارودۆخه زۆری نه خایاند شۆرش له باشووری کوردستان له سالی ۱۹۷۶ هه لگيرسايه وه، به لام

(۱) ئەسەد عەدۆ، مێژووی سەرەتای شۆرشى گولان ۱۹۷۶/۵/۲۶، چ (۲)، چاپخانهی رۆکسانا، هه لویر، ۲۰۲۱، ل ۹۲-۹۱؛ محەمەد علی ئیسماعیل، سەرچاوهی پێشوو، ل ۱۵۶-۱۵۵.

(۲) شمس ساطعة، المصدر السابق، ص ۳۴.

(۳) دهنگوباسى كوردستان "هه والنامه"، ژ (۱۰۹)، كۆتايى تشرینی دووهم، ۱۹۸۳، ل ۶.

(۴) دهنگوباسى كوردستان "هه والنامه" ژ (۱۱۴)، ۲ نیسانی ۱۹۸۴، ل ۴.

(۵) دهنگوباسى كوردستان "هه والنامه"، ژ (۱۲۹)، مارت، ۱۹۸۵، ل ۳.

(۶) چاوپیکه وتنیك له گه ل اکبر حاجی روستم، کفری، ۲۲ شوباتی ۲۰۲۲؛ چاوپیکه وتنیك له گه ل حه سه ن علی فەرەج، کفری، ۲۲ شوباتی ۲۰۲۲، له سالی ۱۹۷۱ له گوندی ئۆمه ریل له دایکبووه، قونای سەرەتایی له و گونده ته واو کردوو، دواتر به هۆی پرۆسهی شالۆی ئەنفال و نه مانى قوتابخانه له گونده که له خویندن دابراوه و که سوکاره کهی هه موویان ئەنفالکراوه و به تاقانه یی ماوه ته وه، ته واوی رووداوه گرنگه کانی گونده کهی یاداشت کردوو، ئیستا له کفری ده ژیت.

ئەوۋى شۆرشى تازەى لەگەل شۆرشى ئەيلوول لىك جىادە كىردەۋە دەركەۋتنى چەند پارتى سىياسى تر بوون كە كارىگەرىيان ھەبوو لە شۆرشدا، حكومەتى عىراق دواى دەستپىكىردنەۋەى شۆرش كەۋتەۋە ھەمان ئەو سىياسەتانەى كە پىشتەر دژ بە ئافرەتان پەپرەۋى دەكرد، بەلام لەم قۇناغەدا بىكەى خەباتى ئافرەتان فراوانتر بوو، لە كۆتايى حەفتاكانى سەدەى بىستەم ژمارەيەك لە خانەۋادەكانى پىشمەرگە دەستگىركران، لە شارى سلىمانى ھەرىكە لە (تەلىعە حوسىن سوارە، فاتىمە فەرەج ئەحمەد، قەدرىيە ئەحمەد مستەفا، سەبرىيە عوسمان قادر، ئامىنە حەمە ئەمىن فەتاج، مژدە سەئىد خەلەف، شىرىن محەمەد عەلى، فاتىمە فەرەج ئەحمەد، بەھىيە مارق حەمەپرەش، فاتىمە حەمەپرەحىم حەمەشەرىف<sup>(۱)</sup>)، ژيان عەلى مەحمود، كافىيە حاجى محەمەد رەسول، گەلاۋىژ حوسىن قادر، عەتىيە عەلى، پىرشىنگ عەلى محەمەد، تەلەتە عومەر كاكە عبداللە، گەلاۋىژ كەرىم عىسا، سارا كەرىم عىسا) دەستگىركران<sup>(۲)</sup>. ھەرۋەھا لە سالى ۱۹۷۸ بە ھۆى خۆپىشاندانەكان كە دژ بە سىياسەتى حكومەتى عىراق ئەنجام دەدران، ھەلمەتى دەستگىركردن دژى ئافرەتان ئەنجام درا، لە خۆپىشاندانەكانى ھەلەبجە كە لە لايەن كۆمەللىك قوتابى ئەنجام درا، چەندىن قوتابى كىچ كەۋتنە بەر شاللاۋى دەستگىركردن لەوانە، فرىشە سەيد قادر، ئەدبىيە حەسەن سالىح، سورەيا عەلى و فاتىمە عەلى<sup>(۳)</sup>.

حكومەتى عىراق فەرمانى لىبوردنى دەركرد و ھەۋلى ئەۋەى دەدا كە ھەلاتوۋەكان

(۱) چاۋپىكەۋتنىك لەگەل ئەمىرە محەمەد ئەمىن، سلىمانى، ۶ى كانونى يەكەمى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۵۲ لە شارى سلىمانى لە دايكبوۋە، قۇناغەكانى خۆپىندى لەو شارە تەۋاۋ كىردوۋە، ھەر لەسەرەتاكانى دامەزراندنى يەككىتى نىشتىمانى كوردستان پەيوەندى بەو حزبەۋە كىردوۋە و سالى ۱۹۷۶ بەشى زمان و ئەدەبى كوردى لە كۆلىژى ئادابى زانكۆ سلىمانى تەۋاۋ كىردوۋە، ئىستا ئەندامى مەكتەبى بۆرد و ئەرشىف و مېژوۋە لە مەكتەبى گەشەپىدنى بىر و ھۆشيارى ئەو حزبە، لە شارى سلىمانى دەژىت.

(۲) ئەمىرە محەمەد، ھەستنامەى زىندان، سلىمانى، ۲۰۱۷، چاپخانەى حەمدى، ب (۱)، بە (۱)، ل ۱۲۷، ۱۲۱، ۱۲۸؛ رووخۆش عەلى، بىرەۋەرىيەكانى ژنانى شاخ، چاپخانەى تەۋار، سلىمانى، ۲۰۰۶، ل ۲۰۷، ۲۹۱، ۳۶۷، ۳۷۱.

(۳) ئاراس عەبدولرەحمان مستەفا، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۱۲۳.

له ئیران بگهړینهوه، بهلام به پپی به لگه نامه یه کی ده زگای هه والگری ئاماژه بو ئه وه ده کات دواى نسکوی شوړش له ناوچه کانی کوردستان پروپاگه ندهی ئه وه بلاو بووه وه که هه ر کوردیک عیراقی بیټ له ئیران بگهړیته وه بو کوردستان ده سه لاتدارانی عیراق له سیداره ی ده دهن به تایه تی ئه وه که سانه ی ریزی سوپایان جیهیشتووه<sup>(۱)</sup>.

ده توانریت بگوتریت ئه وه پروپاگه ندانه کاریگه ری هه بوو له سه ر ئه وه ی ئه وه که سانه ی ده یانویست بگهړینه وه به هو ی ئه وه ترسه وه نه گهړینه وه بو عیراق، به لام دواتر ده رکه وت ئه وه هه والانه دروست نین ژماره یه کی زور له په ناهه نده کان گهړانه وه بو عیراق، به لام دوورخرانه وه بو شاره کانی ناوه پراست و خوارووی عیراق، ئه وه ئافره تانه ی له م ماوه یه دا دواى گهړانه وه یان په وانیه ناوچه کانی خوارووی عیراق کران له گه ل هاوسه ره کانیا ن، همینه بشیر احمد، رمزیه عبدالله احمد، همینه محمود حسن، زهریه رسول که خه لکی په واندرز بوون په وانیه ی شاری ناسریه کران و هه ر یه ک له فاتیمه خدر، دیمن یونس، چیمن یونس، عیش ملا عبدالله، حوصت قادر، عائیشه حمدامین، نجیبه عمر، زینب عمر بو شاری رومادی گواسترانه وه، هه روه ها رابی عبدالله، نظیفه خالد، کوثر خالد، حبیبه هه ینی، جمیله معروف، کامله معروف، فهیمه معروف، عائیشه حارس، فاطمه عثمان علی بو شاری دیوانیه و هه ر یه ک له نجیبه مصطفی سلیم، زلیخا احمد مصطفی، حمایل احمد، عائیشه ملا هه ینی، حبیبه سعید، حبیبه مصطفی، عائیشه سعید، فاطمه حسین، مریم حسین، امینه حسین بو شاری نه جه ف گواسترانه وه و بهار بکر و نسرین بکر و مریم کریم په وانیه ی شاری سه ماوه کران<sup>(۲)</sup>.

پراگواستنی خانه واده کانی پیشمه رگه له شوینی نیشته جیبوونی خو یان بو شوینیکی تر له سیاسه ته کانی حکومه تی عیراق بوو که په یه روه ی ده کرد، بو نمونه له قه زای کو یه (۲۰) خانه واده به هو ی بوونی پیشمه رگه له خیزانه کانیا ن ده رکران، له وانه مالی زه هره سلیمان ئیسماعیل، مریم ره سول، حه لیمه حوسین، گولئی موحسین

(۱) مرکز استخبارات اربیل، برقیة سرية و فوریه، ع (۷۴۰)، موضوع: نشر دعاية، ۱۴/۷/۱۹۷۷.

(۲) مديرية الاحوال المدینة محافظة اربیل، ع: س/ ۶۱۴۷، موضوع: ترحیل قیود الاکراد، ۲۸/۶/۱۹۷۷.

ئاغا، نایله زاهیر نادر ئاغا، زبیا خالید رهشید، هه لیمه پاشا فه تحوّل<sup>(۱)</sup>. ههروهها له شاری ههولیر (۲۷) کهس که سه ر به خانه واده کانی (مولازم عبدالخالق حمید، مولازم هوشیار شاکر صالح، مولازم عمر عثمان علی، مولازم خسرو فتاح الاسعدی) بوون ده رکراون<sup>(۲)</sup>. وهک له نوسراویکی فه رمی وه زاره تی ناوخۆ هاتوو ه ئه م سیاسه ته ی حکومه ت کاریگه ری مه ترسیداری لیده که ویته وه به جوړیک که ئه و بنه مالانه ی که خاوه ن پيشمه رگه بوون په نا بینه ولاتی ئیران له ترسی راپیچ کردنیان بو ناوچه سنوریه کانی باشووری عیراق<sup>(۳)</sup>. هه ر به هۆی ئه م مه ترسیه ژماره یه ک له و ئافره تانه ی هاوسه ره کانیان پيشمه رگه بوون په یوه ندی به شوپشه وه ده که ن که دوا ی زاینن ده زگا پۆلیسیه کانیان لی ئاگادار ده کریته وه له وانه: خدیجه مسته فا محمود، قانع ه عثمان، لعلی عمر داود، فوزیه خدر، ناجیه خدر، مریم اسماعیل احمد، شکریه معروف محمدامین، فه میه معروف<sup>(۴)</sup>. هه ر له هه مان کاتدا ژماره یه ک له و ئافره تانه ی که ده ستگیر کراون په وانه ی به ندیخانه کانی شاری واست ده کرین له وانه، همین احمد عولا، ئایشه محمد مسته فا، عایشه حمد علی، ستی علی قادر، صافیه عبدالله علی<sup>(۵)</sup>، بدریه خالد، نجیه ملا عبدالله، پیمان ملا عبدالله، بدریه اغا مامند، بهیه جمیل حسن، رحمه حمزه، نخشین حمزه، جیهان احمد، حلیمه عبدالله لاس، عایشه عزیز محمد، امنه محمدامین، امیره مامند رسول، فخریه ابراهیم ملا، حلیمه حمد عبدالله<sup>(۶)</sup>.

(۱) هه ورین عه لی توفیق، سه رچاوه ی پيشوو، ل ۶۷- ۶۸.

(۲) مدیریه شرطة محافظة أربيل، القلم السري، الرقم: ۱۶۵۰/۱۰، موضوع: تسفير عوائل متمردين، ۱۹۷۴/۸/۸.

(۳) وزاره الداخلية، المخابرات السرية و السياسية، الشعبة: السرية، الرقم: ق.س/ ۸۲۳۷، موضوع: هروب عوائل كردية، ۱۹۷۷/۶/۲۷.

(۴) مدیریه شرطة محافظة أربيل، القلم السري، الرقم: ۲۸۰۶/خ/۲۹، موضوع: عوائل الهاربين الى جانب المخربين، ۱۹۷۷/۸/۸.

(۵) مدیریه شرطة محافظة أربيل، القلم السري، الرقم: ۲۸۲۶، موضوع: عوائل الهاربين الى جانب المخربين، ۱۹۷۷/۸/۱۰.

(۶) مدیریه شرطة محافظة واسط، القلم السري، الرقم: ۴/۱ شمال/ ۱۵۹۴، موضوع: ارسال محجوزين، ۱۹۷۷/۷/۲۶.

جیگای ئاماژیه دواى ئه وهى حکومه تى عیراق فه رمانى لیخو شبوون ده رده کات له بروسکه یه کی نهینى که ئاراسته ی پاریزگای سلیمانی و زیقار و هه والگری هه ولیر ده کریت<sup>(۱)</sup>، داوا ده کات ئه و خیزانانه په وانه ی شوینه کانیاں بکرینه وه که هاوسه ره کانیاں گه راونه ته وه ریزی نیشتمانی به مجوره ژماره یه که له خیزانه گیراوه کان له پاریزگاکانی ئه نبار و سه ماوه و ناسریه و واست و به سرا په وانه ی شاره کانی کوردستان کراونه ته وه<sup>(۲)</sup>.

له لایه کی تر به هوی تیکچوونی به ره ی نیشتمانی له نیوان (حزبی شیوعی و حزبی به عس) هه لمه تیکی ده ستگیرکردن بو ئه ندامانی سه ر به حزبی شیوعی ده ستیپیکرد، چه ندین که س له ئه ندام و لایه نگرانی ئه م حزبه ده ستگیرکران، چه ندین ئافره تیش له م هه لمه ته دا ده ستگیرکران، له وانه له شاری که رکوک، خه راماں شوکر له تیف (په روین)، گه لاویژ شوکر له تیف (شه رمین)، مه دیحه شوکر له تیف (تارا)، ناسکه شوکر له تیف (ئاره)، په خشان په زا که بابچی، شیرین په زا که بابچی، نه سرین په زا که بابچی، سنور په زا که بابچی، گولاله په زا که بابچی، نازدار همه خورشید، کوردستان همه مید<sup>(۳)</sup>. هه روه ها ژماره یه که له ئافره تانی نیو ریچکخته کانی حزبی شیوعی و ریچکخراوه کانی ئافره تان له شوینی کاره کانیاں له دامه زراوه کانی حکومه ت وه که سزادانیگ گواستراوه وه بو سه ر میلاکی وه زاره ته کانی تر، به پیی نوسراویکی وه زاره تی ناوخو چه ند ماموستایه کی ئافره ت به هوی په یوه ندییاں به حزبی شیوعیه وه په زاویه یان له سه ر وه زاره تی په روه رده بو سه ر وه زاره تی پیشه سازی ده گوازیته وه له وانه، ئامینه قادر عبدالله، سامیه شاکر صادق، حبیبه مسته فا مه زهه ر، نسرین شاکر، سنوبه ر اسماعیل نصرالله، نجیبه صدقی عباس<sup>(۴)</sup>.

هه ر له چوارچیوه ی سزادانی ئافره تان یه کی که له و سیاسه تانه ی که حکومه ت

(۱) برقیة سرية الى محافظة السليمانية، ذیقار، استخبارات اربیل، ع: ۲۱/۲۸۲۳، ۲۲/۶/۱۹۷۷.

(۲) الجمهورية العراقية، مجلس قيادة الثورة اللجنة العليا لشؤون الشمال، ع: ۲۷/۱/۶۰، موضوع: اطلاق سراح محجوزین، ۳/۱/۱۹۷۸.

(۳) رپره وی تیکوشان، بیره وه ریبه کانی که ریم ئه حمه د، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۷۰؛ په یوه ندی ته له فونى له گه ل خه راماں شوکر له تیف، هۆله ندا، ۱۵ ی ئیاری ۲۰۲۲.

(۴) شمس ساطعة، المصدر السابق، ص ۱۶۵.

پەيپەھوى دەكرد برىتى بوو لە دوورخستنه وەيان لە شوينى كارکردنيان بو نمونه لە شارى ھەولير ھەلمەتى گواستنه وەي پازھى ھەنديك لە مامۆستايانى زانكووى سەلاحەددىن دەستپيىکرد كە لەنيو قوتابيانى زانكوودا ھاندەرى قوتابيان بوون لەسەر پرسە نەتەوھىي و نيشتيمانىيەكان، ھەر لەو ماوھەدا (۱۰۴) قوتابى كورد لە زانكووى سەلاحەددىن بو زانكوكانى ناوھراست و خوارووي عيراق گواسترانەوھ و (۳۷) مامۆستاي كورد لە زانكووى ناوبراو دوورخرانەوھ بەسەر زانكوكانى (موسل، بەسرا، بەغدا) دابەشكران<sup>(۱)</sup>. پەروين پەھيم عەبدولپەھمان يەكيك بوو لە مامۆستا دوورخراوھەكان<sup>(۲)</sup>.

ھيزەكانى سەر بە دامودەزگا پۆليس و ئەمنىيەكان لە سالانى جەنگى نيوان عيراق و ئيران كەوتنە جيھەجى كوردنى ھەلمەتتىكى فراوان بو سەر ئەندامانى سەر بە ريكخستنه سياسىيەكان لە ئەنجامى ئەو ھەلمەتەدا ژمارەيەك لە ئافرەتانى سەر بە پارتە سياسىيە كوردستانى و عيراقىيەكان دەستگيركران، بو نمونە بەپيى يەكيك لە بەلگەنامەكانى بەرپۆھ بەرايەتى ئەمنى كەركوك (خەرامان شكر لەتيف) كە فەرمانبەر بووھ لە لقى كشتوكالى كەركوك لە ۱۵ى شوباتى ۱۹۸۱ دەستگير دەكرىت بە تۆمەتى ئەوھى كە پەيوەندى بە ريكخستنه كانى حزبى شيوعىيەوھ ھەيە بو ماوھى چوار مانگ لە ژير لپرسىنەوھەدا دەبىت و ۱ى حوزيرانى ۱۹۸۲ بە فەرمانى بەرپۆھ بەرايەتى (ئەمنى عامە) ئازاد دەكرىت<sup>(۳)</sup>. ھەر چەندە ناوبراو رووبەرووي چەندين ئەشكەنجە

(۱) كوردستان موكرىانى، لە ھەوليرەوھ بو ھەولير، ژيان و بىرھاتى، چاپخانەى پوژھەلات، ھەولير، ۲۰۲۲، ل ۱۳۶.

(۲) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل تامان عەبدوللا شاكەر، ئەلمانىا، ۶/۶ / ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۶۲ لەكوپە لە داىكبوو، قوناغەكانى خویندى لە شارى كوپە تەواوكردووھ، دواى نىكووى شوپش پەيوەندى بە حزبى شيوعى عيراقەوھ دەكات لە ريكگەي (عائيشە گول) و راسپيىدراوھ بو گەياندى نامەكانى حزب بو ريكخستنه كانى شارى بەغدا، سالى ۱۹۸۲ بەشدارى لە خوپيشاندانەكانى شارى ھەولير كرددووھ و بەو ھۆپەوھ بو ماوھى سى مانگ دەستگيركراوھ، سالى ۱۹۸۳ بەشى كوردى لە كوئيژى ئاداب لە زانكووى سەلاحەددىن تەواو دەكات. دواى تەواوكردى زانكو دەبىت بە پيشمەرگە و پەيوەندىەكانى بە حزبى شيوعى تا سالى ۱۹۹۱ بەردەوام دەبىت و دواتر دوور دەكەويتەوھ، خاوھن چەند بەرھەم و وتار و نوسين و بابەتى تايبەت بە ئافرەتانە، ئىستا بەھوى بارودۆخى تەندروستىيەوھ لە ولاتى ئەلمانىا دەژىت.

(۳) المؤسسة العامة للتسويق الزراعي، فرع التاميم، الذاتية، الرقم (۷۳)، موضوع / اطلاق سراح

و ئازار و مهترسی ده بیتهوه، به لام ئاماده ناییت هیچ زانیاریه کی تایبته به خوئی و ریڅخستنه کانی حزبی شیوعی له شاری که رکوک ئاشکرا بکات، ئەمه ش یه کیڅ بووه له و ئامرازه سه ره کیبانه که له کاتی لپرسینه وه کان له گه ل گه راوه کان گرنگی پیدراوه و هوکاریک بووه بو ئازاد بوونیان<sup>(۱)</sup>. ههروه ها به پپی به لگه نامه یه کی به ریوه به رایه تی ئەمنی به لده که ئاراسته ی به ریوه به رایه تی ئەمنی هه ولیر کراوه خیزان و کچه کانی (مه لا شوکر له تیف) که ئەندامی حزبی شیوعی- هه ریومی کوردستان بووه دوای ئەوه ی له شاری که رکوک دیته هه ولیر له گه ره کی برایه تی نیشته جئ ده بیته، به لام دوای ئەوه ی شوینه که ی ئاشکرا ده بیته له لایه ن مه فره زه یه کی ئەمنی به لده هه لده کوته سه ر ماله که یان و هه ریبه که له کافیه شه ریف وه لی خیزانی ناوبراو و هه ردوو کچه که ی به ناوه کانی (مه دیحه شوکر له تیف و ئاسکه شوکر له تیف) ده ستگیر ده که ن و په وانیه ی گرتوو خانیه ی هه ولیری ده که ن<sup>(۲)</sup>. ههروه ها ژماره یه کی تر له ئافره تانی سه ر به ریڅخستنه کانی حزبی شیوعی ده ستگیر کراون له وانیه، عایده یاسین (هاوسه ری به هادین نوری) له زیندان ده کوژریت و رووفاته که ی نه دراوه ته وه، نیشتیمان ئەحمه د، سه ره ئەحمه د، گو لشن محمه د په شید، نه رمین فره ج، گه لاویژ که ریم، شلیر عوبید سه عاتچی<sup>(۳)</sup>. به پپی به لگه نامه یه کی سه رو کایه تی دادگای شوړش بریاری زیندانی هه تا هه تایی بو گو لشن محمه د په شید به هوئی ئاشکرا بوونی له نیو ریڅخستنه کانی حزبی شیوعی ده رده کات<sup>(۴)</sup>.

هه ر له سالانی جه نگدا چه ندین ئافره ت له خانه واده ی پیشمه رگه کانی سه ر به پارته دیموکراتی کوردستان ده ستگیر کران به مه به ستی فشار خستنه سه ر که سوکاریان تا کو خو یان راده ستی حکومه ت بکه نه وه، بو نمونه له شاری هه ولیر هه ر یه که له دل سو ز نامیق سه عید، قومی محمه د سالج، له یلا که کله یی، ندوه کمال رشید، سه بریه چۆمانی، عیشره ت حاجی ئەرگوشی، حه نیفه پیرو که کله یی،

موظفة، ۱۹۸۲/۶/۱۴.

(۱) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل خه رمان شوکر له تیف، هو لندا، ۱۵ ئیاری ۲۰۲۲.

(۲) مديرية أمن البلده، ع: ۱۳۶۱۷، الموضوع: ارسال عائله، ۱۹۸۶/۸/۹.

(۳) په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل نیشتیمان ئەحمه د محمه د، سوید، ۲ کانوونی یه که می ۲۰۲۲.

(۴) رئاسة محكمة الثورة، بغداد، رقم: ۴۹۲۰، موضوع: اصدار الحكم، ۱۹۸۵/۱/۱۹.

خانى ئەرگوشى، سەبىر ئەحمەد، بەفرىن حاجى ئەحمەد، گۈل نەبى، خەدىجە  
 ھەسەن، مامۇستا فەيرۆز، حاجى ئايشى دەستگىركران<sup>(۱)</sup>. جىڭاي ئاماژە يە ھەندىك  
 لەم ئافرەتەنە لە كاتى دەستگىركرديان دووگيان بوون و لە نىو زىنداندا مندالىان لە  
 دايكبوو لەوانە، قومرى محەمەد سالىح، لەيلا كەكەيى، ندوۋە كمال رشيد، سەبىرە  
 چۆمانى ھەرۋەھا لە دەقەرى بادىنان چەندىن خانەوادە پىشمەرگە دەستگىركراون  
 لەوانە، بەسنا ھەسەن ياسىن، رشيدە عومەر ھەسەن، ئەسمەر عەلى ھىسەن،  
 قودرەت سەلىمان محەمەد، نارىن عەلى ھىسەن، بەھار عەلى ھىسەن، فاتىمە مىرزا،  
 زىپىن عەبدولپەرھمان، عزيزا تاھىر چەلو، دەغىلە نەشەت، نازدار نەجمەدىن، لاهىجان  
 ئەحمەد، جىڭاي باسە زىپىن عەبدولپەرھمان لە نىو زىنداندا مندالىكى دەپىت و ناوئ  
 لىدەنپىت (زىندان)<sup>(۲)</sup>. لە شارى خانەقنىش دوو ئافرەت كە سەر بە پىكخستەنەكانى  
 پارتى دىموكراتى كوردستان بوونە لەلەين دەزگا ئەمنىيەكانى حكومەتى عىراقىھو  
 دەستگىركراون بەناوہەكانى زىپىن عەباس قادر و فىردۆس سەلمان موراڧ<sup>(۳)</sup>.

ھەرۋەھا چەندىن ئافرەتى دىكە كە سەر بە پىكخستەنەكانى يەكىتى نىشتىمانى  
 كوردستان بوون لەم ماوہىدەدا كەوتنە بەر شالۋى دەستگىركردن لەلەين دەزگا

(۱) شوشكا "گۇڧار"، ژ (۷)، نەورۆزى ۲۰۰۳، ۴۰ ل؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل قومرى محەمەد سالىح،  
 سۇران، ۲۶ كانونى يەكەمى ۲۰۲۲، لە سالى ۱۹۶۲ لە مىرگەسور لە دايكبوو، سالى ۱۹۷۷  
 ھاوسەرگىرى كىرۋو لەگەل پىشمەرگە يەكى پارتى دىموكراتى كوردستان بە ناوى (مەلود  
 گەردى)، سالى ۱۹۷۸ لەلەين حكومەتى عىراقىھو بە زۆرەملى گواستراوہتەو ئوردۇگاي  
 ھەرىر، سالى ۱۹۸۰ زىندان كراو، تا كۆتايى سالى ۱۹۸۲ لەنىو زىنداندا يەكىك لە كورپەكانى  
 لەدايكبوو بەناوى (سەبرى)، ئىستا لە سۇران دەژىت؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل ندوۋە كەمال  
 رشيد، ھەولپەر، ۲۵ كانونى يەكەمى ۲۰۲۲؛ لە سالى ۱۹۶۲ لە چۆمان لە دايكبوو، تا پۆلى  
 سىيەمى ناوہەندى خوئندوۋە، لە سالى ۱۹۷۹ ھاوسەرگىرى لەگەل يەكىك لە پىشمەرگەكانى  
 پارتى دىموكراتى كوردستان بەناوى (خالىد بەرزە) كىرۋو، لە سالى ۱۹۸۰ زىندانكراو ھەك  
 فشارىك بۆ سەر ھاوسەرەكەى، تاكو سالى ۱۹۸۲ لە زىندان ماوہتەو و يەكەم سالى زىندانى  
 كچىكى لە دايكبوو و ناوى لىناوہ (بەندى)، ئىستا لە شارى ھەولپەر دەژىت.

(۲) سەربەست تروانشى، بىرپار و بەرخوہدان، قەگىرانا رۇژانپىن كەھىكرنا ئەفرازىيان، چ (۱)، دھۆك،  
 ۲۰۲۲، چاپخانەيا بەدرخانپان، ۲۰-۲۱.

(۳) چاوپىكەوتنىك لەگەل پەروىن عەلى (بىوكى)، ھەولپەر، ۸ ئادارى ۲۰۲۲.



ئەمینیەکانەووە بۆ ئوموونە له گەرمیان مەهاباد قەرەداغی وەك ئەندامیكى چالاكى نیو پێكخستنه نەینییهكانی كۆمەڵەى رەنجەرانى كوردستان دەستگیركرا بۆ ماوهی سالیك زیندان كرا<sup>(۱)</sup>، هەروەها چەندین خانەوادهی نیو پێكخستنهكانی یەكیتی نیشتمانی كوردستان دەستگیركران لەوانە لە شارى سلیمانی شەوبۆ فەتاح ئەحمەد، بێگەرد محەمەد خواموراد، ئاسكۆل رەشید عبداللە، نازەنین عوسمان، شەمسە ئەحمەد عبداللە، نەسرین عوسمان كەرىم، بەدیعه قادر كەرىم، سدیقه قادر شەریف، كوێستان كاكەحمەى خامە، خاتوون سألح ئیسماعیل<sup>(۲)</sup>. لە قەلادزە گەلاویژ حوسین ئەحمەد بەهۆى شاردنەوهی چەك و تەقەمەنى لە ناو لانكى مندالەكەیدا دەستگیركراوه<sup>(۳)</sup>، لە نیو بزوتنهوهی سۆشیالیستیش كەسوكارى پێشمەرگەكانى ئەو حزبە پروبەرووی راوه دوونان و دەستگیركردن دەبوونەوه، بۆ ئوموونە هەریەك لە (گەردە رۆستەم) هاوسەر و (ئامینە مەحمود) خوشكى محەمەدى حاجى مەحمود سكرتیری ئیستای حزبى سۆشیالیستى كوردستان دەستگیركران<sup>(۴)</sup>. لەشارى كفرى بەهەمانشیوه چەندین خانەوادهی پێشمەرگە دەستگیركران وەك: طاوس عبدالعزیز سعید ئۆمەرلى، خانزاد سألح، خەدیجە محەمەد كەرىم، پرووناك فەقى عەلى، پرووخۆش فەقى عەلى، جوانە فەقى عەلى، ئەختەر فەقى عەلى، زەكیە كەرىم سان، هەدیە رەشید ئەحمەد، فەوزیە رەشید ئەحمەد، شاناز عەباس حارس، كەژال حەمید، شازاد حوسین سەعید، لەتيفه هاوسەرى كەرىم فارس، ژيان كەرىم فارس، تەلیعە هاوسەرى حاجى سەعید، شكریه حاجى سەعید، ئامینە فەرەج، پەرژین عەباس محەمەد أمین، ناھیدە عەباس محەمەد أمین، عەینە عەباس محەمەد أمین، گەلاویژ عەباس محەمەد أمین، نیگار بكر عەباس، سۆیبه هاوسەر بكر عەباس، ئامینە دایكى عەلى پەرلەمان، سەبرى هاوسەرى حاجى

(۱) مەهاباد قەرەداغی، چلچرا بیرەوهری، چاپخانهی ئاراس، هەولێر، ۲۰۰۷، ۲۲.

(۲) پرووخۆش عەلى، بیرەوهرییهكانى ژنانى شاخ، سەرچاوهی پێشوو، ۷۵، ۱۹۷؛ ئەمیرە محەمەد، هەستنامەى زیندان، چاپخانهی حەمدى، ۲۰۱۷، سلیمانی، ب (۲)، بە (۱)، ۱۰۵، ۱۱۱-۱۱۲، ۱۳۰، ۱۳۷، ۲۱۹.

(۳) ئاواز محەمەد همزە، دیمانهیهك لە گەل شێرەژنیكى زیندانى سیاسى (گەلاویژ حوسین ئەحمەد)، وره "گۆفار"، ژ (۳، ۴)، بەهارى ۲۰۰۳، ۴۵.

(۴) چاوپێكەوتنیك لە گەل تامين كاكە سور، سلیمانی، ۱۳ى كانونى دووهمی ۲۰۲۲.

حەممۆمىن، نەجىبە جەبار جەوھەر، دىننى ھەسەن شەرىف. جىڭگەي ئاماژەيە ھەندىك لەم دەستگىر كراوانە دواي دەستگىر كوردنى ھاوسەر يان كۆپەكانيان ئازاد كراون، يەككە لەوانە طاوس عبدالعزىز سعید دواي لە سىدارەدانى يەككە لە كۆپەكانى بەناوى (ئسكندەر حیدر حاجى روستم) لە زىندان ئازاد دەكرىت<sup>(۱)</sup>.

لە شارى ھەولپىریش بەھەمان شپۆ ھەندىن ئافرەت لە نپو رېكخستەنەكانى يەككىتى نىشتىمانى كوردستان دەستگىر كران لە ديارترىنيان، كنىر جەمىل ھەسەن، كەژال عوسمان ھەسەن، زەككە ئىبراھىم عوسمان، فرىال عبداللە و ھەروھە ئامىنە محەمەد ئەمىن<sup>(۲)</sup>. لە شارى كۆيە ھەريەك لە كوردە عومەر عبداللە (كوردەخان)، زەھەرە سلىمان ئىسماعىل، زىدە ئەسەد، درەخشان ئەسودە، چوارباخ ھەمە سەعید ئەسەد، منىرە ھەمە سەعید ئەسەد، دىمەن ھەمە سەعید ئەسەد، گەلاوېژ ھەمە سەعید ئەسەد، گورجى مىرە ئەمىر، بەدىعە ھەمە سىدىق، شنۆ چەتۆ كەرىم دەستگىر كران<sup>(۳)</sup>.

(۱) چاوپېكەوتنىك لەگەل طاوس عبدالعزىز سعید، كفرى، ۴ شوباتى ۲۰۲۲، سالى ۱۹۶۱ لە گوندى ئۆمەربىل لە داىكبوو و لە سالى ۱۹۵۴ ھاوسەرگىرى كوردە لەگەل يەككە لە پىشمەرگەكانى شۆرشى ئەيلوول بەناوى (حیدر حاجى روستم)، دواتر دوو لە كۆپەكانى بوونەتە پىشمەرگە ئەمە ھۆكارىك بوو، كە بەردەوام چاوى دەزگا ئەمنىيەكانى لەسەر خانەوادەكەي بىت و ھەندىن جار زىندانى كراو دواجار سالى ۱۹۸۰ زىندان بوو، دواي لە سىدارەدانى يەككە لە كۆپەكانى ئازاد دەكرىت، ئىستا لە كفرى دەژىت؛ چاوپېكەوتنىك لەگەل ھەدىە پەشىد ئەھمەد، كفرى، ۴ شوباتى ۲۰۲۲.

(۲) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل كنىر جەمىل ھەسەن، ھۆلەندا، ۱۸ نىسانى ۲۰۲۲.

(۳) چاوپېكەوتنىك لەگەل كوردە عومەر عبداللە ناسراو بە (كوردەخان)، كۆيە، ۱۱ ئيارى ۲۰۲۲، نوبراو لە سالى ۱۹۶۱ لە كۆيە لە داىكبوو، سالى ۲۰۰۴ پرونامەي بە كالورىۆس لە مېژوو لە زانكۆي كۆيە بە دەست دەھىنیت، سالى ۱۹۸۰ پەيوەندى بە رېكخستەنەكانى يەككىتى دەكات، دواي ئاشكرابوونى لە نپو رېكخستەنەكان لەلایەن دەزگا ئەمنىيەكانى ھۆكومتى عىراقەو دەستگىر دەكرىت و بۆ ماوہيەك دەست بەسەر دەكرىت بەلام بەھۆى دانپىدانەنانى ھىچ زانىارىيەك سەبارەت بە رېكخستەنەكان ئازاد دەكرىت، سالى ۱۹۹۶ بوو بە كارگىرى مەلەبەندى (۷) كۆيە، سالى ۲۰۰۳ بوو بە قائىمقامى كۆيە. سالى ۲۰۱۰ بوو تە بەرپۆبەرى گشتى بەرەنگار بوونەو ھى توندوتىژى ئافرەتان لە ھەزارەتى ناوخۆ، ئىستاش لە ھەولپىر دەژىت؛ بۆ زياتر زانىارى سەبارەت بە ئافرەتە زىندانكراوہكانى شارى كۆيە پروانە: ھەورىن عەلى تۆفىق، سەرچاوى پىشوو، ۶۹-۷۳

دهزگا ئەمینییه کانی عیراق له سالی ۱۹۸۷ جاریکی تر دهستیان به ههلمه تیکی دهستگیر کردن کردهوه، له ههلمه تهیدا ژمارهیه ک ئافرهت که سهر به ریکخستنه نهینییه کان بوون کهوتنه بهر ئەم شالووه ودهستگیرکران، بو فوونه (قومی ئیسماعیل حاجی) ناسراو به (قومی زاخویی) یه کیک بوو لهو ئافره تانه ی که دوای دهستگیرکردنی له ۱۰ ی کانونی یه که می ۱۹۸۷ به هوی به شداریکردنی له چالاکیه چه کدارییه کان که له زاخو و ناو شاری موسل ئەنجام درابوون که ژماره ی چالاکیه کان (۱۳) چالاک ی بووه حوکی له سیداره دانی به سهردا جیه جی کراره<sup>(۱)</sup>.

ههر له ماوه یه دا چند ئافره تیکی تر به هوی کاری سیاسییه وه دهستگیرکران و هه ندیکیان به توندترین شیوه سزا دران، یه کیک له دیارترین ئەو ئافره تانه که له نیو ریکخستنه کانی حزبی شیوعیدا له شاری کویه کار و چالاک ی سیاسی ئەنجام داوه (عائیشه قادر یونس) ناسراو به (عائیشه گوّل)، که به پیی به لگه نامه یه کی (ئەمنی عامه) که ئاراسته ی (ئەمنی هه ولیر) کراره هه والی کوشتنی ناوبراو به ریکخستنه کانی (باکور) راده گه یه نیت، وه که له به لگه نامه که دا هاتووه: ”... به هوی بارودوخی ئەمنی تایهت که ئیستا له ئارادایه پیش ۸ ی ئابی ۱۹۸۸ و ریکگرتن له جموجول و چالاک ی شیوعیه کان و لایه نه تیکده ره کانی تر جیه جی کردنی فه رمانه که به شیوه یه کی دوور له بهرچاو ئەنجام دراوه“<sup>(۲)</sup>. جیگای ئاماژه یه ئەو کراسه ی که له رۆژی گولله بارانکردنی له بهریدا بووه شوینی (۶) گولله ی به سه ره وه دیاره که ئەمه ش به لگه یه له سه ر گولله بارانکردنی<sup>(۳)</sup>، به پیی گیرانه وه ی که لسوم هه لاق کچی ناوبراو، ئاماژه بو ئەوه ده کات که یه کیک لهو ئافره تانه ی که له گه ل دایکیدا زیندانی بووه باس له وه ده کات که ئازار و ئەشکه نه جه ی زوری عائیشه گوّل دراوه و ته نانه ت (ئوتویان) له جه سته ی داوه و سینگیان (مه مکه کانیان) کون کردووه، به لام ناوبراو خوڤاگر بووه و ناوی هه یچ

(۱) حزب البعث العربي الاشتراكي، قيادة شعبة زاخو، قيادة فرقة القادسية، الى المنظمات الحزبية كافة، الموضوع: معلومات، ع: ۲۷۰۰/۸، ۱۹۸۷/۱۱/۱۶.

(۲) رئاسة الجمهورية، السكرتير، مديرية الامن العامة، مديرية أمن محافظة اربيل، سرى وشخصى، ع: ۱، الموضوع: تنفيذ حکم، ۱۹۸۸/۸/۸.

(۳) بو زیاتر زانیاری و بینینی وینه ی جلوه بهرگی (عائیشه گوّل). پروانه پاشکووی ژماره (۳۴).

كەسى لە ئەندامانى شانە نەيىيەكانى حزبەكەى ئاشكرا نەكردوو<sup>(۱)</sup>. ھەر لەو سالەدا چەندىن ئافرىت لە شارى كۆيە گوللەباران كراون، لەوانە، گولەباغ بەكر مەلا، عاليە بەكر مەلا، لەعلى مەلا عبداللە، كافىيە كەرىم حەسەن، نازەنىن عبداللە حەسەن<sup>(۲)</sup>، ھەر لەو چوارچىوۋەدا لە سالى ۱۹۸۹ گروپكى رېكخستنى سەر بە حزبى شىوعى ئاشكرا دەبن يەككە لە ئەندامانى گروپكە بەناوى (مەرىم عومەر خارند مەرزانى) دواى دەستگىركردنى لە سىدارە دەدرىت<sup>(۳)</sup>.

حكومەتى عىراق لە ھىرشەكانى بۆ سەر ئوردوگاكان كە لە ناوۋەھى ئىران بوون لە سالانى جەنگدا ئافرىتانىش تىدا بوونەتە ئامانچ و ژمارەيەكى زۆريان بە ھۆى ئەو بوردوومانانە كوژراون، بۆ نمونە لە بوردوومانكردنى ئوردوگاى زىوۋە لە ۹۱ حوزەيرانى ۱۹۸۵ ژمارەيەكى زۆر لە ئافرىتان بوون بە قوربانى لەوانە، خوبى مىرالى عزيز، كتان احمد شىرۆ حسين، شلىر احمد شىرۆ حسين، كوستان چىچۆ بازى و چوار لە مندالەكانى، مەنىجا عبداللە حوسىن، نەرمىن حەسەن سىدۆ فەقى، خەمى مستەفا عەرەب، دلخواز عبداللە قادر سالىح، ستى ھادى ئەحمەد، نەورۆز لەزگىن حاجى، مەھناز زوبىر فەقى ئەحمەد، سىوئى رەزا قادر، سەھىلا عومەر يوسر، مەرىم ياسىن محەمەد<sup>(۴)</sup>.

(۱) پەيامى ئەيلوول ”گۆفار“، ژ (۵)، ئەيلوولى ۲۰۰۸، ل ۱۷؛ چاوپىكەوتنىك لەگەل كەلسوم محەمەدئەمىن عبداللە (كەلسوم حەلاق)، ھەولپىر، ۱۳ ئايارى ۲۰۲۲. لە سالى ۱۹۵۸ لە كۆيە لە داىكبوو، كچى (عائىشە گولە) لە رېگاي داىكبيەو ھەر لە تەمەنى مندالبيەو بەشدارىكردوو لەكارى نەيىنى رېكخستن بە تايبەتى لە گواستتەوھى نامە و بلاوكراوھكانى حزبى شىوعى، و زۆرچار چاودىرى شوئىنى كۆبوونەوھكان و جولەھى ھىزەكانى حكومەتى كرددوو، پەيوەندى بە حزبى شىوعىوھ ماوئەتەوھ تاوھكو سالى ۱۹۹۳، دواى جىابوونەوھى محەمەد حەلاقى براى لە حزبى شىوعى ئەوئىش دووركەوتتەوھ لە كاروچالاكى ئەو حزبە، ئىستا لە ھەولپىر دەژىت.

(۲) ھەورين على توفيق، سەرچاوى پىشوو، ل ۸۱-۸۲.

(۳) ھەمان سەرچاو، ل ۸۲.

(۴) بۆ زياتر زانىارى سەبارەت بە ئامارى شەھيدانى ئوردوگاى زىوۋە پروانە: محەمەد گفارى، سەرچاوى پىشوو، ل ۱۱۲-۱۲۲؛ رېبوار رەمەزان عەبدوللا، شەھىدە بى ناسنامەكان، چاپخانەى كارۆ، كەركوك، ۲۰۱۱، بە (۲)، ل ۱۲۲-۱۲۴؛ دەنگى پىشمەرگە ”گۆفار“، ژ (۳۶)، ۳۱ كانوونى يەكەمى ۲۰۰۰، ل ۷۷.

خویشاندانه کانی شار و شاروچکه کانی کوردستان له سالانی ههشتاکانی سهدهی بیستم له دژی دهسه لاتدارانی عیراق ئه نجام ده درا یه کیك بوو لهو هوکارانهی که ژمارهیه کی زور له ئافره تانی به شداربوو له لایه ن هیزه کانی پۆلیس ده ستگیربکرین، بو نمونه له شاری هه ولیر هه ریه ک له تامان شاکر، په یمان عه بدولکه ریم، تانی ناویک و چه ندين ئافره تی تر ده ستگیرکراون<sup>(۱)</sup>. به هوئی فشاره وه چه ندين ئافره ت گیانیان له ده ستداوه، بو نمونه شیرین موکریانی که به پرپوه به ری قوتابخانه ی ئاماده یی شوړشی کچان بووه به هوئی ئه وه ی قوتابییه کانی به شداربیان له خویشاندانه کان کردووه، هیزه ئه منییه کانیش فشاریکی زوریان بو سهر ناوبراو ده ستپیکرد، تاكو ناوی قوتابییه به شداربووه کانی خویشاندانه که راده ستی ده زگا ئه منییه کان بکات و ناوبراویش په تیکردو ته وه ئه و کاره بکات و له ژیر فشاریکی زوردا به هوئی جه لته ی دلیه وه ده مریت<sup>(۲)</sup>، هه روه ها له شاری کوپه به هوئی خویشاندانی ئیاری ۱۹۸۲ چه ند ئافره تیك له لایه ن ده زگا ئه منییه کانه وه ده ستگیرکان که به شدار بوون لهو خویشاندانه له وانه، به یان عبدالله، ئه ستی عبدالله، سه وزه ئیبراهیم، قولنگ عوسمان، په خشان کانه بی، دلگه ش ئیبراهیم قادر، نازدار قادر، فریز سلیمان، سه بری حه یده ر<sup>(۳)</sup>، نه زه ند حه مه سدیق به گیخانی، سانیه که ریم، هه روه ها دوو ئافره ت به ناوه کانی شوکریه قادر، فه هاو سابیر موراد کوژراون<sup>(۴)</sup>. هه روه ها له خویشاندانی ۲ی شوبانی ۱۹۸۲ له شاری رانیه ئافره تیك به ناوی سه یران کاکه ئه مین له لایه ن ده زگا ئه منییه کانه وه کوژرا<sup>(۵)</sup>.

له شاری هه له بجه، سالی ۱۹۸۷ خویشاندانیك ئه نجام ده دریت و دوای دامرکانده وه ی هیزه ئه منییه کان ده ست ده کهن به گرتن و ئه شکه نجه دانی به شداربووان، به پیی نوسراویکی به پرپوه به رایه تی ئه منی هه له بجه که ئاراسته ی به پرپوه به رایه تی ئه منی سلیمانی کراوه، ئاماژه بو ئه وه ده کات که به بریاری

(۱) کوردستان موکریانی، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۱۲۹: په یوه ندی ته له فۆنی له گه ل تامان عه بدوللا شاکر، ئه لمانیا، ۶/۶ / ۲۰۲۲.

(۲) هه مان سه رچاوه، ل ۱۲۹.

(۳) ئاراس عه بدولپه حمان مسته فا، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۲۱۹.

(۴) هه ورین عه لی توفیق، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۷۱-۷۹.

(۵) محه مه د خدر، پوژانی پیشمه رگایه تی، چاپخانه (ماردین)، ۱۹۹۹، ل ۳۴-۳۵.

ژمارە (۲۸۵۸) (عەلى حەسەن مەجىد) فەرمانى كوشتنى برىندارەكانى داوہ كە ژمارەيان لە نوسراوہ كەدا (۱۷) ھاوولاتىھە و زۆربەيان ژن و مندالەن، بەلام پيش ئەوہى دەستگىر بگريئە ھەندىكيان دەرباز دەبن، بريارە كە بەسەرياندا جيبەجى نەكراوہ<sup>(۱)</sup>. لە پينجويئەن چەندىن ئافرىت دەستگىركران لەوانە كافىھە محەمەد كە لەو كاتەى لە ئىو زىنداندا بووہ پووبە پرووى زەبر و زەنگى زۆر بووہ تەوہ، بەلام خۆراگر بووہ و ھىچ زانىارىيە كى نەدركاندووہ<sup>(۲)</sup>.

يەكە لەو تاوانە گەورەيەيى كە حكومەتى عىراق دەرهەق بە ئافرىتان لە باشوورى كوردستان ئەنجامى داوہ ئەنفالكردن بووہ، چونكە لەو ھەلمەتانەى ئەنفال كە لە سالى ۱۹۸۸ ئەنجام درا ژمارەيەكى زۆر لە ئافرىتان بەركەوتن، ئەم پرۆسەيە بە ھەوت قۆناغى جياواز پروویدا كە بەشيكى زۆرى گوندەكانى كوردستانى ويران كرد و دانىشتوانەكەى پاپيچى ئىو زىندانەكانى ناوہ پاست و خوارووى عىراق و ناوچە سنورىيەكانى لەگەل سعودىيا كران<sup>(۳)</sup>. دەتوانرئەت بگوترئەت ئافرىتان قوربانى يەكەمى ئەم پرۆسەيە بوون و گەورەترين قۆناغ كە زۆرترين قوربانى ليكەوتەوہ قۆناغى سييەمى ئەنفالى گەرميان بوو، بۆ ھوونە لە يەكە لە گوندەكانى ناوچەى گەرميان بەناوى گوندى ئۆمەربىل لە كووى (۲۶۳) ھاوولاتى ئەم گوندە كە پاپيچى ئىو زىندانەكانى نوگرە سەلمان كران (۱۳۶) كەسيان ئافرىت و مندال بوون<sup>(۴)</sup>. ھەروەھا لە شارى كوويە نزيكەى (۱۶۴) ئافرىت لەو پرۆسەيەدا ئەنفال كراون و ھەندىك لە ئافرىتەكان لە پيناو ئەوہى نەكەونە دەست حكومەتى عىراق پەنايان بردە بەر خۆكوشتن يەكە لەوانە پەمزىيە بەكر مستەفا كە خەلكى گوندى (دار ئەختيار) بووہ،

(۱) ھەمەى ھەمە سەعید، دەنگى خاك، چاپخانەى ھەمدى، سلیمانى، ۲۰۱۶، بەرگ (۱)، ل. ۵۴۰، ۵۴۷.  
 (۲) مەحمود قەرەداغى، سەرچاوەى پيشوو، ل ۱۱۵-۱۱۶.  
 (۳) ھيومان رايئەس ووچ، ميدل ئىست ووچ، جینۆساید لە عىراقدا.. پەلامارى ئەنفال بۆ سەر كورد، و: محەمەد ھەمەسالىح توفيق، چ (۳)، چاپخانە كەمال، ب.ش، ۲۰۱۳، ل ۱۱۱-۱۱۲.  
 (۴) پەرژىن جعفر حاجى روستەم، بەرگرى پيشمەرگە لە گوندى ئۆمەربىل لە شالوہ بەدناوہكەى ئەنفالى سيى گەرمياندا ۱۹۸۸/۴/۹ خەبات ”رۆژنامە” ژ (۶۳۰۸)، ۲۰۲۲/۴/۱۱. بۆ زياتر زانىارى سەبارەت بە ئامارى ئەنفالكروانى ئافرىت و مندال لە گوندى ئۆمەربىل پروانە پاشكووى ژمارە (۳۵).

دوای ئهوهی له گه‌ل ژماره‌یه‌ک ئافره‌تی گونده‌که‌یان ده‌ستگیر کران خو‌ی فری‌داوه‌ته ناو پروباری زی‌ی بچوو‌که‌وه و خنکاوه<sup>(۱)</sup>.

چینگای ئاماژه‌یه به‌درندانه‌ترین شیوه مامه‌له‌یان له‌گه‌ل ئافره‌تانی نیو زیندانه‌کان به‌تایبه‌تی زیندانی (نوگره‌سه‌لمان) کراوه، به‌پیی گپ‌رانه‌وه‌ی ئه‌و شاهید حالانه‌ی که له نیو زیندانه‌که بوون وینه‌ی درنده‌یی ئه‌م پرۆسه‌یه به‌شیوه‌یه‌ک ده‌گپ‌رنه‌وه که هیچ تایبه‌تمه‌ندییه‌کی ئافره‌تان ره‌چاو نه‌کراوه و زورجار زیاتر له پیاوه‌کان سزا دراون، به‌تایبه‌تی ئه‌و کاتانه‌ی ئافره‌تیک به‌هۆی (دووگیان) بوون مندالیان ده‌بوو، منداله‌که‌یان له‌پیش چاوی خو‌ی ده‌خسته‌به‌رده‌م (سه‌گ) له‌کان و ده‌رخواردیان داون، چه‌ندین مندالیان له‌دایکیان جیا ده‌کرده‌وه و ئازار و ئه‌شکه‌نجه‌ی ئافره‌ته‌کانیان ده‌دا، به‌م هۆکاره‌ چه‌ندین ئافره‌ت پیش ژیرخۆ‌لکردن‌یان گیان‌یان له‌ده‌ستداوه‌یه‌ک له‌و ئافره‌تانه‌ به‌ناوی (گه‌وه‌هر حاجی روستم) که له کاتی مندالبووندا خو‌ی و منداله‌که‌ی گیان‌یان له‌ده‌ستداوه<sup>(۲)</sup>.

ره‌وشی ئافره‌تان له نیو زیندانه‌کاندا سه‌ره‌رای توندوتیژی و ئه‌شکه‌نجه‌دان دوور له‌هه‌موو به‌هاکانی مرۆف بوون مامه‌له‌یان له‌گه‌لدا کردوون به‌تایبه‌تی سزای ده‌ستدریژی کردنه‌ سه‌ریان<sup>(۳)</sup> و چه‌ندین جو‌ری ئه‌شکه‌نجه‌دان‌یان به‌کاره‌یناوه‌ وه‌ک پروتکردنه‌وه‌ی مندالی ساوا و هه‌لواسین و ئازاردانی له‌پیش چاوی دایکه‌کان بو ئه‌وه‌ی فشار له‌سه‌ر دایکه‌که‌ی دروست بی‌ت و دانپیدانان بکات<sup>(۴)</sup>، زورجاریش وه‌ک فشاره‌ینان منداله‌ ساواکان‌یان له‌دایکه‌کان‌یان جیا ده‌کرده‌وه‌یه‌کیک له‌و ئافره‌تانه منداله‌ شیرخۆره‌که‌یان لی جیاکردۆته‌وه‌ شه‌وبۆ فه‌تاح ئه‌حمه‌د بووه<sup>(۵)</sup>، هه‌روه‌ها ئافره‌تان له زیندانه‌کاندا پروبه‌رووی سزای ده‌روونی ده‌کرانه‌وه‌ بو‌ه‌مونه‌ هه‌لده‌ستان به‌ئه‌شکه‌نجه‌ و ئازاردانی پیاوه‌کان و گواستنه‌وه‌ی ده‌نگیان له‌ریگه‌ی بلندگۆخانه‌وه‌ تا

(۱) هه‌ورین عه‌لی توفیق، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۷۴.

(۲) چاوپیکه‌وتنی‌ک له‌گه‌ل جعفر حاجی روستم (حاجی جعفر ئومه‌ربلی)، کفری، ۱۲ ی کانوونی یه‌که‌می ۲۰۲۲.

(۳) بهاء‌الدین نوری، المصدر السابق، ص ۳۶۰.

(۴) مه‌حمود قه‌ره‌داغی، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۲۶۰.

(۵) پروخۆش عه‌لی، بیره‌وه‌ریه‌ه‌کانی ژنانی شاخ، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۷۵.

ئافره تەكان گوى له هاوارى سزادراوان بگرن و وورەيان نەمىنىتت و بارى دەروونيان لاواز بکەن، لەو کاتانەى زۆر هىلاک بوونە و پىويستيان بە حەوانەبوو بە تايبەتى شەوان بۆ ئەوەى نەتوانن بخەون گلۆپى فسفۆرى پەنگاوپرەنگ لە ژوورەکانى زىندان بە کار دەهێنرا، هەر وەها خستنە ژوورەوەى ئاژەل و زىندەوەرى خشۆک بۆ ترساندن و بىزارکردنى ئافره تە دەستگىرکراوەکان<sup>(۱)</sup> يە کىکى دىکە لە هەلسوکەوتەکانى دەزگا ئەمىنىيەکان لە بەرامبەر ئافره تە زىندانىکراوەکان برىتى بوو لە بردنى زىر و پارە و ئەو شتانەى لە لای گىراوەکان بوون بەبى پەچاوکردنى مافى زىندانىکراو بە زۆر لىيان وەردەگىرا و نەدەگەرپىندرايەو، يە کىک لەو ئافره تانەى کە پارە و زىرەکانيان لىوەرگرتوو و بۆيان نەگەراندۆتەو تەلەت عومەر کاکە عبدالله بوو<sup>(۲)</sup>، وىپراى بە کارهينانى شىواى برسىکردن و تىنوکردنى وەک سزايەک زۆر جار بە هۆى نەدانى ئاو بە گىراوەکان بە تايبەتى لە وەرزى هاویندا ئەو ئافره تانە ناچار کراون بە خواردنەوەى مىزى خۆيان بۆ شکاندى توپىتتییان يە کىک لە ئافره تە زىندانىکراوەکان بە ناوى کوردستان حەمەرەحىم ئاماژە بۆ ئەو دەکات کە لەبەر تىنووتى و پىنەدانى ئاوى خواردنەوە ناچار بوو مىزى خۆى بخواتەو<sup>(۳)</sup>.

ناو وەى زىندانەکانىش بە هۆى خراپىيان لە پرووى تەندروستى و بەرنەکەوتنى تىشکى خۆر و شىداربوونى ناو هۆلەکان، چەندىن نەخۆشى و قايرۆس لە نىو گىراوەکان بۆ بوو و بەشى زۆريان تووشى چەندىن نەخۆشى دەبوون وەک نەخۆشىيەکانى پىست (هەستىارى حەساسىت) و تەنگەنەفەسى و تەنانەت بە هۆى ئەم نەخۆشىيانەو چەند ئافره تىک گىانيان لە دەستداو، يە کىک لەوانە (شەبوو هەورامى) کە بە هۆى نەخۆشى تەنگەنەفسىيەو گىانى لە دەستدا<sup>(۴)</sup>. مەهاباد قەرەداغى کە يە کىک بوو لەو ئافره تانەى دەستگىرکراو، ئاماژە بەو دەکات بە کىللى بزمارىپىژ ئازار دراو و جگەرە بە کارهاتوو بۆ سوتاندنى سەرسنگى ئەشکەنجەى جەستەيى

(۱) پەيوەندى تەلەفۆنى لەگەل نىشتىمان ئەحمەد محەمەد، سوید، ۲ى حوزەيرانى ۲۰۲۲.

(۲) پروخۆش عەلى، سەرچاوى پىشو، ل ۳۶۹.

(۳) هەمان سەرچاوه.

(۴) هەمان سەرچاوه، ل ۳۳۷.



دراوه و وهك ئازاردانی دهروونی و ترس و تۆقاندن زمانی ده رههینراوه و به مهقهست هه په شهی زمان برینیان لیکردوه<sup>(۱)</sup>.

ده توانریت بگوتریت ئافره تان له باشووری کوردستان به هوی ئه و رۆلهی له بزووتنهوهی رزگاربخوازی نه ته وهیی و نیشتمانی له سالانی ۱۹۵۸-۱۹۹۱ بینویانه هه مان سیاسهتی توندوتیژی و گرتن و کوشتن و دوورخستنهوه پرووبه پروویان بووه ته وه له لایه ن حکومهتی عیراقه وه، ئه مه ش ئه وه مان بو ده رده خات که ئافرهت به شیکی سه ره کی بووه له خه باتی نه ته وهیی و نیشتمانی له باشووری کوردستان له دوا ی شوړشی ۱۴ ته ممووز تا وه کو پاره رینی به هاری ۱۹۹۱.

---

(۱) بو زیاتر زانیاری له م باره یه وه پروانه: مه هاباد قه ره داغی، چلچرا، سه رچاوه ی پیشوو، ل ۳۳-۶۱.



## نهجام

له نهجامی ئەم تووژینهوهیهدا دهگهینه چەند ئەنجامیک که لهه خالانهی خواریهوه دهخرینهروو:

۱- ئافرهتان له نیو ریکخستنه سیاسییهکانی پارتە کوردستانی و عیراقیهکان له سالانی ۱۹۵۸-۱۹۹۱ دوی ئەوهی بواریان بو پەخسا توانیان ئەو پۆل و توانایهیی خوێان دەربخەن که پیشتر نهیاندهتوانی دەرپهخەن به هوی دابونهرته کۆمهلایهتیهکان و رهوشه سیاسییهکان، ههريهک له حزبی شیوعی عیراق و پارتی دیموکراتی کوردستان پۆلی پیشهنگیان لهه بواریهدا گیرا.

۲- پارتە سیاسییهکان له سهردهمی کۆماریدا ههستیان به بۆشایی بهشداری نهکردنی ئافرهتان له کایهی سیاسی و ریکخراوهییدا کرد، ههريه بۆیه دەرگیان بهرووی هاتنه پیشهوهی ئافرهتان کردهوه و بهشداری زۆر بواری گرنگیان کرد. خوێراگری و بویری ئافرهتانیس لهه قوئاغهدا، که بهبی گویدانه مهترسییهکان لهسه رژیانی خوێان و خانهوادهکانیان بووه هوی ئەوهی بتوانن پۆل و بهشداری له بهشیکی زۆر له چالاکییه سیاسییهکان و جهماوهرییهکان بینن.

۳- ئافرهتان پۆلیکی گرنگیان له بواری گواستنهوهو پراگهیاندن بینوه، تهناهت له ریکخستنه نهیینهکانی ناو شارهکان پۆلیکی زۆر کاریگهریان بینوه به تایبهتی له قوئاغهکانی خهباتی نهیینهی و سهردهمانی شوێش له دابهشکردن و بلاوکردنهوهی دورشمهکان و بهیاننامهکان و نوسراوه نهیینهکان و هاوکاری کردنی پیشمه رگه له گهیانندی پیداوایستهی کانیاان بو ناوچه ئازادکراوهکان.

۴- بهشیکی له پارتە سیاسییهکان ئەههک سپاردنیان به ئافرهتان له پیناوپراکیشانی سهرنج و پای ولاتانی پیشکهوتنخواز بووه، که زۆرجار بهناوی ریکخراوهکانی ئافرهتان و به چالاکییهکانی ئافرهتان له کونفرانس و قیستیقاله جیهانییهکان

پشتگیری و پالپشتییان بۆ هیژهکانی پیشمه‌رگه و خه‌باتی چه‌کداری و سیاسی په‌یدا کردوو.

5- هه‌ندیك له سه‌رکرده و کاره‌کته‌ره بریارده‌ره‌کانی ناو پارتیه سیاسییه‌کانی باشووری کوردستان برۆیان به به‌شداری ئافره‌تان نه‌بووه، یاخود بیانوویان هیناوه‌ته‌وه که ئافره‌تان توانای به‌شداریکردنیا له خه‌باتی چه‌کداری و سیاسی نییه و ده‌بنه هوکاري شکسته‌پینانی پلانه‌کانی هیژه‌کانی پیشمه‌رگه، یاخود له سه‌نگه‌ره‌کاندا ده‌بنه بارگرانی و پیشمه‌رگه‌کان ناتوانن وهك پپویست چاودی‌ری جو‌له‌ی هیژی به‌رامبه‌ر بکه‌ن و بیریان لای‌ پرزگارکردن یاخود ده‌رباز کردنی ئافره‌ته‌کان ده‌بی‌ت، به‌لام برۆا به‌خۆبوون و برۆا به‌مه‌سه‌له‌ نه‌ته‌وه‌یی و نیشتمانییه‌کان زۆریک له‌و ئافره‌تانه‌ی کرده‌ هی‌مای خۆپراگری و نه‌به‌زین به‌رامبه‌ر به‌ دوژمنانی نه‌وونه‌ی وهك له‌یلاقاسم، قومریه‌ زاخویی، عایشه‌ گۆل.

6- به‌شداریکردنی ژماره‌یه‌کی زۆر له ئافره‌تان به‌شیوازی نه‌پینی له‌ نیو ری‌کخسته‌کانی پارتیه سیاسییه‌کان به‌شیوه‌یه‌کی به‌رفراوان سنوری ناوه‌ندی شاره‌کانیشی تیپه‌راندوو و گه‌یشته‌ته‌ قه‌زا و ناحیه و هه‌ندی له‌ گونده‌کان، به‌لام ئەم به‌شداریکردنه‌ هاوسه‌نگ نه‌بووه له‌سه‌رجه‌م شاره‌کانی کوردستان، له‌ هه‌ندیك شار و شوین به‌شداری ئافره‌تان له‌ کایه‌ی سیاسی و ری‌کخراوه‌یی زیاتر بووه و له‌ هه‌ندیك ناوچه‌ش پیچه‌وانه‌ که‌م بووه و ئەمه‌ش به‌شیکی ده‌گه‌رپته‌وه بۆ داب و نه‌ریتی کۆمه‌لایه‌تی و ئاینی کۆمه‌لگای کوردستان له‌ ناوچه‌یه‌ک بۆ ناوچه‌یه‌کی تر.

7- به‌شیك له‌و ئافره‌تانه‌ی له‌ قۆناغه‌ سه‌خته‌کانی خه‌باتی چه‌کداری و سیاسی و ری‌کخراوه‌یییدا رۆلی به‌رچاویان هه‌بووه و به‌شی زۆری ژیان و کاتی خانه‌واده و که‌سوکاریان بۆ کاری سیاسی و ری‌کخراوه‌یی ته‌رخان کرد بوو، به‌لام وهك پپویست پاداشتی ئەم خه‌باته‌یان نه‌دراوه‌ته‌وه. ته‌نانه‌ت له‌نیو هه‌ندیك پارتی سیاسیدا، به‌شیك له‌ سه‌رکرده و پیشمه‌رگه‌کان رۆلی زیاتریان داوه به‌ هاوژین و خوشکی و نزیکه‌کانی خۆیان و توانای ئافره‌ته‌کانی دیکه‌یان له‌به‌رچاوه‌ نه‌گرتوو.

8- ئافره‌تان جگه‌ له‌ بواره‌کانی چه‌کداری و سیاسی و ری‌کخراوه‌یی و هو‌شیاریدا، له‌

بواره کانی خزمهتی ته ندروستی و ئابوری و کۆمه لایه تیدا پۆلیان بینووه. ته نانه ت له و کاتانه ی که قۆناغه که پپووستی به ئاشتی هه بووه خۆیان خزانده تته ناو پیکخراوه کانی ئاشتیخوازان و داکوکیان له بهرقه رارکردنی ئاشتی بو کوردستان و عیراق کردووه، ئەم هه لویسته شیان له سه ر ئاستی ده ره وه ش ده رکه وتوووه.

۹- ئافره تان پشکی زۆریان له قوربانیدان و سزای ده زگا ئەمنیه کانی حکومه تی عیراق به رکه وتوووه چه ندین شیوازی جوړاوجوړ وه ک (زیندان، له سیداره دان، ئەشکه نهجه دان، ئەتکردن و ده ستدریژکردنه سه ر) به کارهاتوووه به مه به ستی سه رکوتکردنی ئافره تان و دوورخستنه وه یان له پیکخستنه سیاسیه کان. ئەمه ش به لگه ی کاریگه ری ئافره تانه له بزووتنه وه ی سیاسی له کوردستان.

۱۰- توانا و پۆلی کاریگه ری ئافره تانی کورد له هه موو ئاسته کان ده رکه وتوووه که له هه ندی قۆناغدا خه باقی سیاسی ئافره تان به ئاویتته بوون له گه ل هزری ئاینی تیکه ل بووه و توانیویانه پۆلی خۆیان نه شارنه وه و چالاکیه کانیان له پیکخستنه ئاینیه سیاسیه کان بینن.

۱۱- به شداری ئافره تان له بزووتنه وه ی سیاسی له باشووری کوردستاندا پپووستیه کی قۆناغه که بوو، چونکه زۆر کار و چالاکی هه بوون ته نها به ئافره ته کان ئەنجام ده درا په گه زی به رامبه ر نه یتوانیوه جیه جیی بکات.



## لیستی سه‌رچاوه‌کان

یه‌که‌م: به‌لگه‌نامه‌کان.

۱ بلاونه‌کراوه‌کان.

- به زمانی کوردی:

- حزبی سۆسیالیستی کوردستان عیراق، کۆمیتە‌ی ناوچه‌ی سلیمانی، بابەت: کۆکردنه‌وه‌ی ئابوونه، (۱۹۸۲/۱۱/۹).
- حزبی سۆسیالیستی کوردستان، کۆمیتە‌ی ناوچه‌ی سلیمانی، بابەت: به‌یاننامه‌یه‌ک بۆ ته‌واوی ئافره‌تانی شۆرشگێر، (۱۹۸۲/۱۲/۱۵).
- حزبی سۆسیالیستی کوردستان عیراق، کۆمیتە‌ی ناوچه‌ی سلیمانی، بابەت: کۆکردنه‌وه‌ی ئابوونه، (۱۹۸۲/۱۲/۱۹).

-----  
- زمانی عه‌ره‌بی.

- الجمهورية العراقية، مجلس قيادة الثورة اللجنة العليا لشؤون الشمال، ع: ۱/۲۷/۶۰، موضوع: اطلاق سراح محجوزین، (۱۹۷۸/۱/۳).
- حزب الشعب الديمقراطي الكردستاني، خلیة میهره‌بان، ع (۱)، الموضوع: استفسار عن مساعدة عائلة الشهيد ملا احسان، (۱۹۹۰/۲/۱۶).
- المؤسسة العامة للتسويق الزراعي، فرع التاميم، الذاتية، الرقم (۷۳)، موضوع/ اطلاق سراح موظفة، (۱۹۸۲/۶/۱۴).
- برقیة سریة الی محافظة السلیمانية، ذی قار، استخبارات اربیل، ع: ۲۱/۲۸۲۳، (۲۲/۱۹۷۷/۶).

- حزب البعث العربي الاشتراكي، قيادة شعبة زاخو، قيادة فرقة القادسية، سري، ع (٨ / ٢٧٠٠)، الموضوع: معلومات الى المنظمات الحزبية كافة، (١٦ / ١١ / ١٩٨٧).
- حزب البعث العربي الاشتراكي، قيادة شعبة زاخو، قيادة فرقة القادسية، الى المنظمات الحزبية كافة، الموضوع: معلومات، ع: ٢٧٠٠/٨، (١٦/١١/١٩٨٧).
- رئاسة الجمهورية، السكرتير، مديرية الامن العامة، مديرية أمن محافظة اربيل، سري وشخصي، ع: ش ١، الموضوع: تنفيذ حكم، (١٩٨٨/٨/٨).
- رئاسة محكمة الثورة، بغداد، رقم: ٤٩٢٠، موضوع: اصدار الحكم، (١٩٨٥/١/١٩).
- قائممقامية قضاء جومان، المراسلات السرية، ع: ١س، ٧٤ الموضوع: التقرير الشهري لشهر نيسان ١٩٨٣، (٢٠/٤/١٩٨٣).
- قائممقامية قضاء كويسنجق، التحرير، ع: ٨٣/٢ الموضوع: المراسلات السرية/ التقرير الامني لشهر نيسان ١٩٨٣، (١٨ / ٤ / ١٩٨٣).
- قائممقامية قضاء مخمور، قلم السري، ع: ٤/١٣١، الموضوع: التقرير الامني الشهري، (١٧ / ٣ / ١٩٨٣).
- كتاب من رئيسة المنظمة حسنى احمد رشيد (لانا) الى اللجنة المركزية لحزب الشعب الديمقراطي الكردستاني، الموضوع: صرف مبلغ لمنظمة، (١٠/٤/١٩٩٠).
- متصرفية لواء أربيل، الى القائممقاميات كافة، مكرر الشرطة اربيل، لاسلكية السري، ع: (١٧)، الموضوع: أعمال التخريبية في أربيل، (٢٠/٣/١٩٦٣).
- مديرية الاحوال المدينة محافظة اربيل، ع: س / ٦١٤٧، موضوع: ترحيل قيود الاكراد، (٢٨ / ٦ / ١٩٧٧).
- مديرية الامن العامة، مديرية امن محافظة اربيل، ع: س.ش/٢١٨٦، الموضوع: التقرير الامني الشهري الى محافظة اربيل، (٢١ / ٢ / ١٩٨٣).
- مديرية الشرطة لواء أربيل، القلم السري، ع: ١/٢٣٠٢، كتاب الى متصرف لواء اربيل، الموضوع: توزيع نشرات، (٢٨ حزيران ١٩٦٢).
- مديرية الشرطة لواء أربيل، القلم السري، ع: ٢٥٨٨ / ١، كتاب الى متصرف لواء اربيل، الموضوع: العثور على عرائض و بعض جرائد شيوعية، (١٩ تموز ١٩٦٢).



- مديرية أمن البلده، ع: ١٣٦١٧، الموضوع: ارسال عائله، (١٩٨٦/٨/٩).
- مديرية شرطة محافظة أربيل، القلم السري، الرقم: ١٠ / ١٦٥٠، موضوع: تسفير عوائل متمردين، (١٩٧٤ / ٨/٨).
- مديرية شرطة محافظة أربيل، القلم السري، الرقم: ٢٨٢٦، موضوع: عوائل الهاربين الى جانب المخربين، (١٩٧٧ / ٨/١٠).
- مديرية شرطة محافظة أربيل، القلم السري، الرقم: ٢٩ / ٢٨٠٦ / خ، موضوع: عوائل الهاربين الى جانب المخربين، (١٩٧٧ / ٨ / ٨).
- مديرية شرطة محافظة واسط، القلم السري، الرقم: ١ / ٤ / شمال / ١٥٩٤، موضوع: ارسال محجوزين، (١٩٧٧ / ٧ / ٢٦).
- مركز استخبارات اربيل، برقية سرية و فورية، ع (٧٤٠)، موضوع: نشر دعاية، (١٩٧٧ / ٧/١٤).
- مركز استخبارات أربيل، كتاب الى معاونة أمن أربيل، ع: ٤ / ١٦٩، الموضوع: التحقيق، (١٨ تموز ١٩٦٢).
- منظمة الطليعية للمرأة الكردستانية، محضر جلسة اجتماع، (١٥ / ٩ / ١٩٩٠).
- منظمة الطليعية للمرأة الكردستانية، محضر جلسة اجتماع، (١٦ / ٩ / ١٩٩٠).
- منظمة الطليعية للمرأة الكردستانية، محضر جلسة اجتماع، (٢٣ / ١٠ / ١٩٩٠).
- منظومة استخبارات المنطقة الشمالية، مركز استخبارات اربيل، ع: ١٩ / ٨٣٩، الموضوع: التقرير الامني الشهري عن منطقة الشمالية، (٢٠ / ٣ / ١٩٨٣).
- منظومة استخبارات المنطقة الشمالية، مركز استخبارات أربيل، ع: ١٩ / ٨٣٩، الموضوع: التقرير الامني الشهري عن منطقة الشمالية، (٢٠ / ٣ / ١٩٨٣).
- وزارة الداخلية، محافظة اربيل، الشعبة: القلم السري، ع: ٢١ / ٣٣٦٩، الموضوع: اطلاق سراح عوائل محجوزه، (١٩٧٧ / ٨ / ٣).
- وزاره الداخلية، المخبرات السرية و السياسية، الشعبة: السرية، الرقم: ق.س / ٨٢٣٧، موضوع: هروب عوائل كردية، (٢٧ / ٦ / ١٩٧٧).

## به زمانى ئینگلیزى

- BRITISH EMBASSY, 1011463/28/, BAGHDAD, 26, February (1963).

## به زمانى فارسى

- برکه مرخص و زمندگان پارتى، ژ (۵۶۷۷)، (۱۹۸۶ /۷/۶).

## ۲ بلاوکراوهکان:

## به زمانى كوردى

- له به لگه نامه كانى پارتى ديموكراتى كوردستان ۱۹۴۶-۱۹۶۳، ئا: سديق سالف، په فيق سالف، دهوك، (۲۰۲۱).

## به زمانى عه ره بى

- الجمهورية العراقية، وزارة الصحة، مديرية الاحصاء، م / صورة قيد وفاة، (۱۹۷۴/۵/۱۲).
- مديرية الامن العامة، معاونة أمن اربيل، رقم الكتاب: سري و مستعجل / ۴۴۹۳، الموضوع: استفسار عن التحاق المعلمة (شكرية حمدامين) بالخونة في الشمال، (۱۹۶۳/۸/۷).
- ملفات وزاره الداخلية، الموضوع: انشاء الجمعية العلنية باسم رابطة حقوق المرأة العراقية، (۱۹۵۸/۱۱/۲۲).

## دووهم: چاپکراوه حزبییهکان:

### - بهزمانی کوردی

- بهیاننامهی دامه‌زراندنی ریکخراوی پیشه‌نگی ئافره‌تانی کوردستان، کۆمیتته‌ی ئاماده‌کردنی ریکخراوی پیشه‌نگی ئافره‌تانی کوردستان، ۴ کانوونی یه‌که‌می (۱۹۸۹).
- به‌نامه و په‌په‌وی ناخووی کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کوردستان / عیراق، کۆنگره‌ی چواره‌م، تشرینی دووهمی (۱۹۹۷).
- ب‌لاوکراوه‌کانی کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کوردستان عیراق، به‌لگه‌نامه‌کانی کۆنگره‌ی سییه‌می کۆمه‌له‌ی ئافره‌تانی کوردستان عیراق، شوباتی (۱۹۹۳).
- پرۆگرام و پیپه‌وی ناخووی پارتی سوسیالیستی کورد (پاسۆک)، ۱۱ ی ئه‌یلوولی (۱۹۷۵).
- سامی عبدالرحمن، راپۆرتی کۆنگره‌ی دوهمی پارتی گه‌لی دیموکراتی کوردستان، ۲۶-۳۰ کانوونی یه‌که‌می ۱۹۸۹، ئایاری (۱۹۹۰).

---

### به‌زمانی عه‌ره‌بی

- المؤتمر الأول لرابطة الدفاع عن حقوق المرأة، منشورات رابطة الدفاع عن حقوق المرأة، مطبعة الوفاء، بغداد، (۱۹۵۹)، ص ظ.
- بیان الحزب الشیوعی العراقی، بغداد، ۲ نیشان (۱۹۶۲).

## سىيەم: ناھە زانكۆيىھەكان

### ماستەر:

### بەزمانى كوردى

- دلشاد مەحمود عبدولرەحمان، كەركوك لىكۆلئىنەھەيەكى مېژوويى دەربارەى رۆلى سىياسى و پۆشنىرى ۱۹۳۲-۱۹۵۸، نامەى ماستەر (بلاونە كراوہ)، بەشى مېژوو، كۆلئىژى ئاداب، زانكۆى سەلاھەدىن ھەولئەر، (۲۰۰۶).
- سەباح ەلى سلىمان، كەلار ۱۹۲۷- ۱۹۷۵ / لىكۆلئىنەھەيەك لە بارودۆخى سىياسى، كارگىرى و پۆشنىرى، (بلاونە كراوہ) بەشى مېژوو، كۆلئىژى ئاداب، زانكۆى سەلاھەدىن ھەولئەر، (۲۰۲۱).
- ەلى رەسول عومەر، ناوچە ئازادكراوہكانى باشوورى كوردستان ۱۹۶۱-۱۹۷۰ نامەى ماستەر (بلاونە كراوہ)، كۆلئىژى ئاداب، زانكۆى سەلاھەدىن ھەولئەر، (۲۰۲۲).
- ھەورين ەلى توفىق، رۆلى سىياسى و ئابوورى و كۆمەلايەتى و پۆشنىرى ژنانى كۆيە ۱۹۵۸-۱۹۹۱ / توپئىنەھەيەكى (مېژوويى- زارەكى) يە، (بلاونە كراوہ)، كۆلئىژى زانستە مروفايەتيەكان، زانكۆى كۆيە، (۲۰۲۱).

### بە زمانى ەھەبى.

- صبيحة ابراهيم صالح، دور المرأة في الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية في محافظة دهوك ۱۹۹۱-۲۰۰۳، رسالە ماجستىر (غيرمنشور)، جامعە الموصل، كليە الاداب / قسم التاريخ، (۲۰۲۰).

## چوارەم: یاداشت و بیرەوهری

### بە زمانی کوردی

- ئەحمەد بانخیلانی، بیرەوهرییه کانم، سوید، (۱۹۹۷).
- بەهادین نوری، بیرەوهرییه کانێ بەهادین نوری، چاپخانه تاران، (۲۰۱۹)، ب (۲).
- بەهیە مەعروف بەرزنجی، هەندیك له بیرەوهرییه کانێ، ئا: لوتفیە ئیبراهیم سالح، چ (۱)، چاپخانه ی وهزارهتی رۆشنیری، سلیمانی، (۲۰۰۲).
- جەمیلە شیخ مەحمود (کوژین)، بیرەوهرییه کانێ کوژین، پوژانی کاری پیکهستن له ریزه کانێ کۆمهله ی رهنجده رانی کوردستان، چاپخانه ی همدی، سلیمانی، (۲۰۱۷).
- جەمال بابان، یاداشته کانم ئەزموونی ژیانم، چ (۱)، چاپخانه ی روون، سلیمانی، (۲۰۰۷).
- حمە ی حمە سەعید، دەنگی خاك بیرەوهری ۱۹۷۶-۱۹۹۱، بە (۱)، چ (۱)، چاپخانه ی همدی، سلیمانی، (۲۰۱۶).
- درەخشان جەلال هەفید، کورته یهك له بزووتنەوه ی رزگاربخوازی ئافره تانی کوردستان هەندیك له بیرەوهرییه کانم، چ (۱)، چاپخانه ی شقان، سلیمانی، (۲۰۱۰).
- رپرەوی تیکۆشان، بیرەوهرییه کانێ که ریم ئەحمەد، و: جەلال دەباغ، چاپخانه ی رههەند، سلیمانی، (۲۰۰۶).
- سامیه شاکر (مەشخەل) سی بێ بەستە پیازە بەغدا بەرلین، هەولیر، (۲۰۱۹).
- سەید کاکە، بیرەوهری پێشمەرگه یهك، چ (۲)، چاپخانه ی زانکۆی سەلاحەدین، هەولیر، (۲۰۰۰).
- شوکریه حمەدئەمین رەواندووزی (دایکی ئامیز)، چیرۆکه کانێ ژنیك، چاپخانه ی بینایی، هەولیر، (۲۰۱۴).
- علی شیخ عبدالقادر عازەبانی، مام دەرویش تەمەنیك له تیکۆشان، چ (۱)، چاپخانه ی تاران، (۲۰۲۰).
- کوردستان موکریانێ، له هەولیرەوه بو هەولیر، ژیان و بیرهاتی، چاپخانه ی

رۆژھەلات، ھەولېر، (۲۰۲۲).

- گەلاوېژ، بېرەوھەرىيە ھەرگىز لە بېرنەكراوھەكانى من، سەلېمانى، بە (۱)، ب (۱)، (۲۰۱۸).
- مام جەلال، دىدارى تەمەن لە لاوئىتتەوھ بۆ كۆشكى كۆمارى، ئا: سەلاح رەشىد، چ (۲)، چاپخانەى فاروق، سەلېمانى، (۲۰۱۷).
- محەمەد رەسول ھاوار، بېرەوھەرى، بىكەى ژىن، سەلېمانى، (۲۰۰۷).
- مەحمود قەرەداغى، لەودىو سنوورەكانى مەرگەوھ، يادەوھەرىيەكانى زىندان، چ (۳)، سەلېمانى، (۲۰۱۹).
- مەھاباد قەرەداغى، چلچرا بېرەوھەرى، چاپخانەى ئاراس، ھەولېر، (۲۰۰۷).
- ناھىدەى شىخ سەلام، ئەوھى لەبىرمە، ئا: چىمەن سەلح، چاپخانەى وەزارەتى پەرورەدە، ھەولېر، (۱۹۹۸).
- نايب عەبدوللا، بېرەوھەرى ۲۱ سالى تىكۆشان، چ (۲)، سەلېمانى، (۱۹۹۷).
- ويداد خالىس ئەلقازى، چەند وئىستگەيەكى تەمەنم، چ (۱)، چاپخانەى شەھاب، ھەولېر، (۲۰۱۲).

## پینجهرم: چاوپیکهوتن و په یوه نډیبه تله فونیه کان.

### چاوپیکهوتنه کان.

- ناری ههر سین محهمه د، سلیمان، ۲۶ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- اکبر حاجی روستم، کفری، ۲۲ ی شوباتی (۲۰۲۲).
- ئیلهام سه بری محهمه د، هه ولیپر، ۷ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- ئه میره محهمه د ئه مین، سلیمان، ۶ ی کانونی یه که می (۲۰۲۲).
- ئه نجوم عبدالله زوهدی، سلیمان، ۷ ی کانونی دووه می (۲۰۲۲).
- ئه دیه سه عید محهمه د (ئه مل)، سلیمان، ۲۷ ی شوباتی (۲۰۲۲).
- بابه ت حوسین حه مه د، سوران، ۷ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- بلمه ز سلیمان حادی، هه ولیپر، ۱۲ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- به یان نوری توفیق، سلیمان، ۲۲ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- به یان ئه حمه د حه سه ن (به روار)، دهوک، ۲۷ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- بیریقان ره شید محهمه د، دهوک، ۲۸ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- بدریه مصطفی غزائی، هه ولیپر، ۱۱ ی تشرینی یه که می (۲۰۲۲).
- پاکیزه مسته فا ئه حمه د، سلیمان، ۲۲ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- په خشان عبدالله زه نکه نه، هه ولیپر، ۱۳ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- په روین عه لی محهمه د (په روین بیوکی)، هه ولیپر، ۸ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- په روین سألح مه لود، هه ولیپر، ۱ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- په خشان جه لال حه فید، سلیمان، ۷ ی کانونی دووه می (۲۰۲۲).
- تابان عه بدوللا ته یب، ناسراو به (تابان گه رمیانی)، که لار، ۷ ی شوباتی (۲۰۲۲).
- تاهیر نادر هه ورامی، هه ولیپر، ۲۵ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- تاهیر که ریم عه لی ناسراو به (ماموستا ره وه ند)، هه ولیپر، ۵ ی ئیاری (۲۰۲۲).

- تاڭگە محەمدەدەلى بېتوشى، سلىمانى، ۲۱ ئايارى (۲۰۲۲).
- تەئىمىن كاكە سور محەمدەد، سلىمانى، ۱۳ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- توبا عەبدولكەرىم حەسەن، سلىمانى، ۱ ئايارى (۲۰۲۲).
- طاوس عبدلعزىز سعید، كفرى، ۴ شوباتى (۲۰۲۲).
- جعفر حاجى روستم محمد، كفرى، ۱۲ كانونى يەكەم (۲۰۲۲).
- جەمىلە سابىر قادر، سلىمانى، ۱۵ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- جەمىلە سالىح حەكىم، ۹ شوباتى (۲۰۲۲).
- جەمىلە كەرىم رەسول، ھەولېر، ۶ نىسانى (۲۰۲۲).
- جەمىلە مستەفا محى الدىن، كفرى، ۳ شوباتى (۲۰۲۲).
- جەيران نورى دەروېش، كفرى، ۶ شوباتى (۲۰۲۲).
- جەمىلە محەمدە ئىسماعىل، ئاكرى، ۲۶ نىسانى (۲۰۲۲).
- جەمرە سابىر ئەحمەد (دايىكى پ.د. سەعدى ھەروتى)، ھەولېر، ۲۴ ئايارى (۲۰۲۲).
- جەمھور حاجى روستم، گوندى ئۆمەربىل ۱۹ ئادارى (۲۰۲۲).
- حەسەن عەلى فەرەج، كفرى، ۲۲ شوباتى (۲۰۲۲).
- چىرا عومەر سابىر، سلىمانى، ۱۱ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- چىرا سابىر عەلى، ھەولېر، ۲۴ ئايارى (۲۰۲۲).
- چىمەن حەسەن عەبدوللا، سلىمانى، ۳ نىسانى (۲۰۲۲).
- حسنى ئەحمەد رەشىد، دھۆك، ۲۵ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- حەسىبە عەبدوللا خورشىد، ۱۶ نىسانى (۲۰۲۲).
- خانزادە مام وسو دزەبى، ھەولېر، ۱۰ ئايارى (۲۰۲۲).
- خەدىجە عەبدولكەرىم حەسەن، دھۆك، ۲۷ نىسانى (۲۰۲۲).
- خەدىجە حەمدە سادىق، ھەولېر، ۷ نىسانى (۲۰۲۲).



- خه راماڼ محهمه د عه بدولکه ریم، سلیمانی، ۲۱ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- دلپاک تاهیر ده رویش، سلیمانی، ۲ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- پرووناك شیخ جه ناب، سلیمانی ۱۰ ی کانونی دووه می (۲۰۲۲).
- پرووخوش فهره ج محهمه د، هه ولیر، ۱۱ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- ریواس ئه حمه د بانخیلانی، هه ولیر، ۲ ی حوزه یرانی (۲۰۲۲).
- زه کیه سه ید سألج، هه ولیر، ۱۴ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- زههرا حاجی ره سول سلیقانه یی، دهوك، ۲۶ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- ژیان حسین ئه حمه د، دهوك، ۲۶ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- سامال محهمه د ره شید (ئه ختهر)، هه ولیر، ۲۳ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- سه ید کاکه سه ید ئیسماعیل عومه ر ناسراو به (سه ید کاکه) هه ولیر، ۱۳ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- سنوبه ر ئیسماعیل نصرالله، سلیمانی، ۳ ی حوزه یرانی (۲۰۲۲).
- سه بحیه شیر محهمه د، سلیمانی، ۱۲ ی کانونی دووه می (۲۰۲۲).
- سه عاده ت عه بدولمه جید سولتان، سلیمانی، ۸ ی کانونی دووه می (۲۰۲۲).
- سوبحیه تاهیر سه لیم، هه ولیر، ۱ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- سوویه محهمه د عه زیز، کفری، ۲ ی شوباتی (۲۰۲۲).
- سینهم جه لاده ت به درخان (سینهم به درخان)، هه ولیر، ۱۸ ی تشرینی دووه می - (۲۰۲۲).
- سه رگول حوسین هه سه ن، کفری، ۲ ی شوباتی (۲۰۲۲).
- سه بریه بابه کر ئه حمه د، هه ولیر، ۱۰ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- سه بریه غه فار ئه مین، سلیمانی، ۲۰ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- سه بریه مام ئه حمه د، سلیمانی، ۹ ی کانونی دووه می (۲۰۲۲).
- شنو ئه مین مه نسور، هه ولیر، ۱۸ ی ئیاری (۲۰۲۲).
- شه مام محهمه د زیاد (کچی عائیشه ره ش)، په وانده ز، ۸ ی نیسانی (۲۰۲۲).

- شەونم محەمد غەرىب، سەلىمانى، ۱ ئاي ئايارى (۲۰۲۲).
- شەونم نەجمەدىن ئەلى بەرزىجى، سەلىمانى، ۵ ئايسانى (۲۰۲۲).
- شەمسە ئەحمەد تۆفيق، ھەولپىر، ۲۴ ئايارى (۲۰۲۲).
- شوكرىيە ھەسەن ئەلى، ھەولپىر، ۸ ئادارى (۲۰۲۲).
- شوكرىيە ھەمدەئەمىن ئەلى، (دايىكى ئامپىز)، ھەولپىر، ۲ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- عبداللە ھەسەن نى (جەگەرخوڭ)، دھۆك، ۲۸ ئايسانى (۲۰۲۲).
- عىففەت سالىھ محەمد، كۆيە، ۱۹ شوباتى (۲۰۲۲).
- ئەقىلە ئەبدولقادىر سەلىمان (ئەقىلە رەواندىزى - ئاقىستا)، ھەولپىر، ۹ ئايسانى (۲۰۲۲).
- ئەبدولپەرھىمان فارس ئەبدولپەرھىمان (ئەبو كاروان)، كفىرى، ۱۰ ئايسانى (۲۰۲۲).
- ئەبدولكەرىم سالىھ ھامىد، زاخۆ، ۲۵ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- ئەبدولقادىر محەمد عومەر ناسراو بە (مەلا قادىر)، سەلىمانى، ۱۴ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- فاتىمە فەتھىيە ئەلى، سەلىمانى، ۱۵ ئادارى (۲۰۲۲).
- فەتھىيە ئىبراھىم ئەبدولئالا بامەرنى، (فەتھىيە بامەرنى)، دھۆك، ۲۵ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- قىيان ئەبدولپەرھىمان ئەلى، دھۆك، ۹ ئايارى (۲۰۲۲).
- قادىر ئەبدولعەزىز ناسراو بە (قادىر قەچاغ)، ھەولپىر، ۱۹ ئايسانى (۲۰۲۲).
- قەدرىيە ھەسەن ئەلى، ھەولپىر، ۹ ئادارى (۲۰۲۲).
- قومرىيە محەمد سالىھ، سۆران، ۲۶ كانونى يەكەمى (۲۰۲۲).
- قومرىيە محەمد نەجىب، سەلىمانى، ۲۰ ئايارى (۲۰۲۲).
- كافىيە سەلىمان، سەلىمانى، ۹ كانونى دووھى (۲۰۲۲).
- كەرىم ئەحمەد، ھەولپىر، ۱ شوباتى (۲۰۲۲).
- كەلسوم محەمدەئەمىن عبداللە (كەلسوم ھەلاق)، ھەولپىر، ۱۳ ئايارى (۲۰۲۲).

- کوردستان پیرداود قادر، ههولپیر، ۴ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- کوردستان شهوکهت رهشید کهتانی، دهۆک، ۲۹ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- کورده عومهر عبدالله ناسراو به (کورده خان)، کۆیه، ۱۱ ی ئایاری (۲۰۲۲).
- گهرده محهمه د ئەمین خهسرۆ، ههولپیر، ۲۲ ی شوباتی (۲۰۲۲).
- لهتيفه ئەحمه د سألح (عهمه لهتيفه)، کفری، ۱۸ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- موکهره م تالهبانی، سلیمانی، ۱۴ ی کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- مونیره عهبدولعهزیز عهلی، ههولپیر، ۱۲ ی ئایاری (۲۰۲۲).
- مونیره سهعید والی میران، سلیمانی، ۱۲ ی کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- مهلیکه کهریم ئەمین، ههولپیر، ۱۱ ی ئایاری (۲۰۲۲).
- مومتاز حهیدهر عاصم حهیدهری (مومتاز حهیدهری)، ههولپیر، ۱۵ ی شوباتی (۲۰۲۲).
- مهلیحه محهمه د مهحمود (مهلیحه زوهدی)، سلیمانی، ۴ ی کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- ندوه کهمال رشید، ههولپیر، ۲۵ ی کانونی یهکهمی (۲۰۲۲).
- نهزیره حارس عبدالله، سلیمانی، ۸ ی کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- نایله بیوک موراد، ههولپیر، ۲۷ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- ناجیه ئەحمه د ئەمین، ههولپیر، ۱۰ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- نازدار حهمه د حهسهن، قهلاذی، ۱۴ ی کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- نازهنین عوسمان حهسهن، سلیمانی، ۸ ی کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- نازهنین خورشید توفیق، ۱۳ ی نیسانی (۲۰۲۲).
- ندوه کهمال رهشید، ههولپیر، ۲۵ ی کانونی یهکهمی (۲۰۲۲).
- نهجیبه خهلیل ئیبراهیم ههولپیر، ۹ ی ئاداری (۲۰۲۲).
- نهسرین عبدالله (نهسرین کورده)، سلیمانی، ۱۲ ی کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- نهفیععه محهمه د خالید، دهۆک، ۲۷ ی نیسانی (۲۰۲۲).

- ھاۋراز شېخ ئەحمەد حوسېن، ھەولېر، ۲۵ ئايارى (۲۰۲۲).
- ھېرش ئەحمەد ەلى، ھەولېر، ۱۱ ئيسانى (۲۰۲۲).
- ھەدىە پەشىد ئەحمەد، كفىرى، ۴ شوباتى (۲۰۲۲).
- ۋەزىرە پىرداۋد قادر، ھەولېر، ۲۸ ئادارى (۲۰۲۲).
- ۋەزىرە جەلال سەئىد، سلىمانى، ۱۱ كانونى دوۋەمى (۲۰۲۲).
- ناھىدە شېخ سەلام، پىرمام، (تۆماركراۋ) (۲۰۱۴).
- يادگار مەحمود، سلىمانى، ۲۴ ئادارى (۲۰۲۲).
- ھەمىن جەرجىس يوسف، پەۋاندوز، ۲۴ شوباتى (۲۰۲۲).

### پەيوەندىيە تەلەفۇنىيەكان:

- ئافتاۋ ەزىز ەلى، ئەلمانىا، ۲۰ شوباتى (۲۰۲۲).
- ئەشرف ئىبىراھىم پەسول، ھۆلەندا، ۷ ئايارى (۲۰۲۲).
- بەناز ئەكرەم عومەر (شاناز)، سوئىد، ۱ حوزەيرانى (۲۰۲۲).
- تامان ەبىدوللا شاكىر، ئەلمانىا، ۶ حوزەيرانى (۲۰۲۲).
- جەمىلە كەرىم مەحمود (كۆژىن)، ئەلمانىا، ۴ شوباتى (۲۰۲۲).
- جەلال ەمەرەشىد (جەلال دەباغ)، ئەلمانىا، ۵ شوباتى (۲۰۲۲).
- جەيران مەحمود شېخ مەئىدىن، ئەلمانىا، ۲۲ كانونى دوۋەمى (۲۰۲۲).
- خانم مەحمەد مەحمود (خانم زوھدى)، ھۆلەندا، ۳ كانونى دوۋەمى (۲۰۲۲).
- خەرامان شوكر لەتىف، ھۆلەندا، ۱۵ ئايارى (۲۰۲۲).
- خەرمان مەحمەد رەسول، ئەلمانىا، ۲۰ ئيسانى (۲۰۲۲).
- درەخشان ەلى ەبىدولقادر، فنلەندا، ۲۵ شوباتى (۲۰۲۲).
- روناك جەمىل سائىب، بەرىتانىا، ۱۸ شوباتى (۲۰۲۲).

- ساریا عهبدوسهلام شه مسه دین نه روئژ، ۱۶ کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- سوهه یله حه سه ن وه یس، نه مسا، ۸ ئاداری (۲۰۲۲).
- فاتیمه خالید ئەمین، به ریتانیا، ۱۰ ئاداری (۲۰۰۲).
- کنیر حه سه ن جه میل خه یلانی، هو له ندا، ۱۸ نیسانی (۲۰۲۲).
- نیشتیمان ئەحمه د محه مه د، سوید، ۵ حوزه یرانی (۲۰۲۲).
- سامیه شاکر صادق (چاوشلی)، ئەلمانیا، ۱۹ کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- گه لاریژ حه سه ن عوبید، دانیمارک، ۵ کانونی دووهمی (۲۰۲۲).
- هه تاو سه یه د حه مه سألح ناسراو به (هیرۆ پیشمه رگه)، فه ره نسا، ۱۹ ئیاری (۲۰۲۲).

## شه شه م: کتیبه کان

### به زمانی کوردی:

- ئاراس عه بدولپه حمان مسته فا، خو پیشاندان و راپه رینه کانی باشووری کوردستان دژی حکومه تی عیراق ۱۹۷۵-۱۹۸۸، چاپخانه ی کارۆ، سلیمانی، (۲۰۱۸)، به رگ (۲).
- ئاری فاروق نانه که لی، دامه زراوه کانی پارتی دیموکراتی کوردستان و شو رشی ئەیلوول له نیوان سالانی ۱۹۶۱-۱۹۷۵، چاپی یه که م، چاپخانه ی ره قزه، ۲۰۱۶.
- ئاری که ریم، چه ند لاپه ره یه کی زیندوو له شو رشی ئەیلوول، چاپخانه ی خه بات، (۱۹۹۹)، ده وک.
- ئازاد سه راوی، پو ژژمییری راپه رین ۱۹۸۸ (۱۹۹۱)، چاپخانه ی کارۆ، (۲۰۲۰).
- ئاواز دزه یی، ده نگیگ له دو گرده کانه وه، چاپخانه ی رو ژه ه لات، هه ولیر، (۲۰۱۴).
- ئەحمه د حه مه دئه مین ئۆمه ر، ره وتی چه پ له باشووری کوردستان کو مه له ی ره نجه ده رانی کوردستان وه ک نمونه، چاپخانه ی رو ژه ه لات، هه ولیر، (۲۰۱۶).
- ئەسه د عه دو، میژووی سه ره تای شو رشی گولان ۱۹۷۶/۵/۲۶، چ (۲)، چاپخانه ی

- رۆكسانا، ھەولير، (۲۰۲۱).
- ئەميرە محەمەد، ھەستنامەى زىندان، چاپخانەى ھەمدى، سلىمانى، (۲۰۱۷)، ب(۱)، بە(۱).
- ئەميرە محەمەد، ھەستنامەى زىندان، چاپخانەى ھەمدى، سلىمانى، (۲۰۱۷)، ب(۲)، بە(۱).
- باليۆز د. محمد سابير، ئامادەکردنى نەسرین كوردە، چاپى يەكەم، چاپخانەى كارو، سلىمانى، (۲۰۲۱)
- برايم جەلال، چەپيكيك لە ميژووى كۆمەلە، چاپى سيپھەم، چاپخانەى چوارچر، (۲۰۱۱)، سلىمانى.
- بەھرۆز گەللى، رەسول مامەند ۵۰ سال تەمەن ۳۳ سال خەبات، تاران، (۱۹۹۸).
- بەشدار عومەر قەرەناوى، رۆلى كۆمەلايەتى و سياسى ژنى كورد لە باشوورى كوردستان ۱۹۲۱-۱۹۵۸، (ليكۆلینەو ھەيەكى ميژووى سياسى كۆمەلايەتى)، چ(۱)، چاپخانەى ھيقي، ھەولير، (۲۰۲۲).
- پشكو نەجمەدين، ئەزموون و ياد ۱۹۷۸-۱۹۸۳، چاپخانەى ھەژارى موكرىانى، چ(۶)، ب(۱)، ب.ش، (۲۰۲۰).
- جەمال فەتھوللا تەيب، كۆيە ۱۹۱۸-۱۹۵۸، چ(۲)، چاپخانەى شەھاب، ھەولير، (۲۰۰۸).
- ھەمەى ھەمە سەعيد، دەنگى خاك، چاپخانەى ھەمدى، سلىمانى، (۲۰۱۶)، بەرگ(۱).
- خەليل عەبدوللا، چراكانى نىشتيمان، چ(۲)، چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولير.
- دلدار جەلى زادە، خوشكە عيففەت تەمەنيك بو نىشتيمان، چاپخانەى شەھاب، كۆيە، (۲۰۱۹).
- رووخوش عەلى، ميژووى تيكوشانى ميینەى كورد لە مەلەكەتەو تا دواى راپەرین بەشيك لە ميژوويەكى فەرامۆشكراو، چ(۱)، سلىمانى، (۲۰۱۵).
- رووخوش عەلى، بيرەو ھەريەكانى ژنانى شاخ، چاپخانەى تەوار، سلىمانى، (۲۰۰۶)

- رۆژین چلبی منیر، زاخۆ ۱۴ ی تیرمه‌ها ۱۹۵۸- ۶ ی ئادار ۱۹۷۵، فه‌کۆلینه‌کا میژووی- سیاسی، چ (۱)، زاخۆ، (۲۰۱۸).
- ریباز دلاوهر عومه‌ر، پیگه‌ی باله‌کایه‌تی له شوپشی ئه‌یلوولدا ۱۹۶۱-۱۹۷۵، له بلاقراوه‌کانی ئینسکلۆپیدیای (پ.د.ک)، دهۆک، (۲۰۲۱).
- ریباز، قه‌ندیل به‌غدا‌ی هه‌ژاند، چ (۳)، هه‌ولێر، (۲۰۱۷).
- ریبوار ره‌مه‌زان عه‌بدوڵلا، شه‌هیده‌ بی ناسنامه‌کان، چاپخانه‌ی کارۆ، که‌رکوک، (۲۰۱۱)، به (۲).
- رینه‌ موریس، کوردستان یان نه‌مان، وه‌رگی‌رانی: مان‌ی (ئه‌بوه‌کر س‌ال‌ح ئیس‌ماعیل)، چاپخانه‌ی رۆکس‌نا، هه‌ولێر، (۲۰۱۸).
- زانا فه‌قی، پارتی سۆشیالیستی کورد پاسۆک ۱۹۷۵- (۱۹۹۱)، چ (۱)، (۲۰۱۸)، ب.ش.
- سامان جه‌لال، هه‌ولێر، چ (۱)، هه‌ولێر، (۲۰۲۱)، ب (۱).
- سه‌روه‌ر عه‌بدوڵپه‌رهمان، میژووی یه‌کی‌تی نیشتمانی کوردستان، ۱۹۷۵- ۱۹۷۶ دامه‌زراندن و ده‌ستپیکردنه‌وه‌ی شوپش، چ (۲)، به (۱)، هه‌ولێر، چاپخانه‌ی هێقی، (۲۰۱۱).
- سه‌لاحه‌دین راستگه‌لدی، شه‌ره‌ له‌ بیره‌کراوه‌که‌، راپۆرتیک له‌ کوردستانه‌وه‌، و: کاوه ئه‌مین، ده‌زگای چاپ و بلاوکردنه‌وه‌ی ئاراس، هه‌ولێر، چ (۱)، (۲۰۰۴).
- سه‌لام عه‌بدوڵکه‌ریم، ژيان‌ی سیاسی له‌ باشووری کوردستان ۱۹۷۵- (۱۹۹۱) سه‌ره‌له‌دان‌ی ره‌وت‌ی سۆشیالیستی دروستبوونی حزبی سۆشیالیستی کوردستان وه‌ک نمونه‌، چ (۱)، چاپخانه‌ی چوارچرا.
- سیروان محه‌مه‌د حاجی، ژنان‌ی ناوداری کورد (ژیان و به‌سه‌ره‌هاتی سه‌د ژنی ناوداری کورد له‌ میژوودا)، چ (۱)، چاپمه‌نی گه‌نج، (۲۰۱۲).
- سه‌ربه‌ست تروانشی، بریار و به‌رخوه‌دان، فه‌گی‌رانا رۆژانین که‌هیکرنا ئه‌فرازیان، چ (۱)، دهۆک، (۲۰۲۲)، چاپخانه‌یا به‌درخانیا.
- شیرین ئامیدی، ئافره‌ت و سه‌روه‌رییه‌کانی یه‌کی‌تی ئافره‌تانی کوردستان، چاپخانه‌ی وه‌زاره‌تی په‌روه‌رده‌، هه‌ولێر، (۱۹۹۸)، ب (۱).

- شىلان تاھىر سالىچ، كۆيە لە نيوان سالانى ۱۹۵۸-۱۹۷۵ ز توپژىنە وەيەك لە بارودۆخى سىياسى، (۲۰۰۸).
- عبدالجبار محمد جبارى، ئافرەتە ناودارەكانى كورد، (۱۹۶۹).
- عبدالرزاق عبدالرحمن محمد، بزاوتى ئىسلامى لە رەگى ئىخوانە وە بۆ راگەياندى يەكگرتوو ۱۹۴۶-۱۹۹۴، چ (۱)، سلىمانى، (۲۰۲۰)، ب (۶).
- عەبدوللا ئاگرىن، ئاوا لە بىرى خاويىن و ھەلويىستى مرۆفانە و خەسلەتى پەرورەدەيەكى سەرکەوتوو مامۇستا شەمسە كەرىم غەفور دەويىن، چ (۱)، چاپخانەى ھىقى، ھەولپىر، (۲۰۱۹).
- عەقىلە رەواندوزى، يادوئافەرىن، چ (۱)، چاپخانەى پەرورەدە، ھەولپىر، (۲۰۰۵).
- عەلى عەسكەر و بزووتنە وەي سۆسياليسىتى كوردستان، مەكتەبى سىياسى، ناوەندى ميژوو (ى.ن.ك)، دەزگاي چاپ و پەخشى ھەمدى، سلىمانى، (۲۰۱۳).
- عوسمان سەنگەسەرى، ژنە ناوەدارەكانى كورد، چ (۱)، چاپخانەى سىما، سلىمانى، (۲۰۱۳).
- عوسمان مستەفا خۆشناو، ديوانى مەرگ و لە دايك بوونە وەيەكى نووى، چ (۱)، چاپخانەى زانكووى سەلاھەدين، ھەولپىر، (۱۹۹۹).
- عومەر عەلى شەرىف، ۷۰ ناودارى كەركوك و گەرميان، چ (۱)، چاپخانەى ئارابخا، كەركوك، (۲۰۰۷).
- عومەر ھەمزە سالىچ، تۆماريىك لە خەباتى نەيىنى رېكخستەكانى پارتى ديموكراتى كوردستان لە سنوورى پشدر لە سالى ۱۹۷۰ تا (۱۹۹۱) (شۆرشى گولان)، چاپخانەى رۆژھەلات، ھەولپىر، (۲۰۱۸).
- فاتىح رەسول، پىچىنەى ميژوو بىرۆكەى چەپ لە كوردستان، چ (۲)، چاپخانەى چوارچرا، سلىمانى، (۲۰۰۵).
- فايەق محەمەد گولپى، كە لپەرە وە سەيرى ژيانى خۆم ئەكەم ۱۹۶۱-۱۹۸۹، چاپخانەى تاران، (۲۰۱۷)، بە (۱).
- فرىشتە كۆيى، چەپكيىك لە ھۆنراوەكانى فرىشتە كۆيى، چ (۱)، چاپخانەى



- کشتوکال، (۲۰۰۵).
- فههاد عهونی، ریکخراوه جهماوهرییه کوردستانییهکان ۱۹۵۳- (۱۹۹۱)/ توژیینهوهیهکی بهراییی، کوردستان، (۲۰۲۱).
  - کازیوه سألج، ژنی کورد له دهروازهی سییهمد، چاپخانه و ئوفیسی سهردهم، سلیمانی، (۲۰۰۲).
  - کرمانجی چالی، تاییهتمهندیین کهسی چه کداری شورهشگری کورد پیشمه رگه، کونفرانسئ زانستی نیقدهولهتی شورهشا ئیلوولی وهرچهرخانهك د دیروک سیاسی یا کوردی دا، دهوک، (۲۰۲۱).
  - کهمال مهزهه ر ئهمه د، ئافرهت له میژوودا کورته باسیکی میژوویی و کومه لایه تی، چاپخانه ی الحوادی، بغداد، (۱۹۸۱).
  - گولاله ی گهرمیان، گوندی زینانه ی داوده، بهرگری، ئنفال، ئازادی، چ (۱)، چاپخانه ی ئازادی، (۲۰۱۵).
  - گوران سوران فهیزی، باری ئه ده بی کوردی له شاری هه ولیر له نیوان سالانی ۱۹۳۵-۱۹۵۸، چ (۱)، دهزگای چاپ و بلاوکردنه وهی ئاراس، هه ولیر، (۲۰۰۶).
  - محهمه دی حاجی مه حمود، پوژتمیری پیشمه رگه یهك ۱۹۷۶-۱۹۸۱، سلیمانی، (۱۹۹۹)، ب (۱).
  - محهمه د خدر، پوژانی پیشمه رگایه تی، چاپخانه (ماردین)، (۱۹۹۹).
  - محهمه د گفاری، شوره شا گولانی، دیروک و بهرخودان، چ (۱)، (۲۰۲۱)، چاپخانه تههران.
  - مسعود بارزانی، بارزانی و بزووتنه وهی رزگاربخوازی گه لی کورد ۱۹۶۱-۱۹۷۵، چاپخانه ی پوکسنا، هه ولیر، (۲۰۲۰)، ب (۳).
  - مسعود بارزانی، بارزانی و بزووتنه وهی رزگاربخوازی کورد، بهرگی دووه م ۱۹۵۸-۱۹۶۱، دهزگای چاپ و په خشی پوژته لات، (۲۰۲۰)، چ (۲).
  - مسعود بارزانی، بارزانی و بزووتنه وهی رزگاربخوازی گه لی کورد ۱۹۷۵-۱۹۹۰، شوپشی گولان، ب (۲)، به (۴).

- مەسعود بارزانی، بارزانی و بزووتنەوێ رزگارێخوێ کورد، شۆرشى گولان، ۱۹۷۵-۹۹۰۱، چ (۲)، ئادارى (۲۰۲۲)، چاپخانهى پۆكسنا، به (۴).
- مەهاباد قەرەداغى، ئافرەتیزم، مێژووى تێكۆشان بۆ مافى يەكسان لە باشوورى كوردستان ۱۹۸۱ (۲۰۱۸)، چاپخانهى شەهاب، هەولێر، (۲۰۱۸).
- مەهدى محەمەد قادر، پێشھاتە سیاسییەکانى كوردستانى عێراق ۱۹۴۵-۱۹۵۸، سەنتەرى لێكۆلینەوێ ستراتىجى كوردستان، سلێمانى، (۲۰۰۵).
- مەهدى محەمەد قادر، رۆلى كورد لە بزووتنەوێ ئاشتێخوێزان لە عێراقدا ۱۹۵۰-۱۹۶۳، چ (۱)، چاپخانهى موكرىانى، هەولێر، (۲۰۱۴).
- مومتاز حەیدەرى، قاموسى ناوہ نەمرەكان، به (۱)، چ (۱)، هەولێر، (۲۰۱۴).
- نەرمین عوسمان، گولدانى ژن، چاپخانهى كارۆ، (۲۰۲۰).
- نەرمین عوسمان، لەسەر پێگای گەشتن بە ئاسۆ، كۆدیدار لە گەل نەرمین عوسمان، ئا: خەلەف غەفور، چ (۱)، چاپخانهى شقان، سلێمانى (۲۰۱۳).
- نەرمین عوسمان، لەبەر تریفەى مانگ خەونەکانى نیشتمانمان دەچنى، چاپخانهى كارۆ، سلێمانى، (۲۰۲۰).
- نەسرین كوردە، ژنانى پێى كاروانى خەبات، چ (۱)، سلێمانى، (۲۰۱۹).
- نەسرین كوردە، ژنانى پێى كاروانى خەبات، بېرەوهرى، چ (۳)، چاپخانهى حەمدى، سلێمانى، (۲۰۲۱).
- نوخسە عەبدوللا، رۆلى ژن لە ژيانى كۆمەلایەتى و سیاسى باشوورى كوردستان، ۱۹۱۸ تا ۱۹۴۵، چاپخانهى روون، سلێمانى، (۲۰۰۷).
- هیومان رایتس وۆچ، میدل ئیست وۆچ، جینۆساید لە عێراقدا.. پەلامارى ئەنفال بۆ سەر كورد، و: محەمەد حەمەسالى توفیق، چ (۳)، چاپخانه كەمال، ب.ش، (۲۰۱۳).
- هۆشمەند عەلى مەحمود، ئیسماعیل عەبدولپەرەحمان سەعید، غەنى بلوریان ژيان و تێكۆشانى سیاسى (۱۹۲۴-۲۰۱۱) لێكۆلینەوێیەكى مێژووییە، بەشى مێژوو- فاكەلتى پەرورەدە، زانكۆى كۆیە، چاپخانهى حاجى هاشم، هەولێر، (۲۰۱۵)، ۵ل-۲ل

## به زمانى عهدهبى.

- احمد عبدالعزيز محمود، اضاءات أنيسة عن المرأة الكردستانية، ط (١)، مطبعة الثقافة، اربيل، (٢٠١٩).
- احمد فوزي، عبدالكريم قاسم و ساعاته الاخيرة، الدار العربية للطباعة، بغداد، ١٩٨٩.
- إسماعيل شكر رسول، أربيل دراسة تاريخية في دورها الفكري والسياسي ١٩٣٩-١٩٥٨، مطبعة بينايي، السليمانية، (٢٠٠٥).
- اللجنة العليا لاحتفالات ١٤ تموز، ثورة ١٤ تموز في عامها الاول، ط (١)، مطبعة دار الاخبار، بغداد، (١٩٥٩).
- اوريل دان، العراق فى عهد قاسم/ تاريخ سياسى ١٩٥٨-١٩٦٣، ت: جرجيس فتح الله، دار اراس للطباعة والنشر، اربيل، (٢٠١٢).
- بهاءالدين نورى، في تقييم سياسة الحزب الشيوعي العراقي في سني ١٩٥٨- (١٩٩١)، مازق الحركة الشيوعية في العراق، ط (٤)، العراق، (١٩٩١).
- ثمينه ناجى يوسف، نزار خالد، سلام عادل سيرة مناضل، دار المدى للطباعة و النشر، (٢٠٠١)، ج (٢).
- جعفر عباس حميدى، التطورات السياسية في العراق ١٩٤١-١٩٥٣، مطبعة النعمان، النجف، (١٩٧٦).
- حامد مصطفى مقصود، مدارات الاخوة الاعداء ثورة ١٤ تموز الخلفيات، الوقائع، و سيرة الذاتية، مطبعة وزارة التربية، أربيل، (٢٠٠٢).
- حبيب محمد كريم، تاريخ الحزب الديمقراطي الكوردستاني العراق (في محطات رئيسة) ١٩٤٦- (١٩٩٣)، مطبعة خبات، دهوك، (١٩٩٨).
- حنا بطاطو، العراق، الحزب الشيوعي، الكتاب الثاني، ت: غفيف الرزاز، بيروت، (١٩٩٢).
- خانم زهدى، صفحات من تاريخ الحركة النسائية العراقية، دار الرواد المزدهرة للطباعة والنشر، بغداد، (٢٠٠٧).

- ذكرى عادل عبدالقادر، رابطة المرأة العراقية ودورها في الحركة النسوية في العراق ١٩٥٢-١٩٧٥، ط (١)، مطبعة دار المزهرة، بغداد، (٢٠١٥).
- ريم الصبان، الدليل العربي لحقوق الانسان، "حقوق المرأة"، دار الرواد، بغداد، (٢٠٠٣).
- سعدى المالح، الصحافة الكردية للحزب الشيوعي العراقي ١٩٤٤-١٩٧٢، ط (١)، مطبعة هيثقى، أربيل، (٢٠٠٨).
- سعيد الحاج صديق زاخوى، لمحات من التراث والأساطيرفى زاخو للفترة ١٩٠٠-١٩٦١، مطبعه خانى، (٢٠١٠)، دهوك.
- سلام فواز العبيدى، دهوك لمحات عن ماضيها و حاضرها، مطبعة خاني، دهوك، (٢٠١٥).
- سمير عبدالكريم، أضواء على الحركة الشيوعية في العراق ٨ شباط ١٩٦٣ ١٨ تشرين الثاني ١٩٦٣، قدم له: د. صلاح محمد، دار المرصاد، بيروت، د.س، ج (٣).
- شكيب عقراوي، سنوات المحنه في كردستان اهم الحوادث السياسية والعسكريه في كردستان والعراق من ١٩٥٨ الى ١٩٨٠، ط (٢)، مطبعة مناره، اربيل، (٢٠٠٦).
- شمس ساطعة، لعراق حر وشعب سعيد، شهيدات الحزب الشيوعي العراقي ١٩٣٤- (٢٠٢١)، دار الكتب و الوثائق، بغداد، (٢٠٢٢).
- شيركو فتح الله عمر، الحزب الديمقراطي الكوردستاني و حركة التحرر القومية الكوردية في العراق ١٩٤٦-١٩٧٥، مطبعة روون، السليمانية، (٢٠٠٤).
- صلاح الخرسان، صفحات من تاريخ الحركة الشيوعية في العراق، دار الفرات، بيروت، (١٩٩٣).
- طاهر حسو مير الزبياري، دور المرأة الكردية في المشاركة السياسية. دراسة ميدانية في مدينة اربيل، دار اراس للطباعة والنشر، أربيل، (٢٠٠٦).
- عبدالفتاح على البوتانى، العراق- التطورات السياسية الداخلية ١٤ تموز ١٩٥٨ - ٨ شباط ١٩٦٣، دار الزمان للطباعة والنشر، دمشق، (٢٠٠٨).
- عزيز سباهي، عقود من تاريخ الحزب الشيوعي العراقي، دار الرواد، بغداد، (٢٠٠٦)، ج (٣).

- فائز الخفاجي، الحرس القومي و دوره الدموي في العراق، دار سطور لنشر و التوزيع، بغداد، (٢٠١٥).
- ماجد شبر، خطب الزعيم عبدالكريم قاسم ١٩٥٨ (١٩٥٩)، دار الوراق للطباعة والنشر، لندن، (٢٠٠٧).
- محمود فهمي درويش و اخرون، دليل الجمهورية العراقية لسنة ١٩٦٠، ط (١)، مطبعة المتمدن، بغداد، (١٩٦١).
- مهدي محمد قادر، دراسات في تاريخ اربيل المعاصر، مكتب التفسير للطبع و النشر، أربيل، (٢٠١٩).
- موفق خلف غانم، نزيهه الدليمي ودورها في الحركة الوطنية والسياسية العراقية، ط (١)، دار الرواد المزدهرة، بغداد (٢٠١٤).
- نصير سعيد الكاظمي، مساهمة في كتابة تاريخ الحركة العمالية في العراق حتى ١٩٥٨، ط (١)، دمشق، (١٩٩١).
- نوري عبدالحميد العاني واخرون، تاريخ الوزارات العراقية في العهد الجمهوري، ط (١)، بيت الحكمة، بغداد، ٢٠٠٠، ج (١).
- نوري عبدالحميد العاني، علاء جاسم محمد الحربي، تاريخ الوزارات العراقية في العهد الجمهوري ١٩٥٨-١٩٦٨، ط (٢)، بغداد، (٢٠٠٥)، ج (٤).
- وفاء الكندي، الحركة النسوية في العراق "المرحلة الملكية" ١٩٢١-١٩٥٨، ط (١)، بغداد، (٢٠٢١).

---

### به زمانه ئينگليزي:

- DANA ADAMS SCHMIDT, Journey Among Bravemen, Canada, (1964).

## ھەوتەر : ئىنسكلۆپىدىيا

- ئىنسكلۆپىدىيا يەككىتى نىشتىمانى كوردستان، بەسەرپەرشتى: فەرىد ئەسەسەرد، چ (۴)، ب (۱، ۲، ۳)، (۲۰۲۱).
- مېژووى پارتى ديموكراتى كوردستان كۆنگرە و كۆنفرانس (پروگرام و پەپرەوى ناوخۆ) دەستەي ئىنسكلۆپىدىيا (پ.د.ك)، چاپخانەي رۆژھەلات، (۲۰۲۱)، بە (۱).

## ھەشتەر: وتار و توپىنەھەكان

### بە زمانى كوردى

- ئازاد ھەويى، رۆلى يەككىتى ئافرىتەتانى كوردستان لە شۆرشى ئەيلوول و گولاندا، دەنگى پېشمەرگە ”گۆفار“، ژ (۳۶)، كانونى يەكەم (۲۰۰۰).
- ئاھەنگى كۆنگرەي ئاشتىخوازانى ھەولير، ھەتاو ”گۆفار“، ژ (۱۸۰)، سال (۷)، (۱۹۶۰/۶/۳۰).
- ئاواز دزەي، ئافرىتە و بېرەھەرى، شاوشكا ”گۆفار“، ژ (۳)، نەروزي (۲۰۰۲).
- ئاواز محمد ھەمزە، ديمانەيەك لە گەل شېرەژنىكى زىندانى سياسى (گەلاويژ حسين ئەھمەد)، ورە ”گۆفار“، ژ (۳، ۴)، بەھارى (۲۰۰۳).
- ئافرىتەتەي قارەمانى بالەكەيەتى، خەبات ”رۆژنامە“، ژ (۴۲۴۸)، (۲۰۱۳/۱/۳۰).
- بېرىقان رەشىد دەھۆكى، پشكداريا ئافرىتەتا دەھۆكى د شۆرەشا ئەيلولى دا، ئەفرۆ ”رۆژنامە“، ژ (۵۴۳)، (۲۰۱۰/۹/۲۱).
- پەرزىن جعفر حاجى روستم، بەرگري پېشمەرگە لە گوندى ئۆمەربل لە شالوھ بەدناوھەكەي ئەنفالى سىي گەرمياندا ۱۹۸۸/۴/۹، خەبات ”رۆژنامە“، ژ (۶۳۰۸)، ۱۱ (۲۰۲۲/۴/).
- پەرزىن جعفر حاجى روستم، رۆلى ئافرىتە لە كۆنگرەكانى پارتى ديموكراتى كوردستاندا، خەبات ”رۆژنامە“، ژ (۶۴۳۶)، دوو شەممە، ۵ (۲۰۲۲/۱۲/).
- جەلال دەباغ، ھوونەي ئافرىتەتەي تېكۆشەرى كوردستان، چيا ”گۆفار“، ژ (۳۲)، نىسانى (۲۰۱۰).

- حوسین عوسمان عهبدوڤلره حمان، ساریا مستهفا بازیدا دۆسکی ۱۹۰۲-۱۹۸۸، رووگهه “گۆفار”، ژ (۱۳)، هافین و پاییزا (۲۰۲۱).
- حوسین ئیسماعیل خانی ده لۆ، ناوچهی کفری له نیوان سالانی ۱۹۴۵-۱۹۶۳، “زانکۆی گهرمیان” گۆفار، ژ (تایهت)، (۲۰۱۹).
- خدیجه صابر، جولانه وهی ئافرهتان له قه لادزه، ژین “پۆژنامه”، ژ (۱۴۶۰)، سال (۳۴)، ۲۳ (۱۹۵۹/۷/).
- خه لات موسا، ریکخستنا ئافرهتان د شورهشا ئیلولی دا زاخۆ وه کو نمونه، رهوشه ن “پۆژنامه”، ژ (۶)، ۲۶ (۲۰۰۸/۱/).
- ده مه ته قییه که له گه ل خوشکه ئه نجوم زوهدی، برایه تی “پۆژنامه”، ژ (۶۱)، (۱۹۷۳/۷/۲۷).
- رهشید سه بری مه ولود، جازئی خورشید ئه و ئافره ته پيشمه رگه یه ی له به ره کانی جه نگدا جزوری به رچاوی هه بووه، په یامی ئه یلوول “گۆفار”، ژ (۲۳)، ئازاری (۲۰۱۲).
- پرووناك سه عید خانه قا بو خه بات ده دوئی، خه بات “پۆژنامه”، ژ (۴۳۷۹)، له ۸/۶ (۲۰۱۳).
- پۆلی شیره ژن (فاتیمه ئیسماعیل) له شه ره که ی داره خورما، په یامی ئه یلوول “گۆفار”، ژ (۲)، زستانی (۲۰۰۸).
- ریژان عوسمان مستهفا، هه لویستی ئافره تانی شاری کۆیه له وشیار کردنه وه دا (به نمونه ی فریشته خان) لیکۆلینه وه یه کی شیکاری په خنه ییه، شیکار “گۆفار”، ژ (۱۱ و ۱۲)، پاییز و زستانی (۲۰۱۵).
- زه عیم عبدالکریم قاسم کۆنگره ی دووه می مافی ئافره تان ئه کاته وه، ژین “پۆژنامه”، ژ (۱۵۱۶)، سال (۳۵)، ۱۰/۳/۱۹۶۰.
- ژنه خه باتگێری کورد سانیه، خه بات “پۆژنامه”، ژ (۲۳۶۵) (۲۰۰۶/۱۲/۲۵).
- ژيوار ره سولی، رۆلی ئافرهت له شوپشی گولان، وی “گۆفار”، ژ (۵۰)، ئیاری (۲۰۱۲).
- سامیه شاکر (مه شخه ل)، رۆلی ئافره تانی هه ولیر له بزاقی پۆشنبیری و نیشتمانی و نه ته وایه تیدا، ئینسکلۆپیدیای هه ولیر، چ (۱)، چاپخانه ی گرین گالۆری، لوبنان، (۲۰۰۹)، ب (۶).

- سەر بەست برزۆ، ئافرەتانی خانەقین لە نیوان دوینی و ئەمپۆدا، خەبات "پۆژنامە"، ژ (٤٨٢٨)، (٢٠١٥-٦-٢٢)
- سەردار جاف، ئافرەت و شۆرشی کورد، دەنگی پێشمەرگە "گۆڤار"، ژ (٨)، ئابی (١٩٩٨).
- سەفەر کەریم ھاواری، ئافرەتانی کوردستان پێشەنگ لە خەبات و قوربانیدان، شیکار "گۆڤار"، ژ (١٢-١١)، پاییز و زستانی (٢٠١٥).
- سەفەر میرخان ژاژوکی، پۆلی ئافرەتان لە شۆرشی مەزنی ئەیلوولدا، خەبات "پۆژنامە" ژ (٦٠٠٨)، ٩/٢١ / (٢٠٢٠).
- شەونم نامیق شوانی، فریشتەخان ئەو ئافرەتە کوردە لە سالی (١٩٥٩) کورد و ئافرەتی کوردی بە (١٣) ولات ناساند، پەيامی ئەیلوول "گۆڤار"، ژ (٧)، ئاداری ٢٠٠٩؛ ژ (٨)، کانوونی دووهمی (٢٠٠٩).
- عەبدولواحید گوانی، ئافرەتە قارەمانەکان بە بێدەنگی مائاوايي دەکەن، خەبات "پۆژنامە"، ژ (٤٦٢٥)، (٢٠١٤/٨/١٩).
- عالیە عەبدولکەریم، خەباتی ئافرەتی کورد، هیوا "گۆڤار"، ژ (٩-١٠)، سالی (٢)، نیسان و مایسی (١٩٥٩).
- غەریبا رەجەب نێروەیی، ئافرەت و خەبات و کوردایەتی، دەنگی پێشمەرگە "گۆڤار"، ژ (٣٦)، کانوونی یەکەمی (٢٠٠٠).
- فاتیح، نەجیبە خان لە شەرەکە ی زینانەدا، کوردستانی نوێ "پۆژنامە"، ژ (١٩٤٢)، سالی (٨)، (١٩٩٩/٩/٧).
- فخریە علی امین، دور المرأة الكردية السياسي في المجتمع من ١٩٧٩-٢٠٠٣ (خانقین نموذجا)، زانکۆی گەرمیان "گۆڤار"، ژ (٥٣).
- کەریم سەمکۆ، ئافرەتێکی قارەمانی بالەکایەتی، خەبات "پۆژنامە"، ژ (٤٢٤٨)، (٢٠١٣) / ١/٣٠.
- کچە کورد (پرشنگ)، گۆڤاریکی تایبەت بۆ ئافرەت، هیوا "گۆڤار"، ژ (٩)، سالی (١)، ئاداری (١٩٥٨).
- کۆنگرە ی ناوخوازی ئاشتیخوازانی سلیمانی، ژین "پۆژنامە"، ژ (١٥١٧) سالی (٣٥)،



(۱۹۶۰/۳/۲۰).

- کوردستان عهلی عهبدولعهزیز، لهیادی ۲۱ سألهی دامهزراندنی یهکییتی ئافرهتانی کوردستان، هاوکاری ”پوژنامه“ ژ (۸۰)، (۱۹۷۳-۱۲-۱۴).
- گفوتوگۆیهک لهگهڵ زهکیه ئیسماعیل ههقی، له یادی ۲۱ سألهی دامهزراندنی یهکییتی ئافرهتانی کوردستاندا، هاوکاری ”پوژنامه“، ژ (۸۰)، (۱۹۷۳/۱۲/۴).
- مومتاز ههیده ری، یهکییتی ئافرهتانی کوردستان (لقی سلیمانی) بو ماوهی (۱۰) پوژ ئاههنگ دهگپرییت، هاوکاری ”پوژنامه“، ژ (۴۳)، (۱۹۷۰/۱۰/۳۱).
- نوری بیخالی، شییره کچیک له ناو جهنگهلی ژیان، کووار ”گوفار“، ژ (۴۳)، سال (۴)، ته مموزی (۲۰۰۹).
- یهکییتی ئافرهتانی کوردستان له سلیمانی و چیرۆکی ته مسیلی قلیشایه وه، هاوکاری ”پوژنامه“، ژ (۳۹)، (۱۹۷۰/۱۰/۳).

## به زمانه عه ره بهی

- اتحاد نساء الكردستان یرحب ممثلة النساء الارتريات، التاخي ”جريدة“، ع (۷۳۹)، ۱۹۷۱/۵/۲۲.
- اتحاد نساء كردستان یرحتفل بالذکری الاولى لبيان السلام، التاخي ”جريدة“، ع (۶۸۳)، ۱۹۷۱/۳/۱۴.
- اتحاد نساء كردستان یرحیی الذکری الخامسة والعشرين لتأسيس الاتحاد النساء الديمقراطي العالمي، التاخي ”جريدة“، ع (۶۰۲)، (۱۹۷۰/۱۱/۲۸).
- الاتحاد العام لنساء كردستان یرحتفل بوفد الاتحاد النساء الديمقراطي العالمي، التاخي ”جريدة“، ع (۱۴۵۹)، (۱۹۷۳/۱۰/۱۴).
- انتخابات الهيئه الادارية العليا لاتحاد نساء كردستان، التاخي ”جريدة“، ع (۱۰۲۲)، (۱۹۷۲/۵/۱).
- الوفد الايطالی لیدی زیارته الاتحاد النساء الكردستان، التاخي ”جريدة“، ع (۱۳۶۲)، (۱۹۷۳/۶/۱۹).

- حسن درويش، حوار مع السيدة زكية اسماعيل حقي، التاخي "جريدة"، ع (٤٣٤)، ١٢ أيار (١٩٧٠).
- خووله پهروش، المرأة الكوردستانية والبارتي، خبات "جريدة"، ع (٨٨٧)، (١٩٩٨) / ٨ / ١٤.
- رئيسة اتحاد نساء كردستان السيدة زكية اسماعيل حقي في المؤتمر النسائي العربي السابع، التاخي "جريدة"، ع (٧٢٧)، (١٩٧١/٥/٩).
- صبرية احمد، دور للمرأة في ثورة گولان، خبات "جريدة"، ع (٨٢٨)، (١٩٩٧/٦/٦).
- لقاء مع الشخصية الوطنية الكوردية المعروفة ناهيده الشيخ عبدالسلام، خبات "جريدة"، ع (٨٣٧)، (١٩٩٧-٨-١٥).
- لقاء مع الشخصية الوطنية الكوردية المعروفة، زهكية اسماعيل حقي، التاخي "جريدة"، ع (٤٣٤)، (١٩٧٠-٥-١٢).
- مع السيدة فخريه سعدالله و اهمية اشتراك المرأة الكردية في مؤتمر القاهرة النسائي الحالي، التاخي "جريدة"، ع (٦٨٢)، (١٩٧١/٣/١٣).
- عبدالرزاق الحسني، حلف بغداد لماذا، افاق عربية "مجلة"، ع (٦)، السنة (١٢)، حزيران (١٩٧٨).
- كريم شارهزا، لمحة عن تاريخ كويسنجق و انحائها، زاگرووس "مجلة"، ع (٣)، (١٩٩٧).
- مهدي محمد قادر، دور المرأة الأربيلية في الحياة السياسية ١٩٤٥-١٩٦٣، زانكو بو زانسته مروفايه تيه كان "گوڤار"، به (٢٠)، ژ (٦)، (٢٠١٦).

## نۆيهر: ههفته نامه كوردييه كان

- باس "ههفته نامه"، ژ (٢٧٧)، ٣/٨ / (٢٠١٦).
- دهنگوباسى كوردستان "هه والنامه"، ژ (١٠٩)، كۆتايى تشريني دووهم، (١٩٨٣).
- دهنگوباسى كوردستان "هه والنامه" ژ (١١٤)، ٢ نيسانى (١٩٨٤).
- دهنگوباسى كوردستان "هه والنامه"، ژ (١٢٩)، مارت، (١٩٨٥).
- زايره عهبدوڤللا، حاجى نازدار.. نازدار بوو، باس "ههفته نامه" ژماره (٣٧٦)، (٢٠١٨ / ٤ / ٣).

- زاهیر محمەد کۆیی، ۶۶ سال پيش ئەمپرو به پۆشاکى کوردییهوه له بهرلین، باس "هفتهنامه"، ژ (۲۶۸)، ۱/۵ / (۲۰۱۶).

## دهیەر : گۆفارهکان

### به زمانى کوردی

- ئایندهسازی "گۆفار"، ژ (۱۰)، (۲۰۱۳).
- پهيامى ئەیلوول "گۆفار" ژ (۴)، ته ممووزى (۲۰۰۸)؛ ژ (۵)، ئەیلوولى (۲۰۰۸)؛ ژ (۲۲)، تشرینی یه کهمی (۲۰۱۱).
- تهوار "گۆفار"، ژ (۱)، خول (۳)، شوباتی (۲۰۰۱).
- خهباتی قوتابیان "گۆفار"، ژ (۸۹)، (۲۰۰۹).
- دهنگى پيشمه رگه "گۆفار"، ژ (۳۵)، ۳۰ تشرینی دووهمی (۲۰۰۰)؛ ژ (۳۶)، ۳۱ کانوونى یه کهمی ۲۰۰۰؛ ژ (۱۱۸)، سال (۱۰)، کانوونى دووهم.
- دهنگى ئافرهت "گۆفار"، ژ (۱۱)، ۱۱ کانوونى یه کهم (۱۹۹۶).
- دیوان "گۆفار" ژ (۱۷)، تشرینی یه کهمی (۲۰۲۲).
- سفیل "گۆفار"، ژ (۲۲۰)، سال (۵)، ۲/۲۲ / (۲۰۱۴).
- شوشکا "گۆفار"، ژ (۱)، جۆزهردانى ۲۰۰۱؛ ژ (۷)، نه ورۆزى (۲۰۰۳).
- که کۆن "گۆفار"، ژ (۲۳)، ته ممووزى (۲۰۱۴).
- (K۲۱) ژماره (۳-۲) ۲۰۰۸، ههولیر.
- له یلا قاسم و له یلا زانا "گۆفار"، ژ (۲)، ههولیر، به هاری (۲۰۱۱).
- ههتاو "گۆفار"، ژ (۱۰۷)، ۱۰/۷/۱۹۵۷؛ ژ (۱۱۵)، ۳۰/۱۱/۱۹۵۷؛ ژ (۱۴۹)، سال (۵)، ۲/۱۵ / (۱۹۵۹).
- وى "گۆفار"، ژ (۱)، کانوونى یه کهم، (۲۰۰۷)؛ ژ (۵۹)، ئیاری (۲۰۱۳).

## به زمانى عه ره بى

- الثقافة الجديدة "مجلة"، ع (٩-١٠)، تموز اب (١٩٨٨).

## يازدهميه م: رۆژنامه كان:

### به زمانى كوردى

- براهه تي "رۆژنامه"، ژ (١)، سأل (١)، خول (٢)، ١٩٧٠/٦/١؛ ژ (٧)، سأل (١)، خولى (٢)، تشريني يه كه مى ١٩٧٠؛ ژ (١٤)، ١٩٧٤/١/٢٣؛ ژ (٦٣)، ١٩٧٣/٨/١٠؛ ژ (٨٠)، ١٩٧٣/١٢/٤.
- خه بات "رۆژنامه"، ژ (١٨)، سأل (١)، ١٩٥٩/٧/٢٤؛ ژ (٣٩٦)، سأل (٢)، ١٩٦٠/١٢/٢٩؛ ژ (٣٩٩)، سأل (٢)، ١٩٦١/١/٢؛ ژ (٤٢٦٣)، ٢٠١٣/٢/٢٠.
- پيگاي كوردستان "رۆژنامه"، ژ (١١٣٩)، ٢٠١٨/٩/٥؛ ژ (١١٨٦)، ٢٠١٩/٩/٣؛ ژ (١٢٤٣)، ٢٠٢١ / ٤/ ٢٧؛ ژ (١٢٥٠)، ٢٠٢١/٦/٢٢؛ ژ (١٢٥٢)، ٢٠٢١/٧/٦؛ ژ (١٢٥٤)، ٢٠٢١/٧/٢٧؛ ژ (١٢٦٠)، ٢٠٢١ / ٩/ ٧؛ ژ (١٢٦٢)، ٢٠٢١/٩/٢١؛ ژ (١٤٣١)، ٢٠٢١ / ٢ / ٢٢؛ ژ (١٤٣٢)، ٢٠٢١/٢/٢٢.
- ژين "رۆژنامه"، ژ (١٤٠٦)، سأل (٣٣)، ١٩٥٨/٨/٢٨؛ ژ (١٤٤٦)، سأل (٣٤)، ١٩٥٩/٥/١٨؛ ژ (١٤٦٥)، سأل (٣٤)، ١٩٥٩/٨/١٧؛ ژ (١٤٧٤)، سأل (٣٤)، ١٩٥٩/٩/٢١؛ ژ (١٥٣٧)، سأل (٣٥)، ١٩٦٠/٦/٢٠؛ ژ (١٥٥٣)، سأل (٣٥)، ١٩٦٠/٨/١٨؛ ژ (١٥٥٥)، سأل (٣٥)، ١٩٦٠/٨/٢٥؛ ژ (١٥٨٠)، سأل (٣٥)، ١٩٦٠/١٢/٢٩؛ ژ (١٦٨٢)، سأل (٣٧)، ١٩٦٢/٦/٢٨.
- كوردستانى نوي "رۆژنامه"، ژ (٨٥٥٦)، سأل (٣)، ٢٠٢٢/١/٨.
- هاوكارى "رۆژنامه"، ژ (٤)، ١٩٧١/١/٣٠؛ ژ (٦)، ١٩٧١/٢/٢٠؛ ژ (٩)، ١٩٧١/٣/١٣؛ ژ (١١)، ١٩٧١/٣/٢٧؛ ژ (١٩)، ١٩٧١/٥/٢٢؛ ژ (٢٢)، سأل (٢)، له ٣ ته مموزى ١٩٧١؛ ژ (٤٢)، ١٩٧٠/١٠/٢٤؛ ژ (١١٤)، ١٩٧٢/٤/٢٩.

## به زمانى عهدهبى

- البلاد "جريدة"، ع (۵۲۵۰)، ۱۹۵۸/۸/۲.
- اتحاد الشعب "جريدة"، ع (۱۲۰)، ۱۹۵۹/۶/۱۶.
- الاخبار "جريدة"، ع (۵۲۱۸)، ۱۹۵۸/۹/۹.
- الرأي العام "جريدة"، ع (۱۸۳)، ۱۰ اذار ۱۹۶۰.
- الزمان "جريدة"، ع (۱۳۵۷)، ۱۹۵۸/۶/۴.
- الأهالى "جريدة"، ع (۳۸۱)، ۸ اذار ۱۹۶۰.
- المساواة "جريدة"، ع (۲۰)، السنة (۹)، ۸-۳-۲۰۱۲.
- الوقائع العراقية "جريدة"، ع (۲)، ۱۹۵۸/۷/۲۸؛ ع (۲۸۳)، ۱۹۶۰/۱/۲.
- پیشكهوتن "جریده"، ع (۳۴)، ۱۵ تشرینی الثانی ۱۹۵۸.
- التاخی "جریده"، ع (۵۱۸)، ۱۹۷۰/۸/۲۲؛ ع (۵۶۰)، ۱۰ تشرین الاول ۱۹۷۰؛ ع (۵۷۲)، ۱۹۷۰/۱۰/۱۹؛ ع (۶۶۶)، ۱۹۷۱/۲/۲۰؛ ع (۷۰۵)، ۱۹۷۱/۴/۱۰؛ ع (۷۱۱)، ۱۹۷۱/۴/۱۷؛ ع (۷۱۲)، ۱۹۷۱/۴/۲۴؛ ع (۷۱۳)، ۱۹۷۱/۴/۱۹؛ ع (۷۱۷)، ۱۹۷۱/۴/۲۴؛ ع (۷۲۲)، ۱۹۷۱/۵/۱؛ ع (۷۲۸)، ۱۹۷۱/۵/۹؛ ع (۷۲۹)، ۲۲ / ۵ / ۱۹۷۱؛ ع (۷۳۳)، ۱۹۷۱/۵/۱۰؛ ع (۷۴۵)، ۱۹۷۱/۵/۲۹؛ ع (۹۷۴)، ۱۹۷۲/۳/۴؛ ع (۱۱۲۱)، ۱۹۷۲/۸/۲۶؛ ع (۱۱۴۴)، ۱۹۷۲/۹/۲۳؛ ع (۱۴۸۷)، ۱۹۷۳/۱۱/۱۵؛ ع (۱۱۴۴)، ۱۹۷۲/۹/۲۳؛ ع (۳۹۸۵)، ۲۰۰۳/۵/۱۳.
- حقوق المرأة "الجريدة"، ع (۲)، ۱۹۵۴.
- خهبات "جريدة"، ع (۱۳)، السنة الاولى، ۱۹۵۹/۷/۶؛ ع (۱۷)، السنة الاولى، ۱۹۵۹/۷/۲۳؛ ع (۲۸)، السنة الاولى، ۱۹۵۹/۸/۱۱؛ ع (۱۷۴)، ۲۶ شباط ۱۹۶۰؛ ع (۱۷۸)، السنة الاولى، ۱۹۶۰/۴/۲؛ ع (۲۴۹)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۷/۲۷؛ ع (۲۶۴)، السنه الثانية، ۱۸ تموز ۱۹۶۰؛ ع (۳۱۸)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۹/۲۱؛ ع (۳۲۱)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۹/۲۵؛ ع (۳۳۲)، السنه الثانية، ۱۹۶۰/۱۰/۱۱؛ ع (۳۵۰)، السنة الثانية، ۱۹۶۰/۱۱/۱؛ ع (۳۹۳)، السنة الثانية، ۱۹۶۱/۱۲/۲۶؛ ع (۴۰۲)، السنة الثانية، ۱۹۶۱/۱/۶.

- طريق الشعب ”جريدة“، ع (٨١٢)، ١٩٧٦/٥/٢٩؛ ع (٨٤١)، ١٩٧٦/٦/٢٣؛ ع (٨٦٨)، ١٩٧٦/٧/٢٨؛ ع (١٠٦٥)، ١٩٧٧/٣/٢٩.

-----  
**بە زمانى ئىنگىلىزى**

- -DAILY WORKER”News Paper” EQ 101583 (e), 16 February 1963Iraq’s Second Chance, : what is happening in Iraq? Daily worker”News Paper” EQ 101583/ (C)13, February (1963).

پاشكۆكان

-بەلگەناھە-

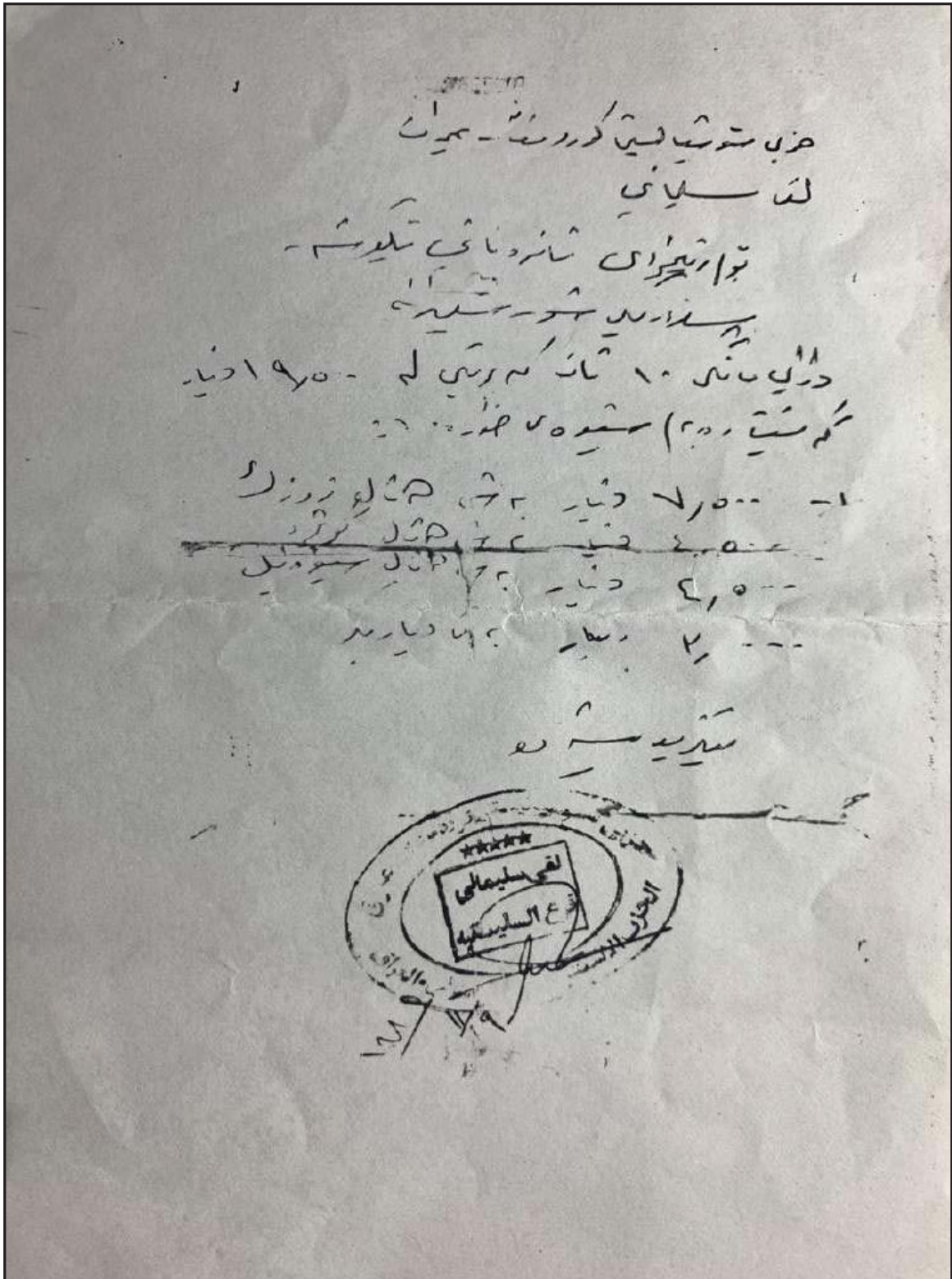




پاشکۆی ژماره (۱)

لقی سلیمانی . حزبی سوشیالیستی کوردستان - عێراق

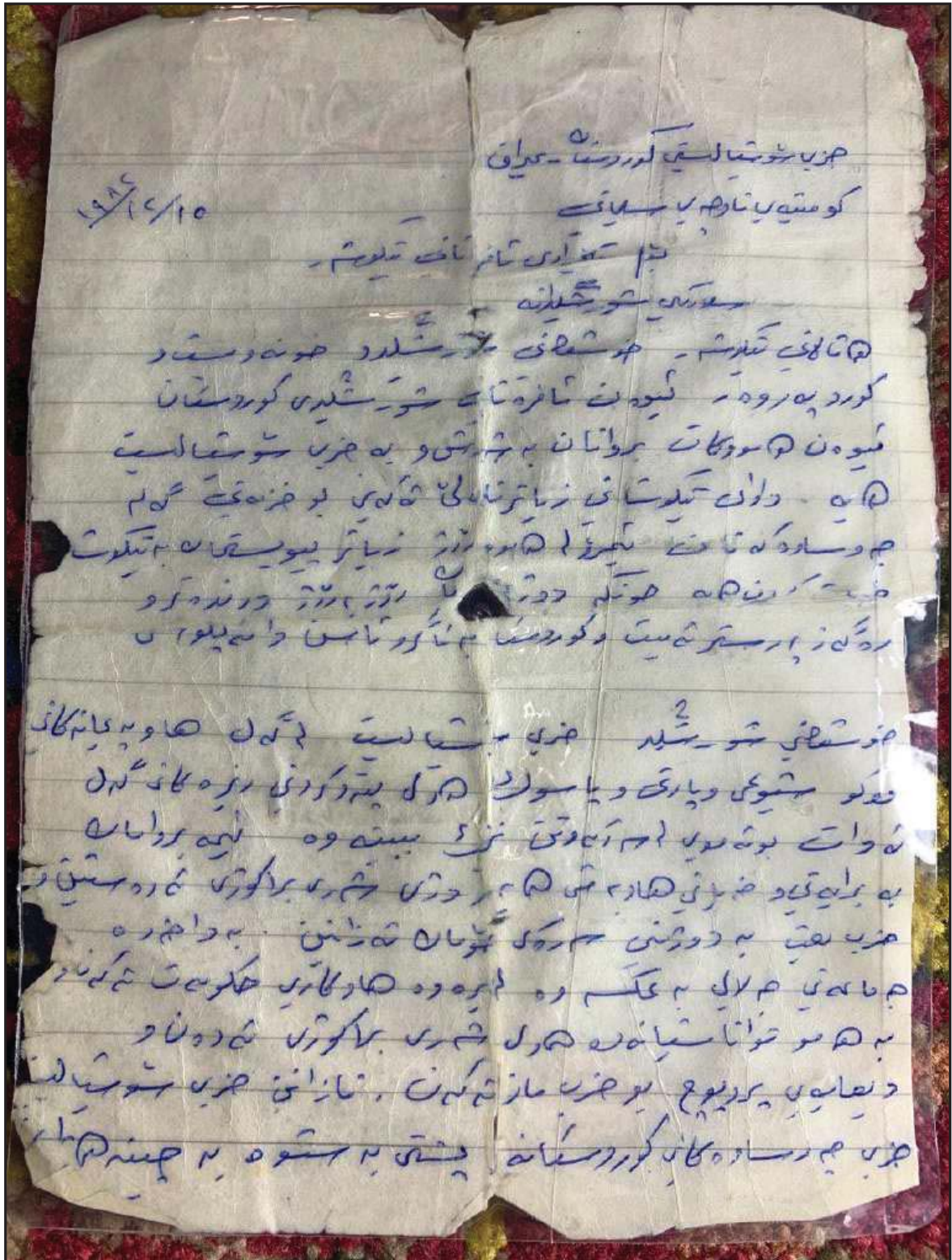
کۆکردنهومی ئابوونه



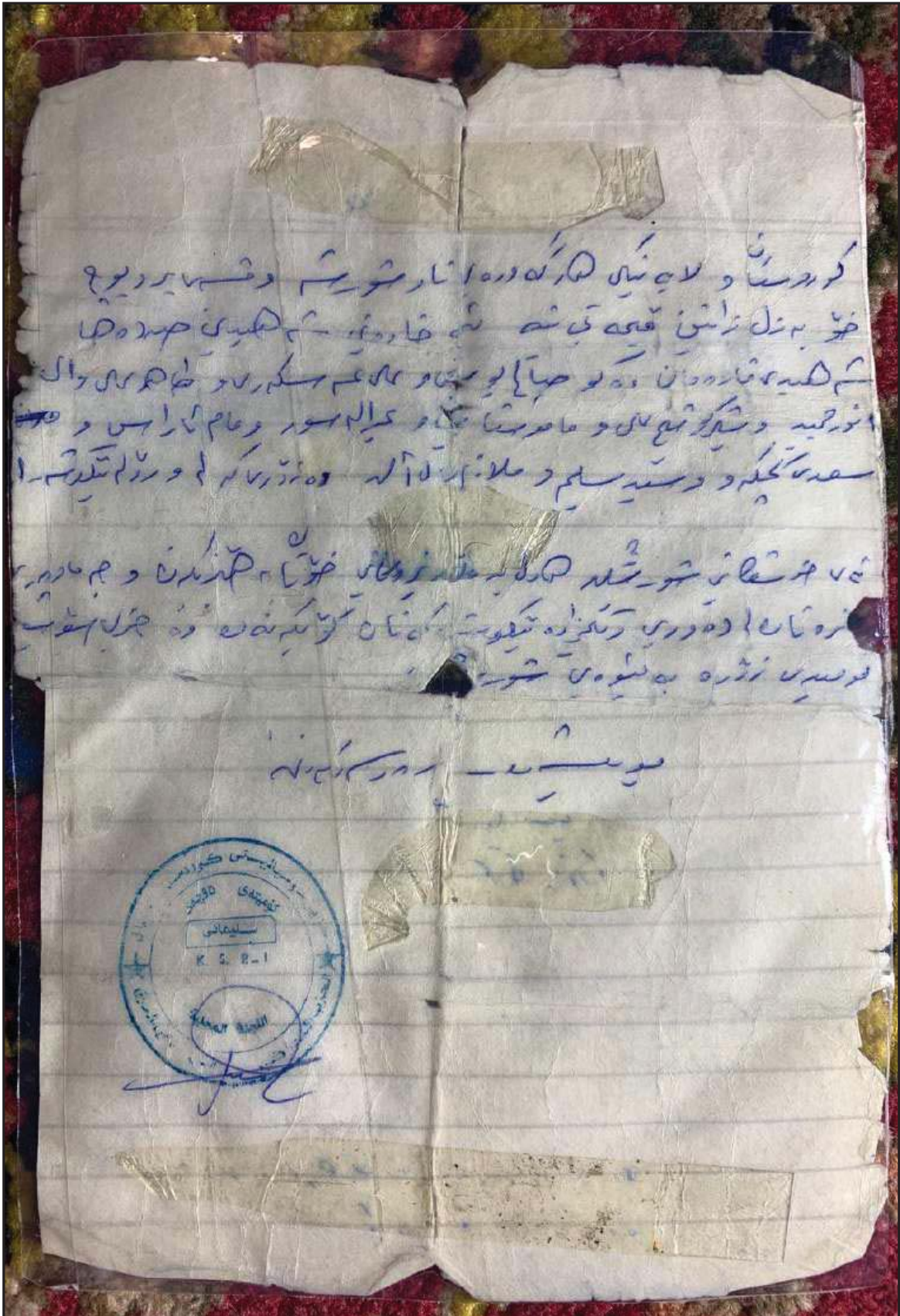
پاشكۆي ژمارە (۲) (i)

كۆمپىتەرى ناوچەرى سەلېمانى . حزبى سۆشپالىستى كوردستان - عىراق باھەت / داۋاي رېڭخراۋى

ئافرىمەتانى بۇ ھاۋپەيھانى لەگەل حزبەكان



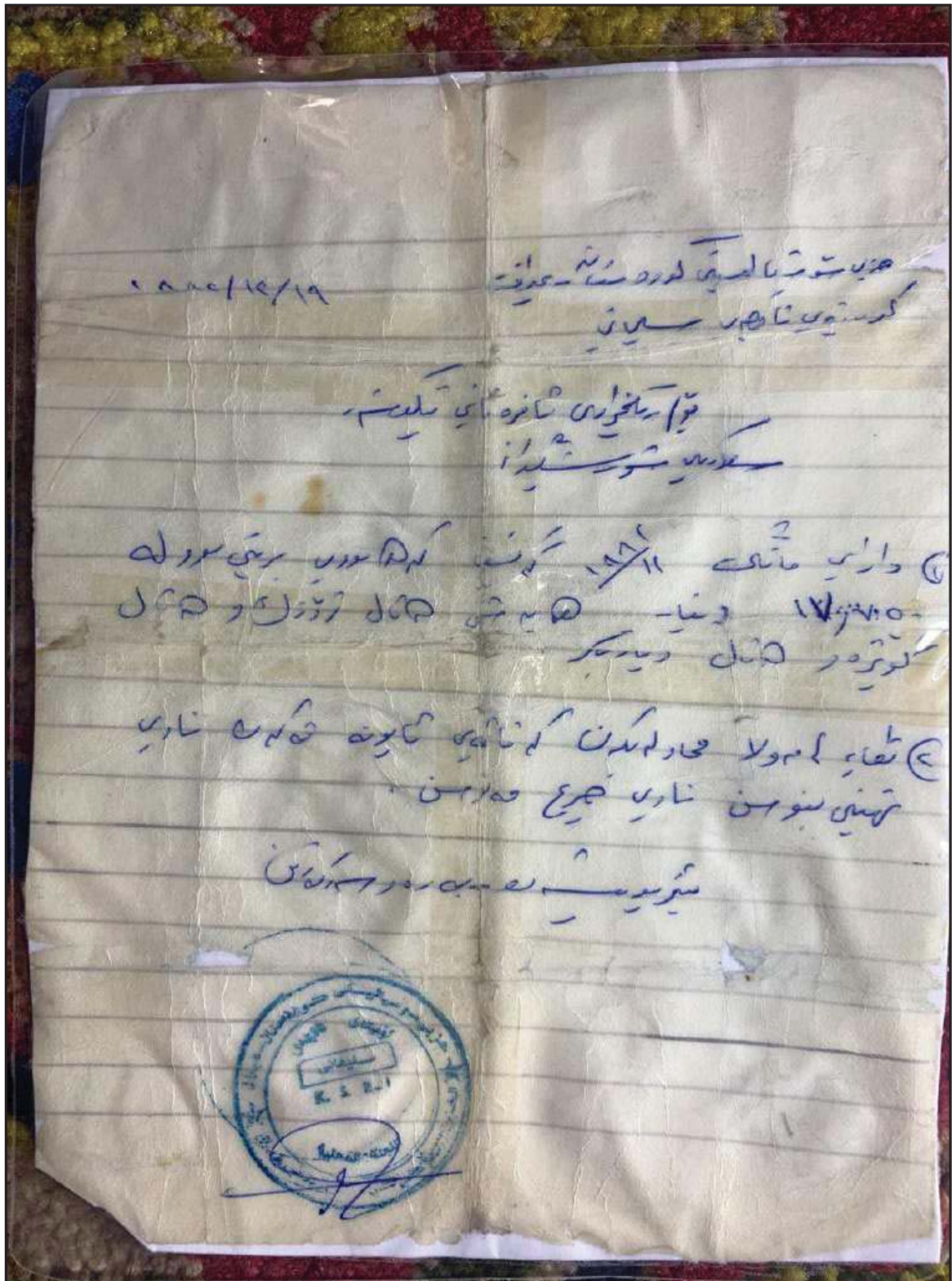
(ب)



پاشكۆي ژماره (۳)

كۆمىتەي ناوچەي سايماي . حزبى سۆشيايىستى كوردستان . عىراق

بايەت / كۆكردنەومى نابوونەومە



پاشکوی ژماره (۴)

ریکخراوی پیشه‌نگی نافرمتانی کوردستان

بابهت: خه‌رجکردنی پارمی نییرانی (توهمن) بو ریکخراومکه

حزب الشعب الديمقراطي الكوردستاني  
 المحل / اللجنة العالمية المركزية بحزبنا المناضل  
 ۲ / طبع صرف مبلغ للعنقمة السابیه  
 بحسب التوریه والنصال  
 كلما لفظ مصنف عدوی منه واربعه اشهر لتكسبه منظمنا ولحمه  
 الا لم یصرف لها ان مبلغ سوف (۱۰۰۰) خمسة الف تونج وذلك  
 بتاريخ ۱۹/۱/۱۹۹۰ ویه هده الايام انی حاجه منیه الیه  
 جدا وها صه من هده الطروف الراحه لانه یسعی فی منظمنا  
 فی هده الايام ان تقوم بزيارة المرضی من المتضاویات وکره  
 زیارة اللاجئین المحرومین المحیيات خارجوت ساحاتكم المنصل  
 التفاعل بصره مبلغ تانیه لکونوا اجسا المهور علینا  
 هدها وکم حرید الشکر والتقدير  
 ودفع للنصال  
 الرقیعة  
 التاريخ ۱۹/۱/۱۹۹۰

پاشکۆی ژماره (ه) (ا)

وملاهدهنومی سهروکی ریکخراوی (پیشهنگی نافرمتانی کوردستان)

دهربارمی ناهاده نهبوونی له معاونیهی نههنی سهرسهنگ

بسم الله الرحمن الرحيم

ح ٨

المه/المه برهه العاهه للترتیبه فیه محافظه دهوك/ الاداره الذاتیه

٢ / جواب طلبیه

أشارة الى كتابكم الرقم ٥٩ و التاريخ في ٧/١/١٩٨٧

أرجو التفهيم بقول اعتذاره لعدم حضوره في ديوانكم لمرور

وذلك بسبب الدرجة اذناه

١- التمت ببلغ في معاريفه أمه سنك بتاريخ ٧/٧/١٩٨٦

وهذا انصها (المه) استه صفت احمد رشيد مديرة مدرسة بارهه

للبنين اقتضت حضورك صباح يوم ٨/٧/١٩٨٦ الى دائرة الأمت

وذلك لوجود توجهات قضيه العمل لتتجدي راجعت عدم التأخر

في المحضر الى سنك مع التقدير

٢- تأفي صباح يوم ٨/٧/١٩٨٦ ذهبت الى سنك لاحتضري في معاريفه

الذمت استجابة لطلب - لأني كنت مهاضيه لنيه ولم يحضر على

المه أحد شئ - ولكن بعد أن استقرت من مدرسه الاداره الاخرى

في بارهه لم تقالهم الا في وقت الح بارهه ثانية ولم أذهب لمرور

٣- التبليغ الثاني استنها من معاريفه أم سنك بتاريخ ٦/٨/١٩٨٦

المه استه صفت احمد رشيد شهديك معاريفه أم سنك حياتها

وترجو تفهيم المحضر في فقر المعاريفه في سنك وذلك لانهاء

امارات صحائف الأعمال الخاصة بك في قضية سابقه وترجو

المحضر يوم ٧/٨/١٩٨٦ وشكر آ. أ. حضر

٤- بتاريخ ٩/٨/١٩٨٦ وصلني التبليغ الثالث ايضا من معاريفه أم

سنك وهذا انصها اقتضت حضورك مع مديرة أم دهوك وذلك

برغب مديرة الأمت مقابلتك حول لقضية سابقه. نام أ حضر ايضا

٥- وعند طاهه موفد الواتب في يوم ٨/٨/١٩٨٦ تم حجز ثابته راتب

٦- استثناء مع الترتيبه وذلك بتوجه من مديرة الأمت عدم اقبالها الى لناهيه

٧- التمت ببلغ من منظمه بارهه بتاريخ ٨/١٠/١٩٨٦ وهذا انصها

المه الأمت صفت احمد رشيد مديرة محضره في فقر منظمه

بارهه في سنك يوم الخميس المصادف ٩/١٠/١٩٨٦ ب

العاشره صباحا مديرة تأخير وتمت حاله عدم حضورك سيتم

اتخاذ اجراء بحقك. وأحضر مع التقدير

نام أ حضر ولكن قدمت لهم اعتذار

بسع

(ب)

وبعد ذلك نصلح في التبليغات عن طريق التربية بصورة مستمرة  
فأخبره من بعده أن أحضر لآلاف المرات في ديوانه المدبرية ولكن  
أخبره من قبله لم تطالب في التربية وإنما الأذن فأخبره لا أتأكد  
المحضور مطلقاً. لأنه سبق وطلب مدير التربية بحضورنا في  
ديوانه المدبرية بتاريخ ١٢/٥/١٩٨٧. فأحضرا وفي تمام الساعة الحادية  
عشر صباحاً تم اعتفالكنا عن قبل مديرية الأذن في التربية وبقيت معلقة  
في سجن الركا لمدة ٤٦ يوماً وانا برينه وزميلاتي أيضاً.

والآن أرجو من سيادتكم لفضلكم مرة ثانية لتفضل بقبول اعتذاري  
هذا في ديوانه المدبرية وذلك للأسباب التي ذكرتها أعلاه.  
فإن ظنني بأن أحدهم قد لفق لي تهمة فأخاف أن أتعرض إلى  
أشياء أوتأذي التعذيب والتكليل والتشريح الضارحة إلى أن تظهر الحقيقة  
وتثبت برائتي. فبعد ذلك لا يفيد عودتي إلى البيت مطلقاً.  
فإن الفصل عن الوظيفة أهونه عن اعتفالك وتوجيه كلمة سيئة

وثنائياً أنت في تمام الناعة في سيرتكم التربية والنضالية وراحيه عن  
البارحة تعالفت أن يحفظكم الحق الأبد من أجل تربية وتعليم النشأ الجديدة  
تربية صادقة لأنهم جيل المستقبل وتقع على عاتقهم مسؤولية الوطن  
للغد المشرق القادم كما قال سيادة الرئيس القائد الركن صدام حسين  
رئيس الشعب لنضمن المستقبل) أضفت راجبنا جميعاً أن نضحى بكل  
غالب ونضرب بكعبه من طبع مواصلة النضال من أجل ثورة شعبه  
عارة وحركة جماهيرية واسعة حتى تحرر أرضنا ومياهنا والنهر  
النضالي ودحر قوات العدو الفارسة المثلول. وكما فتح رغم كل الصعاب  
والعراقيل ونبدال أنفسه جهودنا حتى نحقق ما يشهدنا إليه شعبنا  
الأسمى وقائدنا المهيب الركن المفضل صدام حسين حفظه الله  
صداً وركم جزيل الشكر والتقدير

المدعو  
حسن أحمد رشيد  
معلمه مدرسة بامرية للبنات  
التاريخ ١٢/٥/١٩٨٧

پاشکوی ژماره (۶) (ا)

رپورتی شانہی میہربان پارٹی گہلی دیہوکراتی کوردستان

العدد: ۱  
التاریخ: ۱۸ / ۱ / ۱۹۹۱

حزب الشعب الديمقراطي الكوردستاني  
من خليه: ميہربان

البيانات التنظيمية لجمعية كوردستان  
م / تقرير

تخصيه الثورة والنضال  
بمقتضى التوعية الثورية والنضالية نقدم اليكم اجمالاً آيات المحبة  
والاخلاق مع مقرونين بمزيد من التسيبات والتشبيات القلبية  
الصادقة الصبر اتم وبكافة اعضاء حزبنا المقام بالصدق والوفاء  
والصبر والقيادة والوفية بالامانة ومزيداً من العمر المديد حتى  
اجل مواصلة النضال وتخفيف ما نلت من آلامه من اهل جرد  
على طبع الارواح

رفاقنا المناهضين بالنسبة للرفاق الذين تم تجبيرهم بعد انتهاء  
المؤتمر وكانت مدتها ستة اشهر وعلماً لقد مضى ستة اشهر واكثر  
بكثر على تجبيرهم ولم نلاحظ اي اتجاه خاطئ يأتي للكل من  
الاشكال بانجافهم وبالعكس كل ما لاحظناه كان تصرفاتهم ايجابية  
مع الحزب والجماعة ذلك انهم كانت صانعيه مع الحزب بل وتم  
الكتاب التي صدرت من الحزب بحسب ما نتمثلوا طريقتاً خاطئة  
مخرفاً عن حزبنا وهذا ظهر لنا بانها كانت دعايات باطله  
لا اساس لها. وعلماً خلال الفترة المنصرمه كانوا في مقدمه جميع المنطلقات  
وان كانت وطنيه او منسجه تعزيبه او افراخ الخ  
وعلماً بان نظامنا الداخلي يقبل النقد والنقد الذاتي لذا  
ليس من نظير علينا اذا نشرنا كتاباً بان حولاء الاشخاص  
كانوا بريئين مما فعلنا بحسبهم

وعلماً بان حولاء الاشخاص الذين تم تجبيرهم قد بلغ الحزب  
على اكرامهم وضجوا بكل عالم ونفسه من اجل رفع مستوي  
الحزب من شتى النواحي

لذا نرحبكم بما حكمكم الترميم وان تعالجوا الموضوعي بشرع  
وقد يمكن قبل فوات الذراره لكي يعود كل واحد منهم الى  
مهامهم الخريجه. واذا لم يتم هذا الحزم بالصورة الصائبة  
والطريقة فحينئذ أيضاً لم نرضوا بذلك القدر الذي تم بحسبهم لان  
اذا البرم هم غدور لمجرد اصفائهم للاشخاص الذين لم يتأثروا  
ما سلت الحزب والادبام القصبية التي حرة على سواد وبيشمركه



(ب)

حزینا المناضله ، سوف غدا نقررونا ارضا دوده بجه مشروعی .  
 وختاما نتعفنکم جویا النواجة فحبه سیریکم المنضالیه وراجون  
 من المبارکة تعالی انکم یحفظکم الجمه الابد من اجل مواصلة النضال  
 وبتفخیر علینا جمیعاً انکم نضالکم بكل عالی ونفیسه لکن  
 نسطرح مواصلة النضال من اجل توریة شعبه عارفه وحركة  
 جماهيریه واسعة حقه تحریر ارضنا کوردستانه المحببیه  
 وحقق النصر التام وحرر الترامه الصامیه المناشیه  
 ونکافح رغم کل الصعاب والغرافیل ونبدل اقصی جهودنا حوله  
 تخصیه ما ینسب والیه شعبنا الکیف فیه حق تحریر  
 المصیر افسر کلامنا الشرفه والافهم . ههنا

ولکم جزیل الاکرم والتقدیر  
 والمسالام تحیه رایشه المحررب والقرره  
 ودعتکم للنضال  
 عاشت الجبهه الکردستانیه

الریفقه  
 لارا

الریفقه  
 لاکهیلک

پاشکۆی (v) (i)

به پاننامهی دامه زانندی ریکخراوی  
(پیشه نگی نافرمتانی کوردستان)

به بیان

دهربارهی دامه زانندی ریکخراوی پیشه نگی نافرمتانی کوردستان

نافرمتانی تیکوشه ری کوردستان...  
شه گهر گرنگی رۆلی نافرمت له مه دابته کهنه یه کۆمه له پێک ده هه پێت و شه گهر  
رێگه نه داتی به ندره یه و نه شه یه به مه نا به پێت که کۆمه له پێکی به خه رت و  
شه لو خرا له سه ره که پێ به رت به به روات، شه وا به گه له نگی چه و سا و به پێ به شکر و له  
ساده ترین مافه مرۆ ئا به ته به کانی، گه له نگی که پێ به روا له پێتا و وه ده ته به تانی  
مافی به وون زیانی نگی سه ره به ست و سه ره به رزدا خه به ات ده کات، گرنگی شه رۆله چه نه  
به را به ر ده پێت.

که له کوردستان که ده بیان سانه دور چاوی چه و ساند شه وه شالوی شه رز و دا به لو شه و  
سه ره به وه ی به و نه ته به را به ته ی و نه نا نه ت به لا چۆ گرن ده به پێت، شه وه پێ به به به کار هه پێتا  
- نه شه وه و به و به شه یه شه واز نگی نا و انکار ی و چه ک و شه فانی چۆ را و چۆ ری قه ده شه گرا و و  
نه کار و له هه وه و که نه زی به تر پێ به یه ی به وه به به که توانای نافرمتی خۆ را گه یه  
کوردستان به خا ته گهر به شه ی به شه داری خه به اتی گه له که ی به کات و شه رکه  
با را خه ته ی به وون و سه ره فازی شه گه له وه شه یه ی به گری.

نافرمتی کوردستان که وه گ به را ی به را ی خۆی چه و ساند شه وه ی به ته وای به ته ی ده چه یه ی و  
زۆر له به یالازی به تر زۆر له م زۆری کۆمه له به ته ی له ده گری به شه داری خه به اتی گه له که ی  
کرد وه وه هه مه یه نا مده یی خۆی به و شه به شه گرن نه ی شه رکه و سه خه ی ده به به یه وه  
شه وه و به را ی شه کۆ سه پانه ی که رت که ی له گرت وه و رت که ی له ده گری به به چا و پێکی  
سو که له کۆمه له گای کورده واری دا سه به رده گری و له مافه کۆمه له به ته به کانی به ی به شه  
ده گری و ده رکه ی فێر به وون و کار کردنی له داد خه ی و چاره نه و به یه ی به ته واری له  
لای به ی به وانه ره کۆن ترول ده گری، که چاته ی هوشیار و چاره نه یه ی گه له که مان چا و  
نه ته سه نه له پێتا و نه ته مده اتی رۆلی مێژووی دا واکرا و ی خۆیان خه به اتی به یان  
کرد وه و زۆر له م زۆری نا ره وای دا به را ی به یه ی کۆمه به رستانه و دا به و نه رت به یه ی  
به سه ره چو به یان ره ت کرد وه وه.

نافرمتان به ته اتی به را و له شه رو لاده یدا به رکه ی درنده یی دو ژمه اتی گرت وه و  
له رت که ی رزگاره به ووندا چه نه ده ها شه هه یه ی به شه که شه کرد وه و به ران شه که به ده اتی  
به یه به وه به شه ی خۆی له گازی زه هرا و ی و شه گری به و به و نا به م چه ته وه و زۆر  
چا و ته سه نه به رکه ی کار سه اتی را گوا شه ت و ده به به ده به وون و ونه وون ی شه زی به اتی  
گرت وه و له ته که به وادا ما و ته وه و وه ره چه مه سه ته ی به رزگرت وه ته وه و له رۆژانه ی  
مه به ته یه دا هه مه و به ره ته به کی به شه که شه ی به وان کرد وه تاله به ره خۆ را گرن نه و  
به رگری و به ره به یه اتی خه به اتی خۆیان به رده وام به ن. نافرمت ته نه ها به وه نه ده شه  
وه شه و به به لکه شه که لای چالاکی سه با سه ت و به به به که به شه ت و به لا و کردنه وه ی هوشیاری  
و چه مه سه ته ی به ته وای به ته ی. نافرمتان به شه داری هه مه و به واره کانی کار ی شه یه  
که به رانه بیان کرد وه وه نه نا نه ت زما ره به که به یان ها شه و نه ته به یه ی به شه رکه و  
چه که به ن کرد وه نه نا و خه به اتی چه که داریان کرد وه وه داستانی قاره مان ته یی که به م  
و به یان شه ما ز کرد وه.

له به واری کار ی ساند یکه به یه دا، به وول و نه قه لای نافرمتی کوردستان ی به به راق  
ده مێکه به که ته ی نافرمتانی کوردستان ی له ده ا به که به ووه، شه م به که به یه یه به به  
شه وه به که ی چالا که به شه داری کرد وه له ده ا گرتگی کردن له مافه کانی نافرمتی کوردستان و  
هوشیار کردنه وه ی نافرمتان و به شه که به یه ی کردنی شه و شه و خه به اتی چه که داری گه له که مان  
که ساتی (1961) هه له گه به سا، هه وه ها نافرمتی کوردستان رۆلی نگی به رچا و ی به یه به ره  
له سه ره له ده ته وه ی شه یه ی خه به اتی چه که داری شه ی گه له که مان که ساتی (1976) ده سه تی  
به ی کرد و نا شه تاش هه ره به رده وایه.

(ب)

خوشگانی خدیباتگتر ...

بارودوخی نالدهباری نیمرووی شورش و گهلهکهمان، درابهدوای شالوی درندانسهی  
 سالی (۱۹۸۸)ی رژیمي فاشیستی عیراق کهبوییههؤی کهمبوونهوی چالاکي چهکداری و  
 نهسکیوونهوی ستوری ناوچهرزگارگرارهکانو ناوآرهبوونی دهیان ههزار رۆلهی  
 کووروکچی گهلهکهمانو پهناپهردنیان بۆ شیران و تورکیا لهشاکامی بهکارهیئانی  
 چهکی کیمباوی و بهدیلتگرتهی سهدان ههزار کهسی ترلهلابهمن دوزمنهوهو رهوانسه  
 کردنیان بۆ شواردوگا زۆرهملیکانوزیندانی ههزاران شافرهت و چوادرژندهوه-  
 یان لهپهناوان، شمانه ههمووی شهرکیکی بهکجارزۆر دهخهسه شهسووی شپسهی  
 شافرهتانی کوردستان و هاتمان دهدهن تا لهپهناوهاراستنی شووش و بووسی  
 گهلهکهمان و نرپیکهستنهوهی ساتی رزگاربوونو سهرگهوتن و وهدیپهتانی مافه  
 رهواکانی گهلهکهمان، پهزه بهخهبات بهدیهن، ههریپۆهش بهدهرگا کردنی شههم  
 شهرکی که کهوتونه بهرضانی ههموان، زمارمهیک له شافرهتانی گهلهکهمان که  
 باوهریان بهکیشهی شههم گهله ههیهو ههمهت بهشهرک و رۆلی خویمان دهکسهمن  
 دوای لیکیولینهوهو وت و رۆژیکی دوورودریئ بههاریاندا ریکخراویکی شافرهتان  
 بهناری (ریکخراوی پیکهستنهکی شافرهتانی کوردستان) دایهپهزینن، شههم ریکخراوه وک  
 بهلیکی شافرهتان لهپهناو غیبتبهکاري وزههوانای شافرهتی کوردستان بۆ پشت  
 کپری کردنی بزوتنهوهی رزگارپهخوازی رهوای گهلهکهی و بهشداربوونی لهپهروسی  
 خدیبات و وهدیپهتانی ساریکی لهبارتر بۆ شافرهتان خدیباتهدهکات لهههمان  
 کاتدا ریکخراو لهپهناو بهکخهستی نهوای ریکخراو دهستو کهسایهشهرکانی  
 شافرهتان لهپهکخهستی بهکی گشتی شافرهتانی کوردستاندا کهبهشداري و توانای  
 گهروهترین زمارهی شیواي شافرهتانی خدیباتگهری گهلهکهمان وهخۆبگیهري ،  
 تیکهکوشپت، بۆشههم بهبهستهش کوپینهبهکی شامادهکردن پیکههتارا که  
 چهدهین کوپونهوهی کردو هیلکی پانی شیوهی ریکخهستی ریکخراو سپاهت و  
 مهراشهکانی دهستنیان کرد که شمانهه-

ا- لهپهناوی شهتووا بهوتیدا

1- بلاقردنهوهی هۆشباری شهتوواپهتی پیکههوتنهخواز لهنیوان چهماوهری شافره-  
 تانی کوردستان بهچۆری که لهگهله بهرزهوهیدی بزوتنهوهی رزگارپهخوازو داوا  
 کاربهکانی چهماوهری زهحههتگیش و شوژنگتر بکونهجیت. ههروهها دژایهتی کردنی  
 بهروبوچوونی جینه. چهوسینهرو کۆنهبههستهکان.

2- خدیبات کردن لهپهناو وهدهستهپهتانی ساریکی زیاتر بۆ شافرهتانی کوردستان  
 بۆبهشداري کردن لهبزوتنهوهی رزگارپهخوازی گهلهکهیان، چلهریکای کارکردن له  
 ریزی حزب و ریکخراوهکانی شههم بزوتنهوهیه، یاخود لهریکای چوونه ناو ریزی  
 پیکههههگوه.

3- بلاقردنهوهی هۆشباری سیاسی وکۆمهلهپهتی لهنیوان شافرهتانی شواردوگانانی  
 پهناپهراو لهتورکیا ریشیرانو شهوورپا لهپهناو وهدیپهتانی بهشداري بهکی  
 چاکتری شافرهتان لهپهههگرتهی سهختی بارودوخی شتئا و ریکخهستی خدیباتدا،  
 ههروهها هۆشبارکردنهوهی ریکخهستی شافرهتانی ناو شواردوگا زۆره مللیکانی  
 رژیم لهپهناو بهردهوامبوون لهکاری خدیبات و بهکزداجوونهوهی دهخهوه بلانهه  
 چهپهلهکانی شههم رژیمه.

ب - لهپهناوی شافرهتانا

- 1- خدیبات لهپهناو مافی بهکانی شافرهت لهپهناوی خویندن وکاروما فهکۆمهلاهه-  
 تیهکانی دیکه.
- 2- کارکردن لهپهناو بهههزکردنهوهی شاست و توانای شافرهتانی کوردستان له-  
 ریکههی هۆشبارکردنهوه و کردنهوهی دهووهی سهشق کردن وخۆشامادهکردن.
- 3- خدیبات کردن دژی رهتاری درندانسهی رژیمي فاشی دهههتی شافرهتانیسهی  
 چالاکي سیاسی شههجام دهدهن و داراکردنی شازادگرتهی شافرهتانی زیندانسهی

(ب)

سیاسی و گه رانده وهی ده رکران و ان بۆ سه رکاره کانی خۆیان .  
 ٤- خه بات کردن دژی ره فتاری ناسه رعبانیهی رژیسی فاشی ده ره هقی ئا فره تانی  
 عیراق به گه نستی و ئا فره تانی کوردستان به تابه تی ههروهک گه رتنی ئا فره تان  
 به هۆی جالکی سیاسی مێرد یا خو باوک یا خود بپرا یا خود گوێ با کهس و کاربان .  
 ٥- ده رکردنی بلاقرا وه به کی نایه تا و که با به خ به گه شیهی ئا فره تی کوردستان  
 به دات و با به تی شه وتۆ وه خۆ بگری که شاستی رۆشن بیری و زانستی ئا فره تان مه رز  
 بکانه وه . ههروه ها بلاقرا و نه وهی به رتا مه به کی ده فتانهی تابه تی به ئا فره تان  
 له رێگه ی به کی له شێزگه کانی بزو تنه وهی کورده وه .

ج - له یواری نیشته مانی و جیهاندا

- ١- به شتگیری کردنی خه باتی ئا فره تی به ره هه لستکاری عیراق و دامه زران دنی بته و  
 تریب به یوه بندی له که ل رێکخرا وه کانی ئا فره تانی عیراق و رێکخرا وه نیشته مانی  
 و به شتگه رتنه خوازه کانی ئا فره تان له نا و چه که ر جیهاندا .
- ٢- قول کردنه وهی گه یانی براهیتهی کورد و عه ره ب و دژا به تی کردنی بیرو بۆ چونی  
 شو فینستانه و بلاقرا و نه وهی هۆش یاری دیمو کراتی به شتگه و تنخواز و په روه رده کردنی  
 شه تادمان به گه یانی دژا به تی کردنی کیمیری الیمزم و فاشیزم و زابۆنیزم .
- ٣- به شتگیری کردنی راپه رینی ئا فره تانی قاره مانی فه له ستین و پالپه شتی کردنی  
 خه بات له پێنا و وه ده پێنانهی جازه به کی زه وای کێ شهی فه له ستین .
- ٤- ها ریکاری بزو تنه وهی ئا فره تانی جیهان ، ههروه ها دارا له ئا فره تانی جیهان  
 ده کات که ده ستی باره تی بۆ ئا فره تانی کوردستان له پێنا و به رز کردنه وهی شاستی  
 کۆمه لایه تی و سیاسی و له ره هه نکیدا ، درێژ بکه ن .

خوشکان ، ئا فره تانی قاره مانی کوردستان :

له پێنا و کارکردن بۆ وه ده پێنانهی شه م مه رازه به رزانه ، ده ستی باره تیان درێژ  
 بکه ن و به به له شو یینی خۆتان له کاروانی شو رشی ره وای که له که مان و بزو تنه وه  
 خه باتگیره که ی ئا فره تان ره ربگرن و شێشه به ته وای دلنیا یین که شه ورشه که مان  
 سه رده که وی و ته وای مه رازه ره واکانی خۆی ده پێکن و هه رچه ن دیش چاکتر و زه و  
 توانا کانی بخاته گه ر و ریزه کانی رێکخه ات و سو د له هه موو توانا کان وه ربگریت  
 هێنده خیراتر به مه رازه کانی ده گات .

- بژی خه باتی که له قاره مانه که مان له پێنا و مافی چاره ی خۆنووسیندا .
- بژی خه باتی ئا فره تانی کوردستان ، هێمای قوربانیدا نو گه یانازی و بو ییری .
- سه ردن و سه رشو ری بۆ دوزمانی نه ته وه که مان .

٤ ی گانرونی به که می / ١٩٨٩

کۆمینه ی ئا ماده کرنی  
 رێکخراوی به شه نگی ئا فره تانی کوردستان

پاشکۆی ژماره (۸)

پارتی گهلی دیهوکراتی کوردستان - شانمی میهره بان  
 بابهت هاوکاریکردنی خانه وادهمی شهید مهلا نیحسان

حزبه الشعب الديمقراطي كوردستان  
 مه خليه مهريان  
 المهر  
 ۳ / استفسار عن مساعدة عائلة الشهيد ولد أحسانه  
 قبيحه فضالیه  
 علماً بأنه عائلة الشهيد ولد أحسانه قد طلبت من المكتب السياسي عدم صرف  
 مساعدتها وخصصها لمنح حوزتهم بحيث استامها وذلك بتاريخ ۱۹ / ۴ / ۱۹۸۹  
 وكان ذلك الطلب بسبب الظروف القابلية لتلقيها معها. وبكت الابه وصلتني  
 رسالة فيها وتفسر عن المساعدة في العام الماضي التي من نفسها اوصحت  
 المكتب الاحتفاظ بها، وقالت أنني لم استلم أية مبلغ منذ دخولنا تحت اردوگاه  
 جهنم ركه الابه سوف المبالغ الموجهه اذناه

| تاریخ الاستم  | المجهه المستلمه منها                             | المبلغ |
|---------------|--------------------------------------------------|--------|
| ۱۹۸۹ / ۲ / ۲۱ | من الرضية كاوه كرم قبل المكتب كرم                | ۳۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۲ / ۲۰ | من الرضية احمد حيلكي كورسنو المكتب كرم           | ۳۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۲ / ۱۸ | من الرضية رينيل كورسنو قبل المكتب كرم            | ۳۰۰    |
| ۱۹۸۸ / ۱ / ۱۰ | من الرضية رينيل كورسنو مبلغ ۱۰۰ لدرست كورسنو كرم | ۲۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۲ / ۱۰ | من الرضية لانا كورسنو مبلغ ۱۰۰ لدرست كورسنو كرم  | ۳۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۱ / ۱۰ | من الرضية لانا كورسنو مبلغ ۱۰۰ لدرست كورسنو كرم  | ۳۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۱ / ۱۰ | من الرضية لانا                                   | ۲۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۲ / ۱۰ | من الرضية لانا                                   | ۳۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۲ / ۱۰ | من الرضية لانا                                   | ۱۰۰    |
| ۱۹۸۹ / ۲ / ۱۰ | من الرضية لانا                                   | ۲۰۰    |

ولكم جزيل الشكر والتقدير  
 راجه الامام تحت رايته الحرب والثورة  
 دستم للفضيل

الرضية لانا

پاشکوی ژماره (۹)

راپورتی کوپونوهو شانیهیکی پارٹی گہلی دیہوکراتی کوردستان

شعب الشعب الديمقراطي الكوردستاني

المكتب اللجنة التنظيمية المركزية لجمهورية كوردستان

م / محضر الجلسة

تحية الثورة والنضال

تم عقد اجتماعي طيلة شهر ربيع الأول من السنة الماضية في كل يوم السبت الموافق ١٠/١١/١٩٧٠م في مقر اللجنة الشعبية لجمهورية كوردستان في مدينة السليمانية. وسمت خلالها مناقشة النقاط المذكورة أدناه.

المحضر: أعضاء اللجنة رأبهم

الدكتور سليم الحسيني: صدرت في خريف الأيام الماضية في بغداد في شهر أيلول الكوردي.

سقوط القتال في موضوع نظام صدام

١- تصريحنا بأن حق الشعب الكوردي في تقرير المصير والسيادة الوطنية هو الأساس الذي لا يمكن التنازل عنه. حول صدور صدام حسين بآتفاقية الجزائر مع أمريكا أحرقت

تم قراءة مناقشة العديلات التي تم تعديلها في كوردستان العراق خلال الفترة الماضية، وكذلك مناقشة تصريحنا بأن حق الشعب الكوردي في تقرير المصير والسيادة الوطنية هو الأساس الذي لا يمكن التنازل عنه.

٢- تم طرح القضايا الداخلية والخارجية وحول أزمة الخليج

٣- التقديرات: تم عرضت الرعية لأنها مبنيين مع الحرب أن منهم اهتماماً كبيراً بجوانب الديمقراطية، اللذين دخلوا في كوردستان العراق وتتميز من يارات صغر لهم للاستفاد من أحلامهم. ولأنه لا الاهتمام بجوانب الديمقراطية.

٤- النقد والنقد الذاتي: لا توجد

٥- الاستنتاجات: تم قبول وموافق

الرئيس

وختاماً تم تصديق كوردستان المناضل النضال والبراد حارة

والله اعلم بالصواب

أودعتم للنضال الكوردي

### پاشکوی ژماره (۱۰)

## رپورتی کۆبوونهومی شانیهکی پارتی گهلی دیهوکراتی کوردستان

عزب المسقط الدیموکراتی کوردستان

المجلس القومی القطریة العربیة لجزیرنا المناخل

۲ / عهز الجلسه

تعبیه التوجه والنهال

تم عند اجتماعي اقتشائي مع الأخت كوردستان والمنحت مع غير عائله الرضوانه زموتار  
وعلا بان الأخ رزيقانه ما جرت مناسباتها كاشه وبتلك من العراق لذا اجتمعت بها  
يوم اوتبرها: الأحد المصادف ١٦/١٠/١٩٥٨ ومن اجله الأخت ص. صير. وبتلك  
في تمام ١٠٠٠ الرابع بعد الظهر واستقرت تحت الشجره الخافه على  
وتحت ظلها مباحثه، التواحد الموجه ادناه:

الذخيار الداخلي والخارجي: وتتركز حول ابعث التليبع وحصر الشعب  
المكروب. دكة لا حول توجيه المائيد.

ماتت عديله البيشر: العديله التي تنوردها حول المفزاه المنصرم  
وتنوردها ثرستانه العراق.

ع. ماتت ومرجع الموم علم اذلته استنوب جزيرنا المناخل

المنظم: محمد حول تبقيه المنظم وسبب الانزام بأمرار الحرس

اروقه نجلت: اقترنت الرميقات ان مركز جميع القود الكوردستانيه  
على الصعد وعدم الخضرا التنازات لنظام وفه اد لاث  
على رشك السوط

النفذ والنفذ الاثري: انه الرقطة اذ لم يه حاله مصاروة بين  
اعضار بيشره عزب حاله مزيدانو امتاخب  
جيد في صيرة النضال وام منهم بنهم العباده الحرسه وحال مزيدانو  
جهود منبله جدا ونهمهم بلهم الحرسه كبراً

الاستشارات: حثه يهودن الرفاق اللذنين دخلوا كوردستانه

العراق: الواضل الفخر الوزير الحرسه بله الترتيب لاجل  
وكم حيزير ابو حترام  
والله الامام تحت لايه الحرسه والشره  
ودعم للنضال

البريد  
لورا  
١٦/١٠/١٩٥٨

پاشکوی ژماره (۱۱) (ا)

پارتي گهلی دیهوکراتی کوردستان، راپورتی کوپوونهومی شانمی بیهره بان

التأريخ: ۲۰/۱۰/۱۹۷۰

صريحاً لتفت الى معزاي انكر ساذي  
 عن خلت: مهر ۱۳۵۰

الحق والحقه التظليه لفرزنا المناضل  
 م / محضر الجلسه

تعبه الثوريه والفرح  
 تم بعد اجتماع خليفنا في الست المصادف ۱۳/۱۰/۱۹۷۰ وعقب  
 منزلة الرفيقه كردستانه وذلك في تمام الساعة الرابعه  
 بعد الظهور وانقرت حقرا الكلمه الخاسره فانقرت  
 خذرها صافته المتعاطف الموجه اذناه  
 الرفيقه بصفتها لدهد نسف واحد في ارواح مشهرو الثوار شهيدنا  
 المخلص الحركه الثوريه الكرديين اجمعين  
 اربنا والراخلة والخارجيه. تحتنا من اربنا والداخل والراخليه  
 وخاصه المنقلبه بارسه الجليليه. وعن استقاله وزير خارجيه  
 ارتداد الرفيقه.

الوضوح التفاضل في عسره حليتها لامله  
 على ذكره في تقريركم الرفيق لنا ساذي ۱۸/۱۰/۱۹۷۰ ان خليفكم لم  
 ترفع لنا اي تقرير منه ۱۸/۱۰/۱۹۷۰ وعلا لنته وفضنا لكم تقرير  
 بتاريخ ۱۳/۱۰/۱۹۷۰ ولكن من بعد ذلك لم نرفع والسبب  
 يعود الى طرفكم.

جوابي سؤلكم ماهي الاضطره التي تقوم بها خليفكم. لم تقوم خليفنا  
 بأي نشاط لانكم لم تطلبوا منا حتى تقوم بيننا اطلاق قضيته  
 او عكسها. وعلا لنته صحتا تم في مزارعه عدة عوائله وقدمت  
 لهم فبمات عن مصرين في الواحه واذ افكرهه ذلك سوف اقدم  
 لكم نسوز التقرير الذي رفعتكم بكم بذلك. وبعد ذلك صحت  
 مزيارات اخوت وقدمت لعائلته اشهد عهز ارزق الف  
 نوحه عوضا عن الخبز. وبعد ذلك طلبت المبلغ من الخبز فقال  
 لي الخبز ليسه تقصير اعمال ولم تجبرينا وقتلت لهم كالت  
 الظروف مندعو ذلك. وبعد ذلك لم اقدم لهم الخبز.



(ب)

أنت ضروري . وعلماً أنتم متمم من الزيارات وتقدم المسارات  
لهم ولكن لم ارفعها لكم لأنه أدركت ما لكم لاقتها تتجسد في الارز  
القضايا أبداً

المفقد والفقير الذي لا يوجد في الحزب لم يتم مطلقاً ومنها أيضاً بالعرض  
النسوة من الناحية العنصرية . لأنه ليس  
صالح أحد من الرفاق يبلغنا بك شيئاً بطر عن الحزب سواء كان  
أيضاً أو سلبياً وكل الأضمار عن الحزب فصحها من عناصره  
لم يكونوا متمسكين بالحزب .

لقد كنت في الرضين أدبيك كحي يجمع بنا وكان عند ۱۹۵۰/۷  
لم يجمعنا مع غيره أو صحت الأخت لنا كحي يجمع بنا إذا حصل  
يكن موجوداً بغيره أو صحت الأخت لنا لم تكن تقدر يجمع بنا بغير  
حاضرتها . نسأل لنا المعلومات التي نرسلها عندها ليست أختنا  
منكم يزدادها بغيره أو صحت الأخت لنا كحي يجمع بنا بغيره  
تلك الأخت لنا بغيره أو صحت الأخت لنا كحي يجمع بنا بغيره  
وكل ذلك يفرض على الحزب أنه يجمع بها كل شهر في الأوقات  
وتزودتها بلك المعلومات لكي تكون متعده أنه تفقها لنا  
كانت بحاجة الحزب كحي الآن أن تقوم بغيره دورات  
تتضمن وعلمية للعنصر النسوة كحي تستطيع أنه تقوم بتوسيع  
خليفتنا ولكن عندنا نرى أنها كحي الخارج ما تجاهنا لم  
تكن متفهمين لتوسيع التنظيم .

انكم مقصرون في التعميم الحزبي الكيف أن العنصر النسوة يفتقر  
في سبيل الحزب سنوات عديدة بكل حال ونفسياً متكونه هاد الوضوء  
التي جاءت للحزب لمدة واحدة نفساً الدرجة الحزبية هذا  
هذا تفهم عدول .

الاستعدادات أفضل من الصواب بالمراد الاستعدادات الشورية  
للأعضاء اللجنة المركزية قد أصبحت رتبة (٩) يوماً  
وهذا ارتفعت من استعدادات الشورية أيضاً .

لماذا تصرف للعناصر الكادرس والذين تم عندنا جميعاً مبلغاً لم يتجاوز  
(١٥٠٠) ليرة فقط . مثال قرار أرفقت الذي ضحك عند صفه

(ج)

من العمل الحزبي، وأصبح الزيد ضحى بكل خالي ونفسه عن أجل  
 الحزب وصفتها هو أنه استشهد من سبها ولم تقدره ذلك  
 وهذا عناء لم أخذ لم يمر عليهم سنة من صنف الحزب ولم تقدره  
 أحيى زواج رقت لهم التوراة (١٠٠٠) ثم هذا استن عداله من الحزب  
 لماذا قدم الرضيت بيار استقاله وذلك وافقت الحزب  
 انه أمثال الرضيت بيار نادرت حد آخر التواجد والتواجد  
 فله يمكن انه يصح له الاستقاله كيف أنتم لا تقدره كما حاله  
 وبهذا طلب من الرضيت بيار بغيره وأجازه ولم تقدره الاجازة  
 وكما ان اجازته من لا تقدره باجازه لذلك استقاله  
 ختم كل ما ضحى في سبيل الحزب  
 لماذا قدم الرضيت نزار الرضيت استقالته  
 لماذا قدم الرضيت عبد الموجود استقالته  
 لماذا لم يكونوا البيشمرك وأعضاء اللجنة المركزية متساوية في  
 الحقوق والواجبات هذا يمكن للعضو اللجنه المركزيه فيجب اذا  
 لم يكن هناك بيشمرك.

الاقتراحات:

٤- تقترح انه يراد الحزب نفسه ويعود كما كان  
 سابقاً في سنوات ١٦٨٢-١٨٢٠ والجزء سنة ١٩٨٥  
 تقترح انه تقدره بعوائل الشهداء والبيشمرك وتقدره من اراته  
 ميلايه صفه بهم كحيه تقدره في احوالهم العائله.

الاهتمام الكامل بالرضع التنظيمي الذي هو في أدنا مراحل  
 من مراحل حيات الحزب على ما كان في السنة الماضية  
 تنظيمات أفضل وأوسع من هذه السنة.

الاهتمام الكامل ببناء نصاب البيشمرك وعدم قبول القسام  
 المشبهه والذين لهم سوء سمه في صفوف الحزب والبيشمرك  
 في مجامع هذه المرحلة انه تقدره بشكل فردية وأرسالها  
 المح داخل كمرئيه العرفه لانه عدم وجود بيشمرك حزيناً  
 كمرئيه من أحدث الفروض الموجوده في الحزب.

(د)

الطلباء؛ نوډا آره خزودنا بالادبياتك الحزبية  
 صوره تاغيه ليه بشتم واجته لجلسنا  
 سنه فن بعينوت عن بعضنا وكذا لا نطلبه الكرم معدينا  
 لانه يمكن تقدم لرميتك احسن لاسم الحزب

القتارير . نرفز دك تفرير بصرف علم توره (س) وبناراً ورافيا  
 نيرجوت الفصل المتوافقين بن رفقها لاده صافها  
 بحاجه ماسه اليها و شكراً

والله الامام محمد باقر الخميني والشورى

ردعه للنتزال

المتابعين

لانا

المتابعين

پاشکوی ژماره (۱۲) (ا)  
قرار مجلس قيادة الثورة . اللجنة العليا لشؤون الشمال  
م / اطلاق سراح محجوزين

٤٤

علاج

(( بسم الله الرحمن الرحيم ))

الجمهورية العراقية  
مجلس قيادة الثورة  
اللجنة العليا لشؤون الشمال  
\* \* \*

العدد / ٢٧ / ١ / ٦٠  
التاريخ / ٣ / ١ / ١٩٧٨

السري وشخصي //

الى : محافظات : البصرة / ذي قار / ميسان / واسط / القادسية /  
العتي / بابل / الأنبار

م : اطلاق سراح محجوزين ...

محافظة اربيل  
مجلس قيادة الثورة  
العدد / ١١ / ١ / ١٩٧٨

تتضمن مايلي :-

(١) اطلاق سراح الاكثاد المحجوزين ( العجزة ) العدرجة أسماؤهم وعنايتهم  
في القائمة المرفقة طيا " وأطدتهم الى محلات سكنهم السابقة .

(٢) يتم تسفيرهم من محافظاتكم مركزيا " بأشراف السيد المحافظ ومسؤول المنظمة  
الحزبية وبواسطة سيارات أجرة مريحة وطى حساب اللجنة العليا لشؤون  
الشمال مع الإشارة الى أنسانية القورة وربايتها لكل المواطنين عند توديعهم .

(٣) اذا كانت منطقة سكنى المحجوز السابقة تتج ضمن القرى التي تم أخلائها فسي  
المنطقة الشمالية فتتم المحافظة المعنية بأختيار المنطقة التي يتم تسفيره  
فيها .

لاشخصناذ مايلتزم وأعلامنا رجاء .

نورى فيصل جاهر  
سكرتير اللجنة العليا لشؤون الشمال

نسغه منه الى :

وزارة الداخلية  
وزارة الدفاع  
وزارة الدولة لشؤون التنسيق مع هيئات الحكم الذاتي / للاطلاع مع التقدير .  
محافظات / ديالى - التأميم - السليمانية - دهوك - أربيل - نينوى / لنفس  
الذمرن أطله وأعلامنا رجاء .

السري وشخصي //

(ب)

| اسم المحجوز                | اسم المحافظة المحجوز فيها | عنوان مسكنه السابق             |
|----------------------------|---------------------------|--------------------------------|
| ۰۱ امينه علي بك            | محافظة البصرة             | محافظة التاميم ناحية قره هنجير |
| ۰۲ كريم شريف عمر           | محافظة البصرة             | محافظة التاميم محلة آخي حسين   |
| ۰۳ اخمين عبدالله قنادر     | محافظة بابل               | محافظة اسليمانيه قره داغ طرقيت |
| ۰۴ فاطمة حجي ولسي          | محافظة بابل               | = = = =                        |
| ۰۵ خالد محمد علي صالح      | محافظة بابل               | = د هوك قرية اوسنة             |
| ۰۶ فاطمه اسماعيل سعدالله   | =                         | محافظة د هوك / سرسنگ           |
| ۰۷ موسى علي موسى           | =                         | محافظة د هوك / بهاديه          |
| ۰۸ ساميه مراد مصطفى        | =                         | محافظة د هوك / زاخمو           |
| ۰۹ بسنه فتاح محسو          | =                         | محافظة د هوك / زاخمو           |
| ۰۱۰ فرمان خالد ابراهيم     | =                         | = قرية خلبيش                   |
| ۰۱۱ صافيه سليمان سليمان    | =                         | = د هوك / البيركيز             |
| ۰۱۲ بسنه كورو شيئا         | =                         | = د هوك / ناحية سندي قريه ركار |
| ۰۱۳ مريم مصطفى حسين        | =                         | = د هوك / ناحية سندي           |
| ۰۱۴ طاهر عمر محمد          | =                         | = قرية قدش                     |
| ۰۱۵ رحيمه حامد عبدالله     | =                         | = سميل / قرية بزنون            |
| ۰۱۶ عزيز حيدر سيف الدين    | =                         | = قرية كبيروك                  |
| ۰۱۷ سفي صالح سليمان        | =                         | = العماديه قرية ارمشنه         |
| ۰۱۸ اكزي حاجي كيكو         | =                         | = زاويته / قرية ايميسك         |
| ۰۱۹ بخشي احمد او فدل       | =                         | = عماديه قرية رش اقسا          |
| ۰۲۰ مدينه ملا محمد ابراهيم | =                         | = زاخمو                        |
| ۰۲۱ عبد زيد مصطفى جانكبير  | =                         | = قرية دير كجيسك               |
| ۰۲۲ زينب سيد رشيد احمد     | =                         | = = = =                        |
| ۰۲۳ احمد محمد موسى         | =                         | = العماديه سرسنگ / قدش         |
| ۰۲۴ طائمه ملا ابراهيم      | =                         | = = = =                        |
| ۰۲۵ امين فتاح طاهر         | =                         | = = = =                        |
| ۰۲۶ رشيد بيروم عثمان       | =                         | = العماديه قرية قدش            |
| ۰۲۷ فاطمه حسن عدو          | =                         | = = = =                        |
| ۰۲۸ فاسم مصطفى اسماعيل     | =                         | = زاخمو قرية بازدي بيا         |
| ۰۲۹ عبور حاجي محمد السندي  | محافظة القادسيه           | محافظة د هوك                   |
| ۰۳۰ حسن حاجي سليم مزوي     | =                         | =                              |
| ۰۳۱ خلف عليو حسن           | =                         | =                              |
| ۰۳۲ شتعد الله عبدالرحمن    | =                         | =                              |
| ۰۳۳ مريم حسن حاجي          | =                         | =                              |

(ج)

| اسم المحبوز                  | المحافظة المحبوز فيها | عد وان مسكنه السابق         |
|------------------------------|-----------------------|-----------------------------|
| ٢٤٠ مراد عمر خمه السيدى      | محافظة القادسية       | محافظة دمشق                 |
| ٢٥٠ بفتش عبد الجليل حسن      | =                     | =                           |
| ٢٦٠ ابي يحيى يعقوب           | =                     | =                           |
| ٢٧٠ سني سليمان ابراهيم       | =                     | =                           |
| ٢٨٠ عمر عبد الله حسين        | =                     | =                           |
| ٢٩٠ يوسف بلاخالد الشامي      | =                     | =                           |
| ٤٠٠ عبد العزيز عبد الرحمن عو | =                     | =                           |
| ٤١٠ عبد الله حسين ابراهيم    | =                     | =                           |
| ٤٢٠ عمر عيسى عيسى            | =                     | =                           |
| ٤٣٠ عمر شينو حيدر السيدى     | =                     | =                           |
| ٤٤٠ صالح عثمان سيف الدين     | =                     | =                           |
| ٤٥٠ علي احمد عبد العزيز      | =                     | =                           |
| ٤٦٠ كريم عمر محمد كوججر      | =                     | =                           |
| ٤٧٠ عمر عبد الله محمد        | =                     | =                           |
| ٤٨٠ ابراهيم سعيد احمد        | =                     | =                           |
| ٤٩٠ خديجه خالد عبد الكريم    | =                     | =                           |
| ٥٠٠ مريم ابراهيم عبد الرحيم  | واسط                  | محافظة اربيل                |
| ٥١٠ اسماعيل محمد امين حولا   | =                     | =                           |
| ٥٢٠ محمود محمد مصطفى         | =                     | =                           |
| ٥٣٠ محمد حسن كرجي            | =                     | =                           |
| ٥٤٠ حسن مصطفى حسن            | =                     | =                           |
| ٥٥٠ سليم محمد شيخ محمد       | =                     | =                           |
| ٥٦٠ عبد الله احمد امين       | =                     | =                           |
| ٥٧٠ يكس سليمان شيخه          | =                     | =                           |
| ٥٨٠ حمد كريم عبد الله        | =                     | =                           |
| ٥٩٠ حميد عزيز حسين           | =                     | =                           |
| ٦٠٠ عزيز عبد الله نصر الله   | =                     | =                           |
| ٦١٠ فاطمة طه انيس            | =                     | =                           |
| ٦٢٠ حمد امين رسول محمد       | ذي قار                | السليمانية ناحية سوردان     |
| ٦٣٠ ايشه ابراهيم كحور        | =                     | السليمانية / صابن كران      |
| ٦٤٠ كريم محمود عبد الله      | =                     | اربيل / ناحية صلاح الدين    |
| ٦٥٠ محمد علي قبادر           | =                     | السليمانية / ناحية بيدصا دق |

(د)

| اسم المعجوز                  | اسم المحافظة المعجوز فيها | غوان مسكنه السابق                |
|------------------------------|---------------------------|----------------------------------|
| ۰۶۶ كافيہ شريف محمد          | محافظة ذي قار             | محافظة السليمانية / ناحية خورمال |
| ۰۶۷ سعيد خلف صالح            | =                         | = / قضاء حلبجہ                   |
| ۰۶۸ سلفي احمد محمد           | =                         | =                                |
| ۰۶۹ حسن مصطفى احمد           | =                         | ناحية شيراز                      |
| ۰۷۰ احمد فتاح عبداللہ        | =                         | = / قضاء رند خان                 |
| ۰۷۱ فاطمة حسين بابير         | =                         | = / قضاء جوارجہ                  |
| ۰۷۲ محمد احمد حسين           | =                         | = / قضاء حلبجہ                   |
| ۰۷۳ نجيبه قادر عراوهر        | ميسان                     | محافظة اربيل                     |
| ۰۷۴ كريم سعيد بهرام          | =                         | =                                |
| ۰۷۵ كرخي ميرہ اميرسن         | =                         | =                                |
| ۰۷۶ بسي ملا محمد             | =                         | =                                |
| ۰۷۷ عبد الجليل محمد امين     | =                         | =                                |
| ۰۷۸ احمد سعيد احمد           | =                         | =                                |
| ۰۷۹ محمد خضر محمد            | =                         | =                                |
| ۰۸۰ ظافر احمد کریم           | =                         | =                                |
| ۰۸۱ قادر محمود محمد          | =                         | =                                |
| ۰۸۲ ربيعه عبداللہ            | الکربلاء                  | محافظة السليمانية                |
| ۰۸۳ حاج خضر حسن ابراهيم      | =                         | =                                |
| ۰۸۴ مير خضر احمد             | =                         | =                                |
| ۰۸۵ زين رسول عثمان           | =                         | =                                |
| ۰۸۶ بيبي حمة صالح            | =                         | =                                |
| ۰۸۷ حاميد محمود اسماعيل      | =                         | =                                |
| ۰۸۸ زليخا عبدالکريم مصطفى    | =                         | =                                |
| ۰۸۹ رقيه فرج علي             | =                         | =                                |
| ۰۹۰ ابراهيم مصطفى ابراهيم    | =                         | =                                |
| ۰۹۱ صالح محي الدين معروف     | =                         | =                                |
| ۰۹۲ خليل اسماعيل محمد        | =                         | =                                |
| ۰۹۳ ياسين احمد هدايت         | =                         | =                                |
| ۰۹۴ محمد رضا علي             | =                         | =                                |
| ۰۹۵ محمد امين عزيز قادر      | =                         | =                                |
| ۰۹۶ محمد امين ابراهيم        | =                         | =                                |
| ۰۹۷ عبد الله توفيق صالح      | =                         | =                                |
| ۰۹۸ عبد الله بيروت حاج ياسين | =                         | =                                |

(هـ)

٤٦

| عنوان مسكنه السابق | اسم المحافظة المحجوز فيها | اسم المحجوز                |
|--------------------|---------------------------|----------------------------|
| محافظة السليمانية  | محافظة الموصل             | ٩٩ تميمه محمد عزيز         |
| =                  | =                         | ١٤٥٠ عزيز حسن عبد الله     |
| =                  | =                         | ١٥١١ علي بيبرس مراد        |
| =                  | =                         | ١٥٢٢ عاصمه قادر يعقوب      |
| =                  | =                         | ١٥٢٣ حاج مهدي فقي اكرم     |
| =                  | =                         | ١٥٢٤ زبيده صالح محمد       |
| =                  | =                         | ١٥٢٥ محمد حمزه خان         |
| =                  | =                         | ١٥٢٦ محمد حمزه صالح صطيح   |
| =                  | =                         | ١٥٢٧ عبدالله اسماعيل احمد  |
| محافظة تيسوى       | محافظة الانبار            | ١٥٢٨ خليمه عبدالغفار       |
| =                  | =                         | ١٥٢٩ عبدالرحمن قاسم مندو   |
| اربيل / راوندوز    | =                         | ١٥٣٠ عثمان حسن زناق البالك |
| تيسوى              | =                         | ١٥٣١ طاهر علي كبيشل        |



پاشكۆى ژماره (۱۳)  
 مديريه الشرطة محافظة اربيل  
 م / تسفير عوائل متهردين

مد يريه شرطة محافظة اربيل  
 القلم السرى -  
 الرقم / ۱۸  
 التاريخ ۱۸ / ۱ / ۱۹۷۴

الى - محافظة اربيل  
 الموضوع - تسفير عوائل متهردين

بهذا اليوم تم تسفير عوائل المتهردين بين الهيئة المماثلهم ومهنتهم وحل سكنهم الى جالب العمالة للتفضل بالمعلومات رجاءاً

محافظة اربيل  
 رقم السرى  
 التاريخ ۱۸ / ۱ / ۱۹۷۴

اسم العنينة

| اسم العنينة                              | العمو         | محل السكنى   |
|------------------------------------------|---------------|--------------|
| ۱- عائلة الملازم عبدالغفار حميد المود    | المزب         | محلة طياراوة |
| ۱- حميد المود مولود بواظ                 | ۵۰ سنة والده  | " "          |
| ۲- بد يعة معروف حسن ربة بيت              | ۴۵ = والده    | " "          |
| ۳- فاطمة حميد المود معلمة في محافظة دهوك | ۲۲ = شقيقته   | " "          |
| ۴- جالهد حميد المود ربة بيت              | ۱۸ سنة =      | " "          |
| ۲- عائلة الملازم هوشيارا شاکر صالح       | المزب         | محلة العرب   |
| ۱- شاکر صالح عزيز عطشارا                 | ۴۶ سنة والده  | " "          |
| ۲- لطفية شاکر صالح ربة بيت               | ۴۰ سنة والده  | " "          |
| ۳- سيوه شاکر صالح =                      | ۱۸ سنة شقيقته | " "          |
| ۴- شال شاکر صالح طالب متوسطة             | ۱۲ سنة شقيقته | " "          |
| ۵- نربا لي شاکر صالح = ابتدائى           | ۱۱ سنة شقيقته | " "          |
| ۳- عائلة الملازم عمر عثمانى البراهيم     | المزب         | محلة التمجيل |
| ۱- عثمانى البراهيم عمر صالح غسل وتشحيم   | ۶۵ سنة والده  | " "          |
| ۲- فريدون عثمانى البراهيم طالب اعطاشى    | ۲۱ سنة شقيقته | " "          |
| ۳- زبدون = =                             | ۱۷ =          | " "          |
| ۴- سعدون = =                             | ۱۲ سنة =      | " "          |
| ۵- صرحالى = =                            | ۲۳ = شقيقته   | " "          |
| ۶- كزور عثمانى البراهيم                  | ۱۵ =          | " "          |
| ۷- رابلمسة بهجت عبدالکريم ربة بيت        | ۲۵ = والده    | " "          |
| ۴- عائلة الملازم خسرو فتاح الاسمدى       | المزب         | محلة اژادى   |
| ۱- فتاح جبارا عمر ملاک                   | ۶۰ سنة والده  | " "          |
| ۲- هسه يکوفتاج جبارا طالب اعطاشى         | ۱۹ سنة شقيقته | " "          |
| ۳- هملج = =                              | ۱۵ =          | " "          |
| ۴- برون = =                              | ۲۲ =          | " "          |
| ۵- همون = =                              | ۱ سنة شقيقته  | " "          |
| ۶- بهرزين = =                            | ۱۱ سنة =      | " "          |
| ۷- بههسه طه تقى الدين ربة بيت            | ۴۵ سنة والده  | " "          |

صورة منه الى /

لجنة تسمى اربيل  
 قيادة فيسقى  
 مديرية اربيل - مذاكرتنا الشفوية هذه الليلة للمعلومات رجاءاً  
 مركز المختبرات اربيل - للمعلم رجاءاً  
 مديرية شرطة بلدة اربيل - للمعلم رجاءاً

۰۰۰ / ف

پاشکوی ژماره (۱۴) (ا)  
 مديريه الاحوال المدنية - محافظة اربيل  
 م / ترحيل قيود الاكراد

بسم الله الرحمن الرحيم  
 الجمهورية العراقية  
 مديرية الاحوال المدنية  
 محافظة اربيل  
 العدد / سن / ١١٢٧ / ١ / ٢٨  
 التاريخ  
 موروثي  
 الى / مديرية الاحوال المدنية - محافظة الناصرية  
 الموضوع / ترحيل قيود الاكراد

بالاشارة الى كتاب مديرية الاحوال المدنية العامة - شعبة الساندة وترحيل القيود - ا س ن و شخصي  
 المزمع ٧٠٢ في ١٢٧/٦/٦  
 يرجى تزويد دائرة الاحوال المدنية في قضاء رواندوز بدور قيود الاشخاص المدرجة اسمائهم ادناه -  
 من الاكراد المائدون المسجونون لديكم والمعادون المحافظتنا وحسب الاسول واعلامنا برضا \*

مدير الاحوال المدنية محافظة اربيل  
 م / ترحيل قيود الاكراد

| الاسم الكامل       | علاقته برئيس الاسرة | اسم الدائرة الاحوال المدنية التي كان ضمن مفاقتها | محل سكناه الحالي | الملاحظات |
|--------------------|---------------------|--------------------------------------------------|------------------|-----------|
| عبدالله احمد حسين  | رئيس العائلة        | ١٠٥ ٧٧                                           | رواندوز          |           |
| هيبة بشير احمد     | زوجته               | ك                                                | رواندوز          |           |
| جمال عبد الله احمد | ابنه                | ١٠٥ ٧٧                                           | رواندوز          |           |
| زهرة عبد الله احمد | ابنته               | ١٠٥ ٧٧                                           | رواندوز          |           |
| هيبة محمود حسن     | ولادة الاسرة        | ١٠٦ ١١٢                                          | رواندوز          |           |
| رسول خضر           | زوجها               | ١٠٦ ١١٢                                          | رواندوز          |           |
| زهرة رسول          | ابنتها              | ١٠٦ ١١٢                                          | رواندوز          |           |

صورة منه الى /

مديرية الاحوال المدنية - محافظة الانبار / ادناه اسماء الاشخاص المسجلون لديكم لتفرض الغلاء رجاء \*

|                   |              |       |         |         |
|-------------------|--------------|-------|---------|---------|
| علي يونس طلي      | رئيس العائلة | ٨١ ١٢ | الريادي | رواندوز |
| فاطمة خضر         | زوجته        | ٨١ ١٢ | الريادي | رواندوز |
| يونس طلي          | ابنه         | ٨١ ١٢ | الريادي | رواندوز |
| مكي عبد الله محمد | زوجته يونس   | ٨١ ١٢ | الريادي | رواندوز |
| شيزاد يونس الهادي | ابنه         | ٨١ ١٢ | الريادي | رواندوز |
| ديين يونس         | ابنته        | ٨١ ١٢ | الريادي | رواندوز |
| علي يونس          | ابنه         | ٨١ ١٢ | الريادي | رواندوز |

يتبع رجاء \*

(ب)

|                                                                                                              |           | ٢     |     |              |                   |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|-------|-----|--------------|-------------------|
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٦م   | ٨١  | ایته         | جهن بزوتنه        |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٦م   | ١٨١ | رئیس العائله | عمر سوئی عبدالله  |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٥م   | ١٨١ | زوجه         | زینا احد          |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٥م   | ١٨١ | ایته         | حد امین عمر       |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٥م   | ١٨١ | ایته         | رعید عمر          |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٥م   | ١٨١ | ایته         | خوشنود عمر        |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٥م   | ١٨١ | ایته         | عبد الرحمن عمر    |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٥م   | ١٨١ | ایته         | ادرس عمر          |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   | ١٥م   | ١٨١ | ایته         | عوز عمر           |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | رئیس العائله | خالد روان احد     |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | زوجه         | عمر ملا عبدالله   |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | رئیس العائله | خالد رعید حسین    |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | زوجه         | حوسنتاد           |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | مندی خالد         |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | ولید خالد         |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | فاطمة خالد        |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | فازون خالد        |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | ارسلان خالد       |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | حسین خالد         |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | رئیس العائله | بصود مصطفی        |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | رئیس العائله | عائشة حد امین     |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | نجیة عمر عمر      |
| رواندوز                                                                                                      | الیهادی   |       |     | ایته         | نسیم عمر          |
|                                                                                                              |           |       |     |              | صیغه بنته الی ... |
| <p>بدهیة الاحوال المدنية - محافظة الديوانية / له نه اسماء الاشخاص المسجلون ادیکم لشخص الغرض اعلاه رجاء *</p> |           |       |     |              |                   |
| رواندوز                                                                                                      | الديوانية | ١١٢   | ١٧  | رئیس العائله | خالد ابراهيم احد  |
| رواندوز                                                                                                      | الديوانية | ١١٢   | ١٧  | زوجه         | رامي عبدالله      |
| رواندوز                                                                                                      | الديوانية | ١١٢   | ١٧  | ایته         | نظيفة خالد        |
| رواندوز                                                                                                      | الديوانية | ١١٢   | ١٧  | ایته         | کونر خالد         |
| رواندوز                                                                                                      | القادسية  | ١٠٦   | ٢٠  | رئیس العائله | عشر حارس بصود     |
| رواندوز                                                                                                      | القادسية  | ١٠٦   | ٨٠  | رئیس العائله | حسن نولا بصود     |
| رواندوز                                                                                                      | القادسية  | ===== |     |              | بصود مصطفی        |
| رواندوز                                                                                                      | القادسية  |       |     | زوجه         | حبیبة شفي         |
|                                                                                                              |           |       |     |              | یتبع رجاء *       |

(ج)

| ۳                                                                                                       |            |                      |                         |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------|----------------------|-------------------------|
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | اینته                | حبیبه معروف             |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | اینته                | کایله معروف             |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | اینته                | حید معروف               |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | اینته                | عبدالله معروف           |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | اینته                | نهیبه معروف             |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | رئیس المائله         | عثمان طی عثمان          |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | زوجه                 | عده بچه محمود           |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه |                      | عائشه حارس              |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | اینته                | طی عثمان طی             |
| روانده وز                                                                                               | القناد سیه | اینته                | فاطمه عثمان طی          |
| <p>مذہبہ الاحوال المذنبه سیاحتہ النجف / ساداتہ اصحابہ الاشخاص المسجلون لہدکم لنفس القور اعانہ رجاء*</p> |            |                      |                         |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | ۱۰۸ ۱۰۶ رئیس المائله | حسین مصطفی حد           |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | ۱۰۸ ۱۰۶ زوجه         | سیدہ مصطفی سلم          |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | ۱۰۸ ۱۰۶ اینته        | صالح حسین مصطفی         |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | رئیس المائله         | قادر عبد الله حسن       |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | زوجه                 | زینبا احمد مصطفی        |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | اینته                | محمد قادر               |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | اینته                | ہاشم قادر               |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | رئیس المائله         | قادر مصطفی احمد         |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | زوجه                 | جمال احمد               |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | رئیس المائله         | محمد کرم شریف           |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | رئیس المائله         | طی رسول حسین            |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | زوجه                 | عائشه ملا شہزی          |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | اینته                | محمود طی                |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | اینته                | محمد علی                |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | اینته                | بابر علی                |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | رئیس المائله         | کرم شریف                |
| روانده وز                                                                                               | النجف      |                      | سایر عبد الله حسن       |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | رئیس المائله         | کمال عبد الله عبد الصمد |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | زوجه                 | حبیبہ سعید              |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | اینته                | جمال جمال               |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | رئیس المائله         | حسین مصطفی حد           |
| روانده وز                                                                                               | النجف      | زوجه                 | حبیبہ مصطفی             |
| پتہ رجاء                                                                                                |            |                      |                         |

(۵)

| ۴                                                                                                           |       |               |                  |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------|---------------|------------------|
| رواندوز                                                                                                     | التحف | ابنه          | صالح حسين        |
| رواندوز                                                                                                     | التحف | ابنه          | مصطفى حسين       |
| رواندوز                                                                                                     | التحف |               | حسن مصطفى        |
| رواندوز                                                                                                     | التحف |               | عائشة سعيد       |
| رواندوز                                                                                                     | التحف | ابنه          | يوسف حسين        |
| رواندوز                                                                                                     | التحف | ابنه          | ناطحة حسين       |
| رواندوز                                                                                                     | التحف | ابنه          | عزم حسين         |
| رواندوز                                                                                                     | التحف | ابنه          | امينة حسين       |
| <p>مديرية الاحوال المدنية - محافظة المشي / ادناه اسماء الاشخاص المسجلون انكم لتفرض الفروض اعلاه رجاء *</p>  |       |               |                  |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه | رئيس المحافظة | عبد المهر وسوسون |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه | كذا           | تميم رسول ظلي    |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه | كذا           | بكر حسين حسن     |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه | ابنه          | سار بكر          |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه | ابنته         | تميم بكر         |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه |               | امينة حسين       |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه |               | عزم كرم          |
| رواندوز                                                                                                     | سماوه | رئيس المحافظة | زهير وسوسون      |
| <p>مديرية الاحوال المدنية - محافظة كركوك / ادناه اسماء الاشخاص المسجلون انكم لتفرض الفروض اعلاه رجاء *</p>  |       |               |                  |
| رواندوز                                                                                                     | كركوك | رئيس المحافظة | عزلا احمد مصطفى  |
| <p>تاسماتية قندا / رواندوز / كتابكم ٢٠٦ في ١٢/٦/٧٧ لتفضل بالمعلومات</p>                                     |       |               |                  |
| <p>مديرية الاحوال المدنية العامة / صحة الصيانة وتحويل القبول / كتابكم ص ٢٠٢ في ٢٧/٦/٧٧ لتفضل بالمعلومات</p> |       |               |                  |
| رجاء *                                                                                                      |       |               |                  |
| <p>محافظة اربيل / التلم السوي / كتابكم ٢١١٦/٥ في ٢٧/٦/٧٧ لتفضل بالمعلومات رجاء *</p>                        |       |               |                  |

پاشکوی ژماره (۱۵)  
 كتاب الى مديرية شرطة اربيل  
 م / اطلاق سراح عوائل محجوزة

بسم الله الرحمن الرحيم

وزارة الداخلية  
 محافظة اربيل  
 (مديرية التحرير)  
 الشعبة / القلم السري /

الرقم ٢٢٦٩ / ٢١١  
 التاريخ ٠١٩٧٧/٨

الى : مديرية شرطة محافظة اربيل - القلم السري  
 م / اطلاق سراح عوائل محجوزة

لاحقا للفقرة (٤) من بروتينا السرية ٢٢٢٢ في ٩٧٧/٧/٢٨ وبرتيتكم ١٠٤٢ في ٠١٩٧٧/٧/٣٠

يرجى الايعاز باطلاق سراح عوائل المخربين العائدين للمنف الوطني الدرجة اسما وهم ادناه من الحجز فوراً واطمينا

| اسم افراد عائلته المحجوزة      | اسم المخرب الذي سلم نفسه |
|--------------------------------|--------------------------|
| ١- عائشة ملاحي - والدته        | ١) محمود موزد حميد       |
| ١- فاطمة فتي احمد - والدته     | ٢) شهيد قادر حميد        |
| ١- زينب حبه حمد - زوجته        | ٣) عبدالله محمد مصطفى    |
| ٢- ياسين عبدالله - ولده        | ٤) حمدان محمد مصطفى      |
| ٢- مهدي حمد قادر - والدته      | ٥) ابراهيم محمود حمدان   |
| ١- مهدي احمد عولا - زوجته      | ٦) مصطفى ابراهيم مصطفى   |
| ٢- طاهر مهدي حمد - ولده        |                          |
| ١- خديجة ملاطي - زوجته         |                          |
| ١- ابراهيم مصطفى محمود - والده |                          |

تسوية التدارك

اسماعيل رسول احمد  
 محافظ اربيل

نسخة الى / -

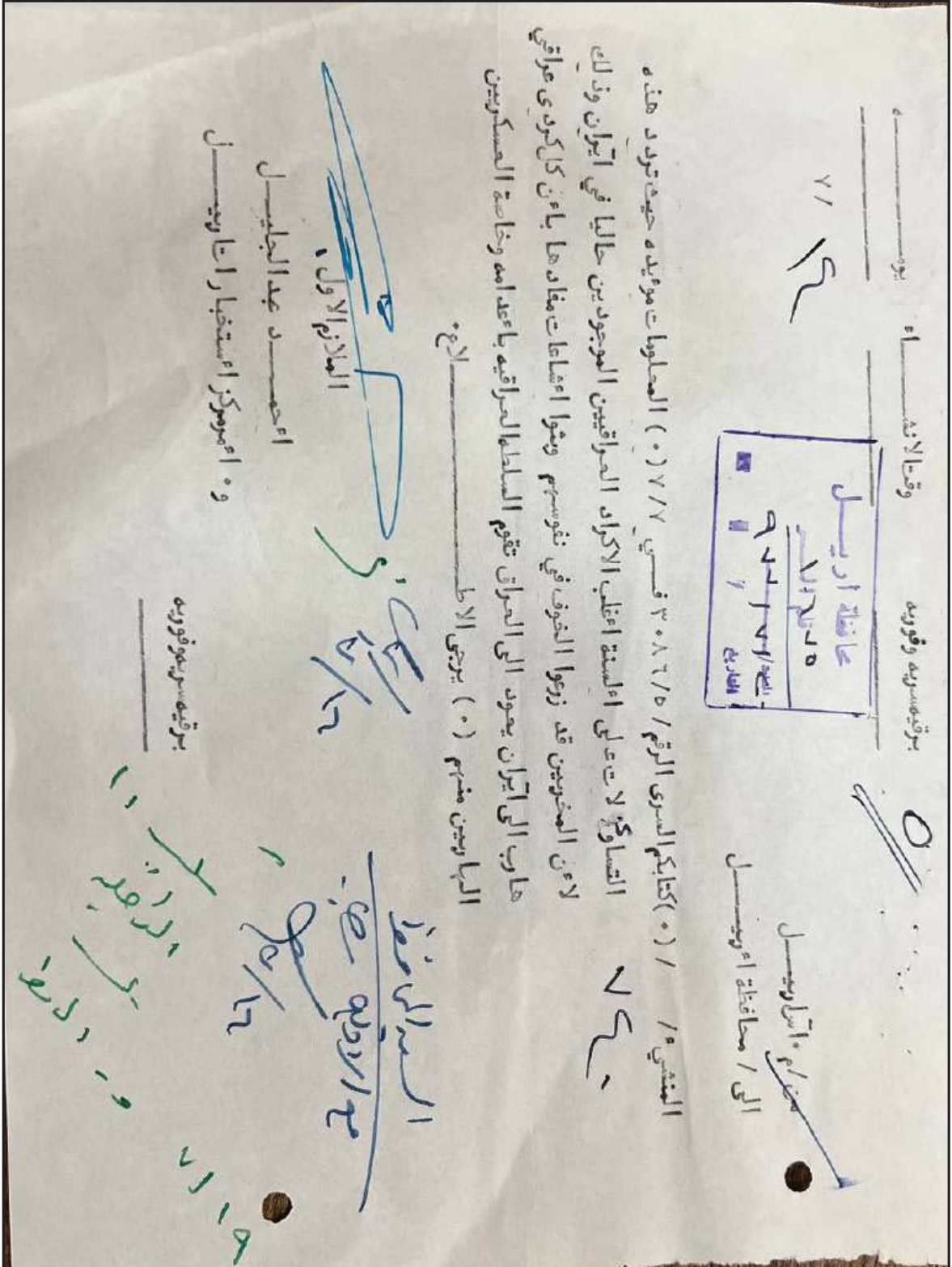
وزارة الداخلية / الادارة العامة / مديرية المخابرات السرية والسياسية / لاحقا لبروتينا  
 اولاه مع التقدير

قائماة قناة جوان  
 مديرية امن محافظة اربيل  
 مركز استخبارات اربيل

پاشکووی ژماره (۱۶)

برقیه سریه

م / خوف بین الاکرا د هوجودین فی ایران



پاشکۆی ژماره (۱۷) (i)

نمر به لگه ناهیه باس له کوشتنی ۱۷۲ جهنگاوهری کورد دهکات و ههروهها کوشتنی  
ههزاران هاوولاتی سقیل له پیاو و نافرمت و هنداڵ

CONFIDENTIAL

Number of copies  
Number of copies  
enclosures

(10114/28/63)

EQ 1015/124  
2961 1963  
STATION No. 15  
RECEIVED IN

BRITISH EMBASSY,  
BAGHDAD.  
February 26, 1963.

Dear Goodchild,

With reference to your letter EQ.1015 of February 1, we have not yet obtained any well-founded views on the balance of power between Mulla Mustafa and the K.D.P., and it is indeed rather difficult to come by reliable information on the current situation between the Kurds and the Arabs.

2. Immediately after the revolution of February 8 Ahmed Barzani, Mulla Mustafa's elder brother, sent a telegram of congratulations to the National Council of the Revolutionary Command, expressing pleasure at the destruction of the Qasim regime and his support of the revolution. On the following day a telegram was sent by Brigadier Fuad Arif (the Kurdish Minister who resigned from the Qasim Government about 18 months ago and was reappointed as Minister of State under the new government) and Sayid Saleh Abdulla Al Yussifi, the leader of the Kurdish Democratic party in Baghdad, expressing the hope that positive steps would be taken to build and consolidate foundations between the Kurds and the Arabs.

3. It was later reported that the Kurds had declared a cease-fire on the outbreak of the revolution, although rumours continued to circulate about limited fighting between the Kurds and Arabs in the Erbil area. The situation was complicated by broadcasts in Kurdish from the East German station Peyk-E-Iran, exhorting the Kurds to continue the struggle and to join in a combined effort with the Arab people of Iraq to sweep away the new Government.

4. In the meantime, rumours developed of negotiations being started in Baghdad to settle the problem. The chief representatives on the Kurdish side are the Minister, Fuad Arif, Jalal Talabani, Saleh Abdulla Al Yussifi and Shawkat Aqrawi. Jalal Talabani is said to be a member of the political bureau of the Kurdish Democratic Party and in charge of military operations in the Liwas of Kirkuk and Sulaimaniyah; also the chief editor of the newspaper "Kurdistan" and formerly an officer of the fourth tank regiment. Shawkat Aqrawi is an electrical engineer in the Ministry of Municipalities in Baghdad and has for long been known for his pro-Kurdish activities. During a press conference which Jalal Talabani gave recently he said that Mulla Mustafa had received no wounds during the battles waged by the Kurds against Qasim, and that his son (presumably Luqman) had been released from prison in Moaskar Rashid. Altogether, during the whole course of the fighting only 172 Kurdish fighting men had been killed, but thousands of men, women and children had met their death and many more had been rendered homeless. The Kurds

/were

D.L.N. Goodchild, Esq.,  
Eastern Department,  
Foreign Office,  
London S.W.1.

CONFIDENTIAL



(ب)

CONFIDENTIAL



were holding about 500 prisoners, both military and civilian. (It has since been rumoured that the Kurds have released them, telling them to make their own way back to their various homes and headquarters, as there was insufficient transport to organise their movements.)

5. The negotiations are believed to have been suspended for a few days because of the departure of Jalal Talabani and Fuad Arif with the delegation to Cairo. There have been a lot of rumours about the real intentions of the Government and the Kurds themselves are very tight-lipped about it. One story says that the negotiations are at present stuck on the point whether or not all government troops are to be withdrawn from the north. A fairly reliable source told me recently that before the Revolution the Ba'ath party had promised to give the Kurds self-determination but were now in two minds about it lest it result in the formation of a Communist enclave in the north of Iraq. They themselves are not certain whether the Kurds have been using the cloak of Kurdish nationalism to cover strong Communist inclinations. On the other hand, they fear that if they do not reach some agreement satisfactory to the Kurds the latter will turn to Russia for assistance.

*according to the  
leaked Arab  
media Mustafa  
complain about  
Talabani for  
to Cairo without  
his authority  
R.W.*

6. The theory voiced about the inclusion of Jalal Talabani and Fuad Arif in the delegation to Cairo is that the Government have decided to give a good measure of autonomy to the Kurds but before making the decision known want to pave the way with Nasser, to avoid a radio campaign against them and accusations that they have betrayed Arab nationalism. Talabani and Arif were expected to return from Cairo last night at 9.15 p.m. I have not yet heard any reports of how they got on and what was discussed there. We will be keeping as closely in touch as possible with developments.

7. I am copying this letter to Speares in Washington and the Chanceries at Tehran, Ankara, Damascus and Moscow.

*Yours ever,*  
*R. W. Munro*  
(R.W. Munro)

CONFIDENTIAL

پاشکوی ژماره (۱۸)

کتاب مدیریه امن البلده الى مديرية أمن اربيل

بسم الله الرحمن الرحيم

مسدیر یقامن البلهه /ه  
 العدد /  
 التاريخ / ۱۴۷۱ / ۸ / ۸۸۶

الى / مسدیر یقامن اربيل / ش ۳  
 م / ارسال عائله

۱ - توفرت لد بنا معلومات أن عائلة المجرم ملا شكر لطيف / عضو أقليم كردستان للحزب الشيوعي العميل قد هربت من محافظه التأميم الى محافظه اربيل وسكنت محلة برايتي . تم تشكيل مغرزه من معاونية امن البلده والطوارئ وتم القبض عليهم وهم كل من :-  
 أ / كافيه شريف ولسي  
 ب / أسكه شكر لطيف - طالبه  
 ج / مد يحه شكر لطيف - طالبه خريجه متوسطه

۲ - تم ضبط كميته من الذهب البالغ وزنه ( ۳۷ غرام ) خمسمائه وسبعه وثلاثون غرام المشبه تفاصيلها في محضر الضبط المرفق في الاوراق بحوزة المدعوه كافيه شريف ولي زوجة المجرم المذكور . راجين التفضل بأستلامهم مع كمية الذهب وأحالتهم الى مديرية امن التأميم حسب العائده ومفاتحه محافظه اربيل / اللجنة الامنيه لجرد أثاث دارهم ومصادرتها مع التقدير .

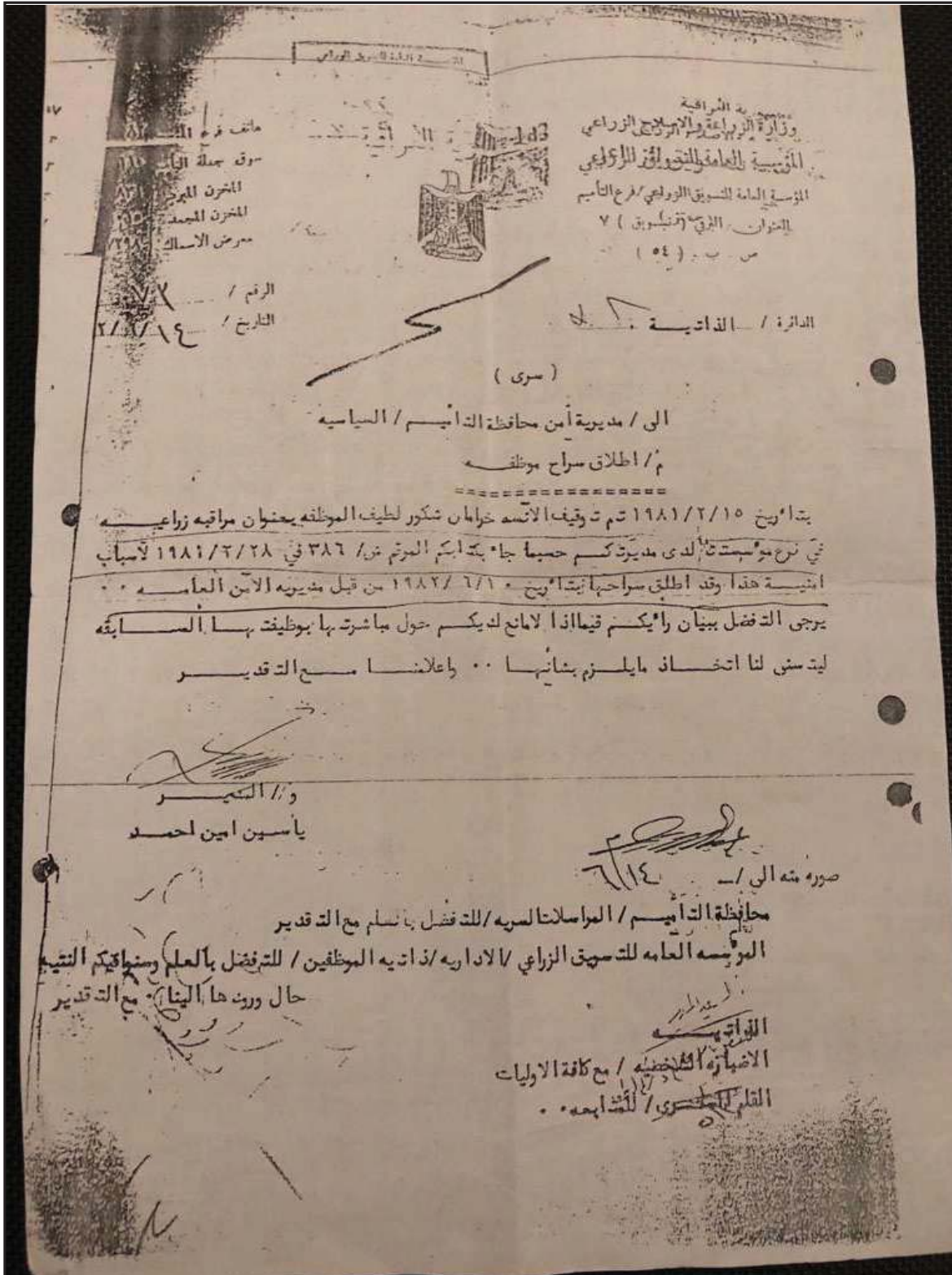
رائد الامن  
 مسدیر یقامن البلهه

نسخه منه الى / -  
 ۸۱۱

مسدیر یقامن اربيل / ش ۱ / يرجى التفضل بالعلم مع التقدير  
 معاونية امن البلده / للعلم وتبليغ المختار للمحافظة على أثاث دارهم

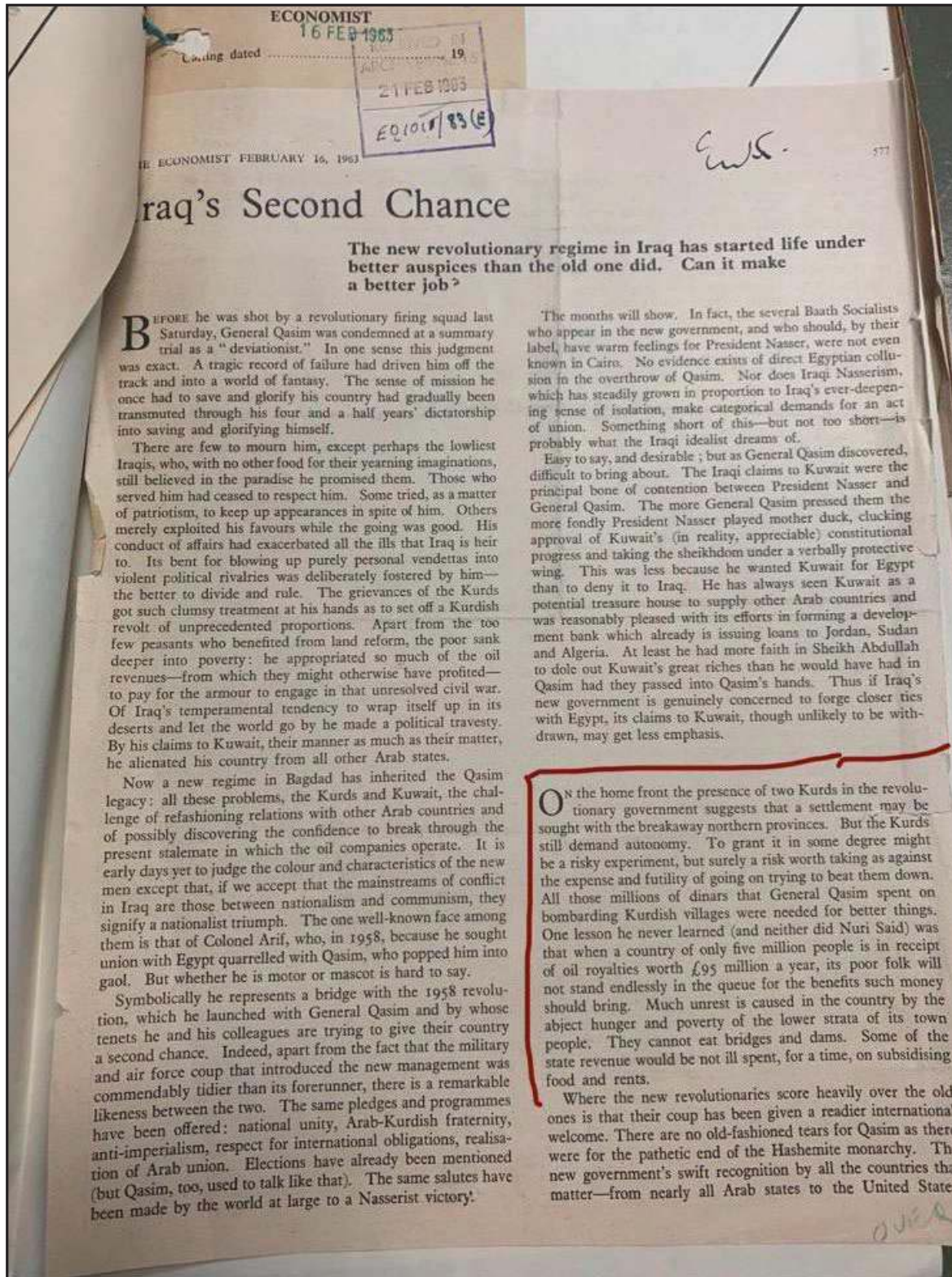
المرقبات  
 -----  
 (۱) كميته من الذهبية خمسمائه وسبعه وثلاثون غراماً  
 (۲) محضر ضبط

پاشكۆي ژماره (۱۹)  
وزارة الزراعة و الاصلاح الزراعي  
م / اطلاق سراج موظفة



پاشکوی ژماره (۲۰)

نہم پوژناہمیہ باس لہ خہرچکردنی میلوٹان دینار لہ لایین عبدولکریم قاسمہوہ دہکات  
 بو مہبہستی وپرانکردنی گوندہکانی کوردستان



ECONOMIST  
 16 FEB 1963  
 Calling dated ..... 19  
 21 FEB 1963  
 EQ101/83(E)

Iraq's Second Chance

The new revolutionary regime in Iraq has started life under better auspices than the old one did. Can it make a better job?

**B**EFORE he was shot by a revolutionary firing squad last Saturday, General Qasim was condemned at a summary trial as a "deviationist." In one sense this judgment was exact. A tragic record of failure had driven him off the track and into a world of fantasy. The sense of mission he once had to save and glorify his country had gradually been transmuted through his four and a half years' dictatorship into saving and glorifying himself.

There are few to mourn him, except perhaps the lowliest Iraqis, who, with no other food for their yearning imaginations, still believed in the paradise he promised them. Those who served him had ceased to respect him. Some tried, as a matter of patriotism, to keep up appearances in spite of him. Others merely exploited his favours while the going was good. His conduct of affairs had exacerbated all the ills that Iraq is heir to. Its bent for blowing up purely personal vendettas into violent political rivalries was deliberately fostered by him—the better to divide and rule. The grievances of the Kurds got such clumsy treatment at his hands as to set off a Kurdish revolt of unprecedented proportions. Apart from the too few peasants who benefited from land reform, the poor sank deeper into poverty: he appropriated so much of the oil revenues—from which they might otherwise have profited—to pay for the armour to engage in that unresolved civil war. Of Iraq's temperamental tendency to wrap itself up in its deserts and let the world go by he made a political travesty. By his claims to Kuwait, their manner as much as their matter, he alienated his country from all other Arab states.

Now a new regime in Bagdad has inherited the Qasim legacy: all these problems, the Kurds and Kuwait, the challenge of refashioning relations with other Arab countries and of possibly discovering the confidence to break through the present stalemate in which the oil companies operate. It is early days yet to judge the colour and characteristics of the new men except that, if we accept that the mainstems of conflict in Iraq are those between nationalism and communism, they signify a nationalist triumph. The one well-known face among them is that of Colonel Arif, who, in 1958, because he sought union with Egypt quarrelled with Qasim, who popped him into gaol. But whether he is motor or mascot is hard to say.

Symbolically he represents a bridge with the 1958 revolution, which he launched with General Qasim and by whose tenets he and his colleagues are trying to give their country a second chance. Indeed, apart from the fact that the military and air force coup that introduced the new management was commendably tidier than its forerunner, there is a remarkable likeness between the two. The same pledges and programmes have been offered: national unity, Arab-Kurdish fraternity, anti-imperialism, respect for international obligations, realisation of Arab union. Elections have already been mentioned (but Qasim, too, used to talk like that). The same salutes have been made by the world at large to a Nasserist victory.

The months will show. In fact, the several Baath Socialists who appear in the new government, and who should, by their label, have warm feelings for President Nasser, were not even known in Cairo. No evidence exists of direct Egyptian collusion in the overthrow of Qasim. Nor does Iraqi Nasserism, which has steadily grown in proportion to Iraq's ever-deepening sense of isolation, make categorical demands for an act of union. Something short of this—but not too short—is probably what the Iraqi idealist dreams of.

Easy to say, and desirable; but as General Qasim discovered, difficult to bring about. The Iraqi claims to Kuwait were the principal bone of contention between President Nasser and General Qasim. The more General Qasim pressed them the more fondly President Nasser played mother duck, clucking approval of Kuwait's (in reality, appreciable) constitutional progress and taking the sheikhdom under a verbally protective wing. This was less because he wanted Kuwait for Egypt than to deny it to Iraq. He has always seen Kuwait as a potential treasure house to supply other Arab countries and was reasonably pleased with its efforts in forming a development bank which already is issuing loans to Jordan, Sudan and Algeria. At least he had more faith in Sheikh Abdullah to dole out Kuwait's great riches than he would have had in Qasim had they passed into Qasim's hands. Thus if Iraq's new government is genuinely concerned to forge closer ties with Egypt, its claims to Kuwait, though unlikely to be withdrawn, may get less emphasis.

**O**N the home front the presence of two Kurds in the revolutionary government suggests that a settlement may be sought with the breakaway northern provinces. But the Kurds still demand autonomy. To grant it in some degree might be a risky experiment, but surely a risk worth taking as against the expense and futility of going on trying to beat them down. All those millions of dinars that General Qasim spent on bombarding Kurdish villages were needed for better things. One lesson he never learned (and neither did Nuri Said) was that when a country of only five million people is in receipt of oil royalties worth £95 million a year, its poor folk will not stand endlessly in the queue for the benefits such money should bring. Much unrest is caused in the country by the abject hunger and poverty of the lower strata of its town people. They cannot eat bridges and dams. Some of the state revenue would be not ill spent, for a time, on subsidising food and rents.

Where the new revolutionaries score heavily over the old ones is that their coup has been given a readier international welcome. There are no old-fashioned tears for Qasim as there were for the pathetic end of the Hashemite monarchy. The new government's swift recognition by all the countries that matter—from nearly all Arab states to the United States

### پاشکۆی ژماره (۲۱)

## نهم پوژنانهیه باس له شیوازی توندوتیژی و ویرانکردنی گوندهکانی کوردستان و کوشتنی ههزاران هاوولاتی کورد دمکات له لایهن عهبدولکه ریم قاسهوه



DAILY WORKER  
13 FEB 1963

# What is happening in Iraq?

by IDRIS COX

It would be a bold political prophet who would dare to forecast likely developments in Iraq after the seizure of power last Friday and the overthrow and death of Kassem.

When the national revolution in Iraq in July 1958 put an end to the infamous rule of Nuri-as-Said there was no jubilation in British and United States ruling circles.

In the hope of intervening against the revolution British troops landed in nearby Jordan and United States troops in the Lebanon.

Their intervention plans were frustrated because the revolution was acclaimed by the whole people and Iraq broke away from the aggressive Baghdad Pact.

### Monopoly

In contrast, the seizure of power in Baghdad last Friday and the overthrow and death of Kassem, is welcomed with unbounded joy by spokesmen of the State Department of the United States.

British Government spokesmen are more restrained, but do not hide their satisfaction. The British-American-French-Dutch-owned oil giant, the Iraq Petroleum

company boasts that he would Palestine for the Arabs. He is most anxious to befriend as Syrian politicians fear persistent Nasserite inf Syria, found him quite Many Arabs frankly regard as insane.

His ineffectiveness and despite his bad relation oil companies in Iraq and verbal attacks on the W ally Britain, it was general the West was glad to see

leum Company which has a monopoly of Iraq oil output, all along resisted Kassem's demands for better terms.

What explains this contrast? It is the fact that the new armed coup d'etat is directed against the Communists and other patriots and democrats who were striving to create an independent and democratic Iraq, free from imperialist domination, and dedicated to raising the people's living standards.

It is true that these aims were frustrated because Kassem, after the first year resorted to dictatorial rule.

### Democracy

Those who had plotted from the beginning against Kassem took advantage of the rising opposition to seize power. Their aim is not to restore democracy in Iraq and to safeguard its independence, but to destroy democratic life in Iraq.

From the first moment they have incited mob violence against the Communists, and for them all supporters of Kassem are "Communists and rascals."

Thousands have already been massacred 1400 in Basra alone and under cover of martial law and a night curfew hundreds more have been arrested.

The Baghdad radio is emitted in open avowement to "annihilate Communist enemies of the regime."

The view of the U.S. State Department was expressed by Mr. George Ball, who said: "Kassem was moving more and more from neutralist to Communism" (Daily Telegraph February 11).

Though this is simply not true the U.S. view seems to be based on the belief that all active opponents of their type of "democracy" are Communists.

### Opponents

In the same way, those who have seized power in Iraq aim to destroy all their opponents.

It was the Communist Party (illegal under the earlier regime of Nuri-as-Said) which organised the masses in support of General Kassem and the national revolution of July 1958.

After the first year of democratic reforms, Kassem began to destroy the gains of the revolution. New restrictions were imposed on the trade unions and peasant unions, and militant leaders removed from office.

The Communist Party was refused legal recognition, its papers banned, and even recognised political parties were forced to "freeze" their political activities. More and more Kassem re-



Street scene in Baghdad.

sorted to the rule of personal dictatorship, which served to weaken and divide the mass movement upon which depends any successful struggle to combat imperialism and to achieve the aims of the national revolution.

Even more serious was the refusal to recognise the national rights of the Kurdish minority. Instead, since 1961 Kassem waged a shameful war against them, destroyed scores of villages and killed thousands of defenceless Kurds.

The Communist Party not only condemned the massacres, but organised opposition against this aggressive war, including numerous petitions of protest to Kassem, petitions in Baghdad alone being signed by more than 63,000 people.

Toward the end of 1962 there were signs that this pressure was having some effect. An amnesty was declared for Kurdish prisoners and further extended earlier this year.

There appeared to be signs, though still limited, of a progressive change. It was just at this moment that the blow was struck to overthrow Kassem.

The Communist Party was acutely conscious of this danger. Its central committee declared on August 12, 1962:

"Certain activities were in preparation for a direct attack

which it was hoped would bring down the Kassem regime and replace it by a Government composed of a mixture of forces.

"These forces hope to direct the external policy of the country in such a way that all the gains so far achieved by the July Revolution would be wasted and the internal policy of Iraq would be drawn toward a more reactionary attitude, with greater enmity toward democracy, on the grounds they would be fighting Communism."

"But all this would be coupled with misleading promises aimed at exploiting the mass discontent with the internal policies of Kassem."

This prophecy was all too true. Kassem would still be alive had he remained true to the declared aims of the July Revolution.

### Heroic

Kassem dug his own grave, but there is now the terrible danger that thousands of heroic patriots and democrats who have striven to achieve the aims of the July Revolution will also be forced into an early grave.

Now is the time for the British people, who hailed the 1958 revolution, to raise their voices in protest against the arrests and murder of Iraq's heroic people and the new threat to Iraq.

باشكوى ژماره (٢٢)

مديرية التربية والتعليم للواء الحلة-

م/ استفسار

الجمهورية العراقية

مديرية التربية والتعليم للواء الحلة

ذاتية الابتداء

م/ م/ مستعمل

الموضوع / استفسار

العدد / ٤٤٥

التاريخ / ١١٢ / ٨ / ٢٢

مديرية التعليم الخاصة - الابتداء

اشارة لكتابتكم م/ ٤٩١٤ في ١٧ / ٨ / ١١٢ والصالمة العطفونية بتاريخ ٢٢ / ٨ / ١١٢

وطفا على كتابنا م/ ٣٧٨ في ١ / ٨ / ١١٢ نرجو اعلامنا -

١- ماهي المدة التي يمكن ان يبقى فيها المعلم مسحوب اليد .

٢- الاتصال بالجهات الرسمية المبيت بكتابنا اعلاه لاننا قضاي المعلمين المحتالين اليها حفلا لايوال الخزينة .

٣- اطلبنا معاونة امن اربيل بكتابنا م/ ٤٩١٢ في ٧ / ٨ / ١١٢ المرفقة صورة منه طفا بان المعلمة شيخة محمد امين المنقولة من لواء اربيل الى لواءنا في ١ / ١ / ١١٢ بان المعلمة الوارده لدينا دلت على انها التحقت بالخونة في الشمال لذا نرجو اعلامنا وايكم مما نتخذه بحقنا لاجرا اللان كما وتو ضرورية عزلها من الخدمة للاسباب الوارده بكتاب معاونة امن اربيل المذكور اعلاه كما وانما مسحوبة اليد منذ نقلها اليها من اربيل ولحد الان .

المرئيات

١ صورة كتاب معاونة امن اربيل م/ ٤٩١٢ في ٧ / ٨ / ١١٢

فاضل مصطفى الساتي  
مدير التربية والتعليم للواء الحلة

نسخة منه الي -

اللجنة التحقيقية والتعليم في اللواء - يرجى اجلا اجرا اللان  
الملاحظ - مع المرفق  
ذاتية الابتداء

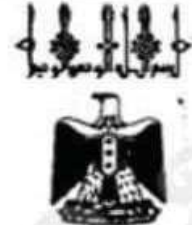
مادي / ج / ٢٥

١١٣

پاشکۆی ژماره (۲۳)

به لگه ی جیه جی کردنی فهرمانی له سیداردانی

عانیسه قادر یونس (نایشه گول)


  
 وزارة العدل - إقليم كردستان  
 السكرتير  
 مديرية الامن الثالثة  
 مديرية امن اربيل  
 العدد / ش /  
 التاريخ ۱۹۸۸ / ۸ / ۸

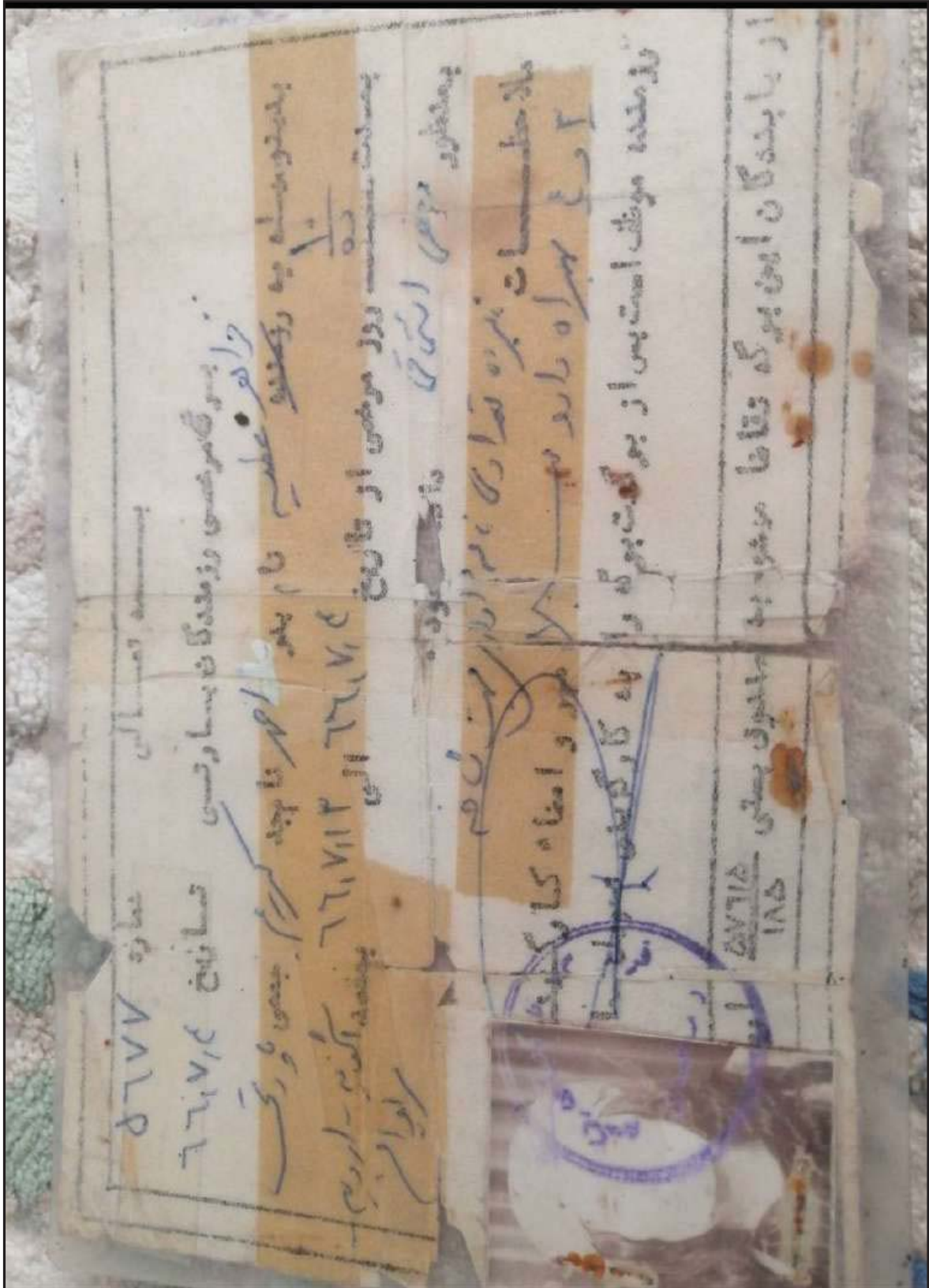
الى ۱ - مكتب تنظيم ابحاث - الكرتانية  
 ۲ - تنفيذ علم لعجب

برقيتم سره ديوڤه ۲۰۵۷ غي ۱۶ / ۸ / ۱۹۸۸  
 تم اتعا - الرقيده جيا - بان كنه كهريه الفت  
 العضا ملك الجرمه عاتنه قادر يونس الملقبه سائنه  
 شغل والده بيومي مودلات الذي كان قد خفف  
 اشته لطالبه آيات وملكت ليله ۳ والته الجرمه  
 اعلاه . و عرضنا عليه برفع الاشتراك في التنفيذ  
 (تنفيذ علم لعجب) وقد اعلى استعداده للمضو-  
 اى مان لتنفيذ وبالنظر للظروف الامنيه الخاصه لتي  
 كانت سائنه قبل تاريخ ۱۶ / ۸ / ۱۹۸۸ . وقبلاً من قيام  
 اليرميين وباتي زمر التزيب للتشقيف المضاد واعتبا-  
 المدام كذكوره ماده دسه للتشقيف وعكس هذه الاساس  
 تم تنفيذ علم لعجب بغير بغيراً من الانظار - للتخلص بالاطلاع  
 مع التقدير  
 محمد لاسه  
 مدير امن منطقه اربيل

در اربيل  
 در اربيل  
 در اربيل  
 در اربيل

پاشکوی ژماره (۲۴)

برگهی هاتن و چون له ئیران





### پاشكۆي ژماره (۲۵)

### به لگنامه په كي حزي به عس . هوپه ي زاخو

### زانياري دهر باره ي چالاكيه كان





پاشكۆي ژماره (۲۷)  
بهنگه نامه يهك دهر باره ي له كار دابراني  
نافتاو عزيز على

الامنه العامة  
لاداره الشؤون الاقتصادية والعالية  
مديرية التجارة الداخلية  
ذاتية المؤسسات/الموظفين

الجمهورية العراقية  
العدد / ۹۴۴۴  
التاريخ / ۱۱/۹/۵۸

اصغر هادي  
۴۹۱۷

نظرا لانتقال السيد الغبار هادي علي (م. ملاحظ) في المنشأة العامة التجارية العراقية  
لنوم السليمانية عن الدوام الرسمي اعتبارا من ۱۸۱/۸/۴ ق. ظ. بدون عذر مشروع وعدم مبادرتنا  
الوظيفة ولم الاخطار العوجه لها بموجب كتاب فرع المنشأة رقم ۲۸۵۱ في ۱۸۱/۸/۱۲  
عليه تقرو: =

۱- اعتبارا من تاريخه من الوظيفة اعتبارا من ۱۸۱/۹/۱۷ ق. ظ. استعدادا لاحكام الفترة  
(۲) من المادة (۴۱) من قواعد الخدمة المعدلة في المؤسسات .

۲- اعتبارا من تاريخه من العمل من ۱۸۱/۸/۴ لغاية ۱۸۱/۹/۱۶ ب. ظ. بدون عذر  
مشروع تنجيبا بدون راسب .

سالم عبد الكريم محمد  
ن / الامين العام

نسخة منه الى /  
رئاسة المجلس التنفيذي لعنقطة كردستان / مديرية الديوان العامة / للفضل بالصميم على الدوائر  
الرسمية وشبه الرسمية حول بعضها من الاحتفال لدى  
الا بعد استحصال موافقتها مع التقدير .  
العمسة العامة لتجارة السلع الاستهلاكية / الافراد  
المنشأة العامة التجارية العواتية / الافراد / الحسابات / ۲  
= = = =  
/ فرع السليمانية / ۲ / كتابكم المشار اليه اعلاه للعلم .

ذاتية المؤسسات / الموظفين  
الملك / للتقديم  
الاشهار الشخصية / مع الاوليات  
الوقت النهائي

پاشکۆی ژماره (٢٨)

به پاننامه په کی په کیتی نافرمتانی کوردستان

بانکی ئافره تانی کوردستان

دایکه بهرزه کان، خوشکه خوشه و بسته کان، ئافره تانی کوردستان

کوردی مینت... یوو بسته تیکوشانی خومان به ک خدین له گهل تیکوشانی خوشکه عهزه کانان بو هینا نه دی ناخوازی آفر تان له حقی مساراتیان... یوو بسته تیکوشانی خومان به ک خدین له گهل تیکوشانی خوشکه عهزه کانان بو هینا نه دی ناخوازی آفر تان له حقی مساراتیان... یوو بسته تیکوشانی خومان به ک خدین له گهل تیکوشانی خوشکه عهزه کانان بو هینا نه دی ناخوازی آفر تان له حقی مساراتیان...

آفره تانی کوردستان... یوو بسته تیکوشانی خومان به ک خدین له گهل تیکوشانی خوشکه عهزه کانان بو هینا نه دی ناخوازی آفر تان له حقی مساراتیان... یوو بسته تیکوشانی خومان به ک خدین له گهل تیکوشانی خوشکه عهزه کانان بو هینا نه دی ناخوازی آفر تان له حقی مساراتیان...

بزی په کیه تی تیکوشانی کوردستان... بزی په کیه تی تیکوشانی کوردستان... بزی په کیه تی تیکوشانی کوردستان... بزی په کیه تی تیکوشانی کوردستان...

لیزنه یی هینانی به کیه تی آفره تانی کوردستان... لیزنه یی هینانی به کیه تی آفره تانی کوردستان... لیزنه یی هینانی به کیه تی آفره تانی کوردستان... لیزنه یی هینانی به کیه تی آفره تانی کوردستان...

سهام های سهاله کمیونه... سهام های سهاله کمیونه... سهام های سهاله کمیونه... سهام های سهاله کمیونه...

خوشکه دایکه بهرزه کان... خوشکه دایکه بهرزه کان... خوشکه دایکه بهرزه کان... خوشکه دایکه بهرزه کان...

یوو بسته له سدرمان... یوو بسته له سدرمان... یوو بسته له سدرمان... یوو بسته له سدرمان...

چاپخانه یی زین ته له فون (١)

به هم واقه تی رقابه چاپکراوه

## پاشكۆي ژماره (۲۹)

به لگنه مه پيك تايپهت به دۆزينه ومي بلاوكراومكاني حزبي شيوعي له شاري همولير

الجمهورية العراقية  
مد يرسنة شرطة لواء اربيل  
القلم السري

العدد / ۱ / ۵۸۸  
التاريخ ۱۹۶۲/۷/۱۹

متصرف لواء اربيل  
الموضوع / المنشور على عرائض ومعض جرائد شيوعية

((سري))

اعلنا مه لوبن شرطة خانقاه بكتابه من/ ۱۳۶۲ في ۱۸/۷/۹۶۲ بائه له لسة  
۹۶۲/۷/۱۵ اطلقت عدة عبارات نارية على الانضباط العسكري في شارع الحلالي  
بالقرب من طريق شقلاوة من جهة محطة خانقاه وتم مطويق المحلة من قبيل  
الشرطة ومفرزة الانضباط وبعد اجراء التحريات الشديدة الاصولية عثر على عدة  
قوائم باسماء الاشخاص موقعين عليها معززة بعرائض تأييدية الى سيادة رئيس  
الوزراء والقائد العام للقوات المسلحة وسيادة الحاكم العسكري العام وجرا ئد  
شيوعية مع ثلاثة جرائد طريق الشعب تعود للحزب الشيوعي العراقي السري  
وكتاب بعنوان النظام البرلماني في الاتحاد السوفياتي بدارالمشنته بها يكمسي  
بنت مصطفى وولدى عرض الكيفية على حاكم تحقيق اربيل قرر اطلاق سراحها  
بكفالة وفق المادة ۴۲ من قانون الجمعيات واحالة الاوراق والجرائد والكتب  
المنشور عليها الى محقق الامن لاكمالها للتفضل بالتعلم رجاء .

عبد القادر النجدي  
و\* مد يوش رطة لواء اربيل

صورة منه الى \*

معاون امن اربيل / نشير لكتاب معاون شرطة خانقاه ۱۳۶۵ في  
۱۹۶۲/۷/۱۷ المتضمن احالة الاوراق والجرائد  
والكتب الحكم لاكمال التحقيق فيها للمعلم رجاء  
معاون شرطة خانقاه / كتابكم اعلاء للمعلم

يوسف / ۱۹ / ۷

پاشکوی ژماره ( ۳۰ )

بهانگه نامه پهك دهر بارمى دابه شكر دنى بلاو كور دنه وه حزبه كان

الجمهورية العراقية

مد بيرة شرطة لواء اربيل  
القلم السري

(( سري ))

متصرف لواء اربيل  
الموضوع / توزيع نشرات

في ليله ٢٥-٢٦/٦/١٩٦٢ عر في احد الاثمة لمحلة خانقاه على  
سهمه قصاصات من الورق مكتوب عليها بعض العبارات المدونه ادناه  
ولا زالت التحقيقات جارية لمعرفة الفاعلين نرجوا التفضل بالاطلاع  
رجاء .

عهد القادر النجدي  
وه مد بر شرطة لواء اربيل

١- السلام - السلام في كوردستان  
٢- نطالب حل ازمة كوردستان سلمياً بالمفاوضات  
٣- نطالب بالكف عن اضطهاد القوي الكوردستان  
٤- الاستمرار الوضع في العراق يستوجب توقف القتال في كوردستان  
٥- الديمقراطية هي سبيل الوحيد بحقن الدماء في الكوردستان  
٦- الاستمرار القتال في كوردستان ليس من مصلحة الشعب العراقى

صورة منه الى -

معاون امن اربيل / مع اصل المنشور السهمه للاطلاع  
معاون شرطة خانقاه / ونرجوا الاهتمام بالتحقيق والقبض على الفاعلين  
واعلامنا النتيجة .

يوسف / ٦/٢٧

پاشکوی ژماره (۳۱)

چالاکیهکانی (شیوعی و پارتی) له نهورۆزی ۱۹۶۳

٥٥٠ / ١٧٧ / العدد  
٩٦٣ / ٣ / ٢٠ / التاريخ  
لاسلکيه  
مکرمه مقامهيات کافه مکر شرطه اربيل  
مکرمه مقامهيات کافه مکر شرطه اربيل  
١٤٧٩ هـ / ٣ / ٢٠ (٠) نبتعه (٠) وردتاه معلومات بان  
الشيو عيبس والبارتيمس سيستغفون يوم عيده النوروز المصادف ٩٦٣ / ٣ / ٢١ للقيام باعمال  
ظاهرها الاحتفالات وباطنائها القيام باعمال تخريبية لهدا تأثير على الامن والسكينة العامة  
وخشية من وقوع حوادث مخرقة بالامن اطلب منكم اتخاذ الحيطة والحذر الشديد بينوا ليقظة  
والمراقبة الحارة على الامن واعلانها بكل ما يجد لديكم من معلومات . مكر امن كركوك  
للعنفل باله معلومات رجاه (٠) انتبهت (٠) للاطلاع واجراء اللازم رجاه مكر امن موقع اربيل مكر  
مركز استخبارات اربيل البرقية اعلاه للمعلم رجاه مكر امن اربيل بوقتكم اعلاه للمعلم

المعلم  
شرف

پاشکوی ژماره (۳۲)

به لگنامه پهک تایبیت به لیکولینه ومی دوو ناهه

**سری و شحصی**

صرفه لوه اریسل  
العدد ۸۶۱۸  
الرقم ۸۶۷/۱۸

الجمهورية العراقية ←

مركز استخبارات اریسل  
الرقم ۴ / ۱۸  
التاریخ ۱۸ / ۷ / ۱۹۶۲

الی / معاونية امن اریسل  
الموضوع / تحقیق

ترقیس بطیه ترجمه الرسالتین باللغة العربیه المرسله من قبل المدعو  
عبد الکریم رووفی المعلم فی مدرسة الخالديه فی اریسل والمعنونه الی المدعو  
احمد حمد امین دزهی . نرجواتخاذ ما یلحق واعلامنا نتیجه .

۱- استقدام المعلم المذكور واستیکتابه للتأكد من صحة الرسالیه .  
۲- تشدید المراقبه علی المدعو احمد حمد امین دزهی فی اریسل وفی قریبته .  
مع العلم ان اصل الرسالتین باللغه الكردیه ارسلتا الیکم من قبل امریه موقف  
اریسل یوم امس .

المرئقات  
۱ ترجمه الرسالتین  
۱ قائمة مترجمه باسماء الاشخاص المنبهین بمبالغ .

الرئيس الاول  
متنازه محمد ازهر  
امور مرکز استخبارات اریسل

صورة منه الی /  
بتصرف لواء اریسل / للتفضل بالمعلم .  
مدیره شرطة لواء اریسل / نرجواتشدید المراقبه علی المدعو احمد حمد امین دزهی .

۷/۱۸

۷/۱۸



### پاشكوى ژماره (۳۳) (ا)

## بلاوكراومهكى حزبى شيوعى تاييهت به كوردستان

نيارى ۱۹۶۳

ناخلفى سهيل حقن الدما ، وحل زمة كوردستان سلميا  
(اخبار كوردستان)

عدد ( ۱ ) - نشرة اخبار موقتة - اوائل ايار ۱۹۶۲

نستمر في زاخوقصف القرى المحيطة بالمدينة ، وقد قصفت مدفعية الجيش العراقي قرى (برزور - داركار - بير سفى - فالشي - بيتاس - بيره - دولا - ارفشى - خريدار) وقصفت طائرات الحكومة قرية (كندك) - وتولت الشرطة غير النظامية "الجثة" بقيادة السميل (ديوالي) ومساهمة افراد الشرطة النظامية حرق قرى (جيسير حسن آتا) بعد قصفها .

اخليت ناحية (كلي) في قضا زاخو من الموظفين والمعلمين .

قصفت الطائرات ناحية (العاص) في قضا زاخو . وقد اصحبت القصبه شبه مهجوره من السكان .

قصفت الطائرات قرية (زنكان) على طريق عقرة - الموصل وقد تهدمت مدرسة القرية على اثر ذلك .

جرى اصطدام واسع في قضا جورباز هرب ضحيتها حوالي ۱۷ قتيلاً "عدا الجرحى" .

جرى الضابط محمود خفان وثلاثة من الجنود في صدام مسلح مع القوميين في ناحية انجلر (قضا جمجمال) وعلى اثر ذلك قصفت الطائرات والمدفعية القرى المجاورة بشدة وخربتها وهدمت لكلا بيوت الفلاحين على رؤوسهم .

حدث اصطدام مسلح بين قوات الشرطة والقوميين في قرية شيواشول ، ناحية طقطق قضا كويسنجق قتل شخصين من الطرفين .

قصفت الطائرات قرية بهتوانه (قضا رانيه) تفيد انباء كوردستان لواء السليمانية ، احتمال اتساع نطاق الاصطدامات المسلحة وشمول مناطق بشدر ورانيه ، بالإضافة الى جواربا وبنجوين .

انقطع الاتصال التلفزيوني بين رانيه وجوار قورنه وسنكسر وبشدر والسليمانية بسبب قطع اسلاك التلفزيون - تفيد انباء السليمانية ان قوات الجيش تحفر المواضع وتستعد لحطة واسعة على طول خط الموصل بين جواربا - زهره ماديت ، رانيه ، قلعه دزه - بنجوين ، خلكان - دوكان .

يعد ان اختل القوميون المسلحون بعض القرى المجاورة لسقره اعلى قائم مقام عقرة ، انه غير مسؤول عن حماية ارواح الموظفين ولذا توجّه المعلمون الى مديرية معارف الموصل يطلبون الحماية منها .

اعلنت الحكومة نظام منع التجول في عديد من مدن وقصبات كوردستان في لواء الموصل .

ذكر متصرف السليمانية في تقريره العام في بداية نيسان ان الامن والاستقرار اختل ميزانها في معظم أنحاء اللواء . وان الامن والاستقرار مهدد على الحدود العراقية الايرانية وبنجوين بسبب الحوادث الاخيرة ، وبالنظر للوضع الراهن في مناطق حدود لوائنا كثر التسلسل .

تفيد انباء منطقة بارزان ان المواطنين البارزانيين الذين لا يساهمون في الحركة القومية المسلحة ويعيشون مع الشيخ احمد البارزاني في مناطقهم المعروفة ، يعانون في هذه الايام قلقاً متزايداً نتيجة لتفاقم تحرشات واستفزازات العشائر المعادية لهم والتي تفقد عليها الحكومة الاسلحة وتجنيد من بينهم الشرطة غير النظامية "الجثة" وتزداد حالة القلق والاستياء في بارزان جراء اتساع الاصطدامات المسلحة في بعض اقصية لواء الموصل .

اتسعت حملة الاعتقالات في زاخو فبلغت اكثر من ( ۱۰۰ ) شخص بينهم عدد من الشيوعيين . مع العلم ان الحزب الشيوعي يدعو الى الحل السلمي لآزمة كوردستان .

يستغل الاقطاعيون الحالة السائدة في كوردستان لآجل زيادة اضطهاد الفلاحين وسلبهم ونهبهم . بدلا من الاصفا الى صوت الشعب الذي يطالب بالحل السلمي لآزمة كوردستان ، يستغل رجال الادارة الرجعيون الحالة لممارسة مزيد من اساليب القمع والارهاب في مدن كوردستان ضد الوطنيين وفي مقدمتهم الشيوعيين . وتجرى تحريات واسعة واعتقالات بالجمله ، حيث تكتظ المواقف بالمعتقلين من العمال والطلاب والفلاحين .

اعلن في اربيل نظام منع التجول في ليلتي ۸ و ۹ نيسان .

اصدر متصرف اربيل (بدرالدين علي) امر الى قائم مقام شقلاوة باعتقال كل مؤيد للشيوعية .

يسود اربيل جو ارهابي شديد .

يعمل بدرالدين علي بكل السبل الى اغراق الاقطاعيين من اغوات دزه ي للا تحراط في صفوف الشرطة غير النظامية "الجثة" (يتبع)

(ب)

ص ٢ (تابعــــــــــــــــع)

بدأ متصرف اربيل بضغط على بعض الملالى والقسر لحملهم على مهاجمة الشيوعيين وخدمة للرجعية وسيدها الاستعمار، وقد رضخ لضغط المتصرف المذكور قاضي اربيل رشاد المقتي وكيل - عزالدين الملا الوزير والنائب السعيدى المعروف \*

جرت في مدن كردستان سلسلة نشاطات واسعة من اجل حل ازمة كردستان سلميا، فقد وزعت الاف البيانات وعلقت على الجدران واعمدت الكهريا، مئات اللافتات والاعلام التي تطالب الحكومه بالكف عن اضطهاد القومي وحل الازمة بالوسائل السلمية \*

وقد لاقت هذه النشاطات استحسانا "منقطعا" النثير من الجماهير الشعبية في كردستان، سواء الاكرد منهم ام العرب والتركمان \*

تلقت الجماهير الكردية في كافة ارجاء كردستان، انباء نضال الشعب في بغداد والمدن الاخرى وقواه الوطنية الديمقراطية من اجل الحل السلمي لـ ازمة كردستان، بحرارة واستبشار منقطع النظير وقد اعربت الجماهير الكردية عن ارتياحها القلبي لتصريحات الاستاذ كامل الجادرجي الداعي الى احترام الحقوق القومية المشروعة للشعب الكردي، كما ان الجماهير في كردستان العراق، وكانت للمظاهرة الجماهيرية الكبرى التي قامت بها جماهير بغداد في مساء الجمعة ٢٧ / ٤ من اجل حل ازمة كردستان سلميا "وانها" القتال، وقع عظيم في نفوس ابناء الشعب الكردي، وهذه كلها، اكدت - للجماهير الشعبية الكردية ان الاخوة العربيه الكردية وطيدته والجماهير العربية لن تتخلي عن الشعب الكردي في محنته \* وان جماهير كردستان لتهتف مع جماهير بغداد، على صخرة الاتحاد - العربي الكردي تتحطم المؤامرات الاستعمارية \*

يا "بناء الشعب :-

ايها الوطنيون الغيارى على اختلاف اتجاهاتكم وقومياتكم \* ان استمرار الحمله العسكريه والقتال في كردستان، يعني هدر المزيد من دماء العرب والاكرد \* وكذلك وهدم وحرقت المزيد من القرى الآمنه بالناشرات والمدافع وتشريد الآف المواطنين \* \* \* ويخلق استمرار القتال النظرفلمؤاتي للمنا، مرين وعملاء الاستعمار للكيد لجمهوريتنا واستقلالنا الوطني، كما انه يهدد بنشوب حرب اهليه داميه ويعرض وحدة الجمهوريه لاشد الاخطار لذلك، ومن اجل حقن الدماء، ومن اجل وضع حد للقتال يكلف مئات الضحايا والايام، من اجل إيقاف الخراب والفوضى والاضطراب في الحياة الاقتصادية، ندعوكم الى تشديد نضالكم لحل ازمة كردستان بالوسائل السلميه \*

=====

### پاشكۆى ژماره (۳۴) (ا)

### به پاناهى حزبى شيوعى عيراق

بمان الحزب الشيوحي العراقي /

استئناف الحملة العسكرية على كردستان بغير وحدة الجمهورية  
واستقلالها للخطر ايها المواطنين ناضلوا لحل ازمة كردستان  
بالوسائل السلمية

يا جماهير شعبنا المحب للحرية والسلام منذ العام الماضي وحزبنا الشيوحي يحذر الحكومة من النتائج الوخيمة لاسلوب الحملات العسكرية لحل ازمة كردستان ويدعو الحكومة خاصة والقوى الوطنية عامة الى معالجة الازمة بالتفاهم والوسائل السلمية والكشف عن سياسة الاضطهاد القومي للشعب الكردي حتي يتوفر الجو الطبيعي للملامح لحل المشكلة الكردية حلا ديمقراطية عادلا وهو الحل الذي من شأنه وحده اقامة الجمهورية العراقية على اسس صلبة تتحطم عليها جميع مؤامرات الاستعمار الرجعية والظالمين . وكان حزبنا قد ضمن تماما التصريحات الامجابية لرئيس الوزراء في خطابه في عيد الفطر المبارك حيث أعلن السوفالمام من دون قيد او شرط . عن الوطنيين الاكراد الذين ساهموا في احداث كردستان يدعاهم سيادة الى تسجيل اسمائهم في سجل الجهاد الوطني المشرف ضد الاستعمار . ومن الموصى ان يرجع سيادة بعد ثلاثة اسابيع عن هذا التقدير ليطلق عليهم ثمرات قطاع الطرق وعمل الاستعمار لتبوير الحملة العسكرية الجديدة على كردستان . في حين كان الشعب ينتظر من رئيس الوزراء اتخاذ الاجراءات الهللية العملية التي تحقق ووده بالسفوالمام من دون قيد او شرط . وبما ان القرى التي ضربتها الحملة العسكرية السابقة على كردستان . وبذلك يتيح المجال للوطنيين الذين ساهموا في حوادث كردستان لانتاج طريق التفاهم والتباعد الاساليب السلمية في معالجة المشاكل وتحقيق المطالب العادلة . مما يدعم وحدة البلاد ويحقق الاستقرار في ربوعها ويحزز مركز الحكومة بوجه الاستعمار والظالمين . لقد مضى على وعود رئيس الوزراء قرابة اربعة اسابيع دون اتخاذ اي اجراء عملي لتحقيق ووده بالسفوالمام . فنحو الف مواطن كردي ممن استسلموا بنا على وعود رئيس الوزراء في دريند خان وبم السلام لا يزالون في السجون والمعقلات وكان من باب اولى اطلاق سراحهم فورا لاعادة الثقة بالوعد الرسمية وخاصة الوعد بالسفوالمام من دون قيد او شرط . وهناك مئات المعلمين والموظفين الاكراد المنقولين ياوامر عسكرية بما يشبه الامعاد ولم يعادوا الى المناطق الكردية لحد الان وهناك مئات من الضولين من اعمالهم بسبب حوادث كردستان ولم يعادوا الى اعمالهم . وهناك موظفون عرفوا بمعدائهم الشديد للقومية الكردية وبسائتهم البالغة للمشاعر القومية الكردية ولا يزالون يتحكمون بوقاب المواطنين فسي الوحدات الادارية الكردية والمعتقل المعتصرون الديمقراطية والشيوحيين يجري على قدم وساق . ولم تكف الشرطة غير النظامية الجتسة التي يقودها الانغوات العملاء في مهاجمة القرى الامتدة في كردستان حتي في الفترات التي توقفت فيها القوات النظامية عن القتال ، ولم تهادر الحكومة حتي الى سحب الجتة ورم مطالبه الملا مصطفى البارزاني بارسال وفد رسمي للتفاوض والنظام بنا على وعود رئيس الوزراء فلم تهادر الحكومة الى ارسال وفد ، لحقق دماء المواطنين ورجال الجيش والشرطة . وقد استسلم المواطن البارزاني محمد امين مير خان للحكومة فهاجمت عصابة من القتل الرجعيين وهو جورج في مستشفى الموصل واجهز على حياته بين ايدى حراسة من الشرطة النظامية في ١٦ اذار فكانت هذه الجريمة البربرية عاملا لزيادة التوتر وسببا مباشرا لهجوم البارزانيين على قافلة عسكرية في اليوم التالي وكانت هذه الحادثة نتجة طبيعية لاطلاق ايدى الرجعيين في القتل السياسي منذ سنتين وخاصة في الاونة الاخيرة في الموصل الامر الذي نهبتنا الحكومة مرارا الى عواقبه الوخيمة عليها هي بالذات على الاستقرار العام . وادراكا منا لمسؤوليتنا الوطنية الكبرى نرى من واجبنا ان ننبه الحكومة الى ان الحملة الجديدة على كردستان مهتمة كانت نتيجتها العسكرية المباشرة لن تزيد الازمة الحادة الا تعقيدا . ولن تؤدي الا الى اضمار وحدة البلاد . منعتنا ضد الاخطار والمؤامرات التي يدبرها الاستعمار وعمل الرجعيون الظالمون . ان فرصة التفاهم لحل المشاكل والخلافات سلميا لم تذهب بعد ، وعلى الحكومة الا تتفوت هذه الفرصة . فالحكومة هي الطرف الرئيسي ، وهي التي ينبغي ان تلتزم الامور في البلاد جسيمها ، على عاقبتها المسؤولية الكبرى ، فنهييب بها من جديد ان تدرك تماما مسؤوليتها الوطنية في هذه الظروف المصيبة فتبادر الى اتخاذ الاجراءات العملية الكفيلة عادلة الثقة بوعودها وتوابها الى نفوس المواطنين . ان استجابة الحكومة الى مطالب المواطنين العادلة

(يتبع)

(ب)

تابع الي بيان الحزب الشيوعي العراقي الصحيفة الثانية

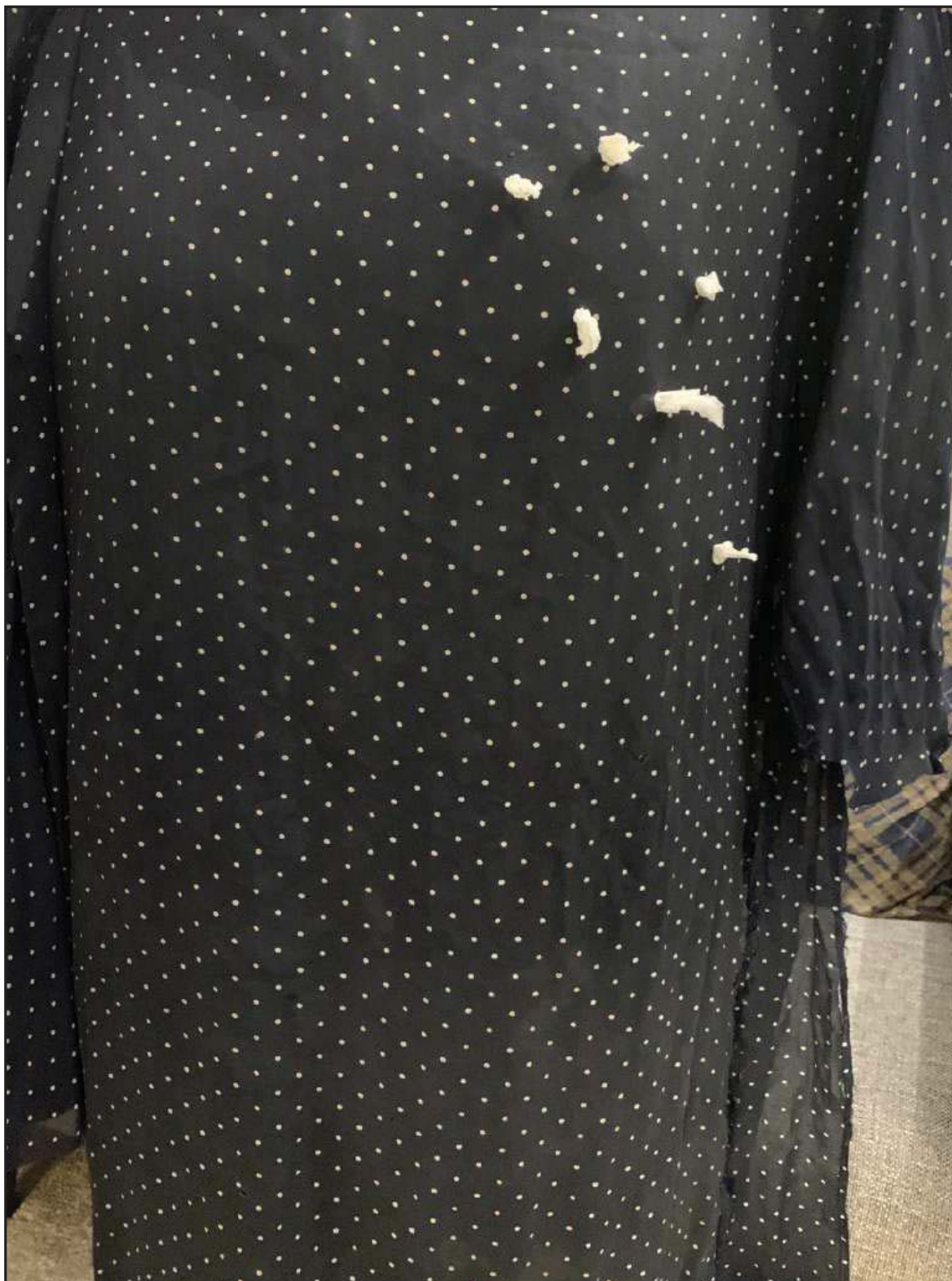
لا يضعف هيبتها بل يعززها \* انما يضعف هيبتها عدم اتخاذ الاجراءات الفعلية لتحقيق  
وعودها الرسمية \* ان سياسة الاضطهاد القومي والبطش والتكيد لا تعزز وحدة البلاد بل  
تفوضها ، اما الاستجابة الي المطالب القومية العادلة فهي التي تعزز وحدة البلاد وتقيم الاستقرار  
في ربوعها وتجعل منها قلمة منحة بوجه الاخطار الاستعمارية بالموأ مرات \*  
ان شعبنا لا يريد ان يقتل خيرة شبابه وان تراق دماء المواطنين الاكراد في قتال لا يهدف الا  
الي الاضطهاد القومي وقد رأى رئيس الوزراء بأمر عينيه في مؤتمر الجمعيات الفلاحية تلك الام  
الفلاحة التي هوست لسيادته وطالبته باعادة ابنها الجندى من ميدان القتال في كردستان وقد  
عبرت هذه الام العمارة اصدق تعبير عن القلق المشروع الذي يخالجكم جميع امهات  
وزوجات واخوات جنودنا وضباطنا \*  
ان جميع الوطنيين الحريصين على الاستقرار وعلى وحدة الجمهورية والاستقلال الوطني يخالجهم قلق  
مشروع جسراً تجديد الحملة العسكرية واستمرار القتال في كردستان في حين تحدد بالبلاد  
الاخطار الاستعمارية والموأ مرات الرجعية \*  
ايها المواطنون ، مهما كانت ظروفنا عظاما ثدكم وميولكم وقومياتكم  
ناضلوا من اجل انهاء الحملة العسكرية في كردستان وايقاف القتال  
ناضلوا من اجل انهاء الازمة في كردستان بالتفاهم والوسائل السلمية  
ناضلوا من اجل اطلاق سراح جميع المواطنين الاكراد وتحقيق المغفوع العام من دون قيد  
او شرط عن جميع الذين ساهموا في احداث كردستان \*  
ناضلوا من اجل حل عصابات الشرطة غير النظامية \* الجسة \*  
ناضلوا من اجل اعادة المعلمين والموظفين الاكراد الي منطقتهم \*  
ناضلوا من اجل سحب الموظفين المعادين للقومية الكردية والمسيئين الي مشاعرها النبيلة  
ناضلوا لوقف الاضطهاد القومي عن الشعب الكردي ومن اجل تحقيق مطالبه القومية  
العادلة ضمن الوحدة \*

الحزب الشيوعي العراقي

بغداد في ٢/٤/١٩٦٢

پاشکۆی ژهارة (۳۵)

ویښی نهو کراسه ی که له کاتی گولله باران کردن له بهری عایشه قادر یونس (عایشه گول) دا بووه



پاشكۆي ژماره (۳۶) (ا)

ناھاري جينۇسايديكراواني نافرمت و مندالانى گوندى (نۆمېرىل) لەگەرميان

| ژ  | ناوى سيانى           | رهگەز | لەدايكبوون | بەروارى دەستگيکردن | تېينى |
|----|----------------------|-------|------------|--------------------|-------|
| ۱  | گەوهەر حاجى روستم    | مى    | ۱۹۶۳       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۲  | جواھير حاجى روستم    | مى    | ۱۹۶۳       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۳  | زينب جعفر حاجى روستم | مى    | ۱۹۷۴       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۴  | سراب جعفر حاجى روستم | مى    | ۱۹۷۶       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۵  | جهان على جاسم        | مى    | ۱۹۳۲       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۶  | ئاوات صمد فرج        | مى    | ۱۹۷۰       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۷  | زينب حمەامين خسرو    | مى    | ۱۹۶۲       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۸  | شەمال سەيد نورى      | مى    | ۱۹۸۱       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۹  | شەنۆ سەيد نورى       | مى    | ۱۹۸۰       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۰ | بۆكان سەيد نورى      | مى    | ۱۹۸۲       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۱ | خىلان سەيد نورى      | مى    | ۱۹۸۳       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۲ | شىلان سەيد نورى      | مى    | ۱۹۸۴       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۳ | شەوبۆ سەيد نورى      | مى    | ۱۹۸۵       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۴ | حمدىە مجيد محمد      | مى    | ۱۹۵۵       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۵ | بيان جلال حسن        | مى    | ۱۹۸۰       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۶ | ديلمان جلال حسن      | مى    | ۱۹۸۱       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۷ | نيسان جلال حسن       | مى    | ۱۹۸۵       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۸ | نونه جلال حسن        | مى    | ۱۹۸۸       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۱۹ | سنوبەر حسن رشيد      | مى    | ۱۹۸۵       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۲۰ | بسيه محمد سليمان     | مى    | ۱۹۵۶       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۲۱ | پرشنگ بكر سەيد       | مى    | ۱۹۷۸       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۲۲ | نەخشين بكر سەيد      | مى    | ۱۹۸۰       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۲۳ | شەنۆ بكر سەيد        | مى    | ۱۹۸۱       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |
| ۲۴ | شەھلا بكر سەيد       | مى    | ۱۹۸۲       | ۱۹۸۸/۴/۹           |       |

|    |                      |    |      |          |
|----|----------------------|----|------|----------|
| ۲۵ | سنوبه بکر سعید       | مۆ | ۱۹۸۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۲۶ | سووبه امین سمین      | مۆ | ۱۹۴۰ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۲۷ | لاولاو عبدالله محمد  | مۆ | ۱۹۵۸ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۲۸ | امینه احمد محمد      | مۆ | ۱۹۴۱ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۲۹ | قمر علی فرج          | مۆ | ۱۹۷۲ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۰ | ورده علی فرهج        | مۆ | ۱۹۷۵ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۱ | سمیره علی فرج        | مۆ | ۱۹۷۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۲ | نهیه عبدالقادر احمد  | مۆ | ۱۹۶۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۳ | پهیمان علی فرج       | مۆ | ۱۹۸۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۴ | سعدده رسول مصطفی     | مۆ | ۱۹۳۹ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۵ | صبریه عمر فرج        | مۆ | ۱۹۷۱ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۶ | سنوبه عمر فرج        | مۆ | ۱۹۸۵ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۷ | سدريه عمر فرج        | مۆ | ۱۹۷۲ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۸ | شه مسه احمد مجید     | مۆ | ۱۹۶۶ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۳۹ | ئه زهار روستم محمد   | مۆ | ۱۹۸۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۰ | عه فاو عمر محمد      | مۆ | ۱۹۵۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۱ | ژیان صادق سعید       | مۆ | ۱۹۸۰ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۲ | پخشان صادق سعید      | مۆ | ۱۹۸۴ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۳ | شیلان صادق سعید      | مۆ | ۱۹۸۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۴ | غزنه محمد حسن        | مۆ | ۱۹۳۸ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۵ | میاسه سعید فرج       | مۆ | ۱۹۷۲ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۶ | شه ونم سعید فرج      | مۆ | ۱۹۷۵ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۷ | غریبه کریم صالح      | مۆ | ۱۹۸۸ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۸ | صبیحه حسین روستم     | مۆ | ۱۹۶۶ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۴۹ | حلاو حمید احمد       | مۆ | ۱۹۶۴ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۵۰ | سولتان حارس فرج      | مۆ | ۱۹۵۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۵۱ | ریزان فخرالدین صالح  | مۆ | ۱۹۷۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۵۲ | سهیران فخرالدین صالح | مۆ | ۱۹۷۴ | ۱۹۸۸/۴/۹ |

|          |      |    |                      |    |
|----------|------|----|----------------------|----|
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٧٦ | مى | الهام فخرالدين صالح  | ٥٣ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨١ | مى | شيما فخرالدين صالح   | ٥٤ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٥ | مى | شهين فخرالدين صالح   | ٥٥ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٧ | مى | جيهان فخرالدين صالح  | ٥٦ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٥٩ | مى | نسرين صالح فرج       | ٥٧ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٦٣ | مى | شعريه احمد غريب      | ٥٨ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٧ | مى | سنوبهر حسن صالح      | ٥٩ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٦٣ | مى | بهيه عبدالله سيما    | ٦٠ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٧٥ | مى | صبريه عمر صالح       | ٦١ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٢ | مى | قدريه عمر صالح       | ٦٢ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٥٠ | مى | مينا محمد محمود      | ٦٥ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٧٣ | مى | نازه نين صالح فرج    | ٦٦ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٧٨ | مى | شمال صالح فرج        | ٦٧ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٦٢ | مى | صبريه نوري سمين      | ٦٨ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٥ | مى | به ناز محمد امين     | ٦٩ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٢ | مى | خاله نوري سمين       | ٧٠ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٤ | مى | فريده نوري سمين      | ٧١ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٥ | مى | كاله نوري سمين       | ٧٢ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٥٤ | مى | مينا محمد حسن        | ٧٣ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٢ | مى | نجيبه عدنان حمه امين | ٧٤ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٣ | مى | حسيبه عدنان حمه امين | ٧٥ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٦٣ | مى | سرگول احمد مجيد      | ٧٦ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٧ | مى | سروه هيجران حمه امين | ٧٧ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٤ | مى | هيرو هيجران حمه امين | ٧٨ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٦٣ | مى | خاوهر صابر امين      | ٧٩ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٦٧ | مى | حمديه صديق محمود     | ٨٠ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٨٠ | مى | صبريه صديق محمود     | ٨١ |
| ١٩٨٨/٤/٩ | ١٩٥٨ | مى | نوروز عزيز خسرو      | ٨٢ |



|     |                    |    |      |          |
|-----|--------------------|----|------|----------|
| ۸۳  | بدریه عبدالله امین | مۆ | ۱۹۶۹ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۸۴  | صبریه عیسی         | مۆ | ۱۹۶۴ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۸۵  | امیره طلعت صدیق    | مۆ | ۱۹۸۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۸۶  | سنور خلیل صدیق     | مۆ | ۱۹۸۶ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۸۷  | چنور خلیل صدیق     | مۆ | ۱۹۸۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۸۸  | بگزاده محمد محمود  | مۆ | ۱۹۷۸ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۸۹  | فاطمه حمه فرج      | مۆ | ۱۹۷۰ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۰  | چنار حمه فرج       | مۆ | ۱۹۷۱ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۱  | جیران حمید صالح    | مۆ | ۱۹۸۸ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۲  | سلطان محمد جوامیر  | مۆ | ۱۹۴۰ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۳  | ملیعه احمد حسن     | مۆ | ۱۹۷۲ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۴  | نازدار احمد حسن    | مۆ | ۱۹۸۰ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۵  | امینه جبار محمد    | مۆ | ۱۹۵۶ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۶  | بهار رشید عباس     | مۆ | ۱۹۵۰ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۷  | شکریه سعید احمد    | مۆ | ۱۹۵۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۸  | سروه ستار محمد     | مۆ | ۱۹۸۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۹۹  | سه یوان ستار محمد  | مۆ | ۱۹۸۴ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۰ | سه یران ستار محمد  | مۆ | ۱۹۸۶ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۱ | محبوبه احمد سعید   | مۆ | ۱۹۴۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۲ | شلیر احمد رشید     | مۆ | ۱۹۷۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۳ | امینه احمد رشید    | مۆ | ۱۹۸۲ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۴ | پرژین احمد رشید    | مۆ | ۱۹۸۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۵ | کوستان احمد رشید   | مۆ | ۱۹۸۵ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۶ | بیخال احمد رشید    | مۆ | ۱۹۸۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۷ | نجمه رشید عباس     | مۆ | ۱۹۵۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۸ | ره سمیه علی محمد   | مۆ | ۱۹۵۹ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۰۹ | نوروز عزیز خسرو    | مۆ | ۱۹۵۸ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۱۰ | به ناز بهجت صدیق   | مۆ | ۱۹۷۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |

|          |      |    |                          |     |
|----------|------|----|--------------------------|-----|
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۷۸ | مى | مهاباد بهجت صديق         | ۱۱۱ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۰ | مى | ميديا بهجت صديق          | ۱۱۲ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۰ | مى | شكريه مدحت غفور          | ۱۱۳ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۳ | مى | ژيان عثمان صديق          | ۱۱۴ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۵ | مى | هاوژين عثمان صديق        | ۱۱۵ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۶ | مى | ثاشتى عثمان صديق         | ۱۱۶ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۷ | مى | اڧين عثمان صديق          | ۱۱۷ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۵ | مى | قدرية محمود ياره         | ۱۱۸ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۵۹ | مى | سيوه احمد حمه على        | ۱۱۹ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۸ | مى | شيلان فتاح ابراهيم       | ۱۲۰ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۸ | مى | ساهيمه ابراهيم عبدالقادر | ۱۲۱ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۸ | مى | بوكان محمد مجيد          | ۱۲۲ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۱ | مى | امينه جبار مجيد          | ۱۲۳ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۴۱ | مى | صبريه محمد امين          | ۱۲۴ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۴ | مى | ثاشتى جمعه مدحت          | ۱۲۵ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۵۸ | مى | عورفيه ابراهيم           | ۱۲۶ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۱ | مى | سويله مولود على          | ۱۲۷ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۴ | مى | ليلا مولود على           | ۱۲۸ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۵ | مى | بوكان مولود على          | ۱۲۹ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۷ | مى | خه مبار مولود على        | ۱۳۰ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۴ | مى | ئاواز كامل عباس          | ۱۳۱ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۲ | مى | پيمان مولود على          | ۱۳۲ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۸۲ | مى | نيشتيماں مولود على       | ۱۳۳ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۰ | مى | نوروز كامل عباس          | ۱۳۴ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۵ | مى | ئاسكه روستم محمد         | ۱۳۵ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۶ | مى | بسيه روستم محمد          | ۱۳۶ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۶۸ | مى | بهيه على كاكه مند        | ۱۳۷ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۵۵ | مى | فخرية توفيق احمد         | ۱۳۸ |
| ۱۹۸۸/۴/۹ | ۱۹۷۰ | مى | ماهيده توفيق احمد        | ۱۳۹ |

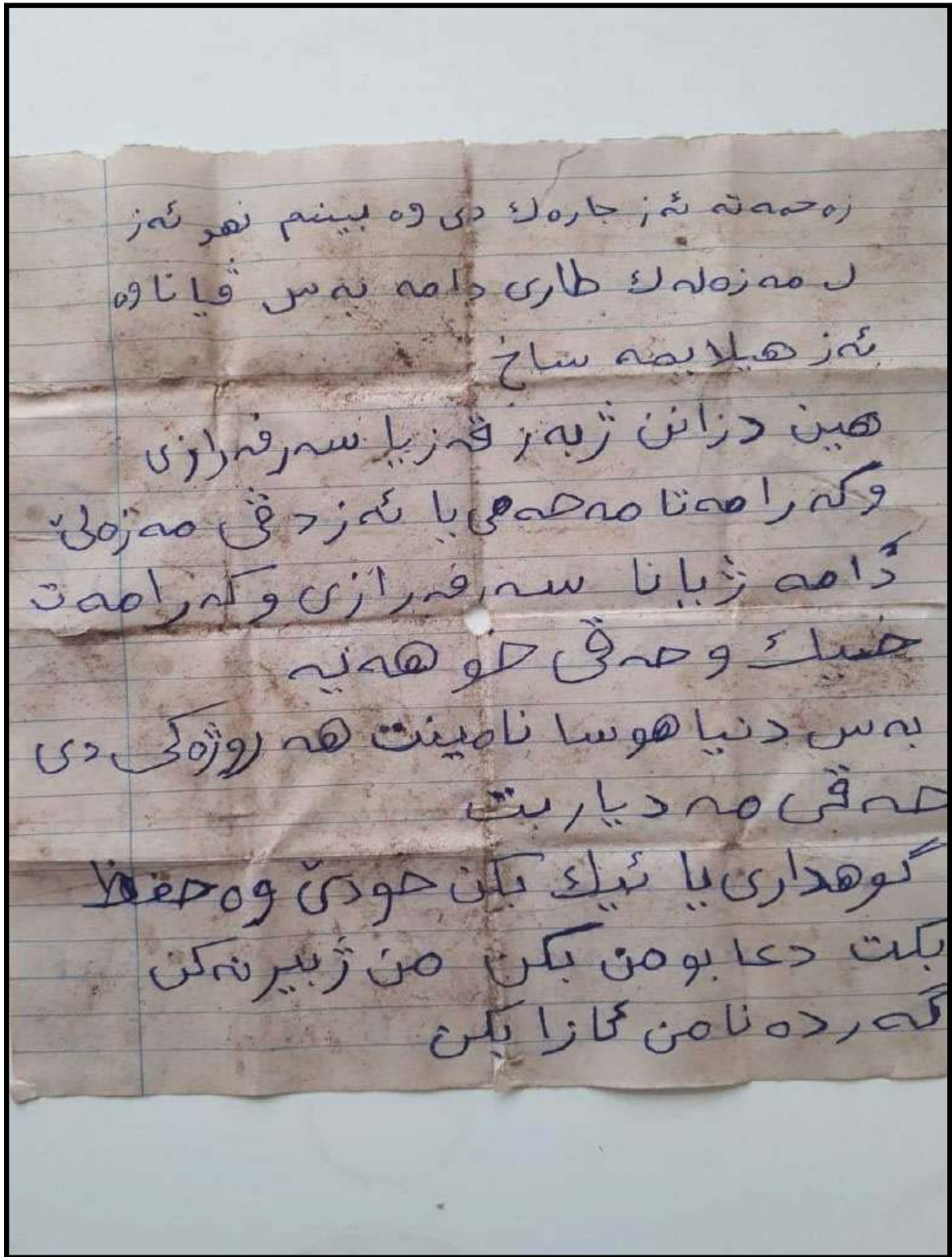
|     |                        |    |      |          |
|-----|------------------------|----|------|----------|
| ۱۴۰ | ثالا مجید ابراهیم      | می | ۱۹۷۲ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۴۱ | ادیبه حمید حسن         | می | ۱۹۶۸ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۴۲ | فریده حمید حسن         | می | ۱۹۷۷ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۴۳ | تارا سردار رشید        | می | ۱۹۸۳ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۴۴ | صبریه محمود یاره       | می | ۱۹۵۶ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۴۵ | رهسمیه علی محمد        | می | ۱۹۵۹ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۴۶ | نزیمه عبدالکریم جوامیر | می | ۱۹۶۰ | ۱۹۸۸/۴/۹ |
| ۱۴۷ | حسیبه محمد علی         | می | ۱۹۷۵ | ۱۹۸۸/۴/۹ |

ئهم ئاماره، وهرگراوه له حسن علی فرج، ئه ندامی لیژنه ی بالآ له کۆمه له ی داکۆکی له پرسی ئه نفال و دانیشتوی گوندی ئۆمه ریل، تاقانه ی ئه نفال

پاشکۆی ژماره (۳۷) ا

ناھاری جینۆسایدکراوانی نافرمت و مندالانی گوندی (نۆھربل) له گهرمیان

**بانگی یه کیه تی آفره تانی کوردستان**  
 ئەمێ آفره تانی تیکوشهرو کۆل نه دهر ئەمێ آفره تانی به شهرفه ئی مهسه  
 کوردستان به ناوی به کیه تی آفره تانی لقی گوته شینی ساوویکی گهرمیان  
 به کیه تیشان لی ئە که یز و روز باشیکی پرسۆزتر بو خوشکه کانی ساوویکی  
 نه غه ده و بارزان و سلیمانێ پیشکەش ده کین . ئەر خوشکانه ئی که به سه رو سه له ده  
 تیکوشاون بو وهر گرتنه وه ئی مافی نه تهره که یان و بو له ناو بردنی استه ماری  
 خوینمژو چه پهل ئەک ته نها له عراقا یا له کوردستانا به لکوله روز هه لانی  
 ناوه راستا وه دل تیکوشاون و خه باتیان کردووه بو سه ره به خوئی نیشانیان  
 گهلوشان به شانی برا کانیان گیانبا زیان کردووه وه ههروه ها ابعش کۆل  
 ناده ین و ناسله وینه وه نه به زانه تر خه بات ئە که ین بو قایم و پته و بوونی به نده بواری  
 خوشکابه ئی له نیوانی گشت آفره تانی کوردستاندا بو به یز کردنی کۆمار  
 (جمهوریەت) که مان تا ههر به سه ره به سقی و دیو کراتیتی بمیشتیه وه . وه هه ئی  
 کۆماره خوشه و یسته که مان ده نگیان ده که به نینه هه موو که ه لانی آشتی خوازی  
 جهان له زیر آلی به کیه تیه که مان به کیه تی آفره تانی کوردستان  
 کالفیکه له به کیه تی آفره تانی جهان  
 ایتر هه ئی بزێ کۆماره خوشه و یسته که مان له زیر سیپیری داد به رو هه ئی  
 باوکی کورد و هه رب سه رو ک عبدالله کریم قاسم دا  
 وه هه بزێ برابه ئی کورد و هه رب به کۆزایی چاوی دوژمنان  
 لیز نه ئی به کیه تی آفره تانی کوردستان لقی گوته شینی  
 ۱ - عایشه مصطفی ۲ - زکیه گوته شینی ۳ - مریم سید حسن  
 ۴ - گولی سید حمد ۵ - هییت جهاد مین .



نامهیهکی دهستوووسی قوهریه زاخویی له زیندانی موسڵهوه بو مندالکانی ناردوه



## ویننهکان







لای راسته‌ومه؛ وه‌زیره پیرداود قادر، رازیه حه‌سه‌ن خه‌تاب

سه‌الی هه‌شته‌تاکان



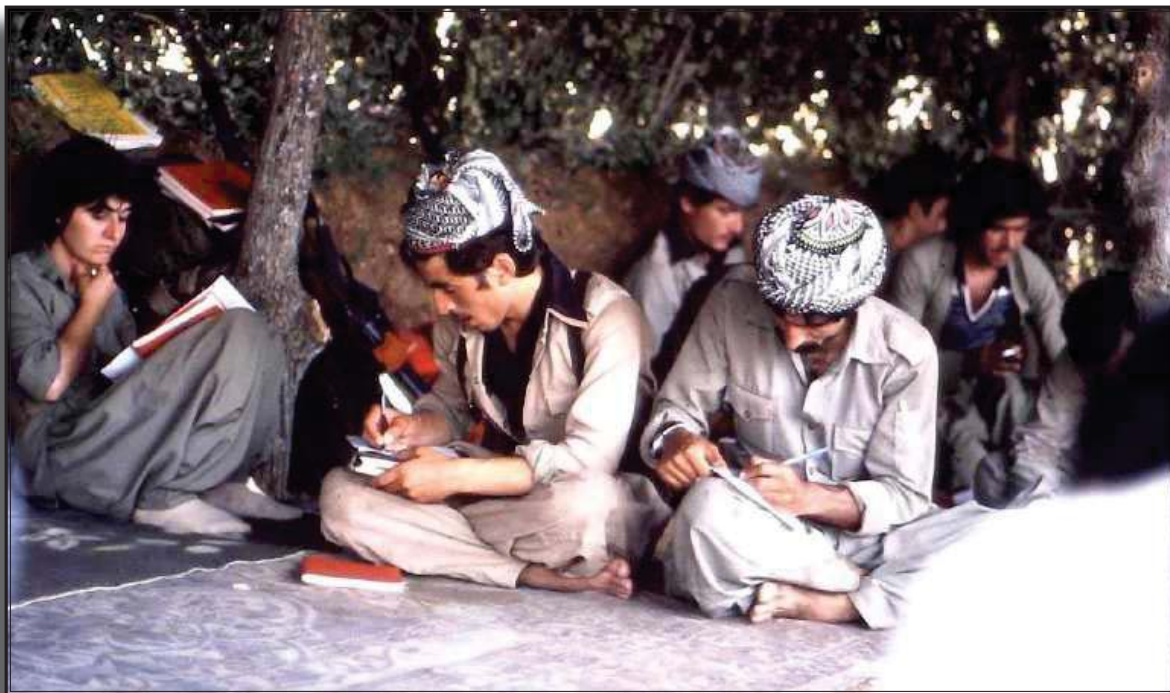
لای راسته‌وه: کوردستان پیرداود قادر، به‌یان عبدالله، وه‌زیره پیرداود قادر



سالی ۱۹۷۰ کردنه‌وهی لقی هه‌ولێری به‌کیتی نافرمتان ی‌کوردستان (وه‌زیره پیرداود قادر، جه‌هله ئیبراهیم، نه‌زاهت ئیبراهیم



سالی ۱۹۸۳، سوھيله حهسن وهيس، هاوسهزمکري- بهرگهلو



نازمين عوسمان له گول هاوړي پيشمهركه كاني، خولي كاديران، ۱۹۸۰



پيشمهركه دى ديزين مارگرېت جورج

مارگرېت جورج، پيشمهركه شورشى نيلوول



پۆليک پيشهرگه‌ي حزبي شيوعى، سالى هه‌شتاگان



جەبار فەرمان، هێرۆ ئیبراهیم ئەحمەد، جەلال تالەبانی، سەبێحە شێر مەحمەد



نهزیره حارس، دلارام شیخ جناب، نهسرین حسمن وهیس، ۱۹۸۳ - خری ناوزهنگ



عمتیه نهحمهد کهریم، مسعود بارزانی، ئیران  
سالی ههشتاکان



سینەر جەلادەت بەدرخان، بەشداریکردن لە کۆنگرە جیهانی نافرمتان- روسیا، ساڵی

۱۹۷۲



حسنى ئەحمەد رەشىد، سەرۆکی رێکخراوی پێشەنگی نافرمتانی کوردستان، کراس

مۆرمە، بەیان عبدالله، ساڵی ۱۹۸۹ - ئێران





نهجیبه نهجههد هستهفا، گوندی زینانه - گهرمیان، سالی ۱۹۸۵



رووناك شىخ جەناب، لەگەل پۇلىك پىشمەرگە



زەكپە ئىسھاعىل حەقى، سەرۆكى يەكپىتى نافرمتانى كوردستان، لە كاتى چاوپىكەرتىپكى  
رۆژنامەوانىدا، سالى ۱۹۷۰



لە ییلا قاسر، لە گەل پۆلیک لە هاوپیۆلەکانی



كوردستان سالج



پهخشان زهنگنه - سالی ههشتاکان



ناهیدمی شیخ سهلام



شەھىدى جىنۇسايىدكراو (گەرەھەر حاجى رۆستەم)

به شیک له وینهی توپژهر له گهل نهو که سایه تیانهی دیهانه یان له گهل کراوه







ومزیره پیرداود قادر، هرولیر، ۲۸ ی ناداری ۲۰۲۲



عمقیله عبدولقادر سلیمان ناسراو به (عمقیله رمواندزی - ناڤیستا)، هرولیر، ۹ ی نیسانی ۲۰۲۲



قوهرى محمەد سالىح، سۇران، ۲۶ ئى كائونى يەكشەنبە ۲۰۲۲



شوكرىيە جەمەتئەمىن ئەلى، (دايىقى ئامبىز)، ھەربۇلېر، ۲۱ كائونى دوۋەنبە ۲۰۲۲



پهخشان عبدالله زمنگنه، همولیر، ۱۳ نیسانی ۲۰۰۲



نهجیبه نهجههد هستهفا



أكبر حاجی روستو، كفری، ۲۲ شوباتی ۲۰۲۲



پهخشان جلال حهفید، سلیهانی، ۷ کانونی دوومهی ۲۰۲۲



کافیہ سلیمان، سلیمانی، ۹ ی کانونی دووهمی ۲۰۲۲



تهنمين كاكه سور محرمهد، سلېهانی، ۱۳ ی كاونی دوومهی ۲۰۲۲



شرونر نهجهمدین عهلی بهرزنجی، سلېهانی، ۵ ی نیسانی ۲۰۲۲



حسنى نەحمەد رەشىد، دەهۆك، ۲۵ ئى كانونى دووهمى ۲۰۲۲



پەروىن عەلى مەحمەد ناسراو بە (پەروىن بېوكى)، ھەولېر، ۸ ئى ئادارى ۲۰۲۲



سوبحیه تاهیر سهلیس، هرولیز، ای نیسانی ۲۰۲۲

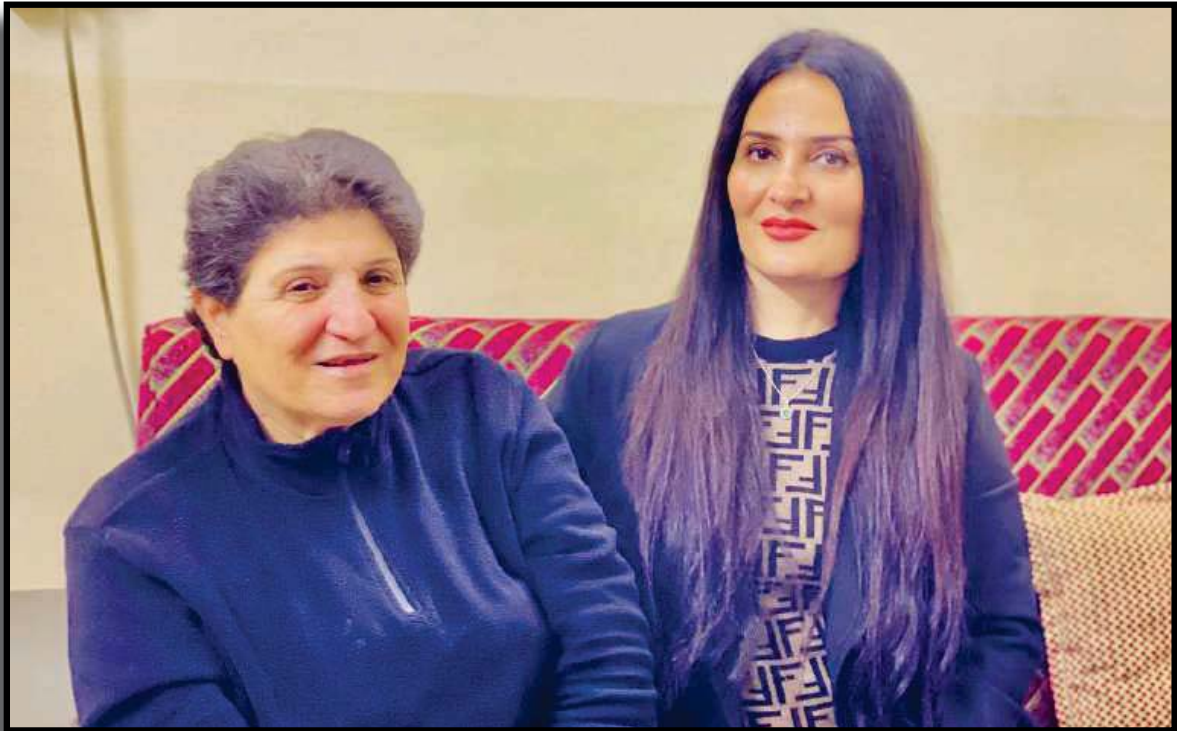


ناواز دزمی - ۱۴ ای ناداری ۲۰۲۲





جعفر حاجی روستر محمد، کفری، ۱۲ ی کانوونی په کهم ۲۰۲۲



کوردستان پیرداود قادر، ههولێر، ٤ ئیسانی ٢٠٢٢



سینەر جهلادمت بهدرخان (سینەر بهدرخان)، ههولێر، ١٨ ئیشرینی دوومهی ٢٠٢٢



جهیران نوری دهرویش، ئۆمهریل، ۱۶ شوباتی ۲۰۲۲



نایله بیوک هوراد، همولیز، ۲۷ ئاداری ۲۰۲۲



نازمین عوسمان حسرن، سلیمانی، ۸ ی کانونی دوومی ۲۰۲۲



رووناك شیخ جهناب، سلیمانی ۱۰ ی کانونی دوومی ۲۰۲۲



نهرمین عوسهان

۸ ی کانونی دوومی ۲۰۲۲



گەردە مەھمەد نەھىن خەسرۆ، ھەرولېر، ۲۰۲۲ شىۋىباتى



جەھور ھاجى روستىر، گوندى ئۆمەربىل ۱۹ ئادارى ۲۰۲۲









## ناسنامەى دەستە

پروژهى دەستەى ئىنسىكلۆپىدىيەى پارتىيەى دىموكراتىيەى كوردستان، لە پىناو ناساندن، كۆكردنەو، بە دىكومىنتكردن و بلاوكردنەو مىژوو پىر لە سەرورىيەى كار و خەباتىيەى پارتىيەى دىموكراتىيەى كوردستان، لە سەر پىشنىيازى ريزدار مەسرور بارزانى، لە سالى ۲۰۱۴ دامەزراو.

ئەم بەرھەمەى بەردەستى بە ريزتان بە شىكە لە ھەول و ئامانجەكانى ئەم پروژهىە.

P.D.K ENCYCLOPEDIA

